Duke University Libraries
D02469027U

Duke University Libraries
D02469027U

DATE DUE

DEMCO 38-297

Jews. Liturgy and ritual.

מחזור לחג השבועות.

Mahazor le-hag ha-Shavu'ot.

FORM OF PRAYERS

FOR THE

FEAST OF PENTECOST.

With English Translation.

REVISED EDITION.

HEBREW PUBLISHING CO.,
BROOKLYN, N. Y.
1902—1903.

Div.S.
296.72
J59M

מעריב ליל ראשון של שבועות.

ח׳ בָּרְכוּ אֶת יְיָ הַמְבֹרָךְ: יִתְבָּרַךְ וְיִשְׁתַּבַּח וְיִתְפָּאַר
וְיִתְרוֹמַם וְיִתְנַשֵּׂא שְׁמוֹ שֶׁל מֶלֶךְ
זו״ק בָּרוּךְ יְיָ הַמְבֹרָךְ לְעוֹלָם וָעֶד:
מַלְכֵּי הַמְּלָכִים הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ שֶׁהוּא רִאשׁוֹן וְהוּא אַחֲרוֹן וּמִבַּלְעָדָיו
מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר אֵין אֱלֹהִים סְלוּ לָרֹכֵב בָּעֲרָבוֹת
בִּדְבָרוֹ מַעֲרִיב עֲרָבִים בְּיָהּ שְׁמוֹ וְעָרְכוּ לְפָנָיו. וּשְׁמוֹ
מְחָכְמָה פּוֹתֵחַ שְׁעָרִים מְרוֹמָם עַל כָּל בְּרָכָה וּתְהִלָּה:
וּבְרִבּוּנָהּ מְשַׁנֶּה עִתִּים בָּרוּךְ שֵׁם כְּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלָם וָעֶד
וּמַחֲלִיף אֶת הַזְּמַנִּים וְיָהִי שֵׁם יְיָ מְבֹרָךְ מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם:
וּמְסַדֵּר אֶת הַכּוֹכָבִים בְּמִשְׁמְרוֹתֵיהֶם בָּרָקִיעַ כִּרְצוֹנוֹ
בּוֹרֵא יוֹם וָלָיְלָה גּוֹלֵל אוֹר מִפְּנֵי חֹשֶׁךְ וְחֹשֶׁךְ מִפְּנֵי אוֹר.
וּמַעֲבִיר יוֹם וּמֵבִיא לָיְלָה וּמַבְדִּיל בֵּין יוֹם וּבֵין לָיְלָה יְיָ
צְבָאוֹת שְׁמוֹ אֵל חַי וְקַיָּם תָּמִיד יִמְלוֹךְ עָלֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד:

וַיֶּרֶד אָבִיר יַעֲקֹב, נוֹרָא עֲלִילָה. וַיְדַבֵּר, בְּטוּי עֲשֶׂרֶת
הַדְּבָרוֹת בַּהֲמוֹלָה. אָנֹכִי, גְּלָה וְהֵאִיר לְעַמּוֹ תְּחִלָּה.
הוֹד מַעֲבִיר יוֹם וּמֵבִיא לָיְלָה:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמַּעֲרִיב עֲרָבִים:

אַהֲבַת עוֹלָם בֵּית יִשְׂרָאֵל עַמְּךָ אָהַבְתָּ. תּוֹרָה וּמִצְוֹת
חֻקִּים וּמִשְׁפָּטִים אוֹתָנוּ לִמַּדְתָּ. עַל כֵּן יְיָ אֱלֹהֵינוּ
בְּשָׁכְבֵנוּ וּבְקוּמֵנוּ נָשִׂיחַ בְּחֻקֶּיךָ. וְנִשְׂמַח בְּדִבְרֵי תוֹרָתְךָ
וּבְמִצְוֹתֶיךָ לְעוֹלָם וָעֶד. כִּי הֵם חַיֵּינוּ וְאוֹרֶךְ יָמֵינוּ וּבָהֶם
נֶהְגֶּה יוֹמָם וָלָיְלָה. וְאַהֲבָתְךָ אַל תָּסִיר מִמֶּנּוּ לְעוֹלָמִים.

לֹא יְהֵא לְךָ, הֶבֶל תַּבְנִית אֱלִיל נִבְלָם. לֹא תִּשָּׂא,
וְתָמִיר קְרֻשַׁת שֵׁם נֶעְלָם. זָבוֹר, זְרִיזוּת מִשְׁפְּטֵי נַעֲם
וְסִלְסוּלָם. חַנּוּן יְזַכֶּר לָנוּ אַהֲבַת עוֹלָם:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אוֹהֵב עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל:

מעריב ליל ראשון של שבועות

שְׁמַע יִשְׂרָאֵל יְהוָה אֱלֹהֵינוּ יְהוָה ו אֶחָד׃
בָּרוּךְ שֵׁם כְּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלָם וָעֶד׃

וְאָהַבְתָּ אֵת יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בְּכָל־לְבָבְךָ וּבְכָל־נַפְשְׁךָ וּבְכָל־
מְאֹדֶךָ׃ וְהָיוּ הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוְּךָ הַיּוֹם עַל־
לְבָבֶךָ׃ וְשִׁנַּנְתָּם לְבָנֶיךָ וְדִבַּרְתָּ בָּם בְּשִׁבְתְּךָ בְּבֵיתֶךָ
וּבְלֶכְתְּךָ בַדֶּרֶךְ וּבְשָׁכְבְּךָ וּבְקוּמֶךָ׃ וּקְשַׁרְתָּם לְאוֹת
עַל־יָדֶךָ וְהָיוּ לְטוֹטָפֹת בֵּין עֵינֶיךָ׃ וּכְתַבְתָּם עַל־
מְזוּזוֹת בֵּיתֶךָ וּבִשְׁעָרֶיךָ׃

וְהָיָה אִם־שָׁמֹעַ תִּשְׁמְעוּ אֶל־מִצְוֹתַי אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוֶּה
אֶתְכֶם הַיּוֹם לְאַהֲבָה אֶת־יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם וּלְעָבְדוֹ בְּכָל־
לְבַבְכֶם וּבְכָל נַפְשְׁכֶם׃ וְנָתַתִּי מְטַר אַרְצְכֶם בְּעִתּוֹ יוֹרֶה
וּמַלְקוֹשׁ וְאָסַפְתָּ דְגָנֶךָ וְתִירֹשְׁךָ וְיִצְהָרֶךָ׃ וְנָתַתִּי עֵשֶׂב
בְּשָׂדְךָ לִבְהֶמְתֶּךָ וְאָכַלְתָּ וְשָׂבָעְתָּ׃ הִשָּׁמְרוּ לָכֶם פֶּן־יִפְתֶּה
לְבַבְכֶם וְסַרְתֶּם וַעֲבַדְתֶּם אֱלֹהִים אֲחֵרִים וְהִשְׁתַּחֲוִיתֶם
לָהֶם׃ וְחָרָה אַף־יְהוָה בָּכֶם וְעָצַר אֶת הַשָּׁמַיִם וְלֹא יִהְיֶה
מָטָר וְהָאֲדָמָה לֹא תִתֵּן אֶת־יְבוּלָהּ וַאֲבַדְתֶּם מְהֵרָה מֵעַל
הָאָרֶץ הַטֹּבָה אֲשֶׁר יְהוָה נֹתֵן לָכֶם׃ וְשַׂמְתֶּם אֶת־דְּבָרַי
אֵלֶּה עַל־לְבַבְכֶם וְעַל־נַפְשְׁכֶם וּקְשַׁרְתֶּם אֹתָם לְאוֹת עַל־
יֶדְכֶם וְהָיוּ לְטוֹטָפֹת בֵּין עֵינֵיכֶם׃ וְלִמַּדְתֶּם אֹתָם אֶת־
בְּנֵיכֶם לְדַבֵּר בָּם בְּשִׁבְתְּךָ בְּבֵיתֶךָ וּבְלֶכְתְּךָ בַדֶּרֶךְ
וּבְשָׁכְבְּךָ וּבְקוּמֶךָ׃ וּכְתַבְתָּם עַל־מְזוּזוֹת בֵּיתֶךָ וּבִשְׁעָרֶיךָ׃
לְמַעַן יִרְבּוּ יְמֵיכֶם וִימֵי בְנֵיכֶם עַל הָאֲדָמָה אֲשֶׁר נִשְׁבַּע
יְהוָה לַאֲבֹתֵיכֶם לָתֵת לָהֶם כִּימֵי הַשָּׁמַיִם עַל־הָאָרֶץ׃

וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל מֹשֶׁה לֵּאמֹר׃ דַּבֵּר אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל
וְאָמַרְתָּ אֲלֵיהֶם וְעָשׂוּ לָהֶם צִיצִת עַל־כַּנְפֵי בִגְדֵיהֶם
לְדֹרֹתָם וְנָתְנוּ עַל־צִיצִת הַכָּנָף פְּתִיל תְּכֵלֶת׃ וְהָיָה

לָכֶם לְצִיצִת וּרְאִיתֶם אֹתוֹ וּזְכַרְתֶּם אֶת־כָּל־מִצְוֹת יְהוָה
וַעֲשִׂיתֶם אֹתָם וְלֹא תָתוּרוּ אַחֲרֵי לְבַבְכֶם וְאַחֲרֵי עֵינֵיכֶם
אֲשֶׁר־אַתֶּם זֹנִים אַחֲרֵיהֶם: לְמַעַן תִּזְכְּרוּ וַעֲשִׂיתֶם אֶת־
כָּל־מִצְוֹתָי וִהְיִיתֶם קְדֹשִׁים לֵאלֹהֵיכֶם: אֲנִי יְהוָה
אֱלֹהֵיכֶם אֲשֶׁר הוֹצֵאתִי אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם לִהְיוֹת
לָכֶם לֵאלֹהִים אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם:

אֱמֶת וֶאֱמוּנָה כָּל זֹאת וְקַיָּם עָלֵינוּ כִּי הוּא יְיָ אֱלֹהֵינוּ
וְאֵין זוּלָתוֹ וַאֲנַחְנוּ יִשְׂרָאֵל עַמּוֹ הַפּוֹדֵנוּ מִיַּד מְלָכִים
מַלְּכֵנוּ הַגּוֹאֲלֵנוּ מִכַּף כָּל הָעָרִיצִים הָאֵל הַנִּפְרָע לָנוּ
מִצָּרֵינוּ וְהַמְשַׁלֵּם גְּמוּל לְכָל אוֹיְבֵי נַפְשֵׁנוּ הָעוֹשֶׂה גְּדֹלוֹת
עַד אֵין חֵקֶר וְנִפְלָאוֹת עַד אֵין מִסְפָּר, הַשָּׂם נַפְשֵׁנוּ
בַּחַיִּים וְלֹא נָתַן לַמּוֹט רַגְלֵנוּ: הַמַּדְרִיכֵנוּ עַל בָּמֹת אוֹיְבֵינוּ
וַיָּרֶם קַרְנֵנוּ עַל כָּל שׂנְאֵינוּ: הָעֹשֶׂה לָנוּ נִסִּים וְנָקָמָה
בְּפַרְעֹה אוֹתֹת וּמוֹפְתִים בְּאַדְמַת בְּנֵי חָם הַמַּכֶּה
בְּעֶבְרָתוֹ כָּל בְּכוֹרֵי מִצְרַיִם וַיּוֹצֵא אֶת עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל
מִתּוֹכָם לְחֵרוּת עוֹלָם: הַמַּעֲבִיר בָּנָיו בֵּין גִּזְרֵי יַם סוּף
אֶת רוֹדְפֵיהֶם וְאֶת שׂוֹנְאֵיהֶם בִּתְהוֹמוֹת טִבַּע: וְרָאוּ
בָנָיו גְּבוּרָתוֹ שִׁבְּחוּ וְהוֹדוּ לִשְׁמוֹ וּמַלְכוּתוֹ בְּרָצוֹן קִבְּלוּ
עֲלֵיהֶם מֹשֶׁה וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל לְךָ עָנוּ שִׁירָה:

מִי־כָמֹכָה בָּאֵלִם יְיָ. מִי כָמֹכָה נֶאְדָּר בַּקֹּדֶשׁ. נוֹרָא תְהִלֹּת עֹשֵׂה פֶלֶא:
שִׁירָה חֲדָשָׁה שִׁבְּחוּ גְאוּלִים לְשִׁמְךָ עַל שְׂפַת הַיָּם. יַחַד כֻּלָּם הוֹדוּ
וְהִמְלִיכוּ וְאָמְרוּ: יְיָ יִמְלֹךְ לְעֹלָם וָעֶד:

צוּר יִשְׂרָאֵל קוּמָה בְּעֶזְרַת יִשְׂרָאֵל. וּפְדֵה כִנְאֻמֶךָ יְהוּדָה וְיִשְׂרָאֵל.
גֹּאֲלֵנוּ יְיָ צְבָאוֹת שְׁמוֹ קְדוֹשׁ יִשְׂרָאֵל. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ גָּאַל יִשְׂרָאֵל:

הַשְׁכִּיבֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ לְשָׁלוֹם. וְהַעֲמִידֵנוּ מַלְכֵּנוּ לְחַיִּים. וּפְרוֹשׂ
עָלֵינוּ סֻכַּת שְׁלוֹמֶךָ. וְתַקְּנֵנוּ בְּעֵצָה טוֹבָה מִלְּפָנֶיךָ. וְהוֹשִׁיעֵנוּ
לְמַעַן שְׁמֶךָ. וְהָגֵן בַּעֲדֵנוּ. וְהָסֵר מֵעָלֵינוּ אוֹיֵב דֶּבֶר וְחֶרֶב וְרָעָב
וְיָגוֹן. וְהָסֵר שָׂטָן מִלְּפָנֵינוּ וּמֵאַחֲרֵינוּ. וּבְצֵל כְּנָפֶיךָ תַּסְתִּירֵנוּ.
כִּי אֵל שׁוֹמְרֵנוּ וּמַצִּילֵנוּ אָתָּה. כִּי אֵל מֶלֶךְ חַנּוּן וְרַחוּם אָתָּה.
וּשְׁמוֹר צֵאתֵנוּ וּבוֹאֵנוּ לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם:
וּפְרוֹשׂ עָלֵינוּ סֻכַּת שְׁלוֹמֶךָ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַפּוֹרֵשׂ סֻכַּת שָׁלוֹם
עָלֵינוּ וְעַל כָּל עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל וְעַל יְרוּשָׁלָיִם:

בָּרְכוּ אֶת יְיָ הַמְבֹרָךְ: בָּרוּךְ יְיָ הַמְבֹרָךְ לְעוֹלָם וָעֶד:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר בִּדְבָרוֹ מַעֲרִיב עֲרָבִים
בְּחָכְמָה פּוֹתֵחַ שְׁעָרִים וּבִתְבוּנָה מְשַׁנֶּה עִתִּים וּמַחֲלִיף אֶת הַזְּמַנִּים
וּמְסַדֵּר אֶת הַכּוֹכָבִים בְּמִשְׁמְרוֹתֵיהֶם בָּרָקִיעַ כִּרְצוֹנוֹ. בּוֹרֵא יוֹם
וָלָיְלָה גּוֹלֵל אוֹר מִפְּנֵי חֹשֶׁךְ וְחֹשֶׁךְ מִפְּנֵי אוֹר. וּמַעֲבִיר יוֹם וּמֵבִיא
לָיְלָה וּמַבְדִּיל בֵּין יוֹם וּבֵין לָיְלָה. יְיָ צְבָאוֹת שְׁמוֹ. אֵל חַי וְקַיָּם
תָּמִיד יִמְלֹךְ עָלֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמַּעֲרִיב עֲרָבִים:

אַהֲבַת עוֹלָם בֵּית יִשְׂרָאֵל עַמְּךָ אָהָבְתָּ. תּוֹרָה וּמִצְוֹת חֻקִּים
וּמִשְׁפָּטִים אוֹתָנוּ לִמַּדְתָּ. עַל כֵּן יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּשָׁכְבֵנוּ וּבְקוּמֵנוּ
נָשִׂיחַ בְּחֻקֶּיךָ וְנִשְׂמַח בְּדִבְרֵי תוֹרָתֶךָ וּבְמִצְוֹתֶיךָ לְעוֹלָם וָעֶד.
כִּי הֵם חַיֵּינוּ וְאוֹרֶךְ יָמֵינוּ וּבָהֶם נֶהְגֶּה יוֹמָם וָלָיְלָה. וְאַהֲבָתְךָ
אַל תָּסִיר מִמֶּנּוּ לְעוֹלָמִים. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אוֹהֵב עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל:

שְׁמַע יִשְׂרָאֵל יְיָ אֱלֹהֵינוּ יְיָ אֶחָד. בָּרוּךְ שֵׁם כְּבוֹד מַלְכוּתוֹ
לְעוֹלָם וָעֶד. וְאָהַבְתָּ אֵת יְיָ אֱלֹהֶיךָ בְּכָל לְבָבְךָ וּבְכָל נַפְשְׁךָ
וּבְכָל מְאֹדֶךָ. וְהָיוּ הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוְּךָ הַיּוֹם עַל
לְבָבֶךָ. וְשִׁנַּנְתָּם לְבָנֶיךָ וְדִבַּרְתָּ בָּם בְּשִׁבְתְּךָ בְּבֵיתֶךָ וּבְלֶכְתְּךָ
בַדֶּרֶךְ וּבְשָׁכְבְּךָ וּבְקוּמֶךָ. וּקְשַׁרְתָּם לְאוֹת עַל יָדֶךָ וְהָיוּ לְטוֹטָפֹת
בֵּין עֵינֶיךָ. וּכְתַבְתָּם עַל מְזוּזוֹת בֵּיתֶךָ וּבִשְׁעָרֶיךָ. לְמַעַן תִּזְכְּרוּ
וַעֲשִׂיתֶם אֶת כָּל מִצְוֹתָי וִהְיִיתֶם קְדֹשִׁים לֵאלֹהֵיכֶם. אֲנִי יְיָ אֱלֹהֵיכֶם
אֲשֶׁר הוֹצֵאתִי אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם לִהְיוֹת לָכֶם לֵאלֹהִים אֲנִי יְיָ
אֱלֹהֵיכֶם: אֱמֶת:

וְיַצִּיב עַל אֱמֶת וֶאֱמוּנָה כָּל הַדָּבָר הַזֶּה וְקַיָּם עָלֵינוּ כִּי הוּא
יְיָ אֱלֹהֵינוּ וְאֵין זוּלָתוֹ וַאֲנַחְנוּ יִשְׂרָאֵל עַמּוֹ. הַפּוֹדֵנוּ מִיַּד מְלָכִים
מַלְּכֵנוּ הַגּוֹאֲלֵנוּ מִכַּף כָּל הָעָרִיצִים. הָאֵל הַנִּפְרָע לָנוּ מִצָּרֵינוּ
וְהַמְשַׁלֵּם גְּמוּל לְכָל אוֹיְבֵי נַפְשֵׁנוּ. הָעוֹשֶׂה גְּדֹלוֹת עַד אֵין חֵקֶר
וְנִפְלָאוֹת עַד אֵין מִסְפָּר. הַשָּׂם נַפְשֵׁנוּ בַּחַיִּים וְלֹא נָתַן לַמּוֹט
רַגְלֵנוּ. הַמַּדְרִיכֵנוּ עַל בָּמֹת אוֹיְבֵינוּ וַיָּרֶם קַרְנֵנוּ עַל כָּל שׂנְאֵינוּ.
הָעֹשֶׂה לָנוּ נִסִּים וְנָקָמָה בְּפַרְעֹה אוֹתוֹת וּמוֹפְתִים בְּאַדְמַת בְּנֵי חָם.
הַמַּכֶּה בְּעֶבְרָתוֹ כָּל בְּכוֹרֵי מִצְרַיִם וַיּוֹצֵא אֶת עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל מִתּוֹכָם
לְחֵרוּת עוֹלָם. הַמַּעֲבִיר בָּנָיו בֵּין גִּזְרֵי יַם סוּף אֶת רוֹדְפֵיהֶם וְאֶת
שׂוֹנְאֵיהֶם בִּתְהוֹמוֹת טִבַּע. וְרָאוּ בָנָיו גְּבוּרָתוֹ שִׁבְּחוּ וְהוֹדוּ לִשְׁמוֹ
וּמַלְכוּתוֹ בְּרָצוֹן קִבְּלוּ עֲלֵיהֶם. מֹשֶׁה וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל לְךָ עָנוּ שִׁירָה
בְּשִׂמְחָה רַבָּה וְאָמְרוּ כֻלָּם:

מִי כָמֹכָה בָּאֵלִם יְיָ. מִי כָמֹכָה נֶאְדָּר בַּקֹּדֶשׁ. נוֹרָא תְהִלֹּת עֹשֵׂה פֶלֶא:
שִׁירָה חֲדָשָׁה שִׁבְּחוּ גְאוּלִים לְשִׁמְךָ עַל שְׂפַת הַיָּם. יַחַד כֻּלָּם הוֹדוּ
וְהִמְלִיכוּ וְאָמְרוּ: יְיָ יִמְלֹךְ לְעֹלָם וָעֶד:

צוּר יִשְׂרָאֵל קוּמָה בְּעֶזְרַת יִשְׂרָאֵל. וּפְדֵה כִנְאֻמֶךָ יְהוּדָה וְיִשְׂרָאֵל.
גֹּאֲלֵנוּ יְיָ צְבָאוֹת שְׁמוֹ קְדוֹשׁ יִשְׂרָאֵל. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ גָּאַל יִשְׂרָאֵל:

הַשְׁכִּיבֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ לְשָׁלוֹם. וְהַעֲמִידֵנוּ מַלְכֵּנוּ לְחַיִּים. וּפְרוֹשׂ
עָלֵינוּ סֻכַּת שְׁלוֹמֶךָ. וְתַקְּנֵנוּ בְּעֵצָה טוֹבָה מִלְּפָנֶיךָ. וְהוֹשִׁיעֵנוּ
לְמַעַן שְׁמֶךָ. וְהָגֵן בַּעֲדֵנוּ. וְהָסֵר מֵעָלֵינוּ אוֹיֵב דֶּבֶר וְחֶרֶב וְרָעָב
וְיָגוֹן. וְהָסֵר שָׂטָן מִלְּפָנֵינוּ וּמֵאַחֲרֵינוּ. וּבְצֵל כְּנָפֶיךָ תַּסְתִּירֵנוּ.
כִּי אֵל שׁוֹמְרֵנוּ וּמַצִּילֵנוּ אָתָּה. כִּי אֵל מֶלֶךְ חַנּוּן וְרַחוּם אָתָּה.
וּשְׁמוֹר צֵאתֵנוּ וּבוֹאֵנוּ לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם:
וּפְרוֹשׂ עָלֵינוּ סֻכַּת שְׁלוֹמֶךָ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַפּוֹרֵשׂ סֻכַּת שָׁלוֹם
עָלֵינוּ וְעַל כָּל עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל וְעַל יְרוּשָׁלָיִם:

עֲלוּבִים חָפְשׁוּ רֹאשָׁם. וְלַחֲרָגָה צוּר הִקְדִּישָׁם. בְּפִרְעֹה פָּרְעוּ:
פְּרִישַׁת הוֹד שַׁלְוָה. וּרְקוּעַת גַּבָּהּ אֲדָמָה. שְׁתֵּיהֶן נוֹגְעוֹת:
צַדִּיק הַר כָּפָה. עֲלֵי נָאוָה וְיָפָה. כְּנִגְיַת וְכִירְיוֹת:
קָשְׁבוּ עַם בְּחִירִים. חֻקִּים וּמִשְׁפָּטִים יְשָׁרִים. לְאֹזֶן הַשְׁמָעַת:
רָם בְּחַסְדּוֹ שִׁמָּרָם. מִכַּף כָּל צוֹרְרָם. וּמִגְּרוֹת רָעוֹת:
שָׁלַח אוֹתוֹת וּמוֹפְתִים. וְהִנְחִילָם דְּתוֹת חֲרוּתִים.
בְּחָכְמָה וּבִדְעוֹת: תּוֹךְ תְּפָאַרְתָּם הִגְדִּיל לְמַעֲלָה.
לְתֹתָם לְשֵׁם וְלִתְהִלָּה. בְּבִרְכַּת כּוֹס יְשׁוּעוֹת:

יְשׁוּעוֹת רַבּוֹת חֲרָאָם פּוֹדֶה וְגוֹאֵל. וְעִטְּרָם וְהִנָּם
בְּדַת יְקוּתִיאֵל. סוֹחֲחִים רָנֵן וְהוֹדָיָה לָאֵל. פֵּאֲרוּ
וְשִׁבְּחוּ מֹשֶׁה וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל: בְּגִילָה בְּרָנָה בְּשִׂמְחָה רַבָּה
וְאָמְרוּ כֻלָּם:

מִי כָמֹכָה בָּאֵלִים יְהוָה מִי כָּמֹכָה נֶאְדָּר בַּקֹּדֶשׁ נוֹרָא
תְּהִלֹּת עֹשֵׂה פֶּלֶא. מַלְכוּתְךָ רָאוּ בָנֶיךָ בּוֹקֵעַ לִפְנֵי מֹשֶׁה:
כַּבֵּד, הוֹרֶיךָ בְּדִבּוּר חֲמִישֵׁי הַשְׁמִיעָם. לֹא תִרְצָח,
קְרוּיֵי חֲמֹר לְהַכְרִית בְּזַעַם. לֹא תִנְאָף, טוֹבַת חֵן
וְסֶרֶת טָעַם. נָצַח צוּר יִשְׁעֲךָ הַמְלִיכֵהוּ בְּרוֹב עָם: וָה
צוּר יִשְׁעֵנוּ פָּצוּ פֶּה וְאָמְרוּ: יְיָ יִמְלֹךְ לְעֹלָם וָעֶד:

וְנֶאֱמַר כִּי פָּדָה יְהוָה אֶת יַעֲקֹב וּגְאָלוֹ מִיַּד חָזָק מִמֶּנּוּ:
לֹא תִגְנֹב, בְּמִסְתָּרִים. לֵישֵׁב בְּמַאֲרַב חֲצֵרִים. לֹא
תַעֲנֶה, רֵעַ חָמָס הֱיוֹת עֵד שָׁקָרִים. לֹא תַחְמֹד,
שִׁפְעַת רֵעַ וַחֲפָצִים יְקָרִים. מֶלֶךְ יִשְׂרָאֵל וְגוֹאֲלוֹ קָנָם
לְדוֹר דּוֹרִים: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ גָּאַל יִשְׂרָאֵל:

הַשְׁכִּיבֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ לְשָׁלוֹם וְהַעֲמִידֵנוּ מַלְכֵּנוּ לְחַיִּים
וּפְרוֹשׂ עָלֵינוּ סֻכַּת שְׁלוֹמֶךָ וְתַקְּנֵנוּ בְּעֵצָה טוֹבָה מִלְּפָנֶיךָ
וְהוֹשִׁיעֵנוּ לְמַעַן שְׁמֶךָ וְהָגֵן בַּעֲדֵנוּ וְהָסֵר מֵעָלֵינוּ אוֹיֵב

דָּבָר וְחֶרֶב וְרָעָב וְגָלוּת וְהֶסֵּר שָׂטָן מִלְּפָנֵינוּ וּמֵאַחֲרֵנוּ וּבְצֵל כְּנָפֶיךָ תַּסְתִּירֵנוּ כִּי אֵ֗ל שׁוֹמְרֵנוּ וּמַצִּילֵנוּ אָתָּה כִּי אֵ֗ל מֶלֶךְ חַנּוּן וְרַחוּם אָתָּה וּשְׁמוֹר צֵאתֵנוּ וּבוֹאֵנוּ לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם. וּפְרוֹשׂ עָלֵינוּ סֻכַּת שְׁלוֹמֶךָ:

וְכָל הָעָם רוֹאִים, וְשׁוֹמְעִים אֶת הַקּוֹלוֹת. אֲגוּדִים יַחַד לְקַבֵּל חֲמוּרוֹת וְקַלּוֹת. לָכֶטַח הוֹשִׁיבָם עוֹשֵׂה גְּדוֹלוֹת. כֵּן יִפְרוֹס שְׁלוֹמוֹ עַל כָּל מַקְהֲלוֹת:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַפּוֹרֵשׂ סֻכַּת שָׁלוֹם עָלֵינוּ וְעַל כָּל עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל וְעַל יְרוּשָׁלָם:

וַיְדַבֵּר מֹשֶׁה אֶת מֹעֲדֵי יְהוָה אֶל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל:

אֲדֹנָי שְׂפָתַי תִּפְתָּח וּפִי יַגִּיד תְּהִלָּתֶךָ:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ אֱלֹהֵי אַבְרָהָם אֱלֹהֵי יִצְחָק וֵאלֹהֵי יַעֲקֹב הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא אֵל עֶלְיוֹן גּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים וְקֹנֵה הַכֹּל וְזוֹכֵר חַסְדֵי אָבוֹת וּמֵבִיא גּוֹאֵל לִבְנֵי בְנֵיהֶם לְמַעַן שְׁמוֹ בְּאַהֲבָה. מֶלֶךְ עוֹזֵר וּמוֹשִׁיעַ וּמָגֵן. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מָגֵן אַבְרָהָם:

אַתָּה גִּבּוֹר לְעוֹלָם אֲדֹנָי מְחַיֵּה מֵתִים אַתָּה רַב לְהוֹשִׁיעַ. מְכַלְכֵּל חַיִּים בְּחֶסֶד מְחַיֵּה מֵתִים בְּרַחֲמִים רַבִּים סוֹמֵךְ נוֹפְלִים וְרוֹפֵא חוֹלִים וּמַתִּיר אֲסוּרִים וּמְקַיֵּם אֱמוּנָתוֹ לִישֵׁנֵי עָפָר. מִי כָמוֹךָ בַּעַל גְּבוּרוֹת וּמִי דּוֹמֶה לָךְ מֶלֶךְ מֵמִית וּמְחַיֶּה וּמַצְמִיחַ יְשׁוּעָה. וְנֶאֱמָן אַתָּה לְהַחֲיוֹת מֵתִים. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מְחַיֵּה הַמֵּתִים:

אַתָּה קָדוֹשׁ וְשִׁמְךָ קָדוֹשׁ וּקְדוֹשִׁים בְּכָל־יוֹם יְהַלְלוּךָ סֶּלָה. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הָאֵל הַקָּדוֹשׁ:

אַתָּה בְחַרְתָּנוּ מִכָּל הָעַמִּים. אָהַבְתָּ אוֹתָנוּ וְרָצִיתָ בָּנוּ.

וְרוֹמַמְתָּנוּ מִכָּל הַלְּשׁוֹנוֹת. וְקִדַּשְׁתָּנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ. וְקֵרַבְתָּנוּ מַלְכֵּנוּ לַעֲבוֹדָתֶךָ. וְשִׁמְךָ הַגָּדוֹל וְהַקָּדוֹשׁ עָלֵינוּ קָרָאתָ:

במוצאי שבת אומרים זה:

וַתּוֹדִיעֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ אֶת מִשְׁפְּטֵי צִדְקֶךָ וַתְּלַמְּדֵנוּ לַעֲשׂוֹת חֻקֵּי רְצוֹנֶךָ וַתִּתֶּן לָנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ מִשְׁפָּטִים יְשָׁרִים וְתוֹרוֹת אֱמֶת חֻקִּים וּמִצְוֹת טוֹבִים וַתַּנְחִילֵנוּ וְמַנֵּי שָׁשׂוֹן וּמוֹעֲדֵי קֹדֶשׁ וְחַגֵּי נְדָבָה. וַתּוֹרִישֵׁנוּ קְדֻשַּׁת שַׁבָּת וְכָבוֹד מוֹעֵד וַחֲגִיגַת הֶרֶגֶל. וַתַּבְדֵּל יְיָ אֱלֹהֵינוּ בֵּין קֹדֶשׁ לְחוֹל בֵּין אוֹר לְחֹשֶׁךְ בֵּין יִשְׂרָאֵל לָעַמִּים בֵּין יוֹם הַשְּׁבִיעִי לְשֵׁשֶׁת יְמֵי הַמַּעֲשֶׂה בֵּין קְדֻשַּׁת שַׁבָּת לִקְדֻשַּׁת יוֹם טוֹב הִבְדַּלְתָּ וְאֶת יוֹם הַשְּׁבִיעִי מִשֵּׁשֶׁת יְמֵי הַמַּעֲשֶׂה קִדַּשְׁתָּ. הִבְדַּלְתָּ וְקִדַּשְׁתָּ אֶת עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל בִּקְדֻשָּׁתֶךָ:

וַתִּתֶּן לָנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּאַהֲבָה שבתות למנוחה ומועדים לְשִׂמְחָה חַגִּים וּזְמַנִּים לְשָׂשׂוֹן אֶת יוֹם השבת הזה ואת יום חַג הַשָּׁבֻעוֹת הַזֶּה. זְמַן מַתַּן תּוֹרָתֵנוּ באהבה מִקְרָא קֹדֶשׁ זֵכֶר לִיצִיאַת מִצְרָיִם:

אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ. יַעֲלֶה וְיָבֹא וְיַגִּיעַ וְיֵרָאֶה וְיֵרָצֶה וְיִשָּׁמַע וְיִפָּקֵד וְיִזָּכֵר זִכְרוֹנֵנוּ וּפִקְדּוֹנֵנוּ וְזִכְרוֹן אֲבוֹתֵינוּ. וְזִכְרוֹן מָשִׁיחַ בֶּן דָּוִד עַבְדֶּךָ. וְזִכְרוֹן יְרוּשָׁלַיִם עִיר קָדְשֶׁךָ. וְזִכְרוֹן כָּל עַמְּךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל לְפָנֶיךָ. לִפְלֵטָה לְטוֹבָה לְחֵן וּלְחֶסֶד וּלְרַחֲמִים לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם בְּיוֹם חַג הַשָּׁבֻעוֹת הַזֶּה. זָכְרֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בּוֹ לְטוֹבָה וּפָקְדֵנוּ בוֹ לִבְרָכָה וְהוֹשִׁיעֵנוּ בוֹ לְחַיִּים. וּבִדְבַר יְשׁוּעָה וְרַחֲמִים. חוּס וְחָנֵּנוּ. וְרַחֵם עָלֵינוּ וְהוֹשִׁיעֵנוּ. כִּי אֵלֶיךָ עֵינֵינוּ. כִּי אֵל מֶלֶךְ חַנּוּן וְרַחוּם אָתָּה:

וְהַשִּׂיאֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ אֶת בִּרְכַּת מוֹעֲדֶיךָ לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם לְשִׂמְחָה וּלְשָׂשׂוֹן כַּאֲשֶׁר רָצִיתָ וְאָמַרְתָּ לְבָרְכֵנוּ:

לשנת אלהינו ואלהי אבותינו רצה במנוחתנו

קַדְּשֵׁנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ שַׂבְּעֵנוּ מִטּוּבֶךָ וְשַׂמְּחֵנוּ בִּישׁוּעָתֶךָ וְטַהֵר לִבֵּנוּ לְעָבְדְּךָ בֶּאֱמֶת וְהַנְחִילֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ באהבה וברצון בְּשִׂמְחָה וּבְשָׂשׂוֹן שבת ומועדי קָדְשֶׁךָ. וְיִשְׂמְחוּ בְךָ יִשְׂרָאֵל מְקַדְּשֵׁי שְׁמֶךָ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מְקַדֵּשׁ השבת וישראל וְהַזְּמַנִּים:

רְצֵה יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּעַמְּךָ יִשְׂרָאֵל וּבִתְפִלָּתָם. וְהָשֵׁב אֶת הָעֲבוֹדָה לִדְבִיר בֵּיתֶךָ וְאִשֵּׁי יִשְׂרָאֵל וּתְפִלָּתָם בְּאַהֲבָה תְּקַבֵּל בְּרָצוֹן וּתְהִי לְרָצוֹן תָּמִיד עֲבוֹדַת יִשְׂרָאֵל עַמֶּךָ:

וְתֶחֱזֶינָה עֵינֵינוּ בְּשׁוּבְךָ לְצִיּוֹן בְּרַחֲמִים. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמַּחֲזִיר שְׁכִינָתוֹ לְצִיּוֹן:

מוֹדִים אֲנַחְנוּ לָךְ שְׁאַתָּה הוּא יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד צוּר חַיֵּינוּ מָגֵן יִשְׁעֵנוּ. אַתָּה הוּא לְדוֹר וָדוֹר נוֹדֶה לְךָ וּנְסַפֵּר תְּהִלָּתֶךָ עַל חַיֵּינוּ הַמְּסוּרִים בְּיָדֶךָ וְעַל נִשְׁמוֹתֵינוּ הַפְּקוּדוֹת לָךְ וְעַל נִסֶּיךָ שֶׁבְּכָל יוֹם עִמָּנוּ וְעַל נִפְלְאוֹתֶיךָ וְטוֹבוֹתֶיךָ שֶׁבְּכָל עֵת עֶרֶב וָבֹקֶר וְצָהֳרָיִם הַטּוֹב כִּי לֹא כָלוּ רַחֲמֶיךָ וְהַמְרַחֵם כִּי לֹא תַמּוּ חֲסָדֶיךָ כִּי מֵעוֹלָם קִוִּינוּ לָךְ:

וְעַל כֻּלָּם יִתְבָּרַךְ וְיִתְרוֹמַם שִׁמְךָ מַלְכֵּנוּ תָּמִיד לְעוֹלָם וָעֶד:

וְכֹל הַחַיִּים יוֹדוּךָ סֶלָה וִיהַלְלוּ אֶת שִׁמְךָ בֶּאֱמֶת הָאֵל יְשׁוּעָתֵנוּ וְעֶזְרָתֵנוּ סֶלָה. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַטּוֹב שִׁמְךָ וּלְךָ נָאֶה לְהוֹדוֹת:

שָׁלוֹם רָב עַל יִשְׂרָאֵל עַמְּךָ תָּשִׂים לְעוֹלָם כִּי אַתָּה הוּא מֶלֶךְ אָדוֹן לְכָל הַשָּׁלוֹם וְטוֹב בְּעֵינֶיךָ לְבָרֵךְ אֶת עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל בְּכָל עֵת וּבְכָל שָׁעָה בְּשָׁלוֹמֶךָ: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמְבָרֵךְ אֶת עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל בַּשָּׁלוֹם:

אֱלֹהַי נְצוֹר לְשׁוֹנִי מֵרָע וּשְׂפָתַי מִדַּבֵּר מִרְמָה וְלִמְקַלְלַי נַפְשִׁי תִדּוֹם וְנַפְשִׁי כֶּעָפָר לַכֹּל תִּהְיֶה: פְּתַח לִבִּי בְּתוֹרָתֶךָ וּבְמִצְוֹתֶיךָ תִּרְדּוֹף נַפְשִׁי וְכֹל הַחוֹשְׁבִים עָלַי רָעָה מְהֵרָה הָפֵר עֲצָתָם וְקַלְקֵל מַחֲשַׁבְתָּם. עֲשֵׂה לְמַעַן שְׁמֶךָ. עֲשֵׂה לְמַעַן יְמִינֶךָ. עֲשֵׂה לְמַעַן קְדֻשָּׁתֶךָ. עֲשֵׂה לְמַעַן תּוֹרָתֶךָ לְמַעַן יֵחָלְצוּן יְדִידֶיךָ הוֹשִׁיעָה יְמִינְךָ וַעֲנֵנִי: יִהְיוּ לְרָצוֹן אִמְרֵי פִי וְהֶגְיוֹן לִבִּי לְפָנֶיךָ יְיָ צוּרִי וְגוֹאֲלִי: עוֹשֶׂה שָׁלוֹם בִּמְרוֹמָיו הוּא יַעֲשֶׂה שָׁלוֹם עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל וְאִמְרוּ אָמֵן:

יְהִי רָצוֹן לְפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ שֶׁיִּבָּנֶה בֵּית הַמִּקְדָּשׁ בִּמְהֵרָה בְיָמֵינוּ וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ:

ב ש ב ת.

וַיְכֻלּוּ הַשָּׁמַיִם וְהָאָרֶץ וְכָל צְבָאָם: וַיְכַל אֱלֹהִים בַּיּוֹם הַשְּׁבִיעִי מְלַאכְתּוֹ אֲשֶׁר עָשָׂה וַיִּשְׁבֹּת בַּיּוֹם הַשְּׁבִיעִי מִכָּל מְלַאכְתּוֹ אֲשֶׁר עָשָׂה: וַיְבָרֶךְ אֱלֹהִים אֶת יוֹם הַשְּׁבִיעִי וַיְקַדֵּשׁ אֹתוֹ כִּי בוֹ שָׁבַת מִכָּל מְלַאכְתּוֹ אֲשֶׁר בָּרָא אֱלֹהִים לַעֲשׂוֹת:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ אֱלֹהֵי אַבְרָהָם אֱלֹהֵי יִצְחָק וֵאלֹהֵי יַעֲקֹב הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא אֵל עֶלְיוֹן קֹנֵה שָׁמַיִם וָאָרֶץ:

ק' מָגֵן אָבוֹת בִּדְבָרוֹ מְחַיֵּה מֵתִים בְּמַאֲמָרוֹ הָאֵל הַקָּדוֹשׁ שֶׁאֵין כָּמוֹהוּ הַמֵּנִיחַ לְעַמּוֹ בְּיוֹם שַׁבַּת קָדְשׁוֹ כִּי בָם רָצָה לְהָנִיחַ לָהֶם לְפָנָיו נַעֲבוֹד בְּיִרְאָה וָפַחַד וְנוֹדֶה לִשְׁמוֹ בְּכָל יוֹם תָּמִיד מְעַיֵן הַבְּרָכוֹת אֵל הַהוֹדָאוֹת אֲדוֹן הַשָּׁלוֹם מְקַדֵּשׁ הַשַּׁבָּת וּמְבָרֵךְ שְׁבִיעִי וּמֵנִיחַ בִּקְדֻשָּׁה לְעַם מְרֻשְׁנֵי עֹנֶג זֵכֶר לְמַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית:

אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ רְצֵה בִמְנוּחָתֵנוּ קַדְּשֵׁנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ. וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ. שַׂבְּעֵנוּ מִטּוּבֶךָ וְשַׂמְּחֵנוּ בִּישׁוּעָתֶךָ. וְטַהֵר לִבֵּנוּ לְעָבְדְּךָ בֶּאֱמֶת. וְהַנְחִילֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּאַהֲבָה וּבְרָצוֹן שַׁבַּת קָדְשֶׁךָ. וְיָנוּחוּ בָהּ יִשְׂרָאֵל מְקַדְּשֵׁי שְׁמֶךָ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מְקַדֵּשׁ הַשַּׁבָּת:

עָלֵינוּ לְשַׁבֵּחַ לַאֲדוֹן הַכֹּל לָתֵת גְּדֻלָּה לְיוֹצֵר בְּרֵאשִׁית שֶׁלֹּא עָשָׂנוּ כְּגוֹיֵי הָאֲרָצוֹת וְלֹא שָׂמָנוּ כְּמִשְׁפְּחוֹת הָאֲדָמָה שֶׁלֹּא שָׂם חֶלְקֵנוּ כָּהֶם וְגוֹרָלֵנוּ כְּכָל הֲמוֹנָם. וַאֲנַחְנוּ כּוֹרְעִים וּמִשְׁתַּחֲוִים וּמוֹדִים לִפְנֵי מֶלֶךְ מַלְכֵי הַמְּלָכִים הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא שֶׁהוּא נוֹטֶה שָׁמַיִם וְיוֹסֵד אָרֶץ וּמוֹשַׁב יְקָרוֹ (כ״ו וכסא כבודו) בַּשָּׁמַיִם מִמַּעַל וּשְׁכִינַת עֻזּוֹ בְּגָבְהֵי מְרוֹמִים הוּא אֱלֹהֵינוּ אֵין עוֹד (כ״ו אַחֵר). אֱמֶת מַלְכֵּנוּ אָפֶס זוּלָתוֹ כַּכָּתוּב בְּתוֹרָתוֹ וְיָדַעְתָּ הַיּוֹם וַהֲשֵׁבֹתָ אֶל לְבָבֶךָ כִּי יְיָ הוּא הָאֱלֹהִים בַּשָּׁמַיִם מִמַּעַל וְעַל הָאָרֶץ מִתָּחַת אֵין עוֹד:

עַל כֵּן נְקַוֶּה לְךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ לִרְאוֹת מְהֵרָה בְּתִפְאֶרֶת עֻזֶּךָ לְהַעֲבִיר גִּלּוּלִים מִן הָאָרֶץ וְהָאֱלִילִים כָּרוֹת יִכָּרֵתוּן. לְתַקֵּן עוֹלָם בְּמַלְכוּת שַׁדַּי וְכָל בְּנֵי בָשָׂר יִקְרְאוּ בִשְׁמֶךָ. לְהַפְנוֹת אֵלֶיךָ כָּל רִשְׁעֵי אָרֶץ. יַכִּירוּ וְיֵדְעוּ כָּל יוֹשְׁבֵי תֵּבֵל כִּי לְךָ תִכְרַע כָּל בֶּרֶךְ תִּשָּׁבַע כָּל לָשׁוֹן: לְפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ יִכְרְעוּ וְיִפֹּלוּ. וְלִכְבוֹד שִׁמְךָ יָקָר יִתֵּנוּ. וְיקַבְּלוּ כֻלָּם אֶת עֹל מַלְכוּתֶךָ. וְתִמְלוֹךְ עֲלֵיהֶם מְהֵרָה לְעוֹלָם וָעֶד. כִּי הַמַּלְכוּת שֶׁלְּךָ הִיא וּלְעוֹלְמֵי עַד תִּמְלוֹךְ בְּכָבוֹד: כַּכָּתוּב בְּתוֹרָתֶךָ יְיָ יִמְלֹךְ לְעֹלָם וָעֶד: וְנֶאֱמַר וְהָיָה יְיָ לְמֶלֶךְ עַל כָּל הָאָרֶץ בַּיּוֹם הַהוּא יִהְיֶה יְיָ אֶחָד וּשְׁמוֹ אֶחָד:

קדיש יתום.

תפלת שחרית.

וַאֲנִי בְּרֹב חַסְדְּךָ אָבֹא בֵיתֶךָ:
אֶשְׁתַּחֲוֶה אֶל־הֵיכַל קָדְשְׁךָ בְּיִרְאָתֶךָ:

בְּבֵית אֱלֹהִים נְהַלֵּךְ בְּרָגֶשׁ:

מַה טֹּבוּ אׇהָלֶיךָ יַעֲקֹב מִשְׁכְּנוֹתֶיךָ יִשְׂרָאֵל: וַאֲנִי בְּרֹב חַסְדְּךָ אָבֹא בֵיתֶךָ אֶשְׁתַּחֲוֶה אֶל הֵיכַל קָדְשְׁךָ בְּיִרְאָתֶךָ: יְיָ אָהַבְתִּי מְעוֹן בֵּיתֶךָ וּמְקוֹם מִשְׁכַּן כְּבוֹדֶךָ: וַאֲנִי אֶשְׁתַּחֲוֶה וְאֶכְרָעָה אֲבָרְכָה לִפְנֵי יְיָ עֹשִׂי: וַאֲנִי תְּפִלָּתִי לְךָ יְיָ עֵת רָצוֹן אֱלֹהִים בְּרָב חַסְדֶּךָ עֲנֵנִי בֶּאֱמֶת יִשְׁעֶךָ:

אֲנִי קָרָאתִיךָ כִּי תַעֲנֵנִי אֵל הַט אׇזְנְךָ לִי שְׁמַע אִמְרָתִי: אֲנִי בְצֶדֶק אֶחֱזֶה פָּנֶיךָ אֶשְׂבְּעָה בְהָקִיץ תְּמוּנָתֶךָ: וַאֲנִי עָלֶיךָ בָּטַחְתִּי יְיָ אָמַרְתִּי אֱלֹהַי אָתָּה: שְׁמַע קוֹל תַּחֲנוּנַי בְּשׁוּעִי אֵלֶיךָ בְּנָשְׂאִי יָדַי אֶל דְּבִיר קָדְשֶׁךָ: יְיָ אֱלֹהַי שִׁוַּעְתִּי אֵלֶיךָ וַתִּרְפָּאֵנִי: אֵלֶיךָ יְיָ אֶקְרָא וְאֶל אֲדֹנָי אֶתְחַנָּן: הָאִירָה פָנֶיךָ עַל עַבְדֶּךָ הוֹשִׁיעֵנִי בְחַסְדֶּךָ: כִּי לְךָ יְיָ הוֹחַלְתִּי אַתָּה תַּעֲנֶה אֲדֹנָי אֱלֹהָי: שְׁמִעָה תְפִלָּתִי יְיָ וְשַׁוְּעָתִי הַאֲזִינָה אֶל דִּמְעָתִי אַל תֶּחֱרַשׁ: שְׁמַע יְיָ וְחָנֵּנִי יְיָ הֱיֵה עוֹזֵר לִי:

שִׁיר הַמַּעֲלוֹת לְדָוִד שָׂמַחְתִּי בְּאוֹמְרִים לִי בֵּית יְיָ נֵלֵךְ: שָׁשׂ אָנֹכִי עַל אִמְרָתֶךָ כְּמוֹצֵא שָׁלָל רָב: הַקְשִׁיבָה לְקוֹל שַׁוְּעִי מַלְכִּי וֵאלֹהָי כִּי אֵלֶיךָ אֶתְפַּלָּל: יְיָ בֹּקֶר תִּשְׁמַע קוֹלִי בֹּקֶר אֶעֱרָךְ לְךָ וַאֲצַפֶּה: אֲנִי קָרָאתִיךָ כִּי תַעֲנֵנִי אַל הַט אׇזְנְךָ לִי שְׁמַע אִמְרָתִי: גַּנָּלִי עָמָדָה בְּמִישׁוֹר בְּמַקְהֲלִים אֲבָרֵךְ יְיָ:

Morning Service.

HOW goodly are thy tents, O Jacob! thy tabernacles, O Israel! And in the greatness of thy benevolence, will I enter thine house; in reverence of thee will I bow down towards the temple of thine holiness. O Lord! I have loved the habitation of thine house, and the dwelling-place of thy glory. I therefore will worship, bow down, and bend the knee before the Lord, my Maker. And I will offer my prayer unto thee, O Lord! in an acceptable time: in thine abundant mercy, O God! answer me in the truth of thy salvation.

I have called upon thee, for thou wilt answer me. O God! incline thine ear unto me, and hear my speech. I shall behold thy face in righteousness; I shall be satisfied, when I awaken with the similitude of thy glory. For in thee, I trusted, O Lord! I said thou art my God! O hear the voice of my supplications, when I lift up mine hands towards thine holy oracle. I cried unto thee, O Lord! my God, and thou hast healed me: I therefore will call unto thee, O Lord! and unto the Lord, will I make supplication. O cause thy face to shine upon thy servant; and save me with thy tender mercy. For unto thee, O Lord! do I hope; thou wilt answer me, O Lord! my God: Hear my prayer, O Lord! and give ear unto my cry: O be not silent to my tears. Hear, O Lord! and be gracious unto me: O Lord be thou my help.

A Song of Degrees of David.—I rejoiced when they said unto me, let us go into the house of the Lord. I rejoice at thy word, as one that findeth great spoil. Hearken unto the voice of my cry, my King! and my God: for unto thee I will pray. In the morning, O Lord! thou wilt hear my voice; in the morning will I address my prayer unto thee, and will hope. I call upon thee, because thou hast answered me; incline thine ear unto me, O God! and hear my prayer. My feet stand in the straight path: in the assembly will I praise the Lord.

יִגְדַּל אֱלֹהִים חַי וְיִשְׁתַּבַּח. נִמְצָא וְאֵין עֵת אָל מְצִיאוּתוֹ:
אֶחָד וְאֵין יָחִיד כְּיִחוּדוֹ. נֶעְלָם וְגַם אֵין סוֹף לְאַחְדוּתוֹ:
אֵין לוֹ דְּמוּת הַגּוּף וְאֵינוֹ גּוּף. לֹא נַעֲרוֹךְ אֵלָיו קְדֻשָּׁתוֹ:
קַדְמוֹן לְכָל דָּבָר אֲשֶׁר נִבְרָא רִאשׁוֹן וְאֵין רֵאשִׁית
לְרֵאשִׁיתוֹ: הִנּוֹ אָדוֹן עוֹלָם לְכָל נוֹצָר. יוֹרֶה גְּדֻלָּתוֹ
וּמַלְכוּתוֹ: שֶׁפַע נְבוּאָתוֹ נָתַנּוּ. אָל אַנְשֵׁי סְגֻלָּתוֹ
וְתִפְאַרְתּוֹ: לֹא קָם בְּיִשְׂרָאֵל כְּמשֶׁה עוֹד. נָבִיא וּמַבִּיט
אֶת תְּמוּנָתוֹ: תּוֹרַת אֱמֶת נָתַן לְעַמּוֹ אֵל. עַל יַד נְבִיאוֹ
נֶאֱמַן בֵּיתוֹ: לֹא יַחֲלִיף דָּאֵל וְלֹא יָמִיר. דָּתוֹ לְעוֹלָמִים
לְזוּלָתוֹ: צוֹפֶה וְיוֹדֵעַ סְתָרֵינוּ. מַבִּיט לְסוֹף דָּבָר
בְּקַדְמָתוֹ: גּוֹמֵל לְאִישׁ חֶסֶד כְּמִפְעָלוֹ. נוֹתֵן לָרָשָׁע
רַע כִּרְשָׁעָתוֹ: יִשְׁלַח לְקֵץ יָמִין מְשִׁיחֵנוּ. לִפְדּוֹת מְחַכֵּי
קֵץ יְשׁוּעָתוֹ: מֵתִים יְחַיֶּה אַל בְּרֹב חַסְדּוֹ. בָּרוּךְ עֲדֵי
עַד שֵׁם תְּהִלָּתוֹ:

אֲדוֹן עוֹלָם אֲשֶׁר מָלַךְ. בְּטֶרֶם כָּל יְצִיר נִבְרָא: לְעֵת
נַעֲשָׂה בְחֶפְצוֹ כֹּל. אֲזַי מֶלֶךְ שְׁמוֹ נִקְרָא: וְאַחֲרֵי
כִּכְלוֹת הַכֹּל. לְבַדּוֹ יִמְלוֹךְ נוֹרָא: וְהוּא הָיָה וְהוּא
הֹוֶה. וְהוּא יִהְיֶה בְּתִפְאָרָה: וְהוּא אֶחָד וְאֵין שֵׁנִי.
לְהַמְשִׁיל לוֹ לְהַחְבִּירָה: בְּלִי רֵאשִׁית בְּלִי תַכְלִית
וְלוֹ הָעֹז וְהַמִּשְׂרָה: וְהוּא אֵלִי וְחַי גּאֲלִי. וְצוּר חֶבְלִי
בְּעֵת צָרָה: וְהוּא נִסִּי וּמָנוֹס לִי. מְנָת כּוֹסִי בְּיוֹם
אֶקְרָא: בְּיָדוֹ אַפְקִיד רוּחִי. בְּעֵת אִישַׁן וְאָעִירָה: וְעִם
רוּחִי גְּוִיָּתִי. יְיָ לִי וְלֹא אִירָא:

Let the living God be magnified and praised; he exists and there is no period to his existence.

He is unity, and there is no unity like unto his unity; he is concealed, yea, also there is no end to his unity.

He hath no bodily likeness, nor is he corporeal; his holiness is incomputable.

He was the antecedent to every thing which was created, he is the first, and there is no beginning to his beginning.

Behold, he is the Lord of the Universe, to all that is formed; showing his magnificence and his kingdom.

The inspiration of his prophecy he gave unto his peculiar and glorified people.

Yet never hath there arisen in Israel a prophet like unto Moses, who beheld the similitude of his glory.

A law of truth hath the Almighty given to his people, by the hand of our prophet, the faithful of his house.

The Almighty will never change nor alter his law, for evermore there is none but his.

He observeth and knoweth all our secrets, he beholdeth the end of every thing before it is begun.

He rewardeth every saint according to his work, he yieldeth to the wicked evil according to his wickedness.

He will send at the end of days our anointed, to redeem those who hope at that end for his salvation.

The Almighty will quicken the dead, with the multitude of his mercy. Blessed be his name and his praise, for ever and ever.

Universal Lord! who the sceptre sway'd,
Ere creation's first wond'rous form was framed:
When by his will divine, all things were made,
Then—King, Almighty, was his name proclaim'd!
When all shall cease, and this world's system o'er,
Then he tremendously alone will reign:
Who was, who is, and will evermore
In most refulgent glory still remain
Sole God! unequall'd and beyond compare
Without division or associate;
Without commencing date, or final year—
Omnipotence is his, and regal state.
He is my God, my living Redeemer,
My shelt'ring rock in a distressed hour;
My refuge, my standard, and protector,
My lot's disposer when I seek his power.

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר קִדְּשָׁנוּ
בְּמִצְוֹתָיו וְצִוָּנוּ עַל נְטִילַת יָדָיִם:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר יָצַר אֶת
הָאָדָם בְּחָכְמָה וּבָרָא בוֹ נְקָבִים נְקָבִים חֲלוּלִים
חֲלוּלִים גָּלוּי וְיָדוּעַ לִפְנֵי כִסֵּא כְבוֹדֶךָ שֶׁאִם יִפָּתֵחַ
אֶחָד מֵהֶם אוֹ יִסָּתֵם אֶחָד מֵהֶם אִי אֶפְשָׁר לְהִתְקַיֵּם
וְלַעֲמוֹד לְפָנֶיךָ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ רוֹפֵא כָל בָּשָׂר
וּמַפְלִיא לַעֲשׂוֹת:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר קִדְּשָׁנוּ
בְּמִצְוֹתָיו וְצִוָּנוּ לַעֲסוֹק בְּדִבְרֵי תוֹרָה:

וְהַעֲרֶב נָא יְיָ אֱלֹהֵינוּ אֶת דִּבְרֵי תוֹרָתְךָ בְּפִינוּ וּבְפִי
עַמְּךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל וְנִהְיֶה אֲנַחְנוּ וְצֶאֱצָאֵינוּ (וצאצאי
צאצאינו) וְצֶאֱצָאֵי עַמְּךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל כֻּלָּנוּ יוֹדְעֵי שְׁמֶךָ
וְלוֹמְדֵי תוֹרָתֶךָ (לִשְׁמָהּ) בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמְלַמֵּד תּוֹרָה
לְעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם
אֲשֶׁר בָּחַר בָּנוּ מִכָּל הָעַמִּים וְנָתַן לָנוּ אֶת תּוֹרָתוֹ בָּרוּךְ
אַתָּה יְיָ נוֹתֵן הַתּוֹרָה:

יְבָרֶכְךָ יְיָ וְיִשְׁמְרֶךָ: יָאֵר יְיָ פָּנָיו אֵלֶיךָ וִיחֻנֶּךָּ: יִשָּׂא יְיָ
פָּנָיו אֵלֶיךָ וְיָשֵׂם לְךָ שָׁלוֹם: אֵלּוּ דְבָרִים שֶׁאֵין לָהֶם
שִׁיעוּר הַפֵּאָה וְהַבִּכּוּרִים וְהָרָאָיוֹן וּגְמִילוּת חֲסָדִים
וְתַלְמוּד תּוֹרָה: אֵלּוּ דְבָרִים שֶׁאָדָם אוֹכֵל פֵּרוֹתֵיהֶם
בָּעוֹלָם הַזֶּה וְהַקֶּרֶן קַיֶּמֶת לָעוֹלָם הַבָּא: וְאֵלּוּ הֵן כִּבּוּד
אָב וָאֵם וּגְמִילוּת חֲסָדִים וְהַשְׁכָּמַת בֵּית הַמִּדְרָשׁ
שַׁחֲרִית וְעַרְבִית וְהַכְנָסַת אוֹרְחִים וּבִקּוּר חוֹלִים
וְהַכְנָסַת כַּלָּה וְהַלְוָיַת הַמֵּת וְעִיּוּן תְּפִלָּה וַהֲבָאַת שָׁלוֹם
בֵּין אָדָם לַחֲבֵרוֹ וְתַלְמוּד תּוֹרָה כְּנֶגֶד כֻּלָּם:

Into his hands my spirit I consign,
Whilst wrapt in sleep, and when again I wake;
And with my spirit my body I resign—
The Lord's with me, no fears my soul shall shake.

Blessed art thou, O Lord! our God, King of the universe, who hath sanctified us with his commandments, and commanded us to cleanse our hands.

Blessed art thou, O Lord! our God, King of the Universe, who hath formed man in wisdom; and created in him pipes, tubes, veins, and arteries. It is certain, and known before the throne of thy glory, that if but one of them was opened or stopped it would be impossible for any to exist, or abide before thee. Blessed art thou, O Lord! who healeth all flesh, and worketh wonderfully.

Blessed art thou, O Lord! our God, King of the Universe, who hath sanctified us with his commandments, and commanded us to study the words of the law.

O Lord! our God, we beseech thee to make the words of thy law pleasant in our mouths, and in the mouths of thy people, the house of Israel: so that we, our offspring, and the offspring of thy people, the house of Israel, may all know thy name, and study thy law for its sake. Blessed art thou, O Lord! who teacheth the law to his people Israel.

Blessed art thou, O Lord! our God, King of the Universe, who hath chosen us from all nations, and hath given us his law. Blessed art thou, O Lord! the giver of the law.

The Lord bless and preserve thee! The Lord make his face shine upon thee, and be gracious unto thee; the Lord lift up his countenance upon thee, and give thee peace. These following are commandments which are without limitation, viz: the corners *of the field*, the first ripe fruits, and the appearance of every male, gracious bestowings, and the attentive study of the law. These are commandments which when man performs he enjoys the interest of in this world, and the principal is remaining for the world to come, as following: Honoring father and mother, gracious bestowings, early attendance to the college morning and evening, hospitality to strangers, visiting the sick, promoting of marriage, conducting the dead to their graves, to be devout in prayers, and making friendship between parties; but the study of the law of God is equivalent to them all.

אֱלֹהַי נְשָׁמָה שֶׁנָּתַתָּ בִּי טְהוֹרָה הִיא אַתָּה בְרָאתָהּ
אַתָּה יְצַרְתָּהּ אַתָּה נְפַחְתָּהּ בִּי וְאַתָּה מְשַׁמְּרָהּ בְּקִרְבִּי
וְאַתָּה עָתִיד לִטְּלָהּ מִמֶּנִּי וּלְהַחֲזִירָהּ בִּי לֶעָתִיד לָבֹא:
כָּל זְמַן שֶׁהַנְּשָׁמָה בְּקִרְבִּי מוֹדֶה אֲנִי לְפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהַי
וֵאלֹהֵי אֲבוֹתַי רִבּוֹן כָּל הַמַּעֲשִׂים אֲדוֹן כָּל הַנְּשָׁמוֹת
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמַּחֲזִיר נְשָׁמוֹת לִפְגָרִים מֵתִים:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר נָתַן לַשֶּׂכְוִי
בִינָה לְהַבְחִין בֵּין יוֹם וּבֵין לָיְלָה:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם שֶׁלֹּא עָשַׂנִי נָכְרִי:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם שֶׁלֹּא עָשַׂנִי עָבֶד:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם שֶׁלֹּא עָשַׂנִי אִשָּׁה:
הנשים אומרות בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם שֶׁעָשַׂנִי
כִּרְצוֹנוֹ:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם פּוֹקֵחַ עִוְרִים:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם מַלְבִּישׁ עֲרֻמִּים:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם מַתִּיר אֲסוּרִים:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם זוֹקֵף כְּפוּפִים:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם רוֹקַע הָאָרֶץ עַל הַמָּיִם:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם שֶׁעָשָׂה לִי כָּל צָרְכִּי:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר הֵכִין מִצְעֲדֵי גָבֶר:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם אוֹזֵר יִשְׂרָאֵל בִּגְבוּרָה:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם עוֹטֵר יִשְׂרָאֵל בְּתִפְאָרָה:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם הַנּוֹתֵן לַיָּעֵף כֹּחַ:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם הַמַּעֲבִיר שֵׁנָה מֵעֵינַי
וּתְנוּמָה מֵעַפְעַפָּי: וִיהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי
אֲבוֹתֵינוּ שֶׁתַּרְגִּילֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ וְדַבְּקֵנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ וְאַל

My God! the soul which thou hast given me is pure; thou hast created, formed, and breathed it into me; thou dost also carefully guard it within me: wilt hereafter take it from me, and restore it unto me in futurity. All the while that the soul continues within me, I acknowledge before thee, O Lord! my God, and the God of my ancestors, that thou art Sovereign of all works, and Lord of all souls. Blessed art thou, O Lord! who restoreth the souls unto the dead carcasses.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who giveth the cock knowledge to distinguish between day and night.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who hath not made me a heathen.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who hath not made me a slave.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who hath not made me a woman.

The Women say. Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who hath made me according to his will.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who openeth the eyes of the blind.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who clotheth the naked.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who looseth those that are bound.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who raiseth those that are bowed down.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who expandeth the earth above the waters.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who ordaineth the steps of man.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who provideth for all my wants.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who girdeth Israel with might.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who crowneth Israel with glory.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who giveth strength to the weary.

Blessed art thou, O Lord, our God! King of the Universe, who removeth sleep from mine eyes, and slumber from mine eye-lids.

תְּבִיאֵנוּ לֹא לִידֵי חֵטְא וְלֹא לִידֵי עֲבֵרָה וְעָוֹן וְלֹא לִידֵי נִסָּיוֹן וְלֹא לִידֵי בִזָּיוֹן וְאַל תַּשְׁלֵט בָּנוּ יֵצֶר הָרָע וְהַרְחִיקֵנוּ מֵאָדָם רַע וּמֵחָבֵר רַע וְדַבְּקֵנוּ בְּיֵצֶר הַטּוֹב וּבְמַעֲשִׂים טוֹבִים וְכוֹף אֶת יִצְרֵנוּ לְהִשְׁתַּעְבֵּד לָךְ וּתְנֵנוּ הַיּוֹם וּבְכָל יוֹם לְחֵן וּלְחֶסֶד וּלְרַחֲמִים בְּעֵינֶיךָ וּבְעֵינֵי כָל רוֹאֵינוּ וְתִגְמְלֵנוּ חֲסָדִים טוֹבִים. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ גּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים לְעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל:

יְהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהַי וֵאלֹהֵי אֲבוֹתַי שֶׁתַּצִּילֵנִי הַיּוֹם וּבְכָל יוֹם מֵעַזֵּי פָנִים וּמֵעַזּוּת פָּנִים מֵאָדָם רַע וּמֵחָבֵר רַע וּמִשָּׁכֵן רַע וּמִפֶּגַע רַע וּמִשָּׂטָן הַמַּשְׁחִית מִדִּין קָשֶׁה וּמִבַּעַל דִּין קָשֶׁה בֵּין שֶׁהוּא בֶן בְּרִית וּבֵין שֶׁאֵינוֹ בֶן בְּרִית:

לְעוֹלָם יְהֵא אָדָם יְרֵא שָׁמַיִם בְּסֵתֶר וּמוֹדֶה
עַל הָאֱמֶת וְדוֹבֵר אֱמֶת בְּלִבּוֹ וְיַשְׁכֵּם וְיֹאמַר:

רִבּוֹן כָּל הָעוֹלָמִים לֹא עַל צִדְקוֹתֵינוּ אֲנַחְנוּ מַפִּילִים תַּחֲנוּנֵינוּ לְפָנֶיךָ כִּי עַל רַחֲמֶיךָ הָרַבִּים: מָה אֲנַחְנוּ מָה חַיֵּינוּ מָה חַסְדֵּנוּ מָה צִדְקוֹתֵינוּ מַה יְשׁוּעָתֵנוּ מַה כֹּחֵנוּ מַה גְּבוּרָתֵנוּ מַה נֹאמַר לְפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ הֲלֹא כָּל הַגִּבּוֹרִים כְּאַיִן לְפָנֶיךָ וְאַנְשֵׁי הַשֵּׁם כְּלֹא הָיוּ וַחֲכָמִים כִּבְלִי מַדָּע וּנְבוֹנִים כִּבְלִי הַשְׂכֵּל כִּי רוֹב מַעֲשֵׂיהֶם תֹּהוּ וִימֵי חַיֵּיהֶם הֶבֶל לְפָנֶיךָ. וּמוֹתַר הָאָדָם מִן הַבְּהֵמָה אָיִן כִּי הַכֹּל הָבֶל:

אֲבָל אֲנַחְנוּ עַמְּךָ בְּנֵי בְרִיתֶךָ. בְּנֵי אַבְרָהָם אֹהַבְךָ שֶׁנִּשְׁבַּעְתָּ לוֹ בְּהַר הַמֹּרִיָּה. זֶרַע יִצְחָק יְחִידוֹ שֶׁנֶּעֱקַד עַל גַּב הַמִּזְבֵּחַ עֶדֶת יַעֲקֹב בְּנְךָ בְּכוֹרֶךָ שֶׁמְּאַהַבְתְּךָ

And may it be acceptable in thy presence, O Lord! our God, and the God of our fathers, to accustom us in thy law, and cause us to cleave to thy precepts; and lead us not into the power of sin, transgression, iniquity, temptation, or contempt. Suffer not the evil imagination to have dominion over us: and remove far from us evil men and wicked associates and works; humbling our imagination that it may be subservient unto thee. O grant us this and every day, grace, favor, and mercy, in thy sight, and all that behold us; and grant us mercy for our good. Give us an inclination to good, and good works. Blessed art thou, O Lord! who bestoweth gracious favors on his people Israel.

May it be acceptable in thy presence, O Lord! my God, and the God of my fathers, to deliver me this and every day from hardened and impudent faces; from evil men, from evil associates, from evil neighbors, from evil occurrences, and from every hindrance, which is destructive; from an oppressive judge, whether he be or not a son of the covenant.

Man should ever fear God, as well in public as in private; confess and declare the truth, as it is in his heart; let him rise early and pray:

Creator of all works! we presume not to present our supplication before thee for our righteousness, but for thine abundant mercies. What are we? What is our life? What is our help? What is our righteousness? What is our goodness? What is our power? What is our might? What then shall we say in thy presence, O Lord! our God, and the God of our fathers? are not the mightiest heroes as nought before thee? and men of renown as though they had not existed? wise men, as if they were without knowledge? and the intelligent, as if void of understanding! for the majority of their actions, is emptiness; the days of their life, but vanity in thy presence: even the pre-eminence of man over the beast, is nought: for all is vanity.

But we are thy people, the children of thy covenant, the children of Abraham thy beloved, to whom thou didst

שֶׁאָהַבְתָּ אוֹתוֹ וּמִשְׁמָחְתָּךְ שָׂשְׂמַחְתָּ בּוֹ קָרָאתָ אֶת שְׁמוֹ יִשְׂרָאֵל וִישֻׁרוּן:

לְפִיכָךְ אֲנַחְנוּ חַיָּבִים לְהוֹדוֹת לָךְ וּלְשַׁבֵּחֲךָ וּלְפָאֶרְךָ וּלְבָרֵךְ וּלְקַדֵּשׁ וְלָתֵת שֶׁבַח וְהוֹדָיָה לִשְׁמֶךָ: אַשְׁרֵינוּ מַה טּוֹב חֶלְקֵנוּ וּמַה נָּעִים גּוֹרָלֵנוּ וּמַה יָּפָה יְרֻשָּׁתֵנוּ אַשְׁרֵינוּ שֶׁאֲנַחְנוּ מַשְׁכִּימִים וּמַעֲרִיבִים עֶרֶב וָבֹקֶר וְאוֹמְרִים פַּעֲמַיִם בְּכָל יוֹם

שְׁמַע יִשְׂרָאֵל יְהוָה אֱלֹהֵינוּ יְהוָה אֶחָד:

בָּרוּךְ שֵׁם כְּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלָם וָעֶד:

אַתָּה הוּא יַד שֶׁלֹּא נִבְרָא הָעוֹלָם אַתָּה הוּא מִשֶּׁנִּבְרָא הָעוֹלָם אַתָּה הוּא בָּעוֹלָם הַזֶּה וְאַתָּה הוּא לָעוֹלָם הַבָּא קַדֵּשׁ אֶת שִׁמְךָ עַל מְקַדִּישֵׁי שְׁמֶךָ וְקַדֵּשׁ אֶת שִׁמְךָ בְּעוֹלָמְךָ וּבִישׁוּעָתְךָ תָּרִים וְתַגְבִּיהַּ קַרְנֵנוּ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מְקַדֵּשׁ אֶת שִׁמְךָ בָּרַבִּים:

אַתָּה הוּא יְיָ אֱלֹהֵינוּ בַּשָּׁמַיִם וּבָאָרֶץ וּבִשְׁמֵי הַשָּׁמַיִם הָעֶלְיוֹנִים. אֱמֶת אַתָּה הוּא רִאשׁוֹן וְאַתָּה הוּא אַחֲרוֹן וּמִבַּלְעָדֶיךָ אֵין אֱלֹהִים. קַבֵּץ קְוֵיךָ מֵאַרְבַּע כַּנְפוֹת הָאָרֶץ יַכִּירוּ וְיֵדְעוּ כָּל בָּאֵי עוֹלָם כִּי אַתָּה הוּא הָאֱלֹהִים לְבַדְּךָ לְכָל מַמְלְכוֹת הָאָרֶץ. אַתָּה עָשִׂיתָ אֶת הַשָּׁמַיִם וְאֶת הָאָרֶץ אֶת הַיָּם וְאֶת כָּל אֲשֶׁר בָּם. וּמִי בְכָל מַעֲשֶׂה יָדֶיךָ בָּעֶלְיוֹנִים אוֹ בַּתַּחְתּוֹנִים שֶׁיֹּאמַר לְךָ מַה תַּעֲשֶׂה. אָבִינוּ שֶׁבַּשָּׁמַיִם עֲשֵׂה עִמָּנוּ חֶסֶד בַּעֲבוּר שִׁמְךָ הַגָּדוֹל שֶׁנִּקְרָא עָלֵינוּ וְקַיֵּם לָנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ מַה שֶּׁכָּתוּב בָּעֵת הַהִיא אָבִיא אֶתְכֶם וּבָעֵת קַבְּצִי אֶתְכֶם כִּי אֶתֵּן אֶתְכֶם לְשֵׁם וְלִתְהִלָּה בְּכֹל עַמֵּי הָאָרֶץ בְּשׁוּבִי אֶת שְׁבוּתֵיכֶם לְעֵינֵיכֶם אָמַר יְיָ:

swear unto on Mount Moriah: the seed of Isaac, his only son, who was bound upon the altar: the congregation of Jacob, thy first-born son, who from the love wherewith thou didst love him, and the joy wherewith thou didst rejoice in him, has called his name Israel, and Jeshurun.

We, therefore, are in duty bound to give thanks unto thee; to praise, glorify, bless and sanctify thee: and to offer praise and thanksgiving to thy name. O happy are we; How goodly is our portion! How pleasant is our lot! How beautiful is our inheritance! O happy are we, that we rise early in the morning, and attend late in the evening, and proclaim twice daily.

Hear, O Israel! the Lord our God is one God.

Blessed be the name of the glory of his kingdom for evermore.

Thou art the same before creation; and thou art the same after creation. Thou art one in this world, and in the future. Sanctify thy name through those who also sanctify thy name; sanctify thy name in thy world; and through thy salvation, exalt and raise on high our horn of salvation. Blessed art thou, O Lord! sanctifying thy name publicly.

Thou art the Lord, our God, in heaven, and on the earth: and in the highest heavens. Verily thou art the first, and thou art the last, and besides thee, there is no God. O gather together those who hope in thee, from the four corners of the earth; that the whole world may know and acknowledge, that thou alone art God over all the kingdoms of the earth. Thou hast made the heavens and the earth, the sea, and all that is in them: and who is it among all the works of thy hands, either in the uppermost or nethermost parts, that can say unto thee, what doest thou? Heavenly Father! we beseech thee to be gracious unto us, for the sake of thy great name, by which we are called; and confirm unto us, O Lord! our God, what is written: at that time I will bring you again, and at the time when I assemble you, surely I will appoint you for a name, and a praise among all the people of the earth: when I cause your captivity to return before your eyes, saith the Lord.

וַיְדַבֵּר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה לֵאמֹר: צַו אֶת־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל
וְאָמַרְתָּ אֲלֵהֶם אֶת־קָרְבָּנִי לַחְמִי לְאִשַּׁי רֵיחַ נִיחֹחִי
תִּשְׁמְרוּ לְהַקְרִיב לִי בְּמוֹעֲדוֹ: וְאָמַרְתָּ לָהֶם זֶה הָאִשֶּׁה
אֲשֶׁר תַּקְרִיבוּ לַיהוָה כְּבָשִׂים בְּנֵי־שָׁנָה תְּמִימִם
שְׁנַיִם לַיּוֹם עֹלָה תָּמִיד: אֶת הַכֶּבֶשׂ אֶחָד תַּעֲשֶׂה
בַבֹּקֶר וְאֶת־הַכֶּבֶשׂ הַשֵּׁנִי תַּעֲשֶׂה בֵּין הָעַרְבָּיִם:
וַעֲשִׂירִית הָאֵיפָה סֹלֶת לְמִנְחָה בְּלוּלָה בְּשֶׁמֶן כָּתִית
רְבִיעִת הַהִין: עֹלַת תָּמִיד הָעֲשָׂיָה בְּהַר סִינַי לְרֵיחַ
נִיחֹחַ אִשֶּׁה לַיהוָה: וְנִסְכּוֹ רְבִיעִת הַהִין לַכֶּבֶשׂ הָאֶחָד
בַּקֹּדֶשׁ הַסֵּךְ נֶסֶךְ שֵׁכָר לַיהוָה: וְאֵת הַכֶּבֶשׂ הַשֵּׁנִי
תַּעֲשֶׂה בֵּין הָעַרְבָּיִם כְּמִנְחַת הַבֹּקֶר וּכְנִסְכּוֹ תַּעֲשֶׂה
אִשֵּׁה רֵיחַ נִיחֹחַ לַיהוָה:

וְשָׁחַט אוֹתוֹ עַל יֶרֶךְ הַמִּזְבֵּחַ צָפוֹנָה לִפְנֵי יְהוָה וְזָרְקוּ
בְּנֵי אַהֲרֹן הַכֹּהֲנִים אֶת־דָּמוֹ עַל־הַמִּזְבֵּחַ סָבִיב:

נוסח ספרד וּבְיוֹם הַשַּׁבָּת שְׁנֵי כְבָשִׂים בְּנֵי שָׁנָה תְּמִימִים
וּשְׁנֵי עֶשְׂרֹנִים סֹלֶת מִנְחָה בְּלוּלָה בַּשָּׁמֶן וְנִסְכּוֹ: עֹלַת
שַׁבַּת בְּשַׁבַּתּוֹ עַל עֹלַת הַתָּמִיד וְנִסְכָּהּ:

נוסח ספרד וּבְרָאשֵׁי חָדְשֵׁיכֶם תַּקְרִיבוּ עֹלָה לַיְיָ פָּרִים
בְּנֵי־בָקָר שְׁנַיִם וְאַיִל אֶחָד כְּבָשִׂים בְּנֵי־שָׁנָה שִׁבְעָה
תְּמִימִם: וּשְׁלֹשָׁה עֶשְׂרֹנִים סֹלֶת מִנְחָה בְּלוּלָה בַּשָּׁמֶן
לַפָּר הָאֶחָד וּשְׁנֵי עֶשְׂרֹנִים סֹלֶת מִנְחָה בְּלוּלָה בַּשָּׁמֶן
לָאַיִל הָאֶחָד: וְעִשָּׂרוֹן עִשָּׂרוֹן סֹלֶת מִנְחָה בְּלוּלָה בַּשֶּׁמֶן
לַכֶּבֶשׂ הָאֶחָד עֹלָה רֵיחַ נִיחֹחַ אִשֶּׁה לַיהוָה: וְנִסְכֵּיהֶם
חֲצִי הַהִין יִהְיֶה לַפָּר וּשְׁלִישִׁת הַהִין לָאַיִל וּרְבִיעִת
הַהִין לַכֶּבֶשׂ יַיִן זֹאת עֹלַת חֹדֶשׁ בְּחָדְשׁוֹ לְחָדְשֵׁי הַשָּׁנָה:
אֶחָד לְחַטָּאת לַיְיָ עַל עֹלַת הַתָּמִיד

And the Lord spoke unto Moses, saying, command the children of Israel and say unto them: my offering and my bread for my sacrifices made by fire for a sweet savour unto me, shall ye observe to offer unto me in their due season. And thou shalt say unto them, this is the offering made by fire, which ye shall offer unto the Lord, two lambs of the first year without spot, day by day, for a continual burnt-offering. The one lamb shalt thou offer in the morning and the other lamb shalt thou offer at even, and a tenth part of an ephah of flour for a meat-offering, mingled with a fourth part of a hin of beaten oil. It is a continual burnt-offering which was ordained in Mount Sinai for a sweet savour, a sacrifice made by fire unto the Lord. And a drink-offering thereof shall be the fourth part of a hin for the one lamb; in the holy place shalt thou cause the strong wine to be poured unto the Lord for a drink-offering. And the other lamb shalt thou offer at even, as the meat-offering of the morning, and as the drink-offering thereof, thou shalt offer it, a sacrifice made by fire of a sweet savour unto the Lord.

(And he shall kill it on the altar northward, before the Lord.) And the priests (Aaron's sons) shall sprinkle his blood about the altar.

On the Sabbath say: And on the Sabbath day, two lambs of the first year without spot, and two tenth deals of flour for a meat-offering mingled with oil; and the drink offering thereof. This is the burnt-offering of every Sabbath, besides the continual burnt-offering, and his drink-offering.

On the New Moon say: And in the beginnings of your months ye shall offer a burnt-offering unto the Lord: two young bullocks, and one ram, seven lambs of the first year without spot, and three tenth deals of flour for a meat-offering mingled with oil for one bullock, and two tenth deals of flour for a meat offering mingled with oil for one ram, and a several tenth deal of flour mingled with oil for a meat-offering unto one lamb, for a burnt offering of a sweet savour, a sacrifice made by fire unto the Lord. And their drink-offering shall be half a hin of wine unto a bullock, and the third part of a hin unto a ram; and the fourth part of a hin for a lamb: this is the burnt-offering every month throughout the months of the year. And one kid of the goats for a sin offering unto the Lord shall be offered, besides the continual burnt offering, and its drink-offering

א אֵיזֶהוּ מְקֻמָּן שֶׁלְּזִבְחִים קָדְשֵׁי קָדָשִׁים שְׁחִיטָתָן
בַּצָּפוֹן פֶּר וְשָׂעִיר שֶׁלְּיוֹם הַכִּפּוּרִים שְׁחִיטָתָן בַּצָּפוֹן
וְקִבּוּל דָּמָן בִּכְלִי שָׁרֵת בַּצָּפוֹן וְדָמָן טָעוּן הַזָּיָה עַל
בֵּין הַבַּדִּים וְעַל הַפָּרֹכֶת וְעַל מִזְבַּח הַזָּהָב מַתָּנָה
אַחַת מֵהֶן מְעַכֶּבֶת שְׁיָרֵי הַדָּם הָיָה שׁוֹפֵךְ עַל יְסוֹד
מַעֲרָבִי שֶׁלְּמִזְבַּח הַחִיצוֹן אִם־לֹא נָתַן לֹא־עִכֵּב: ב פָּרִים
הַנִּשְׂרָפִים וּשְׂעִירִים הַנִּשְׂרָפִים שְׁחִיטָתָן בַּצָּפוֹן וְקִבּוּל
דָּמָן בִּכְלִי שָׁרֵת בַּצָּפוֹן וְדָמָן טָעוּן הַזָּיָה עַל־הַפָּרֹכֶת
וְעַל־מִזְבַּח הַזָּהָב מַתָּנָה אַחַת מֵהֶן מְעַכֶּבֶת שְׁיָרֵי
הַדָּם הָיָה שׁוֹפֵךְ עַל יְסוֹד מַעֲרָבִי שֶׁלְּמִזְבַּח הַחִיצוֹן
אִם־לֹא נָתַן לֹא־עִכֵּב אֵלּוּ וָאֵלּוּ נִשְׂרָפִין בְּבֵית הַדֶּשֶׁן:
ג חַטֹּאת הַצִּבּוּר וְהַיָּחִיד אֵלּוּ הֵן חַטֹּאת הַצִּבּוּר שְׂעִירֵי
רָאשֵׁי חֳדָשִׁים וְשֶׁלְּמוֹעֲדוֹת שְׁחִיטָתָן בַּצָּפוֹן וְקִבּוּל
דָּמָן בִּכְלִי שָׁרֵת בַּצָּפוֹן וְדָמָן טָעוּן אַרְבַּע מַתָּנוֹת עַל
אַרְבַּע קְרָנוֹת: כֵּיצַד עָלָה בַכֶּבֶשׁ וּפָנָה לַסּוֹבֵב וּבָא
לוֹ לְקֶרֶן דְּרוֹמִית מִזְרָחִית. מִזְרָחִית צְפוֹנִית. צְפוֹנִית
מַעֲרָבִית. מַעֲרָבִית דְּרוֹמִית. שְׁיָרֵי הַדָּם הָיָה שׁוֹפֵךְ
עַל יְסוֹד דְּרוֹמִי. וְנֶאֱכָלִין לִפְנִים מִן הַקְּלָעִים לִזְכָרִי
כְהֻנָּה בְּכָל־מַאֲכָל לְיוֹם וָלַיְלָה עַד־חֲצוֹת: ד הָעוֹלָה
קָדֶשׁ קָדָשִׁים שְׁחִיטָתָהּ בַּצָּפוֹן וְקִבּוּל דָּמָהּ בִּכְלִי שָׁרֵת
בַּצָּפוֹן וְדָמָהּ טָעוּן שְׁתֵּי מַתָּנוֹת שֶׁהֵן אַרְבַּע וּטְעוּנָה
הַפְשֵׁט וְנִתּוּחַ וְכָלִיל לָאִשִּׁים: ה וְזִבְחֵי שַׁלְמֵי צִבּוּר
וַאֲשָׁמוֹת. אֵלּוּ הֵן אֲשָׁמוֹת אֲשַׁם גְּזֵלוֹת אֲשַׁם מְעִילוֹת
אֲשַׁם שִׁפְחָה חֲרוּפָה אֲשַׁם נָזִיר אֲשַׁם מְצוֹרָע אָשָׁם תָּלוּי.
שְׁחִיטָתָן בַּצָּפוֹן וְקִבּוּל דָּמָן בִּכְלִי שָׁרֵת בַּצָּפוֹן וְדָמָן טָעוּן
שְׁתֵּי מַתָּנוֹת שְׁהֵן אַרְבַּע. וְנֶאֱכָלִין לִפְנִים מִן הַקְּלָעִים
לִזְכָרִי כְהֻנָּה בְּכָל־מַאֲכָל לְיוֹם וָלַיְלָה עַד חֲצוֹת:

Which are the places of sacrificing? the holy of holiest, their sacrifice was toward the north: the bullock and goat on the day of atonement, their sacrifice was in the north: and the reception of their blood in the vessel of service in the north, and their blood required sprinkling over and between the staves, the veil, and the golden altar, one gift neglected, interrupted the service; the rest of their blood was poured at the bottom on the west-side of the outer altar: if not given it did not interrupt the service. The bullocks and the goats which were burnt, their sacrifice at the north-side. And the reception of their blood, in the vessel of service at the north: and their blood required sprinkling on the veil, and on the golden altar: one gift omitted, interrupted the service; and the rest of their blood was poured at the bottom on the western side of the outer altar; if it was not given, it would not hinder: both were burnt in the house of ashes. The sin-offering of the whole congregation, and of particular persons, these are they; the sin-offerings of the whole congregation, the goats which were brought on the beginning of the months, and they of the festivals, their slaughter was at the north; and the reception of their blood was in vessels of service in the north; and their blood required four gifts on the four corners. In which manner he went up the sloping, and turned towards the Sobib, and came to the south-east corner, then to the north-east, north-west, and from thence to the south-west; the rest of the blood was poured at the bottom of the south; and they were eaten within sight of the curtains, by the males of the priesthood, dressed after any manner, for that day and night, until midnight. The burnt-offering is holy of holies; her sacrifice was at the north; the reception of her blood was in a serving vessel in the north; and her blood required two gifts, which are four: it required flaying and dismembering and total consuming by fire. The peace-offerings of the whole congregation, and for trespasses, these are the trespasses: the trespass of thievery; of falsities; of a betrothed servant, of Nazarite; of leprosy; and doubtful sin: their slaughter was in the north; the reception of their blood was in a vessel of service at the north; and their blood required two gifts, which are four; and they were eaten within the curtains by the males of the priesthood dressed after any manner, for that day and night until midnight.

ו תַּתּוֹדָה וְאֵיל נָזִיר קָדָשִׁים קַלִּים שְׁחִיטָתָן בְּכָל־מָקוֹם
בָּעֲזָרָה וְדָמָן טָעוּן שְׁתֵּי מַתָּנוֹת שֶׁהֵן אַרְבַּע. וְנֶאֱכָלִין
בְּכָל הָעִיר לְכָל אָדָם בְּכָל מַאֲכָל לְיוֹם וָלַיְלָה עַד חֲצוֹת:
הַמּוּרָם מֵהֶם כַּיּוֹצֵא בָהֶם אֶלָּא שֶׁהַמּוּרָם נֶאֱכָל לַכֹּהֲנִים
לְנָשֵׁיהֶם וְלִבְנֵיהֶם וּלְעַבְדֵיהֶם: ז שְׁלָמִים קָדָשִׁים קַלִּים
שְׁחִיטָתָן בְּכָל־מָקוֹם בָּעֲזָרָה וְדָמָן טָעוּן שְׁתֵּי מַתָּנוֹת שֶׁהֵן
אַרְבַּע וְנֶאֱכָלִין בְּכָל־הָעִיר לְכָל־אָדָם בְּכָל־מַאֲכָל לִשְׁנֵי
יָמִים וְלַיְלָה אֶחָד: הַמּוּרָם מֵהֶם כַּיּוֹצֵא בָהֶם אֶלָּא
שֶׁהַמּוּרָם נֶאֱכָל לַכֹּהֲנִים לְנָשֵׁיהֶם וְלִבְנֵיהֶם וּלְעַבְדֵיהֶם:
ח הַבְּכוֹר וְהַמַּעְשֵׂר וְהַפֶּסַח קָדָשִׁים קַלִּים שְׁחִיטָתָן בְּכָל־
מָקוֹם בָּעֲזָרָה וְדָמָן טָעוּן מַתָּנָה אַחַת. וּבְלָבָד שֶׁיִּתֵּן כְּנֶגֶד
הַיְסוֹד: שְׁנָיָה בַּאֲכִילָתָן הַבְּכוֹר נֶאֱכָל לַכֹּהֲנִים וְהַמַּעְשֵׂר
לְכָל־אָדָם וְנֶאֱכָלִין בְּכָל־הָעִיר בְּכָל־מַאֲכָל לִשְׁנֵי יָמִים
וְלַיְלָה אֶחָד. הַפֶּסַח אֵינוֹ נֶאֱכָל אֶלָּא בַלַּיְלָה וְאֵינוֹ נֶאֱכָל
אֶלָּא עַד־חֲצוֹת וְאֵינוֹ נֶאֱכָל אֶלָּא לִמְנוּיָו וְאֵינוֹ נֶאֱכָל
אֶלָּא צָלִי:

רַבִּי יִשְׁמָעֵאל אוֹמֵר בִּשְׁלֹשׁ עֶשְׂרֵה מִדּוֹת הַתּוֹרָה
נִדְרֶשֶׁת: מִקַּל וָחֹמֶר וּמִגְּזֵרָה שָׁוָה. מִבִּנְיַן אָב מִכָּתוּב
אֶחָד. וּמִבִּנְיַן אָב מִשְּׁנֵי כְתוּבִים. מִכְּלָל וּפְרָט וּמִפְּרָט
כְּלָל. כְּלָל וּפְרָט וְכְלָל אִי אַתָּה דָן אֶלָּא כְּעֵין הַפְּרָט
מִכְּלָל שֶׁהוּא צָרִיךְ לִפְרָט. וּמִפְּרָט שֶׁהוּא צָרִיךְ לִכְלָל.
כָּל־דָּבָר שֶׁהָיָה בִּכְלָל וְיָצָא מִן־הַכְּלָל לְלַמֵּד לֹא לְלַמֵּד
עַל־עַצְמוֹ יָצָא אֶלָּא לְלַמֵּד עַל־הַכְּלָל כֻּלּוֹ יָצָא. כָּל
דָּבָר שֶׁהָיָה בִּכְלָל וְיָצָא לְטַעוֹן טוֹעַן אֶחָד שֶׁהוּא כְעִנְיָנוֹ
לְהָקֵל וְלֹא לְהַחְמִיר. כָּל־דָּבָר שֶׁהָיָה בִּכְלָל וְיָצָא
לְטַעוֹן טוֹעַן אַחֵר שֶׁלֹּא כְעִנְיָנוֹ יֵצֵא לְהָקֵל וּלְהַחְמִיר.
כָּל־דָּבָר שֶׁהָיָה בִּכְלָל וְיָצָא לְדוֹן בְּדָבָר הֶחָדָשׁ אִי אַתָּה

The thanksgiving-offering, and the ram of the Nazarite, less holy, their slaughter was in all places in the outer court: and their blood required two gifts, which are four; and they were eaten in all the city, by all men, dressed after any manner, that day and night, until midnight. That which the priest takes from the offerings, are like the rest, except that what was separated, was eaten by the priests, their wives, their children, and their servants. The peace-offering less holy, their slaughter was in any part of the court, and its blood required two gifts, which are four; and were eaten throughout the city by all men dressed after any manner, for two days and one night; the separation of them was like the rest, except that which was separated, was eaten by the priests, their wives, their children, and their servants. The first-born, the tithes, and the offering of passover was less holy, their sacrifice might be in any part of the court, and their blood required one gift, only it must be given towards the bottom, but there was a difference in the eating: the first-born was eaten by the priest, and the tithe by every one: and they were eaten in all the city, dressed after any manner, for two days and one night. The passover-offering was not eaten but in the night, it was not eaten but till midnight: it was not eaten but by a certain number, nor was it eaten otherwise than roasted.

Rabbi Ishmael says, that the law is to be expounded by thirteen rules. 1. Light and heavy: or an inference from minor to major: and the reserve from major to minor. 2. A decision deduced from an agreement, or equality of texts. 3. From the principal constitution contained in one verse, and the principal constitution deduced from two verses. 4. From comparing a general description with its specified particular. 5. From a particular text followed by a general one. 6. Precepts treated of, first in general, and then in particular, and again in general, thou must not adjudge but according to that which is similar to the particular. 7. From a general description that requires a particular, or specific text, to explain it: and from a particular text that requires a general one. 8. Every thing that is comprehended under a general description, and is afterwards particularly exempted therefrom in order to teach us something concerning it; the exemption is not given for its sake only, but to teach the same of the whole general term. 9. And every thing that is included in a general

כָּל לְהַחֲזִירוֹ לִכְלָלוֹ עַד שֶׁיַּחְזִירֵנוּ הַכָּתוּב לִכְלָלוֹ בְּפֵרוּשׁ. דָּבָר הַלָּמֵד מֵעִנְיָנוֹ. וְדָבָר הַלָּמֵד מִסּוֹפוֹ: וְכֵן שְׁנֵי כְתוּבִים הַמַּכְחִישִׁים זֶה אֶת־זֶה עַד שֶׁיָּבֹא הַכָּתוּב הַשְּׁלִישִׁי וְיַכְרִיעַ בֵּינֵיהֶם:

יְהִי רָצוֹן לְפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ שֶׁיִּבָּנֶה בֵּית הַמִּקְדָּשׁ בִּמְהֵרָה בְיָמֵינוּ וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ: וְשָׁם נַעֲבָדְךָ בְּיִרְאָה כִּימֵי עוֹלָם וּכְשָׁנִים קַדְמוֹנִיּוֹת: וְעָרְבָה לַיְיָ מִנְחַת יְהוּדָה וִירוּשָׁלַיִם כִּימֵי עוֹלָם וּכְשָׁנִים קַדְמֹנִיּוֹת:

בָּרוּךְ שֶׁאָמַר וְהָיָה הָעוֹלָם. בָּרוּךְ הוּא. בָּרוּךְ עוֹשֶׂה בְרֵאשִׁית. בָּרוּךְ אוֹמֵר וְעוֹשֶׂה. בָּרוּךְ גּוֹזֵר וּמְקַיֵּם בָּרוּךְ מְרַחֵם עַל הָאָרֶץ בָּרוּךְ מְרַחֵם עַל הַבְּרִיּוֹת. בָּרוּךְ מְשַׁלֵּם שָׂכָר טוֹב לִירֵאָיו. בָּרוּךְ חַי לָעַד וְקַיָּם לָנֶצַח. בָּרוּךְ פּוֹדֶה וּמַצִּיל בָּרוּךְ שְׁמוֹ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם. הָאֵל הָאָב הָרַחֲמָן הַמְהֻלָּל בְּפִי עַמּוֹ מְשֻׁבָּח וּמְפוֹאָר בִּלְשׁוֹן חֲסִידָיו וַעֲבָדָיו. וּבְשִׁירֵי דָוִד עַבְדֶּךָ נְהַלֶּלְךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בִּשְׁבָחוֹת וּבְזִמִּירוֹת נְגַדֶּלְךָ וּנְשַׁבֵּחֲךָ וּנְפָאֶרְךָ וְנַזְכִּיר שִׁמְךָ וְנַמְלִיכְךָ מַלְכֵּנוּ אֱלֹהֵינוּ יָחִיד חֵי הָעוֹלָמִים. מֶלֶךְ מְשֻׁבָּח וּמְפֹאָר עֲדֵי־עַד שְׁמוֹ הַגָּדוֹל. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מֶלֶךְ מְהֻלָּל בַּתִּשְׁבָּחוֹת:

הוֹדוּ לַיְיָ קִרְאוּ בִשְׁמוֹ הוֹדִיעוּ בָעַמִּים עֲלִילוֹתָיו: שִׁירוּ לוֹ זַמְּרוּ־לוֹ שִׂיחוּ בְּכָל־נִפְלְאוֹתָיו: הִתְהַלְלוּ בְּשֵׁם קָדְשׁוֹ יִשְׂמַח לֵב מְבַקְשֵׁי יְיָ: דִּרְשׁוּ יְיָ וְעֻזּוֹ בַּקְּשׁוּ פָנָיו תָּמִיד: זִכְרוּ נִפְלְאוֹתָיו אֲשֶׁר עָשָׂה מוֹפְתָיו וּמִשְׁפְּטֵי־פִיהוּ: זֶרַע יִשְׂרָאֵל עַבְדּוֹ בְּנֵי יַעֲקֹב בְּחִירָיו: הוּא יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּכָל־הָאָרֶץ מִשְׁפָּטָיו: זִכְרוּ לְעוֹלָם בְּרִיתוֹ דָּבָר צִוָּה לְאֶלֶף דּוֹר: אֲשֶׁר כָּרַת אֶת־אַבְרָהָם וּשְׁבוּעָתוֹ לְיִצְחָק

description, and is afterwards excepted, to prove an argument similar to its subject; in that case, it alleviates, but does not aggravate. 10. And every thing that is included in a general description, and is afterwards excepted, to prove an argument not similar to its subject; in such case, it serves to alleviate and aggravate. 11. And every thing that is included in a general description, and is afterwards excepted, to determine a new matter, cannot be restored to the general term, unless it be, by being expressly mentioned in the text. 12. And a thing that is deduced from the subject itself; and a thing deduced from the end of the text. 13. And thus when two texts contradict each other, we cannot determine the sense until a third text is produced, which reconciles them.

Let it be willed before thy presence, O Lord! our God, and the God of our fathers, that the holy temple may be rebuilt speedily in our days, and grant us our portion in thy law.

Blessed is he who said, and the world existed, blessed is he: blessed is the Creator of the beginning: blessed is he that sayeth and accomplisheth: blessed is he who decreeth and establisheth: blessed is he who hath compassion on the earth: blessed is he who hath compassion on all creatures: blessed is he who compensateth good reward to those who fear him: blessed is he who liveth for ever and existeth everlasting: blessed is he who redeemeth and preserveth: blessed is his name. Blessed art thou, O Lord! our God, King of the Universe, the Almighty merciful Father! who is praised with the mouth of his people, extolled and glorified with the tongue of his saints and servants, therefore with the psalms of David, thy servant, we will praise thee, O Lord! our God, and with songs and praises we will magnify, praise, and extol thee; yea, we will remember thy name and proclaim thee our King! our God! the only one who liveth eternally. The King, praised and glorified be his great name for ever. Blessed art thou, O Lord! a King magnified with praises.

Give thanks unto the Lord, call upon his name: make known his deeds among the people. Sing unto him, sing psalms unto him: talk ye of all his wondrous works. Glory ye in his holy name; let the heart of them rejoice that seek the Lord. Seek the Lord and his strength: seek his face continually. Remember his marvellous works that he hath done, his wonders, and the judgments of his mouth: O ye

וַיַּעֲמִידֶהָ לְיַעֲקֹב לְחוק לְיִשְׂרָאֵל בְּרִית עוֹלָם: לֵאמֹר
לְךָ אֶתֵּן אֶרֶץ־כְּנָעַן חֶבֶל נַחֲלַתְכֶם: בִּהְיוֹתְכֶם מְתֵי מִסְפָּר
כִּמְעַט וְגָרִים בָּהּ: וַיִּתְהַלְּכוּ מִגּוֹי אֶל־גּוֹי וּמִמַּמְלָכָה
אֶל־עַם אַחֵר: לֹא־הִנִּיחַ לְאִישׁ לְעָשְׁקָם וַיּוֹכַח עֲלֵיהֶם
מְלָכִים: אַל־תִּגְּעוּ בִּמְשִׁיחָי וּבִנְבִיאַי אַל־תָּרֵעוּ: שִׁירוּ
לַיְיָ כָּל־הָאָרֶץ בַּשְּׂרוּ מִיּוֹם־אֶל־יוֹם יְשׁוּעָתוֹ: סַפְּרוּ
בַגּוֹיִם אֶת־כְּבוֹדוֹ בְּכָל־הָעַמִּים נִפְלְאוֹתָיו: כִּי גָדוֹל יְיָ
וּמְהֻלָּל מְאֹד וְנוֹרָא הוּא עַל־כָּל־אֱלֹהִים: כִּי כָּל־אֱלֹהֵי
הָעַמִּים אֱלִילִים וַיְיָ שָׁמַיִם עָשָׂה: הוֹד וְהָדָר לְפָנָיו
עֹז וְחֶדְוָה בִּמְקוֹמוֹ: הָבוּ לַיְיָ מִשְׁפְּחוֹת עַמִּים הָבוּ לַיְיָ
כָּבוֹד וָעֹז: הָבוּ לַיְיָ כְּבוֹד שְׁמוֹ שְׂאוּ מִנְחָה וּבֹאוּ לְפָנָיו
הִשְׁתַּחֲוּ לַיְיָ בְּהַדְרַת־קֹדֶשׁ: חִילוּ מִלְּפָנָיו כָּל־הָאָרֶץ
אַף־תִּכּוֹן תֵּבֵל בַּל־תִּמּוֹט: יִשְׂמְחוּ הַשָּׁמַיִם וְתָגֵל
הָאָרֶץ וְיֹאמְרוּ בַגּוֹיִם יְיָ מָלָךְ: יִרְעַם הַיָּם וּמְלֹאוֹ יַעֲלֹץ
הַשָּׂדֶה וְכָל־אֲשֶׁר־בּוֹ: אָז יְרַנְּנוּ עֲצֵי הַיָּעַר מִלִּפְנֵי יְיָ
כִּי־בָא לִשְׁפּוֹט אֶת־הָאָרֶץ: הוֹדוּ לַיְיָ כִּי טוֹב כִּי לְעוֹלָם
חַסְדּוֹ: וְאִמְרוּ הוֹשִׁיעֵנוּ אֱלֹהֵי יִשְׁעֵנוּ וְקַבְּצֵנוּ וְהַצִּילֵנוּ
מִן־הַגּוֹיִם לְהוֹדוֹת לְשֵׁם קָדְשֶׁךָ לְהִשְׁתַּבֵּחַ בִּתְהִלָּתֶךָ:
בָּרוּךְ יְיָ אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל מִן־הָעוֹלָם וְעַד־הָעוֹלָם וַיֹּאמְרוּ
כָּל־הָעָם אָמֵן וְהַלֵּל לַיְיָ: רוֹמְמוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וְהִשְׁתַּחֲווּ
לַהֲדֹם רַגְלָיו קָדוֹשׁ הוּא: רוֹמְמוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וְהִשְׁתַּחֲווּ
לְהַר קָדְשׁוֹ כִּי קָדוֹשׁ יְיָ אֱלֹהֵינוּ: וְהוּא רַחוּם יְכַפֵּר
עָוֹן וְלֹא יַשְׁחִית וְהִרְבָּה לְהָשִׁיב אַפּוֹ וְלֹא יָעִיר כָּל
חֲמָתוֹ: אַתָּה יְיָ לֹא־תִכְלָא רַחֲמֶיךָ מִמֶּנִּי חַסְדְּךָ
וַאֲמִתְּךָ תָּמִיד יִצְּרוּנִי: זְכוֹר רַחֲמֶיךָ יְיָ וַחֲסָדֶיךָ כִּי
מֵעוֹלָם הֵמָּה: תְּנוּ עֹז לֵאלֹהִים עַל־יִשְׂרָאֵל גַּאֲוָתוֹ וְעֻזּוֹ
בַּשְּׁחָקִים: נוֹרָא אֱלֹהִים מִמִּקְדָּשֶׁיךָ אֵל יִשְׂרָאֵל הוּא

seed of Israel, his servant, ye children of Jacob, his chosen ones. He is the Lord our God; his judgments are in all the earth. Be ye mindful always of his covenant, the world which he commanded to a thousand generations; even of the covenant which he made with Abraham, and his oath unto Isaac, and confirmed the same to Jacob, for a law, and to Israel, for an everlasting covenant; saying, unto thee will I give the land of Canaan, the lot of your inheritance when ye were but a few, even a few, and strangers in it; when they went from nation to nation, and from one kingdom to another people, he suffered no man to do them wrong: yea, he reproved kings for their sakes, saying, touch not mine anointed, and do my prophets no harm. Sing unto the Lord all the earth; shew forth from day to day his salvation. Declare his glory among the heathen; his marvellous works among all nations. For great is the Lord, and greatly to be praised: he is also to be feared above all gods. For all the gods of the people are idols: but the Lord made the heavens. Glory and honor are in his presence, strength and gladness are in his place. Give unto the Lord, ye kindreds of the people, give unto the Lord glory and strength. Give unto the Lord the glory due unto his name: bring an offering and come before him; worship the Lord in the beauty of holiness. Fear before him, all the earth: the world also shall be stable, that it be not moved. Let the heavens be glad, and let the earth rejoice: and let them say among the nations, the Lord reigneth. Let the sea roar, and the fulness thereof; let the fields rejoice, and all that is therein. Then shall the trees of the wood sing out at the presence of the Lord: Because he cometh to judge the earth. O give thanks unto the Lord, for he is good; for his mercy endureth for ever. And say ye, save us, O God of our salvation, and gather us together and deliver us from the heathen, that we may give thanks to thy holy name, and glory in thy praise. Blessed be the Lord God of Israel for ever and ever, and all the people said, Amen, and praised the Lord. Exalt ye the Lord our God, and worship at his footstool, for he is holy: exalt ye the Lord our God, and worship at his holy hill, for the Lord our God is holy. But he being full of compassion, forgiveth iniquity, and destroyeth not: yea, many a time turneth he his anger away, and stirreth not up all his wrath. Withhold not thou thy tender mercies from me, O Lord! let thy loving kindness and thy truth continually preserve me. Remem-

נוֹתֵן עוֹז וְתַעֲצֻמוֹת לָעָם בָּרוּךְ אֱלֹהִים: אֵל־נְקָמוֹת יְיָ
אֵל נְקָמוֹת הוֹפִיעַ: הִנָּשֵׂא שׁוֹפֵט הָאָרֶץ הָשֵׁב גְּמוּל
עַל־גֵּאִים: לַיְיָ הַיְשׁוּעָה עַל־עַמְּךָ בִרְכָתֶךָ סֶלָה: יְיָ
צְבָאוֹת עִמָּנוּ מִשְׂגָּב לָנוּ אֱלֹהֵי יַעֲקֹב סֶלָה: יְיָ צְבָאוֹת
אַשְׁרֵי אָדָם בּוֹטֵחַ בָּךְ: יְיָ הוֹשִׁיעָה הַמֶּלֶךְ יַעֲנֵנוּ בְיוֹם
קָרְאֵנוּ: הוֹשִׁיעָה אֶת־עַמֶּךָ וּבָרֵךְ אֶת־נַחֲלָתֶךָ וּרְעֵם
וְנַשְּׂאֵם עַד־הָעוֹלָם: נַפְשֵׁנוּ חִכְּתָה לַיְיָ עֶזְרֵנוּ וּמָגִנֵּנוּ
הוּא: כִּי בוֹ יִשְׂמַח לִבֵּנוּ כִּי בְשֵׁם קָדְשׁוֹ בָטָחְנוּ: יְהִי
חַסְדְּךָ יְיָ עָלֵינוּ כַּאֲשֶׁר יִחַלְנוּ לָךְ: הַרְאֵנוּ יְיָ חַסְדֶּךָ
וְיֶשְׁעֲךָ תִּתֶּן־לָנוּ: קוּמָה עֶזְרָתָה לָנוּ וּפְדֵנוּ לְמַעַן
חַסְדֶּךָ: אָנֹכִי יְיָ אֱלֹהֶיךָ הַמַּעַלְךָ מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם הַרְחֶב־
פִּיךָ וַאֲמַלְאֵהוּ: אַשְׁרֵי הָעָם שֶׁכָּכָה לוֹ אַשְׁרֵי הָעָם שֶׁיְיָ
אֱלֹהָיו: וַאֲנִי בְחַסְדְּךָ בָטַחְתִּי יָגֵל לִבִּי בִּישׁוּעָתֶךָ
אָשִׁירָה לַיְיָ כִּי גָמַל עָלָי:

בשבת וי"ט ער"כ ע"פ וח"ה פסח אין אומרים זה

(מִזְמוֹר לְתוֹדָה הָרִיעוּ לַיְיָ כָּל־הָאָרֶץ: עִבְדוּ אֶת־יְיָ
בְּשִׂמְחָה בֹּאוּ לְפָנָיו בִּרְנָנָה: דְּעוּ כִּי יְיָ הוּא אֱלֹהִים הוּא
עָשָׂנוּ וְלוֹ אֲנַחְנוּ עַמּוֹ וְצֹאן מַרְעִיתוֹ: בֹּאוּ שְׁעָרָיו בְּתוֹדָה
חֲצֵרוֹתָיו בִּתְהִלָּה הוֹדוּ לוֹ בָּרֲכוּ שְׁמוֹ: כִּי טוֹב יְיָ לְעוֹלָם
חַסְדּוֹ וְעַד דֹּר וָדֹר אֱמוּנָתוֹ:)

כשבת וי"ט ובהושענא רבא אומרים זה ובחול מתחילין יהי כבוד.

לַמְנַצֵּחַ מִזְמוֹר לְדָוִד: הַשָּׁמַיִם מְסַפְּרִים כְּבוֹד־אֵל
וּמַעֲשֵׂה יָדָיו מַגִּיד הָרָקִיעַ: יוֹם לְיוֹם יַבִּיעַ אֹמֶר וְלַיְלָה
לְלַיְלָה יְחַוֶּה־דָּעַת: אֵין אֹמֶר וְאֵין דְּבָרִים בְּלִי נִשְׁמָע
קוֹלָם: בְּכָל־הָאָרֶץ יָצָא קַוָּם וּבִקְצֵה תֵבֵל מִלֵּיהֶם
לַשֶּׁמֶשׁ שָׂם אֹהֶל בָּהֶם: וְהוּא כְחָתָן יוֹצֵא מֵחֻפָּתוֹ
יָשִׂישׂ כְּגִבּוֹר לָרוּץ אֹרַח: מִקְצֵה הַשָּׁמַיִם מוֹצָאוֹ

ber, O Lord! thy tender mercies, and thy loving kindness, for they have been ever of old. Ascribe ye strength unto God, his excellency is over Israel, and his strength is in the heavens. O God! thou art tremendous from thy holy places: the God of Israel is he that giveth strength and power unto his people, blessed be God. O Lord God! to whom vengeance belongeth, thou God, to whom vengeance belongeth; shew thyself, lift up thyself, thou Judge of the earth; render a reward to the proud. Salvation belongeth unto the Lord; thy blessing is upon thy people. Selah. The Lord of Hosts is with us; the God of Jacob is our refuge. Selah. O Lord of Hosts! blessed is the man that trusteth in thee. Save, Lord! and answer us, O King! in the day of our calling. Save thy people and bless thine inheritance: feed them also, and lift them up for ever. Our soul waiteth for the Lord: he is our help and our shield, for our heart shall rejoice in him, because we have trusted in his holy name. Let thy mercy, O Lord, be upon us, according as we hope in thee. Show us thy mercy, O Lord! and grant us thy salvation. Arise for our help, and redeem us for thy mercy's sake. I am the Lord, thy God, who brought thee out of the land of Egypt: open thy mouth wide, and I will fill it. Happy is that people that is in such a case: yea, happy is that people whose God is the Lord; but I have trusted in thy mercy my heart shall rejoice in thy salvation. I will sing unto the Lord, because he hath dealt bountifully with me.

A Psalm of Thanksgiving.—Make a joyful noise unto the Lord, all ye lands. Serve the Lord with gladness; come before his presence with singing. Know ye that the Lord he is God, it is he that hath made us and not we ourselves: we are his people, and the sheep of his pasture. Enter into his gates with thanksgiving, and into his courts with praise; be thankful unto him, and bless his name. For the Lord is good, his mercy is everlasting: and his truth endureth throughout all generations.

To the Chief Musician, a Psalm of David.—The heavens declare the glory of God, and the firmament sheweth his handy work. Day unto day uttered speech, and night unto night sheweth knowledge. There is no speech nor language, where their voice is not heard; their line is gone out through all the earth, and their words to the end of the world: in them hath he set a tabernacle for the sun, which

תְּקוּפָתוֹ עַל־קְצוֹתָם וְאֵין נִסְתָּר מֵחַמָּתוֹ: תּוֹרַת יְהוָה
תְּמִימָה מְשִׁיבַת נָפֶשׁ עֵדוּת יְהוָה נֶאֱמָנָה מַחְכִּימַת
פֶּתִי: פִּקּוּדֵי יְהוָה יְשָׁרִים מְשַׂמְּחֵי־לֵב מִצְוַת יְהוָה בָּרָה
מְאִירַת עֵינָיִם: יִרְאַת יְהוָה טְהוֹרָה עוֹמֶדֶת לָעַד:
מִשְׁפְּטֵי יְהוָה אֱמֶת צָדְקוּ יַחְדָּו: הַנֶּחֱמָדִים מִזָּהָב
וּמִפָּז רָב וּמְתוּקִים מִדְּבַשׁ וְנֹפֶת צוּפִים: גַּם־עַבְדְּךָ נִזְהָר
בָּהֶם בְּשָׁמְרָם עֵקֶב רָב: שְׁגִיאוֹת מִי־יָבִין מִנִּסְתָּרוֹת
נַקֵּנִי: גַּם מִזֵּדִים חֲשֹׂךְ עַבְדֶּךָ אַל־יִמְשְׁלוּ־בִי אָז אֵיתָם
וְנִקֵּיתִי מִפֶּשַׁע רָב: יִהְיוּ לְרָצוֹן | אִמְרֵי־פִי וְהֶגְיוֹן לִבִּי
לְפָנֶיךָ יְהוָה צוּרִי וְגֹאֲלִי:

לְדָוִד בְּשַׁנּוֹתוֹ אֶת־טַעְמוֹ לִפְנֵי אֲבִימֶלֶךְ וַיְגָרְשֵׁהוּ וַיֵּלַךְ:
אֲבָרְכָה אֶת־יְהוָה בְּכָל־עֵת תָּמִיד תְּהִלָּתוֹ בְּפִי: בַּיהוָה
תִּתְהַלֵּל נַפְשִׁי יִשְׁמְעוּ עֲנָוִים וְיִשְׂמָחוּ: גַּדְּלוּ לַיהוָה אִתִּי
וּנְרוֹמְמָה שְׁמוֹ יַחְדָּו: דָּרַשְׁתִּי אֶת־יְהוָה וְעָנָנִי וּמִכָּל־
מְגוּרוֹתַי הִצִּילָנִי: הִבִּיטוּ אֵלָיו וְנָהָרוּ וּפְנֵיהֶם אַל־יֶחְפָּרוּ.
זֶה עָנִי קָרָא וַיהוָה שָׁמֵעַ וּמִכָּל־צָרוֹתָיו הוֹשִׁיעוֹ: חוֹנֶה
מַלְאַךְ יְהוָה סָבִיב לִירֵאָיו וַיְחַלְּצֵם: טַעֲמוּ וּרְאוּ כִּי־טוֹב
יְהוָה אַשְׁרֵי הַגֶּבֶר יֶחֱסֶה־בּוֹ: יְראוּ אֶת־יְהוָה קְדֹשָׁיו
כִּי־אֵין מַחְסוֹר לִירֵאָיו: כְּפִירִים רָשׁוּ וְרָעֵבוּ וְדֹרְשֵׁי
יְהוָה לֹא־יַחְסְרוּ כָל־טוֹב: לְכוּ בָנִים שִׁמְעוּ־לִי יִרְאַת
יְהוָה אֲלַמֶּדְכֶם: מִי הָאִישׁ הֶחָפֵץ חַיִּים אֹהֵב יָמִים
לִרְאוֹת טוֹב: נְצֹר לְשׁוֹנְךָ מֵרָע וּשְׂפָתֶיךָ מִדַּבֵּר מִרְמָה:
סוּר מֵרָע וַעֲשֵׂה־טוֹב בַּקֵּשׁ שָׁלוֹם וְרָדְפֵהוּ: עֵינֵי יְהוָה
אֶל־צַדִּיקִים וְאָזְנָיו אֶל־שַׁוְעָתָם: פְּנֵי יְיָ בְּעֹשֵׂי רָע
לְהַכְרִית מֵאָרֶץ זִכְרָם: צָעֲקוּ וַיהוָה שָׁמֵעַ וּמִכָּל־צָרוֹתָם
הִצִּילָם: קָרוֹב יְיָ לְנִשְׁבְּרֵי־לֵב וְאֶת־דַּכְּאֵי רוּחַ יוֹשִׁיעַ.
רַבּוֹת רָעוֹת צַדִּיק וּמִכֻּלָּם יַצִּילֶנּוּ יְהוָה: שֹׁמֵר כָּל־

is as a bridegroom coming out of his chamber, and rejoiceth as a strong man to run a race. His going forth is from the end of the heaven, and his circuit unto the ends of it: and there is nothing hid from the heat thereof. The law of the Lord is perfect, converting the soul; the testimony of the Lord is sure, making wise the simple. The statutes of the Lord are right, rejoicing the heart: the commandment of the Lord is pure, enlightening the eyes. The fear of the Lord is clean, enduring for ever; the judgments of the Lord are true and righteous altogether. More to be desired are they than gold, yea, than much fine gold; sweeter also than honey, and the honey-comb. Moreover by them is thy servant warned: and in keeping them there is great reward. Who can understand his errors? cleanse thou me from secret faults. Keep back thy servant also from presumptuous sins, let them not have dominion over me: then shall I be upright, and I shall be innocent from the great transgression. Let the words of my mouth, and the meditation of my heart be acceptable in thy sight, O Lord! my Strength and my Redeemer.

A Psalm of David, when he changed his behaviour before Abimelech, who drove him away and he departed.—I will bless the Lord at all times; his praise shall continually be in my mouth. My soul shall make her boast in the Lord: the humble shall hear thereof, and be glad. O magnify the Lord with me, and let us exalt his name together. I sought the Lord, and he heard me, and delivered me from all my fears. They looked under him, and were lightened; and their faces were not ashamed. This poor man cried, and the Lord heard him, and saved him out of all his troubles. The angel of the Lord encampeth round about them that fear him, and delivereth him. O taste, and see that the Lord is good: blessed is the man that trusteth in him. O fear the Lord, ye his saints: for there is no want to them that fear him. The young lions do lack and suffer hunger: but they that seek the Lord shall not want any good thing. Come ye children, hearken unto me: I will teach you the fear of the Lord. What man is he that desireth life, and loveth many days, that he may see good? keep thy tongue from evil, and thy lips from speaking guile. Depart from evil, and do good: seek peace and pursue it. The eyes of the Lord are upon the righteous; and his ears are open unto their cry: the face of the Lord is against them that do evil, to cut off the remembrance of them from

עֲצֻמוֹתָיו אַחַת מֵהֵנָּה לֹא נִשְׁבָּרָה: תְּמוֹתֵת רָשָׁע רָעָה
וְשׂנְאֵי צַדִּיק יֶאְשָׁמוּ: פֹּדֶה יְהוָה נֶפֶשׁ עֲבָדָיו וְלֹא יֶאְשְׁמוּ
כָּל הַחוֹסִים בּוֹ:

תְּפִלָּה לְמֹשֶׁה אִישׁ הָאֱלֹהִים אֲדֹנָי מָעוֹן אַתָּה הָיִיתָ
לָנוּ בְּדוֹר וָדוֹר: בְּטֶרֶם הָרִים יֻלָּדוּ וַתְּחוֹלֵל אֶרֶץ וְתֵבֵל
מֵעוֹלָם עַד עוֹלָם אַתָּה אֵל: תָּשֵׁב אֱנוֹשׁ עַד דַּכָּא
וַתֹּאמֶר שׁוּבוּ בְנֵי אָדָם: כִּי אֶלֶף שָׁנִים בְּעֵינֶיךָ כְּיוֹם
אֶתְמוֹל כִּי יַעֲבֹר וְאַשְׁמוּרָה בַלָּיְלָה: זְרַמְתָּם שְׁנָה יִהְיוּ
בַּבֹּקֶר כָּחָצִיר יַחֲלוֹף: בַּבֹּקֶר יָצִיץ וְחָלָף לָעֶרֶב יְמוֹלֵל
יָבֵשׁ: כִּי כָלִינוּ בְאַפֶּךָ וּבַחֲמָתְךָ נִבְהָלְנוּ: שַׁתָּ עֲוֹנֹתֵינוּ
לְנֶגְדֶּךָ עֲלֻמֵנוּ לִמְאוֹר פָּנֶיךָ: כִּי כָל יָמֵינוּ פָּנוּ בְעֶבְרָתֶךָ
כִּלִּינוּ שָׁנֵינוּ כְּמוֹ הֶגֶה: יְמֵי שְׁנוֹתֵינוּ בָהֶם שִׁבְעִים שָׁנָה
וְאִם בִּגְבוּרוֹת שְׁמוֹנִים שָׁנָה וְרָהְבָם עָמָל וָאָוֶן כִּי גָז חִישׁ
וַנָּעֻפָה: מִי יוֹדֵעַ עוֹז אַפֶּךָ וּכְיִרְאָתְךָ עֶבְרָתֶךָ: לִמְנוֹת
יָמֵינוּ כֵּן הוֹדַע וְנָבִיא לְבַב חָכְמָה: שׁוּבָה יְהוָה עַד מָתָי
וְהִנָּחֵם עַל עֲבָדֶיךָ: שַׂבְּעֵנוּ בַבֹּקֶר חַסְדֶּךָ וּנְרַנְּנָה
וְנִשְׂמְחָה בְּכָל יָמֵינוּ: שַׂמְּחֵנוּ כִּימוֹת עִנִּיתָנוּ שְׁנוֹת
רָאִינוּ רָעָה: יֵרָאֶה אֶל עֲבָדֶיךָ פָּעֳלֶךָ וַהֲדָרְךָ עַל בְּנֵיהֶם:
וִיהִי נֹעַם אֲדֹנָי אֱלֹהֵינוּ עָלֵינוּ וּמַעֲשֵׂה יָדֵינוּ כּוֹנְנָה
עָלֵינוּ וּמַעֲשֵׂה יָדֵינוּ כּוֹנְנֵהוּ:

יֹשֵׁב בְּסֵתֶר עֶלְיוֹן בְּצֵל שַׁדַּי יִתְלוֹנָן: אֹמַר לַיהוָה
מַחְסִי וּמְצוּדָתִי אֱלֹהַי אֶבְטַח בּוֹ: כִּי הוּא יַצִּילְךָ מִפַּח
יָקוּשׁ מִדֶּבֶר הַוּוֹת בְּאֶבְרָתוֹ יָסֶךְ לָךְ וְתַחַת כְּנָפָיו
תֶּחְסֶה צִנָּה וְסֹחֵרָה אֲמִתּוֹ: לֹא תִירָא מִפַּחַד לָיְלָה
מֵחֵץ יָעוּף יוֹמָם: מִדֶּבֶר בָּאֹפֶל יַהֲלֹךְ מִקֶּטֶב יָשׁוּד
צָהֳרָיִם: יִפֹּל מִצִּדְּךָ אֶלֶף וּרְבָבָה מִימִינֶךָ אֵלֶיךָ לֹא
יִגָּשׁ רַק בְּעֵינֶיךָ תַבִּיט וְשִׁלֻּמַת רְשָׁעִים תִּרְאֶה: כִּי

the earth. The righteous cry, and the Lord heareth and delivereth them out of all their troubles. The Lord is nigh unto them that are of a broken heart: and saveth such as be of a contrite spirit. Many are the afflictions of the righteous; but the Lord delivereth him of them all. He keepeth all his bones; not one of them is broken. Evil shall slay the wicked; and they that hate the righteous shall be desolate. The Lord redeemeth the soul of his servants: and none of them that trust in him shall be desolate.

A Prayer of Moses, the Godly Man.—Lord! thou hast been our dwelling-place in all generations. Before the mountains were brought forth, or ever thou hast formed the earth and the world: even from everlasting to everlasting, thou art God. Thou turnest man to destruction; and sayest, return ye children of men. For a thousand years in thy sight are but as yesterday when it is past, and as a watch in the night. Thou carriest them away as with a flood, they are as a sleep: in the morning they are like grass which groweth up. In the morning it flourisheth and groweth up; in the evening it is cut down and withereth. For we are consumed by thine anger, and by thy wrath are we troubled. Thou hast set our iniquities before thee, our secret sins in the light of thy countenance. For all our days are passed away in thy wrath; we spend our years as a tale that is told. The days of our years are three-score years and ten; and if by reason of strength they be four-score years, yet it is their strength, labor and sorrow: for if is soon cut off, and we fly away. Who knoweth the power of thine anger? even according to thy fear, so is thy wrath. So teach us to number our days, that we may apply our hearts unto wisdom. Return, O Lord! how long? and let it repent thee concerning thy servants. O satisfy us early with thy mercy; that we may rejoice and be glad all our days. Make us glad according to the days wherein thou hast afflicted us, and the years wherein we have seen evil. Let thy work appear unto thy servants, and thy glory unto their children.

And let the beauty of the Lord our God be upon us; and establish thou the work of our hands upon us, yea, the work of our hands establish thou it. He who dwelleth in the secret place of the Most High, shall abide under the shadow of the Almighty. I will say of the Lord, he is my refuge and my fortress; my God, in him will I trust. He surely will deliver thee from the fowler's snare, and from the

אַתָּה יְהוָה מַחְסִי עֶלְיוֹן שַׂמְתָּ מְעוֹנֶךָ: לֹא תְאֻנֶּה
אֵלֶיךָ רָעָה וְנֶגַע לֹא יִקְרַב בְּאָהֳלֶךָ: כִּי מַלְאָכָיו יְצַוֶּה
לָךְ לִשְׁמָרְךָ בְּכָל דְּרָכֶיךָ: עַל כַּפַּיִם יִשָּׂאוּנְךָ פֶּן תִּגֹּף
בָּאֶבֶן רַגְלֶךָ: עַל שַׁחַל וָפֶתֶן תִּדְרֹךְ תִּרְמֹס כְּפִיר
וְתַנִּין: כִּי בִי חָשַׁק וַאֲפַלְּטֵהוּ אֲשַׂגְּבֵהוּ כִּי יָדַע שְׁמִי
יִקְרָאֵנִי וְאֶעֱנֵהוּ עִמּוֹ אָנֹכִי בְצָרָה אֲחַלְּצֵהוּ וַאֲכַבְּדֵהוּ.
אֹרֶךְ יָמִים אַשְׂבִּיעֵהוּ וְאַרְאֵהוּ בִּישׁוּעָתִי: תהלים צא יא-טז

הַלְלוּיָהּ הַלְלוּ אֶת שֵׁם יְהוָה הַלְלוּ עַבְדֵי יְהוָה: שֶׁעֹמְדִים
בְּבֵית יְהוָה בְּחַצְרוֹת בֵּית אֱלֹהֵינוּ: הַלְלוּיָהּ כִּי טוֹב יְהוָה
זַמְּרוּ לִשְׁמוֹ כִּי נָעִים: כִּי יַעֲקֹב בָּחַר לוֹ יָהּ יִשְׂרָאֵל
לְסְגֻלָּתוֹ: כִּי אֲנִי יָדַעְתִּי כִּי גָדוֹל יְהוָה וַאֲדוֹנֵינוּ מִכָּל
אֱלֹהִים: כֹּל אֲשֶׁר חָפֵץ יְהוָה עָשָׂה בַּשָּׁמַיִם וּבָאָרֶץ
בַּיַּמִּים וְכָל תְּהוֹמוֹת: מַעֲלֶה נְשִׂיאִים מִקְצֵה הָאָרֶץ
בְּרָקִים לַמָּטָר עָשָׂה מוֹצֵא רוּחַ מֵאוֹצְרוֹתָיו: שֶׁהִכָּה
בְּכוֹרֵי מִצְרַיִם מֵאָדָם עַד בְּהֵמָה: שָׁלַח אוֹתוֹת וּמוֹפְתִים
בְּתוֹכֵכִי מִצְרַיִם בְּפַרְעֹה וּבְכָל עֲבָדָיו: שֶׁהִכָּה גּוֹיִם רַבִּים
וְהָרַג מְלָכִים עֲצוּמִים: לְסִיחוֹן מֶלֶךְ הָאֱמֹרִי וּלְעוֹג מֶלֶךְ
הַבָּשָׁן וּלְכֹל מַמְלְכוֹת כְּנָעַן: וְנָתַן אַרְצָם נַחֲלָה נַחֲלָה
לְיִשְׂרָאֵל עַמּוֹ: יְהוָה שִׁמְךָ לְעוֹלָם יְהוָה זִכְרְךָ לְדֹר וָדֹר:
כִּי יָדִין יְהוָה עַמּוֹ וְעַל עֲבָדָיו יִתְנֶחָם: עֲצַבֵּי הַגּוֹיִם כֶּסֶף
וְזָהָב מַעֲשֵׂה יְדֵי אָדָם: פֶּה לָהֶם וְלֹא יְדַבֵּרוּ עֵינַיִם לָהֶם
וְלֹא יִרְאוּ: אָזְנַיִם לָהֶם וְלֹא יַאֲזִינוּ אַף אֵין יֶשׁ רוּחַ
בְּפִיהֶם: כְּמוֹהֶם יִהְיוּ עֹשֵׂיהֶם כֹּל אֲשֶׁר בּוֹטֵחַ בָּהֶם:
בֵּית יִשְׂרָאֵל בָּרְכוּ אֶת יְהוָה בֵּית אַהֲרֹן בָּרְכוּ אֶת יְהוָה
בֵּית הַלֵּוִי בָּרְכוּ אֶת יְהוָה יִרְאֵי יְהוָה בָּרְכוּ אֶת יְהוָה:
בָּרוּךְ יְהוָה מִצִּיּוֹן שֹׁכֵן יְרוּשָׁלָם הַלְלוּיָהּ:

noxious pestilence. He will cover thee with his feathers, and under his wings shalt thou take refuge: for his truth shall be thy shield and buckler, thou shalt not be afraid the terror of the night, nor of the arrow which flieth by day, of the pestilence which stalketh in midnight gloom; nor of the destruction that wasteth at noonday. A thousand shall fall at thy side, and ten thousand at thy right hand; but thou shalt remain untouched. Thou shalt only behold it with thine eyes, and see the reward of the wicked. Because thou hast made the Lord, who is my refuge, even the Most High, thy strong hold. No evil shall befall thee, neither shall any plague approach thy dwelling; for he will give his angels charge concerning thee, to guard thee in all thy ways. They shall bear thee on their hands, lest thou dash thy foot against a stone. On the fierce lion and the asp shalt thou tread; the young lion and the dragon shalt thou trample under feet. Because he hath set his love upon me, therefore will I deliver him: I will set him on high, because he hath known my name. He shall call upon me, and I will answer him: I will be with him in trouble, I will deliver him, and honor him. With long life will I satisfy him, and show him my salvation.

Praise the Lord: praise ye the name of the Lord, praise him, O ye servants of the Lord. Ye that stand in the house of the Lord, in the courts of the house of our God. Praise ye the Lord, for the Lord is good: sing praises unto his name, for it is pleasant. For the Lord hath chosen Jacob, unto himself, and Israel for his peculiar treasure. For I know that the Lord is great, and that our Lord is above all gods. What soever the Lord pleased, that did he in heaven and in earth, in the seas, and all deep places. He causeth the vapours to ascend from the ends of the earth, he maketh lightnings for the rain: he bringeth the wind out of his treasures. Who smote the first-born of Egypt, both of man and beast. Who sent tokens and wonders into the midst of thee, O Egypt! upon Pharaoh, and upon all his servants. Who smote great nations and slew mighty kings: Sihon, king of the Amorites, and Og, king of Bashan, and all the kingdoms of Canaan: and gave their land for an heritage, an heritage unto Israel his people. Thy name, O Lord! endureth for ever, and thy memorial, O Lord! throughout all generations. For the Lord will judge his people, and he will repent himself concerning his servants. The idols of the heathens are silver and gold, the work of

הודו לַיי כִּי־טוֹב כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
הודו לֵאלֹהֵי הָאֱלֹהִים כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
הודו לַאֲדוֹנֵי הָאֲדוֹנִים כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ
לְעֹשֵׂה נִפְלָאוֹת גְּדֹלוֹת לְבַדּוֹ כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ
לְעֹשֵׂה הַשָּׁמַיִם בִּתְבוּנָה כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ
לְרוֹקַע הָאָרֶץ עַל־הַמָּיִם כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
לְעֹשֵׂה אוֹרִים גְּדוֹלִים כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
אֶת־הַשֶּׁמֶשׁ לְמֶמְשֶׁלֶת בַּיּוֹם כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
אֶת־הַיָּרֵחַ וְכוֹכָבִים לְמֶמְשְׁלוֹת בַּלָּיְלָה כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
מַכֵּה מִצְרַיִם בִּבְכוֹרֵיהֶם כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
וַיּוֹצֵא יִשְׂרָאֵל מִתּוֹכָם כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
בְּיָד חֲזָקָה וּבִזְרוֹעַ נְטוּיָה כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
לְגֹזֵר יַם־סוּף לִגְזָרִים כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
וְהֶעֱבִיר יִשְׂרָאֵל בְּתוֹכוֹ כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
וְנִעֵר פַּרְעֹה וְחֵילוֹ בְּיַם־סוּף כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
לְמוֹלִיךְ עַמּוֹ בַּמִּדְבָּר כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
לְמַכֵּה מְלָכִים גְּדוֹלִים כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
וַיַּהֲרֹג מְלָכִים אַדִּירִים כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
לְסִיחוֹן מֶלֶךְ הָאֱמֹרִי כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
וּלְעוֹג מֶלֶךְ הַבָּשָׁן כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
וְנָתַן אַרְצָם לְנַחֲלָה כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
נַחֲלָה לְיִשְׂרָאֵל עַבְדּוֹ כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
שֶׁבִּשְׁפָלֵנוּ זָכַר־לָנוּ כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
וַיִּפְרְקֵנוּ מִצָּרֵינוּ כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃

men's hands. They have mouths, but they speak not; eyes have they, but they see not. They have ears, but they hear not; neither is there any breath in their mouths. They that make them, are like unto them; so is every one that trusteth in them. Bless the Lord, O house of Israel; bless the Lord, O house of Aaron. Bless the Lord, O house of Levi; ye that fear the Lord, bless the Lord. Blessed be the Lord out of Zion, which dwelleth at Jerusalem. Praise ye the Lord!

O give thanks unto the Lord, for he is good: for his mercy endureth for ever.

O give thanks unto the God of gods, for his mercy endureth for ever.

O give thanks unto the Lord of lords: for his mercy endureth for ever.

To him who alone doeth great wonders: for his mercy endureth for ever.

To him that by wisdom made the heavens: for his mercy endureth for ever.

To him that stretched out the earth above the waters: for his mercy endureth for ever.

To him that made great lights: for his mercy endureth for ever.

The sun to rule by day: for his mercy endureth for ever.

The moon and stars to rule by night: for his mercy endureth for ever.

To him that smote Egypt in their first-born: for his mercy endureth for ever.

And brought out Israel from among them: for his mercy endureth for ever.

With a strong hand, and with a stretched-out arm: for his mercy endureth for ever.

To him who divided the Red Sea: for his mercy endureth for ever.

And made Israel to pass through the midst of it: for his mercy endureth for ever.

But overthrew Pharaoh and his host in the Red Sea: for his mercy endureth for ever.

To him who led his people through the wilderness: for his mercy endureth for ever.

To him who smote great kings: for his mercy endureth for ever.

And slew famous kings: for his mercy endureth for ever.

Sihon, king of the Amorites: for his mercy endureth for ever.

נוֹתֵן לֶחֶם לְכָל־בָּשָׂר כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃
הוֹדוּ לְאֵל הַשָּׁמָיִם כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃

רַנְּנוּ צַדִּיקִים בַּיהוָה לַיְשָׁרִים נָאוָה תְהִלָּה׃ הוֹדוּ לַיהוָה בְּכִנּוֹר בְּנֵבֶל עָשׂוֹר זַמְּרוּ־לוֹ׃ שִׁירוּ־לוֹ שִׁיר חָדָשׁ הֵיטִיבוּ נַגֵּן בִּתְרוּעָה׃ כִּי־יָשָׁר דְּבַר־יְהוָה וְכָל מַעֲשֵׂהוּ בֶּאֱמוּנָה׃ אֹהֵב צְדָקָה וּמִשְׁפָּט חֶסֶד יְהוָה מָלְאָה הָאָרֶץ׃ בִּדְבַר יְהוָה שָׁמַיִם נַעֲשׂוּ וּבְרוּחַ פִּיו כָּל־צְבָאָם׃ כֹּנֵס כַּנֵּד מֵי הַיָּם נוֹתֵן בְּאוֹצָרוֹת תְּהוֹמוֹת׃ יִירְאוּ מֵיהוָה כָּל־הָאָרֶץ מִמֶּנּוּ יָגוּרוּ כָּל־יוֹשְׁבֵי תֵבֵל׃ כִּי הוּא אָמַר וַיֶּהִי הוּא־צִוָּה וַיַּעֲמֹד׃ יְהוָה הֵפִיר עֲצַת גּוֹיִם הֵנִיא מַחְשְׁבוֹת עַמִּים׃ עֲצַת יְהוָה לְעוֹלָם תַּעֲמֹד מַחְשְׁבוֹת לִבּוֹ לְדֹר וָדֹר׃ אַשְׁרֵי הַגּוֹי אֲשֶׁר־יְהוָה אֱלֹהָיו הָעָם בָּחַר לְנַחֲלָה לוֹ׃ מִשָּׁמַיִם הִבִּיט יְיָ רָאָה אֶת־כָּל־בְּנֵי הָאָדָם׃ מִמְּכוֹן־שִׁבְתּוֹ הִשְׁגִּיחַ אֶל־כָּל־יוֹשְׁבֵי הָאָרֶץ׃ הַיּוֹצֵר יַחַד לִבָּם הַמֵּבִין אֶל־כָּל־מַעֲשֵׂיהֶם׃ אֵין הַמֶּלֶךְ נוֹשָׁע בְּרָב־חָיִל גִּבּוֹר לֹא־יְנֻצַּל בְּרָב־כֹּחַ׃ שֶׁקֶר הַסּוּס לִתְשׁוּעָה וּבְרֹב חֵילוֹ לֹא יְמַלֵּט׃ הִנֵּה עֵין יְהוָה אֶל יְרֵאָיו לַמְיַחֲלִים לְחַסְדּוֹ׃ לְהַצִּיל מִמָּוֶת נַפְשָׁם וּלְחַיּוֹתָם בָּרָעָב׃ נַפְשֵׁנוּ חִכְּתָה לַיהוָה עֶזְרֵנוּ וּמָגִנֵּנוּ הוּא׃ כִּי בוֹ יִשְׂמַח לִבֵּנוּ כִּי בְשֵׁם קָדְשׁוֹ בָטָחְנוּ׃ יְהִי חַסְדְּךָ יְהוָה עָלֵינוּ כַּאֲשֶׁר יִחַלְנוּ לָךְ׃

מִזְמוֹר שִׁיר לְיוֹם הַשַּׁבָּת׃ טוֹב לְהֹדוֹת לַיהוָה וּלְזַמֵּר לְשִׁמְךָ עֶלְיוֹן׃ לְהַגִּיד בַּבֹּקֶר חַסְדֶּךָ וֶאֱמוּנָתְךָ בַּלֵּילוֹת׃ עֲלֵי עָשׂוֹר וַעֲלֵי־נָבֶל עֲלֵי הִגָּיוֹן בְּכִנּוֹר׃ כִּי שִׂמַּחְתַּנִי יְהוָה בְּפָעֳלֶךָ בְּמַעֲשֵׂי יָדֶיךָ אֲרַנֵּן׃ מַה־גָּדְלוּ מַעֲשֶׂיךָ יְהוָה מְאֹד עָמְקוּ מַחְשְׁבוֹתֶיךָ׃ אִישׁ בַּעַר לֹא יֵדָע וּכְסִיל

And Og, king of Bashan: for his mercy endureth for ever.

And gave their lands for an heritage: for his mercy endureth for ever.

Even an heritage unto Israel his servant: for his mercy endureth for ever.

Who remembered us in our low estate: for his mercy endureth for ever. And hath redeemed us from our enemies; for his mercy endureth for ever.

Who giveth food to all flesh: for his mercy endureth for ever.

O give thanks unto the God of heaven: for his mercy endureth for ever.

Rejoice in the Lord, O ye righteous, for praise is comely for the upright. Praise the Lord with harp, sing unto him with the psaltery, and an instrument of ten strings, sing unto him a new song, play skilfully with a loud noise, for the world of the Lord is right: and all his works are done in truth. He loveth righteousness and judgment: the earth is full of the goodness of the Lord. By the word of the Lord were the heavens made: and all the host of them, by the breath of his mouth. He gathereth the waters of the sea together, as a heap: he layeth up the depth in storehouses. Let all the earth fear the Lord, let all the inhabitants of the world stand in awe of him. For he spoke, and it was done; he commanded, and it stood fast. The Lord bringeth the counsel of the heathen to naught, he maketh the devices of the people of none effect. The counsel of the Lord standeth for ever, the thoughts of his heart to all generations. Blessed is the nation whose God is the Lord; and the people whom he hath chosen for his own inheritance. The Lord looketh from heaven, he beholdeth all the sons of men. From the place of his habitation he looketh upon all the inhabitants of the earth. He fashioneth their hearts alike, he considereth all their works. There is no king saved by the multitude of a host, a mighty man is not delivered by much strength. A horse is a vain thing for safety, neither shall he deliver any by his great strength. Behold, the eye of the Lord is upon them that fear him, upon them that hope in his mercy, to deliver their soul from death, and to keep them alive in famine. Our soul waiteth for the Lord, he is our help and our shield. For our heart shall rejoice in him, because we have trusted in his holy name. Let thy mercy, O Lord! be upon us, according as we hope in thee.

A Psalm or Song for the Sabbath Day.—It is a

לְאֵיבִין אֶת־זֹאת׃ בְּפִרְחַ רְשָׁעִים כְּמֹרְעֵשָׂב וַיָּצִיצוּ
כָּל־פֹּעֲלֵי אָוֶן לְהִשָּׁמְדָם עֲדֵי־עַד׃ וְאַתָּה מָרוֹם לְעֹלָם
יְהוָה׃ כִּי־הִנֵּה אוֹיְבֶיךָ יְהוָה כִּי־הִנֵּה אוֹיְבֶיךָ יֹאבֵדוּ
יִתְפָּרְדוּ כָּל־פֹּעֲלֵי אָוֶן׃ וַתָּרֶם כִּרְאֵים קַרְנִי בַּלּוֹתִי בְּשֶׁמֶן
רַעֲנָן׃ וַתַּבֵּט עֵינִי בְּשׁוּרָי בַּקָּמִים עָלַי מְרֵעִים תִּשְׁמַעְנָה
אָזְנָי׃ צַדִּיק כַּתָּמָר יִפְרָח כְּאֶרֶז בַּלְּבָנוֹן יִשְׂגֶּה׃ שְׁתוּלִים
בְּבֵית יְהוָה בְּחַצְרוֹת אֱלֹהֵינוּ יַפְרִיחוּ׃ עוֹד יְנוּבוּן בְּשֵׂיבָה
דְּשֵׁנִים וְרַעֲנַנִּים יִהְיוּ׃ לְהַגִּיד כִּי יָשָׁר יְהוָה צוּרִי וְלֹא
עַוְלָתָה בּוֹ׃

יְהוָה מָלָךְ גֵּאוּת לָבֵשׁ לָבֵשׁ יְהוָה עֹז הִתְאַזָּר אַף
תִּכּוֹן תֵּבֵל בַּל תִּמּוֹט׃ נָכוֹן כִּסְאֲךָ מֵאָז מֵעוֹלָם אָתָּה׃
נָשְׂאוּ נְהָרוֹת יְהוָה נָשְׂאוּ נְהָרוֹת קוֹלָם יִשְׂאוּ נְהָרוֹת
דָּכְיָם׃ מִקֹּלוֹת מַיִם רַבִּים אַדִּירִים מִשְׁבְּרֵי יָם אַדִּיר
בַּמָּרוֹם יְהוָה׃ עֵדֹתֶיךָ נֶאֶמְנוּ מְאֹד לְבֵיתְךָ נַאֲוָה קֹדֶשׁ
יְהוָה לְאֹרֶךְ יָמִים׃

יְהִי כְבוֹד יְיָ לְעוֹלָם יִשְׂמַח יְיָ בְּמַעֲשָׂיו׃ יְהִי שֵׁם יְיָ מְבֹרָךְ
מֵעַתָּה וְעַד־עוֹלָם׃ מִמִּזְרַח־שֶׁמֶשׁ עַד־מְבוֹאוֹ מְהֻלָּל שֵׁם
יְיָ׃ רָם עַל־כָּל גּוֹיִם יְיָ עַל הַשָּׁמַיִם כְּבוֹדוֹ׃ יְיָ שִׁמְךָ
לְעוֹלָם יְיָ זִכְרְךָ לְדֹר וָדֹר׃ יְיָ בַּשָּׁמַיִם הֵכִין כִּסְאוֹ וּמַלְכוּתוֹ
בַּכֹּל מָשָׁלָה׃ יִשְׂמְחוּ הַשָּׁמַיִם וְתָגֵל הָאָרֶץ וְיֹאמְרוּ
בַגּוֹיִם יְיָ מָלָךְ׃ יְיָ מָלָךְ יְיָ מָלָךְ יְיָ יִמְלוֹךְ לְעוֹלָם וָעֶד׃
יְיָ מֶלֶךְ עוֹלָם וָעֶד אָבְדוּ גוֹיִם מֵאַרְצוֹ׃ יְיָ הֵפִיר עֲצַת
גּוֹיִם הֵנִיא מַחְשְׁבוֹת עַמִּים׃ רַבּוֹת מַחְשְׁבוֹת בְּלֶב־אִישׁ
וַעֲצַת יְיָ הִיא תָקוּם׃ עֲצַת יְיָ לְעוֹלָם תַּעֲמֹד מַחְשְׁבוֹת
לִבּוֹ לְדֹר וָדֹר׃ כִּי הוּא אָמַר וַיֶּהִי הוּא צִוָּה וַיַּעֲמֹד׃
כִּי־בָחַר יְיָ בְּצִיּוֹן אִוָּה לְמוֹשָׁב לוֹ׃ כִּי־יַעֲקֹב בָּחַר לוֹ יָהּ

good thing to give thanks unto the Lord and to sing praises unto thy name, O Most High! to shew forth thy loving kindness in the morning, and thy faithfulness every night; upon an instrument of ten strings, and upon the psaltery; upon the harp with a solemn sound. For thou, Lord! hast made me glad through thy work: I will triumph in the works of thy hands. O Lord! how great are thy works? and thy thoughts are very deep. A brutish man knoweth not; neither doth a fool understand this. When the wicked spring up as the grass, and when all the workers of iniquity do flourish: is it that they shall be destroyed for ever. But thou, Lord! art Most High for evermore. For lo, thine enemies, O Lord! for lo, thine enemies shall perish: all the workers of iniquity shall be scattered. But mine horn shalt thou exalt like the horn of a unicorn: I shall be anointed with fresh oil. Mine eye also shall see my desire on mine enemies: and mine ears shall hear my desire of the wicked that rise up against me. The righteous shall flourish like the palm-tree; he shall grow like a cedar in Lebanon. Those that be planted in the house of the Lord, shall flourish in the courts of our God. They shall still bring forth fruit in old age: they shall be fat and flourishing; to shew that the Lord is upright: he is my rock, and there is no unrighteousness in him.

The Lord reigneth, he is clothed with majesty, the Lord is clothed with strength wherewith he hath girded himself: the world also is established, that it cannot be moved. Thy throne is established of old: thou art from everlasting. The floods have lifted up, O Lord! the floods have lifted up their voice: the floods lift up their waves. The Lord on high is mightier than the noise of many waters, yea, than the mighty waves of the sea. Thy testimonies are very sure: holiness becometh thine house, O Lord! for ever.

The glory of the Lord shall endure for ever: the Lord rejoiceth in his works. Blessed be the name of the Lord, from this time forth and for evermore. From the rising of the sun unto the going down of the same, the Lord's name is to be praised. The Lord is high above all nations and his glory above the heavens. Thy name, O Lord! endureth for ever, and thy memorial, O Lord! throughout all generations. The Lord hath prepared his throne in the heavens: and his kingdom ruleth over all. Let the heavens be glad, and let the earth rejoice: and let men say among the nations, the Lord reigneth. The Lord is King

שְׂרָאֵל לְסִגֻלָּתוֹ: כִּי לֹא יִטּשׁ יְיָ עַמּוֹ וְנַחֲלָתוֹ לֹא יַעֲזוֹב:
וְהוּא רַחוּם יְכַפֵּר עָוֹן וְלֹא יַשְׁחִית וְהִרְבָּה לְהָשִׁיב אַפּוֹ
וְלֹא יָעִיר כָּל חֲמָתוֹ: יְיָ הוֹשִׁיעָה הַמֶּלֶךְ יַעֲנֵנוּ בְיוֹם קָרְאֵנוּ:

אַשְׁרֵי יוֹשְׁבֵי בֵיתֶךָ עוֹד יְהַלְלוּךָ סֶּלָה:
אַשְׁרֵי הָעָם שֶׁכָּכָה לּוֹ אַשְׁרֵי הָעָם שֶׁיְיָ אֱלֹהָיו:

תְּהִלָּה לְדָוִד אֲרוֹמִמְךָ אֱלוֹהַי הַמֶּלֶךְ וַאֲבָרְכָה שִׁמְךָ לְעוֹלָם
וָעֶד: בְּכָל יוֹם אֲבָרְכֶךָּ וַאֲהַלְלָה שִׁמְךָ לְעוֹלָם וָעֶד: גָּדוֹל יְיָ
וּמְהֻלָּל מְאֹד וְלִגְדֻלָּתוֹ אֵין חֵקֶר: דּוֹר לְדוֹר יְשַׁבַּח מַעֲשֶׂיךָ
וּגְבוּרֹתֶיךָ יַגִּידוּ: הֲדַר כְּבוֹד הוֹדֶךָ וְדִבְרֵי נִפְלְאוֹתֶיךָ
אָשִׂיחָה: וֶעֱזוּז נוֹרְאוֹתֶיךָ יֹאמֵרוּ וּגְדֻלָּתְךָ אֲסַפְּרֶנָּה: זֵכֶר
רַב טוּבְךָ יַבִּיעוּ וְצִדְקָתְךָ יְרַנֵּנוּ: חַנּוּן וְרַחוּם יְיָ אֶרֶךְ אַפַּיִם
וּגְדָל חָסֶד: טוֹב יְיָ לַכֹּל וְרַחֲמָיו עַל כָּל מַעֲשָׂיו יוֹדוּךָ יְיָ
כָּל מַעֲשֶׂיךָ וַחֲסִידֶיךָ יְבָרְכוּכָה: כְּבוֹד מַלְכוּתְךָ יֹאמֵרוּ
וּגְבוּרָתְךָ יְדַבֵּרוּ: לְהוֹדִיעַ לִבְנֵי הָאָדָם גְּבוּרֹתָיו וּכְבוֹד הֲדַר
מַלְכוּתוֹ: מַלְכוּתְךָ מַלְכוּת כָּל עוֹלָמִים וּמֶמְשַׁלְתְּךָ בְּכָל
דּוֹר וָדֹר: סוֹמֵךְ יְיָ לְכָל הַנֹּפְלִים וְזוֹקֵף לְכָל הַכְּפוּפִים:
עֵינֵי כֹל אֵלֶיךָ יְשַׂבֵּרוּ וְאַתָּה נוֹתֵן לָהֶם אֶת אָכְלָם
בְּעִתּוֹ: פּוֹתֵחַ אֶת יָדֶךָ וּמַשְׂבִּיעַ לְכָל חַי רָצוֹן: צַדִּיק יְיָ
בְּכָל דְּרָכָיו וְחָסִיד בְּכָל מַעֲשָׂיו: קָרוֹב יְיָ לְכָל קֹרְאָיו
לְכֹל אֲשֶׁר יִקְרָאֻהוּ בֶּאֱמֶת: רְצוֹן יְרֵאָיו יַעֲשֶׂה וְאֶת
שַׁוְעָתָם יִשְׁמַע וְיוֹשִׁיעֵם: שׁוֹמֵר יְיָ אֶת כָּל אֹהֲבָיו וְאֶת
כָּל הָרְשָׁעִים יַשְׁמִיד: תְּהִלַּת יְיָ יְדַבֶּר פִּי וִיבָרֵךְ כָּל
בָּשָׂר שֵׁם קָדְשׁוֹ לְעוֹלָם וָעֶד: וַאֲנַחְנוּ נְבָרֵךְ יָהּ מֵעַתָּה
וְעַד עוֹלָם הַלְלוּיָהּ:

the Lord hath governed King, and the Lord shall reign for ever and ever, the Lord is King for ever and ever: the heathen are perished out of his land. The Lord bringeth the counsel of the heathen to naught: he maketh the devices of the people of none effect. There are many devices in a man's heart; nevertheless the counsel of the Lord, that shall stand. The counsel of the Lord standeth for ever, the thoughts of his heart to all generations. For he spoke, and it was done; he commanded, and it was done; he commanded, and it stood fast. For the Lord hath chosen Zion: he hath desired it for his habitation; for the Lord hath chosen Jacob unto himself, and Israel for his peculiar treasure. For the Lord will not cast off his people, neither will he forsake his inheritance; but he being full of compassion forgiveth iniquity, and destroyeth not; yea, many a time turneth he his anger away, and stirreth not up all his wrath. Save, Lord! and answer us, O King! in the day of our calling.

Happy are they that dwell in thy house: they will be always praising thee. Selah. Happy is that people that is in such a case: yea, happy is that people whose God is the Lord.

David's Psalm of Praise.—I will extol thee, my God, O King! and I will bless thy name for ever and ever. Every day will I bless thee, and I will praise thy name for ever and ever. Great is the Lord, and greatly to be praised; and his greatness is unsearchable. One generation shall praise thy works to another, and shall declare thy mighty acts. I will speak of the glorious honor of thy majesty, and of thy wondrous works. And men shall speak of the might of thy terrible acts: and I will declare thy greatness. They shall abundantly utter the memory of thy great goodness, and shall sing of thy righteousness. The Lord is gracious and full of compassion: slow to anger and of great mercy. The Lord is good to all, and his tender mercies are over all his works. All thy works shall praise thee, O Lord! and thy saints shall bless thee. They shall speak of the glory of thy kingdom, and talk of thy power. To make known to the sons of men his mighty acts, and the glorious majesty of his kingdom. Thy kingdom is an everlasting kingdom, and thy dominion endureth throughout all generations. The Lord upholdeth all that fall, and raiseth up all those that be bowed down. The eyes of all wait upon thee, and thou givest them their meat in due season.

הַלְלוּיָהּ הַלְלִי נַפְשִׁי אֶת יְהוָה: אְהַלְלָה יְהוָה בְּחַיָּי
אֲזַמְּרָה לֵאלֹהַי בְּעוֹדִי: אַל תִּבְטְחוּ בִנְדִיבִים בְּבֶן אָדָם
שֶׁאֵין לוֹ תְּשׁוּעָה: תֵּצֵא רוּחוֹ יָשָׁב לְאַדְמָתוֹ בַּיּוֹם
הַהוּא עָבְדוּ עָשְׁתּוֹנוֹתָיו: אַשְׁרֵי שֶׁאֵל יַעֲקֹב בְּעֶזְרוֹ שִׂבְרוֹ
עַל יְהוָה אֱלֹהָיו: עֹשֶׂה שָׁמַיִם וָאָרֶץ אֶת הַיָּם וְאֶת כָּל
אֲשֶׁר בָּם הַשֹּׁמֵר אֱמֶת לְעוֹלָם: עֹשֶׂה מִשְׁפָּט לָעֲשׁוּקִים
נוֹתֵן לֶחֶם לָרְעֵבִים יְהוָה מַתִּיר אֲסוּרִים: יְהוָה פֹּקֵחַ
עִוְרִים יְהוָה זוֹקֵף כְּפוּפִים יְהוָה אֹהֵב צַדִּיקִים: יְהוָה
שֹׁמֵר אֶת גֵּרִים יָתוֹם וְאַלְמָנָה יְעוֹדֵד וְדֶרֶךְ רְשָׁעִים יְעַוֵּת:
יִמְלֹךְ יְהוָה לְעוֹלָם אֱלֹהַיִךְ צִיּוֹן לְדֹר וָדֹר הַלְלוּיָהּ:

הַלְלוּיָהּ כִּי טוֹב זַמְּרָה אֱלֹהֵינוּ כִּי נָעִים נָאוָה תְהִלָּה.
בּוֹנֵה יְרוּשָׁלַיִם יְהוָה נִדְחֵי יִשְׂרָאֵל יְכַנֵּס: הָרוֹפֵא
לִשְׁבוּרֵי לֵב וּמְחַבֵּשׁ לְעַצְּבוֹתָם: מוֹנֶה מִסְפָּר לַכּוֹכָבִים
לְכֻלָּם שֵׁמוֹת יִקְרָא: גָּדוֹל אֲדוֹנֵנוּ וְרַב כֹּחַ לִתְבוּנָתוֹ
אֵין מִסְפָּר: מְעוֹדֵד עֲנָוִים יְהוָה מַשְׁפִּיל רְשָׁעִים עֲדֵי
אָרֶץ: עֱנוּ לַיהוָה בְּתוֹדָה זַמְּרוּ לֵאלֹהֵינוּ בְּכִנּוֹר:
הַמְכַסֶּה שָׁמַיִם בְּעָבִים הַמֵּכִין לָאָרֶץ מָטָר הַמַּצְמִיחַ
הָרִים חָצִיר: נוֹתֵן לִבְהֵמָה לַחְמָהּ לִבְנֵי עֹרֵב אֲשֶׁר
יִקְרָאוּ: לֹא בִגְבוּרַת הַסּוּס יֶחְפָּץ לֹא בְשׁוֹקֵי הָאִישׁ
יִרְצֶה: רוֹצֶה יְהוָה אֶת יְרֵאָיו אֶת הַמְיַחֲלִים לְחַסְדּוֹ:
שַׁבְּחִי יְרוּשָׁלַיִם אֶת יְהוָה הַלְלִי אֱלֹהַיִךְ צִיּוֹן: כִּי חִזַּק
בְּרִיחֵי שְׁעָרָיִךְ בֵּרַךְ בָּנַיִךְ בְּקִרְבֵּךְ: הַשָּׂם גְּבוּלֵךְ שָׁלוֹם
חֵלֶב חִטִּים יַשְׂבִּיעֵךְ: הַשֹּׁלֵחַ אִמְרָתוֹ אָרֶץ עַד מְהֵרָה
יָרוּץ דְּבָרוֹ: הַנּוֹתֵן שֶׁלֶג כַּצָּמֶר כְּפוֹר כָּאֵפֶר יְפַזֵּר:

Thou openest thine hand; and satisfieth the desire of every living thing. The Lord is righteous in all his ways, and holy in all his works. The Lord is nigh unto all them that call upon him, to all that call upon him in truth. He will fulfill the desire of them that fear him: he also will hear their cry, and will save them. The Lord preserveth all them that love him; but the wicked will he destroy. My mouth shall speak the praise of the Lord: and let all flesh bless his holy name for ever and ever. And as for us, we will bless the Lord from this time forth, and for evermore. Hallelujah! praise ye the Lord.

Praise ye the Lord. Praise the Lord, O my soul. While I live, will I bless the Lord; I will sing praises unto my God, while I have any being. Put not your trust in princes, nor in the son of man, in whom there is no help. His breath goeth forth, he returneth to his earth: in that very day his thoughts perish. Happy is he that hath the God of Jacob for his help, whose hope is in the Lord his God: who made heaven and earth, the sea and all that therein is: who keepeth truth for ever, who executeth judgment for the oppressed: who giveth food to the hungry. The Lord looseth the prisoners: the Lord openeth the eyes of the blind: the Lord raiseth them that are bowed down: the Lord loveth the righteous: the Lord preserveth the strangers: he relieveth the fatherless and the widow: but the way of the wicked he turneth upside down. The Lord shall reign for ever; even thy God, O Zion! unto all generations. Praise ye the Lord.

Praise ye the Lord: for it is good to sing praise unto our God; for it is pleasant, and praise is comely. The Lord doth build up Jerusalem, he gathered together the outcasts of Israel. He healeth the broken in heart, and bindeth up their wounds. He telleth the number of the stars: he calleth them all by their names. Great is our Lord, and of great power: his understanding is infinite. The Lord lifteth up the meek: he casteth the wicked down to the ground: sing unto the Lord with thanksgiving: sing praise upon the harp unto our God: who covereth the heaven with clouds, who prepareth rain for the earth, who maketh grass to grow upon the mountains; He giveth to the beast his food, and to the young ravens which cry. He delighteth not in the strength of the horse; he taketh not pleasure in the legs of a man. The Lord taketh pleasure in them that fear him, and in those that hope in his mercy.

מַשְׁלִיךְ קַרְחוֹ כְּפִתִּים לִפְנֵי קָרָתוֹ מִי יַעֲמֹד: יִשְׁלַח דְּבָרוֹ וְיַמְסֵם יַשֵּׁב רוּחוֹ יִזְלוּ מָיִם: מַגִּיד דְּבָרָיו לְיַעֲקֹב חֻקָּיו וּמִשְׁפָּטָיו לְיִשְׂרָאֵל: לֹא עָשָׂה כֵן לְכָל גּוֹי וּמִשְׁפָּטִים בַּל יְדָעוּם הַלְלוּיָהּ:

הַלְלוּיָהּ הַלְלוּ אֶת יְהוָה מִן הַשָּׁמַיִם הַלְלוּהוּ בַּמְּרוֹמִים: הַלְלוּהוּ כָּל מַלְאָכָיו הַלְלוּהוּ כָּל צְבָאָיו: הַלְלוּהוּ שֶׁמֶשׁ וְיָרֵחַ הַלְלוּהוּ כָּל כּוֹכְבֵי אוֹר: הַלְלוּהוּ שְׁמֵי הַשָּׁמַיִם וְהַמַּיִם אֲשֶׁר מֵעַל הַשָּׁמָיִם: יְהַלְלוּ אֶת שֵׁם יְהוָה כִּי הוּא צִוָּה וְנִבְרָאוּ: וַיַּעֲמִידֵם לָעַד לְעוֹלָם חָק נָתַן וְלֹא יַעֲבוֹר: הַלְלוּ אֶת יְהוָה מִן הָאָרֶץ תַּנִּינִים וְכָל תְּהֹמוֹת: אֵשׁ וּבָרָד שֶׁלֶג וְקִיטוֹר רוּחַ סְעָרָה עֹשָׂה דְבָרוֹ: הָהָרִים וְכָל גְּבָעוֹת עֵץ פְּרִי וְכָל אֲרָזִים: הַחַיָּה וְכָל בְּהֵמָה רֶמֶשׂ וְצִפּוֹר כָּנָף: מַלְכֵי אֶרֶץ וְכָל לְאֻמִּים שָׂרִים וְכָל שִׁפְטֵי אָרֶץ: בַּחוּרִים וְגַם בְּתוּלוֹת זְקֵנִים עִם נְעָרִים: יְהַלְלוּ אֶת שֵׁם יְהוָה כִּי נִשְׂגָּב שְׁמוֹ לְבַדּוֹ הוֹדוֹ עַל אֶרֶץ וְשָׁמָיִם: וַיָּרֶם קֶרֶן לְעַמּוֹ תְּהִלָּה לְכָל חֲסִידָיו לִבְנֵי יִשְׂרָאֵל עַם קְרֹבוֹ הַלְלוּיָהּ:

הַלְלוּיָהּ שִׁירוּ לַיהוָה שִׁיר חָדָשׁ תְּהִלָּתוֹ בִּקְהַל חֲסִידִים: יִשְׂמַח יִשְׂרָאֵל בְּעֹשָׂיו בְּנֵי צִיּוֹן יָגִילוּ בְמַלְכָּם: יְהַלְלוּ שְׁמוֹ בְמָחוֹל בְּתֹף וְכִנּוֹר יְזַמְּרוּ לוֹ: כִּי־רוֹצֶה יְהוָה בְּעַמּוֹ יְפָאֵר עֲנָוִים בִּישׁוּעָה: יַעְלְזוּ חֲסִידִים בְּכָבוֹד יְרַנְּנוּ עַל־מִשְׁכְּבוֹתָם: רוֹמְמוֹת אֵל בִּגְרוֹנָם וְחֶרֶב פִּיפִיּוֹת בְּיָדָם: לַעֲשׂוֹת נְקָמָה בַּגּוֹיִם תּוֹכֵחוֹת בַּלְאֻמִּים: לֶאְסֹר מַלְכֵיהֶם בְּזִקִים וְנִכְבְּדֵיהֶם בְּכַבְלֵי בַרְזֶל: לַעֲשׂוֹת בָּהֶם מִשְׁפָּט כָּתוּב הָדוּר הוּא לְכָל חֲסִידָיו הַלְלוּיָהּ:

Praise the Lord, O Jerusalem! praise thy God, O Zion, For he hath strengthened the bars of thy gate: he hath blessed thy children within thee. He maketh peace in thy borders and filleth thee with the finest of the wheat. He sendeth forth his commandment upon earth; his word runneth very swiftly. He giveth snow like wool; he scattereth the hoar-frost like ashes. He casteth forth his ice like morsels; who can stand before his cold? he sendeth out his word, and melteth them; he causeth his wind to blow, and the waters flow. He sheweth his word unto Jacob, his statutes and his judgments unto Israel. He hath not dealt so with any nation: as for his judgments, they have not known them. Praise ye the Lord.

Praise ye the Lord. Praise ye the Lord from the heavens: praise him in the heights. Praise ye him all his angels: praise ye him all his hosts. Praise ye him sun and moon: praise him all ye stars of light. Praise him ye heavens of heavens, and ye waters that be above the heavens; let them praise the name of the Lord; for he commanded, and they were created. He hath also established them for ever and ever; he hath made a decree which shall not pass. Praise the Lord from the earth, ye dragons and all deeps. Fire and hail, snow and vapour, stormy wind fulfilling his word. Mountains and all hills, fruitful trees and all cedars. Beasts and all cattle, creeping things, and flying fowls. Kings of the earth, and all people; princes, and all judges of the earth. Both young men and maidens, old men and children. Let them praise the name of the Lord: for his name alone is excellent, his glory is above the earth and heaven. He also exalteth the horn of his people, the praise of all his saints; even of the children of Israel, a people near unto him. Praise ye the Lord.

Praise ye the Lord. Sing unto the Lord a new song, and his praise in the congregation of saints. Let Israel rejoice in him that made him: let the children of Zion be joyful in their King. Let them praise his name in the dance; let them sing praises unto him with the timbrel and harp. For the Lord taketh pleasure in his people; he will beautify the meek with salvation. Let the saints be joyful in glory: let them sing aloud upon their beds. Let the high praises of God be in their mouth, and a two-edged sword in their hand; to execute vengeance upon the heathen, and punishments upon the people; to bind their kings with chains, and their nobles with fetters of iron, to execute upon them

הַלְלוּהוּ הַלְלוּ־אֵל בְּקָדְשׁוֹ הַלְלוּהוּ רְקִיעַ עֻזּוֹ: הַלְלוּהוּ
בִּגְבוּרֹתָיו הַלְלוּהוּ כְּרֹב גֻּדְלוֹ: הַלְלוּהוּ בְּתֵקַע שׁוֹפָר
הַלְלוּהוּ בְּנֵבֶל וְכִנּוֹר: הַלְלוּהוּ בְתוֹף וּמָחוֹל הַלְלוּהוּ
בְּמִנִּים וְעֻגָב: הַלְלוּהוּ בְּצִלְצְלֵי־שָׁמַע הַלְלוּהוּ בְּצִלְצְלֵי
תְרוּעָה: כֹּל הַנְּשָׁמָה תְּהַלֵּל יָהּ הַלְלוּיָהּ: כ הית״ית:

בָּרוּךְ יְיָ לְעוֹלָם אָמֵן וְאָמֵן: בָּרוּךְ יְיָ מִצִּיּוֹן שֹׁכֵן
יְרוּשָׁלָם הַלְלוּיָהּ: בָּרוּךְ יְיָ אֱלֹהִים אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל עֹשֵׂה
נִפְלָאוֹת לְבַדּוֹ: וּבָרוּךְ שֵׁם כְּבוֹדוֹ לְעוֹלָם וְיִמָּלֵא כְּבוֹדוֹ
אֶת כָּל־הָאָרֶץ אָמֵן וְאָמֵן:

וַיְבָרֶךְ דָּוִיד אֶת־יְיָ לְעֵינֵי כָּל־הַקָּהָל וַיֹּאמֶר דָּוִיד
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל אָבִינוּ מֵעוֹלָם וְעַד־עוֹלָם:
לְךָ יְיָ הַגְּדֻלָּה וְהַגְּבוּרָה וְהַתִּפְאֶרֶת וְהַנֵּצַח וְהַהוֹד כִּי כֹל
בַּשָּׁמַיִם וּבָאָרֶץ לְךָ יְיָ הַמַּמְלָכָה וְהַמִּתְנַשֵּׂא לְכֹל לְרֹאשׁ
וְהָעֹשֶׁר וְהַכָּבוֹד מִלְּפָנֶיךָ וְאַתָּה מוֹשֵׁל בַּכֹּל וּבְיָדְךָ כֹּחַ
וּגְבוּרָה וּבְיָדְךָ לְגַדֵּל וּלְחַזֵּק לַכֹּל: וְעַתָּה אֱלֹהֵינוּ מוֹדִים
אֲנַחְנוּ לָךְ וּמְהַלְלִים לְשֵׁם תִּפְאַרְתֶּךָ: אַתָּה הוּא יְיָ
לְבַדְּךָ אַתָּה עָשִׂיתָ אֶת־הַשָּׁמַיִם שְׁמֵי הַשָּׁמַיִם וְכָל־צְבָאָם
הָאָרֶץ וְכָל־אֲשֶׁר עָלֶיהָ הַיַּמִּים וְכֹל־אֲשֶׁר בָּהֶם וְאַתָּה
מְחַיֶּה אֶת־כֻּלָּם וּצְבָא הַשָּׁמַיִם לְךָ מִשְׁתַּחֲוִים: אַתָּה
הוּא יְיָ הָאֱלֹהִים אֲשֶׁר בָּחַרְתָּ בְּאַבְרָם וְהוֹצֵאתוֹ מֵאוּר
כַּשְׂדִּים וְשַׂמְתָּ שְׁמוֹ אַבְרָהָם: וּמָצָאתָ אֶת־לְבָבוֹ נֶאֱמָן
לְפָנֶיךָ:

כָּרוֹת עִמּוֹ הַבְּרִית לָתֵת אֶת־אֶרֶץ הַכְּנַעֲנִי הַחִתִּי
הָאֱמֹרִי וְהַפְּרִיזִי וְהַיְבוּסִי וְהַגִּרְגָּשִׁי לָתֵת לְזַרְעוֹ וַתָּקֶם
אֶת־דְּבָרֶיךָ כִּי צַדִּיק אָתָּה: וַתֵּרֶא אֶת־עֳנִי אֲבוֹתֵינוּ
בְּמִצְרַיִם וְאֶת־זַעֲקָתָם שָׁמַעְתָּ עַל־יַם סוּף: וַתִּתֵּן אוֹתוֹת

the judgments written: this honor have all his saints Praise ye the Lord.

Praise ye the Lord. Praise God in his sanctuary, praise him in the firmament of his power. Praise him for his mighty acts; praise him according to his excellent greatness. Praise him with the sound of the trumpet: praise him with the psaltery and harp. Praise him with the timbrel and dance; praise him with stringed instruments and organs. Praise him upon the loud cymbals; praise him upon the high-sounding cymbals. Let every thing that hath breath, praise the Lord. Praise ye the Lord.

Blessed is the Lord for evermore, Amen and Amen. Blessed be the Lord out of Zion, who dwelleth at Jerusalem. Hallelujah! praise ye the Lord. Blessed be the Lord God, the God of Israel! who only doeth wondrous things, and blessed be his glorious name for ever; and let the whole earth be filled with his glory. Amen and Amen.

And David blessed the Lord before all the congregation: and David said, blessed be thou, Lord God of Israel, our Father, for ever and ever. Thine, O Lord! is the greatness, and the power, and the glory, and the victory, and the majesty: for all that is in the heaven and in the earth is thine: thine is the kingdom, O Lord! and thou art exalted as head above all. Both riches and honor come of thee, and thou reignest over all, and in thine hand is power and might; and in thine hand it is to make great, and to give strength unto all. Now, therefore, our God, we thank thee, and praise thy glorious name. Thou, even thou, art Lord alone; thou hast made heaven, the heaven of heavens with all their host, the earth and all things that are therein, the seas and all that is therein, and thou preservest them all, and the host of heaven worshippeth thee. Thou art the Lord our God, who didst chose Abram, and broughtest him forth out of Ur, of the Chaldees, and gavest him the name of Abraham: and didst find his heart faithful before thee.

And madest a covenant with him, to give the land of the Canaanites, the Hittites, the Amorites, and the Perizzites, and the Jebusites, and the Girgashites, to give it, I say, to his seed, and hast performed thy words, for thou art righteous; and didst see the affliction of our fathers in Egypt, and didst hear their cry by the Red Sea: and shewed signs and wonders upon Pharaoh, and on all his servants, and on all the people of his land; for thou knewest

מִשְׁפָּחִים בְּפַרְעֹה וּבְכָל־עֲבָדָיו וּבְכָל־עַמּוֹ אַרְצוֹ כִּי
יָדַעְתָּ כִּי הֵזִידוּ עֲלֵיהֶם וַתַּעַשׂ־לְךָ שֵׁם כְּהַיּוֹם הַזֶּה׃
וְהַיָּם בָּקַעְתָּ לִפְנֵיהֶם וַיַּעַבְרוּ בְתוֹךְ־הַיָּם בַּיַּבָּשָׁה וְאֶת
רֹדְפֵיהֶם הִשְׁלַכְתָּ בִּמְצוֹלוֹת כְּמוֹ־אָבֶן בְּמַיִם עַזִּים׃

וַיּוֹשַׁע יְהוָה בַּיּוֹם הַהוּא אֶת־יִשְׂרָאֵל מִיַּד מִצְרָיִם
וַיַּרְא יִשְׂרָאֵל אֶת־מִצְרַיִם מֵת עַל־שְׂפַת הַיָּם׃ וַיַּרְא
יִשְׂרָאֵל אֶת־הַיָּד הַגְּדֹלָה אֲשֶׁר עָשָׂה יְהוָה בְּמִצְרַיִם
וַיִּרְאוּ הָעָם אֶת־יְהוָה וַיַּאֲמִינוּ בַּיהוָה וּבְמֹשֶׁה עַבְדּוֹ׃

אָז יָשִׁר־מֹשֶׁה וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל אֶת־הַשִּׁירָה הַזֹּאת לַיהוָה
וַיֹּאמְרוּ לֵאמֹר אָשִׁירָה לַיהוָה כִּי גָאֹה גָּאָה סוּס וְרֹכְבוֹ
רָמָה בַיָּם׃ עָזִּי וְזִמְרָת יָהּ וַיְהִי־לִי לִישׁוּעָה זֶה אֵלִי
וְאַנְוֵהוּ אֱלֹהֵי אָבִי וַאֲרוֹמְמֶנְהוּ׃ יְהוָה אִישׁ מִלְחָמָה
יְהוָה שְׁמוֹ מַרְכְּבוֹת פַּרְעֹה וְחֵילוֹ יָרָה בַיָּם וּמִבְחַר
שָׁלִשָׁיו טֻבְּעוּ בְיַם־סוּף׃ תְּהֹמֹת יְכַסְיֻמוּ יָרְדוּ בִמְצוֹלֹת
כְּמוֹ־אָבֶן׃ יְמִינְךָ יְהוָה נֶאְדָּרִי בַכֹּחַ יְמִינְךָ יְהוָה תִּרְעַץ
אוֹיֵב׃ וּבְרֹב גְּאוֹנְךָ תַּהֲרֹס קָמֶיךָ תְּשַׁלַּח חֲרֹנְךָ יֹאכְלֵמוֹ
כַּקַּשׁ׃ וּבְרוּחַ אַפֶּיךָ נֶעֶרְמוּ מַיִם נִצְּבוּ כְמוֹ־נֵד נוֹזְלִים
קָפְאוּ תְהֹמֹת בְּלֵב־יָם׃ אָמַר אוֹיֵב אֶרְדֹּף אַשִּׂיג אֲחַלֵּק
שָׁלָל תִּמְלָאֵמוֹ נַפְשִׁי אָרִיק תָּרִיק יָדִי׃
נָשַׁפְתָּ בְרוּחֲךָ כִּסָּמוֹ יָם צָלְלוּ כַּעוֹפֶרֶת בַּמַּיִם אַדִּירִים׃
מִי כָמֹכָה בָּאֵלִם יְהוָה מִי כָּמֹכָה נֶאְדָּר בַּקֹּדֶשׁ נוֹרָא
תְהִלֹּת עֹשֵׂה פֶלֶא׃ נָטִיתָ יְמִינְךָ תִּבְלָעֵמוֹ אָרֶץ׃ נָחִיתָ
בְחַסְדְּךָ עַם־זוּ גָּאָלְתָּ נֵהַלְתָּ בְעֻזְּךָ אֶל־נְוֵה קָדְשֶׁךָ׃
שָׁמְעוּ עַמִּים יִרְגָּזוּן חִיל אָחַז יֹשְׁבֵי פְלָשֶׁת׃ אָז נִבְהֲלוּ
אַלּוּפֵי אֱדוֹם אֵילֵי מוֹאָב יֹאחֲזֵמוֹ רָעַד נָמֹגוּ כֹּל יֹשְׁבֵי
כְּנָעַן׃ תִּפֹּל עֲלֵיהֶם אֵימָתָה וָפַחַד בִּגְדֹל זְרוֹעֲךָ יִדְּמוּ

that they dealt proudly against them: so didst thou get thee a name, as it is this day. And thou didst divide the sea before them, so that they went through the midst of the sea on the dry land, and their persecutors thou threwest into the deep, as a stone into the mighty waters.

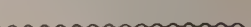
Thus the Lord saved Israel that day out of the hand of the Egyptians: and Israel saw the Egyptians dead upon the sea shore. And Israel saw that great work which the Lord did upon the Egyptians: and the people feared the Lord, and believed the Lord, and his servant Moses.

Then sang Moses and the children of Israel this song unto the Lord, and spoke, saying, I will sing unto the Lord, for he hath triumphed gloriously: the horse and his rider hath he thrown into the sea. The Lord is my strength and song: he is become my salvation: he is my God, and I will prepare him a habitation: my father's God, and I will exalt him. The Lord is a man of war: the Lord is his name. Pharaoh's chariots and his hosts hath he cast into the sea: his chosen captains also are drowned in the Red Sea. The depths have covered them: they sank into the bottom as a stone Thy right hand, O Lord! is become glorious in power: thy right hand, O Lord! hath dashed in pieces the enemy. And in the greatness of thine excellency thou hast overthrown them that rose up against thee: thou didst sent forth thy wrath, which consumed them as stubble. And with the blast of thy nostrils the waters were gathered, together, the floods stood upright as an heap, and the depths were congealed in the heart of the sea. The enemy said, I will pursue, I will overtake, I will divide the spoil; my lust shall be satisfied upon them; I will draw my sword, my hand shall destroy them. Thou didst blow with thy wind, the sea covered them: they sank as lead in the mighty waters. Who is like unto thee, O Lord! amongst the gods? who is like thee, glorious in holiness, fearful in praises, doing wonders? Thou stretchest out thy right hand, the earth swallowed them. Thou in thy mercy hast led forth the people which thou hast redeemed: thou hast guided them in thy strength unto thy holy habitation. The people shall hear, and be afraid; sorrow shall take hold on the inhabitants of Palestine. Then the dukes of Edom shall be amazed; the mighty men of Moab, trembling, shall take hold upon them; all the inhabitants of Canaan shall melt away. Fear and dread shall fall upon them.

כָּאָבֵן עַד יַעֲבֹר עַמְּךָ יְיָ עַד יַעֲבֹר עַם זוּ קָנִיתָ: תְּבִיאֵמוֹ
וְתִטָּעֵמוֹ בְּהַר נַחֲלָתֶךָ מָכוֹן לְשִׁבְתְּךָ פָּעַלְתָּ יְיָ מִקְדָּשׁ אֲדֹנָי
כּוֹנְנוּ יָדֶיךָ: יְיָ וִיִמְלֹךְ לְעוֹלָם וָעֶד: יְיָ יִמְלֹךְ לְעוֹלָם וָעֶד:
כִּי לַיְיָ הַמְּלוּכָה וּמוֹשֵׁל בַּגּוֹיִם. וְעָלוּ מוֹשִׁיעִים בְּהַר צִיּוֹן לִשְׁפּוֹט
אֶת הַר עֵשָׂו וְהָיְתָה לַיְיָ הַמְּלוּכָה: וְהָיָה יְיָ לְמֶלֶךְ עַל כָּל הָאָרֶץ
בַּיּוֹם הַהוּא יִהְיֶה יְיָ אֶחָד וּשְׁמוֹ אֶחָד: וּבְתוֹרָתְךָ כָּתוּב לֵאמֹר שְׁמַע
יִשְׂרָאֵל יְיָ אֱלֹהֵינוּ יְיָ אֶחָד:

נִשְׁמַת כָּל חַי תְּבָרֵךְ אֶת שִׁמְךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ. וְרוּחַ כָּל
בָּשָׂר תְּפָאֵר וּתְרוֹמֵם זִכְרְךָ מַלְכֵּנוּ תָּמִיד. מִן הָעוֹלָם
וְעַד הָעוֹלָם אַתָּה אֵל. וּמִבַּלְעָדֶיךָ אֵין לָנוּ מֶלֶךְ גּוֹאֵל
וּמוֹשִׁיעַ פּוֹדֶה וּמַצִּיל וּמְפַרְנֵס וּמְרַחֵם בְּכָל עֵת צָרָה
וְצוּקָה אֵין לָנוּ מֶלֶךְ אֶלָּא אָתָּה: אֱלֹהֵי הָרִאשׁוֹנִים
וְהָאַחֲרוֹנִים. אֱלוֹהַּ כָּל בְּרִיּוֹת אֲדוֹן כָּל תּוֹלָדוֹת הַמְּהֻלָּל
בְּרוֹב הַתִּשְׁבָּחוֹת הַמְנַהֵג עוֹלָמוֹ בְּחֶסֶד וּבְרִיּוֹתָיו
בְּרַחֲמִים. וַיְיָ לֹא יָנוּם וְלֹא יִישָׁן. הַמְּעוֹרֵר יְשֵׁנִים
וְהַמֵּקִיץ נִרְדָּמִים. וְהַמֵּשִׂיחַ אִלְּמִים. וְהַמַּתִּיר אֲסוּרִים
וְהַסּוֹמֵךְ נוֹפְלִים וְהַזּוֹקֵף כְּפוּפִים. לְךָ לְבַדְּךָ אֲנַחְנוּ
מוֹדִים. אִלּוּ פִינוּ מָלֵא שִׁירָה כַּיָּם וּלְשׁוֹנֵנוּ רִנָּה כַּהֲמוֹן
גַּלָּיו וְשִׂפְתוֹתֵינוּ שֶׁבַח כְּמֶרְחֲבֵי רָקִיעַ. וְעֵינֵינוּ מְאִירוֹת
כַּשֶּׁמֶשׁ וְכַיָּרֵחַ. וְיָדֵינוּ פְּרוּשׂוֹת כְּנִשְׁרֵי שָׁמָיִם. וְרַגְלֵינוּ
קַלּוֹת כָּאַיָּלוֹת: אֵין אֲנַחְנוּ מַסְפִּיקִים לְהוֹדוֹת לְךָ יְיָ
אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ. וּלְבָרֵךְ אֶת שְׁמֶךָ. עַל אַחַת
מֵאֶלֶף אֶלֶף אַלְפֵי אֲלָפִים וְרִבֵּי רְבָבוֹת פְּעָמִים הַטּוֹבוֹת
שֶׁעָשִׂיתָ עִם אֲבוֹתֵינוּ וְעִמָּנוּ: מִמִּצְרַיִם גְּאַלְתָּנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ
וּמִבֵּית עֲבָדִים פְּדִיתָנוּ. בְּרָעָב זַנְתָּנוּ וּבְשָׂבָע כִּלְכַּלְתָּנוּ.
מֵחֶרֶב הִצַּלְתָּנוּ. וּמִדֶּבֶר מִלַּטְתָּנוּ וּמֵחֳלָיִם רָעִים
וְנֶאֱמָנִים דִּלִּיתָנוּ. עַד הֵנָּה עֲזָרוּנוּ רַחֲמֶיךָ. וְלֹא עֲזָבוּנוּ
חֲסָדֶיךָ. וְאַל תִּטְּשֵׁנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ לָנֶצַח: עַל כֵּן אֵבָרִים

For unto the Lord is the kingdom, and he shall command over the nations; and there shall come up those that were saved in Mount Zion, to judge the Mount Esau, and the kingdom shall be unto the Lord, and the Lord shall be King over all the land: and on the same day the Lord shall be one, and his name one, as it is written in thy law: hear, O Israel! the Lord, our God, is one God.



The breath of all living bless thy name, O Lord, our God! the spirit of all flesh, continually glorify and extol thy memorial, O our King! thou art God from eternity to eternity; besides thee, we acknowledge neither king, redeemer or saviour; thou redeemest, deliverest, maintainest, and hast compassion over us, in all times of trouble and distress; we have no king but thee. Thou art God of the first, and God of the last, the God of all creatures; the Lord of all productions: the Lord adored with all manner of praise; who governeth the Universe with tenderness, and thy creatures with mercy. Lo! the Lord neither slumbereth nor sleepeth, but rouseth those who sleep, awakeneth those who slumber; causeth the dumb to speak; looseth those that are bound; supporteth the fallen; and raiseth up those who droop; and, therefore, thee alone do we worship. Although our mouths are filled with melodious songs, as the drops of the sea; our tongues with shouting, as the roaring billows thereof; our lips with praise, like the wide-extended firmament; our eyes with sparkling brightness, like the sun and moon; our hands extended like the towering eagles; and our feet as the hinds for swiftness; we, nevertheless, are incapable of rendering sufficient thanks unto thee, O Lord, our God, and the God of our Fathers! or to bless thy name, for one of the innumerable benefits which thou hast conferred on us and our ancestors. For thou, O Lord, our God, didst redeem us from Egypt, and release us from the house of bondage, in time of famine didst thou sustain us; and in plenty didst thou nourish us. Thou didst deliver us from the sword; saved us from pestilence; and from many sore and heavy diseases hast thou withdrawn us. Hitherto thy tender mercies have supported us and thy kindness hath not forsaken us. O Lord, our God!

שִׁפַּלַגְתָּ בָּנוּ. וְרוּחַ וּנְשָׁמָה שֶׁנָּפַחְתָּ בְּאַפֵּינוּ וְלָשׁוֹן אֲשֶׁר שַׂמְתָּ בְּפִינוּ: הֵן הֵם יוֹדוּ וִיבָרְכוּ וְיִשְׁבְּחוּ וִיפָאֲרוּ וְיַרוֹמְמוּ וְיַעֲרִיצוּ וְיַקְדִּישׁוּ וְיַמְלִיכוּ אֶת שִׁמְךָ מַלְכֵּנוּ: כִּי כָל פֶּה לְךָ יוֹדֶה. וְכָל לָשׁוֹן לְךָ תִשָּׁבַע. וְכָל בֶּרֶךְ לְךָ תִכְרַע. וְכָל קוֹמָה לְפָנֶיךָ תִשְׁתַּחֲוֶה. וְכָל לְבָבוֹת יִירָאוּךָ. וְכָל קֶרֶב וּכְלָיוֹת יְזַמְּרוּ לִשְׁמֶךָ. כַּדָּבָר שֶׁכָּתוּב כָּל עַצְמוֹתַי תֹּאמַרְנָה יְיָ מִי כָמוֹךָ. מַצִּיל עָנִי מֵחָזָק מִמֶּנּוּ וְעָנִי וְאֶבְיוֹן מִגּוֹזְלוֹ: מִי יִדְמֶה לָךְ וּמִי יִשְׁוֶה לָךְ וּמִי יַעֲרָךְ לָךְ. הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא אֵל עֶלְיוֹן קוֹנֵה שָׁמַיִם וָאָרֶץ: נְהַלֶּלְךָ וּנְשַׁבֵּחֲךָ וּנְפָאֶרְךָ וּנְבָרֵךְ אֶת שֵׁם קָדְשֶׁךָ. כָּאָמוּר לְדָוִד בָּרְכִי נַפְשִׁי אֶת יְיָ וְכָל קְרָבַי אֶת שֵׁם קָדְשׁוֹ: הָאֵל בְּתַעֲצוּמוֹת עֻזֶּךָ הַגָּדוֹל בִּכְבוֹד שְׁמֶךָ: הַגִּבּוֹר לָנֶצַח וְהַנּוֹרָא בְּנוֹרְאוֹתֶיךָ: הַמֶּלֶךְ הַיּוֹשֵׁב עַל כִּסֵּא רָם וְנִשָּׂא:

שׁוֹכֵן עַד מָרוֹם וְקָדוֹשׁ שְׁמוֹ. וְכָתוּב רַנְּנוּ צַדִּיקִים בַּיְיָ לַיְשָׁרִים נָאוָה תְהִלָּה:

בְּפִי יְשָׁרִים תִּתְהַלָּל. וּבְדִבְרֵי צַדִּיקִים תִּתְבָּרַךְ.

וּבִלְשׁוֹן חֲסִידִים תִּתְרוֹמָם. וּבְקֶרֶב קְדוֹשִׁים תִּתְקַדָּשׁ:

וּבְמַקְהֲלוֹת רִבְבוֹת עַמְּךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל בְּרִנָּה יִתְפָּאַר שִׁמְךָ מַלְכֵּנוּ בְּכָל־דּוֹר וָדוֹר שֶׁכֵּן חוֹבַת כָּל הַיְצוּרִים לְפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ לְהוֹדוֹת לְהַלֵּל לְשַׁבֵּחַ לְפָאֵר לְרוֹמֵם לְהַדֵּר לְבָרֵךְ לְעַלֵּה וּלְקַלֵּס עַל כָּל־דִּבְרֵי שִׁירוֹת וְתִשְׁבְּחוֹת דָּוִד בֶּן־יִשַׁי עַבְדְּךָ מְשִׁיחֶךָ:

יִשְׁתַּבַּח שִׁמְךָ לָעַד מַלְכֵּנוּ הָאֵל הַמֶּלֶךְ הַגָּדוֹל וְהַקָּדוֹשׁ בַּשָּׁמַיִם וּבָאָרֶץ כִּי לְךָ נָאֶה·יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי

forsake us not in future. Therefore the members of which thou hast formed us, the spirit and soul which thou hast breathed into us, and the tongue thou hast placed in our mouths; lo! they shall worship, bless, praise, glorify, extol, reverence, sanctify, and ascribe sovereign power unto thy name, our King! every mouth shall adore thee, and every tongue shall swear unto thee; unto thee every knee shall bend; every rational being shall worship thee; every heart shall revere thee; the inward part and reins shall sing praise unto thy name: as it is written—all my bones shall say, O Lord! who is like unto thee? who delivereth the weak from him that is too strong for him; the poor and needy from their oppressor; who is like unto thee? who is equal unto thee? who can be compared unto thee? great, mighty and tremendous God! most high God! possessor of heaven and earth! We will praise, adore, glorify, and bless thy name; so saith David—Bless the Lord, O my soul! and all that is within me, bless his holy name.

O God! who art mighty in thy strength! who art great by thy glorious name! mighty for ever, tremendous by thy fearful acts. The King! who sitteth on the high and exalted throne, inhabiting eternity, most exalted, and holy is his name; and it is written, rejoice in the Lord, O ye righteous, for to the just praise is comely. With the mouth of the upright shalt thou be praised; blessed with the lips of the righteous; extolled with the tongue of the pious; by a choir of saints shalt thou be sanctified.

And in the congregation of many thousands of thy people, the house of Israel, shall thy name, O our King! be glorified in song, throughout all generations; for such is the duty of every created being, towards thee, O Lord, our God! and the God of our fathers, to render thanks, to praise, extol, glorify, exalt, ascribe glory, bless, magnify, and adore thee, with all the songs and praises of thy servant David, the son of Jesse, thine anointed.

May thy name be praised for ever, our King! the Almighty, the King, the great, and holy, in heaven and upon earth; for unto thee appertaineth, O Lord! our God, and

אֲבוֹתֵינוּ שִׁיר וּשְׁבָחָה הַלֵּל וְזִמְרָה עֹז וּמֶמְשָׁלָה נֶצַח גְּדֻלָּה וּגְבוּרָה תְּהִלָּה וְתִפְאֶרֶת קְדֻשָּׁה וּמַלְכוּת בְּרָכוֹת וְהוֹדָאוֹת מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֵל מֶלֶךְ גָּדוֹל בַּתִּשְׁבָּחוֹת אֵל הַהוֹדָאוֹת אֲדוֹן הַנִּפְלָאוֹת הַבּוֹחֵר בְּשִׁירֵי זִמְרָה מֶלֶךְ אֵל חֵי הָעוֹלָמִים:

וְעַתָּה וְגַדֵּל נָא כֹּחַ אֲדֹנָי כַּאֲשֶׁר דִּבַּרְתָּ לֵאמֹר:
וְכֹר רַחֲמֶיךָ יְיָ וַחֲסָדֶיךָ כִּי מֵעוֹלָם הֵמָּה:

יִתְגַּדַּל וְיִתְקַדַּשׁ שְׁמֵהּ רַבָּא. בְּעָלְמָא דִּי בְרָא כִרְעוּתֵהּ וְיַמְלִיךְ מַלְכוּתֵהּ בְּחַיֵּיכוֹן וּבְיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל בַּעֲגָלָא וּבִזְמַן קָרִיב וְאִמְרוּ

אָמֵן. יְהֵא שְׁמֵהּ רַבָּא מְבָרַךְ לְעָלַם וּלְעָלְמֵי עָלְמַיָּא. יִתְבָּרַךְ וְיִשְׁתַּבַּח וְיִתְפָּאַר וְיִתְרוֹמַם וְיִתְנַשֵּׂא וְיִתְהַדַּר וְיִתְעַלֶּה וְיִתְהַלַּל שְׁמֵהּ דְּקֻדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא. לְעֵלָּא וּלְעֵלָּא מִן כָּל בִּרְכָתָא וְשִׁירָתָא תֻּשְׁבְּחָתָא וְנֶחֱמָתָא דַּאֲמִירָן בְּעָלְמָא וְאִמְרוּ אָמֵן:

יְהִי שֵׁם יְיָ מְבֹרָךְ מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם:
בָּרוּךְ יְיָ הַמְבֹרָךְ לְעָלַם וָעֶד:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם יוֹצֵר אוֹר וּבוֹרֵא חֹשֶׁךְ עֹשֶׂה שָׁלוֹם וּבוֹרֵא אֶת הַכֹּל:

אוֹר עוֹלָם בְּאַצֵּר רַחֲמִים אוֹרִית מֵאֵפֶל אָמַר וַיְהִי:

the God of our fathers, song and praise, hymns and psalms, might and dominion, victory and power, greatness, adoration, glory, holiness and majesty; blessings and thanksgivings are thine from henceforth unto everlasting! Blessed art thou, O Lord! Almighty King, great with praises, Almighty to be adored, Lord of wonders, who hast accepted songs of psalmody, King, Almighty, who livest ternally.

O may the mighty power of the Lord be now magnified, as thou hast declared, saying, O Lord! remember thy tender mercies, and thy loving-kindnesses, for they have been of old.

May his great name be exalted, and sanctified throughout the world, which he hath created, according to his will. May he establish his kingdom in our life-time, and in the life-time of the whole house of Israel; soon, and in a short time, and say ye, Amen.

May his great name be blessed, and glorified for ever and ever.

y his hallowed name be praised, glorified, exalted, magnified, honoured, and most excellently adored; blessed is he far exceeding all blessings, hymns, praises and beatitudes, that are repeated throughout the world; and say ye, Amen.

Read. Bless ye the Lord, who is ever blessed.

Cong. Blessed be the Lord, who is blessed forever and evermore.

Blessed art thou, O Eternal, our God! King of the Universe! Former of light and Creator of darkness. Maker of peace, and Creator of all things.

He shall be blessed, praised, glorified, extolled and exalted, the name of the supreme King of kings, holy be his name, for he is the first, and the last, and without him there is no other God. Extol him that rideth upon the heavens by his name JAH, and rejoice before him, for his name is exalted above all blessings and praises; blessed be the name of the glory of his kingdom for evermore; and let the name of God be blessed from henceforth to eternity.

Even the Eternal light in the treasure of everlasting life. He commanded light from darkness, and it was

אָרוֹן אִמְּנֵנִי. אֻצְּלוֹ שִׁבְּנֵנִי. אָדָם הִקְנֵנִי. יָיָ קָנָנִי:
בִּנְיָן בְּעָרְכוֹ. בִּי עָץ צָרְכוֹ. בְּשַׁעֲשׁוּעַ בְּרָכוֹ. רֵאשִׁית
דַּרְכּוֹ: גַּשְּׁתִּי לְרַגְלָיו. גָּרְתִּי בְצִלָּיו. גָּעֲגוּעַי עָלָיו. קֶדֶם
מִפְעָלָיו: דָּחוּתִי עָלָם. דּוֹדִי לְהוֹעִילָם דַּעַת הַנַּעֲלָם.
מָאוֹ מֵעוֹלָם: הַגִּיגִי לָאֲרוֹשׁ. הַמְיָקָק לִפְרוֹשׁ. הַנִּבְלָא
לִדְרוֹשׁ. נִסַּכְתִּי מֵראשׁ: וָאֶהְיֶה בְּעֶרֶן. וְשַׁעֲשׁוּעַי יָרֶן.
וְקִדְמַנִי בְּמֶרֶץ. מִקֶּדְמֵי אָרֶץ: זֹהַר נִבְלָלְתִּי. וְבִיוֹת
נִבְלָלְתִּי. וְאֵת נֶהֱהַלָּלְתִּי. בְּאֵין תְּהוֹמוֹת חוֹלָלְתִּי: חֶקֶר
עֲנוֹת. חָלָל וּמְעוֹנוֹת. חַק בִּי גְּנָנוֹת. בְּאֵין מַעְיָנוֹת:
טִפּוּחֵי שָׁמַיִם. טַפְּרֵי אֵשׁ וּמַיִם. טִרְמַנִי יוֹמָם. נִכְבַּדֵי
מָיִם: יֻקְרוֹתַי נִבְעוּ. יְתֵדוֹתַי נִקְבָּעוּ. יְרִיעוֹתַי רָבָעוּ.
בְּטֶרֶם הָרִים הֻטְבָּעוּ: כְּלָלִיוֹת נִבְלָלְתִּי. כֵּן פָּרַט
נֶחְלָלְתִּי. כְּמַדְתִּי נִגְלָלְתִּי. לִפְנֵי גְבָעוֹת חוֹלָלְתִּי: לִי
שָׁת מוֹעֲצוֹת. לָדוּן בְּדִיצוֹת. לֹא עָשָׂה קְצוֹת. אֶרֶץ
וְחוּצוֹת: מִיצוֹתַי לֻקַּבָּל. מָנָה וְחֻבָּל. מֻדָּבָקִים לֹא נִבָּל.
וְרֹאשׁ עַפְרוֹת תֵּבֵל: נוֹי שְׁלֹשִׁם וּשְׁתַּיִם. נֹעַם נֶהֱיוֹתַיִם.
נֶחֱר בִּי שִׁפְתַּיִם. בַּהֲבִינוֹ שָׁמָיִם: סְפוּנוֹת הֱרָאָנִי. סוֹדוֹ
קְרָאָנִי. סָמַךְ לְגֹאָנִי. שָׁם אָנִי: עֲצָתִי תָּדוּג. עוֹלָם
נָחוּג. עִנֵּד בְּמָחוּג. בְּרֶקַע חוּג: פְּצוּמָה לֵהוֹם. פֶּקֶד כֹּל
וָחֹם. פְּלֵם לְתָהוֹם. עַל פְּנֵי תְהוֹם: צוּפָיָה לְמֻתְהַקִּים.
צְבָצוּפֵי מְשֻׁהָקִים. צְעָדַי לֹא דוּהָקִים. בְּאַמְצוּ שְׁהָקִים:
קִבּוּעַם מְזוּז. קְדִירָתָם לַחֲזוּז. קְרִישָׁתָם לְבָזוּז. מְמֻעָל
בַּעֲזוּז: רוֹגְעִים בִּנְהִים. רְגָבִים גְּיהוֹם. רְהֵק חוֹל לְתָהִים.
עִינוֹת תְּהוֹם: שְׁוֵה אַרְקוֹ. שְׁפֵר מָתְקוֹ. שְׁכֹב בְּהִנָּתְקוֹ.
בְּשׁוּמוֹ לַיָּם חֻקּוֹ: תֵּכֶל בְּשַׁבְּלוֹ. תּוּשִׁיָּה שָׁת שִׁבְלוֹ.
תְּבוּנִים קָדָם מָלְאוּ. וּמַיִם לֹא: שָׂחוֹת חֲבָרוּ. מָלְאָם

The Lord brought me up; he caused me to dwell by him; he delivered me to man for their possession: he, God, my Creator. When he delineated the structure of the world, he took counsel of me for what was needful; I was dandled on his knee, in the beginning of his way. Him I followed; dwelt in his shadow; and was his delight; the first of his works. He preserved my laws, to benefit my beloved, with the knowledge of that which was hidden from all eternity. With my words to explain the refined law, that is wonderful to be expounded, have I been appointed from the beginning. I existed in the mighty heavens, and was delightfully acceptable; being called into existence 'ere ever the earth was. I am crowned with splendour, and mingled with merits; I can boast of myself, that even before floods I was brought forth. To search the times, the concavity of the world, and the depth of the heavens; these subjects were all engraven in me, when there were no fountains. Before he spanned the heavens, and formed the princes of fire and water (the angels), he caused me to exist two thousand years before them, and before the mass of waters. My foundation was laid, my pillars were fixed, and my hangings were arranged on all four sides, before the mountains were settled. I am all in all, also the element of every individual thing; my measure is as an orb; before the hills was I brought forth. He imparted systems unto me, whereby I was enraptured: even before he created the terrestrial globe, or the out-line thereof. He appointed his lot and portion to receive my precepts, before he had joined the limits, or formed the highest part of the dust of the world. He enlightened me with the thirty-two degrees of amiable wisdom, when he prepared the heavens. He shewed me hidden things, and called me to his council; as a support of his triumph, I was there. By my counsel he ordained the guidance of the world, and ardorned it with a circle, when he set a compass upon it. He formed the earth lax, that it might receive the command of heat and cold; he weighed the depth upon the face of the abyss. He viewed at a distance the joyful chirping of my students; my steps were not straightened, when he strengthened the heavens. He fixed them, not to be moved; and enlightened their darkness; and with his mighty voice from above, congealed them. They raged tumultuously, and were led into the trenches; he bounded the deep with sand, that the world might not be overflowed by the springs of the abyss. He smoothed the earth, and beautified its sweetness; it (the sea) returns when

הָגְבָּרוּ. עֲבִידָתוֹ גְּבָרוּ. וּפִיו לֹא יַעֲבֹרוּ: יון וְעַל
נַאֲמְנֵי אֶרֶץ. בְּרִיָּתוֹ הִתְרָץ. צִדָּקָם חֲשׁוּךְ קָרֶץ.
פְּחוּקֵי מוֹסְדֵי אָרֶץ:

יון — קהל ויון

וְאֶדְיָה שְׁבוּעָה. — בְּחָבְיוֹן עוֹז אַרְמוֹן:
אָצְלוּ מְיוּחָדֶת. — בְּתוֹךְ גְּנָזָיו לִטְמוֹן:
אָמִין עֲמוּסָה. — מִלּוּי מִצְוֹת כָּרְמוֹן:
וָאֶדְיָה וְיִדָּה. — לְעֵינֵי כֹּעֵל לַח וְלוּז וַעֲרְמוֹן:

שַׁעֲשׁוּעִים, נַחֲלִיאֵל מַתָּנָה מִמִּדְבָּר לְזִמּוֹן. יוֹב, בָּא
לְסִנַי נוֹחֲלֵי דַּרְתָּ אָמוֹן. יוֹב, רָדוּ מַלְאֲבֵי צְבָאוֹת
בָּהָמוֹן. מְשַׁחֶקֶת, יְדִידוּת עַל נִשְׁמַעַת כְּבַעֲמוֹן. לְבָנָיו,
צָגוּ מְלָכִים בְּבָרֵשׁ בָּהּ הַשְׁלֵג בְּצַלְמוֹן. בְּכָל עֵת,
חָשְׁכוּ מִישֵׁר מֹאָב וַעֲמוֹן. מְשַׁחֶקֶת, קִלְקְלוֹן בָּאָרֶן
וּבוּז וְאַרְמוֹן. בְּתֹבֶל, חִמְּרוּנִי קִבְּלוּנִי הוֹלְכֵי יְלֵל יְשִׁימוֹן.
אַרְצוֹ, וָרַח אוֹרִי וְנָדַף רֵיחִי כַּאֲבַרְכְּמוֹן. וְשַׁעֲשַׁעַי,
קִדְּשׁוּ הוֹרֵב וְנָדוּ תָּבוֹר וְחֶרְמוֹן. יו אֶת אֱלֹהַּ קְדֻשָּׁה
וְכָבוֹד כֹּל יְשִׁימוֹן. בְּנֵי, מַעֲלָה מוֹרָאוֹ וַעֲרִיצוֹן וַיַּעֲצִימוֹן.
אָדָם, נָצַח תְּחִלָּתוֹ יַקְדִּישׁוּן וִירוֹמְמוֹן:

הַמֵּאִיר לָאָרֶץ וְלַדָּרִים עָלֶיהָ בְּרַחֲמִים וּבְטוּבוֹ מְחַדֵּשׁ
בְּכָל יוֹם תָּמִיד מַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית: מָה רַבּוּ מַעֲשֶׂיךָ יְיָ
כֻּלָּם בְּחָכְמָה עָשִׂיתָ מָלְאָה הָאָרֶץ קִנְיָנֶךָ: הַמֶּלֶךְ
הַמָּרוֹם לְבַדּוֹ מֵאָז הַמְשֻׁבָּח וְהַמְפֹאָר וְהַמִּתְנַשֵּׂא מִימוֹת
עוֹלָם: אֱלֹהֵי עוֹלָם בְּרַחֲמֶיךָ הָרַבִּים רַחֵם עָלֵינוּ אֲדוֹן
עֻזֵּנוּ צוּר מִשְׂגַּבֵּנוּ מָגֵן יִשְׁעֵנוּ מִשְׂגָּב בַּעֲדֵנוּ: אֵל בָּרוּךְ
גְּדוֹל דֵּעָה הֵכִין וְפָעַל הֲדָרֵי חַמָּה טֹוב יָצַר כָּבוֹד לִשְׁמוֹ:
מְאוֹרוֹת נָתַן סְבִיבוֹת עֻזּוֹ: פִּנּוֹת צְבָאָיו קְדוֹשִׁים רוֹמְמֵי

it bursts forth, for he set a limit to the sea. When he founded the world, he appointed me for wisdom and understanding; even before it was filled with creatures, or the water existed. The elements were united, and their fullness strengthened: they persevered forcibly in his service, and did not pass by the command of his mouth. And for the faithful of he earth, he favored his creation: for their righteousness, may he withhold excision, as when he appointed the foundations of the earth.

And I dwelt in the hiding-place of his power, even in his palace.

I was peculiar with him, hidden in his treasures.

I was brought up by him, until given to those that were borne from the womb; and who are full of precepts as a pomegranate.

And I was betrothed to the children of him, who peeled the poplar, hazel, and chestnut tree.

The delightful inheritance of the Lord (the law) was prepared as a gift in the wilderness; the day that those who were to inherit the law that was brought up with him came to Sinai; even the day that a multitude of his hosts of angels descended; when the rejoicings of the beloved of the Lord (Israel), was heard as the sound of a bell. At all times Ammon and Moab receded from the path of rectitude; the law mocked those nations that would not receive it; for in the world there was none desired to receive me, but those that went through the howling wilderness. My light shone over the whole earth, and my saviour was fragrant as balm; and they who delighted in me, sanctified mount Horeb, while the mountains of Tabor and Hermon were moved; this was, that they all might shew glory to the holy God; the heavenly angels strengthened themselves to fear and reverence him; and Israel shall ever praise, sanctify, and extol him.

Who with mercy enlighteneth the whole earth, and those who dwell therein; and in his goodness, every day constantly reneweth the work of the creation. How great are thy works, O Lord! in wisdom hast thou made them all; the earth is full of thy possessions. Thou art the only King, who is extolled, praised, glorified and exalted, ever since the creation. Thou art the everlasting God! in the abundance of thy mercy have compassion on us. O Lord! thou art our strength, the rock of our fortress, the shield of our salvation, be thou our defence. The blessed God is omniscient; he hath made and established the radiance of the sun; he who

שַׁדַּי תָּמִיד מְסַפְּרִים כְּבוֹד אֵל וְקְדֻשָּׁתוֹ: תִּתְבָּרַךְ יְיָ אֱלֹהֵינוּ עַל שֶׁבַח מַעֲשֵׂה יָדֶיךָ וְעַל מְאוֹרֵי אוֹר שֶׁעָשִׂיתָ יְפָאֲרוּךָ סֶּלָה:

תִּתְבָּרַךְ צוּרֵנוּ מַלְכֵּנוּ וְגוֹאֲלֵנוּ בּוֹרֵא קְדוֹשִׁים יִשְׁתַּבַּח שִׁמְךָ לָעַד מַלְכֵּנוּ יוֹצֵר מְשָׁרְתִים וְאֲשֶׁר מְשָׁרְתָיו כֻּלָּם עוֹמְדִים בְּרוּם עוֹלָם וּמַשְׁמִיעִים בְּיִרְאָה יַחַד בְּקוֹל דִּבְרֵי אֱלֹהִים חַיִּים וּמֶלֶךְ עוֹלָם: כֻּלָּם אֲהוּבִים כֻּלָּם בְּרוּרִים כֻּלָּם גִּבּוֹרִים וְכֻלָּם עֹשִׂים בֶּאֱמֶה וּבִיְרָאָה רְצוֹן קוֹנָם וְכֻלָּם פּוֹתְחִים אֶת פִּיהֶם בִּקְדֻשָּׁה וּבְטָהֳרָה בְּשִׁירָה וּבְזִמְרָה וּמְבָרְכִים וּמְשַׁבְּחִים וּמְפָאֲרִים וּמַעֲרִיצִים וּמַקְדִּישִׁים וּמַמְלִיכִים: אֶת שֵׁם הָאֵל הַמֶּלֶךְ הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא קָדוֹשׁ הוּא: וְכֻלָּם מְקַבְּלִים עֲלֵיהֶם עוֹל מַלְכוּת שָׁמַיִם זֶה מִזֶּה. וְנוֹתְנִים רְשׁוּת זֶה לָזֶה. לְהַקְדִּישׁ לְיוֹצְרָם בְּנַחַת רוּחַ בְּשָׂפָה בְרוּרָה וּבִנְעִימָה קְדֻשָּׁה כֻּלָּם כְּאֶחָד עוֹנִים וְאוֹמְרִים בְּיִרְאָה:

קָדוֹשׁ קָדוֹשׁ קָדוֹשׁ יְיָ צְבָאוֹת מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ:

וְעַתָּה בָּנִים, שִׁירוּ לַמֶּלֶךְ בְּתִפְאֶרֶת מִבְּאֹר. בְּרִקְמֵי שִׁיר מֶעֱטָף וּמְעֻטָּר וּמְהֻדָּר. בְּהוֹד וְהָדָר וָשֶׁבַח מִבְּאֹר. בַּעֲטֶרֶת גְּאוּת וְכֶתֶר נוֹרָא יִתְּנָאֹר:

שִׁמְעוּ לִי, מְלָלוֹ. עֲזוּז נוֹרָא פְּלִאֵי גְדֻלּוֹ. שֶׁשִּׁמּוֹ עָרֵב לוֹ. וְזִכְרוֹ נָעִים לְהַלְלוֹ. וְהֵיכָלוֹ נֶחְמָד לוֹ. וּכְבוֹדוֹ נֶהְדָּר לוֹ. וְהוֹדוֹ נָאֶה לוֹ. וּמְשָׁרְתָיו מַנְעִימִים לוֹ:

וְאַשְׁרֵי עֲבָדָיו הַמַּשְׁמִיעִים בְּקוֹל שִׁבְחוֹ. כִּי עֲרֵבִים לְפָנָיו וּמְקֻבָּלִים נִכְחוֹ. קו״ף שַׁמְּעִיאֵל הַשָּׂר מַשְׁמִיעַ בִּכְחִי. לְשַׁתֵּק חֲמוֹן מַעֲלָה בְּרוֹן בְּנֵי אֻוְרָחוֹ:

וְיָרֵכִי, וְחוֹבֵי תֹּת קְדֻשָּׁה לַמְּקֹרָה אֲוִירִים. הַמְּשֻׁגָּב

is good, hath formed that which is for the glory of his name, he hath encircled with luminaries the seat of his strength; chiefs of holy bands extolling the Almighty, continually declare the glory of God, and his holiness. Blessed be thou, O Lord, our God! for all the praiseworthy works of thy hands, and for the bright luminaries which thou hast formed; they shall glorify thee for ever.

Be thou blessed, O our Former! our King! our Redeemer! the Creator of holiness, be thy name praised for ever. O our King! who formed ministers, all which minister unto thee, standing in the heights of the universe, who cause their voices to be heard with terror together, with words to thee, who art the living God, and everlasting King for ever. They are all lovely, all pure, all mighty, and all performing with terror and fear, the pleasure of their Creator; and all open their mouths in holiness, with purity, with songs, and with psalmody, they bless and praise, glorify and strenghten, sanctify and proclaim, the name of the Almighty King! great, strong, and tremendous, holy is he; and they all receive the yoke of the kingdom of heaven upon them, one from the other: and give power one to the other, to sanctify their Creator with a quiet mind, pure lips, and with holy sweetness, they all answer as one, and say with terror:

Holy, Holy, Holy, O Lord of hosts! the whole earth is full of thy glory.

And now, O ye children, sing gloriously to the King, who is crowned and adorned with your beautiful song; and with the honor and glory of your pure praise, as with the glorious, awful, and majestic crown and diadem.

Hearken to me, and speak of his mighty strength, and wonderful greatness: for his name is pleasant to him, and his memorial is beautiful to praise him with; his palace is desirable to him; and his glory is honorable to him; his honor is suitable to him, and his servants praise him melodiously.

Happy are his servants, who cause the voice of his praise to be heard: for they are pleasant before him, and acceptable in his presence; the angel Shamiel makes proclamation with all his might, to silence the heavenly host with the song of the children of the oriental (Abraham).

It is a duty incumbent on me, to sanctify him who laid the beams of heaven in the air; who is exalted and crowned

וּמָתָר בִּבְתֵרִי כְתָרִים. בְּאֵר מְלָכִים תְּהִלָּה לִבְרוּרִים. מְפַחֲדוֹ יָחִילוּ אֵיתָנִים וְצוּרִים:

יְשִׁמְרוּ נִכְסָפִים בְּחַצְרוֹת מַעַט מִקְדָּשׁוֹ. בְּפַחַד וְיִרְאָה לְהַעֲרִיצוֹ וּלְהַקְדִּישׁוֹ: קִיץ אַחַר שְׁתֵּי חֲבוּרוֹת מְזֻבְּירִים שֵׁם קָדְשׁוֹ. לְהוֹדִיעַ לַכֹּל כִּי הֵם זֶרַע קְדוּשׁוֹ:

וְחַיּוֹת יְשׁוֹרְרוּ וּכְרוּבִים יְפָאֲרוּ וּשְׂרָפִים יָרֹנּוּ וְאֶרְאֶלִים יְבָרְכוּ פְּנֵי כָּל חַיָּה וְאוֹפָן וּכְרוּב לְעֻמַּת שְׂרָפִים לְעָמָתָם מְשַׁבְּחִים וְאוֹמְרִים. בָּרוּךְ כְּבוֹד יְיָ מִמְּקוֹמוֹ:

לְאֵל בָּרוּךְ נְעִימוֹת יִתֵּנוּ. לְמֶלֶךְ אֵל חַי וְקַיָּם זְמִירוֹת יֹאמֵרוּ וְתִשְׁבָּחוֹת יַשְׁמִיעוּ כִּי הוּא לְבַדּוֹ פּוֹעֵל גְּבוּרוֹת עֹשֶׂה חֲדָשׁוֹת בַּעַל מִלְחָמוֹת זוֹרֵעַ צְדָקוֹת מַצְמִיחַ יְשׁוּעוֹת בּוֹרֵא רְפוּאוֹת נוֹרָא תְהִלּוֹת אֲדוֹן הַנִּפְלָאוֹת הַמְחַדֵּשׁ בְּטוּבוֹ בְּכָל יוֹם תָּמִיד מַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית:

כָּאָמוּר לְעֹשֵׂה אוֹרִים גְּדֹלִים כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ: אוֹר חָדָשׁ עַל צִיּוֹן תָּאִיר וְנִזְכֶּה כֻלָּנוּ מְהֵרָה לְאוֹרוֹ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ יוֹצֵר הַמְּאוֹרוֹת:

אַהֲבָה רַבָּה אֲהַבְתָּנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ חֶמְלָה גְדוֹלָה וְיתֵרָה חָמַלְתָּ עָלֵינוּ אָבִינוּ מַלְכֵּנוּ בַּעֲבוּר אֲבוֹתֵינוּ שֶׁבָּטְחוּ בְךָ וַתְּלַמְּדֵם חֻקֵּי חַיִּים כֵּן תְּחָנֵּנוּ וּתְלַמְּדֵנוּ: אָבִינוּ הָאָב הָרַחֲמָן הַמְרַחֵם רַחֵם עָלֵינוּ וְתֵן בְּלִבֵּנוּ לְהָבִין וּלְהַשְׂכִּיל לִשְׁמֹעַ לִלְמֹד וּלְלַמֵּד לִשְׁמֹר וְלַעֲשׂוֹת וּלְקַיֵּם אֶת כָּל דִּבְרֵי תַלְמוּד תּוֹרָתֶךָ בְּאַהֲבָה: וְהָאֵר עֵינֵינוּ בְּתוֹרָתֶךָ וְדַבֵּק לִבֵּנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ וְיַחֵד לְבָבֵנוּ לְאַהֲבָה וּלְיִרְאָה שְׁמֶךָ וְלֹא נֵבוֹשׁ לְעוֹלָם וָעֶד: כִּי בְשֵׁם קָדְשְׁךָ הַגָּדוֹל וְהַנּוֹרָא בָּטָחְנוּ נָגִילָה וְנִשְׂמְחָה בִּישׁוּעָתֶךָ: וַהֲבִיאֵנוּ לְשָׁלוֹם מֵאַרְבַּע כַּנְפוֹת הָאָרֶץ וְתוֹלִיכֵנוּ

with the crown of crowns; the glory of the king is the praise of his chosen; in dread of him the mighty rocks tremble.

May those be preserved, who desire to dwell in the courts of his little sanctuary, to reverence and sanctify him in dread and fear; after two words, they make mention of his holy name, to make known to all that they are the holy seed.

And the angels shall sing, the cherubs glorify, the seraphim exult in song, and the angels bless the Lord; and the face of every angel, ophan, and cherub, also the seraphim: opposite each other they sing praise and say.

Blessed be the glory of the Lord from his residence.

To the blessed God pleasant songs shall be given; to the King, the living and existing God, psalms shall be said, and praises be heard, for he alone worketh mighty, maketh new things, master of battles, sower of righteousness, raiser up of salvation, creator of medicine, tremendous in praises, Lord of wonders, who reneweth with his goodness, daily and constantly, the works of the creation, as it is written, to him that made great lights, for his mercy endureth for ever. O shine forth a new light on Zion! that we may all speedily behold its light. Blessed art thou, O Lord! the former of lights.

With great love thou loved us, O Lord our God! and with thy great compassion thou hast abundance of pity on us. O our Father! our King! for the sake of our fathers who trusted in thee, to whom thou didst teach the statutes of life, so shalt thou favor and teach us. O our Father! Father of compassion, that compassionateth; have compassion on us, we beseech thee, and grant our hearts understanding, that we may comprehend, hear, learn, teach, observe, perform, and establish all the learning of thy law with love; and enlighten our eyes in thy law, and cleave our hearts in thy commandments. O unite our hearts, to love and fear thy name, that we may not be abashed for evermore; for in thy holy, great, and tremendous name we trust; we will be glad and rejoice in thy salvation, when thou bringest us with peace from the four corners of the earth, and conductest us with uprightness to our land, for thou art Almighty, that workest salvation. Thou hast pre-

קוֹמְמִיוּת לְאַרְצֵנוּ: כִּי אֵל פּוֹעֵל יְשׁוּעוֹת אָתָּה וּבָנוּ
בָּחַרְתָּ מִכָּל עַם וְלָשׁוֹן וְקֵרַבְתָּנוּ לְשִׁמְךָ הַגָּדוֹל סֶלָה
בֶּאֱמֶת. לְהוֹדוֹת לְךָ וּלְיַחֶדְךָ בְּאַהֲבָה: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ
הַבּוֹחֵר בְּעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל בְּאַהֲבָה: אל מלך נאמן

שְׁמַע יִשְׂרָאֵל יְהוָה אֱלֹהֵינוּ יְהוָה ו אֶחָד:
בָּרוּךְ שֵׁם כְּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלָם וָעֶד:

וְאָהַבְתָּ אֵת יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בְּכָל־לְבָבְךָ וּבְכָל־נַפְשְׁךָ וּבְכָל־
מְאֹדֶךָ: וְהָיוּ הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוְּךָ הַיּוֹם עַל־
לְבָבֶךָ: וְשִׁנַּנְתָּם לְבָנֶיךָ וְדִבַּרְתָּ בָּם בְּשִׁבְתְּךָ בְּבֵיתֶךָ
וּבְלֶכְתְּךָ בַדֶּרֶךְ וּבְשָׁכְבְּךָ וּבְקוּמֶךָ: וּקְשַׁרְתָּם לְאוֹת
עַל־יָדֶךָ וְהָיוּ לְטוֹטָפֹת בֵּין עֵינֶיךָ: וּכְתַבְתָּם עַל־
מְזוּזוֹת בֵּיתֶךָ וּבִשְׁעָרֶיךָ:

וְהָיָה אִם־שָׁמֹעַ תִּשְׁמְעוּ אֶל־מִצְוֹתַי אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוֶּה
אֶתְכֶם הַיּוֹם לְאַהֲבָה אֶת־יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם וּלְעָבְדוֹ בְּכָל־
לְבַבְכֶם וּבְכָל נַפְשְׁכֶם: וְנָתַתִּי מְטַר אַרְצְכֶם בְּעִתּוֹ יוֹרֶה
וּמַלְקוֹשׁ וְאָסַפְתָּ דְגָנֶךָ וְתִירֹשְׁךָ וְיִצְהָרֶךָ: וְנָתַתִּי עֵשֶׂב
בְּשָׂדְךָ לִבְהֶמְתֶּךָ וְאָכַלְתָּ וְשָׂבָעְתָּ: הִשָּׁמְרוּ לָכֶם פֶּן־יִפְתֶּה
לְבַבְכֶם וְסַרְתֶּם וַעֲבַדְתֶּם אֱלֹהִים אֲחֵרִים וְהִשְׁתַּחֲוִיתֶם
לָהֶם: וְחָרָה אַף־יְהוָה בָּכֶם וְעָצַר אֶת הַשָּׁמַיִם וְלֹא יִהְיֶה
מָטָר וְהָאֲדָמָה לֹא תִתֵּן אֶת־יְבוּלָהּ וַאֲבַדְתֶּם מְהֵרָה מֵעַל
הָאָרֶץ הַטֹּבָה אֲשֶׁר יְהוָה נֹתֵן לָכֶם: וְשַׂמְתֶּם אֶת־דְּבָרַי
אֵלֶּה עַל־לְבַבְכֶם וְעַל־נַפְשְׁכֶם וּקְשַׁרְתֶּם אֹתָם לְאוֹת עַל־
יֶדְכֶם וְהָיוּ לְטוֹטָפֹת בֵּין עֵינֵיכֶם: וְלִמַּדְתֶּם אֹתָם אֶת־
בְּנֵיכֶם לְדַבֵּר בָּם בְּשִׁבְתְּךָ בְּבֵיתֶךָ וּבְלֶכְתְּךָ בַדֶּרֶךְ
וּבְשָׁכְבְּךָ וּבְקוּמֶךָ: וּכְתַבְתָּם עַל־מְזוּזוֹת בֵּיתֶךָ וּבִשְׁעָרֶיךָ:
לְמַעַן יִרְבּוּ יְמֵיכֶם וִימֵי בְנֵיכֶם עַל הָאֲדָמָה אֲשֶׁר נִשְׁבַּע
יְהוָה לַאֲבֹתֵיכֶם לָתֵת לָהֶם כִּימֵי הַשָּׁמַיִם עַל־הָאָרֶץ:

ferred us from among all people and languages, and put us near unto thy great name, (Selah,) for ever with truth to give praise unto thee, and to be united unto thee with love. Blessed art thou, O Lord! who has chosen his people Israel with love.

(*An individual says*, O God! the Faithful King!)

Hear, O Israel! the Lord our God is one God.

Blessed be the name of the glory of his kingdom for evermore.

And thou shalt love the Lord thy God with all thine heart, and with all thy soul, and with all thy might, and these words which I command thee this day shall be in thine heart. And thou shalt teach them diligently unto thy children and shalt talk of them when thou sittest in thine house, and when thou walkest by the way, and when thou liest down, and when thou risest up. And thou shalt bind them for a sign upon thine hand, and they shall be as frontlets between thine eyes. And thou shalt write them upon the door-posts of thine house, and on thy gates.

And it shall come to pass, if ye shall hearken diligently unto my commandments which I command you this day, to love the Lord your God, and to serve him with all your heart and with all your soul, that I will give you the rain of your land in its due season, the first rain and the latter rain, that thou mayest gather in thy corn, thy wine, and thine oil. And I will send grass in thy fields for thy cattle, that thou mayest eat and be full. Take heed to yourselves that your heart be not deceived, and ye turn aside and serve other gods, and worship them. For then the Lord's wrath be kindled against you, and he shut up the heavens that there be no rain, and that the land yield not her fruit; and lest ye perish quickly from off the good land which the Lord giveth you. Therefore shall ye lay up these my words in your heart and in your soul, and bind them for a sign upon your hand, that they may be as frontlets between your eyes.

And ye shall teach them your children, speaking of them when thou sittest in thine house, and when thou walkest by the way, and when thou liest down, and when thou risest up. And thou shalt write them upon the door-posts of thine house, and upon thy gates. That your days and the days of your children may be multiplied, in the land which the Lord swore unto your fathers, to give them, as the days of heaven upon the earth.

וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל מֹשֶׁה לֵאמֹר: דַּבֵּר אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְאָמַרְתָּ אֲלֵיהֶם וְעָשׂוּ לָהֶם צִיצִת עַל־כַּנְפֵי בִגְדֵיהֶם לְדֹרֹתָם וְנָתְנוּ עַל־צִיצִת הַכָּנָף פְּתִיל תְּכֵלֶת: וְהָיָה לָכֶם לְצִיצִת וּרְאִיתֶם אֹתוֹ וּזְכַרְתֶּם אֶת־כָּל־מִצְוֹת יְהוָה וַעֲשִׂיתֶם אֹתָם וְלֹא תָתוּרוּ אַחֲרֵי לְבַבְכֶם וְאַחֲרֵי עֵינֵיכֶם אֲשֶׁר־אַתֶּם זֹנִים אַחֲרֵיהֶם: לְמַעַן תִּזְכְּרוּ וַעֲשִׂיתֶם אֶת־כָּל־מִצְוֹתָי וִהְיִיתֶם קְדֹשִׁים לֵאלֹהֵיכֶם: אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם אֲשֶׁר הוֹצֵאתִי אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם לִהְיוֹת לָכֶם לֵאלֹהִים אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם:

פ׳ אֱמֶת וְיַצִּיב וְנָכוֹן וְקַיָּם וְיָשָׁר וְנֶאֱמָן וְאָהוּב וְחָבִיב וְנֶחְמָד וְנָעִים וְנוֹרָא וְאַדִּיר: וּמְתֻקָּן וּמְקֻבָּל וְטוֹב וְיָפֶה הַדָּבָר הַזֶּה עָלֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד: אֱמֶת אֱלֹהֵי עוֹלָם מַלְכֵּנוּ צוּר יַעֲקֹב מָגֵן יִשְׁעֵנוּ: לְדוֹר וָדוֹר הוּא קַיָּם וּשְׁמוֹ קַיָּם וְכִסְאוֹ נָכוֹן וּמַלְכוּתוֹ וֶאֱמוּנָתוֹ לָעַד קַיֶּמֶת: וּדְבָרָיו חַיִּים וְקַיָּמִים נֶאֱמָנִים וְנֶחֱמָדִים לָעַד וּלְעוֹלְמֵי עוֹלָמִים עַל אֲבוֹתֵינוּ וְעָלֵינוּ עַל בָּנֵינוּ וְעַל דּוֹרוֹתֵינוּ וְעַל כָּל דּוֹרוֹת זֶרַע יִשְׂרָאֵל עַבָדֶיךָ:

עַל הָרִאשׁוֹנִים וְעַל הָאַחֲרוֹנִים לְעוֹלָם וָעֶד חֹק וְלֹא יַעֲבוֹר. אֱמֶת שָׁאַתָּה הוּא יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד: אַתָּה הוּא מַלְכֵּנוּ מֶלֶךְ אֲבוֹתֵינוּ אָתָּה. לְמַעַן שִׁמְךָ מַהֵר לְגָאֳלֵנוּ כַּאֲשֶׁר גָּאַלְתָּ אֶת אֲבוֹתֵינוּ: אֱמֶת מֵעוֹלָם שִׁמְךָ הַגָּדוֹל עָלֵינוּ נִקְרָא בְּאַהֲבָה אֵין אֱלֹהִים זוּלָתֶךָ:

אָנָּ כִּי, שָׁמַעְתָּ וְנִתְאַיְמוּ. קַבְּלוּ מַלְכוּתִי וְלֹא תָאֻשָּׁמוּ. שִׁמְעוּ מוּסַר וַחֲכָמוּ:

לֹא יְהֵיֶה, מִקְוֶכֶם זָר וְתָרֵעוּ. וּמֵעֲבוֹדָתִי בַּל תִּגָּרְעוּ. וְאַל תִּפָּרְעוּ:

And the Lord spoke unto Moses, saying, speak unto the children of Israel, and bid them that they make them fringes in the borders of their garments, throughout their generations, and that they put upon the fringe of the borders a ribband of blue. And it shall be unto you for a fringe, that ye may look upon it, and remember all the commandments of the Lord, and do them; that ye seek not after your own heart, and your own eyes, after which ye use to go astray: that ye may remember and do all my commandments, and be holy unto your God. I am the Lord your God, who brought you out of the land of Egypt, to be your God: I am the Lord your God.

True and certain; firm and stable; right and faithful; lovely and dear; desirable and pleasant; reverent and excellent; regular and acceptable; good and beautiful is this word unto us, for ever and ever. It is true, that the everlasting God is our King! the Rock of Jacob and Shield of our salvation. He endureth from generation to generation; his name also abideth; his throne is established, and his kingdom and truth endure for ever. His words also are living, permanent, faithful and desirable for ever, even unto all ages; as well those which he hath spoken concerning our ancestors, as those concerning us, our children, our generations and the generations of the seed of Israel thy servants, both the first and the last for ever and ever; it is a statute that shall not pass away. It is true, that thou art the Lord, our God! and the God of our fathers, for ever and ever. Thou art our King, and the King of our fathers; for the sake of thy name, hasten to redeem us, as thou didst redeem our ancestors. It is true, that we have ever been called in love by thy great name; there is no other God besides thee.

I am the Lord thy God, didst thou cause them to hear, and they were terrified; accept my sovereignity, ye will not repent it; hearken to my instruction, and be wise. Let not your hope be in strange gods, that ye commit not evil; ye shall not diminish ought from my service; be wise, and recede not therefrom. Thou shalt not subject thyself to punishment by profaning my name; then shalt thou be delivered from sorrow and pain; happy is the man that hearkeneth to me. Remember and keep the sabbath day, then shalt thou find atonement and redemption, to watch daily at my gates. Honor thy parents, and as I have assured thee,

לֹא תִשָּׂא, עֹנֶשׁ לְחַלָּלַי. וְתִנָּצֵל מִמַּכְאוֹב וּמֵחָלַי.
אַשְׁרֵי אָדָם שֹׁמֵעַ לִי:
זָכוֹר, וְשָׁמוֹר אֶת יוֹם. וְתִמְצָא כֹּפֶר וּפְדְיוֹם. לִשְׁקֹד
עַל דַּלְתֹתַי יוֹם יוֹם:
כַּבֵּד, נָא חוֹרֶיךָ בְּמִבְטָחָי. וַהֲאָרִיךְ יָמִים וְתִהְיֶה חָי.
לִשְׁמֹר מִוּוֹוֹת פִּתָּחָי:
לֹא תִרְצָח, בְּנֶפֶשׁ מֵחַיִּים. וְיִהְיוּ חֶלְקְךָ בַּחַיִּים. כִּי
מֹצְאֵי מָצָא חַיִּים:
לֹא תִנְאָף, רֶשֶׁף כְּוִיוֹנִי. מַרְחִיקָהּ וְשָׂבַע עֲדָנַי. וַיָּפֶק
רָצוֹן מֵיְיָ:
לֹא תִגְנֹב, יְגִיעַ אִישׁ לְאִישׁוֹ. כִּי עָמְלוּ לָרִיק יְחִישׁוֹ.
וְחֹטְאֵי חֹמֶס נַפְשׁוֹ:
לֹא תַעֲנֶה, צֶדֶק לְעַוֵּת. מְלָשֵׁנִי יִירַשׁ צַלְמָוֶת. כָּל
מְשַׂנְאַי אָהֲבוּ מָוֶת:
לֹא תַחְמֹד, חֲפָצִים חֲרֵבִיתָהּ. תְּעוּדָה קַשֵּׁר אַהֲבָתָהּ.
חָכְמוֹת בָּנְתָה בֵּיתָהּ:
יז וְכָל קִנְיָנֶיךָ שָׁבְעָה. יָקָר מְאֹד טִבְעָהּ. חָצְבָה
עַמּוּדֶיהָ שִׁבְעָה: חָזַק וֶאֱמַץ בְּנוֹרָהּ. בִּירַאַת צוּרְךָ
לְהִתְאַוֵּרָה. וְהוּא יִהְיֶה לְךָ לְעָוְרָה:

עֶזְרַת אֲבוֹתֵינוּ אַתָּה הוּא מֵעוֹלָם מָגֵן וּמוֹשִׁיעַ לִבְנֵיהֶם
אַחֲרֵיהֶם בְּכָל דּוֹר וָדוֹר: בְּרוּם עוֹלָם מוֹשָׁבֶךָ וּמִשְׁפָּטֶיךָ
וְצִדְקָתְךָ עַד אַפְסֵי אָרֶץ: אַשְׁרֵי אִישׁ שֶׁיִּשְׁמַע לְמִצְוֹתֶיךָ
וְתוֹרָתְךָ וּדְבָרְךָ יָשִׂים עַל לִבּוֹ: אֱמֶת אַתָּה הוּא אָדוֹן
לְעַמֶּךָ וּמֶלֶךְ גִּבּוֹר לָרִיב רִיבָם: אֱמֶת אַתָּה הוּא רִאשׁוֹן
וְאַתָּה הוּא אַחֲרוֹן וּמִבַּלְעָדֶיךָ אֵין לָנוּ מָלֵךְ גּוֹאֵל וּמוֹשִׁיעַ:
מַמְצִיאֵנוּ וְגוֹאֲלֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וּמַבְדִּיל עֲבָדִים פְּדִיתָנוּ:

thou shalt enjoy long life and health, to wait at the side-posts of my gates. Thou shalt not murder any living soul, that thy portion may be in life; for they that seek me shall find eternal life. Thou shalt not commit adultery; it is a consuming fire; but he who avoids her, shall be satiated with my delicacies, and shall obtain favor from the Lord. Thou shalt not steal the substance of another man; for the enjoyment for another man's labor is vanity, and he who sinneth against me wrongeth his own soul. Thou shalt not bear witness to prevent justice; those that slander shall inherit the shadow of death; for they that incur my hatred, love death. Thou shalt not covet to multiply desirable things; but let thy love be knit to the testimony; for wisdom alone buildeth her temple. It will satisfy thee more than all thy substance, for its nature is exceedingly precious; she hath hewn out her seven pillars. Be strong and of good courage in her circle, gird thyself with the fear of the Creator, and he will be thy help.

Thou, O Lord! hast been the help of our fathers from everlasting; a Shield and a Saviour unto their children after them throughout all generations. Thy throne is the invisible height of the Universe, and thy judgments and righteousness extend unto the remotest boundaries of the earth. Happy is that man who hearkeneth unto thy commandments, and layeth up thy law and word in his heart. Verily, thou art the Lord of thy people, and a mighty King to plead their cause. Indeed, thou art the first, and thou art the last, and besides thee, we have neither King, Redeemer, nor Saviour. O Lord, our God! thou didst redeem us from Egypt, and didst deliver us from the house of bondage. All their first-born didst thou slay, but thy first-born didst thou redeem; thou didst divide the Red Sea, but didst drown the proud; thy beloved people passed through the sea, but the waters covered their enemies, so that not one of them escaped. For this the beloved praised and glorified thee, O God! and the dearly beloved uttered psalms, songs and praises; blessings and thanksgivings unto thee, O King! living and eternal God! high and exalted, great and tremendous; he who casteth down the proud, and exalteth the humble, who delivereth prisoners, redeemeth the meek, and helpeth the poor; and who answereth his people when they supplicate him. Praise be to the most high God, blessed and ever blessed be he.—Moses, and the children of Israel, sang a song unto thee with great joy; and they all said: etc., etc.

כָּל בְּכוֹרֵיהֶם חָרַגְתָּ וּכְכוֹרְךָ גָּאָלְתָּ וְיַם סוּף בָּקַעְתָּ וְזֵדִים טִבַּעְתָּ וִידִידִים הֶעֱבַרְתָּ וַיְכַסּוּ מַיִם צָרֵיהֶם אֶחָד מֵהֶם לֹא נוֹתָר: עַל וֹאת שִׁבְּחוּ אֲהוּבִים וְרוֹמְמוּ אֵל וְנָתְנוּ יְדִידִים זְמִירוֹת שִׁירוֹת וְתִשְׁבָּחוֹת בָּרָכוֹת וְהוֹדָאוֹת לְמֶלֶךְ אֵל חַי וְקַיָּם: רָם וְנִשָּׂא גָּדוֹל וְנוֹרָא מַשְׁפִּיל גֵּאִים וּמַגְבִּיהַּ שְׁפָלִים מוֹצִיא אֲסִירִים וּפוֹדֶה עֲנָוִים וְעוֹזֵר דַּלִּים וְעוֹנֶה לְעַמּוֹ בְּעֵת שַׁוְּעָם אֵלָיו: תְּהִלּוֹת לְאֵל עֶלְיוֹן בָּרוּךְ הוּא וּמְבֹרָךְ. מֹשֶׁה וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל לְךָ עָנוּ שִׁירָה בְּשִׂמְחָה רַבָּה וְאָמְרוּ כֻלָּם:

מִי כָמֹכָה בָּאֵלִים יְהוָה מִי כָּמֹכָה נֶאְדָּר בַּקֹּדֶשׁ נוֹרָא תְהִלֹּת עֹשֵׂה פֶלֶא: שִׁירָה חֲדָשָׁה שִׁבְּחוּ גְאוּלִים לְשִׁמְךָ עַל שְׂפַת הַיָּם יַחַד כֻּלָּם הוֹדוּ וְהִמְלִיכוּ וְאָמְרוּ. יְיָ יִמְלֹךְ לְעֹלָם וָעֶד:

צוּר יִשְׂרָאֵל קוּמָה בְּעֶזְרַת יִשְׂרָאֵל וּפְדֵה כִנְאֻמֶךָ יְהוּדָה וְיִשְׂרָאֵל: (גֹּאֲלֵנוּ יְיָ צְבָאוֹת שְׁמוֹ קְדוֹשׁ יִשְׂרָאֵל). בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ גָּאַל יִשְׂרָאֵל:

אֲדֹנָי שְׂפָתַי תִּפְתָּח וּפִי יַגִּיד תְּהִלָּתֶךָ:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ אֱלֹהֵי אַבְרָהָם אֱלֹהֵי יִצְחָק וֵאלֹהֵי יַעֲקֹב הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא אֵל עֶלְיוֹן גּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים וְקֹנֵה הַכֹּל וְזוֹכֵר חַסְדֵי אָבוֹת וּמֵבִיא גּוֹאֵל לִבְנֵי בְנֵיהֶם לְמַעַן שְׁמוֹ בְּאַהֲבָה. מֶלֶךְ עוֹזֵר וּמוֹשִׁיעַ וּמָגֵן. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מָגֵן אַבְרָהָם:

אַתָּה גִּבּוֹר לְעוֹלָם אֲדֹנָי מְחַיֵּה מֵתִים אַתָּה רַב לְהוֹשִׁיעַ. מְכַלְכֵּל חַיִּים בְּחֶסֶד מְחַיֵּה מֵתִים בְּרַחֲמִים רַבִּים סוֹמֵךְ נוֹפְלִים וְרוֹפֵא חוֹלִים וּמַתִּיר אֲסוּרִים וּמְקַיֵּם אֱמוּנָתוֹ

לִשְׁנֵי עָפָר. מִי כָמוֹךָ בַּעַל גְּבוּרוֹת וּמִי דּוֹמֶה לָךְ מֶלֶךְ
מֵמִית וּמְחַיֶּה וּמַצְמִיחַ יְשׁוּעָה. וְנֶאֱמָן אַתָּה לְהַחֲיוֹת מֵתִים.
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מְחַיֵּה הַמֵּתִים:

אַתָּה קָדוֹשׁ וְשִׁמְךָ קָדוֹשׁ וּקְדוֹשִׁים בְּכָל־יוֹם יְהַלְלוּךָ
סֶּלָה. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הָאֵל הַקָּדוֹשׁ:

אַתָּה בְחַרְתָּנוּ מִכָּל הָעַמִּים. אָהַבְתָּ אוֹתָנוּ וְרָצִיתָ בָּנוּ.
וְרוֹמַמְתָּנוּ מִכָּל הַלְּשׁוֹנוֹת. וְקִדַּשְׁתָּנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ. וְקֵרַבְתָּנוּ
מַלְכֵּנוּ לַעֲבוֹדָתֶךָ. וְשִׁמְךָ הַגָּדוֹל וְהַקָּדוֹשׁ עָלֵינוּ קָרָאתָ:

וַתִּתֶּן לָנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּאַהֲבָה מוֹעֲדִים לְשִׂמְחָה חַגִּים
וּזְמַנִּים לְשָׂשׂוֹן. אֶת יוֹם חַג הַשָּׁבֻעוֹת הַזֶּה. זְמַן מַתַּן
תּוֹרָתֵנוּ. מִקְרָא קֹדֶשׁ זֵכֶר לִיצִיאַת מִצְרָיִם:

אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ יַעֲלֶה וְיָבֹא וְיַגִּיעַ וְיֵרָאֶה וְיֵרָצֶה
וְיִשָּׁמַע וְיִפָּקֵד וְיִזָּכֵר זִכְרוֹנֵנוּ וּפִקְדוֹנֵנוּ וְזִכְרוֹן אֲבוֹתֵינוּ
וְזִכְרוֹן מָשִׁיחַ בֶּן דָּוִד עַבְדֶּךָ. וְזִכְרוֹן יְרוּשָׁלַיִם עִיר קָדְשֶׁךָ.
וְזִכְרוֹן כָּל עַמְּךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל לְפָנֶיךָ. לִפְלֵטָה לְטוֹבָה
לְחֵן וּלְחֶסֶד וּלְרַחֲמִים לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם בְּיוֹם חַג הַשָּׁבֻעוֹת
הַזֶּה. זָכְרֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בּוֹ לְטוֹבָה וּפָקְדֵנוּ בוֹ לִבְרָכָה וְהוֹשִׁיעֵנוּ
בוֹ לְחַיִּים. וּבִדְבַר יְשׁוּעָה וְרַחֲמִים. חוּס וְחָנֵּנוּ. וְרַחֵם עָלֵינוּ
וְהוֹשִׁיעֵנוּ. כִּי אֵלֶיךָ עֵינֵינוּ. כִּי אֵל מֶלֶךְ חַנּוּן וְרַחוּם אָתָּה:

וְהַשִּׂיאֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ אֶת בִּרְכַּת מוֹעֲדֶיךָ לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם
לְשִׂמְחָה וּלְשָׂשׂוֹן כַּאֲשֶׁר רָצִיתָ וְאָמַרְתָּ לְבָרְכֵנוּ:
קַדְּשֵׁנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ שַׂבְּעֵנוּ מִטּוּבֶךָ
וְשַׂמְּחֵנוּ בִּישׁוּעָתֶךָ וְטַהֵר לִבֵּנוּ לְעָבְדְּךָ בֶּאֱמֶת
וְהַנְחִילֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּשִׂמְחָה וּבְשָׂשׂוֹן מוֹעֲדֵי

קָדְשֶׁךָ. וְיִשְׂמְחוּ בְךָ יִשְׂרָאֵל מְקַדְּשֵׁי שְׁמֶךָ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מְקַדֵּשׁ השבת וְיִשְׂרָאֵל וְהַזְּמַנִּים:

רְצֵה יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּעַמְּךָ יִשְׂרָאֵל וּבִתְפִלָּתָם. וְהָשֵׁב אֶת הָעֲבוֹדָה לִדְבִיר בֵּיתֶךָ וְאִשֵּׁי יִשְׂרָאֵל וּתְפִלָּתָם בְּאַהֲבָה תְקַבֵּל בְּרָצוֹן וּתְהִי לְרָצוֹן תָּמִיד עֲבוֹדַת יִשְׂרָאֵל עַמֶּךָ:

וְתֶחֱזֶינָה עֵינֵינוּ בְּשׁוּבְךָ לְצִיּוֹן בְּרַחֲמִים. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמַּחֲזִיר שְׁכִינָתוֹ לְצִיּוֹן:

מוֹדִים אֲנַחְנוּ לָךְ שָׁאַתָּה הוּא יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד צוּר חַיֵּינוּ מָגֵן יִשְׁעֵנוּ. אַתָּה הוּא לְדוֹר וָדוֹר נוֹדֶה לְךָ וּנְסַפֵּר תְּהִלָּתֶךָ עַל חַיֵּינוּ הַמְּסוּרִים בְּיָדֶךָ וְעַל נִשְׁמוֹתֵינוּ הַפְּקוּדוֹת לָךְ וְעַל נִסֶּיךָ שֶׁבְּכָל יוֹם עִמָּנוּ וְעַל נִפְלְאוֹתֶיךָ וְטוֹבוֹתֶיךָ שֶׁבְּכָל עֵת עֶרֶב וָבֹקֶר וְצָהֳרָיִם הַטּוֹב כִּי לֹא כָלוּ רַחֲמֶיךָ וְהַמְרַחֵם כִּי לֹא תַמּוּ חֲסָדֶיךָ כִּי מֵעוֹלָם קִוִּינוּ לָךְ:

מודים אֲנַחְנוּ לָךְ שָׁאַתָּה הוּא יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ אֱלֹהֵי כָל בָּשָׂר יוֹצְרֵנוּ יוֹצֵר בְּרֵאשִׁית בְּרָכוֹת וְהוֹדָאוֹת לְשִׁמְךָ הַגָּדוֹל וְהַקָּדוֹשׁ עַל שֶׁהֶחֱיִיתָנוּ וְקִיַּמְתָּנוּ כֵּן תְּחַיֵּינוּ וּתְקַיְּמֵנוּ וְתֶאֱסוֹף גָּלְיוֹתֵינוּ לְחַצְרוֹת קָדְשֶׁךָ לִשְׁמֹר חֻקֶּיךָ וְלַעֲשׂוֹת רְצוֹנֶךָ וּלְעָבְדְךָ בְּלֵבָב שָׁלֵם עַל שֶׁאֲנַחְנוּ מודים לָךְ. בָּרוּךְ אֵל הַהוֹדָאוֹת:

וְעַל כֻּלָּם יִתְבָּרַךְ וְיִתְרוֹמַם שִׁמְךָ מַלְכֵּנוּ תָּמִיד לְעוֹלָם וָעֶד:

וְכֹל הַחַיִּים יוֹדוּךָ סֶלָה וִיהַלְלוּ אֶת שִׁמְךָ בֶּאֱמֶת הָאֵל יְשׁוּעָתֵנוּ וְעֶזְרָתֵנוּ סֶלָה. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַטּוֹב שִׁמְךָ וּלְךָ נָאֶה לְהוֹדוֹת:

אֵ״ל אָבוֹתֵינוּ בָּרְכֵנוּ בַּבְּרָכָה הַמְשֻׁלֶּשֶׁת בַּתּוֹרָה הַכְּתוּבָה עַל יְדֵי מֹשֶׁה עַבְדֶּךָ הָאֲמוּרָה מִפִּי אַהֲרֹן וּבָנָיו כֹּהֲנִים עַם קְדוֹשֶׁךָ כָּאָמוּר: יְבָרֶכְךָ יְיָ וְיִשְׁמְרֶךָ: יָאֵר יְיָ פָּנָיו אֵלֶיךָ וִיחֻנֶּךָּ: יִשָּׂא יְיָ פָּנָיו אֵלֶיךָ וְיָשֵׂם לְךָ שָׁלוֹם:

שִׂים שָׁלוֹם טוֹבָה וּבְרָכָה חֵן וָחֶסֶד וְרַחֲמִים עָלֵינוּ וְעַל
כָּל יִשְׂרָאֵל עַמֶּךָ בָּרְכֵנוּ אָבִינוּ כֻּלָּנוּ כְּאֶחָד בְּאוֹר פָּנֶיךָ כִּי
בְאוֹר פָּנֶיךָ נָתַתָּ לָנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ תּוֹרַת חַיִּים וְאַהֲבַת חֶסֶד
וּצְדָקָה וּבְרָכָה וְרַחֲמִים וְחַיִּים וְשָׁלוֹם וְטוֹב בְּעֵינֶיךָ לְבָרֵךְ
אֶת עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל בְּכָל עֵת וּבְכָל שָׁעָה בִּשְׁלוֹמֶךָ.
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמְבָרֵךְ אֶת עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל בַּשָּׁלוֹם:

אֱלֹהַי נְצוֹר לְשׁוֹנִי מֵרָע וּשְׂפָתַי מִדַּבֵּר מִרְמָה וְלִמְקַלְלַי
נַפְשִׁי תִדּוֹם וְנַפְשִׁי כֶּעָפָר לַכֹּל תִּהְיֶה: פְּתַח לִבִּי בְּתוֹרָתֶךָ
וּבְמִצְוֹתֶיךָ תִּרְדּוֹף נַפְשִׁי וְכֹל הַחוֹשְׁבִים עָלַי רָעָה מְהֵרָה
הָפֵר עֲצָתָם וְקַלְקֵל מַחֲשַׁבְתָּם. עֲשֵׂה לְמַעַן שְׁמֶךָ. עֲשֵׂה
לְמַעַן יְמִינֶךָ. עֲשֵׂה לְמַעַן קְדֻשָּׁתֶךָ. עֲשֵׂה לְמַעַן תּוֹרָתֶךָ
לְמַעַן יֵחָלְצוּן יְדִידֶיךָ הוֹשִׁיעָה יְמִינְךָ וַעֲנֵנִי: יִהְיוּ לְרָצוֹן
אִמְרֵי פִי וְהֶגְיוֹן לִבִּי לְפָנֶיךָ יְיָ צוּרִי וְגוֹאֲלִי: עוֹשֶׂה שָׁלוֹם
בִּמְרוֹמָיו הוּא יַעֲשֶׂה שָׁלוֹם עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל וְאִמְרוּ אָמֵן:
יְהִי רָצוֹן לְפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ שֶׁיִּבָּנֶה
בֵּית הַמִּקְדָּשׁ בִּמְהֵרָה בְיָמֵינוּ וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ:

תפלה לש"ץ.

אֲדֹנָי שְׂפָתַי תִּפְתָּח וּפִי יַגִּיד תְּהִלָּתֶךָ:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ אֱלֹהֵי אַבְרָהָם
אֱלֹהֵי יִצְחָק וֵאלֹהֵי יַעֲקֹב הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא
אֵל עֶלְיוֹן גּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים וְקֹנֵה הַכֹּל וְזוֹכֵר חַסְדֵי
אָבוֹת וּמֵבִיא גּוֹאֵל לִבְנֵי בְנֵיהֶם לְמַעַן שְׁמוֹ בְּאַהֲבָה.
מֶלֶךְ עוֹזֵר וּמוֹשִׁיעַ וּמָגֵן:
מִסּוֹד חֲכָמִים וּנְבוֹנִים. וּמִלֶּמֶד דַּעַת מְבִינִים. אֶפְתְּחָה
פִּי בְּשִׁיר וּרְנָנִים. לְהוֹדוֹת וּלְהַלֵּל פְּנֵי שׁוֹכֵן מְעוֹנִים:

אַדֶּרֶת חַיִּים מוֹסַר תּוֹכַחַת. בְּתַתְּךָ לְנוֹשָׁעִים בְּשׂוּבָה וָנַחַת. גָּעֲשׁוּ עַמּוּדֵי רוֹם וָתַחַת. דְּבֵקֶיךָ בְּבוֹאָם מַתָּנוֹת לָקַחַת: הַסַּעְתָּ עַם כַּצֹּאן לַנְחוֹת. וְנִהַגְתָּם כְּעֵדֶר בְּשִׂבַע שְׂמָחוֹת. זְכִיתָם לְתוֹרָה בְּאַהֲבָה לְחֶאָחוֹת. חָדָשׁ שְׁלִישִׁי בְּצֵאתָם לְרֶוָחוֹת: טֶרֶם נִגְלֵיתָה בְּשֵׂעִיר וּפָארָן. יַדַּעְתָּם חֶקֶיךָ עָנְשָׁן וּשְׁבָרָן. כְּרִאוֹתְךָ כִּי מֵאֲנוּ לְשָׁמְרָן. לֹא חָשַׁבְתָּם וָרִאיתָ לְהַתִּירָן: מִמִּדְבָּר נְתִנָה מְקוֹם הַבְּקָר. נָגֶד הַשֶּׁמֶשׁ לְעֵין כָּל סוֹקֵר. סוֹרְרִים שָׁכְנוּ צְחִיחָה לְהִתְעַקֵּר. עֵת יָבוֹאוּ בַּמִּשְׁפָּט לְהִתְחַקֵּר: פִּיךָ לֹא דִבֵּר בְּמִסְתָּרִים. צֶדֶק הוֹכֵר מַגִּיד מֵישָׁרִים. קוֹלוֹת וְלַפִּידִים וּבָרָקִים בּוֹעֲרִים. רָאוּ וְתָמְהוּ מְלָכִים וְשָׂרִים: שָׁלִישִׁים כָּתַבְתָּ לָעָם. מְשֻׁלָּשִׁי. שִׁלַּשְׁתָּ שָׁלִישׁ מְשֻׁבָּט שְׁלִישִׁי. תְּמִימָה וּבָרָה מְשִׁבַּרְתָּ נַפְשִׁי. תָּמַכְתָּ לְהַנְחִילִי בְּרֶוַח שְׁלִישִׁי:

מֵישָׁרִים כָּל מַעֲגְלֵי טוּבוֹ. הִשְׁמִיעַ מִפִּיו לָעָם קְרוֹבוֹ.
לַהֲבוֹת אֵשׁ בְּקוֹל בְּחָצְבוֹ. מָגֵן הוּא לְכֹל הַחוֹסִים בּוֹ:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מָגֵן אַבְרָהָם:

אַתָּה גִּבּוֹר לְעוֹלָם אֲדֹנָי מְחַיֵּה מֵתִים אַתָּה רַב לְהוֹשִׁיעַ. מְכַלְכֵּל חַיִּים בְּחֶסֶד מְחַיֵּה מֵתִים בְּרַחֲמִים רַבִּים סוֹמֵךְ נוֹפְלִים וְרוֹפֵא חוֹלִים וּמַתִּיר אֲסוּרִים וּמְקַיֵּם אֱמוּנָתוֹ לִישֵׁנֵי עָפָר מִי כָמוֹךָ בַּעַל גְּבוּרוֹת וּמִי דוֹמֶה לָךְ מֶלֶךְ מֵמִית וּמְחַיֶּה וּמַצְמִיחַ יְשׁוּעָה. וְנֶאֱמָן אַתָּה לְהַחֲיוֹת מֵתִים.

תָּמְכוּ כָּבוֹד נוֹחֲלֵי תְעוּדָה. שֻׁתְּפוּ בְּמַתָּן יְקָרָה וַחֲמוּדָה. רְצוּיָה חֲשׁוּקָה מִכָּל כְּלֵי חֶמְדָּה. קְרוּאָה בַּת מֶלֶךְ כְּבוּדָה: צִיר נֶאֱמָן קָרָאתָ לַעֲלוֹת. פְּנִינֶיךָ בֵּאַרְתּוֹ חֲמוּרוֹת וְקַלּוֹת. עָנְשִׁין וְאַזְהָרוֹת פְּרָטוֹת וּכְלָלוֹת. שְׁכַר

The instruction and reproof of the law lead to the path of life, and which when thou didst give to those that were saved in rest and tranquility, the pillars of heaven and earth shook, when those that adhere to thee came to take the gifts. Thou didst cause thy people to go forth, and didst guide them as sheep; as a flock didst thou lead them gently in the fullness of joy; in love and friendship didst thou make them worthy of the law, in the third month that they went forth to enlargement. Before that thou didst reveal thyself in Seir, and Paran, thou didst make known to them thy statutes, their reward and punishment; but when thou didst see that they refused to keep them, thou didst slight them, and didst think proper to disperse them. It was given from the wilderness, a place common to all, opposite the sun, the sight of all, to cause the rebellious to dwell in a dry land, and to root them out, at the time that they come to be examined in judgment. Thy mouth did not speak in a secret place; thou didst speak righteousness, and didst declare rectitude, with thundering, lightning and burning fire-brands; kings and princes saw it, and were astonished. A threefold law didst thou form for the threefold people; thou didst choose the third one of the third tribe, to bring down the perfect pure law, that quickeneth the soul; and didst support me, that I might inherit it in the third month.

All the paths of his goodness and uprightness he made known from his mouth to the people that is near to him; flames of fire proceeded from his voice; he is a buckler to all those that trust in him. Blessed art thou, O Lord! the Shield of Abraham.

Thou, O Lord! art mighty for ever; it is thou who revivest the dead, and art mighty to save. Who sustainest the living with beneficence, and with great mercy quickenest the dead, supportest the fallen, and healest the sick; thou settest at liberty those who are bound, and wilt accomplish thy faith unto those who sleep in the dust. Who is like unto thee, O Lord! of mighty acts? or, who can be compared unto thee, O King! who killest and restorest to life, and causest salvation to spring forth? Thou art also faithful to revive the dead.

They who inherited the testimony are upheld with glory; they all were sociable when the precious and desirable law was given, that is more acceptable and desirable than the most desirable vessels; she is called the King's all-glorious

הַמְּצוֹת וְשָׁלוֹם גְּמוּלוֹת: נַמְתָּ לוֹ כֹּה תֹאמַר. מִלְּפָחוֹת
וּמִלְּהוֹסִיף מַאֲמָר. לַנָּשִׂים בְּלָשׁוֹן רַכָּה לוֹמַר. כְּבָד
הַדְּקְדּוּק לַאֲנָשִׁים לְגָמָר: יָרַד מִן הָהָר וְהִשְׁמִיעָם.
מַעֲמֵי מָתָק וְאִמְרֵי נֹעַם. חֻבָּרוּ וְהֻשְׁווּ כְּאֶחָד בְּמַדָּעָם.
זָרוּז לְהַקְדִּים מַעַשׂ לְמִשְׁמָעָם: וּבַשְּׁלִישִׁי לְיוֹם הִתְקַדְּשָׁם
בּוֹ. הִקְדִּים עַל יָדָם מֶלֶךְ בְּמִסְבּוֹ. דֶּרֶךְ תַּלְמִיד לְהַמְתִּין
לְרַבּוֹ. גְּדֻלָּתוֹ הִכְלִיא לְזֶרַע אוֹהֲבוֹ: בְּנָסְעָם מִיַּם סוּף
אֲגוּדִים. בְּרִיב וּמַצָּה נוֹסְעִים וְעוֹמְדִים: פ אֲוַי בְּעֵת נָסְעוּ
מֻרְכָּדִים. אֶל סִינַי בָּאוּ כְּאֶחָד אֲחוּדִים:

ק הַלְלוּיָהּ כִּי הוּא הָיָה וְיִהְיֶה. בְּגֶשֶׁם נְדָבוֹת אוֹתָנוּ
יְחַיֶּה. פ לְכָפָנָיו יְקִימֵנוּ וְנִחְיֶה. וְצַדִּיק בֶּאֱמוּנָתוֹ יִחְיֶה:
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מְחַיֵּה הַמֵּתִים:

ק שְׁלֵמִים בַּחֲנוֹתָם נֶגֶד הָהָרָה. שָׁוִים וּנְכוֹנִים בְּרוּחַ
נִשְׁבָּרָה. שִׁמַּעְתָּם חֻקִּיךְ עֲרוּכָה וּשְׁמוּרָה. שִׁמְעָה עַמִּי
וַאֲדַבֵּרָה: מִצְוֹת וְחֻקִּים דַּת וָדִין. מִשָּׁם לָמְדוּ מַאֲמַצֵּי
הַדִּין. מְהֻשָּׁן בִּיתְךָ זָכוּ לְהַעֲדִין. מִשָּׁמַיִם הִשְׁמַעְתָּ דִּין:
עַד לֹא נִגְלָה לְמְצוֹקֵי אֶרֶץ. עָבַר וְזָרַח וְהוֹפִיעַ בָּאָרֶץ.
עַמִּים מִשָּׁם נִפְרְצוּ פָּרֶץ. עָמַד וַיְמַדֵּד אֶרֶץ: וּמֵרְבָבוֹת
קְדֹשׁ אָתָה בְּמִצְעָר. וּלְעֵם קְרוֹבוֹ מִסִּינַי נוֹעָר. וְעַמּוּדֵי
חֶבֶל נָעֲשׂוּ לְהַרְעָר. וַיִּתְפּוֹצְצוּ הָרֵרֵי עַר: נִקְבְּצוּ לְאֻמִּים
רָגֵשׁ בְּשָׁמָעַם. נֶאְסְפוּ לְקוֹסֵם לְשָׁאֲלוֹ מַה טַּעַם. נֶאֱם
חֶשִׁיבָם עַל מָה הָרַעַם. נֹתֵן עֹז וְתַעֲצֻמוֹת לָעַם: בַּנְּתָה
מֶרְחוֹק לְנוֹחֲלֵי תְעוּדָה. בְּשֶׁלֶם יִסַּדְתָּ עַל אֶרֶץ אֲגֻדָּה.
בְּכֵן נַעֲבָרְךָ בְּגִיל וּרְעָדָה. בְּסוֹד יְשָׁרִים וְעֵדָה: רְדֻתְךָ
לְסִינַי בָּאֵלִים בּוֹעֲרִים. רֶשֶׁף לְרַגְלְךָ יָצָה בְּהֲדוּרִים.
רוֹעֲדִים נְמוֹגִים כָּל יְצוּרִים. רָאוּךָ יָחִילוּ הָרִים: יָרְאָה

daughter. Thou didst call the faithful messenger to ascend, and didst explain thy precepts to him, both weighty and light, the punishments, and admonitions of generals and particulars; the reward of the performance of the precepts, and the retributions for the breach of them. Thou didst say unto him, thus shalt thou say, neither more nor less; to speak tenderly to the women, but to inform the men of the difficult accuracies of the law. He came down from the mount, and caused them to hear sweet reason, and pleasant words; when they all were unanimous, and in union hastened to declare, we will hear, and to them. And on the third day, he sanctified them, while the King preceded them at his table; though it is usual for the scholar to wait for the preceptor, but he waved his greatness to the seed of his beloved. When they sojourned together from the Red Sea, they traveled in quarrel and strife, but at the time that they sojourned from Rephidim, they came to Sinai united as one man. Praise ye the Lord, for he ever was, and will be; with liberal showers will he receive us; he will raise us up, and we shall live in his presence; and the righteous shall live in his faithfulness. Blessed art thou, O Lord! who reviveth the dead.

They were perfect when they encamped against the mount, equally prepared with an humble spirit, when thou didst cause them to hear thy statutes, ordered and sure; saying, hearken, my people, and I will speak. Commandments and statutes, law and judgment, from whence they learned the strict rules of justice; from the fatness of thine house, they acquired delight; from heaven didst thou cause them to hear the judgments. Before he was revealed to those that are the pillars of the earth, he rose up, passed by, and shone in the earth; from thence the people were surely scattered; he stood, and measured the earth. And with a part of ten thousand angels he came with a step, and from Sinai appointed the people near to him; when the pillars of the world shook and trembled, and the everlasting mountains were broken asunder. The nations tumultuously assembled when they heard it, and went to the diviner, to ask him what was the cause; who said to them, the reason of this storm is, because God giveth the strong and mighty law to his people. Thou didst consider from afar, those that were to inherit the testimony; and for their sake he founded his troop on the earth; therefore will be serve thee with joy and reverence, in the assembly of the upright and the con-

וְחֶלְקָה מִתְנָאֵף הָאָרֶץ. וְזִמָּה פֶּן תַּהֲפֹךְ לְתֹהוּ בְּחָרֶץ.
יָקְרוּ עֲמִידָתָהּ בְּאֲנִכֵי בְּמֶרֶץ. יְדוֹךְ יְיָ כָּל מַלְבֵי אָרֶץ:
מְבֻאֵית קֹדֶשׁ אֲדֻוִים בָּעָתָה. צָלַע בְּגִוִּית עֲלֵיהֶם בָּבְּתָה.
צְרוּפָה קִבְּלוּ בְּמָנוֹד וְאִימָתָה. צוּפִיָּה הֲלִיכוֹת בֵּיתָהּ:
חָשׁוּ הָרִים לְקַבֵּל שִׁכְנָתוֹ. חֲפֵצִים לְהִתְעַלּוֹת בִּיקָר
תְּאֵרָתוֹ. חֻבַּב חוֹרֵב מֶהֱרֵי אַדְמָתוֹ. חָמַד אֱלֹהִים
לְשִׁבְתּוֹ: קָרְאַתְ לְגָנָו מֵרוּם גְּבֹהִים. לְהַנְחִיל תְּעוּדָה
לְעַם כְּמֹהִים. ז מְאֹד נַעֲלֵיתָה עַל כָּל אֱלֹהִים. וּמִשָּׁה
עָלָה אֶל הָאֱלֹהִים:

יִמְלֹךְ יְיָ לְעֹלָם אֱלֹהַיִךְ צִיּוֹן לְדוֹר וָדוֹר הַלְלוּיָהּ:

וְאַתָּה קָדוֹשׁ יוֹשֵׁב תְּהִלּוֹת וְשָׂרָאֵל אֵל נָא:

אִם לֹא אֲמָרֶיךָ דַּגְּעִימִים. חִקּוֹת שָׁמַיִם וָאָרֶץ לֹא
מִתְכַּוְּמִים. וְהִנְחַלְתָּם מוֹרָשָׁה לְמֵעֵטֵי עַמִּים. מֵאַהֲבָתְךָ
אוֹתָם וְכִבֵּד שְׁכוּנַת קְדוֹמִים. וּמְאֹד תִּרְאַזָּה לָמוֹ לִהְיוֹת
שְׁלֵמִים. וּבְמִשְׁפְּטֵי חֻקֶּיךָ לֵב יָדַעַת מְשִׂימִים. וּבְסוֹד
יְרֵאֶיךָ יָשִׂיבוּ מְעֻמִּים. בְּרִיקַּת לְנִטּוֹר לֶבֶת בְּדַרְכְּךָ תְּמִים.
וּבְעֵת הִשְׁמַעְתָּם חֻקֶּיךָ הַתְּמִימִים. עָמְדוּ בְּמִרְא בְּאֶחָד
מְשֻׁלָּמִים. יְנִיקָה לָמוֹ רָז מַלְאֲכֵי מְרוֹמִים: עֲשָׂרָה
לְשִׁמְיָה חַיִּת מַרְדִּימִים. וַנִּתֶּן מִי יִתֵּן וְהָיָה לְבָבָם זֶה
לְעִילָּמִים. לְיִרְאָה אוֹתִי לְטוֹב לָהֶם כָּל הַיָּמִים. לוּ עַמִּי
שֹׁמֵעַ לִי וּדְרָכַי מְכַוְּנִים. וְיִצְּדֵק וְיִתְהַלְּלוּ בְּלִי הֲיוֹת
אֲשָׁמִים. כְּמַעַט מִכְנִיעַ אֹיְבֵיהֶם אֲבַנֵּעַ שׁוֹמְמִים. וְאָשִׁיב יָדִי
עַל אוֹיְבִים יָמִים. ח יִשְׂרָאֵל נוֹשַׁע בַּיְיָ תְּשׁוּעַת עוֹלָמִים.
לֹא בוֹשִׁים וְלֹא נִכָּלְמִים. וְאַתָּה אָדוֹן הַצּוּר תָּמִים.
בְּאֹר פָּנֶיךָ יְהַלְּכוּן לְאוֹרְךָ יָמִים. פְּתַח דַּבָּרְךָ הֲבִינֵם
בְּחָכְמִים. וְתִכְּבֵם לִהְיוֹת חָיִים וְקָמִים. וּבְתוֹכָם תִּשְׁכֹּן
רָם עַל רָמִים:

gregation. Thy coming down to Sinai was with flaming angels, who came forth from under thy feet, as burning coals, in glorious array; all creatures trembled and melted away; the mountains saw thee, and were terrified. The earth saw thee, and sorrowed because of her agreement, and thought she should be turned to emptiness by the determination thereof; but the foundation of her pillars were strengthened, when he said, I am. All the kings of the earth shall praise thee, O Lord! Dread seized the holy hosts, when thou didst turn the mountains over them as a tub; they received the pure law with fear and tremor; she looketh to the ways of her household. The mountains hastened to receive his divine presence; desiring to be exalted with his honored glory; but he loved Horeb above all the mountains of the earth; yea, God desired it for his dwelling. Thou didst call the meek (Moses) from the height of the mount, to cause the people that longed, to inherit the testimony; thou art exceedingly exalted above all gods; and Moses went up unto God.

The Lord will reign for ever; thy God, O Zion! unto all generations. Hallelujah!

But thou who art holy, abidest amongst the praises of Israel; we supplicate thee, O God!

Were it not for thine amiable words, the laws of heaven and earth would not exist; thou didst give them for an inheritance to the fewest of the people; because of thy love to them, and in the remembrance of the oath to the patriarchs; and didst exceedingly desire them, because they were perfect, and did set their hearts to the statutes of thy judgments; and by the mystery of the law, those that fear thee, return proper answers: to keep thy covenant, to walk in the perfect way; and at the time that thou didst cause them to hear thy perfect statutes, they all stood in awe, perfectly united; the secret of the heavenly angels was revealed to them, when they said, "we will do it," before they heard it; and thou didst say, O that their heart would be so for ever, to fear me, that it might be well with them all their days. O that my people would hearken to me, and be marked with my ways; then would they be justified and praised, and be guiltless; I should soon have subdued their enemies, and turned my hand against their adversaries, and those that rise up against them. Israel shall be saved by the Lord with eternal salvation; they shall not be ashamed, nor confounded; and thou art the Lord, the Rock that is perfect;

חַי וְקַיָּם נוֹרָא וּמָרוֹם וְקָדוֹשׁ:

יו"ק וַיָּקָם עֵדוּת בְּיַעֲקֹב. וְתוֹרָה שָׂם בְּיִשְׂרָאֵל לְנָקוֹב. מוֹרָשָׁה קְהִלַּת יַעֲקֹב. קָדוֹשׁ:

ק שִׁבְעִית מָרוֹם לָקָחָה כְּהַיּוֹם. מְצוֹתֶיהָ וְהוֹרִיּוֹתֶיהָ מִפִּי אָיוֹם מְמִדְבָּר נִתּוּנָה לְיוֹצְאֵי פְּדִיּוֹם: מַאֲמָר וְצִוּוּי וְעֹנֶשׁ וְאַזְהָרָה. חֹק וּמִשְׁפָּט בְּרִית וְתוֹרָה. נֹעַם הֲגָיָה דִּבְרוֹת עֲשָׂרָה: עֲרוּכִים יַחַד וָהּ אַחַר וָהּ. וּצְמוּדִים מַחֲוֶה אֶל מַחֲוֶה. לוּחוֹת כְּתוּבִים מִזֶּה וּמִזֶּה: וְהַמִּכְתָּב מִכְתַּב אֱלֹהִים לְאַשְׁשָׁה. חֲקָקִים וָהּ כְּנֶגֶד וָהּ לְדָרְשָׁה. כְּוֻנָּם וְהֻתָּם חֲמִשָּׁה מוּל חֲמִשָּׁה: נֹעַם אָנֹכִי הִשְׁמִיעַ בְּמַאֲמָר. כְּנֶגְדּוֹ לֹא תִרְצָח הוֹהִיר בְּמִשְׁמָר. וָהּ עַל וָהּ לְהָבִין וְלִגְמָר: בְּהִכָּשֵׁל יְצוּרִים לִשְׁפָּךְ דָּם. כְּאִלּוּ מְמַעֲטִים דְּמוּת בַּהֲוַיְדָם. כִּי בְצֶלֶם אֱלֹהִים עָשָׂה אֶת הָאָדָם: רָמַז לֹא יִהְיֶה בַּשֵּׁנִי דִּבּוּר. כְּנֶגְדּוֹ לֹא תִנְאָף הוֹהִיר לְצִבּוּר. עַל אָפְנָיו דָּבָר דָּבוּר: נַגִּיד וְיוֹכִיחַ עֲלֵי כוֹפְרִים. דּוֹמִים לְאִשָּׁה מְנָאֶפֶת מֵאֲחֵרִים. תַּחַת אִישָׁהּ תִּקַּח אֶת זָרִים: צִוָּה לֹא תִשָּׂא לַשָּׁוְא שֵׁם כְּלָיוֹת חוֹקֵר. כְּנֶגְדּוֹ לֹא תִגְנֹב הוֹהִיר לְהִתְיַקֵּר. הֲגָנַב רָצוֹחַ וְנָאוֹף וְהִשָּׁבֵעַ לַשָּׁקֶר: חִוָּה זָכוֹר אֶת יוֹם הַשַּׁבָּת. כְּנֶגְדּוֹ לֹא תַעֲנֶה הוֹהִיר בְּמִשְׁיבַת. פֶּן תִּשָּׁקֵר וְתוֹצִיא דִּבַּת: קְרִיאָתָם יוֹכִיחַ לָו לְלָו לְהוֹן. כָּל מְחַלֵּל יוֹם קֹדֶשׁ בְּזָדוֹן. כְּאִלּוּ מֵעִיד עֵדוּת שֶׁקֶר בָּאָדוֹן: בְּשָׁמוֹר יָצִיר שַׁבָּת מְחַלֵּל. מֵעִיד כִּי לְשִׁשָּׁה עוֹלָם שִׁכְלֵל. וְאַתֶּם עֲדֵי נְאֻם יְיָ וַאֲנִי אֵל: רָשַׁם מְצוֹת כַּבֵּד לְעַם נִבְרָא. אָב וָאֵם מְכַבֵּד בְּמוֹרָא. מִשְׁמוּעָה רָעָה לֹא יִירָא: אִמֶּר לֹא תַחְמֹד שָׁת לְנֶגְדּוֹ: בֵּית רֵעַ וַאֲמָתוֹ וְעַבְדּוֹ. שׁוֹרוֹ וַחֲמוֹרוֹ

in the light of thy countenance shall they walk to the utmost length of days; the beginning of thy words, make them understand in wisdom, and render them worthy of living permanently, and dwell in the midst of them, O thou, who art exalted above the highest.

O thou, who liveth and existeth eternally, and art tremendous, exalted, and holy.

And he established a testimony in Jacob, and appointed an express law in Israel, an inheritance for the congregation of Jacob, for he is holy.

The heavenly captive was taken this day; her precepts and instructions were from the mouth of him, who is most terrible; from the wilderness it was given to those that were brought forth to redemption. The word, commandment, punishment, and admonition; statute, judgment, covenant, and law; with the pleasant expression of the ten commandments. They were set in order one after the other, and joined sight against sight, being tables written on this side, and on the other side. And the writing was the writing of God to strengthen it; he engraved them opposite each other, that they might be commented upon; he arranged them, and marked them, five against five. The pleasant expression, "I am," he caused them to hear; and opposite it he admonished them to observe, "thou shalt not kill;" to understand and to judge the one from the other, that when creatures stumble and spill blood, it is equally as heinous as if they presumptuously diminished the glory of God, for in the image of God, made he man. And the second commandment he pointed to, "thou shalt not have," and opposite it, he admonished the congregation, "thou shalt not commit adultery;" thus was every word fitly spoken. To shew that he who denieth God, is like to a woman that committeth adultery with others, for instead of her husband she taketh strange men to her. He commanded, "thou shalt not take in vain the name" of him who searcheth the reins; opposite it, he admonished, "thou shalt not steal," to aggrandize thyself; for the thief, murderer and adulterer swear falsely. He spake, "remember the sabbath-day;" opposite it, he admonished in the law, "thou shalt not bear false witness," lest thou speak falsely, and utter slander. Whoever reads them thus, one against the other, may judge that they who profane the holy sabbath-day willfully, are equally criminal as if they bore false witness against the Lord. But when man observeth the sabbath, and doth not profane it, he beareth

וְכָל כְּבוֹדוֹ: בְּאֵר מַאֲמָר לְמַאֲמָר לְמוּלוֹ. יָזִיד עַל הַחוֹמֵד לְהַכְשִׁילוֹ. סוֹפוֹ לְהוֹלִיד בֵּן שֶׁהוּא מְקַלְלוֹ: וְאֵלּוּ עֲשָׂרֶת הַדִּבְּרוֹת הַכְּלוּלוֹת. נֶחֱרְתוּ עַל הַלֻּחוֹת הַמְּעֻלּוֹת. וּמִפֶּה שֶׁ פֶּה הָשְׁמָעוּ בְּקוֹלוֹת: נְבוֹנִים שֶׁלָּהֶבוּ מִלַּהַב הַמַּשְׁמָע. וְהִשְׁמִיעוּ אֵין יְכֹלֶת לִשְׁמָע. קָרֵב אַתָּה וְשָׁמָע: חַי הוֹדָה לַאֲשֶׁר אָמְרוּ. זָכוּ קְדוֹשִׁים וּמִשָּׁם נִתְאַשְּׁרוּ. כְּנֶגֶם הֵטִיבוּ אֶת אֲשֶׁר דִּבְּרוּ: ויקס עדות וכו'

אֵל נָא, לְעוֹלָם תֵּעָרֵץ. וּלְעוֹלָם תֵּקָדֵשׁ. וּלְעוֹלְמֵי עוֹלָמִים תִּמְלוֹךְ וְתִתְנַשֵּׂא: דָּאֵל מֶלֶךְ נוֹרָא מָרוֹם וְקָדוֹשׁ. כִּי אַתָּה הוּא מֶלֶךְ מַלְכֵי הַמְּלָכִים. מַלְכוּתוֹ נָצַח. נוֹרָאוֹתָיו שִׂיחוּ. סַפְּרוּ עָוּז. פָּאֲרוּהוּ צָבָאוֹ קָדְשׁוּהוּ רוֹמְמוּהוּ. רֹן שִׁיר וָשֶׁבַח תֵּקֶף תְּהִלּוֹת תִּפְאֶרְתּוֹ:

קי"ח כַּאֲשֶׁר נִגְלֵיתָה לַאֲבוֹתֵינוּ בַּיּוֹם הַזֶּה. בֵּן נִוָּכֶה שְׁכִינָתְךָ לַחֲזוֹת. וְנֹאמַר הִנֵּה אֱלֹהֵינוּ זֶה. קָדוֹשׁ:

וּבְכֵן יְיָ קָנָנִי רֵאשִׁית דַּרְכּוֹ:

שַׁעֲשׁוּעַי יוֹם יוֹם מֵרֹאשׁ אֲמָנָה. קֶדֶם מִבְּעָלָיו אַלְפֵּים שָׁנָה. אָז רָאָה וַיְסַפְּרָה הֲכָרָה וְהֵכִינָה. בִּימִינוֹ חֲקָקָה וּבְחֵיקוֹ נָתָנָה. הֲלֹא חָכְמָה תִּקְרָא וּתְבוּנָה: בְּרֹאשׁ מְרוֹמִים קוֹלָהּ נָתָנָה. אֲלֵיכֶם אֶקְרָא בְּעֵלִי אֱמוּנָה. שִׁמְעוּ כִּי נְגִידִים אֲדַבֵּר לְהָבִינָה. מִפְתַּח שְׂפָתַי מֵישָׁרִים וְנִכוֹנָה. בְּצֶדֶק כָּל אִמְרֵי פִי בְּלִי תוֹאֲנָה. בֻּלָּם נְכוֹחִים לְיוֹדְעֵי בִינָה. קְחוּ מוּסָרִי וְאַל כֶּסֶף וּתְבוּנָה:

מִקַּדְמֵי קֶדֶם מֵרֹאשׁ נִסַּכְתִּי. בְּאֵין תְּהוֹם וּמַעְיָן נִתְהַלָּלְתִּי. בְּטֶרֶם הַר וָגֶבַע נִתְחוֹלָלְתִּי. בַּהֲכִינוֹ שָׁמַיִם שָׁם הָיִיתִי. בְּאַמְצוֹ שְׁחָקִים עִמּוֹ נִמְצֵאתִי. אֲנִי חָכְמָה עָרְמָה שָׂכָנְתִּי. מִשַּׁחֲרִי יִמְצָאֻנְנִי וְאוֹהֲבַי אָהָבְתִּי.

witness that the world was perfected in six days; and ye are my witnesses, saith the Lord, that I am God. He noted for the created people, the precept of, "honor thy father and mother," in fear; then shalt thou not fear any evil tidings; against this was put, "thou shalt not covet thy neighbor's house, his maid servant, or his man servant, his ox, or his ass," or all his glory. He thus explained one expression by the other opposite, to inform us, that whoever stumbles to covet, will in the end beget a son that will curse him. And these ten general commandments, were engraven on the exalted tables, and from mouth to mouth were they heard with a loud voice; the intelligent people were terrified at the flame of the words that they heard; for they heard that which it is scarcely possible for creatures to hear; they therefore said unto Moses, draw thou nigh and hear. The living God approved of what they said; whence they obtained holy prophets, and were praised, when he said, they have said well in all they have spoken.

And he established a testimony in Jacob, and appointed an express law in Israel, an inheritance for the congregation in Jacob, for he is holy.

O God! who art ever reverenced; and ever sanctified; mayest thou reign and be extolled for ever and ever. O God! the King, tremendous, exalted, and holy; for thou art the King of kings, whose kingdom is eternal. Speak ye of his tremendous acts; declare his might, glorify him, sanctify him, and extol him with joyful song and praise, even the mighty praise for his glory.

As thou wast revealed to our ancestors on this day, so may we merit to see thy divine presence, and we will say, lo! this is our God, O thou, who art holy!

She was brought up with him, and daily was his delight for two thousand years before he began his work; then he viewed her, searched, prepared, and proclaimed her; with his right hand he engraved it, and placed it in his lap. Is she not called wisdom and understanding? On the high places she raiseth her voice, saying, unto you I call, ye faithful men, hearken unto me, for I will speak of excellent things that deserve attention; the opening of my lips is just and proper; all the words of my mouth are righteous, without deception; they are all plain to those that have knowledge and understanding; therefore receive my instruction, and not silver and wealth.

Of all the most ancient, I was appointed at first; when

מֻחָרוּץ וּמְפֻוָּ נִבְחֲרָה תְּבוּאָתִי. בְּאֹרַח עֲרָקָה וּמִשְׁפָּט הִתְהַלַּכְתִּי. יָסוֹרוּ אֵלַי חֲסַר לֵב וָפֶתִי. לְלֶחֶם בְּלַחֲמִי וְלִשְׁתּוֹת יַיִן מָסָכְתִּי. כִּי עֹשֶׁר וְכָבוֹד נִמְצָא אִתִּי:

עֲצָתוֹ מֵרָחוֹק אֹמֵן לְאַמְנִי. חֻקּוֹת שָׁמַיִם וָאָרֶץ שָׂם לְמַעֲנִי. רֹאשִׁית דַּרְכּוֹ בְּחָכְמָה קָנָנִי. וּמִצּוֹף דְּבַשׁ וְנִפֶּת הִמְתִּיקָנִי. וָהָב וּפְנִינִים לֹא יַעַרְכוּנִי. כִּי כָל בֵּיתִי לָבוּשׁ שָׁנִי. לְיֵת חֵן וְרִפְאוּת נָתָנִי. יָדַי וְכַפַּי לִפְרוֹשׂ לָעָנִי. פִּי פָּתוּחַ בְּחָכְמָה וּבְשֶׂכֶל חִבַּמָנִי. וְתוֹרַת חֶסֶד עַל לְשׁוֹנִי. טָבוּחַ מִטְבְּחִי וְעָרוּךְ שֻׁלְחָנִי. אֹרֶךְ יָמִים וְכָבוֹד בְּשְׂמֹאלִי וּבִימִינִי:

וּבַעֲצָתִי נוֹעַץ רוֹכֵב כְּרוּבִים. מִמַּדֵּי אֶרֶץ שָׂם וְרִבֵּק רָגְבִים. שָׁמַיִם נָטָה וְשָׂם סִתְרוֹ עָבִים. שָׁמֶשׁ הִזְרִיחַ וְצָר יָרֵחַ וְכוֹכָבִים. וְהִדְשִׁיא וְהִזְרִיחַ אִילָנוֹת וַעֲשָׂבִים. וְהִשְׁרִיץ דָּגִים וְעוֹפוֹת וַחֲגָבִים. וְחַיָּה וּבְהֵמָה וְכָל פָּרִים וְרָבִים. וַיִּצֶר בְּכַפּוֹ רֹאשׁ לְכָל נְצִבִים. בְּחָבְרוֹ כּוֹנְנוּ חֻפִּים וּנְקָבִים. מִעַט מֵאֱלֹהִים חִסְּרוֹ בָּאָדָם. וְכָבוֹד וְהָדָר עִטְּרוֹ בְּשׁוֹבִים. וְהִמְשִׁילוֹ בְּמַעֲשֵׂי הָעֲצוּמִים וְהָרַבִּים:

נֹעַם אָבֶן יְקָרָה שֶׁת מְסֻבָּתוֹ. בְּצַלְמוֹ רָקְמוֹ וְהִפְאִיר תְּמוּנָתוֹ. וּמְקֻצֶּה עַד קָצֶה הֵקִים קוֹמָתוֹ. וְחָלַק לוֹ מִשְׁכָּל תְּבוּנָתוֹ. וּבְמִלַּת לָשׁוֹן הִבְלָא דִּבְּרָתוֹ. וַיִּקְרָא שֵׁמוֹת לְכָל בְּרִיָּתוֹ. וְעַל כָּל יְצוּרִים הָיְתָה אֵימָתוֹ. וּבְעֶרֶן גַּן הָיְתָה חֲנָיָתוֹ. וּלְהַמְתִּיקֵנִי בְּפִיו הָיְתָה תַּאֲוָתוֹ. עֵקֶב הֱיוֹתוֹ רֹאשׁ עַפְרוֹת אַדְמָתוֹ. חֻקּוֹתַי וְתוֹרוֹתַי לַהֲגוֹת בְּאִמְרָתוֹ. וְנֹעַם מִשְׁכְּבִי צַדְּקִי לַחֲוּוֹתוֹ:

בְּשׁוּרִי מַעֲשֵׂהוּ וָר מַעֲשֵׂהוּ. לֹא שָׁמַר צַוּוּי וַיְפִירֵהוּ.

there was neither spring nor abyss, I was praised; before there was either mountain, or hill, I was brought forth; when he prepared the heavens, I was there; when he strengthened the clouds above, I was with him. I, wisdom, dwell with prudence; they that seek me early shall find me: for I love those that love me; my fruit is more choice than gold, yea, than fine gold; I lead to the path of righteousness and justice. Turn unto me ye who are simple, and want understanding, to eat bread, and drink the wine that I have mingled; for riches and honor are found with me.

He brought me up, and I was of his council of old; he appointed the statutes of heaven and earth for my sake; with mercy he possessed me in the first of his way, and rendered me more sweet than honey, and the dropping of honeycombs; gold and rubies cannot equal me, for my whole house is clothed with scarlet; for an addition of grace and health hath he ordained me; my hands are spread out to the poor; my mouth is opened with wisdom, and he instructed me with intelligence, and the law of mercy is on my tongue. I have prepared my entertainment, and set my table in order; length of days in my right hand, and honor in my left hand.

He who rideth upon the cherubs took counsel of me, when he fixed the measure of the earth, and united the clods; when he spread out the heavens, and made the clouds his secret place; when he caused the sun to shine, and formed the moon and stars; and covered the earth with grass and herbage, and planted trees; and created in abundance, fish, fowls and grasshoppers; and beast, and cattle, and all things that increase and multiply. He then with his hand formed the principial of terrestrial beings; when he created him, he formed him, with tabrets and pipes; and in love made him but a little lower than the angels; and crowned him with strength, glory, and honor; and caused him to bear rule over his mighty and abundant works.

He founded a beautiful tabernacle of precious stones for him; he wrought him curiously in his image, and beautified his form; and from one end of the earth to the other he raised his height and gave him a part of his intelligent knowledge, and endowed him with the wonderful gift of speech; so that he gave names to all his creatures; and his dread was on all creatures; and his dwelling was in the garden of Eden; and to make me palatable to his mouth, it was his desire; because he was the first created being of the

בִּיקָר לֹא לָן וַיְגָרַשֵׁהוּ. וְנִמְשַׁל כַּבְּהֵמוֹת נִדְמָה מִקְרֵהוּ.
בְּאָבְלוֹ מִן הָעֵץ אֲשֶׁר צִוָּהוּ. לְבִלְתִּי אֲכָל מִמֶּנּוּ וּלְמַעַמֵּהוּ.
וְהִרְצֵיתִי אֲמָרַי לְפָנַי בּוֹרְאֵהוּ. לֹא חָפַצְתִּי בּוֹ כִּי מְרִי הוּא. בְּמִבָּקֵד אֶחָד לֹא עָמַד לְקַיְּמֵהוּ. וּבְקָצוֹת תַּלְתַּלַי אֵיךְ יַעֲמוֹד הוּא. בַּחֲסַר לֵב יָמוּת בְּלִי לְהַחֲיֵהוּ. לֹא נוֹכַל לְהַדְבֵּק אֲנִי וָהוּא:

רַבּוּ שָׁנִים וְדָלְכוּ דוֹרוֹת. אֲנִי הָיִיתִי אֲצוּרָה בְּמִרְמֵי דִירוֹת. בֵּין אֶרְאֶלֵי טֹהַר אִמְרוֹתַי טְהוֹרוֹת. וְעָמַד אִישׁ צַדִּיק תָּמִים בְּדוֹרוֹת. מְיַשֵּׁר מַעֲגָל וּמְסִלּוֹת יְשָׁרוֹת. אֶת הָאֱלֹהִים הִתְהַלֵּךְ בְּכִשְׁרוֹת. מְנַחֵם מְמַעֵשׂ וּמֵעֲצֶב מְאֵרוֹת. וּבְשָׁטְפָהּ וַעַם נֶחֱלַץ מִצָּרוֹת. בְּצֵאתוֹ לָרְוָחָה מִתּוֹךְ מַכְּוֵרוֹת. הַקְּרִיב קָרְבָּן מִנְחָה וּתְשׁוּרוֹת. מִכָּל חַיָּה וּבְהֵמָה וְעוֹפוֹת טְהוֹרוֹת. וְרָצָה לְדַבְּקוֹ בִּי אִמְרוֹתַי לְהוֹרוֹת:

יוֹם נִשְׂתַּכֵּר נִפְרְדָה רַאֲוָתוֹ. מִמַּטָּעֵי כַרְמוֹ הָרָוָה שְׁתִיָּתוֹ. וְנִתְגַּל בְּאָהֳלוֹ וְגִלָּה עֲבֶלוּתוֹ. וּבְנוֹ נִכְנַס וְרָאָה עֶרְוָתוֹ. וַיִּקַּץ מִיֵּינוֹ וְאֵרְרוֹ בְּקִלְלָתוֹ. עֶבֶד עֲבָדִים לְאֶחָיו יִהְיֶה תּוֹ. בַּעֲשׂוֹתוֹ כָּכָה מְאַסְתִּיו לִשְׁנֹאתוֹ. וְנַמְתִּי לְצוּרִי לֹא אֶחְפֹּץ קִרְבָתוֹ. כִּי בְשִׁכְרוּתוֹ יָצָא מִדַּעְתּוֹ. וַיָּבֶר חֻקִּי וַיִּקְרַב מִיתָתוֹ: לֵץ תַּנִּין הִמָּה בְּשִׂחוֹתוֹ. כָּל שִׂגָּה בּוֹ לֹא יַרְבֶּה חָכְמָתוֹ:

צֶדֶק לְעֶשְׂרִים הֵעִיר מִמִּזְרָח. בּוֹרְאוֹ חִבִּיר לְשָׁלֹשׁ אִיתָן הָאֶזְרָח. וְכָתַת וְשִׁבַּר אֱלִילֵי תֶּרַח. וּמִבֵּין חֲשֻׁכִּים אוֹרוֹ זָרַח. וּמִבֵּית מוֹלַדְתּוֹ גָּלָה וּבָרַח. וְהִצָּלֵחַ בְּלָכְתּוֹ וְכַחֲצָלֶת פָּרַח. אֵשֶׁל נָטַע וְהָעוֹבְרִים הֵאֵרַח. וּבְקָצְוֵי אֶרֶץ רֵיחוֹ הֵרִיחַ. וְתוֹעֵי דָרֶךְ הִכְלִיל בְּאֹרַח. יִתֵּן

dust of his earth; that he might meditate with his words in my laws and satutes, and to declare to him the beautiful judgments of my righteousness.

But when I viewed his work, it surely appeared strange unto me, that he did not keep God's commandment, but broke it; and therefore did not abide in honor, for he drove him out; and it chanced to him, like unto the beasts that perish, when he ate from the tree, which he commanded him not to eat thereof, nor to taste it. I then arranged my words before his Creator, saying, I take no delight in him, because he is rebellious; lo, he could not keep one precept, how, then, will he keep six hundred and thirteen? He will die for want of wisdom, and will not be able to save himself; I and him, can by no means be united.

The years multiplied, and the generations passed away, while I was treasured up in his exalted abode, and discoursed with the pure angels; when there arose a righteous man in his generations, who trod in the straight path, and walked uprightly with God; he comforted mankind from their work, the toil of the curse of the earth; he was delivered from the wrathful flood; and when he went forth to enlargment from the ark, he offered burnt-offerings and meat-offerings of all clean beasts and birds; then God desired to unite him to me, to instruct him in my words.

But on the day that he was intoxicated, his desire was separated; he satisfied his thirst from the plant of his vine-yard, and being uncovered in his tent, he shewed his folly, and his son went in, and saw his nakedness; therefore, when he awoke from his wine, he cursed him with his curse, saying, a servant of servants shall he be to his brethren. When he acted thus, I rejected him, even to hatred, and said to my Former, I desire not his union, for in his inebriation he went out of his mind; he therefore will break my statutes, which will cause his death: the scorners roar when drinking wine; and all those that thus err will not increase in wisdom.

At the end of twenty generations, the righteous Abraham rose up from the east, who knew his Creator at three years of age, and continued strong in faith, and broke in pieces the images of Terah; thus his light shone forth from the midst of darkness; and from his fathers house he was driven, and fled away; but prospered as he went, and bloomed as the lily; he planted a grove, and hospitably entertained the weary travellers; so that his fame was known to the ends of the earth; and those that erred in their way, he led into the

לְפָנָיו גּוֹיִם וּמְלָכִים הִבְרַח. וְשָׁמַר תּוֹרוֹת וּבְמִצְוֹת טָרַח.
וְגָבַר כְּצֵאת הַשֶּׁמֶשׁ מִן הַמְּזָרָח:

חֻבַּב וְנֶחְשַׁב בְּשָׁמְרוֹ אֱמוּנָה. בְּנִסְיוֹנוֹת עֻשַּׁר נִצְרַף
לְבָחְנָה. וּמָצָא שְׂכַר בִּטְנוֹ לְמֵאָה שָׁנָה. וְהִתְחִיל
בְּמִצְוָה נִתְּנָה לִשְׁמוֹנָה. וְגַם צוּר בָּא עֵת וְהִגִּיעָה עוֹנָה.
אָמוֹן שַׁעֲשׁוּעִים לְהִנָּתֵן בְּמַתָּנָה. וְגַם אֲנִי נִרְצֵיתִי בּוֹ
לְהִתְחַתְּנָה. לוּלֵי נָם בַּמָּה אֵרַע כִּי אִרְשָׁנָּה. וְשָׁאַל
אוֹת לְהוֹדִיעוֹ נְכוֹנָה. וְגָרַם גֵּרוּת אַרְבַּע מֵאוֹת שָׁנָה.
בְּכָרְךָ לְעַנּוֹת עֲרַת־מִי מָנָה. אָז חָדַלְתִּי בָּאָרֶץ לְשָׁכְנָה:

קָם בְּנוֹ תַּחְתָּיו וְהוּשַׁת לְשָׂרִים. בְּדַרְכֵי הוֹרוֹ הָלַךְ
בְּמֵישָׁרִים. לַעֲשׂוֹת צְדָקָה וּמִשְׁפָּטִים יְשָׁרִים. וּכְקָרְבַּן
נִידַח הֶעֱלָה בְּבֵרוּרִים. וְנִרְצָה כְּכָלִיל וְשַׁלְמֵי אֲמוּרִים.
וְזָרַע וּמָצָא מֵאָה שְׁעָרִים. וְהִצְלִיחַ וְהִשְׂכִּיל וְהִנְעִים
אֲמָרִים. וְחָפֵץ לְהַגְדִּילוֹ בְּתוֹרַת מוֹסָרִים. וְגַם אֲנִי
אֶהַבְתִּיו וְחִמַּדְתִּיו מִנְּעוּרִים. לוּלֵי שְׁאֵתוֹ פְּנֵי עוֹכֵר
בָּעוֹכְרִים. וּבַעֲשָׂנוֹ נֶעֱשַׁן וְהִכְהָה מְאוֹרִים. בַּעֲבוּרוֹ
נִמְנַעְתִּי לְהָוַדַּע בַּשְּׁעָרִים:

חֶבְיוֹן עֹז שָׁכַנְתִּי בְּמַחֲמַד. לָאָרֶץ לֹא יָרַדְתִּי לְהִתְלַמֵּד.
וְעָמַד אִישׁ תָּם וְתַאֲוָתִי חָמַד. יֹשֵׁב אֹהָלִים עִתּוֹתַי
לְהַתְמַד. בָּרְכָה יָרַשׁ וְלִגְבִיר הֶעֱמַד. זֶרַע לְהַרְבּוֹת
בְּחוֹל לֹא יִמַּד. וְרוּחַ נְדִיבָה סָמְכַתְהוּ לְהַצְמַד. בְּתָמּוּ
הָלַךְ וּבָשָׂרוֹ עָמַד. יוֹצְרוֹ אֲהֵבוֹ וּבְעִינַי נֶחְמַד. וַיּוֹרֵנִי
הַגֶּה זֶה נָעִים וְנֶחְמָד. וְנָאֶה לוֹ בְּהָגְיוֹנָךְ לִלְמַד. יִרְתֹּוךְ
לִבּוֹ דְּבָרֶיךָ וּבְסוֹדְךָ יֶעֱמָד:

זָךְ הָיָה וְנָבָר וְאִישׁ אֱמוּנָה. וְרָאוּי לְהִשְׁתַּעֲשֵׁעַ בְּמַתָּן
צְפוּנָה. אֲבָל לֹא שָׁקַט וְלֹא הָפְנָה. בְּבֵית אָבִיו לֹא נָח

right path; nations were subdued before him, and he made kings flee; he observed the laws, and was diligent in the precepts; and grew strong as the sun when it goeth forth from the east.

He was acceptable and desirable to God, because he observed the truth; he was tried and proved ten times; and at an hundred years obtained his son, and with him began the observance of the precept that is to be performed on the eighth day; the Creator then said, the time is come and the season draweth nigh, that thou, who wast brought up with delight, shouldest be given unto him as a gift; I then said, that I was willing to be united to him, but that he had said, whereby shall I know that I shall inherit it? and asked a sign to know its completion; and thereby caused four hundred years bondage to his posterity; I therefore forbore dwelling on the earth.

His son rose up in his stead, and was appointed a prince; in his father's ways he walked uprightly, to do perfect justice and righteousness; and with a pure heart he was offered as an offering of a sweet savour; and was accepted as an whole burnt-offering, and the members of a peace-offering; and he sowed, and received an hundred fold; he also prospered, and acted wisely with prudent speech; and therefore God desired to exalt him with the admonishing law; I also loved him, and desired him from his youth, were it not that he had favored the troubler (Esau), by the smoke of whose incense his eye-sight was darkened; on his account, I was not willing to be known in the gates.

In the strong hiding-place, I rested with delight, so that I did not descend to the earth to be studied; when a plain man arose, and earnestly desired me; he continually dwelt in the tents; he inherited the blessing, and was appointed lord over his brother, and was promised that his seed should be multiplied as the sand, that cannot be measured; with a liberal mind was he endowed; he walked in his simplicity, and continued in his integrity; his Creator loved him, and he was desirable in my sight; he shewed him to me, and said, lo, this man is amiable and desirable, and it would be proper for him, to study and meditate on thee, that his heart may be supported by thy words, and he be initiated into thy mystery.

He was a pure and faithful man, and was fit to delight himself with the hidden gift, but he had neither rest nor leisure; in his father's house, he could not rest for strife, his

מִתְלוֹנָה. אָחִיו מַתְנַהֵם לְהָרְגוֹ בְּשִׁטְנָה. עָמַד מִפָּנָיו וַיֵּלֶךְ כַּדָּנָה. בְּמַקְלוֹ עָבַר וַיָּבֹא חָרָנָה. בְּאִשָּׁה שָׁמַר עֶשְׂרִים שָׁנָה. בְּגִדּוּל בָּנִים נִטְרַח בַּאֲנִינָה. נִמְכַּר כִּפְרָת לְהַאֲלָה וְלִמְגִנָּה. וּבִשְׁנֵי רַעֲבוֹן יָרַד גּוֹשְׁנָה. לָכֵן לֹא נָפַלְתִּי בְּגוֹרָלוֹ לְטָנָה:

קָרַב מוֹעֵד וְהִגִּיעַ זְמָן. וְשָׁר בְּעַנּוּי עַם לֹא אַלְמָן. וַיָּקָם מוֹשִׁיעַ רוֹעֶה נֶאֱמָן. תְּחִלַּת צֵאתוֹ מִצְרֵי טָמָן. וַיַּךְ בְּמַצֵּרִים כָּל אֱלִיל וְחַמָּן. וַיַּכֵּחַד כָּל גִּבּוֹר שַׁר וּמִשְׁמָן. וְהִגִּיחַ אוֹר וְהֵאִיר אַשְׁמָן. אֲסִירֵי עוֹנִי לְיֵשַׁע זְמָן. יָם הֶעֱבִירָם וְהִסִּיעָם לְתָחוּמָן. וְהֵגִיו לָמוֹ שִׁלָּו וְהִמְטִירָם מָן. הִכָּה צוּר וַיָּזוּבוּ מֵימָן. וְאוֹתָהּ לְהַנְחִילָם מַעֲשֵׂי יְדֵי אֱמָן:

וּבַיָּרֵחַ הַשְּׁלִישִׁי לְחֹפֶשׁ לְצֵאתָם. בָּאוּ לְחֹרֵב כָּל מַקְהֲלוֹתָם. וְנֶגֶד הָהָר הָיְתָה חֲנָיָתָם. הִסְכִּימוּ דַעְתָּם וְהִשְׁוּוּ עֲצָתָם. וּמִשֶּׁה עָלָה וְהוּשַׁם כַּחוֹתָם. וְנִצְטַוָּה לֵךְ אֶל הָעָם וְקַדְּשֵׁתָם. הַיּוֹם וּמָחָר צַוֵּה כְּרִישָׁתָם. וְיוֹם אֶחָד הוֹסִיף לְטַהֲרָתָם. וְכִבֵּר עִנְנָם וּמְצוֹת הַגְּבָלָתָם. וּבָנָה מִזְבֵּחַ וְכָרַת בְּרִיתָם. וְהֵקִים מַצֵּבוֹת כְּנֶגֶד שִׁבְטֵי תָם. וַיְקַדֵּשׁ אֶת הָעָם וַיְכַבְּסוּ שִׂמְלוֹתָם:

אֲנִי בַּשְּׁלִישִׁי בִּהְיוֹת בָּקְרוֹ. מֶלֶךְ בִּמְסִבּוֹ הוֹפִיעַ בִּיקָרוֹ. רִבּוֹתַיִם אַלְפֵי שִׁנְאָן מְשַׁנְּנֵי פְּאֵרוֹ. וַיְהִי קֹלוֹת וּבְרָקִים וְהָרִים אוֹרוֹ. קוֹלוֹ בְּכֹחוֹ וְקוֹלוֹ בַּהֲדָרוֹ. וְרוּחַ סְעָרָה עוֹשָׂה דְבָרוֹ. וְעָנָן בָּבֵד כִּסֵּה עַל הָרוֹ. וְהַצּוּרִים נִתְּצוּ הָרִים בְּעֶקְרוֹ. הוֹלֵךְ וְחָזֵק קוֹל שׁוֹפָרוֹ. חוֹצֵב לָהָבוֹת אַרְזִים בְּשָׁבְרוֹ. קוֹל יְיָ יָחִיל מִדְבָּרוֹ. וְכֻלּוֹ אוֹמֵר כָּבוֹד בְּפִאֵר דְּבִירוֹ:

brother comforting himself, by purposing to kill him in enmity; he therefore rose up, and went to Padan Aram because of him; with his staff he passed over Jordan, and came to Haran, and served twenty years for a wife, and wearied with the rearing of his children. Joseph was sold that he might be a relief and shield to him; for in the years of famine he went down to Goshen, I therefore did not fall into his lot for a gift.

When the time and season drew nigh, and he saw the affliction of the people that is not widowed, and raised up for them a savior, and faithful shepherd; who, when he first went out to see their burdens, smote the Egyptian; and destroyed all the idols and solar statutes that were in Egypt, and caused all the princes and mighty men to cease; he made the light shine to those that were in darkness, and prepared salvation for those that were bound in affliction, causing them to pass through the sea, and made them journey to the border; he brought them quails, and caused manna to rain for them; he smote the rock, and its water flowed; and he desired to make them inherit the work of the great artificer.

And in the third month of their going forth to freedom, all their congregation came to Horeb, and encamped opposite the mountain, and all were unanimous in opinion and counsel; when Moses went up, and was appointed as a signet, and was commmanded, "go unto the people, and sanctify them," and command their separation this day and to-morrow, he added one day more to purify them; and he arranged their order, according to the precepts of the bounds; he also built an altar, and made a covenant with them, and set up pillars according to the perfect tribes; and sanctified the people, and they washed their clothes.

Then on the third day, in the morning, the King shone forth in his glory in the midst of them, and twice ten thousand angels chanted his praise; and there were thunders and lightnings, and resplendent light; with his powerful and majestic voice, and the stormy wind fulfilling his word, and a thick cloud covered his mount; while the rocks were cast down, and the mountains torn up by their roots, and the voice of his trumpet waxed louder and louder, cleaving the flames, when he broke the cedars, and the voice of the Lord shook the wilderness; and all spoke of his glory in his beauteous oracle.

I exulted on the day of my nuptials; behold, the crisis is

מִתְבָּאֵרֶת הָיִיתִי בְּיוֹם חֲתֻנָּתִי. הִנֵּה בָּא קִצִּי וְהִגִּיעַ עִתִּי. לְהוֹדִיעַ כֹּחִי וּלְהַגִּיד תִּפְאַרְתִּי. יֵצֵא טִבְעִי וְהִתְעַלָּה חֶפְצִי. יֵדְעוּ הַכֹּל מַה מִּלַּאתִי. עֶדֶק וּמִשְׁפָּט בְּתוֹךְ נָתִיבָתִי. עִמֹּק חָכְמָתִי וְסוֹד בִּינָתִי. יָבִינוּ שָׂכָרִי עָנְשִׁי וְאַזְהָרָתִי. עֵרֶךְ שִׁחְנִי וְסֶגֶר מִסְגַּרְתִּי. תִּקּוּן אֶצְבְּעוֹתַי וְרֹב כֶּעֱלָתִי. כִּי עַד עַתָּה בַּמְּרוֹמִים שָׁכַנְתִּי. וְהַיּוֹם בָּאָדָם מַתָּנוֹת לָקָחְתִּי:

צִיר אֱמוּנִים נִתְעַלָּה בִּבְחִירִים. בְּצִנַּת שָׁלֹג בְּיוֹם קְצִירִים. חָכָם עָלָה לְעִיר גִּבּוֹרִים. וַיָּרֶד עִוֹ מִכְמֶטָּחַת לַהֲדוּרִים. אֲמָרִים נְעִימִים מִפְּנִינִים יָקָרִים. וְקִבָּלָם מִימִין יוֹצֵר הָרִים. וְצִבְאוֹת קֹדֶשׁ עוֹנִים וְאוֹמְרִים. מֶרֶם נִשְׁמַע אֲנוּ שׁוֹמְרִים. וְשָׁמְעוּ מִפִּיו עֲשֶׂרֶת הַדְּבָרִים. וּפָחֲדוּ וְרָעֲדוּ מֵרֶעֶמִים בַּבִּירִים. וּפָתְחוּ וְעָנוּ כָּל הַיְצוּרִים יְיָ עוֹ לְעַמּוֹ יִתֵּן וּמִשְׁפָּטִים יְשָׁרִים: ס וַיַּשְׁמִחוּ כָּל הָעָם. בְּשִׂמְחַת אִמְרֵי נֹעַם. וְנֶהֱמַנָּה צִיר רָעָם. וַיֵּרֶד מֹשֶׁה מִן הָהָר אֶל הָעָם:

ס וּבְכֵן וַיֵּרֶד מֹשֶׁה מִן הָהָר אֶל הָעָם:

אַלּוּף מְסֻבָּל בְּהוֹד אֲבִירִים. בְּיָדָיו גְּלִילֵי זָהָב עֲמוּדִים. גָּרוֹן עָנוּק לְשׁוֹן לְמוּדִים. דְּבָרִים דְּבוּרִים בְּאוֹפָן שְׁקוּדִים. הַמְּשׁוּלִים לְשָׁלֹשׁ מַשְׁקִים נֶחֱמָדִים. וּבָהֶמְוֹת שֶׁבַּבְּלִים נִשְׁמָרִים וְעוֹמְדִים. וּנְחִים הַגָּבַהּ וְלַנָּמוּךְ יוֹרְדִים. חַיִּים וְרִפְאוֹת לְמוֹצְאֵיהֶם מַעֲמִידִים. טֹהַר בַּעֲלִיל שִׁבְעָתַיִם מְנֻקָּדִים. יְקָרִים מְזֻהָב וּמִפְּנִינִים נֶחֱמָדִים. כָּל חֲפָצִים לְנֶגְדָּם בַּל נִמְדָּדִים. לָקַח טוֹב וּמוֹסָר מַגִּידִים. מֻהָק וּמֻרְכָּא לַעֲצָמוֹת וְגִידִים. נְתוּנִים מֵאֵשׁ וְכָאֵשׁ יוֹקְדִים. סַם חַיִּים לְבָבָם מְחַכְּמִים. עִוְּרֵיהֶם וְחוֹבְקֵיהֶם מְכַבְּדִים. פְּלִפּוּלָם בִּשְׁלֹשׁ עֶשְׂרֵה מִתְלַמְּדִים. צוּרָפָם

come, and the time approached to make known my beauty, and to declare my glory; my disposition will be known, and my nuptial canopy be exalted; so that all will know what my occupation is; for righteousness and justice are in my paths; they will comprehend the depth of my wisdom; and the profundity of my understanding; also the reward I bestow, the punishment I inflict, and my admonition; the precepts that are plain, and those which require explanation; the ordination of my fingers, and the greatness of my work; for till now, I dwelt in heaven, but this day was I taken for a gift to man.

The faithful messenger (Moses) was exalted above all the chosen, and as acceptable as the cooling snow on the day of harvest; the wise man went up to the abode of the mighty angels, and brought down the majestic trust to the beautified nation; whose amiable words were more precious than rubies; and which he (Moses) received from the right hand of him who formed the mountains, while the holy hosts (Israel) answered, and said, before we hear them, we will observe them; and when they heard the ten commandments from his mouth, they were afraid, and trembled, because of the mighty thunderings; and all creatures proclaimed, the Lord giveth strength and upright judgments to his people.

And all the people rejoiced with the pleasant words of the law; the messenger was also appointed their shepherd; as is said, and Moses went down from the mount unto the people.

And thus Moses went down from the mount to the people.

A prince encompassed with splendour; in his hands were the golden tables of the law, which adorned the necks of those that study it; its words are properly arranged and fitly spoken, and are compared to the three most desirable liquors, that are best preserved in the meanest vessels, and flow from the heights to the low places; they establish life and health to those that seek them; they are pure, refined seven-fold, more precious than gold, and more desirable than pearls; and the most desirable things are not to be compared to them; they declare good instructions, and admonitions; they are agreeable, and a cure for the bones and veins; they were given from the midst of the fire, and penetrate as fire; they are a palm of life to those that revere them; they forsake those that forsake them, but embrace those that honor them; they are taught by thirteen logical rules; they that explain them, are seated among princes; and those that possess them, are prepared for everlasting life, to partake of the abundant

מוֹשִׁיבִים בֵּין נְגִידִים. ס קוֹנֵיהֶם לְחַיֵּי עוֹלָם עֲתִידִים. רַב טוּב הַצָּפוּן לַחֲסִידִים. שׁוֹמְרֵיהֶם יָצָלוּ מִכָּל פְּחָדִים. תּוֹמְכֵיהֶם מְאַשְּׁרִים וּבוֹוֵיהֶם מְלַפְּדִים:

מְלַפְּדִים לַפִּידִים וּבְרָקִים נוֹגְהִים. בְּתִתּוֹ קוֹל עַז מַשְׁמִיעִ גְּבֹהִים:

ס וַיְדַבֵּר אֱלֹהִים:

תַּחְתִּיוֹת אֶרֶץ כַּהֲנֵג נְמַקִּים. שַׁחוּ גִּבְעוֹת עוֹלָם הַמְצוּקִים. רַבּוּ רְעָמִים וְגָבְרוּ זַקִּים. קוֹלֵי קוֹלוֹת מְשֻׁנִּים וַחֲזָקִים. צָבְתוּ הַדִּבּוּר כְּנִיצוֹצֵי בָרָקִים. פַּטִּישׁ מְפוֹצֵץ סַלְעֵי נְקִיקִים עוֹרֵךְ אַחַת וּשְׁתַּיִם מִתְחַלְּקִים. סוֹד יְרֵאִים וּמִשְׁפָּטִים צַדִּיקִים. נוֹתְנֵי קוֹל שׁוֹפָר מִתְחַזְּקִים. מֹשֶׁה יְדַבֵּר וְהַכֹּל שׁוֹתְקִים. לְעֵמּוֹ הַנְחִיל מִדְבָּשׁ מְתוּקִים. כֹּשֶׁר אֱמוּנַת עִתִּים חֲשׁוּקִים. יְרִיעַת חֹכֶן וִישׁוּעַת נְוִיקִים. מַעֲמִי חָכְמָה וַדַּעַת מְפִיקִים. חָנָּם נְתָנָם גּוֹזֵר וּמֵקִים. זְכֶם בְּמַתָּנָה לְבוֹ דְּבֵקִים. וְכֻלּוֹ מַרְמִזִּים וְחִבּוֹ מַמְתִּקִים. הַשְׁמַע אָנֹכִי בְּרֹאשׁ פְּרָקִים. עֶרֶךְ בַּעֲשׂוֹתוֹ בְּמַיִם עֲמוּקִים. גִּבּוֹר נִגְלָה וְנִלְחָם בְּמְצוּקִים. בְּתִתּוֹ בְסִינַי דָּתוֹת וְחֻקִּים. אֲוֵי כְּרַחֲמָן נִגְלָה מִשְׁתַּחֲקִים:

מִשְׁתַּחֲקִים הִבְרַקְתָּ נְגִידֶיךָ. וְהִשְׁמַעְתָּ לְעַם כְּמֵהֶיךָ:

ס אָנֹכִי יְיָ אֱלֹהֶיךָ:

אֶרֶץ עָשִׂיתִי וְאָדָם בָּרָאתִי. בְּרִיחַ וּדְלָתַיִם לַיָּם שַׂמְתִּי. גָּלִיתִי שַׁחַר וָנֶשֶׁף וּבֹקֶר צִוִּיתִי. דֶּרֶךְ לַחֲזִיז קוֹלוֹת פִּלַּגְתִּי. הָאוֹר וְהַחֹשֶׁךְ בִּמְקוֹמָם שִׁכַּנְתִּי. וְהָאָרֶץ וּמְלוֹאָהּ לְכָבוֹדִי יָצַרְתִּי. זְרִיחַת מְאוֹרוֹת בְּעִתָּם הוֹצֵאתִי. חֻקִּית שָׁמַיִם וָאָרֶץ מִשְׁטָרָם שַׂמְתִּי. טִיבְלִי שֶׁקֶר בְּשֶׁטֶף הָאֶבְרְתִּי. יוֹרְדֵי בַקְעָה לִשׁוֹנָם בָּלַלְתִּי. כְּדַרְלָעֹמֶר

good that is hidden for the pious; they that observe them, are delivered from all fear; they that are supported by them are happy, but their despisers are destroyed in flames of fire.

There were burning flames, and resplendent lightnings, when he spoke with a mighty voice from the high heavens. And God spake.

The nethermost part of the earth melted like wax; the everlasting and immoveable hills sank; the thunder was abundant, and the lightning strong; strange and mighty voices; the sound of the word of the Almighty was like flashes of lightning, as an hammer that breaketh the rocks in pieces; one expression of the Lord was divided in two; the principle of the reverence of God, and of the righteous judgments; the voice of the Shofar (cornet) was exceedingly loud; but when Moses spake with God, all were silent; he then caused his people to inherit that which is sweeter than honey; the rectitude of the stability of the desirable times; the knowledge of the strength of salvation from injury, affording reasons from knowledge and wisdom; these, he who decreeth and establisheth, gratuitously gave for a meritorious gift to those that adhere to him; they are all desirable and sweet to the pelate; he first caused them to hear, "I am the Lord thy God, who brought thee out of the Land of Egypt," because when he made a path through the deep waters, he appeared as a mighty warrior, and fought with the powerful Egyptians: but when he gave the law and the statutes on mount Sinai, he then appeared from heaven, as a most merciful Being.

From heaven didst thou illuminate with thy lightning, and cause the people that long for thee, to hear:

"*I am the Lord, thy God.*"

I made the earth, and created man, and appointed bars and gates for the sea; I revealed light and darkness, and commanded the morning, and divided a way for the thunder of the clouds, and made the light and darkness rest in their places; and created the earth and its fullness for my glory; I brought forth Masoros (the planets) to shine in their season, and appointed the statutes for the dominion of heaven and earth; they that joined lies, I destroyed with a flood, and confounded the language of those that descended to the plain. I smote Chedarlaomer, and those that helped him, and divided the night in the valley of Shofeh; the binding of an only son I saw on mount Moriah, and therefore vowed a vow, saying, by myself have I sworn. When Jacob wrestled with an angel, I was his help. I spoke to, and admonished him

וְעוֹרָיו הִבְּיתִי. לְעֻמְקָ שָׁוֶה לַיְלָה חִלַּקְתִּי. מוֹרָיָה עֲקֵדַת יָחִיד רָאִיתִי. נָגָר נָדַרְתִּי בִּי נִשְׁבַּעְתִּי. שָׂר אֵל מַלְאָךְ בְּעֻזּוֹ הָיִיתִי. עִמּוֹ מְדַבֵּר לְרוֹדְפוֹ הִזְהַרְתִּי. פַּתְרוֹסִים בְּעָשָׂר מַכּוֹת מָחַצְתִּי. צְבָאוֹתֵיכֶם בְּעָצֶם הַיּוֹם גָּאַלְתִּי. קָרַעְתִּי יַם סוּף וְאֶתְכֶם הֶעֱבַרְתִּי. רְאִיתֶם בְּעֵינֵיכֶם אֲשֶׁר עָשִׂיתִי. שִׁבַּדְתִּי מְזַנֵּב וְחִילוֹ הֶחֱלַשְׁתִּי. שַׁבַּת קֹדֶשׁ לָכֶם הִנְחַלְתִּי. תִּרְגַּלְתִּי וּכְנַנְפֵי נָשֶׁר נָשָׂאתִי. תֶּקֶף שָׁלֹשׁ מַתָּנוֹת לָכֶם נָתַתִּי: נָטַתִּי לְךָ תּוֹכָחוֹת מוּסָרִים. הִשָּׁמֶר לְבַל תַּטֶּה אֲשׁוּרִים:

פ׳ לֹא יִהְיֶה לְךָ אֱלֹהִים אֲחֵרִים:

תַּעֲתּוּעִים הַמָּה מוּסַר הַבָּלִים. שִׁחַר אֵין לָמוֹ וְלֹא מוֹעִילִים. רוֹדְפִים אַחֲרֵיהֶם לַכֶּם הַתּוּלִים. קָצֶף מוֹסִיפִים וְחֵימָה מַגְדִּילִים. צוּרַת חַמָּה וְלָבָנָה נוֹטְלִים. פִּלְשֵׁי עָב וְתַבְנִית מַזָּלִים. עֲצַבִּים בְּתָבוֹנָם מַעֲשֵׂה כַשִּׁילִים. סִגְרִים לָהֶם וַאֲלֵיהֶם מִתְפַּלְלִים. נוֹתְנִים לָהֶם כָּבוֹד וְהָלוּלִים. מִשְׁתַּחֲוִים לָמוֹ וּמִשְׁאֲלֹתָם שׁוֹאֲלִים. לֹא יָשִׁיבוּ לִלְבָּם וְאֵינָם מַשְׂבִּילִים. כִּי יִרְאָתָם פְּגָרִים אֻמְלָלִים. יִצְעֲקוּ אֲלֵיהֶם וְאֵינָם נִצּוֹלִים. טָחוּ עֵינֵיהֶם וְלִבּוֹתָם סְבָלִים. חוֹכִים יְשׁוּעָה מֵאֹטִים וֶאֱוִילִים. זְנוּחִים תְּעוּבִים שִׁקּוּצִים וְגִלּוּלִים. וְחֵלֶק יַעֲקֹב יוֹצֵר הַכֹּל אֵל אֱלִים. וְהֶמְיוֹן מַיִם נוֹתֵן וּנְשִׂיאִים עוֹלִים. דָּבְרוּ מֵקִים וַעֲצָתוֹ יַשְׁלִים. גּוֹעֵר בָּיָם וַיֶּחֱמוּ גַלִּים. בּוֹ תִּדְבָּקוּ וְעָדָיו הֱיוּ מְיַחֲלִים. אֵיבֵיכֶם יַפִּיל חֲלָלִים חֲלָלִים:

חֲלָלִים אַפִּיל כֹּל שׁוֹכְחֵי הַשֵּׁם. הִשָּׁמֶר פֶּן תִּכָּשֵׁל וְתֶאָשֵׁם.

פ׳ לֹא תִשָּׂא אֶת שֵׁם:

that pursued him. I wounded the Egyptians with ten plagues and on the self-same day I redeemed your hosts. I divided the Red Sea, and caused you to pass through it; you saw with your eyes what I did; I weakened the host, and destroyed him (Amalek) who pursued you; I caused you to inherit the holy sabbath; I conducted and carried you on eagles' wings; a threefold mighty gift I gave unto you.

I have given thee the law of reproofs and admonitions take heed that thou decline not from its paths.

"*Thou shalt have no other gods.*"

They are idols and vanities, they cannot benefit; deluded hearts only follow them; they add wrath, and increase anger. They take the likeness of the sun, or moon, even a cloud, or the likeness of a planet, or even graven images; they bow down, and pray to them; they revere them, prostrate themselves, and intreat them to grant their requests. They neither consider in their heart, nor understand that these idols are lifeless and impotent; thy cry unto them, but are not delivered; their eyes are closed, and their heart is foolish; they invoke the abominable idols, even the dumb abhorred cast-off idols: but the portion of Jacob, is the God of gods, who created all things; he giveth a multitude of water, and causeth the clouds to ascend; he establisheth his word, and accomplisheth his counsel; he rebuketh the sea, and the waves roar. Adhere to him, then will he cause your enemies to fall down, as heaps of slain.

I will cause all those that forget my name, to fall down as heaps of slain; therefore take heed that thou stumble not and offend.

"*Thou shalt not take the name of the Lord thy God in vain.*"

The true ineffable name, with which the earth was founded, and the heavens spread out, the bounds of the earth and the four winds; they were joined and fixed with his seal: his name was mentioned at the sea, it was cleft, and the God of glory thundered on the waters; at the mention of his holiness, they ran and were saved. He cleaveth the flames of fire, and breaketh in pieces the rocks; his sight is pure, it cannot behold evil; he proveth his creatures at all times and seasons; and in wrath destroyeth those that transgress against him to bring destruction to the sinners and transgressors, that make void the covenant, and swear falsely; they are taken in iniquity, and questioned for their presumption; they who hate reproof, and despise admonition, bear the wrath of God, and are satiated with indignation; he visiteth the in

אֲנִיתִי שְׁמוֹ הַמְפֻאָר בְּשִׁבְעִים. בּוֹ נוֹסְדוּ אַרְצוֹת וְנָטְעוּ רְקִיעִים. גְּבוּלוֹת אֶרֶץ וְרוּחוֹת מֻרְבָּעִים. דָּקְקוּ בְּחוֹתָמוֹ חַיּוֹת נְקֻבָּעִים. הָזְכַּר עַל דָּם וְנַעֲשָׂה בְּקִיעִים. וְעַל הַמַּיִם אֵל הַבָּכוֹד הִרְעִים: זֶבֶר קָדְשׁוֹ בּוֹ רָוְצוּ נוֹשָׁעִים. חוֹצֵב לָהָבוֹת וּמְבוֹצֵץ סְלָעִים. טָהוֹר עֵינַיִם מֵרְאוֹת רָעִים. יְצוּרָיו בּוֹחֵן בְּכָל עִתִּים וְרָגָעִים. כַּלּוֹת בְּהֵמָה בּוֹ נִבְשָׁעִים. לְהָבִיא שֶׁבֶר לְחַטָּאִים וּפוֹשְׁעִים. מְפִירֵי חֹק וְלַשֶּׁקֶר נִשְׁבָּעִים. נִלְבָּדִים בַּעֲוֹנָם וּבְזָדוֹנָם נִתְבָּעִים. שׂוֹנְאֵי תוֹכֵחוֹת וּמוֹסָר פּוֹרְעִים. עֲרָוֹת יוֹבָלוֹ וּבְרִגְוָ שְׁבֻעִים. פּוֹקֵד עֲוֹן אָבוֹת עַל שִׁלֵּשִׁים וְרִבֵּעִים. צוֹמֵת לַבְּקָרִים כָּל רְשָׁעִים. ק קָנוֹא וְנוֹקֵם וְקוֹבֵעַ קוֹבְעִים. רוֹאֶה וְצוֹפֶה טוֹבִים וְרָעִים. שְׁמוֹר־וְהַזְהֵר מֵאֲרֹר פְּגָעִים. תִּתְעֲרָא מִלְּשָׁא לַשָּׁוְא שֵׁם תְּמִים דֵּעִים: תְּמִים דֵּעִים דְּבָר בְּקָדְשׁוֹ. וְהִזְהִיר עַל מוֹרָא מִקְדָּשׁוֹ:

ר זָכוֹר אֶת יוֹם הַשַּׁבָּת לְקַדְּשׁוֹ:

הַשְׁלוֹם כָּל מַעַשׂ וּגְמַר מְלָאכָה. שַׁבַּת מְנוּחָה וְקִדּוּשׁ בְּרָכָה. רֶגֶל לְהָשִׁיב וּלְמָעֵט הֲלִיכָה. קְרוּי עֹנֶג לְכַבְּדוֹ כַּהֲלָכָה. צַעַד תְּחוּמָיו אַלְפַּיִם לְלֵכָה. פְּסִיעָה גַּסָּה בּוֹ בְּלִי לְהַלָּכָה. עֵרֶךְ הֲכָנָתוֹ בַּשִּׁשִּׁי לְעָרְכָה. סְעוּדוֹת שָׁלֹשׁ מִצְוָתוֹ עֲרוֹכָה. נִכְפַּל בִּלַּחְמוֹ לַעֲנֻגָּה וְרַכָּה. מְמָרָה נָתַן בַּדַּת וְכַהֲלָכָה. לְאוֹת הוּשַׂם עָלָיו לְסָמְכָה. כִּי לְשִׁשָּׁה מְלַאכְתּוֹ נֶעֱרָכָה. יְצִיאָתָיו וּרְשׁוּתָיו בְּלִי לְהָפְכָה. מֹרַח מַשָּׂא בּוֹ לְחַשְׁכָּה. הִלּוּל מֻזִּיד לְסִקּוּלָה לְמַשְׁכָּה. זְכִירָה וּשְׁמִירָה עֲדָיו תְּנוּכָה. וּמֵעֵין הָעוֹלָם הַבָּא מָתְקוּ לְחַנְכָה. הַנּוֹצְרוּ נֶצַח מִשְׁלוֹשׁ מְבוּכָה. דִּין עָנְשׁוֹ וְאַזְהָרָתוֹ חֲתוּכָה. גְּמוֹל מַשְׂכֻּרְתּוֹ מֵאִתִּי

iquity of the fathers on the third and fourth generations; he cutteth off the wicked every morning; he is jealous, and taketh vengeance, and spoileth those that spoil others; he looketh and beholdeth the good and the bad: he admonished, and beware of the fatal curse, and be fearful of taking in vain the name of him who is Omniscient.

The Omniscient spake in his holiness, and admonished them to revere his sanctuary.

"*Remember the sabbath-day, to sanctify it.*"

On it all the work was finished and perfected; the sabbath-day is dedicated for rest, and sanctified for a blessing; to restrain the feet, and diminish the journey; it is called delight, and is to be honored according to the constitution; the walk of its bounds is two thousand cubits, and not to walk with hasty steps thereon; the arrangment of its preparation is on the sixth day, and to prepare three meals, according to its commandment. On the sixth day each of the tender and delicate people gathered a double portion of manna. At Moroh the celebration of the sabbath was commanded, according to the law and constitution thereof; and appointed as a sign on which we are to depend, to prove that his work was all arranged in six days. On the sabbath one dare not carry any thing from the limits of one place to the limits of another place; to avoid the fatigue of bearing a burden on it: he that profanes it willfully, is to be stoned: the words of, remember, and keep the sabbath-day, were heard at once; and its taste is of the form of the future state; he that observes it, will be delivered from three afflictions; the decree of its punishment and admonition hath been decreed by me, and its beneficial reward is support from me; between me and the blessed people I have appointed it for a sign, that the sovereignty is mine.

Acknowledge my sovereignty, as thou hast promised, and thou shalt enjoy long life.

"*Honor thy father and mother.*"

They were both occupied to nurse and preserve thee; thou wast the first of their care; they pour forth their prayer and

תְּמוּכָה. בֵּינִי וּבֵין אִם הַמִּבְרָכָה. אוֹת שַׂמְתִּי כִּי לִי הַמַּמְלָכָה:

הַמַּמְלָכָה הַמְלִיכֵנִי בְּנַאֲמָךְ. וְתִזְכֶּה לְאַדֶּרֶת גָּמָלֶיךָ:

פ כַּבֵּד אֶת אָבִיךָ וְאֶת אִמֶּךָ:

אָמָן וּמְיֻחָל בְּךָ מִתְעַסְּקִים. בְּשֶׁלְּךָ תְּהִלָּה כָּאוֹר דְּבֵקִים. גְּעִית שָׁוְא וְתַחַן מְפִיקִים. דּוֹרְשִׁים לְצוּרָם הֱיוֹת בֵּן חוֹבְקִים. הָשְׁתָּפוּ שְׁנֵיהֶם עִמּוֹ עֲבוּקִים. וְנוֹצַרְתָּ וְנוֹלַדְתָּ לְעִתֵּי חֵקִים. זְכוּךְ וָהֶבְיאוּךְ בִּבְרִית לְדָקִים. חִבְּקוּךְ בִּרְכַּיִם וְשָׁדַיִם מְנִיקִים. טֶרֶף חֻקּוּךְ זָנִים וּמַשְׁקִים. יְגִיעַת עֲמָלָם עִמְּךָ מְחַלְּקִים כֹּשֶׁר וּמוּסָר מְהַנְּכִים וּמְחַוְּקִים. לְשׁוֹן לְמוּדִים וּדְבָרִים עַתִּיקִים. מְתַקְּנִים לְךָ עֵזֶר וּלְהַשְׁאֲךָ זוֹקְקִים. נוֹשְׂאִים כָּלָּל עֲבוּרְךָ וְלָאֵל זוֹעֲקִים. סָמְכֵם בְּמַאֲבָל וּבְמִשְׁתֶּה וּבְהַבְּנוֹקִים. עָנְדֵם בִּכְסוּת נָקָה בְּחִשּׁוּקִים. פְּנֵה לְגַעֲרָתָם לְבַל יְדוּ מְצוּקִים. צִפָּה לְמוּסָרָם וְלֹא תְרַדֵּךְ רֵקִים. קַיֵּם כְּבוּדָם וּמוֹרָאָם כְּחֻקִּים. רְבוֹת אֹרֶךְ יָמִים מֵעָן מְנֻקִּים. שְׂחֵם לְכָבוֹדוֹ וּלְמוֹרְאוֹ גּוֹזֵר וּמְקִים. תַּחַת בֵּן הוֹדוֹ מַלְכֵי אֲרָקִים:

אֲרָקִים וּגְבוֹהִים יִסַּד בְּפֶצַח. קַבֵּל מוֹרָאוֹ וְאַל תָּעִיז מָצַח.

פ לֹא תִרְצָח:

תּוֹכַחַת אֱהַב מוֹכֵר יְרֵאִים. שְׁמוֹר וְהָזֵהר מִפְּתוּחֲמָאִים. רַגְלֵיהֶם רָצִים וְלָרַע מוּבָאִים. קָשֶׁר קִשְׁרִים לְהַפִּיל חֲלָלִים. צָרִים בְּעִמְקֵי שְׁאוֹל קְרוּאִים. פּוֹעֶרֶת לְבִלִּי חוֹק בָּאִים. עֲצָבֶת נוֹתְנִים וְכִשֶּׁל מַמְצִיאִים. שִׂפְתוֹתֵיהֶם אֶרֶב דָּם מְמַלְּאִים. נַחֲלַת אֱוִלֶת יְנַחֲלוּ פְּתָאִים. מְשׁוּבָתָם תַּדְרֵגֵם בְּתַחֲלוּאִים. לֹא תֹאבֶה לַעֲצַת נִשְׁנָאִים. כִּי כָחֲצִיר יָמָלּוּ וְכִדְשָׁאִים. יְהִירִים

supplication, beseeching their Creator to let them embrace a son; they were associated with him, and thou wast formed, and born at the appointed time, and they procured thee the happiness to be brought into the covenant; they embraced thee on their knees, and thy mother suckled thee at the breast; they procured thee thy stated food, both meat and drink, and shared the produce of the toil of their labor with thee. In moral rectitude they trained thee up, and strengthened thee; they taught thee eloquence, and ancient things (the law); they prepared thee an help, to be joined in wedlock; they offered up their prayers to God for thy sake: therefore support them in their old age, with meat and drink, and delicacies, and clothe them with decent garments; regard their rebuke, that they be not troubled; attend to their admonition, and follow not vain things; observe to honor and revere them, according to the statutes; then shalt thou live to an old age, and be clear from iniquity. The Lord, who decreeth and performeth, made their honor and reverence equal to his own; therefore the kings of the earth give thanks to him.

He founded the earth and the heavens with his word; acknowledge his reverence, and be not of an hardened forehead.

"Thou shalt not murder."

Love the rebuke and instruction of those that fear God; take heed, and be careful not to be seduced by sinners, for their feet are swift, and hasten to evil; they enter into a conspiracy, to cause the innocent to fall; but these wicked oppressors are hurled into the fathomless pit of hell; they produce sorrow, and cause man to stumble; their watchword is, lurk for blood: but the foolish inherit folly; their backsliding kills by lingering diseases; consent not to be counsel of those hated ones, for they wither as grass and herbage. The proud who sin in wickedness, weary me with the load of their evil deeds; they pollute and defile the earth with blood, and cause him to withdraw the splendor of his divine presence from amongst them; and through the number of slain that are

אֲשֶׁר בְּרָצַח חוֹטְאִים. טֹרַח גְּוֵרָתָם עָלַי מַשִּׂאִים.
חֲנֻפִּים אֶרֶץ בְּדָם מְטַמְּאִים. וְהַר שְׁבִינָתִי מִתּוֹכֵם
מוֹצִיאִים. וְעַל יְדֵי חֲלָלִים הַנִּמְצָאִים. הָעֶגְלָה הֲעֲרוּפָה
בַּנַּחַל מְבִיאִים. דָּם שׁוֹפְכִים בְּשׁוֹגֵג בְּלֹא רוֹאִים. גּוֹלִים
לְעָרֵי מִקְלָט הַנִּקְרָאִים. בַּהֲוַדָּם לַהֲרוֹג בְּצַלָּם בְּרוּאִים.
אַתָּה הִבָּעֵר הַדָּם לְעֵין כָּל רוֹאִים:

רֹאִים יָסְרוּ לְהִשָּׁמֵר מֵאַף. שְׁמֹר מִצְוָה וְלַהֲבָל
אַל תִּשָּׁאֵף:

פ׳ לֹא תִּנְאָף:

אִשֶּׁת כְּסִילוּת הוֹמָיָה וְסוֹרֶרֶת. בֵּיתָהּ הַרְחֵק כִּי
נְפָשׁוֹת עוֹרֶרֶת. גְּחָלִים בְּחֵיק מַחְתָּה וּמַבְעֶרֶת. דְּרָכֶיהָ
שְׁאוֹל וּמָוֶת הוֹרֶרֶת. הוֹלֵךְ אַחֲרֶיהָ לָטֶבַח מוֹסֶרֶת.
וּכְעֻכָּם אֶל מוֹסַר אֱוִיל מְסֻפֶּרֶת. זַעַם מַרְבֶּה וְעֶצֶב
מְמַהֶּרֶת. חֲמַת גֶּבֶר וְשִׁנְאָה מְעֹרֶרֶת. טִיחַ נֹפֶת
בְּשִׂפְתֶיהָ מְדַבֶּרֶת. יוֹם אַחֲרִיתָהּ כְּלַעֲנָה מְמָרֶרֶת. כִּי
אֵין הָאִישׁ בְּבֵיתוֹ אוֹמֶרֶת. לְיַד שְׁעָרִים לְפִי קָרֶת. מוֹדַע
תִּקְרָא לְבֵינָה הַמְאֻשֶּׁרֶת. נָצַח עֲדֵי עַד עָלַיִךְ מְשַׁמֶּרֶת.
שָׁמַח בְּאֵשֶׁת נְעוּרֶיךָ הַמְחֻבֶּרֶת. עִמָּהּ תִּתְרַפֵּק וְלֹא
בְּאַחֶרֶת. פּוּצִי מַעְיָנוֹתַיִךְ חוּצָה עוֹבֶרֶת. צְמָחִים תַּרְבֶּה
לְשֵׁם וּלְתִפְאֶרֶת. קַדֵּשׁ עַצְמְךָ בִּפְרִישׁוּת אַדֶּרֶת. רְצֵה
לַעֲשׂוֹת מִשְׁמֶרֶת לְמִשְׁמֶרֶת. שְׁמַע מוּסָר וְעָנְדֵהוּ
לְגַרְגֶּרֶת. תְּתֵּן לִרְאשְׁךָ לְוָיַת חֵן וַעֲטֶרֶת:

וַעֲטֶרֶת תְּנַחֵל וּבְשֵׂכָה תָּנוּב. אִם תִּשְׁמוֹר הוֹן מִלְּגַנּוֹב.

פ׳ לֹא תִּגְנֹב:

תְּתָעֵב מְתֵי נַנָּבִים וְסִיעָתָם. שׁוֹלְלִים וְחוֹמְסִים כָּל
עִתָּם. רַחֵק מֵעֶשֶׁק וֶהְיֵה תָם. קַשֵּׁט מַעֲבָדֶיךָ וְהַצֶּדֶק

found, they cause the heifer's neck to be broken in the valley; they who shed blood ignorantly, when none see it, for them cities of refuge are appointed; but if they willfully murder those that are created in the image of God, thou shalt avenge the blood in the sight of all.

That all the spectators may be admonished, and beware of wickedness; observe the precepts, and long not for vanity.

"*Thou shalt not commit adultery.*"

Avoid the house of the foolish, dissolute and treacherous woman, for she troubleth the souls; in her bosom are burning coals, and consuming fire; the way that leads to her is the way to hell, to death; he that follows her is led to the slaughter, as a fool is led to the correction of the stocks; she increaseth anger, and hasteneth sorrow; she stirreth up wrath and hatred; she uttereth sweet words with her lips, but her latter end is bitters as wormwood. Call wisdom thy friend; be instructed in rectitude, which will guard thee for ever and ever; rejoice with the wife of thy youth that is joined to thee; adhere to her, and not to any other; and let thy fountain flow from her abroad: that thy plants may increase in fame and glory. Sanctify thyself; be careful to observe the precepts; hearken to instruction, it is a decoration about thy neck, a garland, and a ornament of grace to thy head.

Thou shalt inherit a crown, and be fruitful in old age, if thou wild refrain from stealing any person's substance.

"*Thou shalt not steal.*"

Abhor the society of thieves, who at all times rob and steal; refrain from fraud, and be perfect; adorn thy transactions by being just; have regard to the wise men, and learn their ways the fruit of their righteous work is everlasting life. Avoid the perverse, who pervert their ways; their lips glow, in their heart they cherish wickedness; the strokes of judgment are prepared for their body; they cause

אוֹתָם. צְפֵה לַחֲכָמִים וֶאֱלַף אָרְחוֹתָם. בָּעֲלַת צְדָקָה לְחַיִּים תְּבוֹאָתָם. עִקְּשִׁים הַרְחֵק הַמְעַקְּלִים נְתִיבָתָם. שַׁפְתוֹתֵיהֶם הוֹלְקִים וּבִלְבָּם רָעָתָם. נְבוֹנוּ שְׁבָטִים וּמַהֲלֻמוֹת לִגְוִיָּתָם. מָדוֹן מְשַׁלְּחִים וּמַצָּה אַהֲבָתָם. לֹא יֶחֱרְכוּ רְמִיָּה צֵדָתָם. כִּי אָוֶן וְעָמָל תַּחַת שְׁפָתָם. יוֹם יִלָּבְרוּ בּוֹגְדִים בְּהַוָּתָם. טֹרְפִים בַּנֵּעַר וּבַקְּדֵשִׁים חַיָּתָם. חוֹלְכִים עִם גְּנֵב שׁוֹנְאֵי נַפְשׁוֹתָם. יָרֵא דַּרְכָּם וְלַהֲבָל אַחֲרֵיתָם. וְאַל תְּאַשֵּׁר נְלוֹזֵי מַעְגְּלוֹתָם. הָוֹהֵר פֶּן תִּלָּכֵד בְּמִצּוּדָתָם. דִּין אַרְבָּעָה וַחֲמִשָּׁה הַשְׁלָמָתָם. גְּנֵבָה אֵין לָמוֹ נִמְכָּרִים בִּגְנֵבָתָם. בְּנִי אַל תֵּלֵךְ בַּדֶּרֶךְ אִתָּם. אֶת רַגְלְךָ מְנַע מִנְּתִיבָתָם:

מִנְּתִיבָתָם חֲשׁוֹךְ וְאַל תִּתְנַנֵּה. וְרָעָה אֵלֶיךָ לֹא תְאֻנֶּה.

ו׳ לֹא תַעֲנֶה:

אִמְרֵי כָזָב וּמַעַן כָּחָשִׁים. בְּנִיב שְׂפָתֶיךָ בַּל יְהוּ אֲרוּשִׁים. גַּם אֱוִילִים אֲשֶׁר מַחֲרִישִׁים. דּוֹמִים וְנֶחְשָׁבִים לְחַכְמֵי חֲרָשִׁים. הוֹלְכֵי רָכִיל שְׁלֹשָׁה מְעַנְּשִׁים. וְנֶאֱמָנֵי רוּחַ מְכַסִּים וּמַחֲשִׁים. זֶה חֵלֶק מִלְּשָׁנִים הַמַּרְגִּישִׁים. חִצֵּי גִבּוֹר שְׁנוּנִים קָשִׁים. טוֹמְנֵי פַח כְּשַׁךְ יוֹקְשִׁים. יְעֻצֵי מְרָמָה וְכָזָב מְלַחֲשִׁים. כְּמַדְקְרוֹת חָרֶב בּוֹטִים מְנַקְּשִׁים. לְשׁוֹן חֲכָמִים מַרְפֵּא מַגִּישִׁים. מִפְּרִי פִּיהֶם יִשְׂבְּעוּ אֲנָשִׁים. נִרְגָּן דְּבָרָיו כְּמִתְלַהֲמִים חָשִׁים. שְׁבַת אֱמֶת יָכוֹן בִּישִׁישִׁים. עַד אַרְגִּיעָה לְשׁוֹן מַשְׁכִּישִׁים. פּוֹשְׁקֵי שָׂפָה מְחֻתָּה עֲנוּשִׁים. צָרוֹת רוֹדְפִים וְעָנָשׁ מְבַקְּשִׁים. קָמִים לְהָעֵד חָמָס וְלֹא בוֹשִׁים. רוּחָם יוֹצִיאוּ כְּסִילִים אֲנוּשִׁים. שֶׁקֶר בְּהָעִידָם יָזֻמּוּ בְּפֵרוּשִׁים. תַּעֲשֶׂה לָמוֹ כְּזִמּוֹתָם לְהַאֲשִׁים:

strife, and contention is their delight; but the deceitful mer shall not roast what they take in hunting; for iniquity and perverseness is under their lips; and the day will come when they who deal treacherously shall be taken in their wickedness; and their life will be plucked and shaken out in pollution. They who take part with thieves hate their own souls; this is their way, and their end is vanity: walk not, therefore, with those whose ways are perverse and dangerous; and be careful that thou art not taken in their snares; they (the thieves) must make restitution four and five-fold; if they have nothing, they are sold for their theft. My son, go not one way with them; refrain thy feet from their paths.

Refrain from their paths, then shalt thou not be disgraced; neither shall any evil befall thee.

"*Thou shalt not bear false witness.*"

Utter not false and lying expressions with thy lips; for even the fools when they are silent, are accounted wise men; the tale-bearer cause the punishment of three; but those of a faithful spirit conceal, and are silent: a devulging tongue is more dangerous than the sharp arrows of the mighty; they silently hide nets and snares, counsel deceit, and utter lies; their speech is as the piercings of the smitting sword; but the tongue of the wise men produceth happiness; from the fruit of their mouth men shall be satisfied. The lip of truth shall be established for ever among the sages; but a lying tongue is but for a moment: they open the lip to ruin and destruction; they pursue trouble, and seek punishment; they stand up to bear false witness, and are not ashamed; those foolish men pour forth their spirit; when they bear false witness, and are closely examined, they are found liars; thou shalt then do to them, as they thought to afflict others.

Refrain thyself always from trespassing, then shalt thou ever stand in my presence.

"*Thou shalt not covet.*"

Thy neighbour's abode, his house and tent; his cattle, his possession, and all his substance; his man-servant, maid

לְהַאֲשִׁים מְנַע עַצְמְךָ לְהָתְמוֹד. וְנֶצַח לְבָנֶי תַּעֲמֹד.

מ׳ לֹא תַחְמֹד:

שֶׁכֵּן רֵעֲךָ בֵּיתוֹ וְאָהֳלוֹ. מִקְנֵהוּ וְקִנְיָנוֹ וְכָל חֵילוֹ. עֲבָדוֹ וְאֲמָתוֹ שָׂדֵהוּ וּגְבוּלוֹ. וְשׁוֹרוֹ וַחֲמוֹרוֹ וְכָל אֲשֶׁר לוֹ. נִטְעוֹ וְכַרְמוֹ גַּנּוֹ וּשְׁבִילוֹ. בְּעִירוֹ וְעֵצָיו פִּרּוֹתָיו וִיבוּלוֹ. רִכְבּוֹ וּפָרָשָׁיו עֲרוֹ וְכַרְמְלוֹ. יְקָר כַּסְפּוֹ וּזְהָבוֹ וְנֹעַם גָּדְלוֹ. צֹאנוֹ וְאַלָּפָיו מָשְׁקֵהוּ וּמַאֲכָלוֹ. חֲבֶרְתּוֹ וְכָל מַחֲמַדֵּי מַכְלֻלוֹ: מ׳ קָרוּץ מֵחֻמָּר מַה מּוֹעִילוֹ. חוֹמֵד וּמִתְאַוֶּה אֶת שֶׁאֵינוֹ שֶׁלּוֹ. וְזֶה שֶׁיֵּשׁ לוֹ אֵינוֹ שֶׁלּוֹ. קִנְיָן שֶׁאֵינוֹ שֶׁלּוֹ לָמָּה הוּא לוֹ. יָבִין וַיַּשְׂכִּיל בְּדַעְתּוֹ וְשִׂכְלוֹ. יִשְׂמַח וְיָעוֹז בְּמַהֲתַ גּוֹרָלוֹ:

גּוֹרָלוֹ הַנְחֵיל אֵל לִירֵאִים. בְּקוֹלוֹת וּבְרָקִים וְלַפִּידִים נוֹרָאִים:

וְכָל הָעָם רוֹאִים:

מ׳ וּבְכֵן וּלְךָ נַעֲלָה קְרֻשָּׁה כִּי אַתָּה קָדוֹשׁ יִשְׂרָאֵל וּמוֹשִׁיעַ:

וְכָל הָעָם רוֹאִים אֶת הַנֵּרָאוֹת וְהַנִּשְׁמָע. וְשׁוֹמְעִים אֶת הַנִּשְׁמָע וְהַנֵּרָאוֹת. כְּשֶׁהַדִּבּוּר יוֹצֵא מִפִּי הַגְּבוּרָה. וְנֶחֱצָב עַל הַלֻּחוֹת בְּתִפְאָרָה. קוֹל קוֹלֵי קוֹלוֹת וְרוּחַ סְעָרָה. וְלַפִּיד לַפִּידִים וְלַפִּידֵי אֵשׁ בּוֹעֲרָה. קוֹל יֵי בַּכֹּחַ וְקוֹל יֵי בַּהֲדָרָה. מְפָרֵשׁ אֶת הַדִּבּוּר לְבָאֳרָה. יְסוֹבְבֻנְהוּ יְבוֹנְנֻהוּ כִּתְרֵי תוֹרָה. וַיַּרְא הָעָם וַיָּנֻעוּ לְבָם לְשַׁבְּרָה. וַיַּעַמְדוּ מֵרָחוֹק מִילִין שְׁנַיִם וַעֲשָׂרָה. וּמַלְאֲכֵי הַשָּׁרֵת יָרְדוּ לְכַוְּעָם מִשְׁמֵי שְׁבָרָה. וּמַלְאֲכֵי צְבָאוֹת יְהִדּוּן בַּהֲלִיכָה יְהִדּוּן בַּחֲוִירָה. וְלֹא הֵם בִּלְבָד כִּי אִם עִשָּׂה אוֹרָה. שְׁמוֹלוֹ תַּחַת לְרֹאשׁ וִימִינוֹ תְּחַבְּקֵנִי לְהֶעוֹרָה. וְנִשְׁתַּלְהֲבוּ מִכַּח הָאֵשׁ וְרוּחָם עָבְרָה.

servant, his field, and all the bounds thereof; his ox, and his ass, and all that he hath; his plantation, vineyard, garden, and pathway; his beast, wood, fruit and increase; his chariot, horsemen, his forest and pasture, his silver and gold, and his great fame; his sheep and his oxen; his meat and drink, his wife, or any of his precious things. What can it avail him who is formed out of clay, if he desire and covet that which is not his? Even that which is called his, is really not his; wherefore, then, should he covet that which is not his? let him but properly consider and understand that it is best to rejoice and be satisfied with the portion of his lot.

God caused those that feared him, to inherit his lot, (the law), with thunder and lightning, and tremendous flames of fire. And all the people of Israel.

And thus will we ascribe holiness unto thee, for thou art the Sanctifier and Saviour of Israel.

And all the people perceived that which could be seen and be heard; and heard that which could be heard and be seen; when the word came out of the mouth of the Supreme, and in glory was hewn on the tables; the claps of thunder, and the stormy wind with flames of fire and flashes of lightning; the voice of the Lord was powerful; the voice of the Lord was majestic, clearly explaining the word; he encompassed them, and instructed them in the secrets of the law, and the people saw it, and their hearts were moved ready to break; and they stood afar off, the distance of twelve miles, and the ministering angels came down from the glorious heaven to assist them; the hosts of angels led them gently, going and returning; and not they only, but also he who is enveloped with light: his left hand supported my head, and his right hand embraced me to assist me; the flames of fire caused them to languish; their spirit began to fail, but from the glorious clouds dropped a reviving dew. The earth

וַעֲנִי כָבוֹד הִזִּילוּ טַלֵּי אוֹרָה. אֶרֶץ רָעְשָׁה וְגַם שָׁמַיִם נָטְפוּ לְחַשְׁרָה. גֶּשֶׁם נְדָבוֹת תָּנִיף אֱלֹהִים לְיָפָה וּבָרָה. נַחֲלָתְךָ וְנִלְאָה אַתָּה כוֹנַנְתָּה לְשָׁמְרָה. וְבָמוֹצֵא שָׁלָל רָב עָשׂוּ בַּאֲמִירָה טְהוֹרָה. וְנַעֲשֶׂה וְנִשְׁמַע הִשְׁמִיעוּ בַּאֲמִירָה. וְלֹא הָיָה בָהֶם כֹּחַ לְקַבֵּל יוֹתֵר מִדִּבְּרוֹת עֲשָׂרָה. וְנָמוּ לְרוֹעֵם קֶרֶב אַתָּה וּשְׁמַע אֲמִירָה. כִּי אִם סְבָבִים אֲנַחְנוּ לִשְׁמַע נָמוּת מְהֵרָה. וְרוּחַ הַקֹּדֶשׁ הוֹדָה לְדִבְרֵיהֶם בְּעִנְיָו לְיַשְּׁרָה. וּמִשָּׁם זָכוּ לְהַעֲמִיד נְבִיאִים לְהִתְאַשְּׁרָה. וְנָם מִי יִתֵּן וְהָיָה לְבָבָם זֶה לָהֶם לְבָחֳרָה. אִלּוּ אָבְשַׁר לְבַלַּע הַמָּוֶת וּלְהַעֲבִירָה. אֲבָל אִי אֶפְשַׁר שֶׁכְּבַר נִגְזְרָה גְּזֵרָה. וַעַל תְּנַאי כַּךְ עָמְדוּ לְקַבֵּל הַתּוֹרָה. אֲנִי אָמַרְתִּי אֱלֹהִים אַתֶּם לְהִתְפָּאֲרָה חִבַּלְתֶּם מַעֲשֵׂיכֶם אֶבֶן כְּאָדָם תְּמוּתוּן בְּעֶבְרָה. וּמֹשֶׁה מְזוֹרָן וּמְבַיֵּשׁ לְכָל שׁוּרָה וְשׁוּרָה. וְהַכָּתוּב מְשַׁבְּחוֹ וְהַחָכְמָה הָעִוֹז לָהֶחְכֵּם יוֹתֵר מְשֻׁלָּשִׁים עֲשָׂרָה. וְאָמַר לָהֶם אַל תִּירְאוּ מִן הָאֵשׁ וּמִן הַסְּעָרָה. כִּי לְבַעֲבוּר נַסּוֹת אֶתְכֶם בָּא וּלְגַדֵּל לָכֶם עֲטָרָה וּבַעֲבוּר תִּהְיֶה עַל פְּנֵיכֶם יִרְאָה טְהוֹרָה. סְמָן טוֹב בָּאָדָם שֶׁהוּא בְּיִשָּׁן וְרוּחוֹ נִשְׂבָּרָה. שֶׁכָּל מִי שֶׁהוּא עָנָו עִמּוֹ שְׁכִינָה שׁוֹרָה. אֶשְׁכּוֹן אֶת דַּכָּא וּשְׁפַל רוּחַ לְעֻרָה. וְאֵל זֶה אַבִּיט אֶל עָנִי וּנְכֵה רוּחַ לְהַעֲתָרָה. אַחֲלֵצָהוּ וַאֲכַבְּדֵהוּ עִמּוֹ אָנֹכִי בַּצָּרָה: וְעָנָו נִכְנָם לִכְנִים מִשָּׁלֹשׁ מְחִיצוֹת. חֹשֶׁךְ עָנָן וַעֲרָפֶל נְחוּצוֹת. עָנָן לִכְנִים וַעֲרָפֶל לִכְנֵי וְלִכְנִים וְחֹשֶׁךְ בַּחוּצוֹת. וְסִבַּר לוֹ כָּנִים לְהִתְרַצּוֹת. וְקִבְּלוּ עַל יָדוֹ שֵׁשׁ מֵאוֹת וּשְׁלֹשׁ עֶשְׂרֵה מִצְוֹת קְבוּצוֹת. וְנָתַן נַפְשׁוֹ עַל הַתּוֹרָה בְּרַעַת וּבְמִעֲצוֹת. וְלָכֵן נִקְרֵאת עַל שְׁמוֹ תַּלְתַּלָּה קְוֻצוֹת. זִכְרוּ תּוֹרַת מֹשֶׁה

shook; the heavens also dropped abundant rain; liberal showers didst thou pour down, O God! to the beautiful and pure people, whereby thou didst preserve and strengthen thine inheritance when weary: when they rejoiced at thy pure word, as one that findeth great spoil, and said, we will do, and be obedient; but they had not power to receive more than the ten commandments; when they said to their shepherd (Moses), go thou near, and hear the word; for if we should hear any more, we shall die quickly; and the Supreme acknowledged that their words were pleasing in his sight; and from thence they merited to have prophets raised up to strengthen them: and he said, O that there was such an heart in them, to choose the good; if it were possible to swallow up death, and annihilate it; but that is impossible, because the decree hath long ago been decreed; and on this condition they attended to receive the law. I then said, ye are as angels to be glorified, but if ye destroy your work, ye shall surely die like men in wrath: while Moses encouraged and comforted all their ranks; for which the written word praises him, saying, "and wisdom strengtheneth the wise more than ten mighty men;" he said to them, be ye not afraid of the fire, and the tempest; for to try ye, is he come, and to exalt your crown, and that the pure reverence of God may be continually before you: it is a good sign in man when he is modest and humble, for the divine presence resteth upon the meek; as is said, I dwell in the high and holy place, and with the contrite and humble spirit, to help them; for such an one will I regard, even him that is humble, and of a contrite spirit, to be intreated of him. I will deliver him, and grant him honor, and be with him in time of trouble. Then the meek went hastily into the innermost of the three inclosures, viz. darkness, cloud, and thick darkness; without was darkness, the cloud within, and thick darkness inmost, where he was received favorably, and by his hands they received six hundred and thirteen precepts; he also set his heart on the law, with counsel and knowledge.

עַבְדִּי אֲשֶׁר עָמַד בְּפָרְצוֹת. אֲשֶׁר צִוִּיתִי אוֹתוֹ בְּחוֹרֵב
הַר הַנִּבְחָר מֵהָרֵי אֲרָצוֹת. חֻקִּים וּמִשְׁפָּטִים וְתוֹרוֹת
לְחֵיךְ נִמְלָצוֹת: וְכָל הַהוֹד הַהוּא אֲשֶׁר שָׁמְעוּ קוֹלוֹ.
וָבוּ לִהְיוֹת כְּמַלְאָכֵי זְבוּלוֹ. עָלָיו נִתְרַפְּקוּ וְחָיוּ בְצִלּוֹ.
וְנָתַן בְּתוֹכָם מִשְׁכָּנוֹ וְאָהֳלוֹ. וְהֵרָאָם וְהִרְבָּם לְהַרְאוֹתָם
מוּכָתֵי מִכְעָלוֹ. וְיָדוּ הַחֲזָקָה וְכִבּוּדוֹ וְגָדְלוֹ. וּבְשׁוּב רוּחָם
לְאוֹצַר מִכְלָלוֹ. לֹא שָׁלְטָה בִּבְשָׂרָם רִמָּה לְאָכְלוֹ.
אַשְׁרֵיהֶם בָּעוֹלָם הַזֶּה הֲדֵרֵיכֶם שְׁבִילוֹ. וְלָעוֹלָם הַבָּא
יֵאָסְפוּ לוֹ. וַעֲלֵיהֶם הַכָּתוּב אוֹמֵר מְלוֹלוֹ. אַשְׁרֵי הָעָם
שֶׁכָּכָה לוֹ. וּבְיוֹם זֶה הִשְׁמִיעַ אֶת הוֹד קוֹלוֹ. וְכָל יִשְׁבֵי
תֵּבֵל פָּצְחוּ הֲלוּלוֹ. וּמַלְאֲכֵי מַעְלָה הִנְעִימוּ מַהֲלָלוֹ.
וּבְהֵיכָלוֹ כָּבוֹד אוֹמֵר כֻּלּוֹ. שְׂרָפִים וְאוֹפַנִּים וְזִיו חַשְׁמַלּוֹ.
קְדֻשָּׁה וּתְהִלָּה קְדָמוּ לְכִסְלּוֹ. וְחַיּוֹת הַקֹּדֶשׁ אֲשֶׁר
עֲלֵיהֶם סֻבָּלוֹ. נְרָאִים נוֹשְׂאִים וְנִשָּׂאִים בְּחֵילוֹ. וּנְהַר
דִּינוּר הָעוֹבֵר לְמוּלוֹ. נוֹתֵן עֹז וּגְרָלָה לְהַלְלוֹ. וּמֵאָז
מְקֻדָּישִׁים חֶבֶל גּוֹרָלוֹ. יוֹם יוֹם יְנַשְּׁאוּהוּ וִירוֹמְמוּהוּ קְהָלוֹ.
חֵילֵי מַעְלָה אֵינָם מַעֲרִיצִים לוֹ. עַד יַקְדִּישׁוּהוּ הָעָם
אֲשֶׁר בָּחַר לוֹ. אֶלּוּ אַדִּיר אֵלּוּ מַאְדִּירִים צִלְצוֹלוֹ. וְשָׁלוֹשׁ
קְדֻשָּׁה יְשַׁלְּשׁוּ לוֹ. דֶּרֶי מַעְלָה עִם דָּרֵי מַטָּה קוֹרְאִים
וּמְשַׁלְּשִׁים לְהַקְדִּישׁ לוֹ:

ח׳ כַּכָּתוּב עַל יַד נְבִיאֶךָ. וְקָרָא זֶה אֶל זֶה וְאָמַר.
קי״ח קָדוֹשׁ קָדוֹשׁ קָדוֹשׁ יְיָ צְבָאוֹת מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ:
ט׳ אָז בְּקוֹל רַעַשׁ גָּדוֹל אַדִּיר וְחָזָק מַשְׁמִיעִים קוֹל
מִתְנַשְּׂאִים לְעֻמַּת שְׂרָפִים לְעֻמָּתָם בָּרוּךְ יֹאמֵרוּ:
קי״ח בָּרוּךְ כְּבוֹד יְיָ מִמְּקוֹמוֹ:
ט׳ מִמְּקוֹמְךָ מַלְכֵּנוּ תוֹפִיעַ וְתִמְלוֹךְ עָלֵינוּ כִּי מְחַכִּים אֲנַחְנוּ

the whole of it was called by his name, remember ye the law of my servant Moses, who stood in the breach, which I commanded unto him on mount Horeb, the mount that was chosen above all the mountains of the earth, the statutes, judgments, and excellent laws.

And all that generation that heard his divine voice, had the happiness to be equal to the angels of heaven; they depended on him, and lived under his shelter: he placed his dwelling and tabernacle in the midst of them; he multiplied them and shewed them his wonderful works, his power, greatness, and glory; and when their soul returned to his perfect treasure, the worms had no power over their flesh to consume it; happy were they in this world, where he led them in his path, and in the future world he will gather them together; and of them it is said in the book, happy the people who are thus; and on this day, thy heard his glorious voice, and all the inhabitants of the earth burst forth in his praise; and the heavenly angels sweetly chanted loud, and in his temple they all spake of his glory; the Ophanim and Serophim, also the sparkling Chashmalim, all hasten to praise and sanctify him, and the holy Chayes who appear to bear the majestic throne, but are actually borne by it; and the river of fire that passeth before him; all ascribe might and greatness to him; and from the time that the lot of his inheritance (Israel) sanctified him, his congregation exalted and extolled him daily, the heavenly hosts do not reverence him, until the people that he hath chosen, sanctify him, when those after these, forcibly praise him with the threefold sanctification: thus, those who dwell above, and those who dwell below, together call aloud thrice to sanctify him.

לָךְ מָתַי תִּמְלוֹךְ בְּצִיּוֹן בְּקָרוֹב בְּיָמֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד תִּשְׁכֹּון:
תִּתְגַּדַּל וְתִתְקַדַּשׁ בְּרוֹךְ יְרוּשָׁלַיִם עִירֵךְ לְדוֹר וָדוֹר
וּלְנֵצַח נְצָחִים: וְעֵינֵינוּ תִרְאֶינָה מַלְכוּתֵךְ כַּדָּבָר הָאָמוּר
בְּשִׁירֵי עֻזֵּךְ עַל יְדֵי דָּוִד מְשִׁיחַ צִדְקֶךְ:

יי״ מָלוֹךְ יְיָ לְעוֹלָם אֱלָהַיִךְ צִיּוֹן לְדֹר וָדֹר הַלְלוּיָהּ:
י״א לְדוֹר וָדוֹר נַגִּיד גָּדְלֶךְ וּלְנֵצַח נְצָחִים קְדֻשָּׁתְךְ נַקְדִּישׁ
וְשִׁבְחֲךְ אֱלֹהֵינוּ מִפִּינוּ לֹא יָמוּשׁ לְעוֹלָם וָעֶד כִּי אֵל
מֶלֶךְ גָּדוֹל וְקָדוֹשׁ אָתָּה. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הָאֵל הַקָּדוֹשׁ:

אתה בחרתנו וכו׳

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר
קִדְּשָׁנוּ בְּמִצְוֹתָיו וְצִוָּנוּ לִקְרוֹא אֶת הַהַלֵּל:

הַלְלוּיָהּ הַלְלוּ עַבְדֵי יְיָ הַלְלוּ אֶת שֵׁם יְיָ: יְהִי שֵׁם יְיָ
מְבֹרָךְ מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם: מִמִּזְרַח שֶׁמֶשׁ עַד מְבוֹאוֹ
מְהֻלָּל שֵׁם יְיָ: רָם עַל כָּל גּוֹיִם יְיָ עַל הַשָּׁמַיִם כְּבוֹדוֹ:
מִי כַּיְיָ אֱלֹהֵינוּ הַמַּגְבִּיהִי לָשָׁבֶת: הַמַּשְׁפִּילִי לִרְאוֹת בַּשָּׁמַיִם
וּבָאָרֶץ: מְקִימִי מֵעָפָר דָּל מֵאַשְׁפֹּת יָרִים אֶבְיוֹן: לְהֹשִׁיבִי
עִם נְדִיבִים עִם נְדִיבֵי עַמּוֹ: מוֹשִׁיבִי עֲקֶרֶת הַבַּיִת אֵם
הַבָּנִים שְׂמֵחָה הַלְלוּיָהּ:

בְּצֵאת יִשְׂרָאֵל מִמִּצְרַיִם בֵּית יַעֲקֹב מֵעַם לֹעֵז: הָיְתָה
יְהוּדָה לְקָדְשׁוֹ יִשְׂרָאֵל) ממשלותיו: הַיָּם רָאָה וַיָּנֹס הַיַּרְדֵּן
יִסֹּב לְאָחוֹר: הֶהָרִים רָקְדוּ כְאֵילִים גְּבָעוֹת כִּבְנֵי צֹאן:
מַה לְּךָ הַיָּם כִּי תָנוּס הַיַּרְדֵּן תִּסֹּב לְאָחוֹר: הֶהָרִים
תִּרְקְדוּ כְאֵילִים גְּבָעוֹת כִּבְנֵי צֹאן: מִלִּפְנֵי אָדוֹן חוּלִי
אָרֶץ מִלִּפְנֵי אֱלוֹהַ יַעֲקֹב: הַהֹפְכִי הַצּוּר אֲגַם מָיִם חַלָּמִישׁ
לְמַעְיְנוֹ מָיִם:

לֹא לָנוּ יְהוָה לֹא לָנוּ כִּי לְשִׁמְךָ תֵּן כָּבוֹד עַל חַסְדְּךָ
עַל אֲמִתֶּךָ: לָמָּה יֹאמְרוּ הַגּוֹיִם אַיֵּה נָא אֱלֹהֵיהֶם:

וֵאלֹהֵינוּ בַּשָּׁמַיִם כֹּל אֲשֶׁר חָפֵץ עָשָׂה. עֲצַבֵּיהֶם כֶּסֶף
וְזָהָב מַעֲשֵׂה יְדֵי אָדָם. פֶּה לָהֶם וְלֹא יְדַבֵּרוּ עֵינַיִם לָהֶם
וְלֹא יִרְאוּ. אָזְנַיִם לָהֶם וְלֹא יִשְׁמָעוּ אַף לָהֶם וְלֹא יְרִיחוּן.
יְדֵיהֶם וְלֹא יְמִישׁוּן רַגְלֵיהֶם וְלֹא יְהַלֵּכוּ לֹא יֶהְגּוּ בִגְרוֹנָם.
כְּמוֹהֶם יִהְיוּ עֹשֵׂיהֶם כֹּל אֲשֶׁר בֹּטֵחַ בָּהֶם. יִשְׂרָאֵל בְּטַח
בַּיהוָה עֶזְרָם וּמָגִנָּם הוּא. בֵּית אַהֲרֹן בִּטְחוּ בַיהוָה עֶזְרָם
וּמָגִנָּם הוּא. יִרְאֵי יְהוָה בִּטְחוּ בַיהוָה עֶזְרָם וּמָגִנָּם הוּא:

יְיָ זְכָרָנוּ יְבָרֵךְ יְבָרֵךְ אֶת בֵּית יִשְׂרָאֵל יְבָרֵךְ אֶת בֵּית
אַהֲרֹן. יְבָרֵךְ יִרְאֵי יְיָ הַקְּטַנִּים עִם הַגְּדֹלִים. יֹסֵף יְיָ
עֲלֵיכֶם עֲלֵיכֶם וְעַל בְּנֵיכֶם. בְּרוּכִים אַתֶּם לַיְיָ עֹשֵׂה שָׁמַיִם
וָאָרֶץ. הַשָּׁמַיִם שָׁמַיִם לַיְיָ וְהָאָרֶץ נָתַן לִבְנֵי אָדָם. לֹא
הַמֵּתִים יְהַלְלוּיָהּ וְלֹא כָּל יֹרְדֵי דוּמָה. וַאֲנַחְנוּ נְבָרֵךְ יָהּ
מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם הַלְלוּיָהּ:

אָהַבְתִּי כִּי יִשְׁמַע יְיָ אֶת קוֹלִי תַּחֲנוּנָי. כִּי הִטָּה אָזְנוֹ
לִי וּבְיָמַי אֶקְרָא. אֲפָפוּנִי ו חֶבְלֵי מָוֶת וּמְצָרֵי שְׁאוֹל
מְצָאוּנִי צָרָה וְיָגוֹן אֶמְצָא. וּבְשֵׁם יְיָ אֶקְרָא אָנָּה יְיָ
מַלְּטָה נַפְשִׁי. חַנּוּן יְיָ וְצַדִּיק וֵאלֹהֵינוּ מְרַחֵם. שֹׁמֵר
פְּתָאִים יְיָ דַּלֹּתִי וְלִי יְהוֹשִׁיעַ. שׁוּבִי נַפְשִׁי לִמְנוּחָיְכִי כִּי יְיָ
גָּמַל עָלָיְכִי. כִּי חִלַּצְתָּ נַפְשִׁי מִמָּוֶת אֶת עֵינִי מִן דִּמְעָה
אֶת רַגְלִי מִדֶּחִי. אֶתְהַלֵּךְ לִפְנֵי יְיָ בְּאַרְצוֹת הַחַיִּים.
הֶאֱמַנְתִּי כִּי אֲדַבֵּר אֲנִי עָנִיתִי מְאֹד. אֲנִי אָמַרְתִּי בְחָפְזִי
כָּל הָאָדָם כֹּזֵב:

מָה אָשִׁיב לַיְיָ כָּל תַּגְמוּלוֹהִי עָלָי. כּוֹס יְשׁוּעוֹת אֶשָּׂא
וּבְשֵׁם יְיָ אֶקְרָא. נְדָרַי לַיְיָ אֲשַׁלֵּם נֶגְדָּה נָּא לְכָל עַמּוֹ.
יָקָר בְּעֵינֵי יְיָ הַמָּוְתָה לַחֲסִידָיו. אָנָּה יְיָ כִּי אֲנִי עַבְדֶּךָ
אֲנִי עַבְדְּךָ בֶּן אֲמָתֶךָ פִּתַּחְתָּ לְמוֹסֵרָי. לְךָ אֶזְבַּח זֶבַח

תּוֹדָה וּבְשֵׁם יְיָ אֶקְרָא: נְדָרַי לַיְיָ אֲשַׁלֵּם נֶגְדָּה נָּא לְכָל
עַמּוֹ: בְּחַצְרוֹת ו בֵּית יְיָ בְּתוֹכֵכִי יְרוּשָׁלָם הַלְלוּיָהּ:
הַלְלוּ אֶת יְיָ כָּל גּוֹיִם שַׁבְּחוּהוּ כָּל הָאֻמִּים:
כִּי גָבַר עָלֵינוּ ו חֶסְדּוֹ וֶאֱמֶת יְיָ לְעוֹלָם הַלְלוּיָהּ:

ח׳ הוֹדוּ לַיְיָ כִּי טוֹב כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ: ק׳ הודו
ח׳ יֹאמַר נָא יִשְׂרָאֵל כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ: ק׳ הודו
ח׳ יֹאמְרוּ נָא בֵּית אַהֲרֹן כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ: ק׳ הודו
ח׳ יֹאמְרוּ נָא יִרְאֵי יְיָ כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ: ק׳ הודו

מִן הַמֵּצַר קָרָאתִי יָהּ עָנָנִי בַּמֶּרְחָבְיָהּ: יְיָ לִי לֹא אִירָא
מַה יַּעֲשֶׂה לִי אָדָם: יְיָ לִי בְּעֹזְרָי וַאֲנִי אֶרְאֶה בְשֹׂנְאָי:
טוֹב לַחֲסוֹת בַּיְיָ מִבְטֹחַ בָּאָדָם: טוֹב לַחֲסוֹת בַּיְיָ מִבְטֹחַ
בִּנְדִיבִים: כָּל גּוֹיִם סְבָבוּנִי בְּשֵׁם יְיָ כִּי אֲמִילַם: סַבּוּנִי
גַּם סְבָבוּנִי בְּשֵׁם יְיָ כִּי אֲמִילַם: סַבּוּנִי כִּדְבֹרִים דֹּעֲכוּ
כְּאֵשׁ קוֹצִים בְּשֵׁם יְיָ כִּי אֲמִילַם: דָּחֹה דְחִיתַנִי לִנְפֹּל
וַיְיָ עֲזָרָנִי: עָזִּי וְזִמְרָת יָהּ וַיְהִי לִישׁוּעָה: קוֹל רִנָּה וִישׁוּעָה
בְּאָהֳלֵי צַדִּיקִים יְמִין יְיָ עֹשָׂה חָיִל: יְמִין יְיָ רוֹמֵמָה יְמִין
יְיָ עֹשָׂה חָיִל: לֹא אָמוּת כִּי אֶחְיֶה וַאֲסַפֵּר מַעֲשֵׂי יָהּ:
יַסֹּר יִסְּרַנִּי יָהּ וְלַמָּוֶת לֹא נְתָנָנִי: פִּתְחוּ לִי שַׁעֲרֵי צֶדֶק
אָבֹא בָם אוֹדֶה יָהּ. זֶה הַשַּׁעַר לַיְיָ צַדִּיקִים יָבֹאוּ בוֹ.
אוֹדְךָ כִּי עֲנִיתָנִי וַתְּהִי לִי לִישׁוּעָה. אידך אֶבֶן מָאֲסוּ
הַבּוֹנִים הָיְתָה לְרֹאשׁ פִּנָּה. אבן מֵאֵת יְיָ הָיְתָה זֹּאת
הִיא נִפְלָאת בְּעֵינֵינוּ. מאת זֶה הַיּוֹם עָשָׂה יְיָ נָגִילָה
וְנִשְׂמְחָה בוֹ. זה

אָנָּא יְיָ הוֹשִׁיעָה נָּא אָנָּא יְיָ הוֹשִׁיעָה נָּא
אָנָּא יְיָ הַצְלִיחָה נָּא: אָנָּא יְיָ הַצְלִיחָה נָּא:

בָּרוּךְ הַבָּא בְּשֵׁם יְיָ בֵּרַכְנוּכֶם מִבֵּית יְיָ. בָּרוּךְ אֵל יְיָ

וַיָּאֶר לָנוּ אִכְרוּ חַג בַּעֲבֹתִים עַד קַרְנוֹת הַמִּזְבֵּחַ. אֵל אֵלִי אַתָּה וְאוֹדֶךָּ אֱלֹהַי אֲרוֹמְמֶךָּ. אֵלִי הוֹדוּ לַיָ כִּי טוֹב כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ. הוֹדוּ

יְהַלְלוּךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ (עַל) כָּל מַעֲשֶׂיךָ. וַחֲסִידֶיךָ צַדִּיקִים עוֹשֵׂי רְצוֹנֶךָ וְכָל עַמְּךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל בְּרִנָּה יוֹדוּ וִיבָרְכוּ וִישַׁבְּחוּ וִיפָאֲרוּ וִירוֹמְמוּ וְיַעֲרִיצוּ וְיַקְדִּישׁוּ וְיַמְלִיכוּ אֶת שִׁמְךָ מַלְכֵּנוּ כִּי לְךָ טוֹב לְהוֹדוֹת וּלְשִׁמְךָ נָאֶה לְזַמֵּר כִּי מֵעוֹלָם וְעַד עוֹלָם אַתָּה אֵל. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מֶלֶךְ מְהֻלָּל בַּתִּשְׁבָּחוֹת:

סדר הוצאת ספר התורה.

אֵין כָּמוֹךָ בָאֱלֹהִים אֲדֹנָי וְאֵין כְּמַעֲשֶׂיךָ: מַלְכוּתְךָ מַלְכוּת כָּל עוֹלָמִים וּמֶמְשַׁלְתְּךָ בְּכָל דּוֹר וָדֹר: יְיָ מָלָךְ יְיָ מָלָךְ יְיָ יִמְלֹךְ לְעוֹלָם וָעֶד: יְיָ עֹז לְעַמּוֹ יִתֵּן יְיָ יְבָרֵךְ אֶת עַמּוֹ בַשָּׁלוֹם:
אַב הָרַחֲמִים הֵיטִיבָה בִרְצוֹנְךָ אֶת צִיּוֹן תִּבְנֶה חוֹמוֹת יְרוּשָׁלָיִם:
כִּי בְךָ לְבַד בָּטָחְנוּ מֶלֶךְ אֵל רָם וְנִשָּׂא אֲדוֹן עוֹלָמִים:

וַיְהִי בִּנְסֹעַ הָאָרֹן וַיֹּאמֶר מֹשֶׁה קוּמָה יְיָ וְיָפֻצוּ אוֹיְבֶיךָ וְיָנֻסוּ מְשַׂנְאֶיךָ מִפָּנֶיךָ: כִּי מִצִּיּוֹן תֵּצֵא תוֹרָה וּדְבַר יְיָ מִירוּשָׁלָיִם:

בָּרוּךְ שֶׁנָּתַן תּוֹרָה לְעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל בִּקְדֻשָּׁתוֹ:

יְיָ יְיָ אֵל רַחוּם וְחַנּוּן אֶרֶךְ אַפַּיִם וְרַב חֶסֶד וֶאֱמֶת נֹצֵר חֶסֶד לָאֲלָפִים נֹשֵׂא עָוֹן וָפֶשַׁע וְחַטָּאָה וְנַקֵּה. ג"פ
רִבּוֹנוֹ שֶׁל עוֹלָם מַלֵּא מִשְׁאֲלוֹת לִבִּי לְטוֹבָה וְהָבֵק רְצִינִי וְהֵן שְׁאֵלָתִי לִי עַבְדְּךָ פ' כִּי פ'ינוּת אֲמָתֶךָ וְגַבֵּנִי (יחת תסתי נגיו נגומי) לַעֲשׂוֹת רְצוֹנְךָ בְּלֵבָב שָׁלֵם. וּמַלְּטֵנִי מִיֵּצֶר הָרָע. וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ. וַזַּכֵּנוּ כְּדֵי שֶׁתִּשְׁרֶה שְׁכִינָתְךָ עָלֵינוּ. וְהוֹפַע עָלֵינוּ רוּחַ חָכְמָה וּבִינָה וְיִתְקַיְּמוּ

בָּנוּ מִקְרָא שָׁבָת֑וֹב וְנָחָה עָלָיו רוּחַ יְיָ. רוּחַ חָכְמָה וּבִינָה רוּחַ עֵצָה וּגְבוּרָה. רוּחַ דַּעַת וְיִרְאַת יְיָ: וְכֵן יְהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ שֶׁאֲזְכֶּה לַעֲשׂוֹת כַּעֲשֹׂים טוֹבִים בְּעֵינֶיךָ. וְלֶלֶכֶת בְּדַרְכֵי יְשָׁרִים לְפָנֶיךָ. וְקָדְּשֵׁנוּ בְּכִיצִוֹתֶיךָ. כְּדֵי שֶׁנְּזָכֶה לְחַיִּים טוֹבִים וַאֲרוּכִים לְחַיֵּי הָעוֹלָם הַבָּא. וְהִשְׁמַרְנוּ מִמַּעֲשִׂים רָעִים. וּמִשָּׁעוֹת רָעוֹת הַמִּתְרַגְּשׁוֹת לָבֹא לְעוֹלָם. וְהַבּוֹטֵחַ בַּיְיָ חֶסֶד יְסוֹבְבֶנְהוּ אָמֵן:

יִהְיוּ לְרָצוֹן אִמְרֵי פִי וְהֶגְיוֹן לִבִּי לְפָנֶיךָ יְיָ צוּרִי וְגוֹאֲלִי:

וַאֲנִי תְּפִלָּתִי לְךָ יְיָ עֵת רָצוֹן אֱלֹהִים בְּרָב חַסְדֶּךָ עֲנֵנִי בֶּאֱמֶת יִשְׁעֶךָ: ג״פ

בָּרִיךְ שְׁמֵהּ דְּמָרָא עָלְמָא בְּרִיךְ כְּהָרָךְ וְאַהְרָךְ. יְהֵא רְעוּתָךְ עִם עַמָּךְ יִשְׂרָאֵל לְעָלַם. וּפוּרְקַן יְמִינָךְ אַחֲוֵי לְעַמָּךְ בְּבֵית מִקְדָּשָׁךְ וּלְאַמְטוּיֵי לָנָא כְּטוּב נְהוֹרָךְ וּלְקַבֵּל צְלוֹתָנָא בְּרַחֲמִין. יְהֵא רַעֲיָא קָדָמָךְ דְּתוֹרָךְ לָן חַיִּין בְּטִבוּתָא. וְלֶהֱוֵא אֲנָא בְּקִרְדָּא בְּגוֹ צַדִּיקַיָּא: לְמִרְחַם עָלַי וּלְמִנְטַר יָתִי וְיָת כָּל דִּי לִי וְדִי לְעַמָּךְ יִשְׂרָאֵל. אַנְתְּ הוּא זָן לְכֹלָּא. וּמְרַוַּח לְכֹלָּא. אַנְתְּ הוּא שַׁלִּיט עַל כֹּלָּא. אַנְתְּ הוּא דְּשַׁלִּיט עַל מַלְכַיָּא וּמַלְכוּתָא דִּי לָךְ הִיא. אֲנָא עַבְדָּא דְּקוּדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא דְּסָגִידְנָא קַמֵּהּ וּמְקַמָּא דְּיַקָּר אוֹרַיְתֵהּ בְּכָל עִדָּן וְעִדָּן. לָא עַל אֱנָשׁ רָחִיצְנָא. וְלָא עַל בַּר אֱלָהִין סָמִיכְנָא. אֶלָּא בֶּאֱלָהָא דִּשְׁמַיָּא. דְּהוּא אֱלָהָא קְשׁוֹט וְאוֹרַיְתֵהּ קְשׁוֹט. וּנְבִיאוֹהִי קְשׁוֹט. וּמַסְגֵּא לְמֶעְבַּד טָבָן וּקְשׁוֹט. בֵּהּ אֲנָא רָחִיץ. וְלִשְׁמֵהּ קַדִּישָׁא יַקִּירָא אֲנָא אֵמַר תּוּשְׁבְּחָן. יְהֵא רַעֲיָא קָדָמָךְ דְּתִתְפַּתַּח לִבִּי בְּאוֹרַיְתָא וְתַשְׁלֵם מִשְׁאֲלִין דְּלִבִּי וְלִבָּא דְּכָל עַמָּךְ יִשְׂרָאֵל. לְטָב וּלְחַיִּין וּלְשָׁלָם:

הפ"ן קומי נקול יס (שְׁמַע יִשְׂרָאֵל יְיָ אֱלֹהֵינוּ יְיָ אֶחָד:

אֶחָד אֱלֹהֵינוּ גָּדוֹל אֲדוֹנֵינוּ קָדוֹשׁ (וְנוֹרָא) שְׁמוֹ:)

גַּדְּלוּ לַיָי אִתִּי. וּנְרוֹמְמָה שְׁמוֹ יַחְדָּו:

לְךָ יְיָ הַגְּדֻלָּה וְהַגְּבוּרָה וְהַתִּפְאֶרֶת וְהַנֵּצַח וְהַהוֹד כִּי כֹל בַּשָּׁמַיִם וּבָאָרֶץ לְךָ יְיָ הַמַּמְלָכָה וְהַמִּתְנַשֵּׂא לְכֹל לְרֹאשׁ: רוֹמְמוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וְהִשְׁתַּחֲווּ לַהֲדוֹם רַגְלָיו קָדוֹשׁ הוּא: רוֹמְמוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וְהִשְׁתַּחֲווּ לְהַר קָדְשׁוֹ כִּי קָדוֹשׁ יְיָ אֱלֹהֵינוּ:

עַל הַכֹּל יִתְגַּדַּל וְיִתְקַדַּשׁ וְיִשְׁתַּבַּח וְיִתְפָּאַר וְיִתְרוֹמָם וְיִתְנַשֵּׂא: שְׁמוֹ שֶׁל מֶלֶךְ מַלְכֵי הַמְּלָכִים הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא: בָּעוֹלָמוֹת שֶׁבָּרָא הָעוֹלָם הַזֶּה וְהָעוֹלָם הַבָּא: כִּרְצוֹנוֹ וְכִרְצוֹן יְרֵאָיו וְכִרְצוֹן כָּל בֵּית יִשְׂרָאֵל: צוּר הָעוֹלָמִים אֲדוֹן כָּל הַבְּרִיוֹת אֱלוֹהַּ כָּל הַנְּפָשׁוֹת: הַיּוֹשֵׁב בְּמֶרְחֲבֵי מָרוֹם הַשּׁוֹכֵן בִּשְׁמֵי שְׁמֵי קֶדֶם: קְדֻשָּׁתוֹ עַל הַחַיּוֹת וּקְדֻשָּׁתוֹ עַל כִּסֵּא הַכָּבוֹד: וּכְבֵן יִתְקַדַּשׁ שִׁמְךָ בָּנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ לְעֵינֵי כָּל חָי: וְנֹאמַר לְפָנָיו שִׁיר חָדָשׁ כַּכָּתוּב: שִׁירוּ לֵאלֹהִים זַמְּרוּ שְׁמוֹ סֹלּוּ לָרוֹכֵב בַּעֲרָבוֹת בְּיָהּ שְׁמוֹ וְעִלְּזוּ לְפָנָיו: וְנִרְאֶהוּ עַיִן בְּעַיִן בְּשׁוּבוֹ אֶל נָוֵהוּ בַּכָּתוּב: כִּי עַיִן בְּעַיִן יִרְאוּ בְּשׁוּב יְיָ צִיּוֹן: וְנֶאֱמַר וְנִגְלָה כְּבוֹד יְיָ וְרָאוּ כָל בָּשָׂר יַחְדָּו כִּי פִי יְיָ דִּבֶּר:

אַב הָרַחֲמִים הוּא יְרַחֵם עַם עֲמוּסִים וְיִזְכּוֹר בְּרִית אֲתָנִים וְיָצִיל נַפְשׁוֹתֵינוּ מִן הַשָּׁעוֹת הָרָעוֹת וְיִגְעַר בְּיֵצֶר הָרַע מִן הַנִּשּׁוּאִים וְיָחֹן אוֹתָנוּ לִפְלֵטַת עוֹלָמִים וְיַמְלֵא מִשְׁאֲלוֹתֵינוּ בְּמִדָּה טוֹבָה יְשׁוּעָה וְרַחֲמִים:

ויזן קומי ויעזור ויגן וכו'.

ק' וְאַתֶּם הַדְּבֵקִים בַּיְיָ אֱלֹהֵיכֶם חַיִּים כֻּלְּכֶם הַיּוֹם:

אַקְדָּמוּת מִלִּין וְשָׁרִיוֹת שׁוּתָא.
אַוְלָא שָׁקִילְנָא הַרְמָן וּרְשׁוּתָא:
בְּבָבֵי תְּרֵי וּתְלָת דְּאָבְתַּח בְּנַקְשׁוּתָא.
בְּבָרֵי דְּבָרֵי וְטָרֵי עֲדֵי לְקַשְׁשׁוּתָא:
גְּבוּרָן עָלְמִין לֵהּ וְלָא סְבֵק פְּרִישׁוּתָא.
גְּוִיל אִלּוּ רְקִיעֵי קְנֵי כָּל חוּרְשָׁתָא:
דְּיוֹ אִלּוּ יַמֵּי וְכָל מֵי כְּנִישׁוּתָא.
דְּיֵרֵי אַרְעָא סָפְרֵי וָרְשְׁמֵי רַשְׁוּתָא:
הֲדַר מָרֵי שְׁמַיָּא וְשַׁלִּיט בְּרַבְשָׁתָא.
הָקִם עָלְמָא יְחִידָאי וְכַבְּשֵׁהּ בְּכַבְּשׁוּתָא:
וּבְלָא לֵאוּ שַׁבְלְלֵהּ וּבְלָא הְשִׁשׁוּתָא.
וּבְאָתָא קַלִּילָא דְּלִית בַּהּ מְשָׁשׁוּתָא:
וְמִן כָּל עֲבִידְתֵּהּ בְּהָךְ יוֹמֵי שְׁתָא.
וֲהוֹר יְקָרֵהּ עֲלִי. עֲלֵי כָּרְסֵיהּ דְּאֶשְׁתָּא:
חֲיָל אֶלֶף אַלְפִין וְרִבּוֹא לְשַׁמְּשׁוּתָא.
חַדְתִּין נְבוֹט לְצַבְּרִין סַגִּיאָה טְרָשׁוּתָא:
טְפֵי יְקִדִין שְׁרָפִין כָּלוּל גַּפֵּי שְׁתָא.
טְעֵם עַד יְתֵיהֵב יְהוֹן שְׁתִיקִין בְּאַדְשָׁתָא:
יְקַבְּלוּן דֵּין מִן דֵּין שָׁוֵי דְּלָא בְשַׁשְׁתָא.
יְקַר מְלֵי כָּל אַרְעָא לְתֻלִּיתֵי קְדֻשְׁתָא:
כְּקַל מִן קֶדֶם שַׁדַּי כְּקַל מֵי נְפִישׁוּתָא.
כְּרוּבִין קֳבֵל גַּלְגַּלִּין מְרוֹמְמִין בְּאַוּשָׁתָא:
לְמֶחֱוֵי בַּאֲנָפָא עֵין כְּת גַּרֵי קַשְׁתָא.
לְכָל אֲתַר דְּמִשְׁתַּלְחִין וְרִיוִין בְּאַשְׁוָתָא:

מְבָרְכִין בְּרִיךְ יְקָרֵהּ בְּכָל לִשָּׁן לְחִישׁוּתָא.
מֵאֲתַר בֵּית שְׁבִינְתֵּהּ דִּלָּא צָרִיךְ בְּחִישׁוּתָא:
נְחִים כָּל חֵיל מְרוֹמָא מְקַלְסִין בַּהֲשִׁשְׁתָּא.
נְהִירָא מַלְכוּתֵהּ לְדָר וְדָר לְאַבְרָשְׁתָּא:
סְדִירָא בְּהוֹן קְרֵשְׁתָּא וְכַד חָלְפָא שַׁעְתָּא.
סְיוּמָא דְלָעְלַם וְאֹף לָא לִשְׁבוּעַתָּא:
עֲרַב יְקָר אֲחַסַּנְתֵּהּ חֲבִיבִין דִּבְקִבְעָתָא.
עֲבִידִין לֵהּ חַטְבָּה בְּרַנַּח וּשְׁקַעְתָּא:
פְּרִישָׁן לְמָנְתֵּהּ לְמֶעְבַּד לֵהּ רְעוּתָא.
פְּרִישְׁתֵּי שְׁבָרֵהּ יְהוֹן בְּשָׁעוּתָא:
צְבִי וְהַמְיד וְרַגִּיג דִּילְאוֹן בְּלָעוּתָא.
צְלוּתְהוֹן בְּכֶן מְקַבֵּל וְהַנְיָא בָּעוּתָא:
קְטִירָא לְחֵי עָלְמָא בְּתָנָא בִּשְׁבוּעָתָא.
קָבֵל יְקַר טוּפְּתָא יְתִיבָא בְּקִבְעָתָא:
רְשִׁימָא הִיא גוּפָא בְּחָכְמְתָא וּבְדַעְתָּא.
רְבוּתְהוֹן דְּיִשְׂרָאֵל קָרְאֵי בִּשְׁמְעָתָא:
שְׁבַח רְבוֹן עָלְמָא אֲמִירָא דְּכְוָתָא.
שְׁפַר עֲלַי לְחַוּוֹיֵהּ בְּאַפֵּי מַלְכְּוָתָא:
תְּאֵין וּמִתְכַּנְּשִׁין כְּחֵיוּ אַהֲנָתָא.
תְּמֵהִין וְשָׁיְלִין לֵהּ בְּעָקָּ אַתְוָתָא:
מְנָן וְמָן הוּא רְחִימָךְ שַׁפִּירָא בְּרִיוָתָא.
אֲרוּם בְּגִינֵהּ סָגִית מְדוֹר אַרְיוָתָא:
יְקָרָא וְנָאֶה אַתְּ אֵין תְּעָרְבִי לְמַרְוָתָא.
רְעוּתִיךְ נַעֲבִיד לִיךְ בְּכָל אַתְוָתָא:
בְּחָכְמְתָא מְתִיבָתָא לְהוֹן קְצָת לְהוֹדָעוּתָא.
יַדָּעְתּוּן חַכְמִין לֵהּ בְּאִשְׁתְּמוֹדָעוּתָא:

רְבוּתְכוֹן מָה חֲשִׁיבָא קֳבֵל הַהִיא שְׁבַחְתָּא.
רְבוּתָא דְּיַעְבֵּד לִי כַּד עָטְיָא יְשׁוּעָתָא:
בְּמֵיתֵי לִי נְהוֹרָא וַתַּחֲזֵי לְכוֹן בַּהַתָּא.
יָקְרַהּ כַּד אִתְגְּלִי בְּתָקְפָּא וּבְגֵיוָתָא:
יְשַׁלֵּם גְּמַלָּיָא לְסַנְאֵי וְנַגְוָתָא.
צְדַקְתָּא לְעַם חַבִּיבוֹ וְסַגִּי זַכְוָתָא:
חֲדוּ שְׁלֵמָא בְּמֵיתֵי וּמָנָא דַּכְיָתָא.
קַרְיָתָא דִּירוּשְׁלֶם כַּד יְכַנֵּשׁ גַּלְוָתָא:
יָקְרַהּ מָטֵיל עֲלַהּ בְּיוֹמֵי וְלֵילְוָתָא.
גְּנוּזַהּ לְמָעְבַּד בַּהּ בְּתֻשְׁבְּחָן כְּלִילָתָא:
הֲוֹהוֹר עֲנָנָיָא לְמִשְׁבַּר כֵּילָתָא.
לְפוּמַּהּ דְּעִבִידְתָּא עֲבִידָן מְטַלַּלְתָּא:
בְּתַכְתֵּקִי דְּהַב פָּיָא וּשְׁבַע מַעֲלָתָא.
תְּחִימִין צַדִּיקֵי קֶדֶם רַב פָּעֳלָתָא:
וְרִוְיֵהוֹן דָּמֵי לִשְׁבָעָא הָדְוָתָא.
רְקִיעָא בְּזִיהוֹרַהּ וְכוֹכְבֵי זִיוָתָא:
הָדְרָא דְּלָא אֶפְשַׁר לְמִפְרַט בִּשְׁבָוָתָא.
וְלָא אִשְׁתְּמַע וְחָמֵי נְבִיאָן חֶזְוָתָא:
בְּלָא שָׁלְטָה בַּהּ עֵין בְּגוֹ עֶרֶן גִּנָּתָא.
מְטַלֵּלִי בֵּי חִנָּא לְבַהֲרֵי דְּשִׁבִינְתָּא:
עֲלַהּ רַמְזֵי דִּין הוּא בְּרָם בְּאֻמְתָּנוּתָא.
שַׁבַּרְנָא לַהּ בְּשִׁבְחִין הִקּוּף חֶמְנִיתָא:
יַדֵּבֵר לָן עָלְמִין עֲלְמִין מְדַמּוּתָא.
מְנָת דִּילָן דְּמִלְקַדְמִין פָּרֵשׁ בְּאָרְמוּתָא:
טְלוּלַהּ דִּלְוָיָתָן וְתוֹר טוּר רָמוּתָא.
וְחָד בְּחָד כִּי סָבִיךְ וְעָבִיד קְרָבוּתָא:

בְּקַרְנוֹתֵי מְנַגַּח בְּהֵמוֹת בִּרְבוּתָא.
יַקְרַטַע נוּן לְקִבְלֵהּ בְּצִיצוֹי בִּגְבוּרָתָא:
מְקָרֵב לֵהּ בָּרְיֵהּ בְּחָרְבֵּהּ רַבְרְבוּתָא.
אַרְסְטוֹן לַצַּדִּיקִי יְתַקֵּן וְשַׁרְוָתָא:
מְסַחֲרִין עֲלֵי תַּכִּי דְּכַדְכֹּד וְגוּמַרְתָּא.
נָגִידִין קַמֵּיהוֹן אֲפַרְסְמוֹן נַהֲרָתָא:
וּמִתְפַּנְקִין וְרָווּ בְּכַסֵּי רְוָיָתָא.
חֲמַר מְרַת דְּמִבְּרֵאשִׁית נְטִיר בֵּי גַּעֲוָתָא:
זַכָּאִין כַּד שְׁמַעְתּוּן שְׁבַח דָּא שִׁירָתָא.
קְבִיעִין כֵּן תֶּהֱווֹן בְּהַנְהוּ חֲבוּרָתָא:
וְתִזְכּוּן דִּי תֵּיתְבוּן בְּעִלָּא דָּרָתָא.
אֲרֵי תְּצִיתוּן לְמִלּוֹי דְּנָפְקִין בְּהַדָּרָתָא:
מְרוֹמָם הוּא אֱלָהִין בְּקַדְמְתָא וּבָתְרָיְתָא.
צְבִי וְאִתְרְעִי בָּן וּמְסַר לָן אוֹרַיְתָא:
בַּחֹדֶשׁ הַשְּׁלִישִׁי לְצֵאת בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם
בַּיּוֹם הַזֶּה בָּאוּ מִדְבַּר סִינָי:

וַיִּסְעוּ מֵרְפִידִים וַיָּבֹאוּ מִדְבַּר סִינַי וַיַּחֲנוּ בַּמִּדְבָּר וַיִּחַן
שָׁם יִשְׂרָאֵל נֶגֶד הָהָר: וּמֹשֶׁה עָלָה אֶל־הָאֱלֹהִים וַיִּקְרָא
אֵלָיו יְהוָה מִן־הָהָר לֵאמֹר כֹּה תֹאמַר לְבֵית יַעֲקֹב וְתַגִּיד
לִבְנֵי יִשְׂרָאֵל: אַתֶּם רְאִיתֶם אֲשֶׁר עָשִׂיתִי לְמִצְרַיִם וָאֶשָּׂא
אֶתְכֶם עַל־כַּנְפֵי נְשָׁרִים וָאָבִא אֶתְכֶם אֵלָי: וְעַתָּה אִם־
שָׁמוֹעַ תִּשְׁמְעוּ בְּקֹלִי וּשְׁמַרְתֶּם אֶת־בְּרִיתִי וִהְיִיתֶם לִי
סְגֻלָּה מִכָּל־הָעַמִּים כִּי־לִי כָּל־הָאָרֶץ: וְאַתֶּם תִּהְיוּ־לִי
מַמְלֶכֶת כֹּהֲנִים וְגוֹי קָדוֹשׁ אֵלֶּה הַדְּבָרִים אֲשֶׁר תְּדַבֵּר
אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל: לוי וַיָּבֹא מֹשֶׁה וַיִּקְרָא לְזִקְנֵי הָעָם וַיָּשֶׂם
לִפְנֵיהֶם אֵת כָּל־הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה אֲשֶׁר צִוָּהוּ יְהוָה: וַיַּעֲנוּ
כָל־הָעָם יַחְדָּו וַיֹּאמְרוּ כֹּל אֲשֶׁר־דִּבֶּר יְהוָה נַעֲשֶׂה וַיָּשָׁב

מֹשֶׁה אֶת־דִּבְרֵי הָעָם אֶל־יְהוָה: וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה
הִנֵּה אָנֹכִי בָּא אֵלֶיךָ בְּעַב הֶעָנָן בַּעֲבוּר יִשְׁמַע הָעָם בְּדַבְּרִי
עִמָּךְ וְגַם־בְּךָ יַאֲמִינוּ לְעוֹלָם וַיַּגֶּד מֹשֶׁה אֶת־דִּבְרֵי הָעָם
אֶל־יְהוָה: וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה לֵךְ אֶל־הָעָם וְקִדַּשְׁתָּם
הַיּוֹם וּמָחָר וְכִבְּסוּ שִׂמְלֹתָם: וְהָיוּ נְכֹנִים לַיּוֹם הַשְּׁלִשִׁי
כִּי ו בַּיּוֹם הַשְּׁלִשִׁי יֵרֵד יְהוָה לְעֵינֵי כָל־הָעָם עַל־הַר סִינָי:
וְהִגְבַּלְתָּ אֶת־הָעָם סָבִיב לֵאמֹר הִשָּׁמְרוּ לָכֶם עֲלוֹת בָּהָר
וּנְגֹעַ בְּקָצֵהוּ כָּל־הַנֹּגֵעַ בָּהָר מוֹת יוּמָת: לֹא־תִגַּע בּוֹ יָד כִּי־
סָקוֹל יִסָּקֵל אוֹ־יָרֹה יִיָּרֶה אִם־בְּהֵמָה אִם־אִישׁ לֹא יִחְיֶה
בִּמְשֹׁךְ הַיֹּבֵל הֵמָּה יַעֲלוּ בָהָר: ז וַיֵּרֶד מֹשֶׁה מִן־הָהָר
אֶל־הָעָם וַיְקַדֵּשׁ אֶת־הָעָם וַיְכַבְּסוּ שִׂמְלֹתָם: וַיֹּאמֶר אֶל־
הָעָם הֱיוּ נְכֹנִים לִשְׁלֹשֶׁת יָמִים אַל־תִּגְּשׁוּ אֶל־אִשָּׁה: וַיְהִי
בַיּוֹם הַשְּׁלִשִׁי בִּהְיֹת הַבֹּקֶר וַיְהִי קֹלֹת וּבְרָקִים וְעָנָן כָּבֵד
עַל־הָהָר וְקֹל שֹׁפָר חָזָק מְאֹד וַיֶּחֱרַד כָּל־הָעָם אֲשֶׁר
בַּמַּחֲנֶה: וַיּוֹצֵא מֹשֶׁה אֶת־הָעָם לִקְרַאת הָאֱלֹהִים מִן־
הַמַּחֲנֶה וַיִּתְיַצְּבוּ בְּתַחְתִּית הָהָר: וְהַר סִינַי עָשַׁן כֻּלּוֹ מִפְּנֵי
אֲשֶׁר יָרַד עָלָיו יְהוָה בָּאֵשׁ וַיַּעַל עֲשָׁנוֹ כְּעֶשֶׁן הַכִּבְשָׁן וַיֶּחֱרַד
כָּל־הָהָר מְאֹד: וַיְהִי קוֹל הַשֹּׁפָר הוֹלֵךְ וְחָזֵק מְאֹד מֹשֶׁה
יְדַבֵּר וְהָאֱלֹהִים יַעֲנֶנּוּ בְקוֹל: ד וַיֵּרֶד יְהוָה עַל־הַר סִינַי
עֶל־רֹאשׁ הָהָר וַיִּקְרָא יְהוָה לְמֹשֶׁה אֶל־רֹאשׁ הָהָר וַיַּעַל
מֹשֶׁה: וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה רֵד הָעֵד בָּעָם פֶּן־יֶהֶרְסוּ
אֶל־יְהוָה לִרְאוֹת וְנָפַל מִמֶּנּוּ רָב: וְגַם הַכֹּהֲנִים הַנִּגָּשִׁים
יֶאֱיֶתְיָה יִתְקַדְּשׁוּ פֶּן־יִפְרֹץ בָּהֶם יְהוָה: וַיֹּאמֶר מֹשֶׁה יֶ־
יְהוָה לֹא־יוּכַל הָעָם לַעֲלֹת אֶל־הַר סִינָי כִּי־אַתָּה הַעֵדֹתָה
בָּנוּ לֵאמֹר הַגְבֵּל אֶת־הָהָר וְקִדַּשְׁתּוֹ: וַיֹּאמֶר אֵלָיו יְהוָה
לֶךְ־רֵד וְעָלִיתָ אַתָּה וְאַהֲרֹן עִמָּךְ וְהַכֹּהֲנִים וְהָעָם אַל־

יָהֲרְסוּ לַעֲלֹת אֶל־יְהוָה פֶּן־יִפְרָץ־בָּם: וַיֵּרֶד מֹשֶׁה אֶל־
הָעָם וַיֹּאמֶר אֲלֵהֶם: ס
וַיְדַבֵּר אֱלֹהִים אֵת כָּל־הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה לֵאמֹר: ס אָנֹכִי
יְהוָה אֱלֹהֶיךָ אֲשֶׁר הוֹצֵאתִיךָ מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם
מִבֵּית עֲבָדִים: לֹא יִהְיֶה לְךָ אֱלֹהִים אֲחֵרִים עַל־פָּנָי
לֹא תַעֲשֶׂה־לְךָ פֶסֶל וְכָל־תְּמוּנָה אֲשֶׁר בַּשָּׁמַיִם וּמִמַּעַל
וַאֲשֶׁר בָּאָרֶץ מִתָּחַת וַאֲשֶׁר בַּמַּיִם וּמִתַּחַת לָאָרֶץ לֹא־
תִשְׁתַּחֲוֶה לָהֶם וְלֹא תָעָבְדֵם כִּי אָנֹכִי יְהוָה אֱלֹהֶיךָ אֵל קַנָּא
פֹּקֵד עֲוֹן אָבֹת עַל־בָּנִים עַל־שִׁלֵּשִׁים וְעַל־רִבֵּעִים לְשֹׂנְאָי
וְעֹשֶׂה חֶסֶד לַאֲלָפִים לְאֹהֲבַי וּלְשֹׁמְרֵי מִצְוֹתָי: ס לֹא
תִשָּׂא אֶת־שֵׁם־יְהוָה אֱלֹהֶיךָ לַשָּׁוְא כִּי לֹא יְנַקֶּה יְהוָה
אֵת אֲשֶׁר־יִשָּׂא אֶת־שְׁמוֹ לַשָּׁוְא: פ
זָכוֹר אֶת־יוֹם הַשַּׁבָּת לְקַדְּשׁוֹ שֵׁשֶׁת יָמִים תַּעֲבֹד וְעָשִׂיתָ
כָּל־מְלַאכְתֶּךָ וְיוֹם הַשְּׁבִיעִי שַׁבָּת וּלַיהוָה אֱלֹהֶיךָ לֹא
תַעֲשֶׂה כָל־מְלָאכָה אַתָּה וּבִנְךָ וּבִתֶּךָ עַבְדְּךָ וַאֲמָתֶךָ
וּבְהֶמְתֶּךָ וְגֵרְךָ אֲשֶׁר בִּשְׁעָרֶיךָ כִּי שֵׁשֶׁת־יָמִים עָשָׂה יְהוָה
אֶת־הַשָּׁמַיִם וְאֶת־הָאָרֶץ אֶת־הַיָּם וְאֶת־כָּל־אֲשֶׁר־בָּם
וַיָּנַח בַּיּוֹם הַשְּׁבִיעִי עַל־כֵּן בֵּרַךְ יְהוָה אֶת־יוֹם הַשַּׁבָּת
וַיְקַדְּשֵׁהוּ: ס כַּבֵּד אֶת־אָבִיךָ וְאֶת־אִמֶּךָ לְמַעַן יַאֲרִיכוּן
יָמֶיךָ עַל הָאֲדָמָה אֲשֶׁר־יְהוָה אֱלֹהֶיךָ נֹתֵן לָךְ: ס לֹא
תִרְצָח: ס לֹא תִנְאָף: ס לֹא תִגְנֹב: ס לֹא־תַעֲנֶה
בְרֵעֲךָ עֵד שָׁקֶר: ס לֹא תַחְמֹד בֵּית רֵעֶךָ ס לֹא־
תַחְמֹד אֵשֶׁת רֵעֶךָ וְעַבְדּוֹ וַאֲמָתוֹ וְשׁוֹרוֹ וַחֲמֹרוֹ וְכֹל אֲשֶׁר
לְרֵעֶךָ: פ ה
וְכָל־הָעָם רֹאִים אֶת־הַקּוֹלֹת וְאֶת־הַלַּפִּידִם
וְאֵת קוֹל הַשֹּׁפָר וְאֶת־הָהָר עָשֵׁן וַיַּרְא הָעָם וַיָּנֻעוּ וַיַּעַמְדוּ

מֵרָחֹק: וַיֹּאמְרוּ אֶל־מֹשֶׁה דַּבֶּר־אַתָּה עִמָּנוּ וְנִשְׁמָעָה
וְאַל־יְדַבֵּר עִמָּנוּ אֱלֹהִים פֶּן־נָמוּת: וַיֹּאמֶר מֹשֶׁה אֶל־הָעָם
אַל־תִּירָאוּ כִּי לְבַעֲבוּר נַסּוֹת אֶתְכֶם בָּא הָאֱלֹהִים וּבְעֲבוּר
תִּהְיָה יִרְאָתוֹ עַל־פְּנֵיכֶם לְבִלְתִּי תֶחֱטָאוּ: וַיַּעֲמֹד
הָעָם מֵרָחֹק וּמֹשֶׁה נִגַּשׁ אֶל־הָעֲרָפֶל אֲשֶׁר־שָׁם
הָאֱלֹהִים: ס וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה כֹּה תֹאמַר אֶל־
בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אַתֶּם רְאִיתֶם כִּי מִן־הַשָּׁמַיִם דִּבַּרְתִּי עִמָּכֶם:
לֹא תַעֲשׂוּן אִתִּי אֱלֹהֵי כֶסֶף וֵאלֹהֵי זָהָב לֹא תַעֲשׂוּ לָכֶם:
מִזְבַּח אֲדָמָה תַּעֲשֶׂה־לִּי וְזָבַחְתָּ עָלָיו אֶת־עֹלֹתֶיךָ וְאֶת־
שְׁלָמֶיךָ אֶת־צֹאנְךָ וְאֶת־בְּקָרֶךָ בְּכָל־הַמָּקוֹם אֲשֶׁר אַזְכִּיר
אֶת־שְׁמִי אָבוֹא אֵלֶיךָ וּבֵרַכְתִּיךָ: וְאִם־מִזְבַּח אֲבָנִים
תַּעֲשֶׂה־לִּי לֹא־תִבְנֶה אֶתְהֶן גָּזִית כִּי חַרְבְּךָ הֵנַפְתָּ עָלֶיהָ
וַתְּחַלְלֶהָ: וְלֹא־תַעֲלֶה בְמַעֲלֹת עַל־מִזְבְּחִי אֲשֶׁר לֹא־
תִגָּלֶה עֶרְוָתְךָ עָלָיו: פ מפטיר

וּבְיוֹם הַבִּכּוּרִים בְּהַקְרִיבְכֶם מִנְחָה חֲדָשָׁה לַיהוָה
בְּשָׁבֻעֹתֵיכֶם מִקְרָא־קֹדֶשׁ יִהְיֶה לָכֶם כָּל־מְלֶאכֶת עֲבֹדָה
לֹא תַעֲשׂוּ: וְהִקְרַבְתֶּם עוֹלָה לְרֵיחַ נִיחֹחַ לַיהוָה פָּרִים בְּנֵי־
בָקָר שְׁנַיִם אַיִל אֶחָד שִׁבְעָה כְבָשִׂים בְּנֵי שָׁנָה: וּמִנְחָתָם
סֹלֶת בְּלוּלָה בַשֶּׁמֶן שְׁלֹשָׁה עֶשְׂרֹנִים לַפָּר הָאֶחָד שְׁנֵי
עֶשְׂרֹנִים לָאַיִל הָאֶחָד: עִשָּׂרוֹן עִשָּׂרוֹן לַכֶּבֶשׂ הָאֶחָד
לְשִׁבְעַת הַכְּבָשִׂים: שְׂעִיר עִזִּים אֶחָד לְכַפֵּר עֲלֵיכֶם: מִלְבַד
עֹלַת הַתָּמִיד וּמִנְחָתוֹ תַּעֲשׂוּ תְּמִימִם יִהְיוּ־לָכֶם וְנִסְכֵּיהֶם:

ה פ ט ר ה.

וַיְהִי ו בִּשְׁלֹשִׁים שָׁנָה בָּרְבִיעִי בַּחֲמִשָּׁה לַחֹדֶשׁ וַאֲנִי
בְּתוֹךְ־הַגּוֹלָה עַל־נְהַר־כְּבָר נִפְתְּחוּ הַשָּׁמַיִם וְאֶרְאֶה
מַרְאוֹת אֱלֹהִים: בַּחֲמִשָּׁה לַחֹדֶשׁ הִיא הַשָּׁנָה הַחֲמִישִׁית

לְגָלוּת הַמֶּלֶךְ יוֹכִין: הָיוֹ הָיָה דְבַר־יְהוָה אֶל־יְחֶזְקֵאל
בֶּן־בּוּזִי הַכֹּהֵן בְּאֶרֶץ כַּשְׂדִּים עַל־נְהַר כְּבָר וַתְּהִי עָלָיו שָׁם
יַד־יְהוָה: וָאֵרֶא וְהִנֵּה רוּחַ סְעָרָה בָּאָה מִן־הַצָּפוֹן עָנָן ו
גָּדוֹל וְאֵשׁ מִתְלַקַּחַת וְנֹגַהּ לוֹ סָבִיב וּמִתּוֹכָהּ כְּעֵין הַחַשְׁמַל
מִתּוֹךְ הָאֵשׁ: וּמִתּוֹכָהּ דְּמוּת אַרְבַּע חַיּוֹת וְזֶה מַרְאֵיהֶן
דְּמוּת אָדָם לָהֵנָּה: וְאַרְבָּעָה פָּנִים לְאֶחָת וְאַרְבַּע כְּנָפַיִם
לְאַחַת לָהֶם: וְרַגְלֵיהֶם רֶגֶל יְשָׁרָה וְכַף רַגְלֵיהֶם כְּכַף רֶגֶל
עֵגֶל וְנֹצְצִים כְּעֵין נְחשֶׁת קָלָל: וְיֵדֵי אָדָם מִתַּחַת כַּנְפֵיהֶם
עַל אַרְבַּעַת רִבְעֵיהֶם וּפְנֵיהֶם וְכַנְפֵיהֶם לְאַרְבַּעְתָּם:
חִבְרֹת אִשָּׁה אֶל־אֲחוֹתָהּ כַּנְפֵיהֶם לֹא־יִסַּבּוּ בְלֶכְתָּן אִישׁ
אֶל־עֵבֶר פָּנָיו יֵלֵכוּ: וּדְמוּת פְּנֵיהֶם פְּנֵי אָדָם וּפְנֵי אַרְיֵה
אֶל־הַיָּמִין לְאַרְבַּעְתָּם וּפְנֵי־שׁוֹר מֵהַשְּׂמֹאול לְאַרְבַּעְתָּן
וּפְנֵי־נֶשֶׁר לְאַרְבַּעְתָּן: וּפְנֵיהֶם וְכַנְפֵיהֶם פְּרֻדוֹת מִלְמָעְלָה
לְאִישׁ שְׁתַּיִם חוֹבְרוֹת אִישׁ וּשְׁתַּיִם מְכַסּוֹת אֵת גְּוִיֹּתֵיהֶנָּה:
וְאִישׁ אֶל־עֵבֶר פָּנָיו יֵלֵכוּ אֶל אֲשֶׁר יִהְיֶה־שָּׁמָּה הָרוּחַ לָלֶכֶת
יֵלֵכוּ לֹא יִסַּבּוּ בְלֶכְתָּן: וּדְמוּת הַחַיּוֹת מַרְאֵיהֶם כְּגַחֲלֵי־
אֵשׁ בֹּעֲרוֹת כְּמַרְאֵה הַלַּפִּדִים הִיא מִתְהַלֶּכֶת בֵּין הַחַיּוֹת
וְנֹגַהּ לָאֵשׁ וּמִן־הָאֵשׁ יוֹצֵא בָּרָק: וְהַחַיּוֹת רָצוֹא וָשׁוֹב
כְּמַרְאֵה הַבָּזָק: וָאֵרֶא הַחַיּוֹת וְהִנֵּה אוֹפַן אֶחָד בָּאָרֶץ
אֵצֶל הַחַיּוֹת לְאַרְבַּעַת פָּנָיו: מַרְאֵה הָאוֹפַנִּים וּמַעֲשֵׂיהֶם
כְּעֵין תַּרְשִׁישׁ וּדְמוּת אֶחָד לְאַרְבַּעְתָּן וּמַרְאֵיהֶם
וּמַעֲשֵׂיהֶם כַּאֲשֶׁר יִהְיֶה הָאוֹפָן בְּתוֹךְ הָאוֹפָן: עַל־אַרְבַּעַת
רִבְעֵיהֶן בְּלֶכְתָּם יֵלֵכוּ לֹא יִסַּבּוּ בְלֶכְתָּן: וְגַבֵּיהֶן וְגֹבַהּ לָהֶם
וְיִרְאָה לָהֶם וְגַבֹּתָם מְלֵאוֹת עֵינַיִם סָבִיב לְאַרְבַּעְתָּן: וּבְלֶכֶת
הַחַיּוֹת יֵלְכוּ הָאוֹפַנִּים אֶצְלָם וּבְהִנָּשֵׂא הַחַיּוֹת מֵעַל הָאָרֶץ
יִנָּשְׂאוּ הָאוֹפַנִּים: עַל אֲשֶׁר יִהְיֶה־שָּׁם הָרוּחַ לָלֶכֶת יֵלֵכוּ

שָׁמָּה הָרוּחַ לָלֶכֶת וְהָאוֹפַנִּים יִנָּשְׂאוּ לְעֻמָּתָם כִּי רוּחַ
חַיָּה בָּאוֹפַנִּים: בְּלֶכְתָּם יֵלֵכוּ וּבְעָמְדָם יַעֲמֹדוּ וּבְהִנָּשְׂאָם
מֵעַל הָאָרֶץ יִנָּשְׂאוּ הָאוֹפַנִּים לְעֻמָּתָם כִּי רוּחַ הַחַיָּה
בָּאוֹפַנִּים: וּדְמוּת עַל־רָאשֵׁי הַחַיָּה רָקִיעַ כְּעֵין הַקֶּרַח
הַנּוֹרָא נָטוּי עַל־רָאשֵׁיהֶם מִלְמָעְלָה: וְתַחַת הָרָקִיעַ
כַּנְפֵיהֶם יְשָׁרוֹת אִשָּׁה אֶל־אֲחוֹתָהּ לְאִישׁ שְׁתַּיִם מְכַסּוֹת
לָהֵנָּה וּלְאִישׁ שְׁתַּיִם מְכַסּוֹת לָהֵנָּה אֵת גְּוִיֹּתֵיהֶם:
וָאֶשְׁמַע אֶת־קוֹל כַּנְפֵיהֶם כְּקוֹל מַיִם רַבִּים כְּקוֹל־
שַׁדַּי בְּלֶכְתָּם קוֹל הֲמֻלָּה כְּקוֹל מַחֲנֶה בְּעָמְדָם
תִּרְפֶּינָה כַנְפֵיהֶן: וַיְהִי־קוֹל מֵעַל לָרָקִיעַ אֲשֶׁר עַל־רָאשָׁם
בְּעָמְדָם תְּרַפֶּינָה כַנְפֵיהֶן: וּמִמַּעַל לָרָקִיעַ אֲשֶׁר עַל־
רָאשָׁם כְּמַרְאֵה אֶבֶן־סַפִּיר דְּמוּת כִּסֵּא וְעַל דְּמוּת הַכִּסֵּא
דְּמוּת כְּמַרְאֵה אָדָם עָלָיו מִלְמָעְלָה: וָאֵרֶא ו כְּעֵין חַשְׁמַל
כְּמַרְאֵה־אֵשׁ בֵּית־לָהּ סָבִיב מִמַּרְאֵה מָתְנָיו וּלְמָעְלָה
וּמִמַּרְאֵה מָתְנָיו וּלְמַטָּה רָאִיתִי כְּמַרְאֵה־אֵשׁ וְנֹגַהּ לוֹ
סָבִיב: כְּמַרְאֵה הַקֶּשֶׁת אֲשֶׁר יִהְיֶה בֶּעָנָן בְּיוֹם הַגֶּשֶׁם כֵּן
מַרְאֵה הַנֹּגַהּ סָבִיב הוּא מַרְאֵה דְּמוּת כְּבוֹד־יְהוָה וָאֶרְאֶה
וָאֶפֹּל עַל־פָּנַי וָאֶשְׁמַע קוֹל מְדַבֵּר: וַתִּשָּׂאֵנִי רוּחַ
וָאֶשְׁמַע אַחֲרַי קוֹל רַעַשׁ גָּדוֹל בָּרוּךְ כְּבוֹד־יְהוָה מִמְּקוֹמוֹ:

ברכות אשרי וכו׳

יְהַלְלוּ אֶת שֵׁם יְיָ כִּי נִשְׂגָּב שְׁמוֹ לְבַדּוֹ:
הוֹדוֹ עַל אֶרֶץ וְשָׁמָיִם: וַיָּרֶם קֶרֶן לְעַמּוֹ תְּהִלָּה
לְכָל חֲסִידָיו לִבְנֵי יִשְׂרָאֵל עַם קְרֹבוֹ הַלְלוּיָהּ:

נוסח יום טוב

לְדָוִד מִזְמוֹר לַיהוָה הָאָרֶץ
וּמְלוֹאָהּ תֵּבֵל וְיוֹשְׁבֵי בָהּ: כִּי הוּא
עַל יַמִּים יְסָדָהּ וְעַל נְהָרוֹת יְכוֹנְנָהּ:
מִי יַעֲלֶה בְהַר יְהוָה וּמִי יָקוּם
בִּמְקוֹם קָדְשׁוֹ: נְקִי כַפַּיִם וּבַר לֵבָב
אֲשֶׁר לֹא נָשָׂא לַשָּׁוְא נַפְשִׁי וְלֹא
נִשְׁבַּע לְמִרְמָה: יִשָּׂא בְרָכָה מֵאֵת
יְהוָה וּצְדָקָה מֵאֱלֹהֵי יִשְׁעוֹ: זֶה
דּוֹר דֹּרְשָׁו מְבַקְשֵׁי פָנֶיךָ יַעֲקֹב
סֶלָה: שְׂאוּ שְׁעָרִים רָאשֵׁיכֶם
וְהִנָּשְׂאוּ פִּתְחֵי עוֹלָם וְיָבוֹא מֶלֶךְ
הַכָּבוֹד: מִי זֶה מֶלֶךְ הַכָּבוֹד יְהוָה
עִזּוּז וְגִבּוֹר יְהוָה גִּבּוֹר מִלְחָמָה:
שְׂאוּ שְׁעָרִים רָאשֵׁיכֶם וְשָׂאוּ פִּתְחֵי
עוֹלָם וְיָבוֹא מֶלֶךְ הַכָּבוֹד: מִי הוּא
זֶה מֶלֶךְ הַכָּבוֹד יְיָ צְבָאוֹת הוּא
מֶלֶךְ הַכָּבוֹד סֶלָה:

וּבְנֻחֹה יֹאמַר שׁוּבָה יְיָ רִבְבוֹת אַלְפֵי יִשְׂרָאֵל: קוּמָה
יְיָ לִמְנוּחָתֶךָ אַתָּה וַאֲרוֹן עֻזֶּךָ: כֹּהֲנֶיךָ יִלְבְּשׁוּ צֶדֶק
וַחֲסִידֶיךָ יְרַנֵּנוּ: בַּעֲבוּר דָּוִד עַבְדֶּךָ אַל תָּשֵׁב פְּנֵי
מְשִׁיחֶךָ: כִּי לֶקַח טוֹב נָתַתִּי לָכֶם תּוֹרָתִי אַל תַּעֲזֹבוּ:
עֵץ חַיִּים הִיא לַמַּחֲזִיקִים בָּהּ וְתֹמְכֶיהָ מְאֻשָּׁר: דְּרָכֶיהָ
דַרְכֵי נֹעַם וְכָל נְתִיבוֹתֶיהָ שָׁלוֹם: הֲשִׁיבֵנוּ יְיָ אֵלֶיךָ
וְנָשׁוּבָה חַדֵּשׁ יָמֵינוּ כְּקֶדֶם:

תפלת מוסף

אֲדֹנָי שְׂפָתַי תִּפְתָּח וּפִי יַגִּיד תְּהִלָּתֶךָ׃

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ אֱלֹהֵי אַבְרָהָם אֱלֹהֵי יִצְחָק וֵאלֹהֵי יַעֲקֹב הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא אֵל עֶלְיוֹן גּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים וְקֹנֵה הַכֹּל וְזוֹכֵר חַסְדֵי אָבוֹת וּמֵבִיא גּוֹאֵל לִבְנֵי בְנֵיהֶם לְמַעַן שְׁמוֹ בְּאַהֲבָה.
מֶלֶךְ עוֹזֵר וּמוֹשִׁיעַ וּמָגֵן. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מָגֵן אַבְרָהָם׃

אַתָּה גִּבּוֹר לְעוֹלָם אֲדֹנָי מְחַיֵּה מֵתִים אַתָּה רַב לְהוֹשִׁיעַ.
מְכַלְכֵּל חַיִּים בְּחֶסֶד מְחַיֵּה מֵתִים בְּרַחֲמִים רַבִּים סוֹמֵךְ נוֹפְלִים וְרוֹפֵא חוֹלִים וּמַתִּיר אֲסוּרִים וּמְקַיֵּם אֱמוּנָתוֹ לִישֵׁנֵי עָפָר. מִי כָמוֹךָ בַּעַל גְּבוּרוֹת וּמִי דוֹמֶה לָךְ מֶלֶךְ מֵמִית וּמְחַיֶּה וּמַצְמִיחַ יְשׁוּעָה. וְנֶאֱמָן אַתָּה לְהַחֲיוֹת מֵתִים.
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מְחַיֵּה הַמֵּתִים׃

אַתָּה קָדוֹשׁ וְשִׁמְךָ קָדוֹשׁ וּקְדוֹשִׁים בְּכָל־יוֹם יְהַלְלוּךָ סֶּלָה. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הָאֵל הַקָּדוֹשׁ׃

אַתָּה בְחַרְתָּנוּ מִכָּל הָעַמִּים. אָהַבְתָּ אוֹתָנוּ וְרָצִיתָ בָּנוּ. וְרוֹמַמְתָּנוּ מִכָּל הַלְּשׁוֹנוֹת. וְקִדַּשְׁתָּנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ. וְקֵרַבְתָּנוּ מַלְכֵּנוּ לַעֲבוֹדָתֶךָ. וְשִׁמְךָ הַגָּדוֹל וְהַקָּדוֹשׁ עָלֵינוּ קָרָאתָ׃

וַתִּתֶּן לָנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּאַהֲבָה שבתות למנוחה ומועדים לְשִׂמְחָה חַגִּים וּזְמַנִּים לְשָׂש�due to the sabbath day ששון אֶת יוֹם השבת הזה ואת יום חַג הַשָּׁבוּעוֹת הַזֶּה. זְמַן מַתַּן תּוֹרָתֵנוּ באהבה מִקְרָא קֹדֶשׁ זֵכֶר לִיצִיאַת מִצְרָיִם׃

וּמִפְּנֵי חֲטָאֵינוּ גָּלִינוּ מֵאַרְצֵנוּ וְנִתְרַחַקְנוּ מֵעַל אַדְמָתֵנוּ וְאֵין אֲנַחְנוּ יְכוֹלִים לַעֲלוֹת וְלֵרָאוֹת וּלְהִשְׁתַּחֲווֹת לְפָנֶיךָ וְלַעֲשׂוֹת חוֹבוֹתֵינוּ בְּבֵית בְּחִירָתְךָ בַּבַּיִת הַגָּדוֹל וְהַקָּדוֹשׁ שֶׁנִּקְרָא שִׁמְךָ עָלָיו מִפְּנֵי הַיָּד הַשְׁלוּחָה בְּמִקְדָּשֶׁךָ׃

יְהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ מֶלֶךְ רַחֲמָן

שָׁתָּשׁוּב וּתְרַחֵם עָלֵינוּ וְעַל מִקְדָּשְׁךָ בְּרַחֲמֶיךָ הָרַבִּים וְתִבְנֵהוּ מְהֵרָה וּתְגַדֵּל כְּבוֹדוֹ אָבִינוּ מַלְכֵּנוּ גַּלֵּה כְּבוֹד מַלְכוּתְךָ עָלֵינוּ מְהֵרָה וְהוֹפַע וְהִנָּשֵׂא עָלֵינוּ לְעֵינֵי כָל חָי וְקָרֵב פְּזוּרֵינוּ מִבֵּין הַגּוֹיִם וּנְפוּצוֹתֵינוּ כַּנֵּס מִיַּרְכְּתֵי אָרֶץ וַהֲבִיאֵנוּ לְצִיּוֹן עִירְךָ בְּרִנָּה וְלִירוּשָׁלַיִם בֵּית מִקְדָּשְׁךָ בְּשִׂמְחַת עוֹלָם וְשָׁם נַעֲשֶׂה לְפָנֶיךָ אֶת קָרְבְּנוֹת חוֹבוֹתֵינוּ תְּמִידִים כְּסִדְרָם וּמוּסָפִים כְּהִלְכָתָם: וְאֶת מוּסַף יוֹם חַג הַשָּׁבֻעוֹת הַזֶּה. נַעֲשֶׂה וְנַקְרִיב לְפָנֶיךָ בְּאַהֲבָה כְּמִצְוַת רְצוֹנֶךָ כְּמוֹ שֶׁכָּתַבְתָּ עָלֵינוּ בְּתוֹרָתֶךָ עַל יְדֵי מֹשֶׁה עַבְדֶּךָ מִפִּי כְבוֹדֶךָ כָּאָמוּר:

נשנה וּבְיוֹם הַשַּׁבָּת שְׁנֵי כְבָשִׂים בְּנֵי שָׁנָה תְּמִימִם
וּשְׁנֵי עֶשְׂרֹנִים סֹלֶת מִנְחָה בְּלוּלָה בַּשֶּׁמֶן וְנִסְכּוֹ
עֹלַת שַׁבָּת בְּשַׁבַּתּוֹ עַל עֹלַת הַתָּמִיד וְנִסְכָּהּ:

וּבְיוֹם הַבִּכּוּרִים בְּהַקְרִיבְכֶם מִנְחָה חֲדָשָׁה לַיהוָה בְּשָׁבֻעֹתֵיכֶם מִקְרָא־קֹדֶשׁ יִהְיֶה לָכֶם כָּל־מְלֶאכֶת עֲבֹדָה לֹא תַעֲשׂוּ: וְהִקְרַבְתֶּם עוֹלָה לְרֵיחַ נִיחֹחַ לַיהוָה פָּרִים בְּנֵי־בָקָר שְׁנַיִם אַיִל אֶחָד שִׁבְעָה כְבָשִׂים בְּנֵי שָׁנָה:
וּמִנְחָתָם וְנִסְכֵּיהֶם כְּמִדְבָּר שְׁלֹשָׁה עֶשְׂרֹנִים לַפָּר. וּשְׁנֵי עֶשְׂרֹנִים לָאָיִל. וְעִשָּׂרוֹן לַכֶּבֶשׂ וְיַיִן כִּנְסָכוֹ. וְשָׂעִיר לְכַפֵּר. וּשְׁנֵי תְמִידִים כְּהִלְכָתָם:

נשנה יִשְׂמְחוּ בְמַלְכוּתְךָ שׁוֹמְרֵי שַׁבָּת וְקוֹרְאֵי עֹנֶג עַם מְקַדְּשֵׁי שְׁבִיעִי. כֻּלָּם יִשְׂבְּעוּ וְיִתְעַנְּגוּ מִטּוּבֶךָ וּבַשְּׁבִיעִי רָצִיתָ בּוֹ וְקִדַּשְׁתּוֹ חֶמְדַּת יָמִים אֹתוֹ קָרָאתָ זֵכֶר לְמַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית:
אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ מֶלֶךְ רַחֲמָן רַחֵם עָלֵינוּ מוֹב וּמֵטִיב הָדָרֵשׁ לָנוּ שׁוּבָה אֵלֵינוּ בַּהֲמוֹן רַחֲמֶיךָ בְּגַלָּל אָבוֹת שֶׁעָשׂוּ רְצוֹנֶךָ בְּנֵה בֵיתְךָ כְּבַתְּחִלָּה וְכוֹנֵן מִקְדָּשְׁךָ

עַל מְכוֹנוֹ וְהֵרֵאנוּ בְּבִנְיָנוֹ וְשַׂמְּחֵנוּ בְּתִקּוּנוֹ וְהָשֵׁב כֹּהֲנִים לַעֲבוֹדָתָם וּלְוִיִּם לְשִׁירָם וְלִזְמָרָם וְהָשֵׁב יִשְׂרָאֵל לִנְוֵיהֶם וְשָׁם נַעֲלֶה וְנֵרָאֶה וְנִשְׁתַּחֲוֶה לְפָנֶיךָ בִּשְׁלֹשׁ פַּעֲמֵי רְגָלֵינוּ כַּכָּתוּב בְּתוֹרָתֶךָ שָׁלוֹשׁ פְּעָמִים בַּשָּׁנָה יֵרָאֶה כָל זְכוּרְךָ אֶת פְּנֵי יְיָ אֱלֹהֶיךָ בַּמָּקוֹם אֲשֶׁר יִבְחָר בְּחַג הַמַּצּוֹת וּבְחַג הַשָּׁבֻעוֹת וּבְחַג הַסֻּכּוֹת וְלֹא יֵרָאֶה אֶת פְּנֵי יְיָ רֵיקָם: אִישׁ כְּמַתְּנַת יָדוֹ כְּבִרְכַּת יְיָ אֱלֹהֶיךָ אֲשֶׁר נָתַן לָךְ:

וְהַשְׂמִיאֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ אֶת בִּרְכַת מוֹעֲדֶיךָ לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם לְשִׂמְחָה וּלְשָׂשׂוֹן כַּאֲשֶׁר רָצִיתָ וְאָמַרְתָּ לְבָרְכֵנוּ:

קַדְּשֵׁנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ שַׂבְּעֵנוּ מִטּוּבֶךָ וְשַׂמְּחֵנוּ בִּישׁוּעָתֶךָ וְטַהֵר לִבֵּנוּ לְעָבְדְּךָ בֶּאֱמֶת וְהַנְחִילֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּשִׂמְחָה וּבְשָׂשׂוֹן מוֹעֲדֵי קָדְשֶׁךָ. וְיִשְׂמְחוּ בְךָ יִשְׂרָאֵל מְקַדְּשֵׁי שְׁמֶךָ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מְקַדֵּשׁ יִשְׂרָאֵל וְהַזְּמַנִּים:

רְצֵה יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּעַמְּךָ יִשְׂרָאֵל וּבִתְפִלָּתָם. וְהָשֵׁב אֶת הָעֲבוֹדָה לִדְבִיר בֵּיתֶךָ וְאִשֵּׁי יִשְׂרָאֵל וּתְפִלָּתָם בְּאַהֲבָה תְּקַבֵּל בְּרָצוֹן וּתְהִי לְרָצוֹן תָּמִיד עֲבוֹדַת יִשְׂרָאֵל עַמֶּךָ:

וְתֶחֱזֶינָה עֵינֵינוּ בְּשׁוּבְךָ לְצִיּוֹן בְּרַחֲמִים. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמַּחֲזִיר שְׁכִינָתוֹ לְצִיּוֹן:

מוֹדִים אֲנַחְנוּ לָךְ שָׁאַתָּה הוּא יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ אֱלֹהֵי כָל בָּשָׂר יוֹצְרֵנוּ יוֹצֵר בְּרֵאשִׁית בְּרָכוֹת וְהוֹדָאוֹת לְשִׁמְךָ הַגָּדוֹל וְהַקָּדוֹשׁ עַל שֶׁהֶחֱיִיתָנוּ וְקִיַּמְתָּנוּ כֵּן תְּחַיֵּינוּ וּתְקַיְּמֵנוּ וְתֶאֱסוֹף גָּלְיוֹתֵינוּ לְחַצְרוֹת קָדְשֶׁךָ לִשְׁמֹר חֻקֶּיךָ וְלַעֲשׂוֹת רְצוֹנֶךָ וּלְעָבְדְּךָ בְּלֵבָב שָׁלֵם עַל שֶׁאֲנַחְנוּ מוֹדִים לָךְ. בָּרוּךְ אֵל הַהוֹדָאוֹת:

נִפְלְאוֹתֶיךָ וְטוֹבוֹתֶיךָ שֶׁבְּכָל עֵת עֶרֶב וָבֹקֶר וְצָהֳרָיִם הַטּוֹב כִּי לֹא כָלוּ רַחֲמֶיךָ וְהַמְרַחֵם כִּי לֹא תַמּוּ חֲסָדֶיךָ כִּי מֵעוֹלָם קִוִּינוּ לָךְ:

וְעַל כֻּלָּם יִתְבָּרַךְ וְיִתְרוֹמַם שִׁמְךָ מַלְכֵּנוּ תָּמִיד לְעוֹלָם וָעֶד:

וְכֹל הַחַיִּים יוֹדוּךָ סֶּלָה וִיהַלְלוּ אֶת שִׁמְךָ בֶּאֱמֶת הָאֵל יְשׁוּעָתֵנוּ וְעֶזְרָתֵנוּ סֶלָה. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַטּוֹב שִׁמְךָ וּלְךָ נָאֶה לְהוֹדוֹת:

שִׂים שָׁלוֹם טוֹבָה וּבְרָכָה חֵן וָחֶסֶד וְרַחֲמִים עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל עַמֶּךָ בָּרְכֵנוּ אָבִינוּ כֻּלָּנוּ כְּאֶחָד בְּאוֹר פָּנֶיךָ כִּי בְאוֹר פָּנֶיךָ נָתַתָּ לָנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ תּוֹרַת חַיִּים וְאַהֲבַת חֶסֶד וּצְדָקָה וּבְרָכָה וְרַחֲמִים וְחַיִּים וְשָׁלוֹם וְטוֹב בְּעֵינֶיךָ לְבָרֵךְ אֶת עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל בְּכָל עֵת וּבְכָל שָׁעָה בִּשְׁלוֹמֶךָ בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמְבָרֵךְ אֶת עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל בַּשָּׁלוֹם:

אֱלֹהַי נְצוֹר לְשׁוֹנִי מֵרָע וּשְׂפָתַי מִדַּבֵּר מִרְמָה וְלִמְקַלְלַי נַפְשִׁי תִדּוֹם וְנַפְשִׁי כֶּעָפָר לַכֹּל תִּהְיֶה: פְּתַח לִבִּי בְּתוֹרָתֶךָ וּבְמִצְוֹתֶיךָ תִּרְדּוֹף נַפְשִׁי וְכֹל הַחוֹשְׁבִים עָלַי רָעָה מְהֵרָה הָפֵר עֲצָתָם וְקַלְקֵל מַחֲשַׁבְתָּם. עֲשֵׂה לְמַעַן שְׁמֶךָ. עֲשֵׂה לְמַעַן יְמִינֶךָ. עֲשֵׂה לְמַעַן קְדֻשָּׁתֶךָ. עֲשֵׂה לְמַעַן תּוֹרָתֶךָ לְמַעַן יֵחָלְצוּן יְדִידֶיךָ הוֹשִׁיעָה יְמִינְךָ וַעֲנֵנִי: יִהְיוּ לְרָצוֹן אִמְרֵי פִי וְהֶגְיוֹן לִבִּי לְפָנֶיךָ יְיָ צוּרִי וְגוֹאֲלִי: עוֹשֶׂה שָׁלוֹם בִּמְרוֹמָיו הוּא יַעֲשֶׂה שָׁלוֹם עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל וְאִמְרוּ אָמֵן:

יְהִי רָצוֹן לְפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ שֶׁיִּבָּנֶה בֵּית הַמִּקְדָּשׁ בִּמְהֵרָה בְיָמֵינוּ וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ:

ק ד ו ש ה.

נַעֲרִיצְךָ וְנַקְדִּישְׁךָ כְּסוֹד (שכל) שִׂיחַ שַׂרְפֵי קֹדֶשׁ הַמַּקְדִּישִׁים שִׁמְךָ בַּקֹּדֶשׁ כַּכָּתוּב עַל יַד נְבִיאֶךָ וְקָרָא זֶה אֶל זֶה וְאָמַר:

קי״פ קָדוֹשׁ קָדוֹשׁ קָדוֹשׁ יְיָ צְבָאוֹת מְלֹא כָל־הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ:

פ׳ כְּבוֹדוֹ מָלֵא עוֹלָם מְשָׁרְתָיו שׁוֹאֲלִים זֶה לָזֶה אַיֵּה מְקוֹם כְּבוֹדוֹ לְעֻמָּתָם בָּרוּךְ יֹאמֵרוּ:

קי״פ בָּרוּךְ כְּבוֹד יְיָ מִמְּקוֹמוֹ:

מִמְּקוֹמוֹ הוּא יָפֶן בְּרַחֲמִים וְיָחוֹן עַם הַמְיַחֲדִים שְׁמוֹ עֶרֶב וָבֹקֶר בְּכָל יוֹם תָּמִיד פַּעֲמַיִם בְּאַהֲבָה שְׁמַע אוֹמְרִים:

קי״פ שְׁמַע יִשְׂרָאֵל יְיָ אֱלֹהֵינוּ יְיָ אֶחָד: פ׳ אֶחָד הוּא אֱלֹהֵינוּ הוּא אָבִינוּ הוּא מַלְכֵּנוּ הוּא מוֹשִׁיעֵנוּ. וְהוּא יַשְׁמִיעֵנוּ בְּרַחֲמָיו שֵׁנִית לְעֵינֵי כָּל חַי לִהְיוֹת לָכֶם לֵאלֹהִים:

קי״פ אֲנִי יְיָ אֱלֹהֵיכֶם:

אַדִּיר אַדִּירֵנוּ יְיָ אֲדוֹנֵנוּ מָה אַדִּיר שִׁמְךָ בְּכָל הָאָרֶץ. וְהָיָה יְיָ לְמֶלֶךְ עַל כָּל הָאָרֶץ בַּיּוֹם הַהוּא יִהְיֶה יְיָ אֶחָד וּשְׁמוֹ אֶחָד:

פ׳ וּבְדִבְרֵי קָדְשְׁךָ כָּתוּב לֵאמֹר:

קי״פ יִמְלֹךְ יְיָ לְעוֹלָם אֱלֹהַיִךְ צִיּוֹן לְדֹר וָדֹר הַלְלוּיָהּ:

פ׳ לְדוֹר וָדוֹר נַגִּיד גָּדְלֶךָ וּלְנֵצַח נְצָחִים קְדֻשָּׁתְךָ נַקְדִּישׁ וְשִׁבְחֲךָ אֱלֹהֵינוּ מִפִּינוּ לֹא יָמוּשׁ לְעוֹלָם וָעֶד כִּי אֵל מֶלֶךְ גָּדוֹל וְקָדוֹשׁ אָתָּה. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הָאֵל הַקָּדוֹשׁ:

We will reverence thee, and sanctify thee, according to the majestic expression of the holy seraphim, who sanctify thy name in holiness, as it is written by the hand of thy prophet: and one (angel) called unto another, and said, *Cong.* Holy, holy, holy, is the Lord of Hosts! the whole earth is full of his glory. His glory filleth the universe, and his ministering angels enquire of each other, where is the place of his glory? whilst they alternately proclaim, Blessed! *Cong.* Blessed is the glory of the Lord, from the place of his residence. From the place of his residence may he regard with mercy, and be gracious to a people, who evening and morning daily proclaim the Unity of his name, by repeating twice every day, continually, with fervent love, and say, hear, &c. *Cong.* Hear, O Israel, the Lord is our God, the Lord is One. Our God is an Unity; he is our Father, our King, and our Saviour; and through his infinite mercy will cause us to hear the second time, in the sight of all living, the expression, "to be your God." *Cong.* I am the Lord your God.

Our Lord, and most mighty God! how excellent is thy name, in all the earth! And the Eternal shall be king over all the earth; on that day the Lord alone shall be acknowledged one, and his name shall also be one.

And in thy holy word it is written, saying, the Lord shall reign for ever; thy God, O Zion, unto all generations. Hallelujah!

Unto all generations will we declare thy greatness, and to all eternity will we sanctify thy holiness; and thy praise, O our God! shall never depart from our mouth, for thou art an omnipotent King! great and holy. Blessed art thou, O Lord! holy God!

ק׳ אַתָּה הִנְחַלְתָּ תּוֹרָה לְעַמֶּךָ. וּבָאָב אֶת בֵּן אוֹתָם
יִסַּרְתָּ: בִּימִינְךָ כָּתַבְתָּ דִּבְרוֹת חַיִּים. וּבְאֶצְבְּעֶיךָ חָקַקְתָּ
תּוֹכְחוֹת מוּסָר: גֹּדֶל עָנָשִׁין וַאֲזָהָרוֹת הַרְבֵּה. מִצְוֹת
עֲשֵׂה וּמִצְוֹת לֹא תַעֲשֶׂה: דִּינֵי מָמוֹנוֹת וְדִינֵי נְפָשׁוֹת.
וּנְתִינַת מוּם בְּנוֹתְנֵי מוּמִים: הַזָּהָרַת שׁוֹפְטִים בַּל שֹׁחַד
רָשָׁע לָמוּת. וְצַוָּאַת שׁוֹטְרִים לְבַל הַכֶּה פָּנִים: וּשְׁבוּעַת
הָעֵדוּת וּשְׁבוּעַת הַפִּקָּדוֹן. וּשְׁבוּעַת הָעִלַּם דָּבָר וְשִׁלּוּם
גָּזֵל וְהָשֵׁב אֲבֵדָה: זְקוּק בֵּירֹת דִּין בִּדְרִישָׁה וּבַחֲקִירָה.
סַנְהֶדְרֵי גְּדוֹלָה וְסַנְהֶדְרֵי קְטַנָּה: חִזּוּק בֵּית דִּין בְּאַרְבַּע
מִיתוֹת. עֲבֵרָה וַעֲבֵרָה וְעֹנֶשׁ שֶׁלָּהּ: טְרֵפָה לְהַשְׁלִיךְ
וּנְבֵלָה לִמְכּוֹר לְנָכְרִי. כָּל חֵלֶב וְכָל דָּם שֶׁלֹּא לֶאֱכוֹל:
יַיִן לְנַסֵּךְ וְשֶׁמֶן לְהַדְלִיק. וְעִשָּׂרוֹן וּשְׁתֵּי הַלֶּחֶם גֶּרֶשׁ קָלִי
וְכַרְמֶל: כְּהָנִים לְשָׁרֵת וּלְוִיִּם לְשׁוֹרֵר. תְּרוּמוֹת וּמַעְשְׂרוֹת
וְעָרֵי מִגְרָשׁ: לְחָיַיִם וְהַזּוֹרַע וְהַקָּבָה לָתֵת לַכֹּהֵן מֵאֵת
הָעָם וּמֵאֵת זוֹבְחֵי הַזָּבַח. רֵאשִׁית הַגֵּז מִגּוֹזֵי צֹאן. מַעֲשֵׂר
בְּהֵמָה וְקִדּוּשׁ בְּכוֹרוֹת. וּפִדְיוֹן הַבֵּן וְעֶרֶךְ וְהֶקְדֵּשׁ: נָסַע
רֶבַע וּדְוִי מַעֲשֵׂר. מִקְרָא בִּכּוּרִים בְּרָכוֹת וּקְלָלוֹת:
שְׁמִטַּת בֵּית הַשְּׁוֹאֵבָה לִשְׁמוֹחַ בָּהּ. סְבָּה וְלוּלָב וַעֲרָבָה
וְנִסּוּךְ הַמָּיִם: עֲרָיוֹת לְהַפְרִישׁ נִדָּה לְהַרְחִיק. חֲלִיצָה
וְיִבּוּם וְסֵפֶר כְּרִיתוּת: פָּרָשַׁת סוֹטָה וּפָרָשַׁת עֶגְלָה
עֲרוּפָה. תְּפִלִּין וּמְזוּזוֹת וּמִצְוַת צִיצִת: צַוָּאַת כְּהָנִים
לְבָרֵךְ קָהָל וָעֵדָה. וּפְקוּד לְוִיִּם לַעֲנוֹת בְּקוֹל רָם: קְרִיאַת
מוֹעֲדִים וְזִמְנֵי רְגָלִים. תְּקִיעָה בְּרֹאשׁ הַשָּׁנָה וְעִנּוּי נָפֶשׁ
בְּיוֹם הַכִּפּוּרִים: רְגָלִים לַעֲלוֹת בִּשְׁלוֹשׁ פַּעֲמֵי שָׁנָה.
וּמַתָּנוֹת יָדַיִם מִבִּרְכוֹתֶיךָ: שְׁלָמִים וְעוֹלוֹת וְזִבְחֵים וּנְסָכִים.
נְדָרִים וּנְדָבוֹת חַשָּׁאוֹת וַאֲשָׁמוֹת: ק׳ תְּמִידִין וּמוּסָפִין

Thou didst cause thy people to inherit the law, and as a father instructeth a child, didst thou instruct them. With thy right hand didst thou write the words that lead to eternal life; and with thy fingers didst thou engrave instructive reproofs. The greatness of the punishment of disobedience, and many admonitions; affirmative precepts, and non-affirmative precepts; to judge in pecuniary matters, and in causes of life and death; as also to inflict a wound on those that wound their fellows. An admonition to the judges not to take a bribe to spare the guilty. A command to the overseers not to respect persons; to swear those that give evidence, as also concerning a deposite; or an oath that is hidden from him; to make retribution for that which is stolen, and to return that which is lost. The Beth-din shall strictly search and examine the matter; the appointment of the great Sanhedrin, and of the lesser Sanhedrin. The fortitude of the Beth-din, concerning the four deaths, and to inflict the punishment of every sin. That which is torn, or dieth of itself, must be cast to the dogs, or sold to an heathen; and not to eat blood or tallow. Wine for the libation, and oil to light the lamps, the tenth-deal, the two wave loaves, and not to eat of the beaten or parched corn, till the Omer is offered. The priests to minister, and the levites to sing; to give the heave-offering and tithes, and to appoint the cities and suburbs for the levites. To give the two cheeks, the shoulder, and the maw to the priest when they offer the sacrifice; as also the first of the fleece of the sheep. The tithe of beast, and the sanctification of the firstlings; the redemption of the son; also the beast he had vowed to sanctify. The fruit of the fourth year after the planting of the tree; to make confession of the tifees; the reading the section at the offering of the first fruits, the blessings, and curses. The joyful drawing of water, to rejoice on the festival; the feast of tabernacles, the palm branch, and the willow, and the libation of water. To abstain from fornication, and to separate themselves from the menstruous woman; to loosen the shoe, the performance of the duty of an husband's brother, and to write a bill of divorcement; the chapters of the adultress, the calf whose neck was to be broken; concerning the phylactery, that which is written on the door posts, and the precepts of the fringes. The precept for the priest to bless the assembly and congregation; and the appointment of the levites, to speak the blessings and

וּמֵעֵת נִתְחַתְּמָה בּוֹ נִתְמַנָּה רֹאשׁ לְכָל תְּבֻלָּה:
קָרְבָּן שָׁכֵם יְחִידוֹ נִמְצָא. כְּמָנֶא בִּכּוּרִים אָו נִרְצָה.
כְּשֵׂה לָטֶבַח רָץ בִּמְרוֹצָה. שִׁלְשָׁה יָמִים מַרְךְ וְנַכְשׁוֹ
לֹא קָצָה. הַוָּעֲצֵי נָא עִמִּי דַּרְ מוֹעֲצָה. וְלִקְחִי אוֹתוֹ
לְחַפֵּרְ עֲלִיצָה. לָשׁוּחַ בַּשָּׂדֶה לִקְרָאתֵךְ יָצָא. וּלְמַעֲנוֹ
אֲרֹאֵלִים מִמְּחִיצָה. מַר צָעֲקוּ חוּצָה:
רֵחַק אִישׁ שָׂדֶה וְקָרֵב אִישׁ תָּם. יֹשֵׁב אֹהָלִים בְּאָהֳלֵי
רוֹם נֶחְתָּם. וְגַם בַּמֶּרְכָּבָה הָאָרוֹ נֶחְתָּם. עוֹלִים בְּמַעֲלוֹתָם
וְיוֹרְדִים בִּירִידָתָם. תְּמֵהִים עַל מַרְאֶה זֶה חוֹרָם. וְאָמַר
אֵלֶיהָ הִנֵּה זֶה חוֹתָם יָפֶה מִכָּל חוֹתָם. חוֹתָמוֹת שֵׁנִים
עָשָׂר נֶחְתְּמוּ מִזֶּה חוֹתָם. בְּטַבַּעַת הַמֶּלֶךְ טְבוּעִים בְּאֶחָד
חוֹתָם. עַל לֵב וְעַל זְרוֹעַ לְמַעֲנֵךְ חָתַמְתִּי חוֹתָם:
שְׁלְמוּ כָּל אֵלֶּה בַּעֲמוֹד עַם עוֹלָם. כְּשָׁלְמוּ אַלְפַּיִם עַד
שֶׁלֹּא נִבְרָא עוֹלָם. וְאַלְפַּיִם וְאַרְבַּע מֵאוֹת וְאַרְבָּעִים
וּשְׁמֹנֶה שָׁנָה מִשֶּׁנִּבְרָא עוֹלָם. אָמְרָה תּוֹרָה זֶה מִשֶּׁה
אֲשֶׁר נִקְרָא עָנָו מֵעוֹלָם. וַיְדַבֵּר יְיָ אֶל מֹשֶׁה אֲשֶׁר נִבְחָב
מֵעוֹלָם. הוּא יִרְשֵׁי מוֹרָשַׁת עוֹלָם. וְהוּא יַקְחִי מַתְּנַת
עוֹלָם. וְכָל בָּאֵי עוֹלָם יַאֲמִינוּ בִּי לְעוֹלָם:
וְהָיָה אֵל אֲמוּנָה, מְהֵרְהֵר לְמַעֲנָה, וּמֵבִין בַּחֲנִינָה,
אֶבְרָא עוֹלָם, בְּבִינָה בַּעֲבוּר אֲמָנָה:
תּוֹלְדוֹת רוֹם וְתַחַת בְּהִוָּדְעָם. וּבְשִׁבְעָה קוֹלוֹת בְּנִרְאוּ
בְנֹעַם. שְׁתַּיִם וּ שָׁמַעְנוּ שִׁמְעָם. וְלִשְׁתֵּי שְׁמִיעוֹת נֶחֱלַק
קוֹל רַעַם. לַגּוֹיִם קִיל זַעַם. וּלְיִשְׂרָאֵל קוֹל נֹעַם. וְאָמְרוּ
הַכֹּל מַה זֶּה קוֹל מֵרָעָם. הוֹלֵךְ וּמְהַגְלְגֵל. כְּגַלְגֵּלֵי רַעַם.
וְאָמַר לָהֶם יֶשׁ לִי טַעַם בֵּינִי וּבֵין עָם. וְרָכָב רִבּוֹתַיִם
נִתְבַּוְנוּ מוּל עָם. וְשִׁבְעָה רְקִיעִים נָטוּ בְּזוּ עָם. בַּזָּרְת

from the creation of the world; the law said, this man Moses, who ever was called meek; as ever was written in me, and the Lord spake unto Moses; he shall inherit me for an everlasting possession, and he shall receive me for an everlasting gift; and all that enter the world, shall believe in me (the law) for ever.

The generations of heaven and earth were moved, when they saw them receive the law with seven voices pleasantly; when they said, we have heard the first two commandments; when the thundering voice was divided into two; to the heathen, a voice of anger; but to Israel, a sweet tuned voice; when they all said, what means this thundering voice, that waxes louder, and rolls along as the rolling thunder? He answered, the reason is, an agreement between me and my people, when myriads of angels attended on the people; and the seven heavens inclined for the sake of this people; for with the span that he prepared them, he rent them, and removed them from their place, when they dropped fragrant spice; and the ministering angels said, what is the reason of this? it is nothing else, but that the God of Israel, from his holy abode, giveth his mighty strong law to his people; and thus he said to the meek one, go down, and admonish the people.

And all the people rejoiced with the pleasant words of the law; the messenger also was appointed their shepherd; as is said, and Moses went down from the mount unto the people.

And thus Moses went down from the mount to the people.

He had with him commandments and statutes, clearly explained, for those that are weaned from the milk to suck the breasts that flow with wisdom; wisdom increaseth and floweth from them, as a fountain of living water, sweeter than honey, and the dropping of honey-combs; they enlighten the splendor of the eyes, they heal the bones, and moisten them with marrow; they are good, perfect, and righteous; more precious than precious stones, and more desirable than fine gold; they were written with the finger of him who dwelleth above the heavens; they who observe them, are clear from sin; for they justify all those that study them; their words are engraven in the book, and those who study them are written to justification: it (wisdom) is a tree of life to those that lay hold on it, glorious chains, and ornaments of grace; the compass of virtue; the element's element; for their sake God established heaven and earth; he caused

וַאֲבֻדָה טְרֵפָה וּשְׁבוּרָה וּשְׁבוּיָה. תַּשְׁלוּמֵי כֶּפֶל וְתַשְׁלוּמֵי אַרְבָּעָה וַחֲמִשָּׁה. שׁוֹמֵר חִנָּם וְהַשּׁוֹאֵל נוֹשֵׂא שָׂכָר וְהַשּׂוֹכֵר: בְּעוּר חָמֵץ וַאֲכִילַת מַצָּה. וְכִרְוֹן הַק לָחוֹג כָּל שִׁבְעַת הַיָּמִים: ס אַף פָּרָשַׁת שְׁקָלִים לְהַזְכִּיר אוֹתָהּ בְּכָל שָׁנָה וְשָׁנָה. וּפָרָעָנוּת עֲמָלֵק וּפָרָה אֲדֻמָּה וְהַחֹדֶשׁ הַזֶּה לָכֶם:

אַבְחָנַת מוּמִים מִלְּהַגִּישׁ בַּעַל מוּם. מוּמֵי אָדָם וּמוּמֵי בְהֵמָה: בְּרִית מֶלַח שֶׁלֹּא לְהַשְׁבִּית. לְהַקְרִיב אוֹתָהּ עַל כָּל קָרְבָּן: גַּם בְּלֵילָה וּפְתִיתָה קְמִיצָה וְהַקְטָרָה. הַקְרָבָה וְהַגָּשָׁה קַבָּלָה וְהִזָּיָה: דִּין הַבְּכוֹר לִטּוֹל פִּי שְׁנַיִם. וּמְשַׁבֵּט אִישׁ כִּי יָמוּת וּבֵן אֵין לוֹ: הַנְּצִים יַחַד לָקוֹץ כַּף שׁוֹלַחַת יָד בִּמְבוּשָׁיו. מְגֻרָה מָדוֹן. כְּלִי גֶּבֶר עַל אִשָּׁה וְשִׁמְלַת אִשָּׁה עַל גָּבֶר: וַהַקְרָבַת גֵּרִי צֶדֶק לָגוּר יַחַד. וּלְקוֹם חֻקִּים כְּמִחֻבָּשִׁי מִפָּרֶךְ צוֹעֲנִים. וְלִחְיַן גֵּרֵי שַׁעַר וּלְהַאֲכִילָם נְבֵלוֹת: זְרִיקַת דָּם וְהַקְטֵר חֲלָבִים. לְשָׁרוֹף בָּאֵשׁ בַּבֹּקֶר כֹּל הַנֶּאֱכָלִים לְיוֹם אֶחָד: חֵרֶם וְחַלָּה וְשֶׁמֶן שְׁרֵפָה לָתֵת לַכֹּהֵן. וְהָאִשָּׁה הַמּוּשָׁב מִמִּי שָׁאַיִן לוֹ גּוֹאֵל: טְמֵאִים לְנֶפֶשׁ אָדָם לַעֲשׂוֹת פֶּסַח שֵׁנִי. וְכַל הוֹצָאַת בָּשָׂר חוּצָה וּשְׁבִירַת הָעֶצֶם: יְצִיקַת שֶׁמֶן הַמִּשְׁחָה עַל רֹאשׁ כֹּהֵן גָּדוֹל. לְמַלֵּא יָדָיו לְכַהֵן תַּחַת אָבִיו: כֹּל מַעֲשֵׂה יוֹם הַכִּפֻּרִים לַעֲשׂוֹתָן כְּתִקְנָן. לְכַפֵּר עַל חַטֹּאתֵינוּ אַחַת בַּשָּׁנָה: לָקוּם מִפְּנֵי שֵׂיבָה וְלֶהָדֵר פְּנֵי זָקֵן. אַזְהָרָה שֶׁלֹּא תֵלֵךְ רָכִיל וְשֶׁלֹּא לַעֲמוֹד עַל דַּם רֵעַ: מְצוַת דִּין הַחוֹבֵל בַּחֲבֵרוֹ לְחַיְבוֹ בַּחֲמִשָּׁה דְבָרִים בְּנֶזֶק וְצַעַר וּרְפוּי וְשָׂבַת וּבשֶׁת. וְנוֹגֵף אִשָּׁה הָרָה לְשַׁלֵּם דְּמֵי וְלָדוֹת: נְקִימָה וּנְטִירָה לְהַרְחִיק מִלֵּב. וְשׁוֹכֵב עִם

into the congregation; as also an Ammonite, a Moabite. Not to muzzle the ox, and to lighten the beast; not to bear hatred, but to admonish; not to curse the deaf, nor lay a stumbefore the blind. To he warned to distinguish between the clean and unclean, and to abominate the unclean beast, that is set aside as unclean. Not to kill the dam and its young in one day; not to eat the sinew that shrank, a member of a living creature, and flesh seethed in milk. To support the fellow-creature, and to lend to the poor: not to take the upper or nether millstone to pledge; and to return the pawn. To make confession of sin, on the sin-offering, by laying his hands on it, and its being waved, then may he have pardon and atonement. That which is stolen or lost, torn in pieces, or hurt, or driven away; of those that are to pay double, four or five fold; as also he that watcheth for nought, or for hire, or that borroweth; of all these judge shall judge. To put away the leaven, and to eat unleavened bread, and to observe the festival seven days, according to the statute. Also to make mention yearly of the chapter of paying the shekels, the punishment of Amalek, the red heifer, and the precept of "this month shall be unto you."

The inspection concerning blemishes, that none that hath a blemish may be offered; the blemishes of man, and the blemishes of beast: not to suffer the covenant of salt to cease, but to offer it on every offering; also to mingle the meat-offering, break it in pieces, take an handful, and offer it; to bring the offering to the altar, receive the blood, and sprinkle it. The law for the first born to take a double portion, and the judgment concerning a man that dies, and hath no son. If two men strive together, and the wife of one putteth forth her hand to take hold of his secret parts, then shall her hand be cut off; i. e. the value shall be given to him she hath abused: the woman shall not wear that which appertaineth to a man, neither shall a man put on a woman's garment. To permit the pious strangers to dwell with them; to perform the statute; and to remember that they were redeemed from the bondage of the Egyptians; also to favor the strangers of the city, and to let them have to eat that which dieth of itself. To sprinkle the blood and offer the fat, and to burn in the morning what was left of those offerings that were to be eaten in one day. That which is devoted, and the first of the dough, and that oil that was to be burnt, to be given to the priest, as also the trespass that is returned to him,

נָחֵרֶפֶת לְהָבִיא אֵיל אָשָׁם: שֶׁרֶט לָנֶפֶשׁ וּכְתֹבֶת קַעֲקַע.
קָרַחַת וְהַקְּפַּת רֹאשׁ וְהַשְׁחָתַת פְּאַת זָקָן: עוֹרֵךְ וּמַכְלִיא
בֶּגֶד וּתְמוּרַת בְּהֵמָה בִּבְהֵמָה. אֶתְנַן זוֹנָה וּמְחִיר כֶּלֶב
לְהָעֵב מְדַבִּיר קֹדֶשׁ: פּוֹעֵל הַבָּא בְּקֶמַח רֵעַ שֶׁלֹּא לְהָנִיף
חֲרִמֵּשׁ. וְשָׁבִיר הַבָּא בְּכֶרֶם שֶׁלֹּא לְתֵּן אָל כֶּלִי: צַוָּאַת
בּוֹצֵר הַכֶּרֶם לְהַשְׁאִיר עוֹלֵלוֹת. וְחוֹבֵט זֵתִים שֶׁלֹּא לְפָאֵר
אֲחָרָיו: קָרֵב בַּחֲלַל חָרֵב וְנוֹגֵעַ בְּמֵת אוֹ בְעֶצֶם אָדָם אוֹ
בְּקֶבֶר יִטְמָא שִׁבְעַת יָמִים. לְהַזּוֹת עָלָיו מֵי הַנִּדָּה בַּיּוֹם
הַשְּׁלִישִׁי וּבַיּוֹם הַשְּׁבִיעִי: רְאִית נְגָעִים לְהַחֲלִיט וּלְהַסְגִּיר.
בַּהֶרֶת וְצָרֶבֶת שְׂאֵת וְסַפַּחַת. שְׁחִין וּמִכְוָה וְנִתְקִי רֹאשׁ
וְזָקָן. קָרַחַת וְגַבַּחַת וְכָל בֹּהַק לְטַהֵר: ס׳ תּוֹרַת צָמָר
וּפִשְׁתִּים בְּגֶד הַשְׁתִי וְהָעֵרֶב. לִקְרֹעַ וְלִשְׂרֹף וּלְכַבֵּס
שֵׁנִית:

תּוֹצָאַת מִשְׁרֶת אָל מְחוּץ לַמַּחֲנֶה. לְטַהֵר הַמְצֹרָע
בְּעֵץ אֶרֶז וְאֵזוֹב וּבְשָׁנִי תּוֹלָעַת: שְׁחִיטַת צִפּוֹר אַחַת
וְשִׁלּוּחַ אַחַת. תְּגַלַּחַת שְׂעַר רֹאשׁוֹ וְזָקְנוֹ וְגַבּוֹת עֵינָיו:
רֹאשׁ בְּהוֹנוֹת יָדָיו וְרַגְלָיו לְהַצִּיק בְּשָׁמָנִים. וּתְנוּךְ אָזְנוֹ
לְחַטֵּא בְּדָמִים: קִירוֹת בָּתִּים לְטַהֲרָם מִנֶּגַע. וַעֲפַר
נְתִיצָה לְהַשְׁלִיךְ אֶל חוּץ: צַוָּאַת טְמֵאַת הַזָּב וְנִבְלוּת
דָּוָה. זָבָה נִדָּה וְיוֹלֶדֶת לְטַהֲרָם בְּקָרְבָּן: פִּתּוּי לֵב אִישׁ
אִם יִרְאֶה קֶרִי. יָבֹא בַּמַּיִם לְפָנוֹת עָרֶב: עַל רֹאשׁ
כֹּהֲנִים שֶׁלֹּא לְהַעֲלוֹת פָּרַע. וּבַל יַשְׁבִּירוּ נָפֶשׁ עֵת יָבֹא
לָאֹהֶל: סְנַפִּיר וְקַשְׂקֶשֶׂת בִּנְפִישׁוֹת הַמַּיִם. וְעוֹף טָמֵא
לְשַׁקֵּץ וְלֶאֱכוֹל מְנַתֵּר: נְתִיצַת פֶּסֶל וּמַצֵּבָה. וְאֵלֹהֵי
מַסֵּכָה גִּלּוּלִים וּפְסִילִים בַּל יַעֲלוּ עַל לֵב: מוֹרָא וְכִבּוּד
אָב וָאֵם. הַרְחָקַת חֲמוּד בָּתִּים וְתַאֲוַת נָשִׁים: לַעֲוֹב

who hath no kinsman. Those that were unclean, by reason of touching a dead body, are to keep the second passover, of which nought is to be carried out, neither are the bones to be broken. The anointing oil is to be poured on the head of the high priest, who shall be consecrated to minister in the priest's office in his father's stead; he shall perform all the service of the day of atonement in due order, to make an atonement for us once in a year. To rise up before the hoary head, and to honor the face of the old man; the admonition not to go about tale-bearing; and not to stand by, and see the blood of his fellow spilt. He who wounds his neighbour, is condemned by the law to pay the five following fines; for damage, pain, cure, loss of time, and shame; and they who hurt a woman with child, are to pay the value of the child. Not to avenge, or bear a grudge, but to drive them from the heart; and he who lieth with a bond-maid betrothed to a man, shall bring a ram for a trespass-offering. Not to make any cuttings in the flesh for the dead, not to print any marks upon them; not to make any baldness, nor to round the corners of their head; neither shall they mar the corners of their beard. The estimation, and the separation of a vow, and the exchange of one beast for another; the gift of an whore, and the price of a dog, is to be abominated from being brought to the holy oracle. A laborer that cometh into the standing corn of his neighbour, shall not lift up the sickle, and an hired servant that enters the vineyard, shall not put into his vessel. He that gathereth the grapes of the vineyard, is commanded to leave the gleanings; and he that beateth the olive-tree shall not go over the boughs again. He that toucheth one slain by the sword, or a dead person, or the bones of a man, or a grave, shall be unclean seven days, and must have the water of separation sprinkled on him, on the third and seventh days. To view the plagues of leprosy, and pronounce whether they be unclean, or whether they must be shut up; whether it be a bright spot, a burning boil, a rising, or a scab. A scab, a burd, and the scalds of the head and the beard, the bald head, and bald forehead, and all freckled pimpels, are to be pronounced clean. The law for the woolen and linen garments, whether warp or woof, to tear, or burn it, or to wash it the second time.

The priest shall go forth out of the camp, to cleanse the leder with cedar wood; and hyssop, and thread of scarlet

שִׁכְחָה וְלַחֲנִיחַ פִּאָה. לְהַשְׁאִיר לֶקֶט וּפֶרֶט לֶעָנִי וְלַגֵּר:
כָּל חֹבֵר חֶבֶר וְהוֹרֵשׁ׀ הַמִּתִּים. מְעוֹנֵן וּמְנַחֵשׁ וּמְכַשֵּׁף
וּמַעֲבִיר לַמֹּלֶךְ: יוֹצֵר שְׁנָאָם וְהֵם תּוֹעֲבַת נַפְשׁוֹ. כַּל
תִּדְרוֹשׁ מֵהֶם פֶּן לְשַׁחַת תִּוָּרֵשׁ: טֶבֶל וְעָרְלָה וַדַּאי וּדְמָאי
וּמְתֻקָּן (וְעִשָּׂק גָּזֵל) וּתְשׁוּמֶת יָד. וּבַל תַּאְבִלוּ עַל הַדָּם:
חֹק שְׁמִירַת שַׁבָּת וּמוֹרָא מִקְדָּשׁ. וְקִדּוּשׁ הָאָרֶץ פֶּן
תְּמַלֵּא וּמָה: זְכוּת וּמִישׁוֹר לְהִתְהַלֵּךְ בָּמוֹ. וּנְתִיב יְרָאָה
לַעֲשׂוֹתוֹ מֵאַהֲבָה: וְאֶרְחוֹת יָפוֹת וּמַעֲשִׂים טוֹבִים. בְּלִי
לַעֲשׂוֹת עָוֶל בַּמִּדָּה בַּמִּשְׁקָל וּבַמְּשׂוֹרָה: הֵינֵן לְצַדֵּק
וּמִדּוֹת לְהַאֲמִין. לְהַרְחִיק אֶבֶן וְאֶבֶן מִכִּים אֵיפָה וְאֵיפָה
מִבָּיִת: דִּבַּת לָשׁוֹן הָרָע לְהַרְחִיק מִפֶּה. וְרוֹבֵר שָׁלוֹם
אִישׁ אֶל רֵעֵהוּ: גְּרוּשָׁה וַחֲלָלָה וְזוֹנָה לְהַבְדִּיל מִשְּׁאֵר
כֹּהֲנִים. וְכֹהֵן גָּדוֹל לָתֵת זֶרַע בְּאִשָּׁה בְתוּלָה: בִּשְׁאֵרוֹ
לֹא יְטַמָּא בְּמֵת מִצְוָה יְטַמָּא. בְּנַפְשׁוֹת אָדָם וְלֹא
בְּנַפְשׁוֹת בְּהֵמָה: ס אָז יְלִידֵי בֵיתוֹ הֵם יֹאכְלוּ בְלַחְמוֹ.
אִם יִגַּע בְּטָמְאָה וְיֹאכַל בַּקֹּדֶשׁ הוּא יָקֵרֵת:

אֶת שֵׁם הַמְיֻחָד שֶׁלֹּא לְקַלֵּל. וְשֶׁלֹּא לְהַזְכִּיר בְּשֵׁם
אֱלֹהִים אֲחֵרִים: בַּת כֹּהֵן כִּי תִזְנֶה מִיתָתָהּ בִּשְׂרֵפָה.
וְאִם תִּתְחַלֵּל זָרֵע לֹא תֹאכַל בַּקֹּדֶשׁ. גְּרוּשַׁת טְמֵאִים אֶל
מְחוּץ לַמַּחֲנֶה. וְגוֹזֵל הַגֵּר וְכָחַשׁ בַּעֲמִיתוֹ מְשֻׁלָּם קֶרֶן
וְחֹמֶשׁ וּמְעִילוֹת. דִּבְרֵי נְזִירוּת לְטַמְּאָה וּלְתִגְלַחַת.
וּמְלֶאֱבוֹל כָּל מִשְׂרַת גֶּפֶן מֵחַרְצַנִּים וְעַד זָג. הַעֲבָרַת
הַעֵר עַל כָּל בְּשַׂר לְיוֹם. וּלְדָרִים תְּרוּמָה מִמַּעֲשַׂר
נַחֲלָתָם. וְכִסּוּי הַדָּם וּמַגָּע וּמַשָּׂא וְאָהֶל וְהֶכְפֵּט. וְאוֹנֵן
וּטְבוּל יוֹם וּמְחֻסַּר כִּפּוּרִים. וְזִיחַת בָּשָׂר לֶאֱבוֹל בְּתַאֲוָה.
וְנָבִיא הַשֶּׁקֶר שֶׁלֹּא לִשְׁמוֹעַ לוֹ. חֲקִירַת עֵדִים וּמַסִּית

colour. The one bird is to be killed, and the other sent away, and the hair of the leper's head and beard, and eyebrows must be shaved. The point of the thumbs of his hands and feet is to be anointed with oil, and the tip of his ear is to be cleansed with blood. The walls of the house are to be purified from the plague, and the dust that is scraped out, shall be cast without the city. The commandment that pronounces one that hath an issue to be unclean; as also the menstruous woman; and these, with the lying-in woman, are to be cleansed by an offering. If a man should experience an accidental flux of sperm by night, owing to impure thoughts by day, he must bathe in water towards evening to be clean. The priests shall not suffer their hair to grow for the dead, nor shall they intoxicate themselves at the time that they enter the tabernacle. The fish that have not fins and sales, and the unclean birds, must be abominated; but those that leap, may be eaten. To break down the graven image and the statute; and not to think of the molten gods, and the abominable graven images. To fear and honor father and mother, and avoid to covet their neighbour's houses or their wives. To leave that which was forgotten, and to leave the corner of the field; the gleaning, and single grapes, must be left for the poor and the stranger. The charmers who charm, and those who enquire of the dead; the observer of times, the diviner, and sorcerer and those that cause their children to pass through the fire to the idol Moloch, are all hated by their Creator: for they are the abomination of his soul; therefore, seek not to incline to them, lest thou inherit hell. Be careful not to eat corn called Dceble (mixed), whether certain of its not being tithed, or it be dubious; nor the fruit of the uncircumcised tree; defraud not, nor steal, nor act unfairly in partnership; neither shall ye eat the blood. Observe the statute of the sabbath, the reverence of the sanctuary, and the sanctity of the land, lest it be filled with lewdness. In purity and rectitude shalt thou walk in his paths, not for fear, but in pure love. Amiable behavior and good works, not doing unrighteousness in mete-yard, in weight, or in measure. Just hins, and true measures; to remove different weights from the bag, and ephas from the house. To drive slanderous language from the tongue, and each to speak peaceably to his neighbour. A woman that hath been divorced from her husband, or that is profance, or an harlot, must be separated from the

וּמַדִּיחַ. וְעִיר הַנִּדַּחַת לְשָׂרְפָהּ בָּאֵשׁ: מַטְמֵאת אַרְבַּע סְפֵקוֹת וְסוֹד הַשִּׁסְעָה. וּמַעֲשַׂר רִאשׁוֹן וְקָרְבַּן נְשִׂיאִים: יוֹפִי חֵלֶק כְּחֵלֶק וּמִכְּבָר אָבוֹת. וּפָרָשַׁת הַמֶּלֶךְ וּמַשָּׂג גְּבוּל רֵעֵהוּ: כָּל עֵד זוֹמֵם לַעֲנוֹשׁ וּגְרִילִים לַעֲשׂוֹת. מִשְׁפַּט אֲהוֹבָה וְשִׂנוּאָה וּבֵן סוֹרֵר וּמוֹרֶה: לְשַׁלַּח הַקֵּן לְהָבִיא יָפַת תֹּאַר. מִצְרִי וַאֲדוֹמִי עַד דּוֹר שְׁלִישִׁי: מִילָה וּרְחִיצָה דְּמֵי טֻמְאָה וּדְמֵי טָהֳרָה. וּבַל תַּסְגִּיר עֶבֶד אֶל אֲדוֹנָיו. וְקָדֵשׁ וּקְדֵשָׁה וְגוֹנֵב נֶפֶשׁ מֵאֲחָיו. נְגִיחָה וּנְגִיפָה נְשִׂיכָה רְבִיצָה וּבְעִיטָה. וְדִין יוֹם אוֹ יוֹמַיִם וְחֻפּוּשׁ עֶבֶד כְּנַעֲנִי בְּעֵינוֹ אוֹ בְּשִׁנּוֹ. סְפוּק נֹפֶל לַמִּשְׁכָּב לְרַפְּאוֹת שִׁבְרוֹ. וְאִם יִתְהַלֵּךְ בַּחוּץ לָתֵת שִׁבְתּוֹ. עֲבָרַת דְּלֶקָה וְשִׁלּוּחַ בְּעִירָה. וְהֹרֶג בְּעֶרְמָה וְנִמְצָא בַּמַּחְתֶּרֶת. פִּתֵּחַ וְכוֹרֶה בּוֹר בִּרְשׁוּת הָרַבִּים לְשַׁלֵּם נִזְקֵי נוֹפֵל. מְפַתֶּה בְּתוּלָה לִשְׁקוֹל מֹהַר וְתוֹפְשָׂהּ לְשַׁלֵּם קְנָס. צַוָּאַת בַּל קְלָלַת חֵרֶשׁ שׁוֹטֶה וְנָשִׁיא. מְלֵאָה וְדֵמַע שָׁלֵא לְאַחֵר. קוֹל לְהָרִיעַ בַּחֲצֹצְרוֹת וּלְהַסִּיעַ מַחֲנוֹת. וּמֵשִׂים עָלִילוֹת לְעָנְשׁוֹ בְּמָמוֹן. רְחָבָה בְּגִבּוּלוֹתֶיהָ לְהַנְחִיל אָדוֹן לִשְׁבָטִים. וְשֶׁלֹּא תֵּסַב נַחֲלָה מִמַּטֶּה לְמַטֶּה אַחֵר. שְׁבוּעַת שָׁוְא וְחִלּוּל הַשֵּׁם. וְשׁוֹבֵב עִם בְּהֵמָה וְהַאֲשָׁה הַנִּרְבַּעַת לִבְהֵמָה: ס׳ תּוֹעִים בַּדֶּרֶךְ לְהָשִׁיב לְאָח וְלאוֹיֵב. וְאִם רָחוֹק מִמֶּנּוּ תְּהִי עִמּוֹ עַד דְּרִישָׁה:

תּוֹרָה לִשְׁמוֹר הָעוּדָה לְנָצוֹר. תְּקוּעַ מְבַשֵּׁף לְסָקְלוֹ בָּאָבֶן. שֶׁמַּע שָׁוְא שֶׁלֹּא לִשְׂא. וְנָקִי וְצַדִּיק שֶׁלֹּא לַהֲרוֹג. רִיב דַּלִּים שֶׁלֹּא לְהַטּוֹת. אַחֲרֵי רַבִּים בַּל תְּהִי לְרָעוֹת. קְדוֹשִׁים תִּהְיוּ כִּבְנֵי אֱלֹהִים. לִקְרוֹא שָׁלוֹם בַּמִּלְחָמָה וְשֶׁלֹּא לָקוֹץ כָּל עֵץ מַאֲכָל. צֹאן פְּסָחִים שֶׁלֹּא לִזְבֹּחַ עַל

priests; but the high priest shall raise his seed by a woman that is a virgin. To those that are near of kin to him, he must not defile himself, but to an accidental death, he may defile himself; to the bodies of men, but not of beasts.

Those slaves born in his house, may eat of his holy bread; if he touches that which is unclean, and eats of the holy things, he shall be cut off.

Not to blaspheme God's peculiar name, nor to make mention of the name of other gods. If the daughter of a priest plays the harlot, she shall be burnt to death: and if she prophane her seed, she shall not eat of the holy things. The unclean are to be driven without the camp; and he who robbeth the stranger, and lieth unto his neighbour, must pay the principal, and a fifth part, besides a trespass-offering. The order for the nazarite, concerning uncleannes and shaving; and not to eat even the kernels or husks of grapes, nor drink any liquor of grapes. All the flesh of the levites is to be shaved, and to separate an heave-offering from the tithe of their inheritance. The covering of the blood, also the touching, carrying, or moving a dead body, or being in a tent with it; also concerning the Ownen, and one that bathed himself of his being unclean, before the sun set; or one that has not brought his offering. To kill flesh when they desire to eat it, and not to hearken to the false prophet. To examine the witnesses, and to punish those that attempt to entice and withdraw you from the service of God; and the city that had withdrawn itself was to be burnt with fire. To consider as unclean those birds that have the four signs, and the mystery of the eleven; the first tithe, and the offering of the rulers. The equal portions of the priests, and the sale of their patrimony; the chapter concerning the king, and he who removeth the bounds of his neighbour. Every false witness is to be punished, and fringes are to be made in the four corners of the garment; the law of the beloved and hated wife, and the rebellious son. To send the dam when they take nest, to bring in the beautiful woman, the Egyptian, and the Edomite, at the third generation. Of circumcision, and bathing of the circumcised child on the sabbath; to observe the blood of a menstruous woman, whether it be clean, or unclean; and not to deliver a servant to his master. Not to suffer an whore, or a sodomite, and to put to death he that stealeth one of his brethren. The law of beast doing mischief, whether they gore with their horns, or push with their

חָמֵץ. נָא וּבָשֵׁל מִבָּשָׂל בַּל תֹּאכְלוּ מִמֶּנּוּ: פֶּן יִמְכֹּר אִישׁ אֶת בִּתּוֹ לְאָמָה. כִּצְאֵת הָעֲבָדִים בַּל יוֹצִיאֶנָּה: עַם נָכְרִי לֹא יִמְשֹׁל לִמְכָרָהּ. אָדוֹן אִם לֹא יְעָדָהּ יִפְדֶּנָּה הָאָב: שָׂמָּה צַלַּע לְנִינוֹ בַּבַּיִת יַכַּבֵּד אוֹתָהּ כְּמִשְׁפַּט הַבָּנוֹת: נַפְשׁוֹ אִם תִּתְאַוֶּה לִשָּׂא אִשָּׁה אַחֶרֶת. שְׁאֵרָהּ כְּסוּתָהּ וְעוֹנָתָהּ לֹא יִגְרַע מִמֶּנָּה: מִשְׁלֹשׁ אֵלֶּה אִם יִמְנָעֶנָּה. תֵּצֵא חִנָּם בְּלֹא מַתַּת כָּסֶף: לֹא לְהִתְחַתֵּן בְּגוֹיֵי הָאֲרָצוֹת וְלֹא לְחָנְנָם וְלֹא לְכָרוֹת בְּרִית עִמָּם. וְנִבְלַת חוֹטֵא נִתְלֶה בַּל תָּלִין עַל עֵץ: כְּנוּם סַמָּנִים וְכֹרֶר פִּטּוּמִים. וְשֶׁמֶן מִמְלַח וּקְטֹרֶת הַסַּמִּים: יְרִיעוֹת וְלָלְאוֹת קְרָסִים וּקְרָשִׁים. וָוִים וּבְרִיחִים וְעַמּוּדִים וַאֲדָנִים וִיתֵדוֹת לַמִּשְׁכָּן: מִזְבַּח הַזָּהָב וּמִזְבַּח הַנְּחֹשֶׁת. וּמִכְבָּר וְכִרְכֹּב וְסִירוֹתָיו לְדַשְׁנוֹ: חִנּוּךְ מְנוֹרָה וְנֵרוֹתֶיהָ קָנֶיהָ גְּבִיעֶיהָ כַּפְתּוֹרֶיהָ וּפְרָחֶיהָ. וּמַלְקָחֶיהָ וּמַחְתּוֹתֶיהָ לַעֲשׂוֹת מִכִּכָּר זָהָב: וָבֶר לֶחֶם הַפָּנִים לַעֲרוֹךְ עַל הַשֻּׁלְחָן. וְקִדּוּשׁ יָדַיִם וְרַגְלַיִם מִן הַכִּיּוֹר: וְקַלְעֵי הֶחָצֵר וּשְׁתֵּי כְתֹפוֹת. בָּתִּים לַבַּדִּים וּנְבוּב לֻחֹת: הֲבָאַת הַבַּדִּים בְּמַבְּעוֹת הָאָרוֹן. מָסָךְ וּמִכְסֶה לָאֹהֶל פָּרֹכֶת וְכִפֹּרֶת וּשְׁנֵי כְרוּבִים: דַּקָּה וְכִדָּה קָנֶה וְקִנָּמוֹן. מוֹר נָטָף וּשְׁחֵלֶת וְחֶלְבְּנָה וּלְבוֹנָה לְרִקּוֹחַ בְּשָׂמִים: גַּם בְּיוֹם הַשַּׁבָּת שֶׁלֹּא לְבָעֵר אֵשׁ. לְהַסִּיק עֲצֵי הַמַּעֲרָכָה בַּבֹּקֶר בַּבֹּקֶר: בִּגְדֵי הַקֹּדֶשׁ לְכָבוֹד וּלְתִפְאָרֶת. אוּרִים וְתוּמִים אַרְבָּעָה טוּרִים: ט' אֵפוֹד וְחֹשֶׁן וּמְעִיל וְצִיץ הַזָּהָב וְנֵזֶר הַקֹּדֶשׁ. כְּתֹנֶת וּמִכְנְסֵיהֶם וּמִצְנֶפֶת וְאַבְנֵט בַּד וּמִגְבָּעוֹת:

אֹהֶל מוֹעֵד לִנְטֹתוֹ בְּחֶסֶר. לְחַנְּכוֹ בְּאִשִּׁים בְּיוֹם הֲקָמָתוֹ: בְּמַחֲבֶרֶת וּבְמַרְחֶשֶׁת בְּחַלּוֹת וּבְרִקִּיקִים בְּסַלָּת

body, bite, or lay upon, or tread down with their feet; and the law of the slave if he live a day or two after he hath been beaten; also the freedom of a Canaanitish slave for the loss of his eye, or his tooth. Sufficient support for one confined to his bed, by him who struck, besides the payment for cure; and when he can walk abroad, to pay his loss of time; the kindling of a fire, and sending the beast to feed in another field; and he that killeth another with guile, or that is found breaking in. He that openeth, or diggeth a pit in a public place, is to pay all damage, if any fall therein; he that enticeth a virgin shall endow her; and he that forceth her, must also pay a fine. The commandment not to curse the deaf, judge, or ruler; and not to delay offering the first-fruits and liquors. To sound the trumpets at the offering, and at the moving of the camps; and he that accuseth falsely, is to be punished with a fine. Throughout the land, they shall appoint a prince for every tribe. To punish those who swear falsely, or prophane God's name; also those that lay with a beast, and the woman that lieth down to a beast. If a beast, is found astray, return it to thy brother, or thine enemy; and if he lives at a distance, it shall remain with you till he enquire for it.

To keep the law, and observe the testimony; and stone the witch with stones. Not to raise a false report, nor to slay the innocent and righteous. Not to wrest the judgment of the poor in their cause; nor follow a multitude to do evil. To be holy as the children of God, and to proclaim peace in war; and not to destroy the fruit-trees. Not to offer the pashal lamb with leaven; nor to eat of it raw, or sodden as all. If a man sell his daughter for a maid-servant, she shall not go out as the men-servants do. If the master betroth her not to himself, he shall not have power to sell her to a strange people; but the father may redeem her. If he marry her his son, he shall honor her according to the manner of the other daughters of Israel. If his soul desireth to take another wife, her food, her raiment, and her marriage rites, shall he not deminish. And if he deprive her of these three, then shall she go out free without money. Not to intermarry with the strangers of the land, nor to shew mercy unto them; neither shall they make a covenant with them. The body of the sinner hung up, is not to remain on the tree all night. To collect the different spices, with the order of mixing them for the anointing oil, and the sweet incense. The curtains,

בְּשֶׁמֶן וּלְבוֹנָה וּבְאֻפָּרָה. שֶׁלֹּא לְהַקְרִיב לַשֵּׁם כָּל שְׁאֹר וְכָל דְּבָשׁ: גַּם נָשִׂיא וּמְשׁוּחַ עֵדָה וְיָחִיד. אִם יֶחְטְאוּ בְּשׁוֹגֵג בְּקָרְבָּן יֵרָצוּ לַמָּלְךָ: דְּבַר שְׁמִיעַת קוֹל אָלָה אוֹ רָאָה אוֹ יָדָע. אִם לוֹ יַגִּיד וְנָשָׂא עֲוֹנוֹ: הוֹרַיַת בֵּית דִּין וּשְׁבוּעַת בִּטּוּי וּפֶר הַבָּא עַל כָּל הַמִּצְוֹת. אָשָׁם וַדַּאי וְאָשָׁם תָּלוּי. וְקָרְבַּן אַהֲרֹן וּבָנָיו לַחֲצוֹת בַּבֹּקֶר וּבָעֶרֶב. מְרֻבָּכָת תְּפִינֵי מִנְחַת כֹּהֵן וְכֹהֶנֶת: וְזֶבַח מָרָאָה וְנִסְכּוֹ מִלֵּיקָה וְהַמְצָיָה. וְהַפְּשֵׁט וְנִתּוּחַ בַּבְּהֵמָה וְשִׁסּוּעַ וּכָל הַבְּדָלָה בָּעוֹף: חֵלֶב וּשְׁתֵּי הַכְּלָיוֹת וְיוֹתֶרֶת הַכָּבֵד וְהָעָצָה. שְׁחִיטַת צֹאן בַּצָּפוֹן וְהַפְּרָשַׁת אֲלָיָה וְאֵמוּרִים: טְמֵאַת שֶׁרֶץ בַּבֶּגֶד אוֹ בָעוֹר אוֹ בְשֵׂק אוֹ בְּכָל כְּלִי עֵץ. וְאֹכֶל וּמַשְׁקֶה וְכָל זֶרַע זוֹרֵעַ מַעְיָן וּבוֹר תְּנוּר וְכִירַיִם: נִגַּע בִּבְשַׂר קֹדֶשׁ וְקִדַּשׁ וּמַזֶּה מִדָּמָהּ יְכַבֵּס בְּגָדָיו. שְׁבִירָה בִּכְלִי חֶרֶשׂ מְרִיקָה וּשְׁטִיפָה בִּכְלִי נְחשֶׁת: כֹּל הוֹלֵךְ עַל גָּחוֹן וְכֹל הוֹלֵךְ עַל אַרְבַּע. חֲגָבִים טְמֵאִים וְחֲגָבִים טְהוֹרִים: לְהַרְחִיץ קֶרֶב וּכְרָעַיִם וּלְהָנִיף חָזֶה וְשׁוֹק הַיָּמִין. וּפָרִים הַנִּשְׂרָפִים וְשָׂעִיר הַמִּשְׁתַּלֵּחַ: מַלְקוֹת אַרְבָּעִים כְּדֵי רִשְׁעַת אִישׁ. לְזַכּוֹת אֶת הַזַּכַּאי וּלְחַיֵּב אֶת הַחַיָּב: נַעֲרָה הַמְאֹרָסָה כִּי תֵאָנֵס. בּוֹעֲלָהּ יָקֵל וְהִיא תְּנָקֶה: סֵדֶר עִבּוּרִים לְהַעֲנִיק לְעֶבֶד וּלְאָמָה. וְשֶׁלֹּא לְאַמֵּץ לֵב וְשֶׁלֹּא לְקַפֵּץ יָד מֵעָנִי וָדָל: עִם זָכָר שֶׁלֹּא לִשְׁכַּב. וְכָל שְׁאֵר בָּשָׂר לְהַרְחִיק מִגּוּפוֹ: פֶּטֶר חֲמוֹר לִפְרוֹתוֹ בְשֶׂה. וְהַעֲבָרַת שׁוֹפָר בְּרֹאשׁ הַשָּׁנָה. וְעִנּוּי נֶפֶשׁ בְּיוֹם הַכִּפֻּרִים: צֵאת עֶבֶד עִבְרִי בַּשָּׁנָה הַשְּׁבִיעִית. אִם יֶאֱהַב אֲדוֹנוֹ יִהְיֶה לוֹ עֶבֶד עֹלָם עַד שְׁנַת הַיּוֹבֵל: קִדּוּשׁ שְׁנַת הַחֲמִשִּׁים בְּיוֹבֵל. לָשׁוּב לַאֲחֻזָּה וּלְמִשְׁפָּחָה וְלָתֵת גְּאֻלָּה לָאָרֶץ

loops, tacks, and boards; with the hooks, bolts, pillars, sockets, and nails, for the tabernacle. The pure golden altar, the brazen altar, with the grate, compass and pots, to remove its ashes. The dedication of the candlestick, its lamps, its branches, bowls, knops and flowers; its tongs and snuff-dishes, all of which was to be made of a talent of gold. To arrange the portion of the shewbread on the table, and the priests to sanctify their hands and feet from the laver. The hangings of the court, and the two shoulder pieces; the places for the staves, and the hollow boards. To bring the staves into the rings of the ark; and to make the hanging and covering for the tabernacle, the veil, and the mercy seat, and the two cherubims. To beat the spice of the incense fine, even the cassia, calamus, cinnamon, myrrh, stacta, onycha, and galbanum. Also not to kindle a fire on the sabbath; and arrange the wood on the altar, and kindle it every morning. The holy garments for honor and glory, the Urim and Tumim and the four rows of precious stones. The Ephod and the breast plate; the robe, the golden plate, and the holy crown; the coat, breeches, mitre, linen girdle, and high hats for the priests.

To raise the tabernacle of the congregation, to extend kindness to Israel; to dedicate it with burnt-offerings on the day that it was set up; with cakes baked in the pan, and Marcheshes with loaves and wafers, all made of fine flour mingled with oil, and frankincense, with the offering of the memorial; but not to offer to God any leaven, or honey. And if the prince, priest, congregation, or an individual, should commit sin ignorantly, they are to be reconciled to the heavenly King by an offering. And whoever heardeth the voice of swearing, whether he hath seen or known of it, if he doeth not declare it, then shall he bear his iniquity. The decision of the Beith Din (judges) and the observance of an oath, and the bull that is brought for the violation of all the precepts; the trespass-offering for certain, and the trespass offering for doubtful sin; the offering of Aaron and his sons, to be divided morning and even; it shall be baked and broken to pieces; and thus is the offering of every priest. To throw away the crop with its feathers, pinch off its head, and wring out its blood at the side of the altar; to flay, and cut in pieces the beast, and to cleave, but not divide the bird. The fat, and the two kidnies, and the caul above the liver; the sheep must be killed on the north, and to separate

שֶׁלֹּא תִסָּמֵר לְצִמְתֵּרֶת: רֵאשִׁית דָּגָן תִּירוֹשׁ וְיִצְהָר.
עֶשְׂרִים וְאַרְבַּע מַתָּנוֹת כְּהֻנָּה: שׁוֹחֵט וּמַעֲלֶה בַּחוּץ
לְחַיְבוֹ כָּרֵת. חָק עוֹלָם שֶׁלֹּא לִזְבּוֹחַ לַשְּׂעִירִים: ס תְּעוּב
בֶּן נֵכָר שֶׁלֹּא לֶאֱכֹל בַּפֶּסַח. כֹּהֲנִים בְּמוּמִים לִפְסוֹל
וּלְוִיִּם בְּשָׁנִים:

תְּשַׁמַּח לֵוִי בְיוֹם שִׂמְחָתֶךָ וּבַל תּוֹנוּ אִישׁ אֶת עֲמִיתוֹ
תֵּר וְיָתוֹם וְאַלְמָנָה: שֵׁם מָלֵךְ לְיַחֵד שַׁחֲרִית וְעַרְבִית:
בָּתֵּי הַחֲצֵרִים וּבָתֵּי עָרֵי חוֹמָה: רוֹאֶה עִוֵּר וּמַשְׁגִּיחַ
בַּהֲרֶךָ. תַּשְׁגִּיחוּ קְלָלָה הַכְּתוּבָה בַּסֵּפֶר: קִילֵּעַ וּמַכֵּה
רֵעֵהוּ בַּסָּתֶר. שׁוֹפֵךְ דַּם הָאָדָם בָּאָדָם דָּמוֹ יִשָּׁפֵךְ: צָווּי
עַל הַפֶּרוּם שָׂרוּעַ וְקָלוּט וּמָעוּךְ וְכָתוּת וְנָהוּק וְרָרוּת.
וְשֶׁלֹּא לַעֲבוֹד בִּבְכוֹר שׁוֹר וְשֶׁלֹּא לָגוֹז בְּכוֹר צֹאן: פִּנּוּי
מַעֲשֵׂר רִאשׁוֹן מִתּוֹךְ הַבַּיִת. וּמַעֲשֵׂר שֵׁנִי מִן הָאוֹצָר:
עַל אֲזָנֶיךָ לְתַקֵּן יָתֵד. לַחְפּוֹר וּלְכַסּוֹת צֵאת מַאֲכָלֶיךָ:
סְפִיחַ שִׁבְיעִית וּפֶרֶט כֶּרֶם וְזֵית. לְשָׁבִיר וּלְתוֹשָׁב וְיִתְרָם
לְחַיָּה: נָצַח תִּשְׁבּוֹת בְּהֶמְתְּךָ בְּיוֹם מְנוּחָתֶךָ. וְגֵר וֶעֱבֶד
וְאָמָה כָּמוֹךָ יָנוּחוּ: מִזְבַּח אֲדָמָה לִבְנוֹת בַּאֲבָנִים שְׁלֵמוֹת.
וְלָחוֹק עֲלֵיהֶם דָּת בָּאָר הֵיטֵב: לָתֵת לַלְוִיִּם מִנַּת חֵלֶק
בָּאָרֶץ. כִּי בְיִשְׂרָאֵל לֹא יִנָּחֲלוּ נַחֲלָה: כִּי יִרְבֶּה הַדֶּרֶךְ
לָשֵׂאת מַעֲשַׂר שֵׁנִי. יְפַדֶּהוּ בַּכֶּסֶף וְיַעֲלֶהוּ לְעִיר הַקֹּדֶשׁ:
יִתֵּן הַכֶּסֶף בְּכָל אַוַּת נַפְשׁוֹ. בַּבָּקָר וְצֹאן וּבַיִן וּבְשֵׁכָר:
סֶרֶךְ עִשּׂוּר תְּבוּאָה בַּשָּׁנָה הַשְּׁלִישִׁית. לְהוֹצִיא וּלְהָנִיחַ
בִּשְׁעָרֶיךָ לְהַשְׁבִּיעַ דַּלִּים: חֲלוֹת פְּנֵי אֵל בִּשְׁבִעַת יְמֵי
הֶחָג. בְּפִרְיֵי עֵץ הָדָר וּבְקַלּוּס עַרְבֵי נָחַל: זְמָרָה וְהַלֵּל
לָתֵת בַּהֲדַס. וְרוֹב הוֹדָיוֹת בְּכַפּוֹת תְּמָרִים: וָיָמִים שְׁמֹנָה
עָשָׂר וְלַיְלָה אֶחָד לִגְמוֹר בָּהֶם אֶת הַהַלֵּל וּבַגּוֹלָה עֲשָׂרִים

from the holy rams the tails and the members. To observe the pollution of a reptile in touching a garment, or that which is made of skin, or a sack, or wooden utensil; and meat, and drink, and all sowing seed, a fountain, or pit, an oven, or ranges for pots. Whatsoever toucheth the holy flesh, shall be holy; and he who sprinkleth the blood of the red heifer, shall wash his clothes. If the flesh of the offering be boiled in an earthen vessel, it must be broken; if in copper it must be scoured and rinsed. Whatsoever crawleth upon the belly, and whatsoever goeth upon all four; unclean frogs, and clean frogs. To wash the inward part and the legs of the offering, and to wave the breast and the right shoulder; and the bulls that were to be burnt, and the scape goat. To inflict the forty stripes, according to the iniquity of the man; to clear the innocent, and condemn the guilty. He who committeth a rape on the body of a betrothed damsel, shall be stoned; but she is guiltless. To observe the order of the intercalations; to load plentifully the man and maid-servant when sent free; not to harden the heart, nor to shut the hand to the poor and needy. Not to lay with mankind as with a woman; and not to approach to any that are near of kin.

The firstling of an ass is to be redeemed with a lamb: the cornet is to be sounded on the new year, and the soul is to be afflicted on the day of Atonement. The Hebrew servant is to go free in the seventh year; but if he loves his master, he shall be his servant for ever; even unto the year of the jubilee. The fiftieth year is to be hallowed, being the jubilee, for all to return to their inheritance, and to their family; and to give redemption to the land, that it be not sold for ever. To give the first of the corn, wine, and oil, and the remaining four and twenty gifts of the priesthood. He who killeth and offereth without the tabernacle, is obnoxious to excision; it is an everlasting statute not to sacrifice to the devils; an uncircumcised, and an apostate, shall not eat of the passover; the priests are rendered profane by blemishes, and the levites by age.

Cause the levite to rejoice on the day of thy joy: ye shall not oppress one another, nor the stranger, the fatherless, and the widow. To proclaim the unity of the name of the eternal King morning and evening; the law concerning houses in villages, and houses in walled cities. He who sees the blind, and causes him to err in his way, shall be overtaken by the curse that is written in the book. He who casteth a stone,

וְאֶחָד יוֹם וּשְׁנֵי לֵילוֹת. וְגֵר חֲנָכָה בְּעָתָהּ בַּל תַּשְׁבִּית מֵאָהֳלֶיךָ. בָּרְכָה וְהוֹדָאָה עַל הַמָּזוֹן בָּאְכָלְךָ וּבְשָׂבְעֶךָ: הַמְלִיכֵהוּ עָלֶיךָ בְּיוֹם הַזִּכָּרוֹן. אוֹהֵב שָׁלוֹם וְרוֹדֵף שָׁלוֹם וְהַצְנַע לֶכֶת עִם אֱלֹהִים. הוֹדַע וְלֹא הוֹדַע וּשְׁעִירֵי עֲבוֹדָה זָרָה וּשְׁעִירֵי רַגְלַיִם וּשְׁעִירֵי רָאשֵׁי הָדָשִׁים וּשְׁעִירֵי יוֹם הַכִּפּוּרִים: דַּרְתָ הַמְּלָאִים וּפְסוּלֵי הַמֻּקְדָּשִׁים. וְשַׁלֵּא לַחֲרוֹשׁ בְּשׁוֹר וּבַחֲמוֹר יַחְדָּו: שְׁהִיָּה דְּרָסָה חֲלָדָה הַגְּרָמָה וְעִקּוּר: גַּם תְּרוּמַת בָּצֵק לָתֵת לַכֹּהֵן. הַבְּגוּל וְהַלָּן וְהַנּוֹתָר וְהַיּוֹצֵא וְהַטָּמֵא וְהַנִּשְׁחָט חוּץ לִזְמַנּוֹ וְחוּץ לִמְקוֹמוֹ: נֶזֶק וַחֲצִי נֶזֶק. וְעֶשְׂרִים גֵּרָה. וּבְשֶׁקִּבְּלוּ כְּסוּלִין וְזָרְקוּ אֶת דָּמָן. הַנְּתִינִין לְמַעְלָה שֶׁנִּתָּנָן לְמַטָּה. וְהַנְּתִינִין לְמַטָּה שֶׁנִּתָּנָן לְמַעְלָה. הַנְּתִינִין בִּכְפִנִים שֶׁנִּתָּנָן בַּחוּץ. וְהַנְּתִינִין בַּחוּץ שֶׁנִּתָּנָן בִּכְפִנִים. וְהַכֹּסֶת וְהַחַטֹּאת וְהָאָשָׁם שֶׁשְּׁחָטָן שֶׁלֹּא לִשְׁמָן אִם עָלוּ לֹא יֵרְדוּ: כְּבִיאָה וּכְסָף וּבְשָׂטָר לְקִנּוֹת בָּהֶם אֶת הָאִשָּׁה. שְׁדֵה אֲחָזָה וּשְׁדֵה מִקְנָה. רְשׁוּמוֹת קְמוּצוֹת פְּתוּחוֹת וּסְתוּמוֹת נוֹטָרִיקוֹן קַלּוֹת וַחֲמוּרוֹת: אַוְבֶּרֶת מִקְרָא מְגִלָּה וַעֲצֶרֶת וְיוֹם טָבוֹחַ. רְאִיָּה חֲגִינָה וְשִׂמְחָה וְהַקְהֵל וְתִקּוּן גָּדוֹל:

פ׳ אָז שֵׁשׁ מֵאוֹת וּשְׁלֹשׁ עֶשְׂרֵה מִצְוֹת. פֶּרוּשׁ עָנְשָׁן וּמַתַּן שְׂכָרָן. אֲמָרוֹת טְהוֹרוֹת מְזֻקָּקוֹת שִׁבְעָתַיִם. צְרוּפוֹת בַּכֶּסֶף וּבְחוּנוֹת כַּזָּהָב: אֲהוּבִים שְׁמוּרוֹם. עֲמוּסִים הֲקָרוֹם. בְּכָל לֵב נְצָרוֹם. בְּחָכְמָה דְּרָשׁוּם: אֶת אֱלֹהֶיךָ תִּזְכֹּר לָנוּ אֵי־הַ מַּעֲנֵנוּ. וְתִרְצֶה לָנוּ וְתַמְלֵא מִשְׁאֲלוֹתֵינוּ: עֶלְיוֹנִים שָׁשׁוּ וְתַחְתּוֹנִים עָלְזוּ. בְּקַבָּלַת תּוֹרָה הַכְּתוּבָה מִסִּינַי תֹּאַר כַּלָּה מְאֹד נִתְעַלָּה. בְּקַבָּלַת יוֹם זֶה עֲשֶׂרֶת הַדְּבָרִים:

or smiteth his fellow secretly, he that, sheddeth man's blood, by man his blood shall be shed. The precepts concerning castration, or a beast that hath any thing superfluous, or contracted; or that which is bruised, or crushed, or broken, or cut; and not to work the firstling of the ox, nor shear the firstling of the sheep. To remove the first tithe from the house, and the second tithe from the store-house. To have a paddle besides the armor, to dig and cover that which proceedeth from thy food. That which groweth of itself in the seventh year, and the single berries of the vineyard and the olive trees, shall be for the hired servant, and the sojourner, and the remainder for the beasts of the field. Thy cattle shall ever rest on the day of thy rest; the stranger also, and the man and maid-servant shall rest like thee. To build an altar of earth, or of whole stones, and to write on them the words of the law plainly. To give the levites a certain portion of the land, because they are not to inherit an inheritance among Israel. If the way is too far to carry the second tithe, then he shall redeem it with money, and carry up the money to the holy city; which money may be bestowed in whatsoever the soul desireth, for oxen, or for sheep, or for wine, or for strong drink. The food of the tithe of corn in the third year, is to be brought out, and laid in the gates, to satisfy the poor. To pray to God on the seven days of the feast, with the fruit of the goodly tree, and praise him with the willows of the brook; to utter song and praise with the myrtle, and abundant thanksgiving with the palm-branches. The Hallel (praise) is to be completed on eighteen days and one night; but during the captivity, twenty-one days and two nights: exclude not the lights of the dedication from thy house in its due season; also to bless the Lord, and give thanks for the food, when thou hast eaten and art satisfied. Proclaim his kingdom on the day of memorial; love peace, and pursue peace, and walk modestly with the Lord thy God. A certain trespass-offering, or an uncertain one; the kids of idol worship, the kids of the festivals, the kids of the new moons, and the goats for the day of Atonement. The rite of the consecrations, and the holy things that become profane; not to plow with an ox and an ass together. He that killeth an animal must not linger, nor strike, nor hide the knife between the signs, nor cut too high in the artery of the throat, nor tear it. Also to give the heave-offering of the dough to the priest: that sacrifice

אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ מֶלֶךְ רַחֲמָן רַחֵם עָלֵינוּ טוֹב
וּמֵטִיב הָדֵרֵשׁ לָנוּ שׁוּבָה אֵלֵינוּ בַּהֲמוֹן רַחֲמֶיךָ בִּגְלַל
אָבוֹת שֶׁעָשׂוּ רְצוֹנֶךָ בְּנֵה בֵיתְךָ כְּבַתְּחִלָּה וְכוֹנֵן מִקְדָּשְׁךָ
עַל מְכוֹנוֹ וְהַרְאֵנוּ בְּבִנְיָנוֹ וְשַׂמְּחֵנוּ בְּתִקּוּנוֹ וְהָשֵׁב כֹּהֲנִים
לַעֲבוֹדָתָם וּלְוִיִּם לְשִׁירָם וְלִזְמָרָם וְהָשֵׁב יִשְׂרָאֵל לִנְוֵיהֶם
וְשָׁם נַעֲלֶה וְנֵרָאֶה וְנִשְׁתַּחֲוֶה לְפָנֶיךָ בְּשָׁלֹשׁ פַּעֲמֵי רְגָלֵינוּ
כַּכָּתוּב בְּתוֹרָתֶךָ שָׁלוֹשׁ פְּעָמִים בַּשָּׁנָה יֵרָאֶה כָּל זְכוּרְךָ
אֶת פְּנֵי יְיָ אֱלֹהֶיךָ בַּמָּקוֹם אֲשֶׁר יִבְחָר בְּחַג הַמַּצּוֹת וּבְחַג
הַשָּׁבֻעוֹת וּבְחַג הַסֻּכּוֹת וְלֹא יֵרָאֶה אֶת פְּנֵי יְיָ רֵיקָם: אִישׁ
כְּמַתְּנַת יָדוֹ כְּבִרְכַּת יְיָ אֱלֹהֶיךָ אֲשֶׁר נָתַן לָךְ:

וְהַשִּׁיאֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ אֶת בִּרְכַּת מוֹעֲדֶיךָ לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם
לְשִׂמְחָה וּלְשָׂשׂוֹן כַּאֲשֶׁר רָצִיתָ וְאָמַרְתָּ לְבָרְכֵנוּ:

נשנית אלהינו ואלהי אבותינו רצה במנוחתנו

קַדְּשֵׁנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְּתוֹרָתֶךָ שַׂבְּעֵנוּ מִטּוּבֶךָ
וְשַׂמְּחֵנוּ בִּישׁוּעָתֶךָ וְטַהֵר לִבֵּנוּ לְעָבְדְּךָ בֶּאֱמֶת וְהַנְחִילֵנוּ
יְיָ אֱלֹהֵינוּ באהבה וברצון בְּשִׂמְחָה וּבְשָׂשׂוֹן שבת ומועדי
קָדְשֶׁךָ. וְיִשְׂמְחוּ בְךָ יִשְׂרָאֵל מְקַדְּשֵׁי שְׁמֶךָ. בָּרוּךְ אַתָּה
יְיָ מְקַדֵּשׁ השבת וְיִשְׂרָאֵל וְהַזְּמַנִּים: רגל וכו׳.

אֵין כֵּאלֹהֵינוּ. אֵין כַּאדוֹנֵינוּ. אֵין כְּמַלְכֵּנוּ. אֵין
כְּמוֹשִׁיעֵנוּ: מִי כֵאלֹהֵינוּ. מִי כַאדוֹנֵינוּ. מִי כְמַלְכֵּנוּ.
מִי כְמוֹשִׁיעֵנוּ: נוֹדֶה לֵאלֹהֵינוּ. נוֹדֶה לַאדוֹנֵינוּ. נוֹדֶה
לְמַלְכֵּנוּ. נוֹדֶה לְמוֹשִׁיעֵנוּ: בָּרוּךְ אֱלֹהֵינוּ. בָּרוּךְ אֲדוֹנֵינוּ.
בָּרוּךְ מַלְכֵּנוּ. בָּרוּךְ מוֹשִׁיעֵנוּ: אַתָּה הוּא אֱלֹהֵינוּ.
אַתָּה הוּא אֲדוֹנֵינוּ. אַתָּה הוּא מַלְכֵּנוּ. אַתָּה הוּא
מוֹשִׁיעֵנוּ: אַתָּה הוּא שֶׁהִקְטִירוּ אֲבוֹתֵינוּ לְפָנֶיךָ אֶת
קְטֹרֶת הַסַּמִּים:

which is become and abomination, or that which remaineth of it over night, or is left or carried without the walls of Jerusalem, or become unclean, or killed contrary to the due time or without the proper place. Concerning damage, or part of damage, and the twenty gerahs that the shekel is to contain; if those priests that are profane, receive or sprinkle the blood; or if that which should be sprinkled above, was sprinkled beneath; or that which should be sprinkled beneath, was sprinkled above; what ought to have been sprinkled within the veil, was sprinkled without; and that which ought to have been sprinkled without, was sprinkled within; and the passover, the sin-offering, and the trespass-offering, which were killed, without being expressly named, if they were already brought upon the altar, they shall not be taken down again. A wife is purchased by coition, or with money, or by a written contract; the precept of the field of inheritance, and the purchased field. Those precepts that are distinctly noted, and those that are closed; to the able to deduce an inference from minor to major. To remember to read the Megilah (the book of Esther), to keep the feast of Pentecost, and the day after; to bring the offering of appearance, and of the festival, and to rejoice thereon; to assemble the people, and to make the great preparation.

When he gave the six hundred and thirteen precepts, he explained the punishment for the violation of them, and the reward for the due observance of them. They are all pure words, as silver refined seven times, and tried as gold.

Therefore, ye beloved, observe them; ye who have been borne from the womb (Israel), investigate them; with all your heart preserve them, and with wisdom comment upon them. Then shall the God of strength remember the merit of these things to us, accept us favorably, and grant our requests. The angels rejoiced, and the inhabitants of the earth were glad when Israel received the law written from Sinai, and appeared with the countenance of a bride, highly exalted, on this day that they received the ten commandments.

פִּטּוּם הַקְּטֹרֶת הַצָּרִי וְהַצִּפֹּרֶן וְהַחֶלְבְּנָה וְהַלְּבוֹנָה.
מִשְׁקַל שִׁבְעִים שִׁבְעִים מָנֶה: מוֹר וּקְצִיעָה שִׁבֹּלֶת
נֵרְדְּ וְכַרְכֹּם מִשְׁקַל שִׁשָּׁה עָשָׂר שִׁשָּׁה עָשָׂר מָנֶה:
הַקֹּשְׁטְ שְׁנֵים עָשָׂר. וְקִלּוּפָה שְׁלִשָּׁה. וְקִנָּמוֹן תִּשְׁעָה.
בְּרִית כַּרְשִׁינָה תִּשְׁעָה קַבִּין. יַיִן קַפְרִיסִין סְאִין תְּלָתָא
וְקַבִּין תְּלָתָא. וְאִם אֵין לוֹ יַיִן קַפְרִיסִין מֵבִיא חֲמַר
חִוָּרִין עַתִּיק: מֶלַח סְדוֹמִית רֻבַּע (הקב). מַעֲלֶה עָשָׁן
כָּל שֶׁהוּא: רַבִּי נָתָן אוֹמֵר אַף כִּפַּת הַיַּרְדֵּן כָּל שֶׁהוּא
וְאִם נָתַן בָּהּ דְּבַשׁ פְּסָלָהּ. אִם חִסַּר אַחַת מִכָּל סַמָּנֶיהָ
חַיָּב מִיתָה: רַבָּן שִׁמְעוֹן בֶּן גַּמְלִיאֵל אוֹמֵר. הַצָּרִי אֵינוֹ
אֶלָּא שְׂרַף הַנּוֹטֵף מֵעֲצֵי הַקְּטָף: בְּרִית כַּרְשִׁינָה
שֶׁשָּׂפִין בָּהּ אֶת הַצִּפֹּרֶן. כְּדֵי שֶׁתְּהֵא נָאָה: יַיִן קַפְרִיסִין
שֶׁשּׁוֹרִין בּוֹ אֶת הַצִּפֹּרֶן. כְּדֵי שֶׁתְּהֵא עַזָּה: וַהֲלֹא מֵי
רַגְלַיִם יָפִין לָהּ אֶלָּא שֶׁאֵין מַכְנִיסִין מֵי רַגְלַיִם בָּעֲזָרָה
מִפְּנֵי הַכָּבוֹד:

הַשִּׁיר שֶׁהַלְוִיִּם הָיוּ אוֹמְרִים בְּבֵית הַמִּקְדָּשׁ: בַּיּוֹם
הָרִאשׁוֹן הָיוּ אוֹמְרִים, לַיְיָ הָאָרֶץ וּמְלוֹאָהּ תֵּבֵל וְיוֹשְׁבֵי
בָהּ: בַּשֵּׁנִי הָיוּ אוֹמְרִים, גָּדוֹל יְיָ וּמְהֻלָּל מְאֹד בְּעִיר
אֱלֹהֵינוּ הַר קָדְשׁוֹ: בַּשְּׁלִישִׁי הָיוּ אוֹמְרִים, אֱלֹהִים נִצָּב
בַּעֲדַת אֵל בְּקֶרֶב אֱלֹהִים יִשְׁפּוֹט: בָּרְבִיעִי הָיוּ אוֹמְרִים,
אֵל נְקָמוֹת יְיָ אֵל נְקָמוֹת הוֹפִיעַ: בַּחֲמִישִׁי הָיוּ אוֹמְרִים
הָרְנִינוּ לֵאלֹהִים עוּזֵּנוּ הָרִיעוּ לֵאלֹהֵי יַעֲקֹב: בַּשִּׁשִּׁי הָיוּ
אוֹמְרִים, יְיָ מָלָךְ גֵּאוּת לָבֵשׁ לָבֵשׁ יְיָ עֹז הִתְאַזָּר אַף
תִּכּוֹן תֵּבֵל בַּל תִּמּוֹט: בַּשַּׁבָּת הָיוּ אוֹמְרִים, מִזְמוֹר
שִׁיר לְיוֹם הַשַּׁבָּת: מִזְמוֹר שִׁיר לֶעָתִיד לָבֹא. לְיוֹם
שֶׁכֻּלּוֹ שַׁבָּת וּמְנוּחָה לְחַיֵּי הָעֹלָמִים:

אָמַר רַבִּי אֶלְעָזָר אָמַר רַבִּי חֲנִינָא. תַּלְמִידֵי חֲכָמִים מַרְבִּים שָׁלוֹם בָּעוֹלָם: שֶׁנֶּאֱמַר וְכָל בָּנַיִךְ לִמּוּדֵי יְיָ וְרַב שְׁלוֹם בָּנָיִךְ. אַל תִּקְרְא בָּנַיִךְ אֶלָּא בּוֹנַיִךְ: שָׁלוֹם רָב לְאֹהֲבֵי תוֹרָתֶךָ וְאֵין לָמוֹ מִכְשׁוֹל: יְהִי שָׁלוֹם בְּחֵילֵךְ שַׁלְוָה בְּאַרְמְנוֹתָיִךְ: לְמַעַן אַחַי וְרֵעָי אֲדַבְּרָה נָּא שָׁלוֹם בָּךְ: לְמַעַן בֵּית יְיָ אֱלֹהֵינוּ אֲבַקְשָׁה טוֹב לָךְ: יְיָ עֹז לְעַמּוֹ יִתֵּן יְיָ יְבָרֵךְ אֶת עַמּוֹ בַּשָּׁלוֹם:

עָלֵינוּ לְשַׁבֵּחַ לַאֲדוֹן הַכֹּל לָתֵת גְּדֻלָּה לְיוֹצֵר בְּרֵאשִׁית שֶׁלֹּא עָשָׂנוּ כְּגוֹיֵי הָאֲרָצוֹת וְלֹא שָׂמָנוּ כְּמִשְׁפְּחוֹת הָאֲדָמָה שֶׁלֹּא שָׂם חֶלְקֵנוּ כָּהֶם וְגוֹרָלֵנוּ כְּכָל הֲמוֹנָם. וַאֲנַחְנוּ כּוֹרְעִים וּמִשְׁתַּחֲוִים וּמוֹדִים לִפְנֵי מֶלֶךְ מַלְכֵי הַמְּלָכִים הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא שֶׁהוּא נוֹטֶה שָׁמַיִם וְיוֹסֵד אָרֶץ וּמוֹשַׁב יְקָרוֹ (כ״ו וכסא כבודו) בַּשָּׁמַיִם מִמַּעַל וּשְׁכִינַת עֻזּוֹ בְּגָבְהֵי מְרוֹמִים הוּא אֱלֹהֵינוּ אֵין עוֹד (כ״ו אַחֵר). אֱמֶת מַלְכֵּנוּ אֶפֶס זוּלָתוֹ כַּכָּתוּב בְּתוֹרָתוֹ וְיָדַעְתָּ הַיּוֹם וַהֲשֵׁבֹתָ אֶל לְבָבֶךָ כִּי יְיָ הוּא הָאֱלֹהִים בַּשָּׁמַיִם מִמַּעַל וְעַל הָאָרֶץ מִתָּחַת אֵין עוֹד:

עַל כֵּן נְקַוֶּה לְךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ לִרְאוֹת מְהֵרָה בְּתִפְאֶרֶת עֻזֶּךָ לְהַעֲבִיר גִּלּוּלִים מִן הָאָרֶץ וְהָאֱלִילִים כָּרוֹת יִכָּרֵתוּן. לְתַקֵּן עוֹלָם בְּמַלְכוּת שַׁדַּי וְכָל בְּנֵי בָשָׂר יִקְרְאוּ בִשְׁמֶךָ. לְהַפְנוֹת אֵלֶיךָ כָּל רִשְׁעֵי אָרֶץ. יַכִּירוּ וְיֵדְעוּ כָּל יוֹשְׁבֵי תֵבֵל כִּי לְךָ תִכְרַע כָּל בֶּרֶךְ תִּשָּׁבַע כָּל לָשׁוֹן: לְפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ יִכְרְעוּ וְיִפֹּלוּ. וְלִכְבוֹד שִׁמְךָ יָקָר יִתֵּנוּ. וְיַקְבְּלוּ כֻלָּם אֶת עֹל מַלְכוּתֶךָ. וְתִמְלֹךְ עֲלֵיהֶם מְהֵרָה לְעוֹלָם וָעֶד. כִּי הַמַּלְכוּת שֶׁלְּךָ הִיא וּלְעוֹלְמֵי עַד תִּמְלוֹךְ בְּכָבוֹד: כַּכָּתוּב בְּתוֹרָתֶךָ יְיָ יִמְלֹךְ לְעֹלָם וָעֶד: וְנֶאֱמַר וְהָיָה יְיָ לְמֶלֶךְ עַל כָּל הָאָרֶץ בַּיּוֹם הַהוּא יִהְיֶה יְיָ אֶחָד וּשְׁמוֹ אֶחָד:

קדיש יתום.

מעריב ליל שני של שבועות.

ח׳ בָּרְכוּ אֶת יְיָ הַמְבֹרָךְ׃ יִתְבָּרַךְ וְיִשְׁתַּבַּח וְיִתְפָּאַר
חו״ק וְיִתְרוֹמַם וְיִתְנַשֵּׂא שְׁמוֹ שֶׁל מֶלֶךְ
בָּרוּךְ יְיָ הַמְבֹרָךְ לְעֹלָם וָעֶד׃ מַלְכֵי הַמְּלָכִים הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ שֶׁהוּא רִאשׁוֹן וְהוּא אַחֲרוֹן וּמִבַּלְעָדָיו
מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר אֵין אֱלֹהִים מִלְּבַדּוֹ לִרְכֹּב בָּעֲרָבוֹת
בְּדָבָרוֹ מַעֲרִיב עֲרָבִים בְּיָהּ שְׁמוֹ וְעָלְזוּ לְפָנָיו׃ וּשְׁמוֹ
בְּחָכְמָה פּוֹתֵחַ שְׁעָרִים מְרוֹמֵם עַל כָּל בְּרָכָה וְתִהְלָּה׃
וּבְרִיבוֹנָהּ מְשַׁנֶּה עִתִּים בָּרוּךְ שֵׁם כְּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעֹלָם וָעֶד
וּמַחֲלִיף אֶת הַזְּמַנִּים יְהִי שֵׁם יְיָ מְבֹרָךְ מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם׃
וּמְסַדֵּר אֶת הַכּוֹכָבִים בְּמִשְׁמְרוֹתֵיהֶם בָּרָקִיעַ כִּרְצוֹנוֹ
בּוֹרֵא יוֹם וָלָיְלָה גּוֹלֵל אוֹר מִפְּנֵי חֹשֶׁךְ וְחֹשֶׁךְ מִפְּנֵי אוֹר.
וּמַעֲבִיר יוֹם וּמֵבִיא לָיְלָה וּמַבְדִּיל בֵּין יוֹם וּבֵין לָיְלָה יְיָ
צְבָאוֹת שְׁמוֹ אֵל חַי וְקַיָּם תָּמִיד יִמְלוֹךְ עָלֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד׃

אֵל אֱלֹהִים יְיָ דִּבֶּר וַיִּקְרָא אָרֶץ. בַּעֲשָׂרָה מַאֲמָרוֹת
כָּפַל עוֹלָם בְּמֶרֶץ. גְּבוּלוֹת יִשֵּׁב בְּדִבְרוֹת עֲשָׂרָה בְּלִי פֶּרֶץ
אִם לֹא בְרִיתִי יוֹמָם וָלַיְלָה לֹא שַׂמְתִּי חֻקּוֹת שָׁמַיִם וָאָרֶץ.
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַמַּעֲרִיב עֲרָבִים׃

אַהֲבַת עוֹלָם בֵּית יִשְׂרָאֵל עַמְּךָ אָהַבְתָּ. תּוֹרָה וּמִצְוֹת
חֻקִּים וּמִשְׁפָּטִים אוֹתָנוּ לִמַּדְתָּ. עַל כֵּן יְיָ אֱלֹהֵינוּ
בְּשָׁכְבֵנוּ וּבְקוּמֵנוּ נָשִׂיחַ בְּחֻקֶּיךָ. וְנִשְׂמַח בְּדִבְרֵי תוֹרָתְךָ
וּבְמִצְוֹתֶיךָ לְעוֹלָם וָעֶד. כִּי הֵם חַיֵּינוּ וְאֹרֶךְ יָמֵינוּ וּבָהֶם
נֶהְגֶּה יוֹמָם וָלָיְלָה. וְאַהֲבָתְךָ אַל תָּסִיר מִמֶּנּוּ לְעוֹלָמִים.
דִּבְרוֹת עֲשָׂרָה כָּתַב אֶל לַהֲמוֹנֵי. הִבְלִיל בָּהֶם שֵׁשׁ
מֵאוֹת וּשְׁלֹשׁ עֶשְׂרֵה פִּקְדוֹנֵי. וּמֵאַהֲבָתָם נִגְלָה עַל הַר
סִינַי. אָהַבְתִּי אֶתְכֶם אָמַר יְיָ.
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אוֹהֵב עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל׃

שְׁמַע יִשְׂרָאֵל יְהוָה אֱלֹהֵינוּ יְהוָה ו אֶחָד׃
בָּרוּךְ שֵׁם כְּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלָם וָעֶד׃

וְאָהַבְתָּ אֵת יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בְּכָל־לְבָבְךָ וּבְכָל־נַפְשְׁךָ וּבְכָל־
מְאֹדֶךָ׃ וְהָיוּ הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוְּךָ הַיּוֹם עַל־
לְבָבֶךָ׃ וְשִׁנַּנְתָּם לְבָנֶיךָ וְדִבַּרְתָּ בָּם בְּשִׁבְתְּךָ בְּבֵיתֶךָ
וּבְלֶכְתְּךָ בַדֶּרֶךְ וּבְשָׁכְבְּךָ וּבְקוּמֶךָ׃ וּקְשַׁרְתָּם לְאוֹת
עַל־יָדֶךָ וְהָיוּ לְטוֹטָפֹת בֵּין עֵינֶיךָ׃ וּכְתַבְתָּם עַל־
מְזוּזוֹת בֵּיתֶךָ וּבִשְׁעָרֶיךָ׃

וְהָיָה אִם־שָׁמֹעַ תִּשְׁמְעוּ אֶל־מִצְוֹתַי אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוֶּה
אֶתְכֶם הַיּוֹם לְאַהֲבָה אֶת־יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם וּלְעָבְדוֹ בְּכָל־
לְבַבְכֶם וּבְכָל נַפְשְׁכֶם׃ וְנָתַתִּי מְטַר אַרְצְכֶם בְּעִתּוֹ יוֹרֶה
וּמַלְקוֹשׁ וְאָסַפְתָּ דְגָנֶךָ וְתִירֹשְׁךָ וְיִצְהָרֶךָ׃ וְנָתַתִּי עֵשֶׂב
בְּשָׂדְךָ לִבְהֶמְתֶּךָ וְאָכַלְתָּ וְשָׂבָעְתָּ׃ הִשָּׁמְרוּ לָכֶם פֶּן־יִפְתֶּה
לְבַבְכֶם וְסַרְתֶּם וַעֲבַדְתֶּם אֱלֹהִים אֲחֵרִים וְהִשְׁתַּחֲוִיתֶם
לָהֶם׃ וְחָרָה אַף־יְהוָה בָּכֶם וְעָצַר אֶת הַשָּׁמַיִם וְלֹא יִהְיֶה
מָטָר וְהָאֲדָמָה לֹא תִתֵּן אֶת־יְבוּלָהּ וַאֲבַדְתֶּם מְהֵרָה מֵעַל
הָאָרֶץ הַטֹּבָה אֲשֶׁר יְהוָה נֹתֵן לָכֶם׃ וְשַׂמְתֶּם אֶת־דְּבָרַי
אֵלֶּה עַל־לְבַבְכֶם וְעַל־נַפְשְׁכֶם וּקְשַׁרְתֶּם אֹתָם לְאוֹת עַל־
יֶדְכֶם וְהָיוּ לְטוֹטָפֹת בֵּין עֵינֵיכֶם׃ וְלִמַּדְתֶּם אֹתָם אֶת־
בְּנֵיכֶם לְדַבֵּר בָּם בְּשִׁבְתְּךָ בְּבֵיתֶךָ וּבְלֶכְתְּךָ בַדֶּרֶךְ
וּבְשָׁכְבְּךָ וּבְקוּמֶךָ׃ וּכְתַבְתָּם עַל־מְזוּזוֹת בֵּיתֶךָ וּבִשְׁעָרֶיךָ׃
לְמַעַן יִרְבּוּ יְמֵיכֶם וִימֵי בְנֵיכֶם עַל הָאֲדָמָה אֲשֶׁר נִשְׁבַּע
יְהוָה לַאֲבֹתֵיכֶם לָתֵת לָהֶם כִּימֵי הַשָּׁמַיִם עַל־הָאָרֶץ׃

וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל מֹשֶׁה לֵאמֹר׃ דַּבֵּר אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל
וְאָמַרְתָּ אֲלֵיהֶם וְעָשׂוּ לָהֶם צִיצִת עַל־כַּנְפֵי בִגְדֵיהֶם
לְדֹרֹתָם וְנָתְנוּ עַל־צִיצִת הַכָּנָף פְּתִיל תְּכֵלֶת׃ וְהָיָה

לָכֶם לְצִיצִת וּרְאִיתֶם אֹתוֹ וּזְכַרְתֶּם אֶת־כָּל־מִצְוֹת יְהוָה
וַעֲשִׂיתֶם אֹתָם וְלֹא תָתוּרוּ אַחֲרֵי לְבַבְכֶם וְאַחֲרֵי עֵינֵיכֶם
אֲשֶׁר־אַתֶּם זֹנִים אַחֲרֵיהֶם: לְמַעַן תִּזְכְּרוּ וַעֲשִׂיתֶם אֶת־
כָּל־מִצְוֹתָי וִהְיִיתֶם קְדֹשִׁים לֵאלֹהֵיכֶם: אֲנִי יְהוָה
אֱלֹהֵיכֶם אֲשֶׁר הוֹצֵאתִי אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם לִהְיוֹת
לָכֶם לֵאלֹהִים אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם:

אֱמֶת וֶאֱמוּנָה כָּל זֹאת וְקַיָּם עָלֵינוּ כִּי הוּא יְיָ אֱלֹהֵינוּ
וְאֵין זוּלָתוֹ וַאֲנַחְנוּ יִשְׂרָאֵל עַמּוֹ הַפּוֹדֵנוּ מִיַּד מְלָכִים
מַלְכֵּנוּ הַגּוֹאֲלֵנוּ מִכַּף כָּל הָעָרִיצִים הָאֵל הַנִּפְרָע לָנוּ
מִצָּרֵינוּ וְהַמְשַׁלֵּם גְּמוּל לְכָל אוֹיְבֵי נַפְשֵׁנוּ הָעוֹשֶׂה גְּדֹלוֹת
עַד אֵין חֵקֶר וְנִפְלָאוֹת עַד אֵין מִסְפָּר, הַשָּׂם נַפְשֵׁנוּ
בַּחַיִּים וְלֹא נָתַן לַמּוֹט רַגְלֵנוּ: הַמַּדְרִיכֵנוּ עַל בָּמֹת אוֹיְבֵינוּ
וַיָּרֶם קַרְנֵנוּ עַל כָּל שׂנְאֵינוּ: הָעוֹשֶׂה לָנוּ נִסִּים וּנְקָמָה
בְּפַרְעֹה אוֹתוֹת וּמוֹפְתִים בְּאַדְמַת בְּנֵי חָם הַמַּכֶּה
בְּעֶבְרָתוֹ כָּל בְּכוֹרֵי מִצְרַיִם וַיּוֹצֵא אֶת עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל
מִתּוֹכָם לְחֵרוּת עוֹלָם: הַמַּעֲבִיר בָּנָיו בֵּין גִּזְרֵי יַם סוּף
אֶת רוֹדְפֵיהֶם וְאֶת שׂוֹנְאֵיהֶם בְּתְהוֹמוֹת טִבַּע: וְרָאוּ
בָנָיו גְּבוּרָתוֹ שִׁבְּחוּ וְהוֹדוּ לִשְׁמוֹ וּמַלְכוּתוֹ בְּרָצוֹן קִבְּלוּ
עֲלֵיהֶם מֹשֶׁה וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל לְךָ עָנוּ שִׁירָה:

אָנֹכִי רֹאשׁ לְדִבְרוֹת הֲבִיאִיר. פְּתַח דְּבָרֶיךָ יָאִיר.
בְּיוֹם מַתַּן תּוֹרָה: בּוֹ נִכְלְלוּ שְׁמוֹנִים מִצְוֹת מִלְּנָשָׁה.
תּוֹרָה צִוָּה לָנוּ מֹשֶׁה. מוֹרָשָׁה בִּרְוָרָה: גְּבוֹהִים וְגֵאִים
בְּמַאֲמַר רִאשׁוֹן נִפְרָשָׁה. בִּדְבַר יְיָ שָׁמַיִם נַעֲשׂוּ. בְּרֵאשִׁית
בָּרָא: דִּבֵּר בּוֹ חָמֵשׁ פְּעָמִים אוֹר. כִּי גֵר מִצְוָה וְתוֹרָה
אוֹר. חֲמִשָּׁה חֻמְשֵׁי תוֹרָה: הִוָּהִיר לֹא יִהְיֶה לְךָ אֵל
מִבַּלְעָדָי. כִּי אֲנִי אֵל נָאֵם יְיָ וְאַתֶּם עֵדַי. יָפֶה וּבָרָה:

וְשִׁשִּׁים מִצְוֹת כָּלוּל וְנִפְשָׁה. כֹּל אֲשֶׁר דִּבֶּר יְיָ נַעֲשָׂה.
הֵיטִיבָה דִּבְרָה: זוּג לוֹ חֶלְקַת בַּבִּירִים. מַיִם רַבִּים
אַדִּירִים. מִתְנַשְּׂאִים בִּגְבוּרָה: חָצַב בּוֹר לְנוֹזְלִים
עַל תְּדַמֶּהוּ. כִּי יְיָ אֱלֹהֶיךָ אֵל קַנָּא הוּא. בְּעוֹבְדֵי זָרָה:
מִעֵם לֹא תִשָּׂא שֵׁם הַנִּכְבָּד וְהַנּוֹרָא. אֶת יְיָ אֱלֹהֶיךָ
תִּירָא. וְהוֹגֵי דַּת יְקָרָה: יָסְדוּ בַּאֲדָנָיו אַרְבָּעִים וּשְׁמֹנָה.
תַּעֲבוֹרְנָה עַל יְדֵי מוֹנָה. לַחֲכָמִים מְסוֹרָה: כְּבִדּוּהוּ
אַדִּירִים בִּפְנוֹתָם לְמִקְוֵיהֶם. אֶל מְקוֹם זֶה יָסַד לָהֶם.
חֹק מֵעֲבוֹרָה: לְכַבְּדוֹ בְּגוּף נָקִי וּמִלְּשָׁא בוֹ. זֶרַע אַבְרָהָם
אוֹהֲבוֹ. כָּפַל אַוְהָרָה: מִצְוַת זָכוֹר וְשָׁמוֹר כְּאַחַת נֶאֶמְרוּ.
לַפָּרִיסִים אֲשֶׁר יִשְׁמְרוּ. זְכִירָה וּשְׁמִירָה: נֶחֱרָתוּ בּוֹ
שִׁבְעִים וְחָמֵשׁ אֲמָרוֹת. אִמְרוֹת יְיָ אֲמָרוֹת טְהוֹרוֹת.
פְּרִישׁוּת וְטָהֳרָה: סֵדֶר דְּשָׁאִים וּפְרוֹת לְכַבְּדוֹ. כֹּל
פָּעַל יְיָ לַמַּעֲנֵהוּ. לְכָבוֹד בָּרָא: עָרַךְ עֵרֶן מֵעֵין שַׁבָּת.
לְהוֹגֵי תְמִימָה נֶפֶשׁ מְשִׁיבַת. מִצְוַת יְיָ בָּרָה: פִּצַּת בַּבַּד
כְּחָשְׁמַע בְּתֶרֶץ. יוֹדוּךָ יְיָ כָּל מַלְכֵי אֶרֶץ. כִּי שָׁמְעוּ
אֲמִירָה: צָמְדוּ שִׁבְעִים וְשִׁבְעָה בְּגוּבוֹלוֹ. בַּאֲשֶׁר דִּבֶּר יְיָ
בְּיַד מֹשֶׁה לוֹ. בַּעֲלוֹתוֹ הָהָרָה: קִבּוּעַ לְהוֹרִים מְאוֹרִים
חָבוּר. עַל אָפְנָיו דָּבָר דָּבוּר. בְּמְאוֹרוֹת לְהָאִירָה:
רְחוּמֶיךָ מְנַחֲרִיךָ חֲשׁוּו לְקוֹנְךָ. בַּבֵּד אֶת יְיָ מֵהוֹנֶךָ.
בְּכָבוֹד יִבְמוֹרָא: שְׁגַן לֹא תִרְצַח מֵהַצְּרִיחַ הַדָּם. שׁוֹכֵךְ
דָּם הָאָדָם בָּאָדָם. דָּמוֹ לְהַגִּירָה: תָּקָף מִצְוֹת חֲמִשִּׁים
בְּאָפְנָיו הַטָּעִים. חֶרֶב פָּתְחוּ רְשָׁעִים. בְּלִבָּם לְדָקְרָה:
תְּאֵם לוֹ מְעוּפְפִים וְשֶׁרוּץ הַמַּיִם. עַל פְּנֵי רָקִיעַ הַשָּׁמַיִם.
לַחֲבֵרִים כְּרָה: שֶׁלֹּא יִבְלַע גָּדוֹל לָקָטֹן כַּדָּגִים. כִּי עָיְפָה
נַפְשִׁי לְהוֹרְגִים. מַחֲנִיפֵי אֲרוּרָה: רָמַז לֹא תִנְאָף יְחוּסִים

לְרוֹמְמוֹ. כִּי חֵלֶק יְיָ עַמּוֹ. נַחֲלַת שָׁפְרָה: קֶצֶב חֲמִשִּׁים
וּשְׁמוֹנָה בּוֹ נוֹעֲדוּ. אֲשֶׁר חֲכָמִים יַגִּידוּ וְלֹא כִחֲדוּ. לְעֻלַּם
וּלְהַסְתִּירָה: צִוּוּי תּוֹצִיא הָאָרֶץ לְמוּלוֹ מִנְחָה: נֶפֶשׁ חַיָּה
לְמִנְיָהּ. וְחַיְתוֹ יָעֲרָה: פָּרְצוּ בְּטָהֳרָה מַפְלֵי בְשָׂרוֹ
דָּבְקוּ. אִישׁ בְּנַחֲלָתוֹ יִדְבָּקוּ. כֶּתֶר לְהַכְתִּירָה: עֲרֻבּוֹן
רֵעֲךָ מְגֻנּוֹב הַוְהִיר אֵל בְּקָדְשׁוֹ. חוֹלֵק עִם גַּנָּב שׁוֹנֵא
נַפְשׁוֹ. וּבְבֵיתוֹ מְאֵרָה: סְפִירַת תֵּשַׁע וַחֲמִשִּׁים בּוֹ
תְּמָצֵאנָה. וְאִישׁ תְּבוּנָה יְדַלֶּנָּה. וּמִשָּׁם בְּאֵרָה: נִסְמַךְ
לוֹ מַאֲמַר נָתַתִּי לָכֶם לֶאֱכוֹל. כְּיֶרֶק עֵשֶׂב אֶת כֹּל.
לָכֶם לְהַתִּירָה: מֻהֲפָּךְ וְלֹא מְגֻנֶּבָה תֹּאכְלוּ וּשְׁבַעְתֶּם.
אָכוֹל וְשָׂבוֹעַ וְהַלַּלְתֶּם. שֵׁם הַנּוֹרָא: לֹא תַעֲנֶה בְּרֵעֲךָ
שָׁקָרִים לְכָזֹב. רֵעֲךָ וְרֵעַ אָבִיךָ אַל תַּעֲזֹב. תְּהִלָּתוֹ
לְסַפְּרָה: כְּלוּלַת חֲמִשִּׁים וּשְׁתַּיִם בּוֹ נִסְכָּם. יֵדַע לֵב
חָכָם. בְּמִשְׁפָּט לְחָקְרָה: יְצִירַת אָדָם לְלֹא רַעֲנָה
הֻקְבַּע. שֵׁשׁ הֵנָּה שָׁנָא יְיָ וְשֶׁבַע. תְּעוּב נִקְרָא: טְפִיפַת
שִׁטִּים וְהוֹלְמִים תְּעַקֵּר. יָפִיחַ כְּזָבִים עֵד שָׁקֶר. כִּי דִבָּר
סָרָה: חֻמַּדַת רֵעֲךָ בַּל תִּתְאַוֶּה. וְהָיִיתָ כְּנֵן רָוֶה.
וּכְנָהָר לְהַתְגַּבְּרָה: זְבוּדִים אִתּוֹ חֲמִשִּׁים. וְאַרְבַּע לִמְנוֹת.
דִּבְרֵי חֲכָמִים כַּדָּרְבָנוֹת. נְטוּעִים כְּמַשְׁמָרָה: וּמַאֲמַר
לֹא טוֹב הֱיוֹת הָאָדָם לְבַדּוֹ. אֶעֱשֶׂה לוֹ עֵזֶר כְּנֶגְדּוֹ.
לְחַמּוּד מְחֻבָּרָה: הֲלֹא אָצַל לְךָ עֵזֶר לְהַשְּׁעֵךְ. לֹא
תַחְמֹד אֵשֶׁת רֵעֶךָ. וְתוֹכָה לַעֲטָרָה: פ דִּבּוּרֵי כָל הַמִּצְוֹת
בְּאָפְנֵי עֲשָׂרָה נִכְלָלוֹת. וְכָל הָעָם רוֹאִים אֶת הַקּוֹלוֹת.
וְאֵשׁ בּוֹעֲרָה:

גּוֹאֲלָם כְּזֵקֶן בִּישִׁיבָה נִגְלָה לְכַלָּלָם. בְּמֵאָנְכִי עַד לְרֵעֶךָ
אוֹתִיּוֹת מִנְיַן מִצְוֹת הַכְּלִילָם. אֲזַי כִּגְבוֹר נִגְלָה וְשִׁבְּחוּהוּ

עַם עוֹלָם. מֹשֶׁה וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל לְךָ עָנוּ שִׁירָה וְאָמְרוּ כֻלָּם: בְּגִילָה בְּרִנָּה בְּשִׂמְחָה רַבָּה וְאָמְרוּ כֻלָּם:

מִי כָמֹכָה בָּאֵלִים יְהוָה מִי כָּמֹכָה נֶאְדָּר בַּקֹּדֶשׁ נוֹרָא תְהִלֹּת עֹשֵׂה פֶלֶא. מַלְכוּתְךָ רָאוּ בָנֶיךָ בּוֹקֵעַ לִפְנֵי מֹשֶׁה:

אֱמוּנָה אֹמֶן שִׁבְעָה אוֹתִיּוֹת נוֹתָרוּ. לְעֹמַת יְמֵי בְּרֵאשִׁית נֶאֶמְרוּ. יִפַּדְתָּ עוֹ יוֹנֵק עִם אִישׁ שֵׂיבָה שׁוֹרָרוּ. זֶה צוּר יְשָׁעֵנוּ פָּצוּ פֶה וְאָמְרוּ:

זֶה צוּר יְשָׁעֵנוּ פָּצוּ פֶה וְאָמְרוּ.

יְיָ יִמְלֹךְ לְעֹלָם וָעֶד:

וְנֶאֱמַר כִּי פָדָה יְהוָה אֶת יַעֲקֹב וּגְאָלוֹ מִיַּד חָזָק מִמֶּנּוּ:

עֲצוּמוֹת מֵרָחוֹק מִקְרָא אַחֲרוֹן מְעִידֵנוּ וְכוּרֹת לַעֲלוֹת לְצִיּוֹן קְרִית מוֹעֲדֵנוּ. רְאוֹת מוֹפְתֵי גְאֻלָּה בִּיצַת מְשִׁיחֵנוּ. לְגָאֳלֵנוּ מִיַּד חָזָק מִמֶּנּוּ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ גָּאַל יִשְׂרָאֵל:

הַשְׁכִּיבֵנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ לְשָׁלוֹם וְהַעֲמִידֵנוּ מַלְכֵּנוּ לְחַיִּים וּפְרוֹשׂ עָלֵינוּ סֻכַּת שְׁלוֹמֶךָ וְתַקְּנֵנוּ בְּעֵצָה טוֹבָה מִלְּפָנֶיךָ וְהוֹשִׁיעֵנוּ לְמַעַן שְׁמֶךָ וְהָגֵן בַּעֲדֵנוּ וְהָסֵר מֵעָלֵינוּ אוֹיֵב דֶּבֶר וְחֶרֶב וְרָעָב וְיָגוֹן וְהָסֵר שָׂטָן מִלְּפָנֵינוּ וּמֵאַחֲרֵנוּ וּבְצֵל כְּנָפֶיךָ תַּסְתִּירֵנוּ כִּי אֵל שׁוֹמְרֵנוּ וּמַצִּילֵנוּ אָתָּה כִּי אֵל מֶלֶךְ חַנּוּן וְרַחוּם אָתָּה וּשְׁמוֹר צֵאתֵנוּ וּבוֹאֵנוּ לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם. וּפְרוֹשׂ עָלֵינוּ סֻכַּת שְׁלוֹמֶךָ:

בָּרְכִי תוֹרַת נִתְחַכְּמוּ נְעִימִים. נִתְעַטְּרוּ נִכְתְּרוּ כְּתָרִים מְסֻיָּמִים. נִתְאַשְּׁרוּ בְּמִי יִתֵּן לָהֶם לְטוֹב כָּל הַיָּמִים. יִשְׂרָאֵל נוֹשַׁע בַּיְיָ תְּשׁוּעַת עוֹלָמִים:

אַשְׁרֶיךָ יִשְׂרָאֵל מִי כָמוֹךָ עַם סְגֻלָּתוֹ. בְּשִׁתֵּי קְדֻשׁוֹת קְדֻשָּׁךְ לִשְׁמוֹ בְּקְדֻשָּׁתוֹ. גּוֹרָלְךָ תּוֹמֵךְ וְחֶלְקוֹ אַתָּה וְחָבֶל

נַחֲלָתוֹ. דּוֹדֵיךְ אָהַב וְהִקְדִּימְךָ לְכָל יְסוֹדֵי אֲגַדָּתוֹ.
הַכָּתוּב מֵעִיד וּבְהֵא כָּתוּב שִׁמְחוּ. קֹדֶשׁ יִשְׂרָאֵל לַיי
רֵאשִׁית תְּבוּאָתָהּ: וְאֶרֶץ פְּרוּשָׁה בְּעֶשֶׂר מַעֲלוֹת
מְקֻדָּשָׁה. וְכָם לְעַם מִכָּל אֹם נִבְרָשִׁים בִּקְדֻשָּׁה. חֲבִיבִים
בָּנִים נוֹחֲלֵי דַּרְ מוֹרָשָׁה. טֶנֶא בִּכּוּרִים מְשֻׁבָּח הָאָרֶץ
בְּוֹרִיוּת לְהַפְרִישָׁה. יָפָה מִצְוָה בְּשַׁעְתָּהּ בְּעִתָּהּ לְהָחִישָׁהּ.
בְּיוֹם הַבִּכּוּרִים בְּהַקְרִיבְכֶם מִנְחָה חֲדָשָׁה: כְּבוֹד הַלְּבָנוֹן
בַּיִת כִּפֶּר אֶשְׁכֹּל. לְהַעֲלוֹת וּלְהָבִיא מֵרֵאשִׁית פְּרִי כָל.
מִצְוַת בִּכּוּרִים רֹאשׁ תְּאֵנָה רִמּוֹן וְאֶשְׁכֹּל. נִכְבַּד מִבֶּשֶׂל
מְסַמְּנוֹ לַהֲבִיאוֹ לְאַמַּרְכֹּל. סוֹדֵר בִּכּוּרָיו לְהַדָּרָן וּלְעַטָּרָן
מִכֹּל. רֵאשִׁית כָּל בִּכּוּרֵי כֹל וְכָל תְּרוּמַת כֹּל: עִירוֹ שֶׁל
מַעֲמָד מִתְכַּנֶּסֶת כָּל הָעֲיָרוֹת. פֶּן יַאֲהִילוּ לָנִים בְּרֹחוֹב
כָּל הַשָּׁרוֹת. צַהַר עָלָה מְמֻנֶּה אוֹמֵר קוּמָה וְנַעֲלֶה
צִיּוֹן בְּשִׁירוֹת. קְרוֹבִים מְבִיאִים תְּאֵנִים וַעֲנָבִים בַּהֲדָרוֹת.
רְחוֹקִים מְבִיאִים צְמוּקִים וּגְרוֹגְרוֹת. טִבּוֹת מְאֹד כִּתְאֵנִי
הַבָּכֹרוֹת: שׁוֹר הוֹלֵךְ לִפְנֵיהֶם וּקְרָנָיו מְצֻפּוֹת זָהָבִי. תָּגּ
זַיִת בְּרֹאשׁוֹ וְחָלִיל מַכֶּה לְהַצְבִּיא. אֲזַי בְּהַגִּיעָם בְּקָרוֹב
לְקִרְיַת לָבִיא. לְעַטֵּר בִּכּוּרֵיהֶם שְׁלוּחִים רָצִים לִפְנֵיהֶם
כַּצְּבִי. יוֹפִי תִּפְאַרְתּוֹ בְּשִׁבְעָה כֵּלִים לָהָבִיא. רֵאשִׁית
בִּכּוּרֵי אַדְמָתְךָ בֵּית יְיָ אֱלֹהֶיךָ תָּבִיא: עִטְּרוּ בִּכּוּרֵיהֶם
יוֹצְאִים לִקְרָאתָם בַּשָּׁדֶה. זָרוּז לְפִי כְּבוֹד הַנִּכְנָסִים
לָצֵאת וְלַעֲדֶה. רָצִים לִשְׁאוֹל בִּשְׁלוֹמָם סְגָנִים וְאֻמָּנִים
לְהַחֲדֶה. בְּאֹמֶר בְּאֲכֶם לְשָׁלוֹם לְהַרְגִּילָם לָעֲתִיד לַדָּדֶה.
רְגִילִים חָיוֹת לָבוֹא וּלְהָבִיא וְלָחוֹג מוֹעֲדָה. וְחַג הָקָצִיר
בִּכּוּרֵי מַעֲשֶׂיךָ אֲשֶׁר תִּזְרַע בַּשָּׂדֶה: בְּהַגִּיעָם לְהַר הַבַּיִת
אַף הַמֶּלֶךְ סַלּוּ מֵרִים. יַחַד בִּבוֹאָם לַעֲזָרָה דִּבְּרוּ הַלְוִיִּם
בְּשִׁירִים. נוֹאֲמִים אֲרוֹמִמְךָ יְיָ כִּי דִלִּיתָנִי וְגוֹמְרִים. תּוֹרִים

וְגוֹזָלוֹת שֶׁבְּצַד הַסְּלָיִם עוֹלוֹת לְהַדְרִים. נוֹתְנִים מַה שֶּׁבְּיָדָם לַכֹּהֲנִים וְכָל הַבָּרְשָׁה קוֹרִים. וְהֵנִיף הַכֹּהֵן אוֹתָם עַל לֶחֶם הַבִּכּוּרִים. יוֹדֵעַ מַקְרִין וְאֵינוֹ יוֹדֵעַ מִלְּהַבְסִיקָה. גְּבוּל קְרִיאָה מֵעַצֶּרֶת וְעַד זְמַן אֲסִיפָה. דְּבַר שִׂמְחָה מֵאָז וְהָלְאָה לֹא חֲשׁוּפָה. לֹא קוֹרִין וּמְבִיאִים עַד חֲנֻכָּה לְעָרְפָּה. וּמֵאָז אֵין מְבִיאִים קֹדֶם יוֹם חֲנֻכָּה. מְמוּשָׁבוֹתֵיכֶם תָּבִיאוּ לֶחֶם תְּנוּפָה: וּמָה יָּפוּ פְּעָמַיִךְ בַּנְּעָלִים תָּאֲמֵי צְבִיָּה. יָשִׁירוּ בַּעֲלוֹתָם שָׂמַחְתִּי בְּאוֹמְרִים לִי נֵלֵךְ בֵּית יָהּ. אוֹמְרִים עוֹמְדוֹת הָיוּ רַגְלֵינוּ בְּשַׁעָרַי בְּנוּיָה. מְזַמְּרִים בְּהַר הַבַּיִת הַלֵּלוּ אֵל בְּקָדְשׁוֹ בְּהַנְוָיָה. צוֹהֲלִים וְרוֹנְנִים בְּבוֹאָם לַעֲזָרָה בְּהוֹדָיָה. כֹּל הַנְּשָׁמָה תְּהַלֵּל יָהּ הַלְלוּיָהּ: בְּהִוּוֹת כָּל אֵלֶּה תָּקִפוּ מַשְׁעָנִי. תְּשׁוּרָתִי וּמִנְחָתִי הוֹלֶכֶת וּמְכַפֶּרֶת לְפָנָי. וְעַתָּה אֵין זֶבַח וְאֶסְפּוּ דוֹרוֹנִי. רָחֲקֻנוּ מֵעַל גְּבוּלֵךְ וְאֵין לְהַתְשִׁירֵךְ בְּקָרְבָּנִי. הֲשִׁיבֵנוּ יְיָ אֵלֶיךָ וְנָשׁוּבָה כְּמֵאָמַר חָזוֹנִי. כַּאֲשֶׁר יָבִיאוּ בְנֵי יִשְׂרָאֵל אֶת הַמִּנְחָה בִּכְלִי טָהוֹר בֵּית יְיָ: אֲרִיאֵל בְּהִיוֹתוֹ בְּמוֹסָדוֹ רָבָעִיו מְכַפְּרִים. מֵעֵת נֶחֱרַב לֹא כָפְרוּ חוֹבוֹת וּנְדָרִים נְסוּךְ נֶחְשָׁב מְמַלֵּא גְּרוֹן מוֹרִים. וְנִזְקַק לַחֲכָמִים כְּאִלּוּ בְּכוּרִים מֵרִים. מִקְרָא מָלֵא כָּתוּב רַאֲיָה לַדְּבָרִים. וַיָּבֵא לְאִישׁ הָאֱלֹהִים לֶחֶם בִּכּוּרִים: אָפְסוּ הוֹבְרֵי בְנָאוָה אִישׁ צַרְכֵּנוּ שׁוֹאֵל. מָטוּ וּפָסוּ אֱמוּנִים וְאֵין יָד לָאֵל. נַפְשֵׁנוּ תְּאֵבָה וּמְצַפָּה לִבְיאַת גּוֹאֵל. חַזְּקֵנוּ וַאֲמַצֵּנוּ בִּבְנָיָן אֲרִיאֵל. סְלוּל הַשָּׁלוֹם פְּרוֹס עַל עַמְּךָ הוֹאֵל. הַשְׁקִיפָה מִמְּעוֹן קָדְשְׁךָ מִן הַשָּׁמַיִם וּבָרֵךְ אֶת עַמְּךָ אֶת יִשְׂרָאֵל: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַפּוֹרֵשׂ סֻכַּת שָׁלוֹם עָלֵינוּ וְעַל כָּל עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל וְעַל יְרוּשָׁלָיִם:

ויהבר ש״ץ וכו׳ כמו אתמול.

יוצר ליום שני של שבועות.

אדון עולם וכו׳ כמו אתמול.

אֵילֶת אֲהָבִים מַתְּנַת סִינָי. אָמוֹן שַׁעֲשׁוּעִים מוֹרָשָׁה מִפִּינָי. בְּאוֹר תּוֹרָה אוֹר קְרֻשַּׁת סִינָי בְּהֶחָרֵד עָם סְבִיבוֹת סִינָי:

הֻשְׁמְרוּ עָם בְּלִי נְגוֹעַ בָּהָר. וְעָנָן כָּבֵד עַל הָהָר. קוֹלוֹת וּבְרָקִים מִן הָהָר. שָׁמְעוּ נִצָּבִים בְּתַחְתִּית הָהָר. יוֹצֵר אוֹר בְּעָמְדוֹ יְבָחֵר. קָדוֹשׁ:

גֶּבֶר חָכָם עָלָה לְסִינָי. גֵּאֶה בְּרֹב כֹּחוֹ שִׁבֵּן בְּסִינָי. דָּת מְשַׁחֶקֶת יוֹם יוֹם לְסִינָי. הַעֵת מְחַוָּה הֵאִירָה הַר סִינָי. הַגְּבִיל גּוֹי קָדוֹשׁ תַּחְתִּית סִינָי. הוֹפִיעַ בְּכְבוֹדוֹ וְקִדֵּשׁ סִינָי. וַיֵּט שָׁמַיִם וַיֵּרֶד לְסִינָי. וְעִמּוֹ שְׁרֵי נְהוֹרָא הֵאִירָה הַר סִינָי. זֵעַף בָּהָרִים וָבַהַר בְּסִינָי. זֹהַר אוֹר הֶחֱזִירַ זֶה סִינָי. חָשׁוּ גַּבְנוּנִים לָקְדֹם לְסִינָי. חָמַד אֱלֹהִים לְשָׁבְתּוֹ זֶה סִינָי. טָהוֹרָה יִרְאָה הִשְׁמִיעַ בְּסִינָי. טוֹב בְּמָאוֹר טוֹב נִגַּשׁ לְסִינָי. יָרְצוּ הָרִים אֶל מוּל סִינָי. יְקֻבְּלוּ הֲלָכָה לְמֹשֶׁה מִפִּינָי: כַּלַּת לְבָנוֹן הָזְהִיר מֹשֶׁה. כְּתַב שָׁלִישִׁים לְמִדָּם מֹשֶׁה. לַעֲרָפֶל נִגַּשׁ מֹשֶׁה. לְהַשְׁמִיעַ לָעָם וַיֵּרֶד מֹשֶׁה: מִתּוֹךְ הָאֵשׁ אָמַר אֱלֹהִים. מָתוֹק הָאוֹר בְּתוֹרַת אֱלֹהִים. נִפְרַת צוּפִים נָתַן אֱלֹהִים. נֶחֱמָדִים מִזָּהָב וּמִפָּז וַיְדַבֵּר אֱלֹהִים: שִׂמְחָתְךָ גּוֹי קָדוֹשׁ בְּמַעֲשֶׂה יָדֶיךָ. סָדַרְתָּ לָעָנָן סוֹד שַׁעֲשׁוּעֶךָ. עַל הַר סִינַי נִגְלִיתָ בְּרִבְבוֹת אֲלָפֶיךָ. עָנִית וְאָמַרְתָּ אָנֹכִי יְיָ אֱלֹהֶיךָ: פּוֹרַרְתָּ יָם בְּעֻזֶּךָ וְעָלָיו דָּרַכְתָּ רַגְלֶךָ. פָּדִיתָ בְּלַהֲבוֹת אֵשׁ אֲשֶׁר חָצַב קוֹלֶךָ. צִהַרְתָּ אוֹר מְקַבְּלֵי לֹא יִהְיֶה לְךָ. צִוִּיתָ לֹא תִשָּׂא לַשָּׁוְא כְּבוֹד שְׁמִי בְּמִלּוֹלֶךָ: קְדֹשׁ זָכוֹר וְקַיֵּם שָׁמוֹר. קְהִלּוֹת יַעֲקֹב יַעֲנוּ מִזְמוֹר. רוּץ לְמִצְוֹת

כַּבֵּר וְאוֹר נְתִיבוֹתֶיהָ תַּגְמוֹר. רְאֵה לֹא תִרְצַח עֲלֵם צוּרְךָ וַעֲצֻמְךָ תִּשְׁמוֹר: שֵׁם רָע לֹא תְנָאֵף וְנוּגִי זְמָה שָׁמוֹר לֹא תְּגֻנַּב פֶּן תּוּשַׁת לִכְלִמָּה. תָּמִיד לֹא תַעֲנֶה בְרֵעֲךָ עֵדוּת מְזֻמָּה. תַּאֲוַת רֵעֲךָ לֹא תַחְמֹד מֵאָדָם וְעַד בְּהֵמָה:

הֻשְׁמְרוּ עָם בְּלִי נִגּוּעַ בָּהָר. וְעָנָן כָּבֵד עַל הָהָר. קוֹלוֹת וּבְרָקִים מִן הָהָר. שָׁמְעוּ נִצָּבִים בְּתַחְתִּית הָהָר. יוֹצֵר אוֹר בְּעַמּוּ יִבְחָר. קָדוֹשׁ:

הַמְאִיר לָאָרֶץ וְלַדָּרִים עָלֶיהָ בְּרַחֲמִים וּבְטוּבוֹ מְחַדֵּשׁ בְּכָל יוֹם תָּמִיד מַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית: מָה רַבּוּ מַעֲשֶׂיךָ יְיָ כֻּלָּם בְּחָכְמָה עָשִׂיתָ מָלְאָה הָאָרֶץ קִנְיָנֶךָ: הַמֶּלֶךְ הַמְרוֹמָם לְבַדּוֹ מֵאָז הַמְשֻׁבָּח וְהַמְכֻּבָּד וְהַמִּתְנַשֵּׂא מִימוֹת עוֹלָם: אֱלֹהֵי עוֹלָם בְּרַחֲמֶיךָ הָרַבִּים רַחֵם עָלֵינוּ אֲדוֹן עֻזֵּנוּ צוּר מִשְׂגַּבֵּנוּ מָגֵן יִשְׁעֵנוּ מִשְׂגָּב בַּעֲדֵנוּ: אֵל בָּרוּךְ

הַכֹּל יוֹדוּךָ וְהַכֹּל יְשַׁבְּחוּךָ. וְהַכֹּל יֹאמְרוּ אֵין קָדוֹשׁ כַּיָי: הַכֹּל יְרוֹמְמוּךָ סֶלָה יוֹצֵר הַכֹּל. הָאֵל הַפּוֹתֵחַ בְּכָל יוֹם דַּלְתוֹת שַׁעֲרֵי מִזְרָח: וּבוֹקֵעַ חַלּוֹנֵי רָקִיעַ. מוֹצִיא חַמָּה מִמְּקוֹמָהּ וְלְבָנָה מִמְּכוֹן שִׁבְתָּהּ: וּמֵאִיר לָעוֹלָם כֻּלּוֹ וּלְיוֹשְׁבָיו שֶׁבָּרָא בְּמִדַּת רַחֲמִים: הַמְאִיר לָאָרֶץ וְלַדָּרִים עָלֶיהָ בְּרַחֲמִים. וּבְטוּבוֹ מְחַדֵּשׁ בְּכָל יוֹם תָּמִיד מַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית: הַמֶּלֶךְ הַמְרוֹמָם לְבַדּוֹ מֵאָז. הַמְשֻׁבָּח וְהַמְכֻּבָּד וְהַמִּתְנַשֵּׂא מִימוֹת עוֹלָם: אֱלֹהֵי עוֹלָם בְּרַחֲמֶיךָ הָרַבִּים. רַחֵם עָלֵינוּ אֲדוֹן עֻזֵּנוּ צוּר מִשְׂגַּבֵּנוּ מָגֵן יִשְׁעֵנוּ מִשְׂגָּב בַּעֲדֵנוּ: אֵין כְּעָרְכֶךָ וְאֵין זוּלָתֶךָ. אֲבָל בְּלָתֶךָ וּמִי דוֹמֶה לָךְ: אֵין כְּעָרְכֶךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בָּעוֹלָם הַזֶּה. וְאֵין

גְּדוֹל דֵּעָה הֵכִין וּפָעַל זְהָרֵי חָכְמָה טוֹב יָצַר כָּבוֹד לִשְׁמוֹ:
מְאוֹרוֹת נָתַן סְבִיבוֹת עֻזּוֹ: פְּנוֹת צְבָאָיו קְדוֹשִׁים רוֹמְמֵי
שַׁדַּי תָּמִיד מְסַפְּרִים כְּבוֹד אֵל וְקִדְשָׁתוֹ: תִּתְבָּרַךְ יְיָ
אֱלֹהֵינוּ עַל שֶׁבַח מַעֲשֵׂה יָדֶיךָ וְעַל מְאוֹרֵי אוֹר שֶׁעָשִׂיתָ
יְפָאֲרוּךָ סֶלָה:

זוֹלָתְךָ מַלְכֵּנוּ לְחַיֵּי הָעוֹלָם הַבָּא: אֶפֶס בִּלְתְּךָ גּוֹאֲלֵנוּ
לִימוֹת הַמָּשִׁיחַ. וְאֵין דּוֹמֶה לְךָ מוֹשִׁיעֵנוּ לִתְחִיַּת הַמֵּתִים:
אֵל אָדוֹן עַל כָּל הַמַּעֲשִׂים. בָּרוּךְ וּמְבוֹרָךְ בְּפִי כָּל
נְשָׁמָה: גָּדְלוֹ וְטוּבוֹ מָלֵא עוֹלָם. דַּעַת וּתְבוּנָה סְבִיבִים
אוֹתוֹ: הַמִּתְנָאֶה עַל חַיּוֹת הַקֹּדֶשׁ. וְנֶהְדָּר בְּכָבוֹד עַל
הַמֶּרְכָּבָה. זְכוּת וּמִישׁוֹר לְפָנָיו כִּסְאוֹ. חֶסֶד וְרַחֲמִים
לִפְנֵי כְבוֹדוֹ: טוֹבִים מְאוֹרוֹת שֶׁבָּרָא אֱלֹהֵינוּ. יְצָרָם
בְּדַעַת בְּבִינָה וּבְהַשְׂכֵּל: כֹּחַ וּגְבוּרָה נָתַן בָּהֶם. לִהְיוֹת
מוֹשְׁלִים בְּקֶרֶב תֵּבֵל: מְלֵאִים זִיו וּמְפִיקִים נֹגַהּ. נָאֶה
זִיָּם בְּכָל הָעוֹלָם: שְׂמֵחִים בְּצֵאתָם וְשָׂשִׂים בְּבוֹאָם.
עוֹשִׂים בְּאֵימָה רְצוֹן קוֹנָם: פְּאֵר וְכָבוֹד נוֹתְנִים לִשְׁמוֹ.
צָהֳלָה וְרִנָּה לְזֵכֶר מַלְכוּתוֹ: קָרָא לַשֶּׁמֶשׁ וַיִּזְרַח אוֹר.
רָאָה וְהִתְקִין צוּרַת הַלְּבָנָה: שֶׁבַח נוֹתְנִים לוֹ כָּל צְבָא
מָרוֹם תִּפְאֶרֶת וּגְדֻלָּה שְׂרָפִים וְאוֹפַנִּים וְחַיּוֹת הַקֹּדֶשׁ:
לָאֵל אֲשֶׁר שָׁבַת מִכָּל הַמַּעֲשִׂים בַּיּוֹם הַשְּׁבִיעִי הִתְעַלָּה
וְיָשַׁב עַל כִּסֵּא כְבוֹדוֹ תִּפְאֶרֶת עָטָה לְיוֹם הַמְּנוּחָה עָנֹג
קָרָא לְיוֹם הַשַּׁבָּת: וֶה שֶׁבַח שֶׁלַּיּוֹם הַשְּׁבִיעִי שֶׁבּוֹ שָׁבַת
אֵל מִכָּל מְלַאכְתּוֹ: וְיוֹם הַשְּׁבִיעִי מִשַּׁבֵּחַ וְאוֹמֵר מִזְמוֹר
שִׁיר לְיוֹם הַשַּׁבָּת טוֹב לְהוֹדוֹת לָיְיָ: לְפִיכָךְ יְפָאֲרוּ וִיבָרְכוּ
לָאֵל כָּל יְצוּרָיו. שֶׁבַח יָקָר וּגְדֻלָּה יִתְּנוּ לְאֵל מֶלֶךְ יוֹצֵר

כֹּל הַמַּנְחִיל מְנוּחָה לְעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל בְּקְדֻשָּׁתוֹ בְּיוֹם שַׁבַּת קֹדֶשׁ: שִׁמְךָ יְיָ אֱלֹהֵינוּ יִתְקַדַּשׁ. וְזִכְרְךָ מַלְכֵּנוּ יִתְפָּאַר. בַּשָּׁמַיִם מִמַּעַל וְעַל הָאָרֶץ מִתָּחַת: תִּתְבָּרַךְ מוֹשִׁיעֵנוּ עַל שֶׁבַח מַעֲשֵׂה יָדֶיךָ וְעַל מְאוֹרֵי אוֹר שֶׁעָשִׂיתָ יְפָאֲרוּךָ סֶּלָה:

תִּתְבָּרַךְ צוּרֵנוּ מַלְכֵּנוּ וְגוֹאֲלֵנוּ בּוֹרֵא קְדוֹשִׁים יִשְׁתַּבַּח שִׁמְךָ לָעַד מַלְכֵּנוּ יוֹצֵר מְשָׁרְתִים וְאֲשֶׁר מְשָׁרְתָיו כֻּלָּם עוֹמְדִים בְּרוּם עוֹלָם וּמַשְׁמִיעִים בְּיִרְאָה יַחַד בְּקוֹל דִּבְרֵי אֱלֹהִים חַיִּים וּמֶלֶךְ עוֹלָם: כֻּלָּם אֲהוּבִים כֻּלָּם בְּרוּרִים כֻּלָּם גִּבּוֹרִים וְכֻלָּם עֹשִׂים בְּאֵימָה וּבְיִרְאָה רְצוֹן קוֹנָם וְכֻלָּם פּוֹתְחִים אֶת פִּיהֶם בִּקְדֻשָּׁה וּבְטָהֳרָה בְּשִׁירָה וּבְזִמְרָה וּמְבָרְכִים וּמְשַׁבְּחִים וּמְפָאֲרִים וּמַעֲרִיצִים וּמַקְדִּישִׁים וּמַמְלִיכִים: אֶת שֵׁם הָאֵל הַמֶּלֶךְ הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא קָדוֹשׁ הוּא: וְכֻלָּם מְקַבְּלִים עֲלֵיהֶם עוֹל מַלְכוּת שָׁמַיִם זֶה מִזֶּה. וְנוֹתְנִים רְשׁוּת זֶה לָזֶה. לְהַקְדִּישׁ לְיוֹצְרָם בְּנַחַת רוּחַ בְּשָׂפָה בְּרוּרָה וּבִנְעִימָה קְדֻשָּׁה כֻּלָּם כְּאֶחָד עוֹנִים וְאוֹמְרִים בְּיִרְאָה:

קָדוֹשׁ קָדוֹשׁ קָדוֹשׁ יְיָ צְבָאוֹת מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ:

אֲרִחוֹת אֲרָאלִים יַקְדִּישׁוּ בִּרְדָתוֹ לְסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: בְּרוּאֵי בְקָרִים יַרְעִידוּ בְּכֹאוֹ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ:

כְּבוֹדוֹ נִגְלָה עַל הַר סִינָי. וּמַלְכוּתוֹ עַל הַר סִינָי. אָמֵן אֲצִלוֹ מַתְּנַת סִינָי. וְדִבְרוֹת עֲשָׂרָה שָׁמְעוּ בְּסִינָי. מְקַבְּלֵי הֲלָכָה לְמֹשֶׁה מִסִּינָי:

גְּנוּזֵי גַּלְגַּלִּים הֹלְלוּ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: הֹגְלֵי דֶבֶקִים יַאֲדִירוּ בְּפָצְחוֹ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ

כְּבוֹדוֹ: חוֹגֵי חֲדוּרִים מְכֻאָרִים בְּשׁוּרוֹ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: וְרָצִים וְשָׁבִים מִתְיַחֲדִים בְּהַשְׁוֹתוֹ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: זַקִּי זוֹחֲרִים זָרוּ בְּהַשְׁגִּיחוֹ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: חֲיָלֵי חַשְׁמַלִּים רָעֲשׁוּ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: מַבְהִקֵי מְפוּחִים יָרְקְדוּ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: יָקְדִים יוֹקְדִים דָּצוּ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: כִּתֵּי כְרוּבִים נֶעֱמוּ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: לוֹהֲבֵי לוֹהֲטִים רִנְּנוּ בְּסִינַי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: מַלְאֲכֵי מְרוֹמִים נָשְׂאוּ בְּהוֹפִיעוֹ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: נוֹצְצֵי נֹעַם הַמְלִיכוּהוּ בְּהִגָּלוֹתוֹ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: סְבִיבֵי שְׂרָפִים סִלְסְלוּ וְרוֹמְמוּ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: עָלְזוּ עֲלִיזִים וְתַחְתּוֹנִים בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: פְּנֵיהֶם פְּחוּדִים יְחוֹפְפוּ לְחוֹפֵף בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: צוּרַת צְנוּעִים יַצְנִיפוּ לְצוֹפֵף בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: קְהַל קְדוֹשִׁים קָמוּ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: רָאוּ רֶכֶב רִבּוֹתַיִם אַלְפֵי שִׁנְאָן בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: קו״ף שַׁאֲגַ שׁוֹאָרוֹת שָׁמְעוּ בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ: תּוֹרָה תְּמִימָה תִּכְבַּדְתָּם בְּסִינָי. מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ:

וְחַיּוֹת יְשׁוֹרְרוּ וּכְרוּבִים יְפָאֲרוּ וּשְׂרָפִים יָרֹנּוּ וְאֶרְאֲלִים
יְבָרְכוּ פְּנֵי כָּל חַיָּה וְאוֹפַנִּין וּכְרוּב לְעֻמַּת שְׂרָפִים לְעֻמָּתָם
מְשַׁבְּחִים וְאוֹמְרִים. בָּרוּךְ כְּבוֹד יְיָ מִמְּקוֹמוֹ:

לְאֵל בָּרוּךְ נְעִימוֹת יִתֵּנוּ. לְמֶלֶךְ אֵל חַי וְקַיָּם זְמִירוֹת
יֹאמֵרוּ וְתִשְׁבָּחוֹת יַשְׁמִיעוּ כִּי הוּא לְבַדּוֹ פּוֹעֵל גְּבוּרוֹת
עֹשֶׂה חֲדָשׁוֹת בַּעַל מִלְחָמוֹת זוֹרֵעַ צְדָקוֹת מַצְמִיחַ
יְשׁוּעוֹת בּוֹרֵא רְפוּאוֹת נוֹרָא תְהִלּוֹת אֲדוֹן הַנִּפְלָאוֹת
הַמְחַדֵּשׁ בְּטוּבוֹ בְּכָל יוֹם תָּמִיד מַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית:
כָּאָמוּר לְעֹשֵׂה אוֹרִים גְּדֹלִים כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ: אוֹר
חָדָשׁ עַל צִיּוֹן תָּאִיר וְנִזְכֶּה כֻלָּנוּ מְהֵרָה לְאוֹרוֹ.
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ יוֹצֵר הַמְּאוֹרוֹת:

אַהֲבָה רַבָּה אֲהַבְתָּנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ חֶמְלָה גְּדוֹלָה וְיִתֶרָה
חָמַלְתָּ עָלֵינוּ אָבִינוּ מַלְכֵּנוּ בַּעֲבוּר אֲבוֹתֵינוּ שֶׁבָּטְחוּ
בְךָ וַתְּלַמְּדֵם חֻקֵּי חַיִּים כֵּן תְּחָנֵנוּ וּתְלַמְּדֵנוּ: אָבִינוּ
הָאָב הָרַחֲמָן הַמְרַחֵם רַחֵם עָלֵינוּ וְתֵן בְּלִבֵּנוּ לְהָבִין
וּלְהַשְׂכִּיל לִשְׁמֹעַ לִלְמֹד וּלְלַמֵּד לִשְׁמֹר וְלַעֲשׂוֹת וּלְקַיֵּם
אֶת כָּל דִּבְרֵי תַלְמוּד תּוֹרָתֶךָ בְּאַהֲבָה: וְהָאֵר עֵינֵינוּ
בְּתוֹרָתֶךָ וְדַבֵּק לִבֵּנוּ בְּמִצְוֹתֶיךָ וְיַחֵד לְבָבֵנוּ לְאַהֲבָה
וּלְיִרְאָה שִׁמְךָ וְלֹא נֵבוֹשׁ לְעוֹלָם וָעֶד: כִּי בְשֵׁם קָדְשְׁךָ
הַגָּדוֹל וְהַנּוֹרָא בָּטָחְנוּ נָגִילָה וְנִשְׂמְחָה בִּישׁוּעָתֶךָ:
וַהֲבִיאֵנוּ לְשָׁלוֹם מֵאַרְבַּע כַּנְפוֹת הָאָרֶץ וְתוֹלִיכֵנוּ
קוֹמְמִיוּת לְאַרְצֵנוּ: כִּי אֵל פּוֹעֵל יְשׁוּעוֹת אָתָּה וּבָנוּ
בָּחַרְתָּ מִכָּל עַם וְלָשׁוֹן וְקֵרַבְתָּנוּ לְשִׁמְךָ הַגָּדוֹל סֶלָה
בֶּאֱמֶת. לְהוֹדוֹת לְךָ וּלְיַחֶדְךָ בְּאַהֲבָה: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ
הַבּוֹחֵר בְּעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל בְּאַהֲבָה: אל מלך נאמן.

שמע ישראל וכו׳.

אָנֹכִי גָּדוֹל בַּנוֹעָדִים. גּוֹאֲלֵךְ מִבֵּית עַבָדִים. הוֹבֵר קוֹלוֹת וְלַפִּידִים: לֹא יִהְיֶה לְךָ דְּמוּת צֶלֶם וּתְמוּנָה. הֶבֶל הַמָּה מַאֲמוּנָה בִּלְעָדַי אֵין בִּמְעוֹנָה: לֹא תִשָּׂא הֶחָקוּק לַשָּׁקָר. צַעֲדֵי כֹל חוֹקֵר קִנְאַת שְׁמוֹ יְיַקֵּר: זָכוֹר וְשָׁמוֹר לְקַדְּשׁוֹ. כִּי בוֹ שָׁבַת לְהַקְדִּישׁוֹ. וּבֵרַכוֹ וְקִדְּשׁוֹ: כַּבֵּד וֹרָעֵיךְ בְּטָהֳרָה. וְיִפְרוּ צָאֱצָאֶיךָ מְהֵרָה. הַגּוֹת יִרְאַת יְיָ טָהוֹרָה: לֹא תִרְצַח חָמָר יוֹצֵר. מְמַלֵּא כַּפּוֹ קוֹצֵר שָׁמַיִם פֶּן תֵּעָצֵר. וּבְרָעָה תִבָּצֵר. לֹא תִנְאַף טָרֶם תִּכָּוֶה. וְנֶרֶךְ תָּמִיד יִכְבֶּה. טוֹב תֹּאכַל אִם תֹּאבֶה: לֹא תִגְנֹב יְגִיעַ רַעֲךָ. בּוֹ עַיִן בַּהֲרֵיעֲךָ. שְׂבַע מֵעֲמָלֶיךָ. וְיָשָׂרֵשׁ בָּאָרֶץ גִּוְעֶךָ: לֹא תַעֲנֶה כָּזָב לְהָעֵד. עֵד מְפִי עֵד. כִּי אָנֹכִי הַיּוֹדֵעַ וָעֵד: לֹא תַחְמֹד (הֶלֶק) לֹא לָךְ. כִּי שֶׁלְּךָ לֹא לָךְ: לָמָּה תִּתְאַוֶּה דָּבָר לֹא מוֹעִילָךְ:

פ וְכָל הָעָם מֵרָחוֹק עָמְדוּ. נַעֲשֶׂה וְנִשְׁמַע סָבִיב לְסִינַי כְּנוֹעֲדוּ. וְעַל קְרִיאַת יַם סוּף הוֹדוּ. וּלְצוּרָם יְחַדּוּ וְנִתְיַחֲדוּ:

עזרת ש"ץ וכו' כמו אתמול.

אֲדֹנָי שְׂפָתַי תִּפְתָּח וּפִי יַגִּיד תְּהִלָּתֶךָ:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ אֱלֹהֵי אַבְרָהָם אֱלֹהֵי יִצְחָק וֵאלֹהֵי יַעֲקֹב הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא אֵל עֶלְיוֹן גּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים וְקֹנֵה הַכֹּל וְזוֹכֵר חַסְדֵי אָבוֹת וּמֵבִיא גּוֹאֵל לִבְנֵי בְנֵיהֶם לְמַעַן שְׁמוֹ בְּאַהֲבָה. מֶלֶךְ עוֹזֵר וּמוֹשִׁיעַ וּמָגֵן.

מְסוּד חֲכָמִים וּנְבוֹנִים. וּמְלֻמָּד דַּעַת מְבִינִים. אָפְתְּחָה פִּי בְּשִׁיר וּרְנָנִים. לְהוֹדוֹת וּלְהַלֵּל פְּנֵי שׁוֹכֵן מְעוֹנִים: אֶרֶץ מָטָה וְרָעֲשָׁה. בְּסַהֲר שְׁלִישִׁי הִתְגָּעֲשָׁה. גָּרְיָה חַיָּתָם נִרְעָשָׁה. דּוֹד בְּשׁוּרָה וַתִּתְרַעֲשָׁה: הוֹד אַפְּדָנוֹ נָטָה. וְעַל גַּבְנוֹן אוֹתוֹ הִטָּה. וָהּ סִינַי גֵּאוּת עָטָה.

חִידָתוֹ כְּעַל אֶבְרָה הֶעָטָה: טַהֵר צוּף שְׁלִישִׁי. יְשָׁרִים
הֵרְגִּיל לְכַלְּשִׁי: ס כְּתַב שָׁלִישִׁים שְׁלִישִׁי. לְעֵת גָּעָה
בַּחֲדָשׁ הַשְּׁלִישִׁי:

ס גּוֹרָלִי תְּמוֹךְ לְגוֹנְנִי. פֶּן בָּאתִי לְנַגִּי. ס עָוְרִי וּמָגְנִי.
בְּמָגְנוֹ לְגוֹנְנִי: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מָגֵן אַבְרָהָם:

אַתָּה גִּבּוֹר לְעוֹלָם אֲדֹנָי מְחַיֵּה מֵתִים אַתָּה רַב לְהוֹשִׁיעַ:
מְכַלְכֵּל חַיִּים בְּחֶסֶד מְחַיֵּה מֵתִים בְּרַחֲמִים רַבִּים סוֹמֵךְ
נוֹפְלִים וְרוֹפֵא חוֹלִים וּמַתִּיר אֲסוּרִים וּמְקַיֵּם אֱמוּנָתוֹ
לִישֵׁנֵי עָפָר מִי כָמוֹךָ בַּעַל גְּבוּרוֹת וּמִי דוֹמֶה לָךְ מֶלֶךְ
מֵמִית וּמְחַיֶּה וּמַצְמִיחַ יְשׁוּעָה. וְנֶאֱמָן אַתָּה לְהַחֲיוֹת מֵתִים.

מִן הָהָר לִמְעוֹנָיו. מְהֵר וְקָרָא לָעֲנָיו. נִקְדַּשׁ שִׁבְעָה
בַּעֲנָנָיו. נִהֲגוּ לְפַעֲנַח לוֹ עִנְיָנָיו: שַׂר וְנֶאֱמָן כְּהוֹשַׁעַת
לַבַּיִת. שָׁשׂ וְדָץ שְׁלוֹל נְוַת בָּיִת. עוֹדוֹ צָג בְּפִרְוְזוֹר
הַבַּיִת. עֶלְיוֹנִים נָעֲלוּ בַּעֲדוֹ בָּיִת: פָּצוּ מָה אֱנוֹשׁ לְהָכִיר
בְּמַעֲלָה. פְּאֵר מִבְטָחָה לְהוֹרִיד מַמְעָלָה: ס צָעַד וְגָבַר
וְעָלָה וְנִתְעַלָּה. צְוֵה צוּר לְצִיר עֲלֵה וְגַשׁ וְעָלָה:

ק אֱלֹהִים הַוִּיל מִשְׁחָקִים. כְּטַל אִמְרֵי חֻקִּים.
ס מְמֻרָּחָקִים נְקוּקִים יָקִים: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ מְחַיֵּה הַמֵּתִים:

קָדוֹשׁ הוֹפִיעַ מִפָּארָן. רָד בְּאַלְפֵי שִׁנְאָן. סִין הֵשִׁית
שַׁאֲנָן. וְדָתוֹ בּוֹ שָׁנָן. רָם רָד בְּמַרְכָּבוֹת בָּעֲשָׂרִים וּשְׁנַיִם
אָלֶף. לְהַכְתִּיר מַטֶּה סָפוּר בָּעֲשָׂרִים וּשְׁנַיִם אָלֶף. שִׁגֵּן
בְּפָארָן וְשָׁעִיר. וְאוֹתָם אֵל הִסְעִיר: וְאַתָּה מֻרְבָּבוֹת
קֹדֶשׁ. אֲדֹנָי בָּם סִינַי בַּקֹּדֶשׁ: ס תּוֹרָה חִנְכִי. תּוּשִׁיָּה
אִנְכִי: תַּכְלִית פֶּן אָנְכִי. לָכֵן פָּתַח בְּאָנְכִי:

יִמְלֹךְ יְיָ לְעוֹלָם אֱלֹהַיִךְ צִיּוֹן לְדֹר וָדֹר הַלְלוּיָהּ:
וְאַתָּה קָדוֹשׁ יוֹשֵׁב תְּהִלּוֹת יִשְׂרָאֵל אֵל נָא:

אָנֹכִי בְּשֵׁם אֵל שַׁדַּי. פַּצְתִּי מִאָז לְעוֹלְמֵי דַי. וּבְכָשָׁן
בְּאַרְתִּיו בְּבֵרוּשׁ לִידִידַי. כְּשֶׁקִּבְּלוּ עַל מַלְכוּתִי עֲבָדַי.
צִוִּיתִי לֹא יִהְיֶה לְךָ אֵל אַחֵר מִבַּלְעָדַי. לֹא תִשָּׂא שֵׁם
לַשָּׁוְא וְתִנָּקֶה עָדַי. זָכוֹר וְשָׁמוֹר כִּי הֵם שְׁנֵי עֵדַי. כַּבֵּד
אוֹמְנֶיךָ כִּי כְבוּדָם כְּבוּדַי. לֹא תִרְצַח מִתֹּאַר מַעֲשֵׂה
יָדַי. לֹא תִנְאַף אַף בְּסֶפֶק פֶּן תֵּעָנֵשׁ בְּוַדַּאי. לֹא תִגְנֹב
וְתִתְבָּרֵךְ עַד בְּלִי דַי. לֹא תַעֲנֶה עֵדוּת שֶׁקֶר בְּעֵדַי.
לֹא תַחְמֹד כִּי אִם מַחֲמַדַּי אֱלֶה הֵם סוֹדַי. מוֹרַי שִׁרַיְדַי.
מוֹעֲדַי פְּקוּדַי. סַהֲדַי מְעִידַי. כִּי אֵין בִּלְעָדַי. וַאֲנִי אֲ שַׁדַּי.

חַי וְקַיָּם נוֹרָא וּמָרוֹם וְקָדוֹשׁ:

אָז בִּכְתַב אַשּׁוּרִית. וּבִלְשׁוֹן עִבְרִית. וּבְדִבּוּר מְצֻרִית.
הֻנְחַלְתָּ לְבַרְ עִבְרִית: לְאָלֶף הָקְדַמְתָּ בֵּית בִּיצִירַת
בְּרֵאשִׁית. כִּי הוּכַן מֵאָז לְמַתַּן קִנְיַן רֵאשִׁית: עוֹלָם הוּכַן
בְּאוֹת שֵׁנִי. כִּי יֵשׁ עוֹלָם שֵׁנִי. אָנֹכִי בְּאוֹת רִאשׁוֹן כִּי הוּא
אֶחָד וְאֵין שֵׁנִי: זָע אֶלֶף וַיֵּרֶא מוּל כִּסֵּא עֶשְׂרִים וְשִׁשָּׁה
דוֹרוֹת. עַד שֶׁנִּתַּן תְּחִלָּה לַהֲבָרוֹת. רוֹן דַּת אָנֹכִי בִּכְתַב
נוֹטַרִיקוֹן נַחְבֵּאת. אָנֹכִי אָנָא נַפְשִׁי כְּתֻבִית יַהֲבִית.
בְּאֵרַהּ לְעַמּוֹ פָּנִים בְּפָנִים. עַל כָּל נְקֻדָּה וּנְקֻדָּה תִּשְׁעִים
וּשְׁמֹנָה פָּנִים: יָהּ רָאָהּ וַיְסַפְּרֶהּ. הֱכִינָהּ וְגַם חֲקָרָהּ.
לְאוֹהֲבֶיהָ וּלְשׁוֹמְרֶיהָ וַיִּשְׁגָּבָהּ וַיִּתְמָרֵהּ: רְשֹׁם לְמַפְרֵעַ
אוֹתוֹתַי מַאֲמָרֶיהָ. יְהִיבָה כְּתִיבָה נְעִימִים אֲמָרֶיהָ: בְּשִׁנַּיִם
הָרְאשׁוֹנִים חַיָּתָם עֶלְבָּהּ. כִּי הִסְכִּיתוּם מִפִּי אֶל פִּהּ:
יִשְׁקֵנִי מִנְּשִׁיקוֹת וְלֹא כָּל נְשִׁיקוֹת סָחוּ יָרַד אוֹתָם מִיֵּין
הָרֶקַח לְהַשְׁקוֹת: קְצוּבוֹת וּנְעִימוֹת. וּפִתֵּי מַחְכִּימוֹת.
רְשׁוּמוֹת וַחֲתוּמוֹת. פְּתוּחוֹת וּסְתוּמוֹת: לְעַם אֲשֶׁר אָהַב.
בְּחָבָה יָהַב. וְהִנְחִיל נֶחְמָדִים מִזָּהָב. לְעַם לוֹ מְאָהָב:

The Lord reigneth for ever; thy God, O Zion! unto all generations. Hallelujah!

But thou, Most Holy! abidest among the praises of Israel; we supplicate thee, O Omnipotent!

I spake to the patriarchs by the name of Almighty God, and said to my world aforetime, it is sufficient; and on mount Sinai, I explained it (my name) to my beloved people, when they willingly submitted to my dominion, saying, beware that thou have no other god besides me. Thou shalt not take my name in vain, and be accounted guiltless before me. Remember and keep (the sabbath) for they are my two witnesses. Honor thy parents; for they who honor them honor me. Thou shalt not murder the form of the work of my hands. Thou shalt not even be suspected of committing adultery, lest thou be punished assuredly. Thou shalt not steal, then shalt thou be blessed, until there be not sufficient room to store it. Thou shalt not bear false witness against those who are the witnesses of my unity. Thou shalt not covet any thing, but my desirable things; these are elements of my laws and commandments; they bear testimony of me, and instruct that there is none besides me, and that I am the Almighty God.

O thou who livest, and existest eternally; and art tremendous, exalted, and holy.

In the Assyrian character, the Hebrew language, and the Egyptian dialect, didst thou cause the Hebrew daughter (the nation) to inherit thy law. Thou didst cause the Beth to precede the Aleph in the beginning of the creation: because the Aleph was ordained from all antiquity, for the delivery of the purchase of the first created thing. The world was established with the second letter, to inform us, that there is a second world; but Onochy (I am) begins with the first letter; to shew that he is one, and that there is not a second. He explained it (the law) to his people face to face; and on every point are ninety-eight explanations. The Lord saw and declared it; he prepared it, and also searched it, for those that loved and keep it; and taught it sweetly to them. If it is noted backwards, its letters from the following sentence, the words of the writing that was given, are pleasant. On the delivery of the two first commandments, their soul fainted; for they heard them from the mouth of God; it therefore is said, he kissed me with some of his kisses, but not all his kisses. They then spake to Moses,

יָהּ שׁוֹכֵן עֲרָבוֹת. רָד לְהַנְחִיל רְבָבוֹת. בְּעֶשְׂרִים וּשְׁנַיִם אֶלֶף מַרְכְּבוֹת. אֲשֶׁר מֵאֵשׁ וְשֶׁלֶג חֲצוּבוֹת: רַחוּם הַדָּר בַּשְּׁחָקִים. יִסַּד עוֹ מִפִּי עוֹלְלִים וְיוֹנְקִים. וּבְזוּת אַפְסֵי אֶרֶץ חֻקִּים. וְחֻר תּוֹרוֹת וְחֻקִּים:

אֵל נָא, לְעוֹלָם תִּעָרֵץ. וּלְעוֹלָם תִּקָּדֵשׁ. וּלְעוֹלְמֵי עוֹלָמִים תִּמְלוֹךְ וְתִתְנַשֵּׂא: הָאֵל מֶלֶךְ נוֹרָא מָרוֹם וְקָדוֹשׁ. כִּי אַתָּה הוּא מֶלֶךְ מַלְכֵי הַמְּלָכִים. מַלְכוּתוֹ נָצַח. נוֹרְאוֹתָיו שִׁיחוּ. סַפְּרוּ עֻזּוֹ. פָּאֲרוּהוּ צְבָאָיו. קַדְּשׁוּהוּ רוֹמְמוּהוּ. רֹן שִׁיר וְשֶׁבַח תָּקְפּוֹ תְּהִלּוֹת תְּבָאֲרְתּוֹ:

וּבְכֵן יְיָ קָנָנִי רֵאשִׁית דַּרְכּוֹ:

יְיָ קָנָנִי רֵאשִׁית דַּרְכּוֹ. אַלְפַּיִם שָׁנָה נִמְתַּקְתִּי בְּחִבּוֹ. עַד לֹא מָדַד עוֹלָם רָחְבּוֹ וְאָרְכּוֹ. מֶרֶם מָתַח רוֹם עַד כֹּה וְעַד כֹּה. וְקֶדֶם הֵכִין בָּם רֶכֶב אַרְתַּכּוֹ. אֲנִי הָיִיתִי מִשְׁתַּעֲשַׁעַת עַל בִּרְכּוֹ. מְשַׂחֶקֶת לְפָנָיו לְהַלְלוֹ וְלָבָרְכוֹ. מְשַׂחֶקֶת בְּתֵבֵל אוֹתִי אָיוֹם בְּעֶרְכּוֹ. לְהוֹדִיעַ לַכֹּל כִּי אֵין כְּעֶרְכּוֹ: וַאֲהִיָה אָמוֹן אֵצֶל אָדוֹן. וָאֶהְיֶה שַׁעֲשׁוּעִים יוֹם יוֹם. מְשַׂחֶקֶת עַד וֶה הַיּוֹם:

קֶדֶם מִפְעָלָיו מֵאָז. בְּקֶדֶם קַדְמוֹנִים קְדַמְתִּי מֵאָז. קֶדֶם עַמּוּדֵי רוֹם הָיִיתִי עַמּוּד מֵאָז. קֶדֶם פָּעַל יְסוֹד הָיָה יְסוֹדִי מֵאָז. קֶדֶם אֶבֶן פִּנָּה הָיִיתִי אֶבֶן פִּנָּה מֵאָז. קֶדֶם כָּל נְסָכִים הָיִיתִי נִסּוּכָה מֵאָז. (וּבְהִוּוֹת עוֹלָם מַיִם בְּמַיִם הָיִיתִי חֲקוּקָה מֵאָז). וּבְהִוּוֹת עוֹלָם תֹּהוּ וָבֹהוּ הָיִיתִי כַּנֵּר מֵאָז. וּבְהִוּוֹת חֹשֶׁךְ עַל פְּנֵי תְהוֹם הָיִיתִי כְּמְנֹרָה מֵאָז. קֶדֶם כָּל אֵלֶּה הוּא וַאֲנִי הָיִינוּ מֵאָז:

(וְהָיָה אָמוֹן מְהַרְהֵר לְמַעְנָהּ. וְאָמַר בְּלִבּוֹ אֶבְרָא עוֹלָם בְּבִינָה בַּעֲבוּר אַמָּנָה):

desiring him to cause them to drink of the spiced wine. The precepts are limited and beautiful; they make the simple wise; some are sealed, and some are noted; some sections are open, and some are closed. With love he gave the law to those that he loved; and caused the people, beloved by him, to inherit that which is more precious than gold. The Lord who dwelleth above the heavens, came down with two and twenty thousand angels, formed of fire and snow, to cause the ten thousands of Israel to inherit the law. The Most Merciful, who dwelleth above the skies, ordained strength out of the mouths of babes and sucklings; and for their merit, he established the ends of the earth; and admonished them to observe his laws and statutes.

And thus it is said, the Lord possessed me in the beginning of his way.

The Lord possessed me in the beginning of his way. Two thousand years before the creation of the world I was sweet to his palate; before that he measured the length and the breadth of the world; before he spread out the heavens to their extent, and before he prepared his throne in them I was delighted on his knee, rejoicing before him, to praise and bless him; I rejoiced in the world, when the tremendous God had appointed me to make known to all, that there was none like him; and I was brought up near the Lord, and was his delight daily, rejoicing before him to this day.

Long before any of his works, and long before the ancient things, I existed; long before he formed the pillars of heaven, I was a pillar; long before he laid the foundation of the world, I was founded; long before the corner stone was laid, I was the corner stone; long before there were any princes, I was appointed; and when the world was water, I existed; and while the world was a chaos, I was then as a light; and when darkness was on the face of the deep, I was long before as a lamp; before all these, I had been with him of old.

I was ever appointed from the beginning; a decision deduced from an agreement, or equality of texts, was ordained by me from the beginning; to search and to seek all from the beginning; who shall arise first, what generation shall exist first; he who was from the beginning, will at the end be the first; the princes of mankind were appointed by me from the beginning; and I was appointed by my King, who is exalted as supreme above all.

מֵעוֹלָם נִסַּבְתִּי מֵרֹאשׁ. גְּזֵרָה שָׁוָה גָּזַר בִּי מֵרֹאשׁ. לַחֲקוֹר וְלִדְרוֹשׁ. הַבֵּל מֵרֹאשׁ. מִי יַעֲלֶה בְרֹאשׁ. מִי יִהְיֶה בְרֹאשׁ. מַה שָּׁתָּה מֵרֹאשׁ. הוּא שֶׁיִּהְיֶה בְּסוֹף לְרֹאשׁ: נִסְיְכֵי אָדָם נָסְבוּ בִי מֵרֹאשׁ. וְנִסַּכְתִּי לְמַלְכֵי הַמִּתְנַשֵּׂא לְכָל לְרֹאשׁ:

וְהָיָה אֵלָיו בְּרִבְרֹה. וְנִשְׁתַּעֲשַׁע בְּרִבּוּרָה. וְאָמַר בַּעֲבוּרָה. אֶבְרָא עוֹלָם לְהַגְּבִירָה. וְלַהֲוֹרוֹת לְהַסְבִּירָה:

מַקְדְּמֵי אָרֶץ (כ״ו מִקְדּוּמֵי אָרֶץ). דְּבָרִים שִׁבְעָה קָדְמוּ לָאָרֶץ. כִּסֵּא רָם וְנִשָּׂא קָדַם לִשְׁמֵי עָרֶץ. כִּסֵּא יִשְׂרָאֵל קָדַם לְמַמְלְכוֹת הָאָרֶץ. אֻמּוֹת הָעוֹלָם קָדְמוּ לְמוֹסְדֵי אָרֶץ: שֵׁם מָשִׁיחַ קָדַם לְשֵׁמוֹת אֲשֶׁר בָּאָרֶץ. גַּן עֵדֶן קָדְמָה לְעַנְוֵי אָרֶץ. עָרוּךְ מֵאָתְמוֹל תּוֹפֶת קָדַם לְרִשְׁעֵי אָרֶץ. יִשְׂרָאֵל וְהַתְּשׁוּבָה קָדְמוּ לְיוֹשְׁבֵי הָאָרֶץ. וַאֲנִי לָהֶם קָדַמְתִּי מַקְדְּמֵי אָרֶץ:

וְהָיָה מֶלֶךְ בְּמִסְבּוֹ. מְהַרְהֵר בְּמַדַּת טוּבוֹ. וְאָמַר בְּלִבּוֹ. אֶבְרָא עוֹלָם לְיַשְּׁבוֹ. בַּעֲבוּר יִשּׁוּבוֹ:

בְּאֵין תְּהוֹמוֹת חוֹלָלְתִּי. דָּאָרֶץ עַד לֹא נִתְחוֹלְלָה נִתְחוֹלָלְתִּי. וּבְאֵין חֹשֶׁךְ עַל פְּנֵי תְהוֹם הֵאַרְתִּי וְהִנַּחְתִּי. וּבְאֵין קוֹרֵא תְּהוֹם אֶל תְּהוֹם בְּפִיו נִקְרֵאתִי. וּבְעֵת נִבְקְעוּ בְּרַעְתּוֹ נִבְקְעוּ בְּרַעְתִּי. וּבְתְהוֹם רַבָּה מִשְׁפָּטִי מָלֵאתִי. וַעֲלֵיהֶם חֹק חַגְתִּי וְנִגְבַּלְתִּי. וּבְתַנִּינִים אֲשֶׁר בִּתְהוֹמוֹת נִתְהַלָּלְתִּי:

בְּאֵין מַעְיָנוֹת נִכְבְּדֵי מָיִם. וּבְאֵין מַעְיָנוֹת מַעְיְנֵי נוֹבַעַת מָיִם. וּבְאֵין נְהָרוֹת נְהָרֵי מוֹשֵׁךְ מָיִם. וּבְאֵין בְּאֵרוֹת בְּאֵרֵי נוֹבַעַת מָיִם. וּבְאֵין מְקוֹרוֹת מְקוֹרֵי חַיִּים מָיִם. וּבְאֵין מַיִם

Of the ancient things on the earth, I was most ancient; seven things preceded the creation of the earth: the high and exalted throne preceded the mighty heavens; the throne of Israel preceded the kingdoms of the earth; the patriarchs preceded the foundations of the earth; the name of the Messiah preceded all names in the earth; paradise preceded the meek of the earth; Tophes (hell) was ordained of old, to precede the wicked of the earth; Israel, and repentance preceded the inhabitants of the earth; but I preceded all the ancients of the earth.

When there was no depths I was brought forth; and before the earth was brought forth, I was in being; and when there was no darkness on the face of the deep, I shone with splendour; and before deep called to deep, I was called by his mouth; and when they were broken up, they were broken up at his will, and also with mine; and with the great abyss I fulfilled my judgment, and set bounds to them; and by the great fish that are in the depths was I praised.

And when there were no springs, the glorious water existed; and when there were no fountains, my fountain bubbled with water; and when there were no rivers; my river flowed with water; and when there were no wells of water, my well spouted water; and when there were no springs, my spring had living water; and when there was no water, I was like a pool of water; and 'ere there was a bath of water, I was a bath to the Lord's Israel, to sprinkle on them, to cleanse them better than a bath of water.

Before the mountains were settled, the corners of the world were planted by me; the mountains of Israel were fixed by me, and the everlasting hills were made known through me; the mountains of God assembled for my sake; in a balance and scales were they weighed by me; the strength of their height and the depth of their foundation were obedient to me; and when I attended at Sinai, they all were moved; and at mount Moriah they all were obedient; and through me it is known on what her sockets are fixed; and with my seal the earth and its sockets were sealed.

And before the hills was I brought forth, and for searching the high places of the world, was I praised; the hill of frankincense I brought forth; and every exalted hill was begotten by me; and when the hills were exalted, in righteousness was I exalted; and every hill and mount was preceded by my height; and from my heights to the heights of the world,

הָיִיתִי כִּבְרֵכַת מָיִם. וּבְאֵין מִקְוֵה מָיִם. מִקְוֵה יִשְׂרָאֵל יְיָ לְהַוּוֹת מִמִּקְוֵה מָיִם:

בְּטֶרֶם הָרִים הָטְבָּעוּ. זְוִיוֹת עוֹלָם בִּי נָטָעוּ. הֲרָרֵי יִשְׂרָאֵל בִּי נִתָּקָעוּ. הֲרָרֵי עַד בִּי נִתְיַדָּעוּ. הֲרָרֵי אֵל בִּי נִתְוַדָּעוּ. בְּפֶלֶס וּבְמֹאזְנַיִם בִּי נִשְׁקְלוּ וְנוֹדָעוּ. תּוֹעֲפוֹת גַּבְהָם וּמְחֻקְרֵי יְסוֹדָם בִּי נִשְׁתַּמָּעוּ. וּבְהַוָּדְעִי בְּסִינַי כֻּלָּם נִוַּדָּעְוּעוּ. וּלְהַר הַמּוֹרִיָּה כֻּלָּם נִכְרָעוּ. וְעַל מָה אֲדָנֶיהָ הָטְבָּעוּ. בְּטַבַּעְתִּי אֶרֶץ וַאֲדָנֶיהָ הָטְבָּעוּ:

לִפְנֵי גְבָעוֹת חוֹלָלְתִּי. חֵקֶר גְּבָעוֹת עוֹלָם נִתְחוֹלַלְתִּי. גִּבְעַת הַלְּבוֹנָה אֲנִי חַלְתִּי. וְגִבְעָה נִשָּׂאָה אֲנִי הוֹלַדְתִּי. וּגְבָעוֹת כְּנִשָּׂאוּ בְּצִדָּקָה נִתְנַשֵּׂאתִי. וּלְכָל הַר וְגִבְעָה קָרְמָה גִּבְעָתִי. וּמִגִּבְעוֹתַי לְגִבְעוֹת עוֹלָם דָּלַגְתִּי. וּמִגִּבְעוֹת עוֹלָם לְגִבְעַת סִינַי נִגְבָּלְתִּי:

עַד לֹא עָשָׂה אֶרֶץ וְחוּצוֹת. סַבּוּר הָאָרֶץ וְסַבּוּר חוּצוֹת. סַבּוּרִי הָיָה מַשְׁתִּית אֶרֶץ וְחוּצוֹת. וּמִשְׁתַּיֵת סַבּוּרִי הוֹשָׁתוֹ אֶרֶץ וְחוּצוֹת. מֵחֵיקִי אֶל חֵיק הָאָרֶץ וּמֵחֵיק הָאָרֶץ אֶל חֵיק חוּצוֹת. וּמַמַּשְׁתִּיתִי הָיָה מַשְׁתִּית הָאָרֶץ וְחוּצוֹת. כְּפִי תַּחֲרָא בֵּין אֶרֶץ וְחוּצוֹת:

וְרֹאשׁ עַפְרוֹת תֵּבֵל. יְצִיר אֲשֶׁר יָצַר רֹאשׁ עַפְרוֹת תֵּבֵל. מִמֶּנּוּ הֵצִיק מְצוּקֵי תֵּבֵל. וַיָּשֶׁת עֲלֵיהֶם תֵּבֵל. כִּתְרוּמָה הוּרַם רֹאשׁ עַפְרוֹת תֵּבֵל. כְּחַלָּה מֵעֲפָה הִפְרִישָׁם לְחַבֵּל. וּמִזֶּבַח אֲדָמָה הָיָה רֹאשׁ לְתֵבֵל. מִגּוּשִׁי הָשְׁלַךְ עָפָר לְתֵבֵל. הוּא הָיָה רֹאשׁ עַפְרוֹת תֵּבֵל:

בַּהֲכִינוֹ שָׁמַיִם שָׁם אָנִי. כְּאֹהֶל עֵת טָרַם מְתָחָם יוֹתֵר מֵהֶם מְתָחַנִי. כַּהוֹק עֵת טֶרֶם נָטָם אֶצְלוֹ נָטַנִי. בִּימִין טֶרֶם טִפְחָם מִימִינוֹ אֵשׁ דָּת טִפְחַנִי. וּבְוֶרֶת טֶרֶם תִּקְנָם

did I leap; and from the heights of the world to the height of mount Sinai was my bound.

Before he made the holy land and other countries, even the navel of that land, and the navel of other countries, my navel was founded; and from the foundation of my navel, were they all founded; from me he founded that land, and from that land he founded all the other countries; and from my foundation, they were all founded, as the mouth of an habergeon between that land, and other countries.

And before he had formed the principal creature from the highest dust of the world, as the cake from the dough did he separate him from the world; for the altar of earth was the principial of the world; from him proceeded those that were like the pillars of the earth, and on them he founded the world; as the heave-offering was he heaved up from the highest dust of the earth; from my clod, dust was cast for the world; for it was the highest dust of the world.

When he fashioned the heavens, I was there; long before the time that he spread them out, he spread me out; before the time that he extended them as a thin veil by him, he extended me; before that his right hand spanned the heavens, his right hand spanned me a fiery law; with the span that he prepared them out as a tent, he extended me also; that his fingers fixed them, he fixed me; and at the time that he spread them out as a tent, he extended me also; to their extension he set limits, but to my extension he set no bounds.

When he set a compass upon the face of the abyss, for my sake he formed three decrees, for the height of heaven, the depth of the earth, and of the abyss; when he gave his decree to the sea, he set my compass upon the face of the abyss; when he fixed the foundation stone upon the face of the doors of the abyss; when he portrayed leviathan on the gates of the abyss; when he fixed the corner stone, that the abyss should not overflow the world; when he set a compass, my decree subdued the abyss.

When he strengthened the skies above, I was strengthened in the high heavens; when he established the heavens for his throne, I was his throne; when he strengthened the skies for his strength, I was his strength; when he strengthened his habitation with his mighty arm, I was as an amulet on his arm; when he strengthened his dwelling to sanctify it, I dwelt with his holy name; when he strengthened the

בָּהּ תְּקָנָנִי. וְאֶצְבָּעוֹת טֶרֶם קִבָּעָם בְּאֶצְבְּעוֹתָיו קִבָּעַנִי. וְעֵת אֲשֶׁר פֵּרְשָׁם כָּאֹהֶל כִּיְרִיעָה פֵּרַשַׂנִי. וְלִירִיעוֹתָם אָמַר דַּי וְלִירִיעוֹתַי לֹא אָמַר דַּיֵּנִי:

בְּחוּקוֹ חוּג עַל פְּנֵי תְהוֹם. לְמַעֲנִי חַק שַׁלְשָׁה חֻקִּים עַל רוֹם וְעַל תַּחַת וְעַל תְּהוֹם. בְּשׁוּמוֹ לַיָּם חֻקּוֹ חֻקִּי חָג עַל פְּנֵי תְהוֹם. בְּחֻקּוֹ אֶבֶן שְׁתִיָּה עַל פְּנֵי תְהוֹם. בְּחֻקּוֹ לְוָיָתָן עַל דַּלְתוֹת תְּהוֹם. בְּחֻקּוֹ אָבָן פִּנָּה שֶׁלֹּא יַצִּיף לָעוֹלָם תְּהוֹם. בְּחֻקּוֹ חוּג חֻקִּי כָּבוּשׁ עַל תְּהוֹם:

בְּאַמְצוֹ שְׁחָקִים מִמָּעַל. מִתְאַמְּצֹת הָיִיתִי בְּמֵרוֹמֵי מַעַל. בְּאַמְצוֹ עֲרָבוֹת לִרְכוּבוֹ. הָיִיתִי רְכוּבוֹ. בְּאַמְצוֹ שְׁחָקִים לְעֻוּזּוֹ. הָיִיתִי מָעֻוָּה. בְּאַמְצוֹ מְעוֹנָה בְּזִרוֹעוֹ. הָיִיתִי כֻּקְמַע עַל זְרוֹעוֹ. בְּאַמְצוֹ זְבוּל לְקָדְשׁוֹ. הָיִיתִי זְבוּלָה בְּשֵׁם קָדְשׁוֹ. בְּאַמְצוֹ עֲרָכֶל תַּחַת רַגְלָיו. הָיִיתִי מִשְׁתַּעֲשַׁעַת עַל אַרְכּוּבוֹת רַגְלָיו. בְּאַמְצוֹ שָׁמַיִם וּשְׁמֵי הַשָּׁמַיִם. וְהַמַּיִם אֲשֶׁר מֵעַל הַשָּׁמַיִם. בְּאַמְצוֹ כָּל אֵלֶּה אִמְצַנִי נוֹטֶה שָׁמָיִם:

בַּעֲזוֹז עֵינוֹת תְּהוֹם. נָעֲזָה מַעְיְנֵי מְמַעְיְנוֹת תְּהוֹם. נִתְעַזּוּ מֵימֵי מִמֵּימֵי תְהוֹם. בְּטֶרֶם נֶעֱזוּ עַזִּים עַזָּה הָיִיתִי עַל תְּהוֹם. בְּשׁוּמוֹ לַיָּם חֻקּוֹ. שָׂם עֲלֵיהֶם חֻקִּי. וּמַיִם לֹא יַעַבְרוּ פִּיו. כֵּן לֹא יַעַבְרוּ עַל פִּי. וְנִשְׁתַּכְלַל עוֹלָם בְּמַאֲמַר פִּי שֶׁהָיִיתִי בְּפִיו:

בְּחוּקוֹ מוֹסְדֵי אָרֶץ. סָד בְּמוֹסָדֵי מוֹסְדֵי אָרֶץ. הֲמָה הַיּוֹצְרִים הַיְצוּרִים אֲשֶׁר בָּאָרֶץ. וְיוֹשְׁבֵי נְטָעִים נִטְיַעַת שׂרֵק בָּאָרֶץ. לִנְטוֹעַ שָׁמַיִם וְלִיסוֹד אָרֶץ. וּגְדֵרָה נַעֲשֵׂיתִי גָדֵר בָּאָרֶץ. וְעִם הַמֶּלֶךְ בְּמַלַאכְתּוֹ מָלַךְ בִּי מֶלֶךְ עַל כָּל הָאָרֶץ. הִמְלִיכַנִי וְהִמְלַכְתִּיו עַד לֹא שָׁמַיִם וָאָרֶץ.

heavens, that are under his feet, I was dandled on his knees; when he strengthened the heavens, and the heavens of heavens, and the waters that are above the heavens; when he established all these, he that extended the heavens, established me.

When he strengthened the fountains of the abyss, my springs were stronger than the springs of the abyss; for my waters were strong before the waters of the abyss; and before they were strengthened, I was strong over the abyss: when he set bounds to the sea, he set my decree upon them; and as the waters should not pass his commandment, so were they not to pass my commandment; the world was founded by the words of my mouth, for my words were in his mouth.

When he appointed the foundations of the earth, with my foundation, he founded the foundation of the earth; which are the righteous, that were formed in the earth; and they that dwelt among plants, even the plant of a noble vine; therewith to extend the heavens, and found the earth; for I was made a fence to fence the earth; and I was with the king in his work, when the sovereign of all the earth consulted me; he caused me to reign, and I acknowledged his sovereignty before heaven and earth existed; and from the day that he spake, and called the earth into existence, he called me as the principal of all the generations of the earth. He called before me, Adam, who was formed of the earth; he called Noah, who was a righteous man on the earth; he called Abraham, who was of the nobles of the earth; he called Isaac, who sowed in the earth; he called Jacob, who is sealed in the mighty heaven; he called the holy tribes that were on the earth; and concerning every one of them was I asked by the creator of the earth.

Then stood up Adam, the first of created souls, as in this book of the generations of noted men; and the Lord said unto her, behold, this is a wise man, full of wisdom; being like to one of the angels of high degree, whose fear and dread is on the beasts and cattle, of all which I have created on earth; and by his knowledge he gave names to them; after which, he called me by my honored glorious name.

When he explained this book of the generation of man, he found that the third generation was thrust out from man; when they began to call by the name of God, the work of the hands of man; the tenth generation also rose up, and

וּמִיּוֹם הִבָּרֵא וַיִּקָּרֵא אֶרֶץ. קָרָא לִי רָאשֵׁי דוֹרוֹת אָרֶץ:
מ' נגנין קָרָא לְאָדָם הַנּוֹצָר מֵאָרֶץ. קָרָא לְנֹחַ אִישׁ צַדִּיק בָּאָרֶץ. קָרָא לְאַבְרָהָם מֵאַצִילֵי אָרֶץ. קָרָא לְיִצְחָק הַזּוֹרֵעַ בָּאָרֶץ. קָרָא לְיַעֲקֹב הַנֶּחְתָּם בְּשִׁמֵּי עָרֶץ. קָרָא לִשְׁבָטִים לְקִדּוּשִׁים אֲשֶׁר בָּאָרֶץ. וְעַל כָּל אֶחָד וְאֶחָד שְׁאָלַנִי יוֹצֵר הָאָרֶץ:

עָמַד אָדָם רֹאשׁ לִנְשָׁמוֹת. וֶה סֵפֶר תּוֹלְדוֹת אָדָם רְשׁוּמוֹת. וְאָמַר אֵלֶיהָ הִנֵּה וֶה חָכָם מָלֵא חָכְמוֹת. בְּצֶלֶם וּבִדְמוּת אוֹתוֹ לְדַמּוֹת. כְּאַחַד מִמֶּנּוּ מְעֻלֶּה בְּאֵימוֹת וּמוֹרָאוֹ עַל חַיּוֹת וּבְהֵמוֹת. וְכֻלָּם יָצַרְתִּי עֲלֵי אַדָּמוֹת. וּבְרַעְתּוֹ קָרָא לָהֶן שֵׁמוֹת. וַאֲחֵרֵי כֵּן קָרָא שְׁמִי הַנִּכְבָּד וְהַנּוֹרָא בַּשֵּׁמוֹת:

פֶּרֶשׁ וֶה סֵפֶר תּוֹלְדוֹת אָדָם. וְנִמְצָא דּוֹר שְׁלִישִׁי דָּחוּף מִבְּנֵי אָדָם. כְּחוֹתֵל לִקְרוֹא בְּשֵׁם מַעֲשֵׂה יְדֵי אָדָם. וָקָם דּוֹר עֲשִׂירִי מֻקְלָקָל בָּאָדָם. וַיִּרְאוּ בְּנֵי הָאֱלֹהִים אֶת בְּנוֹת הָאָדָם. וַיֵּרָא יְיָ כִּי רַבָּה רָעַת הָאָדָם. וַיֹּאמֶר יְיָ אֶמְחֶה אֶת הָאָדָם. לוּלֵי נוֹלַד אִישׁ צַדִּיק בָּאָדָם. וֶה יְנַחֲמֵנוּ אוֹמְרִים מִלְמַעְלָה פְּנֵיהֶם פְּנֵי אָדָם. וּלְמַטָּה אוֹמְרִים וֶה יְנַחֲמֵנוּ בְּנֵי אָדָם: וְאָמַר אֵלֶיהָ הִנֵּה וֶה אָדָם תַּחַת אָדָם. וּמְצָא חֵן וְשֵׂכֶל טוֹב בְּעֵינֵי אֱלֹהִים וְאָדָם:
צָץ מִמְּזָרַח וְכַשַּׁחַר עָלָה. וְנִקְרָא עַיִט פּוֹרֵחַ עַל פְּנֵי מַעְלָה. אַב הֲמוֹן נִקְרָא וְנִתְעַלָּה. וּבְעֹשֶׁר נִצְרַף וְלֹא נִמְצָא בּוֹ עַוְלָה. עֲבוֹדָה זָרָה עַל יָדוֹ בָּטְלָה. וְקֶרֶב רְחוֹקִים לִזְכוּת מֻנְטָלָה. הִבְּירַנִי וְהִכָּרְתִּיו בְּאַהֲבָה כְּלוּלָה: כְּדֵי הוּא לָךְ לְשֵׁם וְלִתְהִלָּה. לִשְׁמוֹר מִצְוֹתַיִךְ יוֹמָם וָלַיְלָה. דּוֹרוֹת אֲשֶׁר זָכוּ לְפָנָיו לֹא זָכוּ לְמִילָה.

corrupted their ways among men; when the sons of God saw the daughters of man; and he saw that the evil of man was great; and the Lord said, I will destroy the man; were it not that a righteous man (Noah) was born among men; this shall comfort us, said they above, whose faces are as the face of man; and below they said, this shall comfort us among the children of man; then he said unto her, lo, this is man instead of man; and shall find grace, and good understanding, in the sight of God and man.

He (Abraham) sprung up from the east, and rose as the morning; he was compared to an eagle that soars on high; he was exalted and called the father of a multitude, and was tried ten times, and no iniquity was found in him; he caused the worship of idols to cease; and meritoriously brought those that were cast far off, near to the worship of God; he knew me, and I knew him with perfect love; the Lord therefore said to me, he is worthy of thy name and praise, to observe thy commandments day and night; for the preceding generations did not merit circumcision: but from the time that he was sealed therewith, he was appointed the principal of prayer.

His only son (Isaac) was considered as an whole burnt-offering; as the basket of first fruits was he accepted; as a lamb to the slaughter, he ran hastily; for three days was he troubled in mind, yet did his soul not revolt; therefore, behold, take counsel of me, thou law of counsel, and take him to the joyful nuptial canopy; to meditate in the field, he went forth to meet thee; and for his sake, the angels from their retirement cried aloud bitterly.

He (Isaac) removed the man of the field (Esau) from the blessings, and brought the perfect man (Jacob) near thereto; he that dwelt in the tents, and was sealed in the heavenly tents, as his form in the celestial throne, of which the angels, who ascended and descended, in surprise exclaimed, the form of this signet is more beautiful than the form of any other signet; from this signet proceeded the signet of the twelve tribes; with the king's signet were they all sealed, and for thy sake have I sealed them on my heart, and on my arm.

All these things were perfected when the everlasting people arose; when the two thousand years were completed that the creation of the law preceded the creation of the world; and two thousand four hundred and forty-eight years

וּמֵעֵת נִתְחַתְּמָה בּוֹ נִתְמַנָּה רֹאשׁ לְכָל תְּבֻלָּה:
קָרְבָּן שֶׁגֶם יְחִידוֹ נִמְצָא. כְּטֶנֶא בְּכוּרִים אָז נִרְצָה.
כְּשֵׂה לָטֶבַח רָץ בְּמֵרוֹצָה. שִׁלְשָׁה יָמִים מֵרַךְ וְנַכְשׁוֹ
רֹא קָצָה. הַוָּעֲצִי נָא עִמִּי דַּרְתִּ מוֹעֲצָה. וְלִקְחִי אוֹתוֹ
לְחַפֵּרְתִּ עֲלִיצָה. לָשׁוּחַ בַּשָּׂדֶה לִקְרָאתֵךְ יָצָא. וּלְמַעֲנוֹ
אֲרָאֵלִים מִמְּחִיצָה. מַר צָעֲקוּ חוּצָה:
רֶחַק אִישׁ שָׂדֶה וְקָרֵב אִישׁ תָּם. יֹשֵׁב אֹהָלִים בְּאָהֳלֵי
רוֹם נֶחְתָּם. וְגַם בַּמֶּרְכָּבָה הָאֲרוּ נֶחְתָּם. עוֹלִים בְּמַעֲלוֹתָם
וְיוֹרְדִים בִּירִידָתָם. תְּמֵהִים עַל מַרְאֶה זֶה חוֹתָם. וְאָמַר
אֵלֶיהָ הִנֵּה זֶה חוֹתָם יָפֶה מִכָּל חוֹתָם. חוֹתָמוֹת שְׁנַיִם
עָשָׂר נֶחְתְּמוּ מִזֶּה חוֹתָם. בְּטַבַּעַת הַמֶּלֶךְ טְבוּעִים בְּאֶחָד
חוֹתָם. עַל לֵב וְעַל זְרוֹעַ לְמַעֲנֵךְ חָתַמְתִּי חוֹתָם:
שְׁלֻמוּ כָל אֵלֶּה בַּעֲמוֹד עַם עוֹלָם. בְּשָׁלְמוּ אַלְפַּיִם עַד
שֶׁלֹּא נִבְרָא עוֹלָם. וְאַלְפַּיִם וְאַרְבַּע מֵאוֹת וְאַרְבָּעִים
וּשְׁמֹנֶה שָׁנָה מִשֶּׁנִּבְרָא עוֹלָם. אָמְרָה תּוֹרָה זֶה מֹשֶׁה
אֲשֶׁר נִקְרָא עָנָו מֵעוֹלָם. וַיְדַבֵּר יְיָ אֶל מֹשֶׁה אֲשֶׁר נִכְתָּב
מֵעוֹלָם. הוּא יֵרְשִׁי מוֹרַשְׁתּ עוֹלָם. וְהוּא יָקְחִי מַתְּנַת
עוֹלָם. וְכָל בָּאֵי עוֹלָם יַאֲמִינוּ בִי לְעוֹלָם:
וְהָיָה אֵל אֱמוּנָה, מְהֵרְהֵר לְמַעֲנָה, וּמִבֵּין בַּחֲנִינָה,
אֲבָרָא עוֹלָם, בְּבִינָה בַּעֲבוּר אֲמָנָה:
תּוֹלְדוֹת רוֹם וְהַחַת בְּהִוָּדְעָם. וּבְשִׁבְעָה קוֹלוֹת כְּנִרְאוּ
בְנֹעַם. שְׁתַּיִם זוּ שָׁמַעְנוּ שִׁמְעָם. וְלִשְׁתֵּי שְׁמִיעוֹת נֶחֱלַק
קוֹל רַעַם. לַגּוֹיִם קוֹל זַעַם. וּלְיִשְׂרָאֵל קוֹל נַעַם. וְאָמְרוּ
הַכֹּל מַה זֶּה קוֹל מֵרָעָם. הוֹלֵךְ וּמִתְגַּלְגֵּל. כְּגַלְגַּלֵּי רַעַם.
וְאָמַר לָהֶם יֶשׁ לִי טַעַם בֵּינִי וּבֵין עָם. וְרָכָב רִבּוֹתַיִם
נִתְכַּוְּנוּ מוּל עָם. וְשִׁבְעָה רְקִיעִים נָטוּ בְּזוּ עָם. בַּזֶּרֶת

from the creation of the world; the law said, this man Moses, who ever was called meek; as ever was written in me, and the Lord spake unto Moses; he shall inherit me for an everlasting possession, and he shall receive me for an everlasting gift; and all that enter the world, shall believe in me (the law) for ever.

The generations of heaven and earth were moved, when they saw them receive the law with seven voices pleasantly; when they said, we have heard the first two commandments; when the thundering voice was divided into two; to the heathen, a voice of anger; but to Israel, a sweet tuned voice; when they all said, what means this thundering voice, that waxes louder, and rolls along as the rolling thunder? He answered, the reason is, an agreement between me and my people, when myriads of angels attended on the people; and the seven heavens inclined for the sake of this people; for with the span that he prepared them, he rent them, and removed them from their place, when they dropped fragrant spice; and the ministering angels said, what is the reason of this? it is nothing else, but that the God of Israel, from his holy abode, giveth his mighty strong law to his people; and thus he said to the meek one, go down, and admonish the people.

And all the people rejoiced with the pleasant words of the law; the messenger also was appointed their shepherd; as is said, and Moses went down from the mount unto the people.

And thus Moses went down from the mount to the people. He had with him commandments and statutes, clearly explained, for those that are weaned from the milk to suck the breasts that flow with wisdom; wisdom increaseth and floweth from them, as a fountain of living water, sweeter than honey, and the dropping of honey-combs; they enlighten the splendor of the eyes, they heal the bones, and moisten them with marrow; they are good, perfect, and righteous; more precious than precious stones, and more desirable than fine gold; they were written with the finger of him who dwelieth above the heavens; they who observe them, are clear from sin; for they justify all those that study them; their words are engraven in the book, and those who study them are written to justification: it (wisdom) is a tree of life to those that lay hold on it, glorious chains, and ornaments of grace; the compass of virtue; the element's element; for their sake God established heaven and earth; he caused

אֲשֶׁר תִּכְּנָם בָּהּ קְרָעָם. וַיַּשֵּׂם וַיִּפְעֵם מְמֻקּוֹמָם וּמִמַּפְעָם.
וְהָיוּ נוֹטְפִים בְּשֵׂם מִוְּעָם. וְאָמְרוּ מַלְאֲכֵי הַשָּׁרֵת מַה זֶּה
הַמַּעַם. נוֹרָא אֱלֹהִים מִמִּקְדָּשׁוֹ הַמַּנְעָם. אֵל יִשְׂרָאֵל הוּא
נוֹתֵן עֹז וְתַעֲצֻמוֹת לָעָם. וּבְכֵן אָמַר לָעָנָו רֵד הָעֵד בָּעָם:
וַיִּשְׁמְחוּ כָּל הָעָם. בְּשִׂמְחַת אֲמֵרֵי נֹעַם. וְנִתְמַנָּה צִיר
רוֹעָם. וַיֵּרֶד מֹשֶׁה מִן הָהָר אֶל הָעָם:

פ וּבְכֵן וַיֵּרֶד מֹשֶׁה מִן הָהָר אֶל הָעָם:

אֹתוֹ מְצוֹת וְחֻקִּים. בָּאֵר הֵיטֵב חֲקוּקִים. גְּמוּלֵי חָלָב
מְנִיקִים. דַּדֵּימוּ חָכְמָה מְפִיקִים. הַשְׁפֵּעַ מְקוֹר מַיִם חַיִּים
מְזַנְּקִים. וּמְנֹפֶת צוּפִים וּמְדַבַּשׁ מְתוּקִים. זַהַר לָעֵינַיִם
מַבְהִיקִים. חִבֵּשׁ לַעֲצָמוֹת מַשִּׁיקִים. טוֹבִים וְיָשָׁרִים
וְצַדִּיקִים. יָקָרִים מִפְּנִינִים וּמִכָּל חֲשׁוּקִים. כְּתַב אֲצַבַּע
שׁוֹכֵן שְׁחָקִים. לְנוֹצְרֵימוֹ מֻחְטָא מְנַקִּים. מַצְדִּיקִים לְכֹל
בָּם עוֹסְקִים. נִדְבָּרֵימוֹ בַּסֵּפֶר נֶחְקָקִים. סוֹפְרֵימוֹ בְּצֶדֶק
מְחֻקָּקִים. עֵץ חַיִּים הִיא לַמַּחֲזִיקִים. פְּאֵר לְוַת חֵן
וַעֲנָקִים. צְדָקוֹת מְלֵאִים וְלֹא רֵקִים. קְדוּמִים טֶרֶם יְסוֹד
אַפִּיקִים רוֹם וָעֹמֶק אֵל בָּם הֵקִים. שִׁמְעָם לְשׁוֹשַׁנַּת
הָעֲמָקִים. תּוֹצְאוֹתָם לְחֵיק מַמְתַּקִּים:
מַמְתַּקִּים דִּבְרֵי אֱלֹהִים. לְאוֹמְרֵי אֵין כָּמוֹךָ בָּאֱלֹהִים.

פ וַיְדַבֵּר אֱלֹהִים:

תִּתּוֹ קוֹל עֹז אֶל אֵלִים. שֶׁלְּהָבוֹ לַפִּידֵי גָחָלִים. רָצוּ
בְרָקִים קַלִּים. קוֹלוֹת הֵרְעִימוּ גַּלְגַּלִּים. צָרַח שׁוֹפָר
מְמֻעָלִים. פֶּצֶמָה רְקוּעַת שְׁעוּלִים. עַמִּים אֲחָזוּם בָּהָלִים.
סַעַר צִירִים וַחֲבָלִים. נָהִי כַּיּוֹלֵדָה חָלִים. מְרַצְּדִים הָיוּ
מָגְבָּלִים. לְבָנוֹן וְשִׂרְיוֹן כַּעֲגָלִים. כַּרְמֶל וּבָשָׁן כְּמוֹ אֵילִים.
יַחַד תָּבוֹר וְכָל תְּלוּלִים. טָרְחוּ בְּגִבְהָּהּ וְנִמְצְאוּ פְסוּלִים.

the nation that is compared to the rose of the valley to hear them; the palate of those that discourse of them is sweetened.

The words of God were sweet to those who said, there is none like unto thee among the gods! And God spake.

When the God of gods uttered his mighty voice, the flaming angels who are as burning coals, swiftly ran like lightning; the orbs issued a thundering sound; while the Most High spoke aloud; the surface of the earth was rent; the people were seized with dread, sorrow, pain, and trouble; they lamented as a woman in pain of travail; the bounding hills skipped, Lebanon and Syrion as calves, Karmel and Boshon as rams, also Tovor and every mountain; they wearied themselves with rising, yet, were they considered as profane: for the High Eternal God had respect to the humble, and therefore would not put the humble mount Sinai to shame, but inclined his heavens upon it, and adorned it with clouds and thick darkness, and dwelt thereon amongst a choir of Erelim (angels). His majestic voice he caused those to hear that were encamped at a limited distance round the mount, by saying, we will do, and be obedient; they received the law. The first word that he caused those that were crowned to hear, was Onochy (I am).

Thou didst cause thy words to be heard by those that were crowned, and the mountains were broken in pieces at thy voice: when thou didst say, I am the Lord thy God.

Whose work is perfect; he built chambers in yon heights, fenced the nethermost earth, set bounds to the raging sea; he maketh the exalted luminaries shine, and guideth them night and day; he causeth lightning and thunder; he multiplieth dew and rain, and causeth the plants to grow with the but of the ridges. I am the creator and former of all souls; they deposited all their spirits into my hand. I prepare their food with dainties; I kill and revive again, but I live for ever. My miracles are great and mighty, and exist for ever and ever. I have helped thee, because of the covenant with the perfect patriarchs; redeemed thee from the bondage of the Egyptians; sunk them in the depths of the abyss; divided the sea before thee, and fed thee with the delicate manna: I hastened to choose thee for me from all nations, and sought to take thee for my peculiar people, from among all people.

I hasted to separate thee from all other people, there-

חַי רָם רוֹאֶה שְׁבָלִים. וֶה סִינַי בַּהֲךְ לֹא הִכָּלִים. וְהִסָּה אֵלָיו זְבוּלִים. הֵעֶטִירוּ עֲנָנִים וְעַרְפַּלִּים. דָּר בּוֹ בְּשִׁנְאַן אֶרְאֶלִים. וְאֵין קוֹלוֹ הִשְׁמִיעַ לְנִדְגָּלִים. בִּסְבִיב הָהָר נִגְבָּלִים. בְּנַעֲשָׂה וְנִשְׁמַע דָּת מְקַבְּלִים. אִוְּנָם שָׁם רֹאשׁ מִלִּים. אָנֹכִי שְׁמַע לְבִלּוּלִים:

לְבַלּוּלִים הִשְׁמַעְתָּ מִלֶּיךָ. מְבוּצַץ הָרִים קוֹלֶךָ.

פ׳ אָנֹכִי יְיָ אֱלֹהֶיךָ:

אֲשֶׁר כָּל פָּעֲלוּ הָמִים. בִּינָה מַעֲלוֹת בְּמֵרוֹמִים. גּוֹדֵר תַּחְתִּיוֹת הֲדוֹמִים. דֵּלֶת סוֹגֵר בְּעַד הוֹמִים. הַמְּוֹרִיחַ מְאוֹרוֹת רָמִים. וּמַנְהִיגָם לֵילוֹת וְיָמִים. וְיָקִים עוֹשֶׂה וְרָעָמִים. חשֶׁר טְלָלִים וּנְשָׁמִים. טְיעוֹת מְגַדֵּל וְצִמְחֵי תֶלֶמִים. יוֹצֵר וּבוֹרֵא כָּל הַנְּשָׁמִים. כָּל רוּחָם בְּיָדִי שְׁמִים. לַחְמָם אָבִין בְּמַטְעַמִּים. מֵמִית וּמְחַיֶּה וַאֲנִי חַי לְעוֹלָמִים. נִסֵּי גְדוֹלִים וַעֲצוּמִים. כֻּלָּה לְעוֹלָמִים קַיָּמִים. עוֹזֶרְךָ בִּבְרִית אָבוֹת תְּמִימִים. פִּדְךָ מִסִּבְלוֹת עֲנָמִים. צִלְּכֶם בְּנִבְכֵי תְהוֹמִים. קוֹרַע לְפָנֶיךָ יַמִּים. רוֹעֲךָ בְּמֶן מַטְעַמִּים. שָׁקַדְתִּי לְבָחְרְךָ לִי מֵאָמִים. תַּרְתִּי לְסַגֻּלְךָ לִי מֵעַמִּים:

מֵעַמִּים חַשְׁתִּי לְהַבְדִּילְךָ. תְּמוּרִי אֵל לֹא יִהְיֶה לְךָ.

פ׳ לֹא יִהְיֶה לְךָ:

תָּעוּת וְרָחִים וְצוֹלָלִים. שְׁקוּץ תּוֹעֵבוֹת וְגִלּוּלִים. רֵיק וְתֹהוּ הֵם הָאֱלִילִים. קֶטֶב שְׁעִירֵי בָעֲלִים. צַלְמֵי מַסֵּכוֹת וּפְסִילִים. פְּעֻלַּת תַּבְנִית כָּל סְמָלִים. עֲצַבֵּי עוֹבְדֵי הָאֲמֻלָלִים. סוּמִים חֵרְשִׁים וְלֹא מְמַלְלִים. נְשָׂאִים עַל כָּתֵף יְנָסְבָלִים. מְאוּמָה לְהוֹעִיל לֹא יְכוֹלִים. לֹא עוֹזְרִים וְלֹא מַצִּילִים. כְּנִבְלָם נִשְׁבָּרִים כִּנְבָלִים. יֵבוֹשׁוּ כֹּל בָּם

fore, instead of me, thou shalt not have another god Thou shalt not have.

Idols of the likeness of the luminaries that are in the heavens, or of any thing that is in the earth; for abhorent and abominable, idle and vain, are the idols. The devilish dreaded Baal, the molten and graven images, the work of the form of any figure, the idols of the worshippers of graven images; they are blind, deaf, and cannot speak; are borne and carried on the shoulder, and are not able to benefit in the least; they cannot help, nor deliver; when they fall, they are broken as earthen ware; all those that boast themselves of them, are put to shame; those that stray after them, are led in darkness; their festivals are worthless and abominable; for their sacrifices they pour out abominable broth; and for their drink-offerings poisonous wine; their vanities caused many to fall; their laws are statutes of vanity; their bodies are marshalled to Tophes; my son, give praise to thy Creator, and do not profane his name.

Do not profane his name; depart from evil lest thou stumble and be destroyed. Thou shalt not pronounce the name.

The name of him who is Omnipotent! blessed be his memorial throughout all generations; glowing fire proceeds from him; his law is a sword to those that make it void; he moveth the earth, and shaketh the mountains; he rebuketh the sea, and drieth up the fountains; no creature can abide his anger; his wrath dasheth the mountains to pieces; he is good to the upright, but vengeful to his enemies; the mighty (angels) are terrified at him, they all tremble in fear of him; they minister to him, yet they cannot behold his similitude; his awful name shalt thou not take in vain; trembling and devoutly mention his holy name; turn aside from swearing falsely, that draws with it such curses, corrodes both the skin and the flesh: which hasten as a bird, to enter the chambers, and overturn the walls with the beams: therefore, keep thyself from it in all things; observe the oath of prohibition, and of vows; fear God, who giveth the sabbath to those that observe it.

To those that observe the sabbath, he gave his day of rest; that they may be prepared to sanctify it in holiness. Remember the sabbath to keep it holy.

It (the sabbath-day) is the end of all work above and beneath; it is accounted the seventh among the days; the first convocation of seasons; holy to the Lord of lords; a

מִתְהַלְלִים. טוֹעִים לַחשֵׁךְ מוּבָלִים. חַגֵּיהֶם מְאוּסִים וּעְוּלִים. זִבְחֵיהֶם מְרַק פִּגּוּלִים. וְנִסְכֵּיהֶם יֵין תַּרְעֵלִים. הֶבְלֵיהֶם הִפְּילוּ חֲלָלִים. דָּתֵיהֶם חֻקּוֹת הֲבָלִים. וָוִים לְתוֹפֶת נִדְוָגִים בְּנֵי לְכוֹרַאֲךְ תְּנָה הִלּוּלִים. אַל תִּתֵּן אֶת שִׁמּוֹ לְחִלּוּלִים:

לְחִלּוּלִים אַל תִּתֵּן אֶת שֵׁם. וְסוּר מֶרַע פֶּן תִּכָּשֵׁל וְתֶאְשַׁם.

ט לֹא תִשָּׂא אֶת שֵׁם:

אֶת שֵׁם אַדִּיר בָּאַדִּירִים. בָּרוּךְ וְכָרוֹ לְדוֹר דּוֹרִים. גַּחֲלֵי אֵשׁ מִמֶּנּוּ בּוֹעֲרִים. דָּתוֹ חָרֵב לְלָהּ מְפִירִים. הַמַּרְעִישׁ אֶרֶץ וּמַרְגִּיז הָרִים. וְגוֹעֵר בַּיָּם וּמַחֲרִיב קָרִים. זַעֲמוֹ לֹא יָכִילוּ יְצוּרִים. חֲמָתוֹ מְנַתֶּצֶת צוּרִים. טוֹב לַיְשָׁרִים וְנוֹקֵם לְצָרִים. יַחַתּוּ מִמֶּנּוּ אַבִּירִים. כֻּלָּם מִפַּחְדּוֹ נִסְעָרִים. לוֹ מְשֻׁרָתִים וְתָאֳרוֹ לֹא שָׁרִים. מוֹרָא שְׁמוֹ לַשָּׁוְא לֹא תָרִים. נָגְעֲךָ בּוֹ יִרְעֲדוּ בְךָ אֲבִרִים. סוּר מִשְׁבּוּעַת שֶׁקָּרִים. עָרוּךְ בָּהּ אָלוֹת וַאֲרָרִים. פּוֹרַעַת מֵעֹר וּמִבְשָׂרִים. צוֹפֶרֶת כָּעוֹף וּבָאָה בַּחֲדָרִים. קִירוֹת דּוֹקֶרֶת עִם מְקָרִים. רְחַק מִמֶּנָּה בְּכָל דְּבָרִים. שְׁמוֹר שְׁבוּעַת אִפֶּר וּנְדָרִים. תִּירָא אֵל נוֹתֵן שַׁבָּת לַשּׁוֹמְרִים:

לַשּׁוֹמְרִים יוֹם שַׁבָּת נְקִישׁוֹ. עֲתִידִים בַּקֶּדֶשׁ לְחַקְדִּישׁוֹ.

י זָכוֹר אֶת יוֹם הַשַּׁבָּת לְקַדְּשׁוֹ:

תַּכְלִית כָּל פֹּעַל רוֹם וְתַחְתּוֹנִים. שִׁבִיעִי לַיָּמִים הַנִּמְנִים. רִאשׁוֹן לְמִקְרָאֵי וְמַנִּים. קָדוֹשׁ לַאֲדֹנֵי הָאֲדֹנִים. צְבִי קֶדֶשׁ שַׁבָּת שַׁאֲנַנִּים. פְּדָת מְדִין וְיָצִיר מִלְּפָנִים. עָנְתָה שִׂרָה וְכִפְּרָה פָּנִים. סָיְמָה לְאוֹת וְלָעֵר בֵּין אָב לַבָּנִים. נְצוֹר יְצִיאוֹתֶיהָ כְּהוֹרוֹ נְכוֹנִים. מַשָּׂא בְּלִי לְהוֹצִיא

glorious holy sabbath to those who rest thereon; it redeemed the first created man from judgment; he chanted a song, and appeased the wrath of God. It (the sabbath) is noted as a sign and a witness between the heavenly father and his children; observe its removals, as taught by the wise men, not to bring out a load from within; death is pronounced against those that profane it, either by excision, or stoned with stones; by the manna, it was well known unto thee in ancient days, for on the sabbath that food did not descend; the necromancers were not answered on it; remember that on it the incomprehensible river resteth; rest thou also from all manner of labor, in the field and in the house; on it utter holy hymns to God, and cover thy table with dainties; let also thy man and maid-servant which thou hast purchased, rest on it in all parts. God had instructed thee to honor thy parents, and the sages.

For of old, the elders, taught thee pleasantly; honor them ever, and thy days shall be multiplied. Honor thy father and thy mother.

Hearken to thy parents who are faithfully joined, and who obtained thee by entreaty; they drew thee to the covenant of the patriarchs (circumcision); with sufficient milk of the breasts did thy mother feed thee, clothed thee with delightful garments, and provided food for thy mouth; for thy sake they offered supplications to him who dwelleth on high, to preserve thy life; they bore thee on the shoulder as nurses; they are wearied and satiated with affliction for thy sake; if thou art afflicted with pain, they have recourse to fasting; they turn thee to the fear of the Almighty, and cause thee to understand the law and the precepts; for thee they purchase a house and substantial inheritance, and procure thee an help-mate in marriage; therefore do their desire, and behave not undutifully to them; lest they should bring you before the judges, who considering the law concerning the stubborn and rebellious children, will order the congregation to stone thee with stones; take heed that thou forsake them not in the time of old age, but minister to them as a servant does to his lord; receive their rebuke, and thy days and years shall be prolonged.

Thy years shall be prolonged, and thou shalt have the merit to appear in the presence of the pure God, if thou dost not murder the creature formed in his image. Thou shalt not murder.

מִבְּכָנִים. לְמִחַלְלָיִךְ מִיתוֹת דָּנִים. כָּרֵת וּרְגִימַת אֲבָנִים.
יְדוּעָה הִיא לְךָ בְּמָן מְיֻמִּים קַדְמוֹנִים. סַעֲמוֹ לֹא רָד בָּהּ
מְפֻעָנִים. חוֹבְרֵי אַב בָּהּ לֹא נֶעֱנִים. וְכוֹר כִּי בָהּ יִשְׁבוֹת
נָהָר צְפוּנִים. וְנַח בָּהּ מְמֻלָּאכֶת חוּץ וּפְנִים. הֻגַּד בָּהּ
לָאֵל קְדֻשׁוֹת וּרְנָנִים. דַּשֵּׁן עַל שֻׁלְחָנְךָ מַעֲדָנִים. גַּם
עָבֵד וְאָמָה אֲשֶׁר לְךָ נְקִנִים. בָּהּ יָנוּחוּ עִמְּךָ בְּכָל פִּנִּים
אֶל הוֹרָה לְךָ לְכַבֵּד הוֹרִים וְזִקְנִים:

וְזִקְנִים הִנְעִימוּךָ מֵימֶיךָ. בַּבְּדֵם סָלָח וְיִרְבּוּ יָמֶיךָ.

פ כַּבֵּד אֶת אָבִיךָ וְאֶת אִמֶּךָ:

אָזוֹן לְהוֹרֶיךָ בְּחִבּוּר אֱמוּנִים. בַּעֲתִירוֹת אוֹתְךָ קִנִּים.
גְּרֵרוֹךָ בְּבְרִית אֵיתָנִים. דֵּי חֵלֶב שָׁדַיִם לְךָ מֵדְשָׁנִים.
הַמַּלְבִּישֶׁיךָ לְבוּשׁ עֲדָנִים. וּמַאֲכָלִים בְּפִיךָ נוֹתְנִים.
וְעָקִים בַּעֲדְךָ תַּחֲנוּנִים. חַיָּתְךָ לָמוֹ דָּר עֶלְיוֹנִים. מִיָּעֲנֶיךָ
עַל שִׁבְמָם כְּאוֹמְנִים. יְגֵיעֵי בְךָ שִׁבְעֵי אוֹנִים. כְּאֵב אִם
יְקָרָאֲךָ הֵם מְהֵעָנִים. לְיִרְאַת שַׁדַּי אוֹתְךָ מַכְנִים. מִצְוֹת
וֲדָהוֹת לְךָ מְבוֹנָנִים. נַחֲלַת דּוֹן וּבִירַת לְךָ מַקְנִים.
סוֹמְכִים לְךָ עֵזֶר וּמְתֻחַתְּנִים. עֲשֵׂה חֻפְצָם וְלֹא רָעִיו
פָּנִים. פֶּן יַעֲמִידוּךָ לִפְנֵי דַיָּנִים. צְבֵּה דַּת סוֹרֵר וּמוֹרֶה
בַּבָּנִים. קָהָל יְרִגְמוּךָ בָּאֲבָנִים. רְאֵה פֶּן תַּעֲוֹבֵם לְעֵת
זְקוּנִים. שָׁרְתֵם כְּעֶבֶד לַאֲדוֹנִים. תְּכַלָּתָם קַח וְתַאֲרִיךְ
יָמִים וְשָׁנִים:

וְשָׁנִים תַּאֲרִיךְ וְתִזְכֶּה פְּנֵי צַח. יְצִיר עֶלֶם אִם לֹא
תְרָצָח:

פ לֹא תִרְצָח:

תּוֹר וְסוֹר מֵאַנְשֵׁי דָמִים. שׁוֹמְרִים בְּלִבָּם אֵיבָה
וְשׂוֹטְמִים. רִשְׁעַת סוֹד מַעֲרִימִים. קַחַת נָפֶשׁ צַדִּיק

Take heed, and turn aside from bloody-minded men, who in their heart preserve hatred and malice; in secret they craftily devise wickedness, imagining to take the life of the righteous; they hide themselves, and lay in wait for the perfect; they conceal a snare for those that walk in the path of rectitude, and presumptuously rise up against the blood of their neighbour; they bear the weapons of death in rage and indignation, and murder the innocent without mercy; they destroy the work of the Creator, whose work is perfect; and in rage bring those that were created in his image to the grave; they assassinate them in a moment; they have not the fear of God in their heart; but drive man to death before his time; forbear, therefore, to pollute the earth with blood; for, remember that blood crieth aloud to heaven; therefore, whoever sheddeth man's blood, shall be avenged by man; for lo! life for life shall be rendered; thus they subject their soul to the judgment of death; fear, therefore, the wrath of God's sword, and flee from the glowing fire of hell, and walk in the path of rectitude.

Walk in the path of rectitude, and thou shalt be delivered from wrath, if thou dost not commit adultery with the adulteress. Thou shalt not commit adultery.

Associate not with adulterers, who shamefully commit incest, polluting their bodies with abominations: who seek evil, and search after witchcraft; they defile the land, and pollute it; they also pervert the work of the hands of the Supreme, by exchanging their offspring for another name; and thus provoke the anger and wrath of God: therefore, keep thyself from the adulteress, let not her beauty cast thee to the glowing fire of hell; for all that touch her, are burnt in fire, in the chambers of death are they swallowed up; into the depths of hell are they cast; they fall into the pit, and rise no more. Rejoice in thy lot, and live happily with the wife thou hast taken unto thee in the sight of all; as a fruitful vine will she bloom with branches for thee, encirceling thy table in praise, praising God with holy praise, which then will augment the joy of thy heart. Drink the pure water from thy well, and abhor the stolen filthy water.

Steal not the filthy water, but rejoice in thy portion; and thy increase shall be good. Thou shalt not steal.

Keep thee far from the society of thieves, who lie in wait to spoil that which is not their's; they look through the windows at even, and bore holes in the walls in the dark, lurking

זוֹמְמִים. צוֹפְנִים וְאוֹרְבִים עַל תְּמִימִים. פַּח טוֹמְנִים לְמְשַׁרְרִים פְּעָמִים. עַל דַּם רֵעַ בְּזָדוֹן קָמִים. שְׁאֵרִית כְּלִי מָוֶת בְּאַף מַזְעִימִים. נָקִי רִיצְחִים בְּאֵין רַחֲמִים. מְאַבְּדִים מַעַשׂ הַצּוּר תָּמִים. לְנִבְרָא בְּצַלְמוֹ לַשַּׁחַת הוֹמִים. כְּרֶגַע נִשְׁמָה מַשְׁחִימִים. יִרְאַת אֵל בְּלִבָּם לֹא שָׂמִים. טוֹרְדִים נֶפֶשׁ לַמָּוֶת בְּלֹא יָמִים. חָדַל מִלְּהַחֲנִיף וְגִיא בְּרָמִים. זָבוֹר כִּי יְזֵעַ דָּם לְמְרוֹמִים. וְשׁוֹכֵךְ דַּם הָאָדָם בָּאָדָם נִנְקָמִים. הֵין נֶפֶשׁ בְּנֶפֶשׁ מַשְׁלִימִים. דִּין הָרֵג לְנַפְשָׁם גּוֹרְמִים. גּוּר מִכְּנֵי חֶרֶב וָעַמִּים. בְּרַח לְךָ מִגַּחֲלֵי רְתָמִים. אֲשׁוּרֶיךָ תַּצְעִיד בְּתָמִים:

בְּתָמִים תֵּלֵךְ וְתִנָּצֵל מֵאַף. שׁוֹטָה אִם לֹא תִנָּאֵף:

פ' לֹא תִנָּאֵף:

אַל תִּתְעָרַב בִּמְנָאֲפִים. בִּמְגַלֵּי עֲרִיוֹת גּוּפִים. גֶּוֶם בְּתוֹעֲבוֹת מְטַנְּפִים. דּוֹרְשֵׁי רָע וּמְבַקְשֵׁי כְשָׁפִים. הַמְטַמְּאִים אֶרֶץ וּמַחֲנִיפִים. וּמַעֲשֵׂה יְדֵי אָמָן מְכַלְּפִים זֶרֶם לְשֵׁם אַחֵר מַחֲלִיפִים. חֲמַת אֵל וְקִצְפּוֹ מַאֲנִיפִים שׁוֹר עַצְמְךָ מִשּׁוֹטַת נְאוּפִים. יָכְיַח אַל יַדִּיחֲךָ לִרְשָׁפִים. כָּל נוֹגְעֶיהָ בָּאוּר נִשְׂרָפִים. לְחַדְרֵי מָוֶת הֵם נִשְׁאָפִים. מַעֲמַקֵּי שְׁאוֹל נֶחֱדָפִים. נוֹפְלִים לַשַּׁחַת וְלֹא נִזְקָפִים. שְׁמַח בְּחֶלְקְךָ בַּחַיִּים יָפִים. עִם לְקוּחָה לְךָ וְהַכֹּל צוֹפִים. פּוֹרִיָּה תַּפְרִיחַ לְךָ עֲנָפִים. צְמוּדִים לְשֻׁלְחָנְךָ מַקִּיפִים. קְדֻשׁ הִלּוּלִים לָאֵל מַצְנִיפִים. רְנָה בְּלִבְּךָ אָז מוֹסִיפִים. שְׁתֵה מְבוֹרְךָ מַיִם כְּסוּפִים. תַּעֲב גְּנֵבַת מַיִם טְנוּפִים:

טְנוּפִים מַיִם לֹא תִּגְנֹב. שְׁמַח בְּחֶלְקְךָ וּבְטוֹב תָּנוֹב.

פ' לֹא תִּגְנֹב:

תִּרְחַק מֵחַבּוּרַת גַּנָּבִים. שׁוֹדְדִים לְלֹא לָמוֹ אוֹרְבִים.

to enter the lattices, to steal the well-earned substance of others, so as to leave the rich naked; and they that were satiated with bread, hungry; making their souls sick and sorrowful; they place themselves in ambush on the highways, to rob all those that pass the roads, brandishing their weapons over them, intending altogether to slay them, to rob, and strip them as enemies; plucking and tearing them as wolves; yet, in this they labor in vain, and draw a curse to their houses, not leaving any substance of blessing behind them; but cause curses to attend them, while their bodies are subjected to punishment, and they are covered with shame in the streets, when many shall see the day of their calamity; therefore, gather the produce of thy precious labor; eat it, and it will be pleasant to thy soul; my son, turn not the proud, nor associate with those that incline to tell lies.

Bear not false witness against thy neighbour, then shall no evil befall thee. Thou shalt not bear false witness.

Shut thy lips from speaking haughtily, and associate not with scorners, who reveal unguarded expressions; they sow thorns and thistles, sharpen their tongues as arrows, and their mouths scatter sparks of fire: they imagine iniquity, and counsel deceit; they practice hypocrisy, and hasten to tale-bearing, and associate to bear false witness; they are proud, winking with the eye, biting and wounding as a venemous serpen; they run to evil, and rejoice at calamity; they raise contention among brethren, promote divisions, and destroy union; they are hateful and abominable to God, and ordained to the fiery pyre, (hell); they accumulate the reward of their work upon their own head; they cause the leprosy to break out in their skin; curses rest in their flesh; a mixture of gall and wormwood is the drink of their cups; therefore, guard thy tongue from provoking God, and abhor deceit, falsehood, and abomination.

Feed not on abominable fornication, then shall he feed thee in a good pasture. Thou shalt not covet thy neighbour's house.

The coveting of houses and tents, is as the deceitful grace, and vain beauty; the wicked violently steal the substance which others labored for; their eye looketh and lusteth to spoil gold and silver, and coveteth every good; but substance so obtained, is as the rotted garments devored by the moth; their fields and vineyards are inherited by the wind, destroying the soul and all it hath. Hide, therefore, thine eye

רוֹאִים בְּאֶשְׁנַבֵּי עֲרָבִים. קִירוֹת בַּחֹשֶׁךְ נוֹקְבִים. צוֹדְדִים
וּבָאִים בְּאֶשְׁנַבִּים. פִּעֲלַת יְגִיעַ אֲחֵרִים גּוֹנְבִים. עֲשִׁירִים
עֲרוּפִים מַצִּיבִים. שְׁבֻעִים לַלֶּחֶם מַרְעִיבִים. נִכְּשׁוֹת
מַפִּיחִים וּמְרִיחִים. מְאֹרְבִים עַל דְּרָכִים יוֹשְׁבִים. לְגַוֵּל
לְכָל עוֹבְרֵי נְתִיבִים. כְּלֵי זַיִן עֲלֵיהֶם מַלְהִיבִים. יַחַד גַּם
לְהָרֶגֶם רוֹהֲבִים. טָעוּנוֹ וּבְגִדוֹ שׁוֹלְלִים כְּאוֹרְבִים. חוֹטְפִים
וְשׁוֹרְפִים כְּזֹאבִים. זֶה עֲמָלָם לָרִיק חוֹטְבִים. וּמְאֹרָה
לְבָתֵּיהֶם שׁוֹאֲבִים. הוֹן בְּרָכָה אַדְרִימוֹ לֹא עוֹזְבִים. דִּבְרֵי
אָלוֹת עֲלֵיהֶם קוֹבִים. גֵּיָם לְמַהֲלוּמוֹת מְהַיְּבִים. בָּשְׁתָּם
בָּרְחוֹבוֹת מְסוֹבְבִים. אֵידָם בְּבוֹא יֵרָאוּ רַבִּים. אָסוֹף
יִגְעֲךָ חַטִּיבִים. אֲבוֹל וְלִנְבְּשֶׁךָ יְהוּ עֲרֵבִים. אַל תְּבֵנָה
בְּנֵי אֶל רְדָבִים. וְאַל תְּהִי עִם שָׁטֵי כְזָבִים:

כְּזָבִים בְּרֵעֲךָ לֹא תַעֲנֶה. וְרָעָה אֵלֶיךָ לֹא תְאֻנֶּה.

פ לֹא תַעֲנֶה:

אֱמֹס שְׁפָתֶיךָ מִתַּכְלוּצִים. בַּל תִּתְחַבֵּר לַלֵּצִים.
גְּלֻשִׁים דְּבָרִים נִמְרָצִים. דַּרְדַּר זוֹרְעִים עִם קִיצִים.
הַשּׁוֹנְנִים לְשׁוֹנָם כְּחִצִּים. וּפִימוֹ יְפוֹצֵץ נִיצוֹצִים. זוֹמְמִים
אָוֶן וּמִרְמָה יוֹעֲצִים. חֲנֻפִּים וְלֵרֶכֶל אָצִים. תְּפֻלּוֹת עֲדוּת
שָׁוְא פּוֹצִים. יְהִירִים וּבְעֵין קוֹרְצִים. כְּצִפְעוֹנִי נוֹשְׁכִים
וּמוֹחֲצִים. לָרַע רָצִים וּלְאֵד דָּצִים. מְדָנִים בֵּין אַחִים
מְנַצִּים. נוֹתְנֵי מַחֲלֹקֶת וְגֶבֶר פּוֹרְצִים. שְׁנוּאִים לָאֵל
וּמְשֻׁקָּצִים. עֲתִידִים לְמִדּוֹרַת אֵשׁ יָעֲצִים. פָּעֳלָם עַל
רֹאשָׁם קִיבְּצִים. צָרַעַת בְּעוֹרָם מְנַפְּצִים. קְלָלוֹת בִּכְשָׁרָם
רוֹבְצִים. רֹאשׁ וְלַעֲנָה בְּכוֹסָם מָצִים. שְׁמוֹר לְשׁוֹנְךָ
מִנְּאוּצִים. תְּהַעֵב תַּרְמִית שֶׁקֶר וְשִׁקּוּצִים:

שִׁקּוּצִים וְנוּחַ אַל יְהִי מִרְעֶךָ. וּבְמִרְעֵה טוֹב הוּא יִרְעֶךָ.

from coveting these things; for wherefore shouldest thou be judged, as those that take the garment of the widow to pledge, that rob the orphans without mercy; that labor to remove the ancient landmark; they even pluck the poor and needy; they steal that which is procured by the sweat and labor of others; enrich themselves by usury and increase. But are they not led to the grave? No manner of substance do they carry with them! the fire of hell consumes them as stubble: those men that work iniquity are not delivered on the day of wrath. These are the things that are included in the commandment of, "Thou shalt not covet;" which if thou doest keep, and thy heart be perfect with God, then shalt thou prosper in all thy works; thy light also shall shine as those that are wise, who inherit the two worlds; and great and small shall praise thee.

Both great and small were moved at the thunders, and their very souls fled at the claps of thunder. And all the people saw the thunderings.

And thus shall the sanctification ascend unto thee, for thou art the Sanctifier and Saviour of Israel.

These are the testimonies and the statutes that were given to the desirable people, with thunderings, the sound of trumpets, smoke, and lightnings; with shaking and trembling, with terror, and sparks of fire; with a love kiss from the mouth of him who dwelleth above the heavens; they were explained and strengthened, and are compared to every sweet meat and drink; they are sweeter than honey, and the dropping of honey-combs; their explanation is written in ninety-eight forms; the rules of pollution are contained in forty-nine forms: as are those of purification; each of them noted according to the number of his banner, and are purified with six hundred and thirteen precepts; of which two hundred and forty-eight are affirmative and three hundred and sixty-five are negative; they are as silver seven times purified in the furnace: and those that observe them, shall never receive damage; but they shall be an ornament of grace to their head, and chains to adorn their necks; they rejoice the heart, and enlighten the eyes; are sweet to the soul, and afford health to the bones; it (the law) is a tree of life to those that lay hold on it.—And when he intended to give the law to his people, he came from mount Sinai with his glorious word, and he rose from Seir to them, where he had arranged the precept of, "thou shalt not commit murder," before them;

פ׳ לֹא תַחְמֹד בֵּית רֵעֶךָ׃

תַּחֲמוּדוֹת בָּתִּים וְאֻלָּמִים. שָׁקֵר רַחֲזֵן וְיוֹפִי חֲבָלִים. רָשַׁע חוֹמְסִים וְגוֹזְלִים. קִנְיָן אֲשֶׁר קָנוּ עֲמֵלִים. צוֹפָה עַיִן תַּאֲוַת שְׁלָלִים. פֶּן וָבֶסֶף וְכָל בְּצַע כְּלוּלִים. עָשׁ בְּגָדִים וּרְקַב כֵּלִים. שָׁדֶה וָכֶרֶם לְרוּחַ נִנְחָלִים. נֶפֶשׁ וְכֹל אֲשֶׁר לָהּ נוֹטְלִים. מִלַּחֲמוֹר אֵלָּה עַיִן תַּעֲלִים. לָמָּה תִּהְיֶה בִּפְלִילִים. כְּסוּת אַלְמָנָה חוֹבְלִים. יְתוֹמִים חוֹמְסִים וְלֹא חוֹמְלִים. טוֹרְחִים לְהַשִּׂיג גְּבוּל עוֹלִים. חוֹטְפִים עֲנִיִּים וַדַּלִּים. זֵעַת יְגִיעַ אֲחֵרִים גּוֹזְלִים. וְנֶשֶׁךְ וְתַרְבִּית מַכְפִּילִים. הֲלֹא לִקְבָרוֹת הֵם מוּבָלִים. דְּבַר הוֹן בְּיָדָם לֹא מוֹבִילִים. וֶחָלִים כְּקַשׁ אוֹתָם אוֹכְלִים. בְּיוֹם עֶבְרָה לֹא מָצָּלִים. אֲנָשִׁים אֲשֶׁר עַוְלָה פּוֹעֲלִים. אֵלֶּה הַדְּבָרִים בְּלֹא תַחְמֹד תְּלוּלִים. אִם תִּשְׁמְרֵם וְלֵב לָאֵל תַּשְׁלִים. פ׳ אָז תַּצְלִיחַ בְּכָל מִפְעָלִים. אוֹרֵךְ יָזְהִיר כְּמַשְׁכִּילִים. אֲשֶׁר שְׁנֵי עוֹלָמוֹת נוֹחֲלִים. וְיַאֲשְׁרוּךָ קְטַנִּים וּגְדוֹלִים׃

גְּדוֹלִים וּקְטַנִּים נָעוּ מְקוֹלוֹת. וּנְשָׁמוֹת עָפוּ מִקּוֹלֵי קוֹלוֹת.

פ׳ וְכָל הָעָם רוֹאִים אֶת הַקּוֹלוֹת׃

וּבְכֵן וְלִךְ תַּעֲלֶה קְדֻשָּׁה כִּי אַתָּה קָדוֹשׁ יִשְׂרָאֵל וּמוֹשִׁיעַ׃

אֵלֶּה הָעֵדוֹת וְהַחֻקִּים. אֲשֶׁר נִתְּנוּ לָעָם חֲשׂוּקִים. בְּקוֹלוֹת וְשׁוֹפָרוֹת וְלַפִּידִים וּבָרָקִים. בְּרַעַשׁ וּבְרַעַד בְּאֵימָה וְיִרְאִים. בִּנְשִׁקָּה מִפִּי שׁוֹכֵן שְׁחָקִים. מְבֹאָרִים וּמְחֻזָּקִים. מְשׁוּלִים בְּכָל מָתָק אוֹכְלִים וּמַשְׁקִים. מְנֻפָּת צוּפִים וּמְדֻבָּשׁ מְתוּקִים. בְּתִשְׁעִים וּשְׁמֹנָה פָּנִים בְּפֵרוּשׁ חֲקוּקִים. בְּאַרְבָּעִים וְתִשְׁעָה פָּנִים טָמֵא נֶחֱקָקִים. אַרְבָּעִים וְתִשְׁעָה פָּנִים טָהוֹר מְחֻשָּׁקִים. מְנֻיָּן וְדִגְלוֹ נִדְרָשִׁים

but as their existence is by the sword, they would not receive the yoke of his law upon them; then from the mount Poron he shone forth to them, where he had read the precept, "thou shalt not steal;" but as their business is to rob and steal, they would not receive the yoke of his law upon them; then he came with myriads of holy angels, to give the mighty law to his people; they willingly took the yoke of his law upon them; and caused the expression, we will do, to precede, we will hearken; before they heard it, they said, we will do it, and which was accounted for righteousness to them; and they were dignified with two crowns; and rendered awful with the sovereignty of the priesthood, and the levitical institution; and with ten sanctifications God sanctified them for his name; and of the seventy names, he adopted them for his people; and with the thirteen attributes of mercy he established them, and included their name in his name; and as the girdle to the loins, he caused them to adhere to his word; and to mount Sinai he inclined his high heavens, and came down with all his holy angels with him, and caused the earth to move and quake; when he spoke the first word, his world was terrified, and when they heard two commandments, they were moved backward the space of twenty-four Mil; and all the inhabitants of the world trembled, and were terrified, in awe of the eternal God, when he came down to speak to the immortal people; the people of the world were moved, dread seized them, and trembling laid hold on them; pain troubled them as a woman in travail; they were shaken and disturbed, and their shadow departed from them; they all came to Kemuel, to divine with their erroneous divinations, and asked him, what is this that hath happened to the world, perhaps the world is this day to return to its chaos, and the Lord is going to bring a flood again on the world? But he answered them thus, the Lord will give his mighty law to his people, and cause them to inherit it; and when they heard this, they all said, the Lord shall bless his people with peace, and cause them to understand his law. And every generation, and its governors, that existed before them, and those that shall arise after them, were all placed at mount Sinai with them, to let them know, that the intelligent generation was more acceptable than them, to make them understand good judgment and knowledge; there was no blemish in them, for they all were entirely perfect. When he revealed himself to them on mount Sinai he ap-

וְנֶחֱקָקִים. בְּשֵׁשׁ מֵאוֹת וּשְׁלֹשׁ עֶשְׂרֵה מִצְוֹת וְקִיקִים
מְאֻתָּם וְאַרְבָּעִים וּשְׁמֹנֶה בַּעֲשֵׂה לָהֶם. וּשְׁלֹשׁ מֵאוֹת
וְשִׁשִּׁים וְחָמֵשׁ בְּלֹא תַּעֲשֶׂה מְרֻחָזִקִים. בַּעֲלִיל שִׁבְעָתַיִם
מְזֻקָּקִים. וְשׁוֹמְרֵימוֹ לָעַד לֹא נִזְקִים. וְלִוְיַת חֵן לְרֹאשָׁם
מַעֲנִיקִים. וּלְגַרְגְּרוֹתָם עִטּוּר עֲנָקִים. מְשַׂמְּחִים לֵב וְעֵינַיִם
מַבְהִיקִים. מָתוֹק לַנֶּפֶשׁ וּמַרְפֵּא לָעֶצֶם מְפִיקִים. עֵץ
חַיִּים הִיא לַמַּחֲזִיקִים: וּבָעֲלָהּ עַל דַּעְתּוֹ לְהֵתֵן תּוֹרָה
לְעַמּוֹ. בָּא מִסִּינַי בִּכְבוֹד נָאֱמוֹ. וְזָרַח מִשֵּׂעִיר לָמוֹ.
וְעָרַךְ לֹא רָצָה לְפָנֵימוֹ. וְעַל כִּי בְחַרְבָּם הֵם חַיֵּימוֹ.
לֹא קִבְּלוּ עַל תּוֹרָה עֲלֵימוֹ. וּמֵהַר פָּארָן הוֹפִיעַ לָמוֹ.
לֹא הִגְנִיב שִׁנַּן בְּמַחֲנֵימוֹ. וְעַל כִּי בִּגְנֵבוֹת וּבְגֵזֵלוֹת הֵם
מִבְּעֵלֵימוֹ. לֹא קִבְּלוּ עַל תּוֹרָה עֲלֵימוֹ. וְאָתָה מֵרִבְבוֹת
קֹדֶשׁ לְתֵת עֹז לְעַמּוֹ. הֵם קִבְּלוּ עַל הוֹרָה עֲלֵימוֹ. וְנַעֲשֶׂה
לְנִשְׁמַע הִקְדִּימוֹ. טֶרֶם נִשְׁמַע נַעֲשֶׂה נָמוֹ. וּצְדָקָה בָּהּ
נֶחְשְׁבָה לָמוֹ. וְלִשְׁנֵי כְתָרִים סָמוֹ. לְמִלּוּכָה וְלִכְהֻנָּה
וְלִלְוִיָּה אֲיָמוֹ. וּבַעֲשָׂרָה קְדוּשִׁים קִדַּשְׁתָּם אֵל לִשְׁמוֹ.
וּבְשִׁבְעִים שֵׁמוֹת יְחַסָּם לְאִמּוֹ. וּבְשָׁלֹשׁ עֶשְׂרֵה מִדּוֹת
תּוֹצְאוֹתָם בְּקִיּוּמוֹ. וְכָלַל שְׁמָם בִּשְׁמוֹ. וְכָאֵזוֹר לַחֲלָץ
הִדְבִּיקָם לְנַעֲמוֹ. וּלְסִינַי רִטָּה שְׁמֵי מְרוֹמוֹ. וַיֵּרֶד הוּא
וְכָל קְדוֹשָׁיו עִמּוֹ. יְהִנְעִישׁ וְהִרְעִישׁ וְהִרְעִיד הֲרוֹמוֹ. וְאַחַת
בְּדִבְּרוֹ הֶחֱרִיד עוֹלָמוֹ. וְעֶשְׂרִים וְאַרְבָּעָה מִיל מַהֲלַךְ
נָעוּ עַמּוֹ. שְׁתַּיִם וּ בְּהַשְׁמִיעוֹ נָאֱמוֹ. וְרָגְזוּ וְחָלוּ כָּל בָּאֵי
עוֹלָם. מֵאֵימַת חַי הָעוֹלָם. בְּרִדְתּוֹ לְדַבֵּר לְעֵם עוֹלָם.
רָעֲשׁוּ אֻמּוֹת הָעוֹלָם. כַּחַד קְרָאָם וְרַעַד הָזְחִילָם. חִיל
כַּיּוֹלֵדָה הִבְהִילָם. נָעוּ וְרָעֲדוּ וְסָר צִלָּם. וְאֵצֶל קְמוּאֵל
בָּאוּ כֻלָּם. לְנַחֵשׁ בְּקִסְמֵי קִלְקוּלָם. וְשָׁאֲלוּ לוֹ מַה זֶּה

peared unto them under different forms, and spake "Onochy" I am, &c. face to face unto every one of them; a commanding countenance to those that learn the law; a middling countenance to those that prepare for the Mishna; a smiling countenance to those that could support their reasons in theology; and a respectable countenance to those that were perfect in the Talmud; as the pure ancient of days he seemed to them, and prepared delightful things for them, on the delectable mountain, with statutes and good precepts and their reward; which if a man do, he shall live in them, for they are life to them that seek them, that their days, and the days of their children, may be multiplied. And when he spoke one word from his mouth, and his congregation heard the second, they retreated twelve Mil in dread of his mighty power, and their soul fled from them, when they heard his glorious voice; he then drew out the glorious clouds of his power, and they poured forth liberal rain, which revived them; and they measured back the twelve Mil by his mighty strength; when they spoke unto the messenger (Moses), and said unto him, go thou near, and hear his words, and speak to us of the subject of his work, lest we die from the awfulness of his voice; aud he heard the words of his congregation, and it was good in his presence, and pleasing to him; when he called the messenger (Moses) and made him ascend to heaven, and appointed him as the third person between him and his people, and caused him to approach and stand in the thick darkness, and spake to him face to face, and rays streamed from his hand to him; the angels were moved and rushed towards him, and in the presence of the Creator they spake, saying thus unto him, what is man, that thou shouldest exalt him? and wherefore make such an account of him, as to bring him up to our place, and cause him to inherit the delightful possession (the law)? But God answered them, leave him; for I have of old delighted to exalt him, and given him leave to enter into the innermost place, and to give him the heavenly captive, the portion of his lot and inheritance, to teach my children all that I shall speak unto him; therefore, from mount Sinai they received the law, not from the mouth of angel, nor was it delivered from the mouth of a messenger, but from the mouth of the King, covered with light: he, the Omnipresent! whose reverence is purity, with his mighty word, he instructed his chosen, and clearly explained the law, with the word, speech,

בָּא לָעוֹלָם. שְׁמָא הַיּוֹם לְמֵימָיו חוֹזֵר עוֹלָם. יָיָ לַמַּבּוּל יָשָׁב לָבוֹא לָעוֹלָם. וְהֵשִׁיב אוֹתָם בִּשְׁאֵלָם. יָיָ עוֹ לְעַמּוֹ יִתֵּן לְהַנְחִילָם. וּכְשָׁמְעָם כַּךְ נָמוּ כֻלָּם. יָיָ יְבָרֵךְ אֶת עַמּוֹ בַשָּׁלוֹם. וְדָתוֹ לְהַשְׁכִּילָם. בְּכָל דּוֹר וָדוֹר וּמַנְהִיגֵיהֶם. אֲשֶׁר עָמְדוּ לִפְנֵיהֶם. וְהֶעֱתִידִים לַעֲמוֹד אַחֲרֵיהֶם. כֻּלָּם הֶעֱמִידָם בְּסִינַי עִמָּהֶם. לְהוֹרִיעָם כִּי דוֹר דֵּעָ נֶחְשַׁק מִכֻּלָּהֶם. טוּב סַעַם וָדַעַת לְהַשְׂכִּילֵיהֶם. וְכָל מוּם לֹא הָיָה בָהֶם. כִּי שְׁלֵמִים וּמָשְׁלָמִים הָיוּ כֻלָּם. בְּהַגָּלוֹתוֹ בְּסִינַי עֲלֵיהֶם וּבְפָנִים הַרְבֵּה נִרְאָה לָהֶם. מְדַבֵּר אָנֹכִי עִם כָּל אֶחָד וְאֶחָד מֵהֶם. פָּנִים בְּפָנִים לְהַרְאוֹתֵיהֶם. פָּנִים בְּאֵימָה לְמִקְרָא לְמוֹדֵיהֶם. פָּנִים בֵּינוֹנִיוֹת לְמִשְׁנַת עֲרֵכֵיהֶם. פָּנִים שׁוֹחֲקוֹת לְתַלְמוּד חֲכָמֵיהֶם. פָּנִים מַסְבִּירוֹת לְאַגָּדוֹת סַעֲמֵיהֶם. כְּעַתִּיק יוֹמִין וְצַח נִרְמָה לָהֶם. נֶחְמָדִים בְּהַר חֶמֶד עָרַךְ לִפְנֵיהֶם. וְחֻקִּים וּמִצְוֹת טוֹבִים וְשֹׂכֶר אֲתַנֵּיהֶם. אֲשֶׁר יַעֲשֶׂה אוֹתָם הָאָדָם וָחַי בָּהֶם. כִּי חַיִּים הֵם לִמְצָאֵיהֶם. לְמַעַן יִרְבּוּ יְמֵיהֶם וִימֵי בָנֵיהֶם. וְדִבּוּר אֶחָד מִפִּיו בְּמַלָּלוֹ. שְׁתַּיִם וּ בְּהַשְׁמִיעוֹ לְקָהָלוֹ. רָחֲקוּ שְׁנַיִם עָשָׂר מִיל מִפַּחַד חֵילוֹ. וּפִרְחָה נַבְּשָׁם מִמִּשְׁמַע הוֹד קוֹלוֹ. וְהֶעֱמִיד עַנְנֵי כְבוֹד גָּדְלוֹ. וְגֶשֶׁם נְדָבוֹת הֵנִיפוּ וְהֵנִילוֹ. וְהָיוּ וְשָׁבוּ שְׁנַיִם עָשָׂר מִיל בְּהֶקֵּף חֵילוֹ. וְדִבְּרוּ לְצִיר וְאָמְרוּ לוֹ. קְרַב אַתָּה וּשְׁמַע מִלּוֹלוֹ. וְדַבֵּר עִמָּנוּ קִנְיַן פָּעָלוֹ. פֶּן נָמוּת מֵאֵימַת קוֹלוֹ. וַיִּשְׁמַע אֶל דִּבְרֵי קָהָלוֹ. וַיֵּיטַב לְפָנָיו וְגַם עָרַב לוֹ. וַיִּקְרָא לְצִיר וְלִמְרוֹמוֹ הֶעֱלוֹ. וּבִינוֹ לְבֵין עָם שְׁלִישִׁי עָלוֹ. וְהֶעֱמִידוֹ וְנִגַּשׁ אֶל עַרְפַּלּוֹ. וּפָנִים בְּפָנִים דִּבֶּר לוֹ וְקַרְנַיִם מִדְּדוֹ לוֹ. יְהַדּוּן

commandment, and admonition, in the Talmud, the Agadah, the Mishna, and the Testament, with the statutes, the commandment, and the complete covenant, completely arranged and observed; and for every commandment there is a praise in the order of its subject, even the blessing said daily by those that meditate therein, viz. Blessed art thou, O Lord! who giveth the law. And with the Aleph, which is the first of all the letters, he began with Onochi (I am), the first of the commandments, to shew them that he is the first, the eternal God! the first and the last, from the beginning to the end; he vieweth what will be the end from the beginning. And wherefore did he begin with the Aleph? because of the thousand generations that he viewed from the beginning, and to give them the principal of truth (the law), to command them his word from the beginning: when he passed by nine hundred and seventy-four generations of them; and at the end of twenty-six generations, he desired the first-fruits, the word that he commanded for a thousand generations from the beginning, to inherit the statute appointed from the beginning, with their utmost power to search and explain it; to worship, bend the knee, and bow the head to the eternal and ever-existing God, who is exalted above every head. And when the hosts of angels saw that the peculiar people attained the gift of the law, and the exalted ones were honored with it, they gave thanks and praise to the Gods of gods; and the multitute of the heavenly hosts and choirs of Erealim (angels) sang songs of praise, and glorified; and the Serophim that stood above them, praised and extolled him who sat upon the high and exalted throne; the hosts of mighty angels also chanted praise, as did the glorious Kerophim and the impetuous orbs; they all rejoiced at the gift of the law; also the angels that are composed of fire and water mingled together, rejoiced and praised God; thus they call one to another, and enquire of each other, to crown with glory the Most Holy and Blessed; they declare the exaltation of their heavenly King, and extol his mighty and tremendous works, and to the Most Holy they offer a threefold sanctification.

יְהוּדוֹן רָעֲשׁוּ לְמוּלוֹ. וְדִבְּרוּ לִבְנֵי צוּר וְאָמְרוּ לוֹ. מָה אֱנוֹשׁ כִּי תַגְדִּילוֹ. וּמַה תְּחַשְּׁבֵהוּ לְמִקְּמֵנוּ לְהַעֲלוֹ. קִנְיַן שֶׁעֲשׁוּעִים לְהַנְחִילוֹ. וְהֵשִׁיבָם אֶל הַניחוּ לוֹ. מֵאָז הֲשִׁקְתָּוּ לְהַגְדִּילוֹ. קִנְיַן שֶׁעֲשׁוּעִים לְנַחֲלוֹ. וְלְהָבֵנִם לִבְנֵי וְלִבְנִים רִשּׁוּת נָתַתִּי לוֹ. שְׁבוּרַת מָרוֹם לָהֵת לוֹ. מְנָת חֶלְקוֹ וְגוֹרָלוֹ: לְלַמֵּד לְבָנַי כָּל אֲשֶׁר יְדַבֵּר לוֹ: וּמְדַבֵּר סְנֵי קִבְּלוּ תוֹרָה. לֹא מִפִּי מַלְאָךְ וְלֹא מִפִּי שָׂלִיחַ אֲמוּרָה. כִּי אִם מִפִּי מֶלֶךְ עוֹטֶה אוֹרָה. טְהוֹר עֵינַיִם וְיִרְאָתוֹ טְהוֹרָה. מִפִּי גְבוּרָתוֹ לְבָחִירוֹ הוֹרָה. דָּת בָּאֵר הֵיטֵב מְכֹאָרָה. בְּרִבּוּר בַּאֲמָרָה. בְּצִוּוּי בְּאַזְהָרָה. בְּרַלְמוּד בְּאַגָּדָה בְּמַשְׁנָה בְּמִקְרָא. בְּחֶקֶק בְּמִצְוָה בִּבְרִית וְמוֹרָה. עֲרוּכָה בַּכֹּל וּשְׁמוּרָה. וְכָל מִצְוָה שֶׁבָּהּ בְּעִנְיַן קְרוּרָה. לְהִתְבָּרֵךְ בְּהוֹגֶיהָ בְּכָל יוֹם בָּרוּךְ נוֹתֵן הַתּוֹרָה: וּבְאֶלֶף שֶׁהִיא לְכָל הָאוֹתִיוֹת רֹאשׁ. פָּתַח בְּאָנֹכִי לְדִבְּרוֹת רֹאשׁ. לְהוֹדִיעַ שֶׁהוּא אֱלֹהֵי קֶדֶם רֹאשׁ. בְּרֵאשִׁית רֹאשׁ. וּבְאַחֲרִית רֹאשׁ. רִאשׁוֹן וְאַחֲרוֹן בְּסוֹף וּבְרֹאשׁ. צוֹפֶה מַה יִהְיֶה בְּסוֹף מֵרֹאשׁ. וְלָמָּה בְּאָלֶף פָּתַח בְּרֹאשׁ. כְּנֶגֶד אֶלֶף דּוֹר שֶׁצָּפָה מֵרֹאשׁ. לִתֵּן לָהֶם אֱמוּנַת רֹאשׁ. לְצַוּוֹת לָהֶם דָּבָר מֵרֹאשׁ. וְעִבֵּר מֵהֶם תִּשַּׁע מֵאוֹת וְשִׁבְעִים וְאַרְבָּעָה לְכָרוֹשׁ. וּלְכוֹף עֶשְׂרִים וְשִׁשָּׁה דּוֹרוֹת חָשַׁק תְּבוּאַת רֹאשׁ. דָּבָר צִוָּה לְאֶלֶף דּוֹר מֵרֹאשׁ. לְנַחוֹל חֹק נְסוּכַת רֹאשׁ. בְּהַעֲצוּמוֹתֶיהָ לַבְּקוֹר וְלִדְרוֹשׁ. לְהִשְׁתַּחֲוֹת וְלִכְרוֹעַ וּלְקוֹד רֹאשׁ. לְאֵל חַי וְקַיָּם הַמִּתְנַשֵּׂא לְכֹל לְרֹאשׁ: וּבְשׁוֹרַת צְבָאוֹת אֵלִים. כִּי לְמַתַּן דָּת נָבוּ סְגוּלִים. וְיִכָּבְדוּ בָהּ נִדְגָּלִים. נָתְנוּ שָׁבַח וְתִהֻלָּה לְאֵל אֵלִים. וַהֲמוֹן גְּרוּדִים וְכִתֵּי אֲרָאֶלִים. שִׁיר וְתִשְׁבָּחוֹת

מְפָאֲרִים וּמְהַלְלִים. וּשְׂרָפִים מְמַעַל לָהֶם עוֹמְדִים וּמְעַלִּים. וְיוֹשֵׁב עַל כִּסֵּא רָם וְנִשָּׂא מַגְדִּילִים. וְצִבְאוֹת גִּבּוֹרֵי חַיָּלִים. מַנְעִימִים שִׁיר הַלּוּלִים. וּפְאֵר כְּרוּבִים וְרַעַשׁ גַּלְגַּלִּים. בְּמַתַּן אָמוֹן הָיוּ גוֹיְלִים. וּמַלְאֲכֵי אֵשׁ וּמַיִם כְּלוּלִים. בְּשִׂמְחַת נְוֵת בַּיִת מְכַלְּדִים וּמְחַלִּים. וְזֶה אֶל זֶה קוֹרְאִים וְשׁוֹאֲלִים. לְקָדוֹשׁ וּבָרוּךְ תִּפְאֶרֶת מְכַלְּלִים. רְמָמוֹת לְמַלְּכָם מְמַלְּלִים. וְעֻזּוֹ נוֹרְאוֹתָיו מַגְדִּילִים. וְשִׁלּוּשׁ קְדֻשָּׁה לְקָדוֹשׁ בַּקְּדֻשׁ מַעֲלִים:

פ כַּכָּתוּב עַל יַד נְבִיאֶךָ. וְקָרָא זֶה אֶל זֶה וְאָמַר.

קו״פ קָדוֹשׁ קָדוֹשׁ קָדוֹשׁ יְיָ צְבָאוֹת מְלֹא כָל־הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ:

פ אָז בְּקוֹל רַעַשׁ גָּדוֹל אַדִּיר וְחָזָק מַשְׁמִיעִים קוֹל מִתְנַשְּׂאִים לְעֻמַּת שְׂרָפִים לְעֻמָּתָם בָּרוּךְ יֹאמֵרוּ:

קו״פ בָּרוּךְ כְּבוֹד יְיָ מִמְּקוֹמוֹ:

פ מִמְּקוֹמְךָ מַלְכֵּנוּ תוֹפִיעַ וְתִמְלוֹךְ עָלֵינוּ כִּי מְחַכִּים אֲנַחְנוּ לָךְ מָתַי תִּמְלוֹךְ בְּצִיּוֹן בְּקָרוֹב בְּיָמֵינוּ לְעוֹלָם וָעֶד תִּשְׁכֹּון: תִּתְגַּדַּל וְתִתְקַדַּשׁ בְּרוֹךְ יְרוּשָׁלַיִם עִירְךָ לְדוֹר וָדוֹר וּלְנֵצַח נְצָחִים: וְעֵינֵינוּ תִרְאֶינָה מַלְכוּתְךָ כַּדָּבָר הָאָמוּר בְּשִׁירֵי עֻזְּךָ עַל יְדֵי דָוִד מְשִׁיחַ צִדְקֶךָ:

קו״פ יִמְלוֹךְ יְיָ לְעוֹלָם אֱלֹהַיִךְ צִיּוֹן לְדֹר וָדֹר הַלְלוּיָהּ:

פ לְדוֹר וָדוֹר נַגִּיד גָּדְלֶךָ וּלְנֵצַח נְצָחִים קְדֻשָּׁתְךָ נַקְדִּישׁ וְשִׁבְחֲךָ אֱלֹהֵינוּ מִפִּינוּ לֹא יָמוּשׁ לְעוֹלָם וָעֶד כִּי אֵל מֶלֶךְ גָּדוֹל וְקָדוֹשׁ אָתָּה. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הָאֵל הַקָּדוֹשׁ:

אתה בחרתנו וכו׳.

וַיְהִי בִּימֵי שְׁפֹט הַשֹּׁפְטִים וַיְהִי רָעָב בָּאָרֶץ וַיֵּלֶךְ אִישׁ
מִבֵּית לֶחֶם יְהוּדָה לָגוּר בִּשְׂדֵי מוֹאָב הוּא וְאִשְׁתּוֹ וּשְׁנֵי
בָנָיו: וְשֵׁם הָאִישׁ אֱלִימֶלֶךְ וְשֵׁם אִשְׁתּוֹ נָעֳמִי וְשֵׁם שְׁנֵי בָנָיו
מַחְלוֹן וְכִלְיוֹן אֶפְרָתִים מִבֵּית לֶחֶם יְהוּדָה וַיָּבֹאוּ שְׂדֵי מוֹאָב
וַיִּהְיוּ שָׁם: וַיָּמָת אֱלִימֶלֶךְ אִישׁ נָעֳמִי וַתִּשָּׁאֵר הִיא וּשְׁנֵי
בָנֶיהָ: וַיִּשְׂאוּ לָהֶם נָשִׁים מֹאֲבִיּוֹת שֵׁם הָאַחַת עָרְפָּה וְשֵׁם
הַשֵּׁנִית רוּת וַיֵּשְׁבוּ שָׁם כְּעֶשֶׂר שָׁנִים: וַיָּמֻתוּ גַּם שְׁנֵיהֶם
מַחְלוֹן וְכִלְיוֹן וַתִּשָּׁאֵר הָאִשָּׁה מִשְּׁנֵי יְלָדֶיהָ וּמֵאִשָּׁהּ: וַתָּקָם
הִיא וְכַלֹּתֶיהָ וַתָּשָׁב מִשְּׂדֵי מוֹאָב כִּי שָׁמְעָה בִשְׂדֵי מוֹאָב
כִּי פָקַד יְהוָה אֶת עַמּוֹ לָתֵת לָהֶם לָחֶם: וַתֵּצֵא מִן הַמָּקוֹם
אֲשֶׁר הָיְתָה שָׁמָּה וּשְׁתֵּי כַלּוֹתֶיהָ עִמָּהּ וַתֵּלַכְנָה בַּדֶּרֶךְ
לָשׁוּב אֶל אֶרֶץ יְהוּדָה: וַתֹּאמֶר נָעֳמִי לִשְׁתֵּי כַלֹּתֶיהָ לְכְנָה
שֹּׁבְנָה אִשָּׁה לְבֵית אִמָּהּ יַעַשׂ* יְהוָה עִמָּכֶם חֶסֶד כַּאֲשֶׁר
עֲשִׂיתֶם עִם הַמֵּתִים וְעִמָּדִי: יִתֵּן יְהוָה לָכֶם וּמְצֶאןָ מְנוּחָה
אִשָּׁה בֵּית אִישָׁהּ וַתִּשַּׁק לָהֶם וַתִּשֶּׂאנָה קוֹלָן וַתִּבְכֶּינָה:
וַתֹּאמַרְנָה לָהּ כִּי אִתָּךְ נָשׁוּב לְעַמֵּךְ וַתֹּאמֶר נָעֳמִי שֹׁבְנָה
בְנֹתַי לָמָּה תֵלַכְנָה עוֹד לִי בָנִים בְּמֵעַי וְהָיוּ לָכֶם
לַאֲנָשִׁים: שֹׁבְנָה בְנֹתַי לֵכְנָה כִּי זָקַנְתִּי מִהְיוֹת לְאִישׁ כִּי
אָמַרְתִּי יֶשׁ לִי תִקְוָה גַּם הָיִיתִי הַלַּיְלָה לְאִישׁ וְגַם יָלַדְתִּי
בָנִים: הֲלָהֵן תְּשַׂבֵּרְנָה עַד אֲשֶׁר יִגְדָּלוּ הֲלָהֵן תֵּעָגֵנָה
לְבִלְתִּי הֱיוֹת לְאִישׁ אַל בְּנֹתַי כִּי מַר לִי מְאֹד מִכֶּם כִּי יָצְאָה
בִי יַד יְהוָה: וַתִּשֶּׂנָה קוֹלָן וַתִּבְכֶּינָה עוֹד וַתִּשַּׁק עָרְפָּה
לַחֲמוֹתָהּ וְרוּת דָּבְקָה בָהּ: וַתֹּאמֶר הִנֵּה שָׁבָה יְבִמְתֵּךְ
אֶל עַמָּהּ וְאֶל אֱלֹהֶיהָ שׁוּבִי אַחֲרֵי יְבִמְתֵּךְ: וַתֹּאמֶר רוּת
אַל תִּפְגְּעִי בִי לְעָזְבֵךְ לָשׁוּב מֵאַחֲרָיִךְ כִּי אֶל אֲשֶׁר תֵּלְכִי
אֵלֵךְ וּבַאֲשֶׁר תָּלִינִי אָלִין עַמֵּךְ עַמִּי וֵאלֹהַיִךְ אֱלֹהָי: בַּאֲשֶׁר

תָּמוּתִי אָמוּת וְשָׁם אֶקְבֹּר כֹּה יַעֲשֶׂה יְהוָה לִי וְכֹה יֹסִיף כִּי הַמָּוֶת יַפְרִיד בֵּינִי וּבֵינֵךְ: וַתֵּרֶא כִּי מִתְאַמֶּצֶת הִיא לָלֶכֶת אִתָּהּ וַתֶּחְדַּל לְדַבֵּר אֵלֶיהָ: וְתַלְכֶנָה שְׁתֵּיהֶם עַד בּוֹאָנָה בֵּית לָחֶם וַיְהִי כְּבֹאָנָה בֵּית לֶחֶם וַתֵּהֹם כָּל הָעִיר עֲלֵיהֶן וַתֹּאמַרְנָה הֲזֹאת נָעֳמִי: וַתֹּאמֶר אֲלֵיהֶן אַל תִּקְרֶאנָה לִי נָעֳמִי קְרֶאן לִי מָרָא כִּי הֵמַר שַׁדַּי לִי מְאֹד: אֲנִי מְלֵאָה הָלַכְתִּי וְרֵיקָם הֱשִׁיבַנִי יְהוָה לָמָּה תִקְרֶאנָה לִי נָעֳמִי וַיהוָה עָנָה בִי וְשַׁדַּי הֵרַע לִי: וַתָּשָׁב נָעֳמִי וְרוּת הַמֹּאֲבִיָּה כַלָּתָהּ עִמָּהּ הַשָּׁבָה מִשְּׂדֵי מוֹאָב וְהֵמָּה בָּאוּ בֵּית לָחֶם בִּתְחִלַּת קְצִיר שְׂעֹרִים: וְלְנָעֳמִי מֹדָע לְאִישָׁהּ אִישׁ גִּבּוֹר חַיִל מִמִּשְׁפַּחַת אֱלִימֶלֶךְ וּשְׁמוֹ בֹּעַז: וַתֹּאמֶר רוּת הַמֹּאֲבִיָּה אֶל נָעֳמִי אֵלְכָה נָּא הַשָּׂדֶה וַאֲלַקְּטָה בַשִּׁבֳּלִים אַחַר אֲשֶׁר אֶמְצָא חֵן בְּעֵינָיו וַתֹּאמֶר לָהּ לְכִי בִתִּי: וַתֵּלֶךְ וַתָּבוֹא וַתְּלַקֵּט בַּשָּׂדֶה אַחֲרֵי הַקֹּצְרִים וַיֶּקֶר מִקְרֶהָ חֶלְקַת הַשָּׂדֶה לְבֹעַז אֲשֶׁר מִמִּשְׁפַּחַת אֱלִימֶלֶךְ: וְהִנֵּה בֹעַז בָּא מִבֵּית לֶחֶם וַיֹּאמֶר לַקּוֹצְרִים יְהוָה עִמָּכֶם וַיֹּאמְרוּ לוֹ יְבָרֶכְךָ יְהוָה: וַיֹּאמֶר בֹּעַז לְנַעֲרוֹ הַנָּצָב עַל הַקּוֹצְרִים לְמִי הַנַּעֲרָה הַזֹּאת וַיַּעַן הַנַּעַר הַנָּצָב עַל הַקּוֹצְרִים וַיֹּאמַר נַעֲרָה מוֹאֲבִיָּה הִיא הַשָּׁבָה עִם נָעֳמִי מִשְּׂדֵי מוֹאָב: וַתֹּאמֶר אֲלַקֳּטָה נָּא וְאָסַפְתִּי בָעֳמָרִים אַחֲרֵי הַקּוֹצְרִים וַתָּבוֹא וַתַּעֲמוֹד מֵאָז הַבֹּקֶר וְעַד עַתָּה זֶה שִׁבְתָּהּ הַבַּיִת מְעָט: וַיֹּאמֶר בֹּעַז אֶל רוּת הֲלוֹא שָׁמַעַתְּ בִּתִּי אַל תֵּלְכִי לְלַקֵּט בְּשָׂדֶה אַחֵר וְגַם לֹא תַעֲבוֹרִי מִזֶּה וְכֹה תִּדְבָּקִין עִם נַעֲרֹתָי: עֵינַיִךְ בַּשָּׂדֶה אֲשֶׁר יִקְצֹרוּן וְהָלַכְתְּ אַחֲרֵיהֶן הֲלוֹא צִוִּיתִי אֶת הַנְּעָרִים לְבִלְתִּי נָגְעֵךְ וְצָמִתְּ וְהָלַכְתְּ אֶל הַכֵּלִים וְשָׁתִית מֵאֲשֶׁר יִשְׁאֲבוּן הַנְּעָרִים: וַתִּפֹּל עַל פָּנֶיהָ וַתִּשְׁתַּחוּ אָרְצָה וַתֹּאמֶר

אֵלָיו מַדּוּעַ מָצָאתִי חֵן בְּעֵינֶיךָ לְהַכִּירֵנִי וְאָנֹכִי נָכְרִיָּה:
וַיַּעַן בֹּעַז וַיֹּאמֶר לָהּ הֻגֵּד הֻגַּד לִי כֹּל אֲשֶׁר עָשִׂית אֶת
חֲמוֹתֵךְ אַחֲרֵי מוֹת אִישֵׁךְ וַתַּעְזְבִי אָבִיךְ וְאִמֵּךְ וְאֶרֶץ
מוֹלַדְתֵּךְ וַתֵּלְכִי אֶל עַם אֲשֶׁר לֹא יָדַעַתְּ תְּמוֹל שִׁלְשׁוֹם:
יְשַׁלֵּם יְהוָה פָּעֳלֵךְ וּתְהִי מַשְׂכֻּרְתֵּךְ שְׁלֵמָה מֵעִם יְהוָה אֱלֹהֵי
יִשְׂרָאֵל אֲשֶׁר בָּאת לַחֲסוֹת תַּחַת כְּנָפָיו: וַתֹּאמֶר אֶמְצָא
חֵן בְּעֵינֶיךָ אֲדֹנִי כִּי נִחַמְתָּנִי וְכִי דִבַּרְתָּ עַל לֵב שִׁפְחָתֶךָ
וְאָנֹכִי לֹא אֶהְיֶה כְּאַחַת שִׁפְחֹתֶיךָ: וַיֹּאמֶר לָהּ בֹּעַז לְעֵת
הָאֹכֶל גְּשִׁי הֲלֹם וְאָכַלְתְּ מִן הַלֶּחֶם וְטָבַלְתְּ פִּתֵּךְ בַּחֹמֶץ
וַתֵּשֶׁב מִצַּד הַקֹּצְרִים וַיִּצְבָּט לָהּ קָלִי וַתֹּאכַל וַתְּשַׂבַּע
וַתֹּתַר: וַתָּקָם לְלַקֵּט וַיְצַו בֹּעַז אֶת נְעָרָיו לֵאמֹר גַּם בֵּין
הָעֳמָרִים תְּלַקֵּט וְלֹא תַכְלִימוּהָ: וְגַם שֹׁל תָּשֹׁלּוּ לָהּ מִן
הַצְּבָתִים וַעֲזַבְתֶּם וְלִקְּטָה וְלֹא תִגְעֲרוּ בָהּ: וַתְּלַקֵּט בַּשָּׂדֶה
עַד הָעֶרֶב וַתַּחְבֹּט אֵת אֲשֶׁר לִקֵּטָה וַיְהִי כְּאֵיפָה שְׂעֹרִים:
וַתִּשָּׂא וַתָּבוֹא הָעִיר וַתֵּרֶא חֲמוֹתָהּ אֵת אֲשֶׁר לִקֵּטָה וַתּוֹצֵא
וַתִּתֶּן לָהּ אֵת אֲשֶׁר הוֹתְרָה מִשָּׂבְעָהּ: וַתֹּאמֶר לָהּ חֲמוֹתָהּ
אֵיפֹה לָקַטְתְּ הַיּוֹם וְאָנָה עָשִׂית יְהִי מַכִּירֵךְ בָּרוּךְ וַתַּגֶּד
לַחֲמוֹתָהּ אֵת אֲשֶׁר עָשְׂתָה עִמּוֹ וַתֹּאמֶר שֵׁם הָאִישׁ אֲשֶׁר
עָשִׂיתִי עִמּוֹ הַיּוֹם בֹּעַז: וַתֹּאמֶר נָעֳמִי לְכַלָּתָהּ בָּרוּךְ הוּא
לַיהוָה אֲשֶׁר לֹא עָזַב חַסְדּוֹ אֶת הַחַיִּים וְאֶת הַמֵּתִים
וַתֹּאמֶר לָהּ נָעֳמִי קָרוֹב לָנוּ הָאִישׁ מִגֹּאֲלֵנוּ הוּא: (חצי הספר)
וַתֹּאמֶר רוּת הַמּוֹאֲבִיָּה גַּם כִּי אָמַר אֵלַי עִם הַנְּעָרִים אֲשֶׁר
לִי תִּדְבָּקִין עַד אִם כִּלּוּ אֵת כָּל הַקָּצִיר אֲשֶׁר לִי: וַתֹּאמֶר
נָעֳמִי אֶל רוּת כַּלָּתָהּ טוֹב בִּתִּי כִּי תֵצְאִי עִם נַעֲרוֹתָיו וְלֹא
יִפְגְּעוּ בָךְ בְּשָׂדֶה אַחֵר: וַתִּדְבַּק בִּנְעָרוֹת בֹּעַז לְלַקֵּט
עַד כִּלּוֹת קְצִיר הַשְּׂעֹרִים וּקְצִיר הַחִטִּים וַתֵּשֶׁב אֶת

חֲמוֹתָהּ: וַתֹּאמֶר לָהּ נָעֳמִי חֲמוֹתָהּ בִּתִּי הֲלֹא אֲבַקֶּשׁ לָךְ
מָנוֹחַ אֲשֶׁר יִיטַב לָךְ: וְעַתָּה הֲלֹא בֹעַז מֹדַעְתָּנוּ אֲשֶׁר הָיִית
אֶת נַעֲרוֹתָיו הִנֵּה הוּא זֹרֶה אֶת גֹּרֶן הַשְּׂעֹרִים הַלָּיְלָה:
וְרָחַצְתְּ וָסַכְתְּ וְשַׂמְתְּ שִׂמְלָתַיִךְ עָלַיִךְ וְיָרַדְתְּ הַגֹּרֶן אַל
תִּוָּדְעִי לָאִישׁ עַד כַּלֹּתוֹ לֶאֱכֹל וְלִשְׁתּוֹת: וְיְהִי בְּשָׁכְבוֹ
וָדַעַתְּ אֶת הַמָּקוֹם אֲשֶׁר יִשְׁכַּב שָׁם וּבָאת וְגִלִּית מַרְגְּלֹתָיו
וְשָׁכָבְתְּ וְהוּא יַגִּיד לָךְ אֵת אֲשֶׁר תַּעֲשִׂין: וַתֹּאמֶר אֵלֶיהָ
כֹּל אֲשֶׁר תֹּאמְרִי אֵלַי אֶעֱשֶׂה: וַתֵּרֶד הַגֹּרֶן וַתַּעַשׂ כְּכֹל אֲשֶׁר
צִוַּתָּהּ חֲמוֹתָהּ: וַיֹּאכַל בֹּעַז וַיֵּשְׁתְּ וַיִּיטַב לִבּוֹ וַיָּבֹא לִשְׁכַּב
בִּקְצֵה הָעֲרֵמָה וַתָּבֹא בַלָּט וַתְּגַל מַרְגְּלֹתָיו וַתִּשְׁכָּב: וַיְהִי
בַּחֲצִי הַלַּיְלָה וַיֶּחֱרַד הָאִישׁ וַיִּלָּפֵת וְהִנֵּה אִשָּׁה שֹׁכֶבֶת
מַרְגְּלֹתָיו: וַיֹּאמֶר מִי אָתְּ וַתֹּאמֶר אָנֹכִי רוּת אֲמָתֶךָ
וּפָרַשְׂתָּ כְנָפֶךָ עַל אֲמָתְךָ כִּי גֹאֵל אָתָּה: וַיֹּאמֶר בְּרוּכָה אַתְּ
לַיהוָה בִּתִּי הֵיטַבְתְּ חַסְדֵּךְ הָאַחֲרוֹן מִן הָרִאשׁוֹן לְבִלְתִּי
לֶכֶת אַחֲרֵי הַבַּחוּרִים אִם דַּל וְאִם עָשִׁיר: וְעַתָּה בִּתִּי אַל
תִּירְאִי כֹּל אֲשֶׁר תֹּאמְרִי אֶעֱשֶׂה לָךְ כִּי יוֹדֵעַ כָּל שַׁעַר עַמִּי
כִּי אֵשֶׁת חַיִל אָתְּ: וְעַתָּה כִּי אָמְנָם כִּי אִם גֹּאֵל אָנֹכִי וְגַם
יֵשׁ גֹּאֵל קָרוֹב מִמֶּנִּי: לִינִי הַלַּיְלָה וְהָיָה בַבֹּקֶר אִם יִגְאָלֵךְ
טוֹב יִגְאָל וְאִם לֹא יַחְפֹּץ לְגָאֳלֵךְ וּגְאַלְתִּיךְ אָנֹכִי חַי יְהוָה
שִׁכְבִי עַד הַבֹּקֶר: וַתִּשְׁכַּב מַרְגְּלוֹתָיו עַד הַבֹּקֶר וַתָּקָם
בְּטֶרֶם יַכִּיר אִישׁ אֶת רֵעֵהוּ וַיֹּאמֶר אַל יִוָּדַע כִּי בָאָה הָאִשָּׁה
הַגֹּרֶן: וַיֹּאמֶר הָבִי הַמִּטְפַּחַת אֲשֶׁר עָלַיִךְ וְאֶחֱזִי בָהּ וַתֹּאחֶז
בָּהּ וַיָּמָד שֵׁשׁ שְׂעֹרִים וַיָּשֶׁת עָלֶיהָ וַיָּבֹא הָעִיר: וַתָּבוֹא אֶל
חֲמוֹתָהּ וַתֹּאמֶר מִי אַתְּ בִּתִּי וַתַּגֶּד לָהּ אֵת כָּל אֲשֶׁר עָשָׂה
לָהּ הָאִישׁ: וַתֹּאמֶר שֵׁשׁ הַשְּׂעֹרִים הָאֵלֶּה נָתַן לִי כִּי
אָמַר ״ אַל תָּבוֹאִי רֵיקָם אֶל חֲמוֹתֵךְ: וַתֹּאמֶר שְׁבִי בִתִּי

עַד אֲשֶׁר תֵּדְעִין אֵיךְ יִפֹּל דָּבָר כִּי לֹא יִשְׁקֹט הָאִישׁ כִּי אִם כִּלָּה הַדָּבָר הַיּוֹם׃ וּבֹעַז עָלָה הַשַּׁעַר וַיֵּשֶׁב שָׁם וְהִנֵּה הַגֹּאֵל עֹבֵר אֲשֶׁר דִּבֶּר בֹּעַז וַיֹּאמֶר סוּרָה שְׁבָה פֹּה פְּלֹנִי אַלְמֹנִי וַיָּסַר וַיֵּשֶׁב׃ וַיִּקַּח עֲשָׂרָה אֲנָשִׁים מִזִּקְנֵי הָעִיר וַיֹּאמֶר שְׁבוּ פֹה וַיֵּשְׁבוּ׃ וַיֹּאמֶר לַגֹּאֵל חֶלְקַת הַשָּׂדֶה אֲשֶׁר לְאָחִינוּ לֶאֱלִימֶלְךְ מָכְרָה נָעֳמִי הַשָּׁבָה מִשְּׂדֵה מוֹאָב׃ וַאֲנִי אָמַרְתִּי אֶגְלֶה אָזְנְךָ לֵאמֹר קְנֵה נֶגֶד הַיֹּשְׁבִים וְנֶגֶד זִקְנֵי עַמִּי אִם תִּגְאַל גְּאָל וְאִם לֹא יִגְאַל הַגִּידָה לִי וְאֵדְעָ כִּי אֵין זוּלָתְךָ לִגְאוֹל וְאָנֹכִי אַחֲרֶיךָ וַיֹּאמֶר אָנֹכִי אֶגְאָל׃ וַיֹּאמֶר בֹּעַז בְּיוֹם קְנוֹתְךָ הַשָּׂדֶה מִיַּד נָעֳמִי וּמֵאֵת רוּת הַמּוֹאֲבִיָּה אֵשֶׁת הַמֵּת קָנִיתָ לְהָקִים שֵׁם הַמֵּת עַל נַחֲלָתוֹ׃ וַיֹּאמֶר הַגֹּאֵל לֹא אוּכַל לִגְאָל לִי פֶּן אַשְׁחִית אֶת נַחֲלָתִי גְּאַל לְךָ אַתָּה אֶת גְּאֻלָּתִי כִּי לֹא אוּכַל לִגְאֹל׃ וְזֹאת לְפָנִים בְּיִשְׂרָאֵל עַל הַגְּאֻלָּה וְעַל הַתְּמוּרָה לְקַיֵּם כָּל דָּבָר שָׁלַף אִישׁ נַעֲלוֹ וְנָתַן לְרֵעֵהוּ וְזֹאת הַתְּעוּדָה בְּיִשְׂרָאֵל׃ וַיֹּאמֶר הַגֹּאֵל לְבֹעַז קְנֵה לָךְ וַיִּשְׁלֹף נַעֲלוֹ׃ וַיֹּאמֶר בֹּעַז לַזְּקֵנִים וְכָל הָעָם עֵדִים אַתֶּם הַיּוֹם כִּי קָנִיתִי אֶת כָּל אֲשֶׁר לֶאֱלִימֶלְךְ וְאֵת כָּל אֲשֶׁר לְכִלְיוֹן וּמַחְלוֹן מִיַּד נָעֳמִי׃ וְגַם אֶת רוּת הַמֹּאֲבִיָּה אֵשֶׁת מַחְלוֹן קָנִיתִי לִי לְאִשָּׁה לְהָקִים שֵׁם הַמֵּת עַל נַחֲלָתוֹ וְלֹא יִכָּרֵת שֵׁם הַמֵּת מֵעִם אֶחָיו וּמִשַּׁעַר מְקוֹמוֹ עֵדִים אַתֶּם הַיּוֹם׃ וַיֹּאמְרוּ כָּל הָעָם אֲשֶׁר בַּשַּׁעַר וְהַזְּקֵנִים עֵדִים יִתֵּן יְהוָה אֶת הָאִשָּׁה הַבָּאָה אֶל בֵּיתֶךָ כְּרָחֵל וּכְלֵאָה אֲשֶׁר בָּנוּ שְׁתֵּיהֶם אֶת בֵּית יִשְׂרָאֵל וַעֲשֵׂה חַיִל בְּאֶפְרָתָה וּקְרָא שֵׁם בְּבֵית לָחֶם׃ וִיהִי בֵיתְךָ כְּבֵית פֶּרֶץ אֲשֶׁר יָלְדָה תָּמָר לִיהוּדָה מִן הַזֶּרַע אֲשֶׁר יִתֵּן יְהוָה לְךָ מִן הַנַּעֲרָה הַזֹּאת׃ וַיִּקַּח בֹּעַז אֶת רוּת וַתְּהִי לוֹ לְאִשָּׁה וַיָּבֹא אֵלֶיהָ וַיִּתֵּן יְהוָה

לָהּ הֲרָיוֹן וַתֵּלֶד בֵּן: וַתֹּאמֶרְנָה הַנָּשִׁים אֶל נָעֳמִי בָּרוּךְ
יְהוָה אֲשֶׁר לֹא הִשְׁבִּית לָךְ גֹּאֵל הַיּוֹם וַיִּקָּרֵא שְׁמוֹ בְּיִשְׂרָאֵל
וְהָיָה לָךְ לְמֵשִׁיב נֶפֶשׁ וּלְכַלְכֵּל אֶת שֵׂיבָתֵךְ כִּי כַלָּתֵךְ אֲשֶׁר
אֲהֲבַתֶךְ יְלָדַתּוּ אֲשֶׁר הִיא טוֹבָה לָךְ מִשִּׁבְעָה בָּנִים: וַתִּקַּח
נָעֳמִי אֶת הַיֶּלֶד וַתְּשִׁתֵהוּ בְחֵקָהּ וַתְּהִי לו לְאֹמֶנֶת:
וַתִּקְרֶאנָה לו הַשְּׁכֵנוֹת שֵׁם לֵאמֹר יֻלַּד בֵּן לְנָעֳמִי וַתִּקְרֶאנָה
שְׁמוֹ עוֹבֵד הוּא אֲבִי יִשַׁי אֲבִי דָוִד: וְאֵלֶּה תּוֹלְדוֹת פֶּרֶץ
פֶּרֶץ הוֹלִיד אֶת חֶצְרוֹן: וְחֶצְרוֹן הוֹלִיד אֶת רָם וְרָם הוֹלִיד
אֶת עַמִּינָדָב: וְעַמִּינָדָב הוֹלִיד אֶת נַחְשׁוֹן וְנַחְשׁוֹן הוֹלִיד
אֶת שַׂלְמָה: וְשַׂלְמוֹן הוֹלִיד אֶת בֹּעַז וּבֹעַז הוֹלִיד אֶת
עוֹבֵד: וְעוֹבֵד הוֹלִיד אֶת יִשַׁי וְיִשַׁי הוֹלִיד אֶת דָּוִד:

סדר הוצאת ס"ת וכו' כמו אתמול.

עַשֵּׂר תְּעַשֵּׂר אֵת כָּל־תְּבוּאַת זַרְעֶךָ הַיֹּצֵא הַשָּׂדֶה
שָׁנָה: וְאָכַלְתָּ לִפְנֵי ו יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בַּמָּקוֹם אֲשֶׁר־יִבְחַר
לְשַׁכֵּן שְׁמוֹ שָׁם מַעְשַׂר דְּגָנְךָ תִּירֹשְׁךָ וְיִצְהָרֶךָ וּבְכֹרֹת
בְּקָרְךָ וְצֹאנֶךָ לְמַעַן תִּלְמַד לְיִרְאָה אֶת־יְהוָה אֱלֹהֶיךָ כָּל־
הַיָּמִים: וְכִי־יִרְבֶּה מִמְּךָ הַדָּרֶךְ כִּי לֹא תוּכַל שְׂאֵתוֹ כִּי־
יִרְחַק מִמְּךָ הַמָּקוֹם אֲשֶׁר יִבְחַר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ לָשׂוּם שְׁמוֹ
שָׁם כִּי יְבָרֶכְךָ יְהוָה אֱלֹהֶיךָ: וְנָתַתָּה בַכָּסֶף וְצָרַרְתָּ הַכֶּסֶף
בְּיָדֶךָ וְהָלַכְתָּ אֶל־הַמָּקוֹם אֲשֶׁר יִבְחַר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בּו:
וְנָתַתָּה הַכֶּסֶף בְּכֹל אֲשֶׁר־תְּאַוֶּה נַפְשְׁךָ בַּבָּקָר וּבַצֹּאן וּבַיַּיִן
וּבַשֵּׁכָר וּבְכֹל אֲשֶׁר תִּשְׁאָלְךָ נַפְשֶׁךָ וְאָכַלְתָּ שָׁם לִפְנֵי יְהוָה
אֱלֹהֶיךָ וְשָׂמַחְתָּ אַתָּה וּבֵיתֶךָ: וְהַלֵּוִי אֲשֶׁר־בִּשְׁעָרֶיךָ לֹא

תַּעֲזֹבֶנּוּ כִּי אֵין לוֹ חֵלֶק וְנַחֲלָה עִמָּךְ: ס מִקְצֵה ו
שָׁלֹשׁ שָׁנִים תּוֹצִיא אֶת־כָּל־מַעְשַׂר תְּבוּאָתְךָ בַּשָּׁנָה
הַהִוא וְהִנַּחְתָּ בִּשְׁעָרֶיךָ: וּבָא הַלֵּוִי כִּי אֵין־לוֹ חֵלֶק
וְנַחֲלָה עִמָּךְ וְהַגֵּר וְהַיָּתוֹם וְהָאַלְמָנָה אֲשֶׁר בִּשְׁעָרֶיךָ וְאָכְלוּ
וְשָׂבֵעוּ לְמַעַן יְבָרֶכְךָ יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בְּכָל־מַעֲשֵׂה יָדְךָ אֲשֶׁר
תַּעֲשֶׂה: ס לוי מִקֵּץ שֶׁבַע־שָׁנִים תַּעֲשֶׂה שְׁבִטָּה:
וְזֶה דְּבַר הַשְּׁבִטָּה שָׁמוֹט כָּל־בַּעַל מַשֵּׁה יָדוֹ אֲשֶׁר יַשֶּׁה
בְּרֵעֵהוּ לֹא־יִגֹּשׂ אֶת־רֵעֵהוּ וְאֶת־אָחִיו כִּי־קָרָא שְׁמִטָּה
לַיהוָה: אֶת־הַנָּכְרִי תִּגּשׂ וַאֲשֶׁר יִהְיֶה לְךָ אֶת־אָחִיךָ
תַּשְׁמֵטְךָ: אֶפֶס כִּי לֹא יִהְיֶה־בְּךָ אֶבְיוֹן כִּי־בָרֵךְ יְבָרֶכְךָ
יְהוָה בָּאָרֶץ אֲשֶׁר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ נֹתֵן־לְךָ נַחֲלָה לְרִשְׁתָּהּ:
רַק אִם־שָׁמוֹעַ תִּשְׁמַע בְּקוֹל יְהוָה אֱלֹהֶיךָ לִשְׁמֹר לַעֲשׂוֹת
אֶת־כָּל־הַמִּצְוָה הַזֹּאת אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוְּךָ הַיּוֹם: כִּי־יְהוָה
אֱלֹהֶיךָ בֵּרַכְךָ כַּאֲשֶׁר דִּבֶּר־לָךְ וְהַעֲבַטְתָּ גּוֹיִם רַבִּים וְאַתָּה
לֹא תַעֲבֹט וּמָשַׁלְתָּ בְּגוֹיִם רַבִּים וּבְךָ לֹא יִמְשֹׁלוּ: ס כִּי־
יִהְיֶה בְךָ אֶבְיוֹן מֵאַחַד אַחֶיךָ בְּאַחַד שְׁעָרֶיךָ בְּאַרְצְךָ אֲשֶׁר־
יְהוָה אֱלֹהֶיךָ נֹתֵן לָךְ לֹא תְאַמֵּץ אֶת־לְבָבְךָ וְלֹא תִקְפֹּץ
אֶת־יָדְךָ מֵאָחִיךָ הָאֶבְיוֹן: כִּי־פָתֹחַ תִּפְתַּח אֶת־יָדְךָ לוֹ
וְהַעֲבֵט תַּעֲבִיטֶנּוּ דֵּי מַחְסֹרוֹ אֲשֶׁר יֶחְסַר לוֹ: הִשָּׁמֶר לְךָ
פֶּן־יִהְיֶה דָבָר עִם־לְבָבְךָ בְּלִיַּעַל לֵאמֹר קָרְבָה שְׁנַת־הַשֶּׁבַע
שְׁנַת הַשְּׁמִטָּה וְרָעָה עֵינְךָ בְּאָחִיךָ הָאֶבְיוֹן וְלֹא תִתֵּן לוֹ
וְקָרָא עָלֶיךָ אֶל־יְהוָה וְהָיָה בְךָ חֵטְא: נָתוֹן תִּתֵּן לוֹ וְלֹא־
יֵרַע לְבָבְךָ בְּתִתְּךָ לוֹ כִּי בִּגְלַל ו הַדָּבָר הַזֶּה יְבָרֶכְךָ יְהוָה
אֱלֹהֶיךָ בְּכָל־מַעֲשֶׂךָ וּבְכֹל מִשְׁלַח יָדֶךָ: כִּי לֹא־יֶחְדַּל
אֶבְיוֹן מִקֶּרֶב הָאָרֶץ עַל־כֵּן אָנֹכִי מְצַוְּךָ לֵאמֹר פָּתֹחַ תִּפְתַּח
אֶת־יָדְךָ לְאָחִיךָ לַעֲנִיֶּךָ וּלְאֶבְיֹנְךָ בְּאַרְצֶךָ: ס כִּי־יִמָּכֵר
לְךָ אָחִיךָ הָעִבְרִי אוֹ הָעִבְרִיָּה וַעֲבָדְךָ שֵׁשׁ שָׁנִים וּבַשָּׁנָה

הַשְׁבִּיעַ תְּשַׁלְּחֵנוּ חָפְשִׁי מֵעִמָּךְ: וְכִי־תְשַׁלְּחֶנּוּ חָפְשִׁי
מֵעִמָּךְ לֹא תְשַׁלְּחֶנּוּ רֵיקָם: הַעֲנִיק תַּעֲנִיק לוֹ מִצֹּאנְךָ
וּמִגָּרְנְךָ וּמִיִּקְבֶךָ אֲשֶׁר בֵּרַכְךָ יְהוָה אֱלֹהֶיךָ תִּתֶּן־לוֹ: וְזָכַרְתָּ
כִּי עֶבֶד הָיִיתָ בְּאֶרֶץ מִצְרַיִם וַיִּפְדְּךָ יְהוָה אֱלֹהֶיךָ עַל־כֵּן
אָנֹכִי מְצַוְּךָ אֶת־הַדָּבָר הַזֶּה הַיּוֹם: וְהָיָה כִּי־יֹאמַר אֵלֶיךָ
לֹא אֵצֵא מֵעִמָּךְ כִּי אֲהֵבְךָ וְאֶת־בֵּיתֶךָ כִּי־טוֹב לוֹ עִמָּךְ:
וְלָקַחְתָּ אֶת־הַמַּרְצֵעַ וְנָתַתָּה בְאָזְנוֹ וּבַדֶּלֶת וְהָיָה לְךָ עֶבֶד
עוֹלָם וְאַף לַאֲמָתְךָ תַּעֲשֶׂה־כֵּן: לֹא־יִקְשֶׁה בְּעֵינְךָ בְּשַׁלְּחֲךָ
אֹתוֹ חָפְשִׁי מֵעִמָּךְ כִּי מִשְׁנֶה שְׂכַר שָׂכִיר עֲבָדְךָ שֵׁשׁ שָׁנִים
וּבֵרַכְךָ יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בְּכֹל אֲשֶׁר תַּעֲשֶׂה: פ ישראל

נחול עתחילין כאן.

כָּל־הַבְּכוֹר אֲשֶׁר יִוָּלֵד בִּבְקָרְךָ וּבְצֹאנְךָ הַזָּכָר תַּקְדִּישׁ
לַיהוָה אֱלֹהֶיךָ לֹא תַעֲבֹד בִּבְכֹר שׁוֹרֶךָ וְלֹא תָגֹז בְּכוֹר צֹאנֶךָ:
לִפְנֵי יְהוָה אֱלֹהֶיךָ תֹּאכְלֶנּוּ שָׁנָה בְּשָׁנָה בַּמָּקוֹם אֲשֶׁר־יִבְחַר
יְהוָה אַתָּה וּבֵיתֶךָ: וְכִי־יִהְיֶה בּוֹ מוּם פִּסֵּחַ אוֹ עִוֵּר כֹּל מוּם
רָע לֹא תִזְבָּחֶנּוּ לַיהוָה אֱלֹהֶיךָ: בִּשְׁעָרֶיךָ תֹּאכְלֶנּוּ הַטָּמֵא
וְהַטָּהוֹר יַחְדָּו כַּצְּבִי וְכָאַיָּל: רַק אֶת־דָּמוֹ לֹא תֹאכֵל עַל־
הָאָרֶץ תִּשְׁפְּכֶנּוּ כַּמָּיִם: פ ב בשבת ה.

שָׁמוֹר אֶת־חֹדֶשׁ הָאָבִיב וְעָשִׂיתָ פֶּסַח לַיהוָה אֱלֹהֶיךָ כִּי
בְּחֹדֶשׁ הָאָבִיב הוֹצִיאֲךָ יְהוָה אֱלֹהֶיךָ מִמִּצְרַיִם לָיְלָה:
וְזָבַחְתָּ פֶּסַח לַיהוָה אֱלֹהֶיךָ צֹאן וָבָקָר בַּמָּקוֹם אֲשֶׁר יִבְחַר
יְהוָה לְשַׁכֵּן שְׁמוֹ שָׁם: לֹא־תֹאכַל עָלָיו חָמֵץ שִׁבְעַת יָמִים
תֹּאכַל־עָלָיו מַצּוֹת לֶחֶם עֹנִי כִּי בְחִפָּזוֹן יָצָאתָ מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם
לְמַעַן תִּזְכֹּר אֶת־יוֹם צֵאתְךָ מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם כֹּל יְמֵי חַיֶּיךָ:
ג ובשבת ה. וְלֹא־יֵרָאֶה לְךָ שְׂאֹר בְּכָל־גְּבֻלְךָ שִׁבְעַת
יָמִים וְלֹא־יָלִין מִן־הַבָּשָׂר אֲשֶׁר תִּזְבַּח בָּעֶרֶב בַּיּוֹם הָרִאשׁוֹן

לַבָּקָר: לֹא תוּכַל לִזְבֹּחַ אֶת־הַפֶּסַח בְּאַחַד שְׁעָרֶיךָ אֲשֶׁר־
יְהוָה אֱלֹהֶיךָ נֹתֵן לָךְ: כִּי אִם־אֶל־הַמָּקוֹם אֲשֶׁר־יִבְחַר
יְהוָה אֱלֹהֶיךָ לְשַׁכֵּן שְׁמוֹ שָׁם תִּזְבַּח אֶת־הַפֶּסַח בָּעֶרֶב כְּבוֹא
הַשֶּׁמֶשׁ מוֹעֵד צֵאתְךָ מִמִּצְרָיִם: וּבִשַּׁלְתָּ וְאָכַלְתָּ בַּמָּקוֹם
אֲשֶׁר יִבְחַר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בּוֹ וּפָנִיתָ בַבֹּקֶר וְהָלַכְתָּ לְאָהָלֶיךָ:
שֵׁשֶׁת יָמִים תֹּאכַל מַצּוֹת וּבַיּוֹם הַשְּׁבִיעִי עֲצֶרֶת לַיהוָה
אֱלֹהֶיךָ לֹא תַעֲשֶׂה מְלָאכָה: ס ד (יבמות ו) שִׁבְעָה
שָׁבֻעֹת תִּסְפָּר־לָךְ מֵהָחֵל חֶרְמֵשׁ בַּקָּמָה תָּחֵל לִסְפֹּר
שִׁבְעָה שָׁבֻעוֹת: וְעָשִׂיתָ חַג שָׁבֻעוֹת לַיהוָה אֱלֹהֶיךָ
מִסַּת נִדְבַת יָדְךָ אֲשֶׁר תִּתֵּן כַּאֲשֶׁר יְבָרֶכְךָ יְהוָה אֱלֹהֶיךָ:
וְשָׂמַחְתָּ לִפְנֵי ו יְהוָה אֱלֹהֶיךָ אַתָּה וּבִנְךָ וּבִתֶּךָ וְעַבְדְּךָ
וַאֲמָתֶךָ וְהַלֵּוִי אֲשֶׁר בִּשְׁעָרֶיךָ וְהַגֵּר וְהַיָּתוֹם וְהָאַלְמָנָה
אֲשֶׁר בְּקִרְבֶּךָ בַּמָּקוֹם אֲשֶׁר יִבְחַר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ לְשַׁכֵּן שְׁמוֹ
שָׁם: וְזָכַרְתָּ כִּי־עֶבֶד הָיִיתָ בְּמִצְרָיִם וְשָׁמַרְתָּ וְעָשִׂיתָ
אֶת־הַחֻקִּים הָאֵלֶּה: פ ה (יבמות ו)
חַג הַסֻּכֹּת תַּעֲשֶׂה לְךָ שִׁבְעַת יָמִים בְּאָסְפְּךָ מִגָּרְנְךָ
וּמִיִּקְבֶךָ: וְשָׂמַחְתָּ בְחַגֶּךָ אַתָּה וּבִנְךָ וּבִתֶּךָ וְעַבְדְּךָ וַאֲמָתֶךָ
וְהַלֵּוִי וְהַגֵּר וְהַיָּתוֹם וְהָאַלְמָנָה אֲשֶׁר בִּשְׁעָרֶיךָ: שִׁבְעַת
יָמִים תָּחֹג לַיהוָה אֱלֹהֶיךָ בַּמָּקוֹם אֲשֶׁר־יִבְחַר יְהוָה כִּי
יְבָרֶכְךָ יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בְּכָל־תְּבוּאָתְךָ וּבְכֹל מַעֲשֵׂה יָדֶיךָ
וְהָיִיתָ אַךְ שָׂמֵחַ: שָׁלוֹשׁ פְּעָמִים ו בַּשָּׁנָה יֵרָאֶה כָל־זְכוּרְךָ
אֶת־פְּנֵי יְהוָה אֱלֹהֶיךָ בַּמָּקוֹם אֲשֶׁר יִבְחָר בְּחַג הַמַּצּוֹת וּבְחַג
הַשָּׁבֻעוֹת וּבְחַג הַסֻּכּוֹת וְלֹא יֵרָאֶה אֶת־פְּנֵי יְהוָה רֵיקָם:
אִישׁ כְּמַתְּנַת יָדוֹ כְּבִרְכַּת יְהוָה אֱלֹהֶיךָ אֲשֶׁר נָתַן לָךְ: ס

למפטיר

וּבְיוֹם הַבִּכּוּרִים בְּהַקְרִיבְכֶם מִנְחָה חֲדָשָׁה לַיהוָה
בְּשָׁבֻעֹתֵיכֶם מִקְרָא־קֹדֶשׁ יִהְיֶה לָכֶם כָּל־מְלֶאכֶת עֲבֹדָה

לֹא תַעֲשׂוּ: וְהִקְרַבְתֶּם עוֹלָה לְרֵיחַ נִיחֹחַ לַיהוָה פָּרִים בְּנֵי־
בָקָר שְׁנַיִם אַיִל אֶחָד שִׂבְעָה כְבָשִׂים בְּנֵי שָׁנָה: וּמִנְחָתָם
סֹלֶת בְּלוּלָה בַשָּׁמֶן שְׁלֹשָׁה עֶשְׂרֹנִים לַפָּר הָאֶחָד שְׁנֵי
עֶשְׂרֹנִים לָאַיִל הָאֶחָד: עִשָּׂרוֹן עִשָּׂרוֹן לַכֶּבֶשׂ הָאֶחָד
לְשִׁבְעַת הַכְּבָשִׂים: שְׂעִיר עִזִּים אֶחָד לְכַפֵּר עֲלֵיכֶם: מִלְּבַד
עֹלַת הַתָּמִיד וּמִנְחָתוֹ תַּעֲשׂוּ תְּמִימִם יִהְיוּ־לָכֶם וְנִסְכֵּיהֶם:

וְאֵת הַתּוֹרָה אֲשֶׁר שָׂם מֹשֶׁה לִפְנֵי בְּנֵי יִשְׂרָאֵל עַל
פִּי יְיָ בְּיַד מֹשֶׁה: עֵץ חַיִּים הִיא לַמַּחֲזִיקִים בָּהּ וְתוֹמְכֶיהָ
מְאֻשָּׁר: דְּרָכֶיהָ דַרְכֵי נֹעַם וְכָל נְתִיבֹתֶיהָ שָׁלוֹם: אֹרֶךְ
יָמִים בִּימִינָהּ בְּשְׂמֹאלָהּ עֹשֶׁר וְכָבוֹד: יְיָ חָפֵץ לְמַעַן
צִדְקוֹ יַגְדִּיל תּוֹרָה וְיַאְדִּיר:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר בָּחַר
בִּנְבִיאִים טוֹבִים וְרָצָה בְּדִבְרֵיהֶם הַנֶּאֱמָרִים בֶּאֱמֶת.
בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הַבּוֹחֵר בַּתּוֹרָה וּבְמֹשֶׁה עַבְדּוֹ וּבְיִשְׂרָאֵל
עַמּוֹ וּבִנְבִיאֵי הָאֱמֶת וָצֶדֶק:

ה פ ט ר ה.

וַיהוָה בְּהֵיכַל קָדְשׁוֹ הַס מִפָּנָיו כָּל־הָאָרֶץ:

תְּפִלָּה לַחֲבַקּוּק הַנָּבִיא עַל שְׁגִיוֹנוֹת: יְהוָה שָׁמַעְתִּי
שִׁמְעֲךָ יָרֵאתִי יְהוָה פָּעָלְךָ בְּקֶרֶב שָׁנִים חַיֵּהוּ בְּקֶרֶב
שָׁנִים תּוֹדִיעַ בְּרֹגֶז רַחֵם תִּזְכּוֹר: אֱלוֹהַּ מִתֵּימָן יָבוֹא
וְקָדוֹשׁ מֵהַר־פָּארָן סֶלָה כִּסָּה שָׁמַיִם הוֹדוֹ וּתְהִלָּתוֹ
מָלְאָה הָאָרֶץ: וְנֹגַהּ כָּאוֹר תִּהְיֶה קַרְנַיִם מִיָּדוֹ לוֹ וְשָׁם
חֶבְיוֹן עֻזּוֹ: לְפָנָיו יֵלֶךְ דָּבֶר וְיֵצֵא רֶשֶׁף לְרַגְלָיו: עָמַד וַ
וַיְמָדֵד אֶרֶץ רָאָה וַיְתַּר גּוֹיִם וַיִּתְפֹּצְצוּ הָרְרֵי־עַד שַׁחוּ

גִּבְעוֹת עוֹלָם הֲלִיכוֹת עוֹלָם לוֹ: תַּחַת אָוֶן רָאִיתִי אָהֳלֵי
כוּשָׁן יִרְגְּזוּן יְרִיעוֹת אֶרֶץ מִדְיָן: הֲבִנְהָרִים חָרָה יְהוָה
אִם בַּנְּהָרִים אַפֶּךָ אִם־בַּיָּם עֶבְרָתֶךָ כִּי תִרְכַּב עַל סוּסֶיךָ
מַרְכְּבֹתֶיךָ יְשׁוּעָה: עֲרֵיָה תְּעוֹר קַשְׁתֶּךָ שִׁבְעוֹת מַטּוֹת
אֹמֶר סֶלָה נְהָרוֹת תְּבַקַּע־אָרֶץ: רָאוּךָ יָחִילוּ הָרִים זֶרֶם
מַיִם עָבָר נָתַן תְּהוֹם קוֹלוֹ רוֹם יָדָיהוּ נָשָׂא: שֶׁמֶשׁ יָרֵחַ
עָמַד זְבֻלָה לְאוֹר חִצֶּיךָ יְהַלֵּכוּ לְנֹגַהּ בְּרַק חֲנִיתֶךָ:
בְּזַעַם תִּצְעַד־אָרֶץ בְּאַף תָּדוּשׁ גּוֹיִם: יָצָאתָ לְיֵשַׁע עַמֶּךָ
לְיֵשַׁע אֶת־מְשִׁיחֶךָ מָחַצְתָּ רֹאשׁ מִבֵּית רָשָׁע עָרוֹת יְסוֹד
עַד־צַוָּאר סֶלָה: נָקַבְתָּ בְמַטָּיו רֹאשׁ פְּרָזָו יִסְעֲרוּ
לַהֲפִיצֵנִי עֲלִיצָתָם כְּמוֹ־לֶאֱכֹל עָנִי בַּמִּסְתָּר: דָּרַכְתָּ בַיָּם
סוּסֶיךָ חֹמֶר מַיִם רַבִּים: שָׁמַעְתִּי וַתִּרְגַּז בִּטְנִי לְקוֹל צָלְלוּ
שְׂפָתַי יָבוֹא רָקָב בַּעֲצָמַי וַתַּחְתַּי אֶרְגָּז אֲשֶׁר אָנוּחַ לְיוֹם
צָרָה לַעֲלוֹת לְעַם יְגוּדֵנוּ: כִּי־תְאֵנָה לֹא־תִפְרָח וְאֵין
יְבוּל בַּגְּפָנִים כִּחֵשׁ מַעֲשֵׂה־זַיִת וּשְׁדֵמוֹת לֹא־עָשָׂה אֹכֶל
גָּזַר מִמִּכְלָה צֹאן וְאֵין בָּקָר בָּרְפָתִים: וַאֲנִי בַּיהוָה
אֶעֱלוֹזָה אָגִילָה בֵּאלֹהֵי יִשְׁעִי: יֱהוִה אֲדֹנָי חֵילִי וַיָּשֶׂם
רַגְלַי כְּאַיָּלוֹת וְעַל בָּמוֹתַי יַדְרִכֵנִי לַמְנַצֵּחַ בִּנְגִינוֹתָי:

ב ש ב ת.

יְקוּם פּוּרְקָן מִן שְׁמַיָּא חָנָא וְחִסְדָּא וְרַחֲמֵי וְחַיֵּי אֲרִיכֵי
וּמְזוֹנֵי רְוִיחֵי וְסַיְעָתָא דִשְׁמַיָּא וּבְרִיוּת גּוּפָא וְנְהוֹרָא
מַעֲלָיָא: זַרְעָא חַיָּא וְקַיָּמָא זַרְעָא דִי לָא יִפְסוֹק וְדִי לָא
יְבְטוֹל מִפִּתְגָּמֵי אוֹרַיְתָא: לְמָרָנָן וְרַבָּנָן וְחַבּוּרָתָא קַדִּישָׁתָא
דִי בְאַרְעָא דְיִשְׂרָאֵל וְדִי בְּבָבֶל. לְרֵישֵׁי כַלֵּי וּלְרֵישֵׁי
גָּלוָתָא וּלְרֵישֵׁי מְתִיבָתָא וּלְדַיָּנֵי דִי בָּבָא: לְכָל
תַּלְמִידֵיהוֹן וּלְכָל תַּלְמִידֵי תַלְמִידֵיהוֹן וּלְכָל מָן דְּעָסְקִין

בְּאוֹרַיְתָא. מַלְכָּא דְּעָלְמָא יְבָרֵךְ יָהְהוֹן יַפִּישׁ חַיֵּיהוֹן
וְיַסְגֵּא יוֹמֵיהוֹן וְיִתֵּן אַרְכָּה לִשְׁנֵיהוֹן. וְיִתְפָּרְקוּן וְיִשְׁתֵּזְבוּן
מִן כָּל עָקָא וּמִן כָּל מַרְעִין בִּישִׁין מָרָן דִּי בִשְׁמַיָּא יְהֵא
בְּסַעְדְּהוֹן כָּל זְמַן וְעִדָּן וְנֹאמַר אָמֵן:

יְקוּם פּוּרְקָן מִן שְׁמַיָּא חִנָּא וְחִסְדָּא וְרַחֲמֵי וְחַיֵּי אֲרִיכֵי
וּמְזוֹנֵי רְוִיחֵי וְסַיַּעְתָּא דִשְׁמַיָּא וּבְרִיוּת גּוּפָא וּנְהוֹרָא
מַעֲלָיָא זַרְעָא חַיָּא וְקַיָּמָא דִּי לָא יִפְסוֹק וְדִי לָא יִבְטוֹל
מִפִּתְגָּמֵי אוֹרַיְתָא: לְכָל קְהָלָא קַדִּישָׁא הָדֵין. רַבְרְבַיָּא עִם
זְעֵרַיָּא תַּפְלָא וּנְשַׁיָּא. מַלְכָּא דְּעָלְמָא יְבָרֵךְ יָתְכוֹן יַפִּישׁ
חַיֵּיכוֹן וְיַסְגֵּא יוֹמֵיכוֹן וְיִתֵּן אָרְכָּה לִשְׁנֵיכוֹן. וְיִתְפָּרְקוּן
וְתִשְׁתֵּזְבוּן מִן כָּל־עָקָא וּמִן כָּל־מַרְעִין בִּישִׁין. מָרָן דִּי
בִשְׁמַיָּא יְהֵא בְּסַעְדְּכוֹן כָּל זְמַן וְעִדָּן וְנֹאמַר אָמֵן:

סדר מתנת יד.

מִי שֶׁבֵּרַךְ אֲבוֹתֵינוּ אַבְרָהָם יִצְחָק וְיַעֲקֹב מֹשֶׁה וְאַהֲרֹן
דָּוִד וּשְׁלֹמֹה, הוּא יְבָרֵךְ אֶת (י״פ נ״ר), בַּעֲבוּר שֶׁיִּתֵּן
מַתָּנַת יָדוֹ לְכְבוֹד הַמָּקוֹם וְלִכְבוֹד הַתּוֹרָה וְלִכְבוֹד הָרַבָּנִים,
בְּשָׂכַר זֶה הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא יִשְׁמְרֵהוּ וְיַצִּילֵהוּ מִכָּל צָרָה
וְצוּקָה, וְיִשְׁלַח בְּרָכָה וְהַצְלָחָה בְּכָל מַעֲשֵׂה יָדָיו וְיָבָרֵכֵהוּ
וְיַזְכֵּהוּ לַעֲלוֹת לָרֶגֶל עִם כָּל יִשְׂרָאֵל אָמֵן:

יְזְכּוֹר אֱלֹהִים נִשְׁמַת אַבָּא מוֹרִי (* * *) שֶׁהָלַךְ
לְעוֹלָמוֹ בַּעֲבוּר שֶׁאֲנִי נוֹדֵר צְדָקָה בַּעֲדוֹ בְּשָׂכַר זֶה תִּהְא
נַפְשׁוֹ צְרוּרָה בִּצְרוֹר הַחַיִּים עִם נִשְׁמַת אַבְרָהָם יִצְחָק
וְיַעֲקֹב שָׂרָה רִבְקָה רָחֵל וְלֵאָה וְעִם שְׁאָר צַדִּיקִים
וְצַדָּקָנִיּוֹת שֶׁבְּגַן עֵדֶן וְנֹאמַר אָמֵן:

יְזְכּוֹר אֱלֹהִים נִשְׁמַת אִמִּי מוֹרָתִי (* * *) שֶׁהָלְכָה
לְעוֹלָמָהּ בַּעֲבוּר שֶׁאֲנִי נוֹדֵר צְדָקָה בַּעֲדָהּ בְּשָׂכַר זֶה

תְּהֵא נַפְשָׁהּ צְרוּרָה בִּצְרוֹר הַחַיִּים עִם נִשְׁמַת אַבְרָהָם יִצְחָק וְיַעֲקֹב שָׂרָה רִבְקָה רָחֵל וְלֵאָה וְעִם שְׁאָר צַדִּיקִים וְצַדָּקָנִיּוֹת שֶׁבְּגַן עֵדֶן וְנֹאמַר אָמֵן:

יְזְכּוֹר אֱלֹהִים נִשְׁמַת אָבִי וְאִמִּי וְקָנַי וּקְנוֹתַי הוֹדַי וְדוֹדוֹתַי אַחַי וַאֲחִיּוֹתַי בֶּן מִצַּד אָבִי בֶּן מִצַּד אִמִּי שֶׁהָלְכוּ לְעוֹלָמָם בַּעֲבוּר שֶׁאֲנִי נוֹדֵר צְדָקָה בַּעֲדָם בִּשְׂכַר זֶה תִּהְיֶינָה נַפְשׁוֹתָם צְרוּרוֹת בִּצְרוֹר הַחַיִּים עִם נִשְׁמַת אַבְרָהָם יִצְחָק וְיַעֲקֹב שָׂרָה רִבְקָה רָחֵל וְלֵאָה וְעִם שְׁאָר צַדִּיקִים וְצַדָּקָנִיּוֹת שֶׁבְּגַן עֵדֶן וְנֹאמַר אָמֵן:

יְזְכּוֹר אֱלֹהִים נִשְׁמַת (* * *) וְנִשְׁמַת כָּל קְרוֹבַי וּקְרוֹבוֹתַי הֵן מִצַּד אָבִי הֵן מִצַּד אִמִּי שֶׁהוּמְרוּ הֵן שֶׁנֶּהֶרְגוּ הֵן שֶׁנִּשְׂחֲטוּ וְשֶׁנִּשְׂרְפוּ וְשֶׁנִּטְבְּעוּ וְשֶׁנֶּחְנָקוּ עַל קִדּוּשׁ הַשֵּׁם בַּעֲבוּר שֶׁאֲתֶן צְדָקָה בְּעַד הַזְּכָרַת נִשְׁמוֹתֵיהֶם בִּשְׂכַר זֶה תִּהְיֶינָה נַפְשׁוֹתֵיהֶם צְרוּרִית בִּצְרוֹר הַחַיִּים עִם נִשְׁמוֹתֵיהֶם שֶׁל אַבְרָהָם יִצְחָק וְיַעֲקֹב שָׂרָה רִבְקָה רָחֵל וְלֵאָה וְעִם שְׁאָר צַדִּיקִים וְצַדָּקָנִיּוֹת שֶׁבְּגַן עֵדֶן וְנֹאמַר אָמֵן:

אשרי, יהללו, תפלת מוסף כמו אתמול.

THE MEMORIAL OF DEPARTED SOULS.

It is customary to make mention of the Souls of departed Parents, &c., on the day of Atonement, and the ultimate Days of the Three Festivals.

May God remember the soul of our honoured father (A. B.) who is gone to his repose; for that, I now solemnly offer charity for his sake; in reward of this, may his soul enjoy eternal life, with the souls of Abraham, Isaac, and Jacob; Sarah, Rebecca, Rachel, and Leah, and the rest of the righteous males and females that are in Paradise; and let us say, Amen.

May God remember the soul of my honoured mother (C. D.) who is gone to her repose; for that I now solemnly offer charity for her sake; in reward of this, may her soul enjoy eternal life, with the souls of Abraham, Isaac, and Jacob; Sarah, Rebecca, Rachel, and Leah, and the rest of the righteous males and females that are in Paradise; and let us say, Amen.

May God remember the souls of my father and mother, my grandfathers and grandmothers, my uncles and aunts, my brothers and sisters, whether paternal or maternal, who are gone to their repose; for that I now solemnly offer charity for their sake; in reward of this, may their souls enjoy eternal life, with the souls of Abraham, Isaac, and Jacob; Sarah, Rebecca, Rachel, and Leah, and the rest of the righteous males and females that are in Paradise; and let us say, Amen.

May God remember the soul of (A. B.) and the souls of all my relatives, both male and female, whether paternal or maternal; whether they have been killed, slain, and slaughtered, burnt, drowned, or strangled, for the sanctification of thy holy name; for that I offer charity for the memorial of their souls; in reward of this, may their souls enjoy eternal life, with the souls of Abraham, Isaac, and Jacob; Sarah, Rebecca, Rachel, and Leah, and the rest of the righteous males and females that are in Paradise; and let us say, Amen.

אַזְהֲרַת רֵאשִׁית לְעַמְּךָ נָתַתָּ. מִצְוֹת עֲשֵׂה וּמִצְוֹת
לֹא תַעֲשֶׂה: בְּמִסְפָּר בְּמִפְקָד הֵם שְׁלֹשׁ מֵאוֹת וְשִׁשִּׁים
וְחָמֵשׁ. כְּנֶגֶד יְמוֹת הַחַמָּה: גַּם מִצְוֹת עֲשֵׂה מָאתַיִם
וְאַרְבָּעִים וּשְׁמוֹנָה. כְּנֶגֶד אֲבָרִים שֶׁבְּאָדָם: הוֹק וָחֹק
חֵעַדְתָּ בָּנוּ. עַל עָנְשָׁן וּשְׁכָרָן חַיִּים וְהַמָּוֶת וְהַטּוֹב
וְהָרָע: הוֹרִיתָ לָנוּ עֲשֶׂרֶת הַדִּבְּרוֹת. וְקִשַּׁרְתָּ לָנוּ
עֲשָׂרָה כְּתָרִים: וּבִשְׁנֵי לֻחוֹת חֻקַּקְתָּם. וּשְׁנֵי עוֹלָמוֹת
הִנְחַלְתָּם. עַל יְדֵי נֶאֱמָן נִרַאתָּם. וּבֵין שְׁנֵי כְרוּבִים
הִנַּחְתָּם: זֵרוּז מִקְרָא וְהַרְגּוּם תּוֹרָה וּנְבִיאִים
שְׁמוֹנָה. וּכְתוּבִים מְשֻׁלָּשִׁים אַחַד עָשָׂר: חִקְרֵי הֲלָכוֹת
וּסְדָרִים שִׁשָּׁה. וַעֲלֵיהֶם תַּלְמוּד שְׁלֹשִׁים וְשִׁשָּׁה: סַעֲמֵי
מִשָּׁלוּ שְׁלֹשֶׁת אֲלָפִים. נֵהִי שִׁירוּ חֲמִשָּׁה וָאֶלֶף. יְחִידָה
נְתוּנָה לְשִׁשִּׁים רִבּוֹא. לְעֵם אֲשֶׁר בָּחַר מִשִּׁבְעִים לְשׁוֹנוֹת:
כְּתוּבָה בְּאוֹתִיּוֹת עֶשְׂרִים וּשְׁתַּיִם. וְגַם בְּשֵׁם הַמְפֹרָשׁ
בְּשִׁבְעִים וּשְׁנַיִם: לְכָל אֶחָד וְאֶחָד שְׁלֹשָׁה כְּתָרִים.
כְּתוּבִים בְּאֶצְבַּע אֱלֹהִים מַעֲשֶׂה אָדוֹן: מָלֵךְ הוֹדָרָה בְּרוֹב
נוֹרָאוֹת. אַזְהָרָה בְּשֵׁם קָדְשׁוֹ וּבְשֵׁם יִשְׂרָאֵל יְבֻנֶּה. נִקְרָא
שְׁמוֹת שִׁבְעִים וַעֲמוֹ בָּחַר מִשִּׁבְעִים. וּשְׁמוֹ מְעֻלֶּה לְמַעְלָה
מִשִּׁבְעִים: סְדָרָהּ בְּסִמָנִים וּבְמַסּוֹרוֹת. וּבְדִקְדּוּקֵי חֲקִירוֹת
בְּדִינֵי מְמוֹנוֹת וְדִינֵי נְפָשׁוֹת: עַטִּיפַת הַזַּיִן צָהֳלָה וְרִנָּה
יְרָאָה וּנְבוּאָה הֲגָיוֹן וּמְלִיצָה תִּפְאֶרֶת וְשָׁמְחָה. פְּרָקֵי
אַגָּדוֹת וְעֵרְכֵי עִנְיָנוֹת. דִּקְדּוּקֵיהֶן וְדִקְדּוּקֵי סוֹפְרִים:
צוּר כְּתָבָם בְּסוֹד שָׁלִישִׁים וּנְתָנָם בְּאַהֲבָה לְזֶרַע הַמְקֻדָּשׁ.
קִבְּלָהּ שְׁלִישֵׁי בַּחֹדֶשׁ הַשְּׁלִישִׁי. וּנְתָנָהּ יַחַד לְזֶרַע יְשֻׁרוּן.
רֵאשִׁית וְאַחֲרִית חָקוּק בְּתוֹכָהּ. וְהֵעִיד עֲלֵיהֶם שָׁמַיִם
וָאָרֶץ: שִׁירָה פָּתַח עָנָיו עַל זֹאת וְאָמַר שִׁירוֹת הַרְבֵּה.

וְעֵץ וְאָמַר אֵין כָּאֵל יְשֻׁרוּן: תּוֹרָה תְּמִימָה הִנְחִיל אָרוֹן לִשְׁבָטִים. כְּדֵי לְהַכְנִיסָם בְּגַן עֵדֶן לְעוֹלְמֵי עוֹלָמִים: תּוֹרָה הִמִּימָה נָתַתִּי לָכֶם. עַמִּי וְנַחֲלָתִי קָרָאתִי אֶתְכֶם. כְּדֵי שֶׁאֶתֵּן לָכֶם שָׂכָר טוֹב בָּעוֹלָם הַזֶּה וְחֵלֶק טוֹב לָעוֹלָם הַבָּא: ס דִּבְרֵי אֱמֶת וְדִין צֶדֶק וְשֶׁכֶל טוֹב נִנְחֲלוּ עוֹשֵׂיהֶם לְעוֹלָם וָעֶד:

ס אָז שֵׁשׁ מֵאוֹת וּשְׁלֹשׁ עֶשְׂרֵה מִצְוֹת. פֵּרוּשׁ עָנְשָׁן וּמַתַּן שְׂכָרָן. אֲמָרוֹת טְהוֹרוֹת כְּזֻקָּקִית שִׁבְעָתַיִם. צְרוּפוֹת כַּכֶּסֶף וּבְחוּנוֹת בַּזָּהָב:

אֲהוּבִים שְׁמָרוּם. עֲמוּסִים חֲקָרוּם. בְּכָל לֵב נְצָרוּם. בְּחָכְמָה דָרָשׁוּם: אֶת אֱלֹהַּ תּוֹכָר לָנוּ אֱלֹהַּ מָעֻזֵּנוּ. וְתִרְצֵה לָנוּ וְתַמְלֵא מִשְׁאֲלוֹתֵינוּ:

עֶלְיוֹנִים שָׁשׁוּ וְתַחְתּוֹנִים עָלְזוּ. בְּקַבָּלַת תּוֹרָה הַבְּתוּבָה מִסִּינַי. תֹּאַר כַּלָּה מְאֹד נִתְעַלָּה. בְּקַבָּלַת יוֹם זֶה עֲשֶׂרֶת הַדְּבָרִים:

אָשִׁירָה וַאֲזַמְּרָה לֵאלֹהַי בְּעוֹדִי. הָאֱלֹהִים הָרוֹעֶה אוֹתִי מֵעוֹדִי:

עַד הַיּוֹם הַזֶּה הֶחֱזַקְתָּ בְּיָדִי. חַיִּים וָחֶסֶד עָשִׂיתָ עִמָּדִי:

בָּרוּךְ יְיָ וּבָרוּךְ שֵׁם כְּבוֹדוֹ, כִּי עַל עַבְדּוֹ הִפְלִיא חַסְדּוֹ:

אֱלֹהֵי מָרוֹם בַּמָּה אֲקַדֵּם. וּבַמָּה אִכָּף לֵאלֹהֵי קֶדֶם:

אִלּוּ חָרִים לְמַעֲרָכָה, וְכָל עֲצֵי לְבָנוֹן בַּכֹּל עֲרוּכָה:

וְאִם כָּל בְּהֵמוֹת וְחַיּוֹת קְרוּצִים. נִתָּחִים עֲרוּכִים עַל הָעֲצִים:

וְאַף זְוִיוֹת מִזְבֵּחַ מְבוּסִים, דָּם כַּמַּיִם לַיָּם מְכֻפָּשִׂים:

וְכַחוֹל סֹלֶת דָּשֵׁן וְשָׁמֵן. בָּלוּל בִּרְבָבוֹת נַחֲלֵי שָׁמֶן:

וְלִוְיָתָן לִבּוֹנָה וְסַמִּים, וְלִקְטֹרֶת כָּל רָאשֵׁי בְּשָׂמִים:

(וְאֵלּוּ וְגֵרוֹת עַל הַמְּנוֹרוֹת. יְהוּ מְאֹרוֹת כְּשִׁבְעֵי הַמְּאוֹרוֹת:)

(וְכַהֲרֵי אֵל לֶחֶם הַפָּנִים, עַל שֻׁלְחָנוֹת עֲרוּכִים בְּפָנִים:)

וְיַיִן כְּמִטַּר הַשָּׁמַיִם. וְשֵׁכָר לְנָסֶךָ כְּעֵינוֹת מַיִם:

וְאִלּוּ כָּל בְּנֵי אָדָם כֹּהֲנִים, לְיוֹם מְשׁוֹרְרִים בְּכִנּוֹר וְנֵבֶל:

וְכָל עֲצֵי עֵרֶן וְכָל עֲצֵי יְעָרִים. כִּנּוֹרוֹת וּנְבָלִים לַשָּׁרִים:

וְכָל בְּנֵי אֱלֹהִים בְּקוֹל תְּרוּעָתָם, וְהַכּוֹכָבִים מִמְּסִלּוֹתָם:

וְכָל הַלְּבָנוֹן וְחַיָּה כֻּלָּה. אֵין דֵּי בָּעֵר וְאֵין דֵּי עוֹלָה:

הֵן בְּכָל אֵלֶּה אֵין דֵּי לַעֲבוֹד. וְאֵין דֵּי לְקַדֵּם אֶת הַבְּבוֹד:

כִּי נִכְבַּדְתָּ מְאֹד מַלְכֵּנוּ. וּבַמָּה נִבָּךְ לַאֲדוֹנֵנוּ:

אָמְנָם לֹא יוּכְלוּ כְּבֹדֶךָ. כָּל חַי אַף כִּי אֲנִי עַבְדֶּךָ:

וַאֲנִי נִבְוֶה וַחֲרַל אִישִׁים. נִמְאַס בְּעֵינַי וּשְׁפַל אֲנָשִׁים:

וְאֵין לְעַבְדְּךָ כָּל לְכַבְּדֶךָ. לְהָשִׁיב לְךָ גְּמוּל עַל הַסְּרִיחַ:

כִּי הִרְבֵּיתָ טוֹבוֹת אֵלָי. כִּי הִגְדַּלְתָּ חַסְדְּךָ עָלָי:

וְרַב שְׁלוּמִים לְךָ חַיָּבְתִּי, כִּי עָשִׂיתָ טִיבִית אִתִּי:

וְלֹא חַיַּבְתָּ לִי גְּמוּלֶךָ. כָּל טוֹבָתִי בַּל עָלֶיךָ:

עַל הַטּוֹבוֹת לֹא עַבַּדְתִּיךָ. אַחַת לְרִבֹּא לֹא נִמַּלְתִּיךָ:

אִם אָמַרְתִּי אֲסַפְּרָה נָּא כְמוֹ. לֹא יַדַּעְתִּי סְפוֹרוֹת לָמוֹ:

יְמֵה אָשִׁיב לְךָ וְהַכֹּל שֶׁלְּךָ. לְךָ שָׁמַיִם אַף אֶרֶץ לָךְ:

יַמִּים וְכָל אֲשֶׁר בָּם בְּיָדֶךָ. וְכֹלֶם יִשְׁבְּעוּן מִנֶּדֶךָ:

THE UNITY HYMN FOR THE FIRST DAY.

I will chaunt praise to my God, while I exist; *even* the God who hath fed me from my youth. Unto this day hast thou held me fast by the hand, and bestowed life and mercy on me. Blessed be the Lord, and blessed be his glorious name; for he hath been wonderfully kind to his servant. Wherewith shall I come before the most High God? Or wherewith shall I bow myself unto the eternal God? If the mountains were altars, and all the wood of Lebanon laid in order thereon; and if all the beasts, both wild and domestic were slain, and their pieces arranged on the wood; also all the corners of the altar daubed with blood, as the waters that cover the sea; the rich fine flour as abundant as the dust *of the earth*, mixed with ten thousand rivers of oil, and frankincense, and sweet spices, for a memorial, and incense composed of all the principal spices; and if all the lights were on the candle-sticks, so as to shine as the two luminaries, and the shew-bread arranged *as high* as the mountains of God, on the inner table, wine *as plenty* as the rain of heaven; and strong wine to pour out as the fountains of water: and if all the sons of men were priests and Levites, chaunting melodious songs; all the trees of Eden, and all the trees of the woods, *were formed* into musical harps, and psalteries; and all the angels, with a loud voice, and the stars from their causeways; and although Lebanon should be prepared, yet would it not be sufficient for the fire; nor his beast be sufficient for the burnt-offering. Lo, all these are not sufficient to serve, nor sufficient to come before the God of glory; for thou, O our King, art exceedingly honoured; and wherewith shall we bow down to our Lord? Verily, all the living are not able to honour thee, how much less can I, thy servant? Because I am despised, *and* not accounted among men; contemned in mine own sight, and the most lowly of men. Neither hath thy servant aught to honour thee, or to render thee recompense for thy tender mercy; for thou hast been exceedingly good to me, and increased thy kindness to me: I, therefore, am greatly indebted to thee, for the good thou hast done unto me; for thou wast not bound to be bountiful to me, for all the good *thou didst* to me was not incumbent on thee. I have not served thee according to the benefits *thou hast bestowed on me*, nor rendered one to thee, for ten thousand *received*. If I should say, I will thus declare *them*, I know not how to number them. O what can I render unto thee? for all belongeth to thee. The heavens are thine, the earth is also thine; the seas and all that is in

וַאֲנַחְנוּ עַמְּךָ וְצֹאנֶךָ. וַהֲפֵצִים לַעֲשׂוֹת רְצוֹנֶךָ:

וְאֵיךְ נַעֲבֹד וְאֵין לְאֵל יָדֵנוּ. וְלִשְׁרַפַת אֵשׁ בֵּית מִקְדָּשֵׁנוּ:

וְאֵיךְ נַעֲבוֹר וְאֵין זָבַח וּמִנְחָה. כִּי לֹא בָאנוּ אֶל הַמְּנוּחָה:

וּמַיִם אֵין לְהַעֲבִיר טֻמְאָה. וַאֲנַחְנוּ עַל אֲדָמָה טְמֵאָה:

שֶׁשׁ אָנֹכִי עַל אֲמָרֶיךָ. וַאֲנִי בָאתִי בִּדְבָרֶיךָ:

כִּי כָתוּב לֹא עַל זָבָחֶיךָ. וְעוֹלָתֶיךָ אוֹכִיחֶךָּ:

עַל דְּבַר זָבַח וְעוֹלוֹתֵיכֶם. לֹא צִוִּיתִי אֶת אֲבוֹתֵיכֶם:

מַה שָּׁאַלְתִּי וּמַה דָּרַשְׁתִּי. מִמְּךָ כִּי אִם לְיִרְאָה אוֹתִי:

לַעֲבוֹר בְּשִׂמְחָה וּבְלֵבָב טוֹב. הִנֵּה שְׁמוֹעַ מִזֶּבַח טֹב:

וְלֵב נִשְׁבָּר מִמְּנָחָה טְהוֹרָה. וְכִחֵי אֱלֹהִים רוּחַ נִשְׁבָּרָה:

זֶבַח וּמִנְחָה לֹא חָפַצְתָּ. חַטָּאת וְעוֹלָה לֹא שָׁאָלְתָּ:

מִזְבַּח אָבְנָה בִּשְׁבִרוֹן לִבִּי. וַאֲשַׁבְּרָה אַף רוּחִי בְּקִרְבִּי:

רוּם לֵב אַשְׁפִּיל וְאֶת רוּם עֵינַי. וְאֶקְרַע לְבָבִי לְמַעַן אַדֹנָי:

שִׁבְרֵי רוּחִי הֵם זְבָחֶיךָ. יַעֲלוּ לְרָצוֹן עַל מִזְבְּחֶךָ:

וְאַשְׁמִיעַ בְּקוֹל הוֹדָיוֹתֶךָ. וַאֲסַפְּרָה כָּל נִפְלְאוֹתֶיךָ:

אֲשֶׁר יָדָעָה נַפְשִׁי אַחְבִּירָה. אֲמַלֵּל גְּבוּרוֹת וַאֲדַבְּרָה

יָמָה. אֶעֱרוֹךְ וְלֹא יַרְעַתִּי מָה. הֲיָכוֹל אוֹבַל דִּבֵּר מְאוּמָה:

כִּי אֵין חֵקֶר לְגֶדְלָתוֹ. וְגַם אֵין מִסְפָּר לְתִבוּנָתוֹ:

חֲבַם לֵבָב הוּא מִי כָמוֹהוּ. שַׁגִּיא כֹּחַ לֹא מְצָאנוּהוּ:

עוֹשֶׂה גְדוֹלוֹת וְרַב נוֹרָאוֹת. גָּדוֹל אַתָּה וְעוֹשֵׂה נִפְלָאוֹת:

עַד אֵין מִסְפָּר וְעַד אֵין חֵקֶר. וְלֹא נוֹדַע כִּי לֹא יֵחָקֵר:

אֵיזוֹ עַיִן אֲשֶׁר תְּעִידֶךָּ. וְאֵיזֶה פֶּה אֲשֶׁר יַגִּידֶךָּ:

חַי לֹא רָאֲךָ וְלֵב לֹא יְדָעֲךָ. וְאֵיזֶה שֶׁבַח אֲשֶׁר יַצִּיעֲךָ:

גַּם מִשָּׂרָתֶיךָ לֹא רָאוּךָ. וְכָל חַכְמֵי לֵב לֹא מְצָאוּךָ:

אַתָּה לְבַדְּךָ מֵבִיר שִׁבְחֶךָ. וְאֵין זוּלָתְךָ יוֹדֵעַ כּחֶךָ:

וְאֵין יוֹדֵעַ בִּלְעָדֶיךָ. שְׁבָחוֹת רְאוּיוֹת לְכִבּוֹדֶךָ:

עַל כֵּן יְבוֹרַךְ בָּרְאוּי לָךְ. כְּפִי קָדְשֶׁךָ כְּבוֹדְךָ וְגָדְלָךְ:

וּמִפִּי הַכֹּל בְּכָל אֱיָלוֹתָם. כְּפִי מֵדָע אֲשֶׁר אַתָּה חֲנַנְתָּם:

them, is in thy power; and they are all satisfied from thy hand. And we are thy people, and thy sheep, and earnestly desire to perform thy will; but, how can we serve thee, when it is not in our power, on account of our holy temple being burnt with fire? Or how can we serve thee, when there is neither sacrifice nor meat-offering, because we are not yet arrived at *a place of* rest. Neither have we water to wash away *our* defilements, while we are on unhallowed land. I rejoice at thy word, and come in *confidence of* thy word; as it is written, I will not rebuke thee for thy sacrifices, or thy burnt-offerings; for I did not command your ancestors concerning sacrifices and burnt-offerings. What I asked, and what I required of thee, was but to fear me. To serve *me* with joy, and a glad heart; for to obey is better than to offer sacrifice; and a contrite heart better than a pure meat-offering: the sacrifices of God are a contrite spirit. Thou didst not desire sacrifice and meat-offering; nor didst thou require sin-offering, or burnt-offering. I will build an altar with my contrite heart, and will also humble my spirit within me. My haughty heart, and the haughtiness of mine eyes, will I humble; and rend my heart because of the Lord; the shreds of my spirit are thy sacrifices; O may they be accepted favourably upon thine altar. I will also loudly proclaim thy praise, and declare all thy wonders; whatsoever my soul knoweth, will I compose and will speak of, and declare thy mighty *acts*. But, what praise can I arrange, when I know not aught, nor am able to express any thing; for his greatness is unsearchable, and his understanding is infinite. He is wise of heart, and who is like him? his excellent power we cannot find out; performer of great *things*, and abundance of tremendous *things;* for thou *art* great, and performest wondrous *things* without number, and that are unsearchable, and unknown; for they cannot be explored. Where is the eye that can testify of thee? Or the mouth that can speak of thee? No living creature can see thee, nor can any heart know thee. What praise can they arrange before thee? Even thy ministering angels cannot see thee; neither can the wise of heart find thee. Thou alone knowest thy praise; and there is none besides thee that knoweth thy power. No one knows, besides thee, the praises that are proper to honour thee with. We must, nevertheless, endeavour to praise thee suitably, *and* conformably to thy holiness, honour, and greatness, from the mouth of all, according to their power, and conformably to the understanding which

יוֹדוּ פְּלָאֲךָ הַשָּׁמַיִם, וְאַדְּרוּךָ קוֹלוֹת מָיִם:
וְיָרִיעוּ לְךָ כָּל הָאָרֶץ. יוֹרוּךָ כָּל מַלְכֵי אָרֶץ:
אַף יוֹרוּךָ כָּל הָעַמִּים. וְיִשַּׁבְּחוּךָ כָּל הָאֻמִּים:
כָּל זָרַע יַעֲקֹב עַבָּדֶיךָ. כִּי עֲלֵיהֶם גָּבְרוּ חַסְדֶּיךָ.
אָת שֵׁם יְיָ יְהַלְלוּ כֻלָּם. אֵל אֱלֹהִים אֱמֶת וּמַלְכָּךְ עוֹלָם:
ברוך אתה יהיד ומיוחד ה׳, אחד ושמו אחד:

ליום שני

וַאֲנִי עַבְדְּךָ בֶּן אֲמָתֶךָ, אֲדַבֵּר אֲמַלֵּל גְּבוּרוֹתֶיךָ:
דַּרְכֵי שְׁבָחֲךָ קְצָתָם אֲסַפֵּרָה. מַעֲשֶׂיךָ מַה נּוֹרָא אוֹמְרָה:
אֵין אֵלֶּיךָ עֲרוֹךְ בְּסַפֵּר, אַגִּידָה עָצְמוּ מִסַּפֵּר:
חֵקֶר אֱלוֹהַ לֹא יִמָּצֵא. וְתַכְלִית שַׁדַּי לֹא תִקָּצֶה:
וְלִתְבוּנָתוֹ הֲלֹא אֵין חֵקֶר. וּמִסְפַּר שָׁנָיו לֹא יֵחָקֵר:
וְגַם אֵין מִסְפָּר לְגְדוּלֶיךָ. בְּצִבְאוֹתֶיךָ אוֹת כְּבוֹדֶךָ:
אֵיזוֹ עַיִן אֲשֶׁר תְּעִידֶךָ, וְחַי לֹא רָאָה פָּנֶי כְבוֹדֶךָ:
נָבוֹן וְחָכָם הֵן לֹא יֵדָע. וְאֵיךְ אֶעֱרֹךְ עַל אֲשֶׁר לֹא אֵדָע:
וְאִם יֹאמַר אִ״ש עַד תַּכְלִיתוֹ, אֶעֱרוֹךְ עָלָיו וּבְמַתְבֵּנְתּוֹ:
אָבֹא וְאֶמְצָא תַּכְלִית שְׁבָחוֹ. לֹא נֶאֱמְנָה אָת אֵל רוּחוֹ:
יֶבֶלַע כִּי לֹא יֵדַע עֶרְכּוֹ, אַחֲרִית פִּיהוּ רֵאשִׁית דַּרְכּוֹ:
וְעַמְּדִי לֹא כֵן אֲנֹכִי. וּפִי לֹא אֶתֵּן לַחֲטוֹא וְחִכִּי:
אֲסַפְּרָה לְאֶחָי קְצִית דַּרְכֵי אֵל, וְלִישְׂרָאֵל מַה פָּעַל אֵל:
כַּכָּתוּב אִמְרוּ לֵאלֹהִים. מַה נּוֹרָא מַעֲשֶׂיךָ אֱלֹהִים:
וְאָמַרְתָּ עִם זוּ יָצַרְתִּי, לִי יְסַפְּרוּ שִׁמְיִ וּתְהִלָּתִי:
בְּמִצְרַיִם שַׁמְתִּי עֲלִילוֹתַי. לְמַעַן תְּסַפֵּר אֶת אוֹתוֹתַי:
וַאֲנִי עַבְדְּךָ עַל כֵּן אֲסַפֵּר, כַּאֲשֶׁר אֶדְרוֹשׁ מֵעַל סֵפֶר:
תְּהַלֵּל נַפְשִׁי כִּכַּח מַעֲשֶׂיךָ. וְכָל קְרָבַי אֶת שֵׁם קָדְשֶׁךָ:
וַאֲבָרְכָה בְּכָל עֵנְיָנַי, וּבְכָל לִבִּי אוֹדֶה אֶת אֲדֹנָי:
גַּם בְּגִרוֹנִי רוֹמְמוּתֶיךָ. וְאֶת פִּי אֲמַלֵּא תְּהִלָּתֶךָ:
כִּי פִי יַגִּיד תְּהִלָּתֶךָ, כָּל הַיּוֹם אֶת תִּפְאַרְתֶּךָ:

thou hast endowed them with. The heavens acknowledge thy wonders, and the voice of the *mighty* waters glorify thee. The whole earth shouts unto thee, and the kings of the earth praise thee. All the nations likewise return thanks unto thee, and all the people praise thee. All the seed of thy servant Jacob, because thy merciful kindness hath been great towards them; all together praise the name of the Lord; *for thou*, O God, *art* the God of truth, and the Eternal King.

THE UNITY HYMN FOR THE SECOND DAY.

But verily, I am thy servant, the son of thine handmaid; I will speak *of, and* declare thy mighty works. I will express part of the ways of thy praise; *but* thy works are so wonderful, who can utter them? It is not possible *to write* thine estimation in a book, much less to declare thy praises, which are numberless, *for* the essence of God cannot be comprehended; nor can the perfection of the Almighty be limited. Lo, his understanding is infinite, and the number of his years cannot be explored; neither is there any number to thy angels; *for* the signal of thy glory is among thy hosts. Where is the eye that can testify of thee; for no living creature hath ever seen the presence of thy glory? Lo, the wise and intelligent know it not; how, then, can I arrange that which I do not know? If a man should say, I will offer to him the full quantity *of his praise;* I will comprehend the end of his praise; such a one's spirit is not steadfast with God. He must be swallowed up, because he knows not his estimation; for the end of all his discourse is but the beginning of *the praise of* his ways; but I am not so inclined, nor will I suffer my lips to sin. I will declare to my brethren, a part of the ways of God; and *will inform* Israel what God hath wrought; as it is written, Say ye unto God, How terrible are thy works, O God! And thou hast said, This people whom I have formed for myself, shall recount the praise of my name. In Egypt, I performed my wonders, that ye might declare my prodigies. Verily, I who am thy servant, will declare what I shall find *written* in the book; *for* my soul shall praise the might of thy works, and my inward parts, thy holy name. I will bless thee in all my undertakings; and with all my heart will I return thanks to the Lord; my throat and my mouth also will I fill with thy praise, and thy exaltation. For my mouth shall declare thy praise, and thy glory all the day. I will speak of the might of thy tremen-

וְאֹמְרָה נָּא עֲוֹוֹ נוֹרָאוֹתֶיךָ. וְאָשִׂיחָה דִּבְרֵי נִפְלְאוֹתֶיךָ׃

וְאַזְכִּיר טוּבְךָ וְצִדְקוֹתֶיךָ. חֶסְדֶּיךָ וּגְבוּרוֹתֶיךָ׃

יָדַעְתִּי כִּי גָדוֹל אַתָּה. עַל כָּל אֱלֹהִים מְאֹד גָּבַהְתָּ׃

כִּי כָל אֱלֹהֵי הָעַמִּים הֵם. אֱלִילִים אִלְמִים רוּחַ אֵין בָּהֶם׃

הֵן לְעוֹבְדֵיהֶם גְּמוּל אֵין מְשִׁיבִים. וְלָמָּה לָהֶם הֵמָּה מְטִיבִים׃

וּבְעֵת צָרָה אָז יְתַפַּלְלוּ. וְלֹא יַעֲנוּם כִּי לֹא יוֹשִׁיעוּ׃

דּוֹרְשִׁים בְּכָל לֵב לְרוּחַ אֵין בּוֹ. וְקָרוֹב יְיָ אֶל עַם קְרוֹבוֹ׃

הַיּוֹצֵר כֹּל הוּא אֱלֹהֵינוּ. הוּא עָשָׂנוּ וְלוֹ לְבַד אֲנַחְנוּ׃

עַם מַרְעִיתוֹ וְצֹאן יָדוֹ. נְבָרֵךְ שְׁמוֹ כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ׃

בְּצַר לָנוּ מְאֹד נִמְצֵאתָ. כִּי דוֹרְשֶׁיךָ לֹא עָזַבְתָּ׃

עַד אַתָּה בְּךָ וּבְכְבוֹדֶךָ. וּמִשְׁרָתֶיךָ אַף עֲבָדֶיךָ׃

אֲשֶׁר כְּבוֹדְךָ מָלֵא כָל הָאָרֶץ. וְכִבּוּדְךָ עַל כָּל הָאֲרָצוֹת׃

אֲבוֹתֵינוּ בָּחַרוּ אוֹתָךְ. לְבַדְּךָ לַעֲבוֹד וְאֵין לָזָר אִתָּךְ׃

גַּם אֲנַחְנוּ אוֹתְךָ לְבַדְּךָ. נַעֲבוֹד כְּבֵן אָב וּנְכַבְּדֶךָ׃

וְחָנֵנוּ עַל יְחוּדֶךָ. יוֹמָם וָלַיְלָה עֵדֶיךָ׃

בְּפִי כֻלָּנוּ וּבִלְבָבֵנוּ. שָׁאַתָּה לְבַדְּךָ אֱלֹהֵינוּ׃

אֱלֹהֵינוּ עַל יְחוּדֶךָ. עֵדִים אֲנַחְנוּ וַעֲבָדֶיךָ׃

אֵין תְּחִלָּה אֶל רֵאשִׁיתֶךָ. וְאֵין קֵץ וְתִכְלָה לְאַחֲרִיתֶךָ׃

רִאשׁוֹן וְאַחֲרוֹן מִבְּלִי רֵאשִׁית. וּמִבְּלִי אַחֲרִית וְאֵין לֵב לְהָשִׁית׃

אֵין קֵצֶה אֶל גַּבְהוּתֶךָ. וְאֵין סוֹף לְעֹמֶק מְדוֹתֶיךָ׃

אֵין לְךָ סוֹבֵב וְאֵין לְךָ פֶּאָה. עַל כֵּן אוֹתְךָ חַי לֹא רָאָה׃

אֵין צַד וְצֶלַע וְיָצִלְיעוּךָ. וְרַחַב וְאֹרֶךְ (כ״ו ועומק) לֹא יִמְצָעוּךָ׃

אֵין פֵּאָה לִסְבִיבוֹתֶיךָ. וְאֵין תּוֹךְ מַכְרִיל בְּנוֹתֶיךָ׃

אֵין חָכְמָה אֲשֶׁר תֶּדְעֶךָ. וְאֵין מַדָּע אֲשֶׁר יַגִּיעֶךָ׃

וְלֹא יַשִּׂיג אוֹתְךָ כָּל מַדָּע. וְאֵין שֵׂכֶל אֲשֶׁר יָבִין וְיֵדָע׃

מִמְּךָ מְאוּמָה וְאֵיכָה אַתָּה. וְאֵיךְ בְּלִי מְאוּמָה כֹּל בָּרָאתָ

dous acts, and talk of thy wondrous works. I will make mention of thy goodness, and thy righteousness, thy tender kindness, and thy mighty acts; for I know that thou art great, and exceedingly exalted above all gods. Lo, they cannot render a recompense to those who serve them; wherefore, then, do they adorn them? In the time of distress, they pray unto them, but they answer them not, because they cannot profit them; they seek with all their heart that which hath no spirit in it (the idols); but the Lord is near to the people (Israel), who are near to him; for all the gods of the nations are dumb idols, there is no spirit in them. *But* he who hath formed all, he is our God; he hath made us; we are the people of his pasture, and the sheep of his hand: we will bless his name, for his mercy endureth for ever. When we were in exceeding great distress, thou wast found of us; for thou hast not forsaken those who seek thee; thy praise shall *therefore* be continually in our mouths, and we will praise thy glorious name. *By thy works* thou dost bear witness of thyself, and of thy glory; as also of thy ministers, and thy servants; for the whole earth is full of thy glory; and thy glory is all over the earth. And our ancestors made choice of thee, to serve thee alone, and not *admit* any strange *god* with thee; we will also serve thee only; we will serve thee, as a son *serveth his* father, and will honour thee. Lo, we are ready, all of us together, *both* day and night, with our mouths, and our heart, to testify of thy UNITY, and that thou alone art our God. Thou art our God, and we are thy servants, and the witnesses of thy UNITY: there is no commencement to thy existence; nor is there any end to it. Thou art the first and the last, without beginning or end; and which it is not for heart to conceive. There is no limit to thy exaltation, nor any end to the depth of thy attributes. There is no enclosure about thee, nor is there any extremity to thee; it is, therefore, that no living creature could ever see thee; we cannot attribute locality to thee, for length and breadth cannot comprehend thee. There is no angle to intersect thee, nor can any diameter be applied to thee: there is no wisdom can know thee; nor can any knowledge reach thee. No knowledge can comprehend thee, nor any intelligence can understand, or know aught of thee; or how thou didst create all from nought.

אָמְנָם יָדַעְתִּי כִּי אַתָּה־ אֱלֹהֵי יַעֲקֹב כָּל יְצִרְתָּ׃

אַתָּה בוֹרֵא וְלֹא נִבְרֵאתָ. אַתָּה יוֹצֵר וְלֹא נוֹצַרְתָּ׃

אַתָּה מְמִית וְאֶת כָּל תְּבֵלָה. אַתָּה מוֹרִיד שְׁאוֹל וְאַף תַּעֲלֶה׃

וְנֶאֱמָן לְהַחֲיוֹת מֵתִים אָתָּה. וְעַל יְדֵי נְבִיאֶיךָ כֵּן הוֹדָעְתָּ׃

וְלֹא תָמוּת אֵל חַי וְלֹא מַתָּה. מֵעוֹלָם וְעַד עוֹלָם אַתָּה׃

מַשְׁבִּיר וּמוֹלִיד וְלֹא נוֹלַדְתָּ. מוֹחֵץ וְרוֹפֵא וְלֹא חָלִיתָ׃

מָוֶת וּמַדֶּוֶה אֵין לְפָנֶיךָ. תְּנוּמָה וְשֵׁנָה אֵין לְעֵינֶיךָ׃

הֲלֹא מִקֶּדֶם אֵל חַי אָתָּה. מֵאֲשֶׁר בְּךָ לֹא נִשְׁתַּנֵּיתָ׃

וְעַד הָעוֹלָם לֹא תִשְׁתַּנֶּה. וּמֵאֱלֹהוּתְךָ לֹא תֶחְנֶּה׃

חָדָשׁ וְנוֹשָׁן לֹא נִמְצֵאתָ. חִדַּשְׁתָּ כֹּל וְלֹא חָדַשְׁתָּ׃

לֹא יְחוֹלוּ זְקָנֶה וּבַהֲרוּת. עָלֶיךָ גַּם שֵׂיבָה וְשִׁחֲרוּת׃

וְלֹא חָלוּ בְךָ שִׂכְחָה וְעֵצֶב. וְדִמְיוֹן נוֹצַר וְכָל דְּבַר קָצֶב׃

כִּי לֹא יְסוֹבֵב אוֹרֶךְ גֶּשֶׁם. אַף לֹא תְּדָמֶה אֶל כָּל נֶשֶׁם׃

כָּל הַיְצוּרִים גְּבוֹל סִבַּבְתָּם. אֶל רֵאשִׁיתָם וְלַאֲחֲרִיתָם׃

כִּי הַבְּרוּאִים בִּגְבוֹל שַׁמְתָּם. וְלִימֵי צִבָּאָם גְּבוֹל הַקְפָתָם׃

וְלִךְ אֵין גְּבוֹל וְלֶמֶךְ. וְלִשְׁנוֹתֶךָ וְלַעֲצָמֶךָ׃

עַל כֵּן אֵינְךָ צָרִיךְ לַכֹּל. לְיָדְךָ וְלַסַּדְּךָ צְרִיכִים הַכֹּל׃

הַכֹּל צְרִיכִים לְצִדְקוֹתֶיךָ. וְאֵינְךָ צָרִיךְ לְבְרִיּוֹתֶיךָ׃

בְּיִטֶּרֶם כָּל יְצִיר הָיִיתָ. לְבַדְּךָ מְאוּמָה לֹא נִצְרַכְתָּ׃

רֵאשִׁיתוְאַחֲרִיתבְּיָדְךָעֲרֵכִים.אַתָּהכֻּלָּוְהֵכִבְרוּחֲךָשֶׁרְכִים׃

כָּל אֲשֶׁר הָיָה בָּרִאשׁוֹנָה. וַאֲשֶׁר יִהְיֶה בְּאַחֲרוֹנָה׃

כָּל הַיְצוּרִים וְכָל מַעֲשֵׂיהֶם. וְכָל דִּבְרֵיהֶם וּמַחְשְׁבוֹתֵיהֶם׃

מֵרֹאשׁ וְעַד סוֹף תִּדַּע כֻּלָּם. וְלֹא תִשְׁכַּח כִּי אַתָּה אֶצְלָם׃

אַתָּה בָּרָאתָם וְלִבְּךָ עֲרָכָם. לְבַדְּךָ תֵּדַע מְקוֹמָם וְדַרְכָּם׃

הֵן אֵין דָּבָר מִמְּךָ נֶעְלָם. כִּי לְפָנֶיךָ נְבוּנִים כֻּלָּם׃

אֵין חִשָּׂךְ וְאֵין מָנוֹס וְסֵתֶר. לָנוּס שָׁמָּה לְהִסָּתֵר׃

אֶת אֲשֶׁר תְּבַקֵּשׁ אַתָּה מוֹצֵא. בְּלִי נְטוֹת אֲלֵיהֶם בְּעֵת שֶׁתִּרְצֶה׃

כִּי אֶת הַכֹּל כְּאַחַת תִּרְאֶה. לְבַדְּךָ תַּעֲשֶׂה וְאֵינְךָ נִלְאֶה

THE UNITY HYMN FOR THE THIRD DAY.

Verily, I know *that* thou *art* the God of Jacob, *and* that thou hast formed all. Thou art the Creator; but thou wast not created. Thou art the Former; but thou wast not formed. Thou dost kill, and *seest* the consummation of all *things*. Thou bringest down to the grave, and thou also bringest up again. Thou art also faithful to revive the dead, as thou hast made known by the hands of thy prophets. But thou *who art* the living God, wilt never die: for thou existest from eternity to eternity. Thou dost bring to the birth, and causest to bring forth; but thou wast not brought forth. Thou dost wound, and dost heal; but wast *never* sick. Death and sorrow are not in thy presence; sleep and slumber are not in thine eyes. Verily, thou art the living God, eternal, and unchangeable. Thou wilt ever be unchangeable, and shalt never be degraded from thy divinity: new and old cannot reach thee: for thou didst renovate all, but wast not renovated. Old age, or childhood, cannot be applied to thee, nor grey hairs, nor youth: neither have joy, or sorrow ever rested on thee; nor the likeness of any form or size. For nobody can encompass thee; nor canst thou be likened to any thing breathing: but thou hast encompassed all creatures with a boundary, from their beginning to their end. For all creatures hast thou placed within bounds; and their appointed days hast thou encircled with a border: but there are no bounds to thee, thy days, and years are endless. Thou therefore hast no need of any; but all have need of thy *bountiful* hand and tender mercy; all have need of thy righteousness, but thou hast no need of thy creatures. Before any created being *was formed*, thou didst exist alone, and wast not in want of aught. The beginning and end *of all things* are arranged in thy hand; thou art the *life of* them, and they adhere to thy will; even all that were at the beginning, and that will be at the end. Thou art fully acquainted with all the works of all creatures, their words, and imaginations, from the beginning unto the end, and wilt not forget them, for thou art near them. Thou didst create them, and thy wisdom didst arrange them: thou alone, therefore, knowest their place and their way. Lo, there is nothing hid from thee, but all is arranged before thee; there is no darkness, refuge, or hiding-place to flee to and hide *one's self from thy presence*. What thou seekest thou canst instantly find when thou desirest, without inclining towards them; for thou dost see all *things* at once, and performest all thyself, without being wearied. For, in one

כִּי עַל גּוֹי וְעַל אָדָם יַחַד. עַל כֹּל תְּדַבֵּר בְּרַנַּע אֶחָד:

תִּשְׁמַע בְּרַנַּע כָּל הַקּוֹלוֹת. זַעַק וְלַחַשׁ וְכָל הַהֶתְכְּלוֹת:

אַף תָּבִין אַל כָּל מַעֲשֵׂיהֶם. בְּרַנַּע תַּחְקוֹר כָּל לְבָבִיהֶם:

וְלֹא תַאֲרִיךְ עַל מַחְשְׁבוֹתֶיךָ. וְלֹא תִתְמַהְמַהּ עַל עֲצָתֶךָ:

אֱצֶל עֲצָתְךָ גְּזָרָתֶךָ. לְקֵץ וּלְמוֹעֵד קְרִיאָתֶךָ:

וְכֻלָּם בָּאֱמֶת בְּתוֹם וּבְיוֹשֶׁר. מִכְּלִי עוֹדֶךָ וּמִבְּלִי חוֹסֶר:

מִמְּךָ דָּבָר לֹא יֵאבַד. וְדָבָר מִמְּךָ לֹא יִכָּבֵד:

כָּל אֲשֶׁר תַּחְפּוֹץ תּוּכַל לַעֲשׂוֹת. וְאֵין מִי מוֹחֶה בְּיָדֶךָ מֵעֲשׂוֹת:

יְכוֹלֶת יָיְ בְּחֶפְצוֹ קְשׁוּרָה. וּבִרְצוֹת יָיְ לֹא אַחֲרָה:

אֵין דָּבָר סֵתֶר מִמְּךָ נִבְחָר. עֲתִידוֹת וְעִוְּרוֹת לְךָ הֵם יָחַד:

אֲשֶׁר מֵעוֹלָם וְעַד הָעוֹלָם. הֵם כֻּלָּם בְּךָ וְאַתָּה בְּכֻלָּם:

חֲדָשׁוֹת תַּגִּיד וְסוֹד דְּרָכֶיךָ. אֶל עֲבָדֶיךָ וּמַלְאָכֶיךָ:

וְאֵינְךָ צָרִיךְ לְהַשְׁמִיעָךְ. דְּבַר סוֹד וְסֵתֶר לְהוֹדִיעָךְ:

כִּי מִמְּךָ כָּל סוֹד יִגָּלֶה. בְּטֶרֶם עַל לֵב כָּל יְצִיר יַעֲלֶה:

בְּלֵב כָּל נִבְרָא לֹא תִמָּצֵא. וּמִפִּינוּ עָתָק לֹא יֵצֵא:

בְּאֵין לוֹ קָצֶה וְלֹא יֵחָצֶה. לֵב לֹא יָתוּר וְאֵין פֶּה פּוֹצֶה:

בְּאֵין לוֹ רוּחוֹת וְלֹא רֻחוֹת אֵין לוֹ שִׂיחוֹת בּוֹ כּוֹבִיחוֹת:

לְמֶרְחוֹק מִי יִשָּׂא דֵעוֹ. לְלֹא תְחִלָּה וְלֹא סוֹף לְהַגִּיעוֹ:

אֲגוּדִים אֲחוּדִים תּוֹךְ וְסֵיף וָרֹאשׁ. פֶּה וְלֵב אֲבָלוֹם מְדֻרוּשׁ וּמְחֻרוּשׁ:

גּוֹבַהּ וְעוֹמֶק נְעוּצִים כְּסוֹבֵב. חֲבַם לֵב וְנָבוֹן לֹא יְלָבֵב:

סוֹבֵב הַכֹּל וּמָלֵא אֶת כֹּל. וּבְהִיוֹת רַכֹּל אַתָּה בַּכֹּל:

אֵין עֶלְיְךָ וְאֵין תַּחְתֶּיךָ. אֵין חוּץ לָךְ וְאֵין בֵּינוֹתֶיךָ:

אֵין מַרְאֶה וְגַב לְאַחוֹרֶךָ. וְאֵין גּוּף לְעוֹצֶם יְחוֹרֶךָ:

וְאֵין בַּתָּוֶךְ מְמֻךָ נִבְדָּל. וְאֵין מָקוֹם דַּק מִמְּךָ נֶחְדָּל:

וְאֵינְךָ נֶאֱצָל מִכָּל וְנִבְדָּל. וְאֵין מָקִים רַק מִמְּךָ וְנֶחְדָּל:

מִקְרֶה וְשִׁנּוּי אֵין בְּךָ נִמְצָא. וְלֹא זְמַן וְעֵרֶב וְלֹא כָל שְׁמְצָה:

כָּל זְמַן וְכָל עֵת אַתָּה מְבִינָם. אַתָּה עוֹרְכָם וְאַתָּה מְשַׁנָּם:

כָּל מַדָּע לֹא יַשִּׂיג אוֹתְךָ. אֵין שֵׂכֶל אֲשֶׁר יִמְצָא אוֹתְךָ:

moment dost thou pass the decree upon all nations, and all mankind together; and in a moment dost thou *distinctly* hear their voices, cries, prayers, and supplications. Thou dost also comprehend all their works, and in a moment dost search all their hearts. Thou art not long *in forming* thy thoughts, nor tarriest in thy counsel: but thy counsel is instantaneously with thy decree, to the appointed time that thou hast proclaimed; and all which is *done* in perfect truth and rectitude, without redundancy or deficiency. Nothing is lost from thee, nor is any thing too difficult for thee; all that thou desirest thou canst do, and there is no one that is able to control thee. The power of the Lord is united to his will: and what the Lord wills, is not delayed. There is nothing hidden, nor concealed from thee; the past and the future are the same with thee. Whatever hath been, or is to be, all depend on thee, and are all *under* thy particular providence. Thou dost foretell the new *things* and showest the secrets of thy ways unto thy servants and messengers. Thou hast no necessity to be informed of any hidden or secret things; because unto thee every secret is revealed, before it is conceived in the heart of any creature. No heart of any creature is able to comprehend thee; nor ought we to utter a reproachful word. Because thou hast no end, nor canst thou be divided *into two;* therefore no heart can search *thee*, nor can any mouth express *thee*. Thou hast no sides, nor can space be attributed to thee. How far distant can any one fetch his knowledge, to comprehend him who hath no beginning or end? His centre, end and beginning, are the same. *I therefore*, will restrain my mouth and heart from attempting to search or investigate *him;* though height and depth are applied to the circle, yet, the wise and disengaged heart cannot comprehend it; much less, he who encompasseth all, and filleth all; and having made all, thou art all in all: there is none above thee, nor any under thee; none without thee, nor any in the midst of thee. There is neither front nor back to thy UNITY; nor is there any corporeality to the essence of thy UNITY; neither is there any thing separated from thee in the midst; nor is the most minute place concealed from thee: neither art thou separated from any, nor is any place empty, or hidden from thee: accident and chance exist not in thee, nor time, contention or reproach. All times and seasons hast thou prepared; thou dost appoint them, and changest them; no knowledge can reach thee, nor understanding

בְּמַדָּתְךָ חָכְמָתְךָ כִּגְדֻלָּתְךָ תִּבוֹנָתְךָ׃

חָכָם אַתָּה מֵאֵלֶיךָ. חַי מֵעַצְמְךָ וְאֵין כְּגוֹיֶלְךָ׃

זוֹלַת חָכְמָתְךָ אֵין חָכְמָה. בִּלְתִּי בִינָתְךָ אֵין בִּינָה וּבְזוֹלָתָהּ׃

חָלַקְתָּ בְּלֵב חֲכָמִים שֵׂכֶל. וְרוּחֲךָ תְּמַלְּאֵם וְדֵעָתָם תַּשְׂכֵּל׃

מִבַּלְעָדֵי כֹחֲךָ אֵין גְּבוּרָה. וּמִבַּלְעָדֵי עֻזְּךָ אֵין עֻזָּרָה׃

אֵין נִכְבָּד כִּי אִם כְּבֻדָּתוֹ. וְאֵין גָּדוֹל כִּי אִם גְּדֻלָּתוֹ׃

כָּל יְקָר וְכָל טוֹב בְּיָדֶךָ. לַאֲשֶׁר הַהְפִּיץ עֲשׂוֹת הֶסְדֶּךָ׃

אֵין חֵקֶר לְגֶדְלֶךָ. וְאֵין מִסְפָּר לִתְבוּנָתֶךָ׃

אֵין עוֹד זוּלָתֶךָ חֲיוֹתֶךָ. חַי וְכֹל תִּיכָל וְאֵין בְּיַהֲדֶךָ׃

וְלִפְנֵי הַכֹּל כֹּל הָיִיתָ. וּבְהָוֹת הַכֹּל כֹּל מִלֵּאתָ׃

לֹא לְחֲצִיךָ וְלֹא הַטּוּחַ. יְצוּרֶיךָ אַף לֹא מַעֲטִיךָ׃

בְּעַשּׂוֹתְךָ כֹּל לֹא נִבְדַּלְתָּ. מִתּוֹךְ מְלַאכְתְּךָ לֹא נֶהְדַּלְתָּ׃

בְּעַשּׂוֹתְךָ אֶת הַשָּׁמַיִם. וְאֶת הָאָרֶץ וְאֶת הַמַּיִם׃

לֹא קֵרְבוּךָ וְלֹא רְחָקוּךָ. כִּי כָל קִירוֹת לֹא יַחֲלִקוּךָ׃

וָרֶם מַיִם לֹא יִשְׁטְפֶךָ. וְרוּחַ כַּבִּיר לֹא יַהַדְּפֶךָ׃

אַף כָּל מְנוֹפֶת לֹא תַמְנֵךָ. אֵשׁ אוֹכְלָה אֵשׁ לֹא תִשְׂרְפֶךָ׃

לַחַן וְהוֹד אֵין הַפְרֵז. וְלִיהוּדְךָ אֵין יָתֵרוּ׃

כְּמוֹ הָיִיתָ לְעוֹלָם תִּהְיֶה. חוֹסֵר וְעוֹדֵךְ בְּךָ לֹא יִהְיֶה׃

וְשִׁמְךָ מְעִידְךָ כִּי הָיִיתָ. וְהוֹוֶה וְתִהְיֶה וּבְכֹל אָתָּה׃

הוֹוֶה לְעוֹלָם וְכֵן נוֹדַעְתָּ. נְעִידְךָ וְכֵן בְּךָ הָעִידוֹתָ׃

שְׁמוֹת יְקָרְךָ יַעֲנוּ וְיָעִידוּ. בְּתוֹקֶף יְקָרְךָ בְּךָ יַסְהִידוּ׃

ליום רביעי

אָרוֹמֵם אֱלֹהַי אָבִי וְאֵלִי. אַנְוֶה אֱלֹהֵי צוּרִי וְגוֹאֵלִי׃

אֶחָד אֱלֹהֵי הַשָּׁמַיִם. וְאָרֶץ בְּכָל יוֹם פְּעָמָיִם׃

אֵל חַי אָתָּה הוּא בְרָאנִי. אָבִיר יַעֲקֹב אָב לְכָלֵנוּ׃

אֲדוֹנֵנוּ אַדּוֹן כָּל־הָאָרֶץ. מָה אַדִּיר שִׁמְךָ בְּכָל־הָאָרֶץ׃

comprehend thee. For thy attribute is as thy wisdom, thy understanding according to thy greatness; thou art wise of thyself, and thy existence is of thyself; nor is there any like thee. Except thy wisdom, there is no wisdom; exclusive of thine understanding, there is no understanding, nor discretion. Thou hast portioned the heart of the wise with intelligence, and thy spirit fills them with knowledge and understanding. Exclusive of thy power, there is no strength; and without thy power there is no help. There is none *truly* honourable, unless thou hast honoured him; nor is there any *truly* great, unless thou hast exalted him. Every *thing* good and valuable is from thy hand, and thou bestowest mercy on whom thou pleasest; thy greatness is unsearchable, and thy understanding is inscrutable. There is no *true* existence but thine, O thou who art the living and Almighty God, for there is none besides thee: and before any thing was, didst thou exist; and when all was made, thou didst fill all. Thy creatures did not crush nor encompass thee, neither did they diminish thee; when thou hadst made all, thou wast not divided from the midst of thy work, nor separated *from it*. When thou didst make the heavens and the earth, and the waters, they did neither attract, nor distance thee; for no thoughts can separate thee; the rapid flood cannot overflow thee; nor can the mighty wind drive thee; neither can any defilement affect thee: nor consuming fire burn thee. There is no deficiency in thy existence, nor redundancy in thy UNITY: as thou hast been, so wilt thou ever be; less or more have no existence in thee: thy name also testifieth of thee, that thou hast been, art, and ever wilt be in all; thou dost exist eternally, as thou hast made known, and which we testify; for thus hast thou testified of thyself, that thou art he who existeth in all, that all is thine, and from thee *we receive* all *things;* thy exalted names bear witness and testify of thy mighty power.

THE UNITY HYMN FOR THE FOURTH DAY.

I will extol the God of my fathers, who is also my God: I will glorify my God, who is my Rock and my Redeemer. I will twice daily proclaim the UNITY of the God of heaven and earth. *He is* the living God, he hath created us; he is the mighty God of Jacob, and is the Father of us all: he is our Lord, and the Lord of all the earth: how glorious is his name in all the earth. *There is* none like God, *who is* as a consuming

אֵין כָּאֵל אֵשׁ אוֹכְלָה וְקַנָּא. לְעוֹלָם יְיָ אָמַת אֵל אֲמוּנָה:

אוֹרִי וְיִשְׁעִי מָעוֹז חַיָּי. עָלָיו תְּלוּיִם כָּל מַאֲוַיָּי:

אֱלֹהִים אֱמֶת הוּא אֱלֹהִים חַיִּים. לֹא יָבִילוּ זַעֲמוֹ גּוֹיִם וְאִיִּים:

אַדִּיר וְאַמִּיץ כֹּחַ וְרַבְאוֹנִים. אֱלֹהֵי הָאֱלֹהִים וַאֲדֹנֵי הָאֲדֹנִים:

אֱלֹהַי עוֹשִׂי אִישִׁי וּבוֹעֲלִי. אַלּוּף נְעוּרַי שִׁמְרִי וְצֵלִּי:

בּוֹרֵא כֹּל וְיִשְׂרָאֵל גּוֹאֲלוֹ. בָּרוּךְ אֱלֹהִים אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל:

בּוֹרֵא רוּחַ הָרִים יוֹצֵר. מִפִּי מְזִמָּה לֹא יִבָּצֵר:

גֵּאֶה מֵשִׁיב גְּמוּל עַל גֵּאִים. עַל הָרָמִים וְעַל הַנִּשְׂאִים:

גִּבּוֹר בְּקוּמוֹ לַעֲרוֹץ בְּעֶבְרָה. מְהֻדָּר גְּאוֹנוֹ מִי לֹא יִירָא:

גָּבוֹהַּ כָּל אֲשֶׁר תַּחְתָּיו נוֹשֵׂא. וְגָדָל כֹּחַ גְּדוֹלוֹת עוֹשֶׂה:

גָּדוֹל הוּא וְשִׁמוֹ בִּגְבוּרָה. אֲרֵיֵה שָׁאַג מִי לֹא יִירָא:

דּוֹדִי דָּגוּל הוּא מֵרְבָבָה. אֵל נַעֲרָץ בְּסוֹד קְדוֹשִׁים רַבָּה:

דִּין יָתִיב בְּעַתִּיק יוֹמִין. וּצְבָאוֹ עַל שְׂמֹאל וְעַל יָמִין:

הֲדָרוֹ וְהוֹדוֹ עַל בְּנֵי עַבְרָיו. הָדוּר הָדָר הוּא לְכָל חֲסִידָיו:

הוּא אֵל אֱלֹהֵי הָרוּחוֹת לְכָל. בְּשָׂר שׁוֹמֵעַ תְּפִלָּה מִכֹּל:

וַהֲיֵה יָתִיק יוֹדֵעַ וָעֵד. יְיָ יִמְלֹךְ לְעֹלָם וָעֶד:

וַאֲשֶׁר הָרֵב גַּאֲוָתֵנוּ. לְהַלָּחֵם מִלְחַמְתֵּנוּ:

וֹזֵכֶר לְעוֹלָם בְּרִית רִאשׁוֹנִים. כְּיוֹם אֶתְמוֹל לוֹ אֶלֶף שָׁנִים:

זֶה אֱלֹהֵינוּ וְלוֹ קִוִּינוּ. וְזִמְרָת יָהּ הוּא יִשְׁעֵנוּ:

חֵלֶק יַעֲקֹב יוֹצֵר הַכֹּל. חַנּוּן יְיָ וְחָסִיד בַּכֹּל:

חַי לְעוֹלָם יְיָ חֶלְקִי. חֲכַם הָרָזִים יְיָ הַזְקִי:

טוֹב וּמֵטִיב הַמְלַמֵּד דֵּעָה. טְהוֹר עֵינַיִם מֵרְאוֹת בְּרָעָה:

יָשָׁר יְיָ וְיָשָׁר דְּבָרוֹ. יְדִידֵי יְדִידוּת מִשְׁכְּנוֹת הִבָּרוֹ:

יוֹעֵץ וְגוֹוֵר מִי יְפֵרְנָה. וַחְתּוֹף וְיִפְעַל מִי יְשִׁיבֶנָּה:

יָפָה דוֹדִי יָפְיוֹ וְטוּבוֹ. יְרֵאוּ וְיֶחֱזוּ צִיּוֹן בְּשׁוּבוֹ:

כְּגִבּוֹר יֵצֵא כְּאִישׁ מִלְחָמוֹת. יָעִיר קִנְאָה לַעֲשׂוֹת נְקָמוֹת:

כְּנָשֶׁר עַל בַּנְפֵי נְשָׁרִים. נָשָׂא עֶבְרָיו וְיָשֵׁר הֲדוּרִים:

נִכְרוֹב שַׁבּוּל וּכְנָמֵר שַׁחַל. כְּרָקָב וּכְעָשׁ וְרוּחוֹ כַּנָּחַל:

fire, *and* a jealous God. The Lord is ever true; he is a faithful God, he is my light, my salvation, and the strength of my life; all my desires centre in him. He is the God of truth; the living God, the nations and isles cannot support his wrath: he is glorious in power and the mightiest in strength; the God of gods, and the Lord of lords. My God, my Maker and Lord, the guide of my youth, my Guardian and Protector, the Creator of all *things*, and the Redeemer of Israel; blessed be God, the God of Israel. Creator of the wind, and former of the mountains; no thought can be withheld from thee. He is excellent, and will render a reward to the proud, to the high and lofty. He is mighty; when he ariseth to strike *the earth* with terror in *his* wrath, who will not be terrified at the glory of his majesty? He is the Most High, he beareth all that is under him: he is great in power, and performeth great things. He is great, *and* his name is mighty: if even a lion roar, who is not afraid? My beloved is the chief of ten thousand; God is greatly reverenced in the assembly of the saints. He, the Ancient of days, sits as Judge, and his hosts stand at his right hand, and on his left; his glory and his majesty is on the children of his servants; this honour have all his pious *servants*. He is God, *even* the God of the spirits of all flesh, *and* hears the prayer of all; he is infallible and just; he knoweth *all things:* the Lord shall reign for ever and ever. He is the sword of our excellency, to fight our battles: he will ever have in mind the covenant of the ancient *patriarchs;* for a thousand years with him is but as yesterday. This is our God, in whom we hope; the Lord is our song, and he will be our salvation; he is the portion of Jacob, *and* the former of all; the Lord is gracious and merciful to all. The Lord liveth for ever; the Lord is wise in secrets; he is my portion and my strength; he is good and beneficent, and teach th knowledge: he is too pure of sight to behold evil. The Lord is upright, and his word is perfect; and he dearly loveth his *holy* temple: he counsels and decrees, and who can frustrate him? he acteth suddenly, and who can hinder him? My beloved is beautiful, and they shall see and behold his beauty and goodness, when he returns to Zion; he will march forth like a hero; like a mighty warrior will he rouse his vengeance, to avenge himself *on his enemies*. As an eagle, will he carry his servants on eagles' wings, and make the crooked *paths* straight; *he will rush* as a bear bereaved *of her whelps;* as a leopard and a lion; and *destroy them* as a rotten thing, as a moth, for his spirit is as the flood. As a bear bereaved *of her whelps;* as a leopard,

שיר היחוד ליום רביעי

בָּרוֹב שַׂכְוִל וּבְנֶמֶר שׁוֹקֵד. דְּבָרוֹ לַעֲשׂוֹת כְּמַקֵּל שָׁקֵד.

כַּבִּיר כֹּחַ לֵב כְּמוֹ שָׁחַל. כְּלָבִיא וְכַאֲרִי וְרוּחוֹ כְּנָחַל:

כְּאֲרִי בָּהוּר בִּנְדָלָתִי. כִּכְרוֹשׁ רַעֲנָן עֲנוּתָנוּתוֹ:

כְּתַפּוּחַ בְּרֵיחוֹ עוֹז אַהֲבָתוֹ. עַל יִשְׂרָאֵל גַּאֲוָתוֹ:

כְּתַפּוּחַ בַּעֲצֵי הַיָּעַר. כֵּן דּוֹדִי עִם יוֹשְׁבֵי שָׂעַר:

כַּבִּיר כֹּחַ לְמַרְגִּיזַי אֵל. נוֹקֵם וְבַעַל הוּא לְיִשְׂרָאֵל:

פּוֹסֵי מָנָת חֶלְקִי וְגוֹרָלִי. אֲנִי לְדוֹדִי נַחֲלָה וְדוֹדִי לִי:

כְּבוֹדִי יְיָ לֹא אַמְרֵנוּ. הֶאֱמָרְנוּהוּ וְהֶאֱמִירָנוּ:

כְּאֲרִיֵה יִשְׁאַג וְכַכְּפִיר יִנְהָם. אַל יְהִיה כְּגֹר וְכָאְ ש נִדְהָם:

כְּרוֹעֶה גִּבּוֹר אֲשֶׁר לֹא יוּכַל. צֹאנוֹ לְהַצִּיל וְהָיָה לְמַאֲכָל:

כְּנָבִיר אַיִן אֵיָל וְכָאוֹרֵחַ. נָס וּבוֹרֵחַ מַר צִירֵהַ:

כְּאַרְיֵה מַשְׁחִית וְכַכְּפִיר לְעָזְרִי. כָּרָקָב גַּם כָּעָשׁ לְאוֹיְבָיו:

כַּבִּיר כֹּחַ כְּשָׁכִיר וָשָׂיִת. וְלֹא יַשְׁאִיר כְּנוֹקֵף זַיִת:

כְּשָׁמִיר וְשַׂיִת צָרִים יְמַגֵּן. כְּצִפָּרִים עָפוֹת לְעִירוֹ יָגֵן:

כְּגִשְׁמֵי נְדָבָה לָנוּ יָבֹא. כְּמַלְקוֹשׁ וְכַטַּל לַדְּבֵקִים בּוֹ:

כְּנֶשֶׁר יָרֵחֵף עַל גּוֹזָלָיו. וּכְאֵל כְּנָפָיו יֶחֱסוּ מְיַחֲלָיו:

כְּצִפָּרִים עַל עִירוֹ יָגֵן. וּכְאֵל כְּנָפָיו רָנְנוֹת נְגֵנוּ:

לְבַדּוֹ (יְיָ) הוּא וְנִפְלָאוֹת גְּדוֹלוֹת. עֹשֶׂה עַ נֹרָא עֲלִילוֹת:

לְצָבְיָ וְעוֹפֶר הוֹמָה דּוֹדִי. כִּי יַקְדִּמֵנִי אֱלֹהֵי חַסְדִי:

לְפָנַי עַמּוֹ יְיַשֵּׁר הֲדוּרִים. וְיַנְשְׁאֵם עַל כַּנְפֵי נְשָׁרִים:

לְעוֹלָם חֶלְקִי וְצוּר לְבָבִי. פָּלָה שְׁאֵרִי לְךָ וּלְבָבִי:

וְלִבַּדּוֹ יְיָ הוּא. וְנִפְלָאוֹת גְּדוֹלוֹת עוֹשֶׂה. וְרַב נוֹרָאוֹת:

מָקוֹם וּמָעוֹן אַתָּה לְעוֹלָמֶךָ. וְאֵין יוֹדֵעַ אֶת מְקוֹמֶךָ:

מוֹרֵאִי אֵל רוֹעִי וְיוֹצְרִי. צוּר יְלָדַנִי מְחוֹלְלִי וְצוּרִי:

מָרוֹם וּמָעוֹז הוּא לִי וּמַחְסִי. מִנְדָּל עוֹז שֵׁם יְיָ מָנוֹסִי:

מֶלֶךְ יַעֲקֹב מְשֻׂגָּב לָנוּ. הוּא מְחוֹקְקֵנוּ וּמוֹשִׁיעֵנוּ:

מְגִדּוֹל יְשׁוּעוֹת מַשְׁעָן יְהִי לִי. מִבְטָח אֶרְחִים יְיָ חֵילִי:

מוֹשֵׁל עוֹלָם מַלְכוּתְךָ. בְּכָל דּוֹר וָדוֹר מֶמְשַׁלְתֶּךָ:

will he hasten to perform his word; as the almond-rod he is mighty in power, his heart is as a fierce lion, and his spirit as a mighty flood; *he is lofty* as a choice cedar, but meek as the green fir-tree: his love is strong as a flavoured apple; his excellency is over Israel. As the apple-*tree* is conspicuous over the trees of the wood, so is my beloved with those who sit in the gates: he is of mighty power, and taketh vengeance on those who provoke him; but is as the *beneficial* dew to Israel. He is my cup, the portion of mine inheritance, and my lot; I am the inheritance of my beloved, and my beloved is mine; the Lord is my glory, I will not exchange him; we have extolled him, and he hath exalted us. He will rage as a lion, and roar as a young lion; he will not be as an alien, and as a man astonished; as a shepherd that cannot deliver his flock, but leaves them for a prey; as a mighty man who hath no power; and as a traveller who runs and flees *from place to place*, and cries bitterly. *But he will be* as a destroying lion, and as a young lion, to those who forsake him; *and* as the devouring moth to his enemies. *With* his mighty power *will he destroy them* as the brier and the thorn, and will not leave *them aught* at the shaking of the olive-tree. He will break his enemies in pieces as the brier and the thorn, but will fly as the swift bird to the protection of his city. He will come to us as the liberal rain, as the latter rain and the dew to those who adhere to him; as the eagle hovereth over its young, and in the shadow of his wings will he shield those who hope in him. As the birds *will he hover over* and shield his city; and in the shadow of his wings will we sing joyful songs: the Lord alone performeth great and wondrous *things*, he is the God whose works are tremendous. My beloved is like the *swift* hart and young roe; for the God of mercy will precede me: he will make the crooked paths straight before his people, and will exalt them as on eagles' wings. The Lord is my portion for ever; he is the strength of my heart, the desire of my flesh, and my heart is towards thee; the Lord alone performeth great and wondrous *things*, and is great in tremendous things. Thou art the place and habitation of thy world; but no one knows thy place: God is my fear, my Shepherd, and Protector; the Rock who brought me forth, my Creator and Former. He is my high and exalted refuge; the name of the Lord is as a strong tower for me to flee to; the King of Jacob is our refuge, he is our Lawgiver and Saviour. The greatness of his salvation is my support; the Lord God is my confidence and my strength; thy kingdom is an everlasting dominion, and thy rule throughout

מִי יְתֵנְךָ בְּפֶה לִי לְצָרָה. הוֹשַׁע יְיָ כִּי יֶדְךָ לֹא קְצָרָה׃

מְקוֹר חַיִּים מְקוֹוֶה יִשְׂרָאֵל. לֹא אֶעְזוֹב כִּי מָעֻוִּי אֵל׃

מָגֵן יְשֻׁעִי וְחֶרֶב גַּאֲוָה. לְשִׁמְךָ וּלְזִכְרְךָ נֶפֶשׁ תַּאֲוָה׃

מָגֵן הוּא לְכֹל הַחוֹסִים בּוֹ. אַשְׁרֵי אָדָם אֲשֶׁר עוֹז לוֹ בּוֹ׃

נָבָר וְנָעִים נָאוֹר וְנוֹרָא. נֶאְדָּר וְנֶאְזָר שְׁמוֹ בִּגְבוּרָה׃

נֶאֱמָן נֵצַח יִשְׂרָאֵל וְגוֹאֲלוֹ. לֹא יְשַׁקֵּר אַשְׁרֵי כָּל חוֹכֵי לוֹ׃

נֵצַח יְשָׁרוּן הָאֵל הַנֶּאֱמָן. מֵאֱלֹהָיו יְהוּדָה לֹא אַלְמָן׃

נִפְלָא עַל כָּל הַנִּפְלָאִים. וּמְתֻנַּשֵּׂא עַל כָּל הַנִּשָּׂאִים׃

נִקְדָּשׁ וְנַעֲרָץ אֱלֹהֵי קְדוּשִׁי. נָכוֹן וְנִשְׂגָּב יְיָ נַפְשִׁי׃

נוֹקֵם וְנוֹטֵר וּבַעַל חֵמָה. לְצָרָיו לְאוֹיְבָיו אִישׁ מִלְחָמָה׃

נֹגַהּ יְיָ בְּהִלּוֹ נֵרִי. עֲלֵי רֹאשִׁי. וְנֵר לְרַגְלִי דְּבָרוֹ׃

סוֹמֵךְ וְסוֹעֵד יְיָ סַלְעִי. סוֹבֵל וְסוֹלֵחַ וְנוֹשֵׂא פִּשְׁעִי׃

סַהֲרִי יְיָ סַלְעִי וְסִתְרִי. סוֹלֵחַ וְסוֹבֵל סַעֲדִי וְסִבְרִי׃

סַלְעֵנוּ (יְיָ) וּמְצוּדָתֵנוּ. עֻזָּרָתֵנוּ וּמְפַלְּטֵנוּ׃

עִזִּי וְנִבְוִר עֻזִּי וְעֻזְּרִי. עֶלְיוֹן עוֹז לִי אַל יְהִי עָרִי׃

עִיר וְקַדִּישׁ שָׁת סְבִיבָיו סֵתֶר. אָכֵן אַתָּה אֵל מִסְתַּתֵּר׃

עַד מְמַהֵר לְשַׁלֵּם גְּמוּל לְאוֹיְבָיו. שׁוֹמֵר הַבְּרִית וְהַחֶסֶד לְאוֹהֲבָיו׃

פָּדָה אֶת אַבְרָהָם יְדִידוֹ. הוּא יִפְדֶּה יִשְׂרָאֵל עַבְדּוֹ׃

פֶּתַח יִצְחָק יִתֵּן פִּתְחוֹ. עַל צָרֵי בְנֵי יַעֲקֹב עַבְדּוֹ׃

פּוֹעֵל וְחוֹקֵר וְדוֹרֵשׁ וּבוֹדֵק. כָּל לְבָבוֹת לוֹ אֵתֶן עָדָק׃

צוּר הַמֹּר אֶשְׁכּוֹל הַכּוֹפֶר. נוֹתֵן לְעַמּוֹ צָרָיו כּוֹפֶר׃

צַח וְאָדוֹם הוֹר בְּצָבָאו אוֹת. עַל כֵּן נִקְרָא יְיָ צְבָאוֹת׃

צַדִּיק יְיָ הַצּוּר תָּמִים. אָבְתַּח עֲדֵי עַד בְּצוּר עוֹלָמִים׃

צָבָא הַשָּׁמַיִם מְשֻׁתָּחֲוִים לוֹ. שְׂרָפִים עוֹמְדִים מִמַּעַל לוֹ׃

קָדוֹשׁ הוּא בְּכָל מֵינֵי קְדֻשּׁוֹת. כְּתוֹת שָׁלשׁ קָדוֹשׁ מְשֻׁלָּשׁוֹת׃

קַיָּם לְעָלְמִין אֱלָהָא חַיָּא. מָרֵא דְּאַרְעָא וּמָרָא דִּשְׁמַיָּא׃

קוֹנִי מְרֻחָם מְקֻנֶּא לְשׁוֹנְאָיו. קָרֵן יִשְׁעִי וְקָרוֹב לְקוֹרְאָיו׃

רָחוֹק מִכֹּל וְאֶת כֹּל רוֹאֶה. כִּי רָם יְיָ וְשָׁפָל יִרְאֶה׃

all generations. O that thou wert as a brother to me in distress: save, O Lord, for thy power is not shortened. *He is* the fountain of life, the hope of Israel, I will not forsake him. for God is my strength. He is the shield of my salvation, and the sword of *mine* excellency. My soul longeth for thy name and thy memorial: he is the shield to all those who trust in him. Happy is the man whose strength is in him. He is pure and amiable, glorious and tremendous: his name is adorned, and he is girt with might: *he is* faithful, the strength of Israel, and his Redeemer: he will not lie. Happy are they who trust in him. He is the strength of Jeshurun, the faithful God, and Judah is not forsaken by his God. He is wonderful above all wonders, and exalted above all who are exalted. My holy God is sanctified and reverenced; he is sure and exalted: the Lord is my signal: he is an avenging *God*, wrathful, and reserveth indignation to his adversaries and enemies: he is an invincible warrior. The Lord is my light; when his lamp shone upon my head, and his word was a lamp to my feet: the Lord *is* my Rock, my support, and my stay; he bears, pardons, and forgives my transgressions. The Lord is my witness, my Rock, and hiding-place; he pardons and supports *me;* he is my support and my hope. The Lord is our Rock, and stronghold, our help, and our deliverance. He is strong and mighty; he is my strength and my help. O may the Most High be my strength, and not be mine enemy; holy angels encompass his retirement: for verily, thou, O God, art concealed *from all.* He is already a witness to render a recompense to his enemies, and keeps his covenant and mercy to those who love him; he redeemed his beloved, Abraham, *and* he will redeem his servant Israel. *He who is* the fear of Isaac, will send his dread on the adversaries of the children of his servant Jacob; he forms, explores, searches, and scrutinizes all hearts; to him will I ascribe righteousness. He is as a bundle of myrrh, as a cluster of camphire unto me; and gives his adversaries for a redemption for his people. My beloved is white and ruddy, he is conspicuous among his hosts; his name is therefore called the Lord of Hosts. The Lord is righteous, he is the perfect Rock; I will ever and ever trust in his everlasting strength; the host of heaven worship him; the Seraphim stand near him, *to minister to him.* He is holy in all manner of holiness; three bands *of holy angels* thrice rehearse a holy praise *to him.* The living God exists eternally; he is the Lord of heaven, and the Lord of the earth. He is my life's support from the womb; he is jealous of his enemies; he is the term of my

שיר ויחוד ליום רביעי

רוֹעִי יְיָ לֹא אֶחְסָר כֹּל. וַרב כֹּחַ וַרב חֶסֶד לַכֹּל:

רַחוּם יְיָ רוֹפֵא וּמְחַבֵּשׁ. לִשְׁבוּרֵי לֵב וְעָוֹן כּוֹבֵשׁ:

רֵעִי בְּלוֹ הוּא מַחֲמַדִּים מִשְׁפָּטָיו אֱמֶת מְהוּקִים וַהֲמִידִים:

רִאשׁוֹן וְאַחֲרוֹן מֵעוֹלָם וְעַד עוֹלָם. אַתָּה אֵל שׁוֹכֵן עַד:

שַׁלִּיט מָלֵךְ שְׁמַיָּה בְּכָל דָּר וָדָר. לֵיהּ אֲנָא מְשַׁבַּח מְרוֹמֵם וּמְהַדָּר:

שֶׁמֶשׁ וּמָגֵן יְיָ אֱלֹהִים. שׁוֹכֵט צֶדֶק וּמַשְׁפִּיל גְּבוֹהִים:

שַׁגִּיא כַּהּ לֹא מָצָאנוּהוּ. יַשְׁגִּיב בְּכֹחוֹ וּמִי כָמֹהוּ:

שְׁלֹמֹה שְׁמוֹ כִּי שָׁלוֹ שָׁלוֹם. כִּי יְדַבֵּר אָל חַסְדָּיו שָׁלוֹם:

שֵׁם יְיָ אֲהָיָה אֲשֶׁר אֲהָיָה. תּוֹעֲפוֹת רָאֵם לוֹ כַּפִּיר וּבַאֲיֶה:

שַׁדַּי מְאִירִי מַלְכִּי וְאֵלִי. הַלֲלוּהּ שְׁמוֹ נַפְשִׁי הַלְלִי:

תְּתַמָּם עִם יוֹשְׁבֵי נְטָעִים. הַשָּׁרִינִים שִׁלְשֶׁת הָרוֹעִים:

תְּתְרַפֵּד תִּתְבָּר עִמָּם. וְעִם עִקְּשִׁים תִּתְפַּל לְהֶמָּם:

תָּמִים דֵּרְכְּךָ תַּקִּיף מִכֹּל. תּוּכַל לְבָרְךָ לַעֲשׂוֹת אֶת כֹּל:

תּוֹחַלְתִּי וְכִבְרִי וְהִקְוָתִי. תַּאֲוַת נַפְשִׁי וְהִשּׁוּקָתִי:

תְּהַלָּתִי וְתִפְאַרְתִּי וְעֻזִּי. מִמֵּעֵי אִמִּי גּוֹתִי וְגוּזִּי:

תְּמִים דֵּעִים אֶל דֵּעוֹת אָדָד. כָּל הַלְּבָבוֹת הוֹרֵשׁ יָחַד:

ליום חמישי

מִי כָמוֹךָ דָּעָה מוֹרֶה. נִיב שְׂפָתַיִם אַתָּה בּוֹרֵא:

מַחְשְׁבוֹתֶיךָ עָמְקוּ וָרָמוּ. וּשְׁנוֹתֶיךָ לֹא יִתָּמוּ:

לֹא לִמְרוּדְךָ הָכְמָתָךְ. וְלֹא הֶבְינוּךָ תְּבוּנָתָךְ:

לֹא קִבַּלְתָּ מַלְכוּתָךְ. וְלֹא יָרַשְׁתָּ מִמְשַׁלְתָּךְ:

לְעוֹלָם יְהִי לְךָ לְבָדָךְ. וְלֹא לַאֲחֵרִים כְּבוֹד הִודָּךְ:

וְלֹא תִתֵּן לֵאלֹהִים אֲחֵרִים. תְּהִלָּתְךָ לַפְּכִילִים וְזָרִים:

וְכָבוֹד וְגַם כָּל יְקָר כֵּיאָתְךָ. וּכְבוֹדְךָ לֹא לְזֻלָּתְךָ אִתָּךְ:

אַתָּה תָּעִיד בְּיִחוּדֶךָ. וְהוֹרָתְךָ וַעֲבָדֶיךָ:

אֱלֹהֵינוּ עַל יְחוּדֶךָ. אַתָּה עֵד אֱמֶת וַאֲנַחְנוּ עֲבָדֶיךָ:

לְפָנֶיךָ לֹא אֵל הִקְדִּימָךְ. וּכְמַלְאַכְתְּךָ אֵין זָר עִמָּךְ:

salvation, and is near to them who call on him; he is far from all, yet he seeth all; for though the Lord *is* high, yet hath he respect to the lowly. The Lord is my shepherd, I shall not want anything; he is great in power, and of abundant mercy to all; the Lord *is* merciful, he healeth, and bindeth up the broken-hearted, and suppresseth iniquity. My friend is altogether lovely; his judgments are true, sweet, and desirable, he is the first and the last, from eternity to eternity; *for* thou, O God, inhabitest eternity. He beareth rule, *and* is the King of heaven; throughout all generations will we praise, extol, and glorify him. The Lord God is a ruler and a shield; he is the righteous Judge, and casteth down those that are on high. His excellent power we cannot find out; he is exalted by his power, and who is like him? His name is peace, for peace is his; for he speaks peace to his pious *servants*. The name of the Lord is, I am that I am; he is *strong* as the powerful unicorn, as the young lion, and as the great lion. The Almighty is my light, my King, and my God; praise ye the Lord. O my soul, praise his name. Thou wilt shew thyself upright to the righteous, even the posterity of the three shepherds; thou wilt shew thyself merciful and pure with them; but with the perverse, wilt thou shew thyself froward to destroy them. Thy ways are perfect, O thou who art mighty above all; thou alone canst perform all *things;* thou art my hope for whom I wait, the earnest desire and wish of my soul. He is my praise, glory, and strength; he brought me forth, and took me out of my mother's bowels. He is perfect in knowledge; *for* he is the God of knowledge, the one *God*, who searcheth all hearts at once.

THE UNITY HYMN FOR THE FIFTH DAY.

WHO is like unto thee, who teachest knowledge? The speech of the lips hast thou created: thy thoughts are profound and high, and there is no end to thy years. No one taught thee thy wisdom, and instructed thee in thine understanding: thou didst not receive thy kingdom, nor inherit thy dominion. For it *hath been*, and ever will be thine only, and none else shall partake of thy glory and majesty; neither wilt thou give thy praise to strange gods, or molten images. For all honour and glory is from thee, but no stranger shall share thy glory with thee: thou, thy law, and thy servants *all* testify of thy UNITY. Our God, thou art a true witness of thy

לֹא נֹעַצְתָּ וְלֹא לִמַּדְתָּ. בְּחָדְשֵׁךְ בְּרִיאוֹת כִּי נְבִינוֹתָ:

מִמַּעֲמַקֵּי מַחְשְׁבוֹתֶיךָ. וּמִלִּבְּךָ. כָּל פְּעֻלּוֹתֶיךָ:

קְצוֹת דַּרְכְּךָ הֲלֹא הִגַּדְנוּ. וּמִמַּעֲשֶׂיךָ הֵן יָדַעְנוּ:

שָׁאַהָּה אֵל כֹּל יָצַרְתָּ. לְבַדְּךָ מְאוּמָה לֹא נִגְרַעְתָּ:

לַעֲשׂוֹת מִלַּאכְתְּךָ לֹא לָהַצְתָּ. וְגַם לְעֶזֶר לֹא נִצְרַכְתָּ:

כִּי הָיִיתָ לְכֻנֵּי הַכֹּל. וְאָז בְּאֵין כֹּל לֹא נִצְרַכְתָּ כֹּל:

כִּי מַאַהֲבָתְךָ עֲבָדֶיךָ. כֹּל בָּרָאתָ לְכָבוֹדֶךָ:

וְלֹא נוֹדַע אֵל זוּלָתֶךָ. וְאֵין כָּמוֹךָ וְאֵין בִּלְתֶּךָ:

וְלֹא נִשְׁמַע כֵּן אָז וְהָלְאָה. וְלֹא קָם וְלֹא נִהְיָה וְלֹא נִרְאָה:

וְגַם אַחֲרֶיךָ לֹא יִהְיֶה אֵל. רִאשׁוֹן וְאַחֲרוֹן אֵל יִשְׂרָאֵל:

בָּרוּךְ אַתָּה יָחִיד וּמְיוּחָד. יְיָ אֶחָד וּשְׁמוֹ אֶחָד

אֲשֶׁר מִי יַעֲשֶׂה כְּמַלַּאכְתֶּךָ. כְּמַעֲשֶׂיךָ וְכִגְבוּרָתֶךָ:

אֵין יְצִיר זוּלָתְךָ. וְאֵין בְּרִיאָה כִּי אִם בְּרִיאָתֶךָ:

כָּל אֲשֶׁר תַּחְפּוֹץ תַּעֲשֶׂה בַּכֹּל. כִּי אַתָּה נַעֲלֵיתָ עַל כֹּל:

אֵין כָּמוֹךָ וְאֵין בִּלְתֶּךָ. כִּי אֵין אֱלֹהִים זוּלָתֶךָ:

אַתָּה הָאֵל עוֹשֶׂה פֶּלֶא. וְדָבָר כְּמוֹךָ לֹא יִפָּלֵא:

מִי כָמוֹךָ נוֹרָא הְהִלּוֹת. אֱלֹהִים לְבַדְּךָ עוֹשֵׂה גְדוֹלוֹת:

אֵין אוֹתוֹת כְּמוֹ אוֹתוֹתֶיךָ. אַף אֵין מוֹפֵת כְּמוֹ מוֹפְתֶיךָ:

אֵין תְּבוּנָה כִּתְבוּנָתֶךָ. אֵין גְּדֻלָּה כִּגְדֻלָּתֶךָ:

כִּי מְאֹד עָמְקוּ מַחְשְׁבוֹתֶיךָ. וְנִבְהוּ דַּרְכֵי אוֹרְחוֹתֶיךָ:

אֵין גַּאֲוָה כְּמוֹ גַאֲוָתֶךָ. אַף אֵין עֲנָוָה כְּעַנְוָתֶךָ:

אֵין קְדֻשָּׁה כְּקָדְשָׁתֶךָ. אֵין קְרֵבוֹת קְרֵבוֹתֶיךָ:

אֵין צְדָקָה כְּמוֹ צִדְקָתֶךָ. אֵין תְּשׁוּעָה כִּתְשׁוּעָתֶךָ:

אֵין זְרוֹעַ כִּזְרוֹעֲךָ. אֵין קוֹל כְּרַעַם גְּבוּרוֹתֶיךָ:

אֵין רַחֲמִים כְּרַחֲמָנוֹתֶיךָ. אֵין חֲנִינוֹת כַּחֲנִינוֹתֶךָ:

אֵין אֱלָהוּת כֵּאלָהוּתֶךָ. וְאֵין מַכְלִיא בְּשֵׁם תִּקְרָאֶרְךָ:

כִּי שְׁמוֹתֶיךָ אֵלִים מְרוּצִים. בְּזִכְרְךָ לְחוּצִים לְהַפְלִיא נְחוּצִים:

וְאַשְׁפָּ וְתַרְשִׁים לֹא יְלַחֲצוּךָ. וְכָל שֵׁם וָלַהַט לֹא יְנַצְּחוּךָ:

UNITY, as we are thy servants: no god ever preceded thee, nor was any strange *god* concerned with thee in thy work. Thou wast not advised, nor taught, when thou didst create the creatures, for thou didst understand all from the depth of thine own thoughts, and all thy works are from thine own heart. Verily, we have declared a part of thy ways, and which we know but through thy works; that thou art the God who hast alone created all, without diminishing aught from thyself. Neither wast thou straitened in the performance of thy work, nor didst thou need help; for thou didst exist before all: when there was none, thou couldst not require help of any. For the love of thy servants hast thou created all thy glory; and thenceforward, it hath not been heard, that any have arisen, existed, or been seen, neither is any good known except thee, nor any like thee, nor any besides thee; and after thee no good will exist, for thou art the first and the last, even the God of Israel. Blessed be the Lord, who is the peculiar One; the Lord is One, and his name is ONE; for who is there, that is able to do according to thy work, thy actions, and thy mighty works? There is no formation but what thou hast formed, nor is there any creature but what thou hast created; whatever thou desirest, thou canst perform in all *things*, because thou art exalted above all. There is none like thee, nor is there any except thee; for there is no god besides thee; thou art the God who workest wonderfully, and nothing is hidden from thee. Who is like unto thee, tremendous in praises? Thou, O God! performeth great things alone; there are no prodigies like thy prodigies, nor any wonders like thy wonders. There is no understanding like thy understanding, nor any greatness like thy greatness; for thy thoughts are exceedingly profound, and the paths of thy ways are high. There is no majesty like thy majesty, nor any meekness like thy meekness. There is no holiness like thy holiness. Nor any society like thy society. There is no righteousness like thy righteousness, nor any salvation like thy salvation. There is no power like thy power; nor any voice like the roaring of thy mighty thunder. There is no mercy like thy mercy, nor any graciousness like thy graciousness. There is no divinity like thy divinity, nor any thing wonderful like thy glorious name. For thy names are the swift angels, who when thou rememberest the oppressed, hasten to perform wonders *for them;* the astrologer and magician cannot force thee, nor any

לֹא יִנָּצֵחוּךָ כָּל הַחֲכָמִים. כָּל הַקּוֹסְמִים וְהַחַרְטֻמִּים:

אַתָּה מֵשִׁיב לְאָחוֹר חֲכָמִים. לֹא יוּכְלוּ לְךָ עֲרוּמִים וְקוֹסְמִים:

לָהָשִׁיב לְאָחוֹר מְזִמּוֹתָיִךְ. לְהָפֵר עֲצַת סוֹד גְּזֵרָתֶךָ:

מֵרְצוֹנְךָ לֹא יַעֲבִירוּךָ. לֹא יְמַהֲרוּךָ וְלֹא יְאַחֲרוּךָ:

עֶצְתְּךָ תָּפֵר עֲצַת כָּל יְעָצִים. וְעֻזְּךָ כַּחֲלִישׁ לֵב אַמִּיצִים:

אַתָּה מְצַוֶּה וּפַחְדְּךָ מַשְׁוֶה. וְאֵין עָלֶיךָ בָּקִיד מְצַוֶּה:

אַתָּה מְקוֹוֶה וְאֵינְךָ מְקֻוֶּה. לְךָ כָּל מְקַוֶּה נָפֶשׁ תִּרְוֶה:

וְכָל הַיְצוּרִים וְכָל עִנְיָנָם. וְכָל יָקָר אֲשֶׁר בְּךָ אֵין דִּמְיוֹנָם:

לֹא מַחְשְׁבוֹתָם מַחְשְׁבוֹתֶיךָ. כִּי אֵין בִּנְרָא זוֹלָתֶךָ:

וְאֵין דִּמְיוֹן נִכְלָא אֱלֹהֵינוּ. וְאֵין דֶּרֶךְ נִשְׂגָּב אֲדוֹנֵנוּ:

סָתוּר מִכָּל סָתוּר וְעָמוּם. מִכָּל עָמוּם. וּמִכָּל כָּמוּס:

דַּק מִכָּל דַּק וְצָפוּן מִכָּל צָפוּן. וְכוֹל מִכָּל יָכוֹל:

נִשְׂגָּב מִכָּל נִשְׂגָּב וְנֶעְלָם. מִכָּל נֶעְלָם. וּשְׁמוֹ לְעוֹלָם:

גָּבוֹהַּ מִכָּל גָּבוֹהַּ. וְעֶלְיוֹן מִכָּל עֶלְיוֹן. וּמִכָּל חֲבִיוֹן:

חָבוּי וְעָמוּק מִכָּל עָמוּק. לֵב כָּל דַּעַת עָלָיו חָמוּק:

שֶׁאֵין שֵׂכֶל וְדַעַת וְכָחָמָה. יְכוֹלִים לְהַשְׁוֹת לוֹ כָּל מְאוּמָה:

לֹא מַשִּׂיגִים לוֹ אֵיךְ וְכַמָּה. לוֹ מִיצָאִים לוֹ דָּבָר דּוֹמָה:

מְקֹרֶה וְעֵרֵעַ וְשִׁנּוּי וְטֶפֶל. וְחֶבֶר וּמִכְמַךְ אוֹר וְגֵם אוֹכֶל:

וְלֹא מוֹצְאִים לוֹ מַרְאֶה וְצֶבַע. וְלֹא כָּל טַרַ"ע אֲשֶׁר שֵׁשׁ וְשֶׁבַע:

לָכֵן נְבוּכוֹת כָּל עֶשְׁתּוֹנוֹת. וְנִבְהָלוֹת כָּל הַהֶשְׁבּוֹנוֹת:

וְכָל שַׂרְעַפִּים וְכָל הַרְהוֹרִים. נִלְאִים לָשׂוּם בּוֹ שִׁיעוּרִים:

מִלְּשַׁעֲרֵדוּ וּמִלְּהַגְבִּילֵהוּ. מִלְּהָאֲרֵהוּ וּמִלְּכַרְכְּמֵהוּ:

בְּכָל שִׁבְּלֵנוּ חִפַּשְׁנוּהוּ. בְּמַדָּעֵנוּ לִמְצוֹא מַה הוּא:

לֹא מְצָאנוּהוּ וְלֹא יְדַעֲנוּהוּ. אַךְ מִמַּעֲשָׂיו הִכַּרְנוּהוּ:

שָׁהוּא לְבַדּוֹ יוֹצֵר אֶחָד. חַי וְכֹל יוֹכֵל וְתָמִים מְיוּחָד:

כִּי הוּא הָיָה לַכֹּל קֹדֶם. עַל כֵּן נִקְרָא אֱלֹהֵי קֶדֶם:

בְּעֶשְׂתּוֹ בְּלִי כָל מְאוּם אֶת כֹּל. יָדַעְנוּ כִּי הוּא כֹּל יָכוֹל:

בַּאֲשֶׁר מַעֲשָׂיו בְּחָכְמָה כָּלָם. יָדַעְנוּ כִּי בְּבִינָה פְּעָלָם:

form of witchcraft overcome thee. All the wise men, soothsayers, and magicians, cannot conquer thee ; thou dost reverse the *devices* of the sages: the subtle prognosticators cannot reverse thy purposes, nor frustrate the secret counsel of thy decree ; they cannot obstruct thy will, neither can they hasten or retard thee. Thy counsel frustrates the counsel of all the counsellors, and thy strength weakens the heart of the mighty: thou dost command, and thy dread leads them into the straight path ; but there is none to superintend, or command thee. Thou art the hope *of all*, but thou dost not hope ; *and* all who hope in thee satisfy their soul ; and all creatures *with* all their high conceited imaginations cannot be estimated with thee. Their thoughts are not *like* thy thoughts ; for there is no Creator besides thee ; no similitude can reach our God, nor can any, search the exaltation of our Lord. Thou art more concealed and hidden than any concealed or hidden treasure: thou art more subtle than the most imperfect tenuity : more private than any privacy ; and more powerful than any power. Thou art exalted above every exaltation, and more secret than any thing hidden ; and thy name is Eternal. Thou art elevated above all elevation, and high above all heights, and every hiding place. He is hidden, and more profound than all profundity, and every intelligent heart is bewildered *in searching* for him : for no intelligence, knowledge, or wisdom, can liken any thing to him. No quality or quantity can be applied to him, nor any likeness, accident, chance, mutability, union, association, dependence, light, or darkness, be attributed to him. No form or colour can be attributed to him, nor any natural substance, essential, or incidental ; all thoughts are therefore perplexed, and all number confused ; and all thoughts and imaginations are wearied in forming conceptions, to estimate, or circumscribe him, to mark his form, or reveal him. We have diligently searched him with all our intellectual powers, to find out what he is ; but were not able to find him, nor to know him ; however, by his works we understand that he alone is the only Creator, the living, Almighty, and peculiar wise Being ; that he existed before all ; and is therefore called the Eternal God. When he made all things from nought, we knew that he was Almighty ; when all his works are done in wisdom, we know that he formed them in understanding.

בְּכָל יוֹם וָיוֹם בְּחַדְּשׁוֹ כֻּלָּם. יָדַעְנוּ כִּי הוּא אֱלֹהֵי עוֹלָם:

בַּאֲשֶׁר הָיָה קוֹדֶם לְכָלָם. יָדַעְנוּ כִּי הוּא חַי (וְקַיָּם) לְעוֹלָם:

וְאֵין לְהַרְהֵר אַחַר יוֹצְרֵנוּ. בְּלִבֵּנוּ וְלֹא בְסִפּוּרֵנוּ:

לְמַמָּשׁ וְגוּפָהּ שֶׁל לֹא נִשְׁעַרְהוּ. לְטָפֵל וְתוֹאַר לֹא נְדַמֶּהוּ:

וְלֹא נְחַשְּׁבֵהוּ לְעֶקֶר וְנִצָּב. וְלֹא לְמִין וְכָל אֵין וּלְכָל נִקְצָב:

כָּל הַנִּבְרָאִים וְהַנִּשְׁכָּלִים. וְהַמַּדָּעִים בְּעֶשֶׂר כְּלוּלִים:

וְשֶׁבַע פַּמָּיוֹת וְשִׁשָּׁת נְדוֹת. וְשָׁלֹשׁ גְּזֵרוֹת וְעִתּוֹת וּמִדּוֹת:

הֵן בַּבּוֹרֵא אֵין גַּם אֶחָד. כִּי הוּא בָרָאָם בְּלֹם יָחַד:

כֻּלָּם יִכְלוּ אַף יֵחָלוּפוּ. הֵם יֹאבְדוּ וְאַף יָסוֹפוּ:

וְאַתָּה תַּעֲמוֹד וּתְכַלֶּה כֻּלָּם. כִּי חַי וְקַיָּם אַתָּה לְעוֹלָם:

ליום ששי

אַתָּה לְבַדְּךָ יוֹצֵר כֹּל הוּא. וְלֹא יִדְמֶה מַעֲשֶׂה לְעוֹשֵׂהוּ:

כָּל הָאֲרָצוֹת לֹא יְכִילוּךָ. וְאַף שָׁמַיִם לֹא יְכַלְכְּלוּךָ:

אָז יְחַיּוּ מַיִם חַיִּים. מְפָנֶיךָ אֱלֹהִים חַיִּים:

רָעֲשָׁה אֶרֶץ וְנָסוּ מָיִם. וְנָטְפוּ (מַיִם) מִן הַשָּׁמָיִם:

נוֹטֶה לְבַדְּךָ הַשָּׁמַיִם. רוֹקַע הָאָרֶץ עַל הַמָּיִם:

עָשִׂיתָ כָּל חֶפְצְךָ לְבַדֶּךָ. וְלֹא נִצְרַכְתָּ עֵזֶר כְּנֶגְדֶּךָ:

סוֹעֵד אֵין מִי יִסְעָדֶךָ. הַכֹּל מִמְּךָ וּמֵיֶּדְךָ:

בְּכֹחֲךָ אָז כֵּן עָתָה וַדַּעְתָּךָ. וּלְעוֹלָם כָּל כְּבוֹדְךָ אַתָּה:

וְלֹא יָעַפְתָּ וְלֹא יָגַעְתָּ. כִּי כְמַלְאַכְתְּךָ לֹא עָמַלְתָּ:

כִּי בִרְבָרְךָ כָּל יְצוּרֶיךָ. וּמַעֲשֶׂה חֶפְצְךָ בְּמַאֲמָרֶיךָ:

וְלֹא אַחֲרִיתוֹ וְלֹא מְחֻרְתִּי. הַכֹּל עֲשִׂיתוֹ בְּעִתּוֹ יָפֶה:

מִכְלִי מְאוּמָה כֹּל חִדַּשְׁתָּ. וְאֶת הַכֹּל בְּלִי כֹל פָּעַלְתָּ:

וְעַל לֹא יִסּוֹד כֹּל יָסַדְתָּ. בְּרִצּוֹן רוּחֲךָ כֹּל תָּלִיתָ:

זְרוֹעוֹת עוֹלָם אַתָּה כֹּל נוֹשְׂאוֹת. מֵרֹאשׁ וְעַד סוֹף וְאֵינָם נִלְאוֹת:

בְּעֵינֶיךָ לֹא דָבָר הוּקְשָׁה. רְצוֹנְךָ כָּל דָּבָר רוֹהֵךְ עוֹשֶׂה:

לְפָעָלָתְךָ לֹא דָמִיתָ. אָל כָּל תּוֹאַר לֹא שָׁוִיתָ:

וְלֹא קָרְמָה לְמַלַאכְתְּךָ מְלָאכָה. חָכְמָתְךָ הִיא הַכֹּל עָרָכָה:

When he renews them all daily, we know that he is the everlasting God; and as he existed before all of them, we know that he is the living and ever-existing *God*. We must not form imaginations concerning him who formed us, either in our heart or our discourse, so as to estimate him by extension, or like him by union and form. Neither dare we consider him as a root or plant, nor as a species, power, or limited thing, ; all the ocular things, intelligent beings, and sciences, are included in ten terms, seven essentials, and six accidentals; three decrees, seasons, and measures. But, lo, none of these, not even one of them, is applicable to the Creator; for he hath created them all: they all shall wax old, and be changed; they shall perish, and be utterly consumed; but thou shalt continue while they all waste away; for thou art the living, ever-existing, and eternal God.

THE UNITY HYMN FOR THE SIXTH DAY.

Thou alone art the Former of all things; and *it is manifest* that the work cannot be likened to its maker; all the countries cannot contain thee, and even the heavens cannot support thee. Aforetime the living waters were in dread of thy presence, O thou living God? The earth trembled, and the waters fled, and dropped from the heavens. Thou alone didst expand the heavens, and stretchedst out the earth above the waters; thou didst perform all thy desire alone, and didst not need any help. There is none able to support thee, for all is from thee, and thy hand: as thy power and knowledge was in former times, so are they now; and thy glory shall ever be with thee. Thou wert not faint, or weary, for thou didst not labour in thy work; for all that thou didst desire to make and form, was done, by thy word and command only. Thou didst not delay it, nor hasten it, but didst make every thing beautiful in its time; thou didst create every thing from nought, and didst form all things from nothing. Before any foundation existed, thou didst found all; and didst suspend all things by the will of thy spirit; thy everlasting arms support all things from the beginning to the end, and are not wearied. Nothing is difficult in thy sight, and whatever thou desireth, thy spirit performeth; thou canst not be likened to thy work; nor be equalled with any form. No work preceded thy work; thy wisdom arranged all; they did not exist earlier or later than was agreeable to thy will, nor were they de-

לִרְצוֹנְךָ לֹא קִדְּמוּ וְאִחֲרוּ. וְעַל חֻכְּצְךָ לֹא נוֹסְפוּ וְחָסְרוּ:
מִכָּל חֻפְּצְךָ לֹא שָׁבַתָּ. וְדָבָר אֶחָד לֹא חָסַרְתָּ:
לֹא הֻחְסַרְתָּ וְלֹא הֻעֲדַפְתָּ. וְדָבָר רַק בָּם לֹא בָּעָלְתָּ:
אַתָּה תְּשַׁבְּחֵם וּמִי יַחְעִיבָם. וְשֶׁמֶץ דָּבָר לֹא נִמְצָא בָם:
הַחְלוֹתָ בְּחָכְמָה עֲשִׂיתָם. בְּהִבּוֹנָה וּבְדַעַת כִּלִּיתָם:
מֵרֹאשִׁית וְעַד אַחֲרִית עֲשׂוּיִם. בָּאֱמֶת וּכְיוֹשֶׁר וְטוֹב רְאוּיִם:
הִקְדַּמְתָּ בְּמַעֲשֵׂי יָדֶיךָ. רוֹב רַחֲמֶיךָ וַחֲסָדֶיךָ:
כִּי רַחֲמֶיךָ וַחֲסָדֶיךָ. הֲלֹא מֵעוֹלָם עַל עֲבָדֶיךָ:
וְעַד לֹא כָל חַי הוֹכַן לְכַלְכֵּל. לִפְנֵי אוֹכֵל תִּתֵּן אָכֶל:
וּמָזוֹן וְמָכוֹן תַּעֲשֶׂה בְּפִי כֹל. צָרְכֵי הַכֹּל כַּאֲשֶׁר לַכֹּל:
שִׁלְשֶׁת יָמִים דָּרְאשׁוֹנִים. אָז הֱכִינוֹתָם לָאַחֲרוֹנִים:
אָז עָטִיתָ אוֹר כַּשַּׂלְמָה. אֶדֶר מְאוֹרוֹת מְפוּל שַׂלְמָה:
בְּמֶרֶם כָּל יְצוּר מְאוֹד נָגַדְתָּ. וְאַחַר כֹּל מְאוֹד נִתְגַּדַלְתָּ:
אָז בְּאֵין לְבוּשׁ הוֹד וְהָדָר לוֹבֶשׁ. עַד לֹא אוֹרַג גְּאוּת לָבֶשׁ:
אוֹר כַּשַּׂלְמָה וְכִמְעִיל עוֹטֶה. שָׁמַיִם כַּיְרִיעָה נוֹטֶה:
עָשִׂיתָ בָם לְאוֹרִים דְּרָכִים. וְרָצוֹא יָשׁוֹב בְּנַחַת כְּהַלָּכִים:
הִבְדַּלְתָּ בֵּין מַיִם לָמָּיִם. בְּמִתְיַחַת רְקִיעַ הַשָּׁמָיִם:
מְזוֹנוֹת מְעוֹנוֹת לְשֶׁרֶץ מָיִם. וְעוֹף יְעוֹפֵף עַל פְּנֵי רְקִיעַ הַשָּׁמָיִם:
עֲשָׂב וְחָצִיר לָבְשָׁה אֲדָמָה. מַאֲכָל לְחַיָּה וּלְכָל בְּהֵמָה:
בְּקָרֶן שֶׁמֶן גַּן נָטַעְתָּ. אֶל הָאָדָם אֲשֶׁר עָשִׂיתָ:
עֵרֶב כְּנֶגְדּוֹ עָשִׂיתָ לוֹ. דִּי מַחְסוֹרוֹ אֲשֶׁר יֶחְבַּר לוֹ:
כָּל מַעֲשֶׂיךָ בְּיָדוֹ תָּתָה. וְתַחַת רַגְלוֹ כֹּל שַׁתָּה:
לְהַעֲלוֹת מֵהֶם בָּקָר וָצאן. עַל מִזְבַּחֲךָ יַעֲלוּ לְרָצוֹן:
עָשִׂיתָ לוֹ כְּתֹנֶת לְשֶׁרֶת. לְהַדֶּרֶת קֹדֶשׁ וּתְפִאֶרֶת:
שַׂמְתָּ בְּקִרְבּוֹ חָכְמַת אֱלֹהִים. כִּי יְצַרְתּוֹ לְךָ בְּצֶלֶם אֱלֹהִים:
לֹא מָנַעְתָּ עַל פְּנֵי אֲדָמָה. צָרְכֵי אָדָם. וְכָלָם בְּהָבָמָה:
מַעֲשֶׂיךָ מְאֹד רַבּוּ וְגָדְלוּ. וְשִׁמְךָ יְיָ כֻּלָּם יְהַלְלוּ:
רַבּוּ וְגָדְלוּ מְאֹד מַעֲשֶׂיךָ. יוֹדוּךָ יְיָ כֹּל מַעֲשֶׂיךָ:
כֹּל פְּעֻלָּתְ לִמְעַנְךָ. וּלְרִידְךָ כֹּל קִנְיָנֶךָ:

ficient or redundant to thy desire. Thou didst not forget aught of what thou didst desire, nor wast thou defective in any one thing: thou wast not deficient or redundant, nor didst thou form any useless thing among them. Thou didst praise them, and who can despise them, for no reproachful thing hath been heard of them; thou didst begin their formation in wisdom, and with knowledge and understanding didst perfect them. From the beginning to end they are formed in truth and rectitude, and are truly good; thou didst cause thine abundant mercy and kindness to preach the work of thy hands. For, verily, thy mercy and kindness hath ever been on thy servants; for before any living creature *was formed*, food was prepared; so that before the eater existed, thou didst prepare his food. The canopy of heaven, and the waters of the sea, didst thou form *to supply* the necessity of all *creatures;* thus were the creations of the first three days, preparatory to the last *three days*. Then didst thou cover thyself with light as with a garment, and wast clothed with a robe of light: before any creature was formed, thou wast exceedingly great, and after all *was made* thou wast exceedingly exalted. Thus before any garment existed, thou wast clothed in honour and glory; and before any weaver was created, wast thou clothed in majesty: thou wast covered with light, as with a garment and a robe, and the heavens were expanded as a curtain, in which thou didst form paths for the luminaries which run and return in due order. Thou didst make a division between the waters with the heavenly expanse; *in which element*, the moving creatures have their habitations and food; and fowl that may fly in the open air, under the expanse of heaven: the earth was clothed with grass and herbage, food for beasts and cattle. In a rich soil didst thou plant a garden for man whom thou hadst made; a help-mate didst thou make for him, to supply his wants and necessities. All thy works didst thou deliver into his hand, and didst place all things under his feet; that he might thereof offer bulls, and sheep, to be accepted on thine altar. Thou didst make him a garment to minister in holiness, honour, and glory; *and* didst endow him with the wisdom of God, for thou didst form him in thine image. Thou didst not withhold from the face of the earth any thing necessary for man, *but didst form* all in wisdom: thy works are exceedingly great and abundant; and they all shall praise thy name, O Lord. Thy works are exceedingly great and abundant, *and* all thy works shall praise thee, O Lord, for thou didst form all for thine own sake, and created all for thy glory.

אָז בְּיוֹם הַשְּׁבִיעִי נָחָתָּ. יוֹם הַשַּׁבָּת עַל כֵּן בֵּרַכְתָּ:

וְעַל כָּל כֵּן תְּהִלָּה עֲרוּכָה. חֲכִיתָךְ בְּכָל עֵת יְבָרְכוּכָה:

בָּרוּךְ יְיָ יוֹצֵר כֹּלָם. אֱלֹהִים חַיִּים וּמֶלֶךְ עוֹלָם:

כִּי מֵעוֹלָם עַל עֲבָדֶיךָ. רוֹב רַחֲמֶיךָ וַחֲסָדֶיךָ:

וּבְמַצְרַיִם הַהֲלוּתָ. לְהוֹדִיעַ כִּי מְאוֹד נַעֲלֵיתָ:

עַל כָּל אֱלֹהִים בַּעֲשׂוֹת בָּהֶם. שְׁפָטִים גְּדֹלִים. וּבְאלֹהֵיהֶם:

בְּבָקְעֲךָ יַם סוּף עַמְּךָ רָאוּ. הַיָּד הַגְּדוֹלָה וַיִּירָאוּ:

נִהַגְתָּ עַמְּךָ לַעֲשׂוֹת לָךְ. שֵׁם תִּפְאֶרֶת. לְהַרְאוֹת גְּדֻלָּתְךָ:

וְרִבַּרְתָּ עִמָּם מִן הַשָּׁמַיִם. וְגַם הָעָבִים נָטְפוּ מָיִם:

יָדַעְתָּ לָהֶם בַּמִּדְבָּר. בְּאֶרֶץ צִיָּה אִישׁ לֹא עָבָר:

תַּחַת לְעַמְּךָ דְּגַן שָׁמַיִם. וְבָעָפָר שְׁאַר וּמְצוּד מָיִם:

תְּגָרֵשׁ גּוֹיִם רַבִּים עַמִּים. יִירְשׁוּ אַרְצָם וַעֲמַל לְאֻמִּים:

בַּעֲבוּר יִשְׁמְרוּ חֻקִּים וְתוֹרוֹת. אִמְרוֹת יְיָ אֲמָרוֹת טְהוֹרוֹת:

וַיִּתְעַדְּנוּ בְּמַרְעֶה שָׁמֵן. וּמֵהַלְמִישׁ צוּר פַּלְגֵי שָׁמֶן:

בְּנוּתָם בָּנוּ עִיר קָדְשֶׁךָ. וַיִּפְאֲרוּ בַּיִת מִקְדָּשֶׁךָ:

וַתֹּאמֶר פֹּה אֲשֶׁב לְאֹרֶךְ. יָמִים עֲדָה בָּרֶךְ אֲבָרֶךְ:

כִּי שָׁם יִזְבְּחוּ זִבְחֵי צֶדֶק. אַף כִּהֲנֶיךָ יִלְבְּשׁוּ צֶדֶק:

וּבֵית הַלֵּוִי נְעִימוֹת יַזְמֵרוּ. לְךָ יְהֵרוֹעֲעוּ אַף יָשִׁירוּ:

בֵּית יִשְׂרָאֵל וְיִרְאֵי יְיָ. יְכַבְּדוּ וְיוֹדוּ שִׁמְךָ יְיָ:

הֶטִיבוֹתָ מְאֹד לָרִאשׁוֹנִים. כֵּן תֵּטִיב גַּם לָאַחֲרוֹנִים:

יְיָ תָּשִׁישׁ נָא עָלֵינוּ. כַּאֲשֶׁר שַׂשְׂתָּ עַל אֲבוֹתֵינוּ:

אוֹתָנוּ לְהַרְבּוֹת וּלְהֵטִיב. וְנוֹדֶה לְךָ לְעוֹלָם כִּי תֵּטִיב:

יְיָ תִּבָּנֶה עִירְךָ מְהֵרָה. כִּי עָלֶיהָ שִׁמְךָ נִקְרָא:

וְקֶרֶן דָּוִד תַּצְמִיחַ בָּהּ. וְתִשְׁכּוֹן לְעוֹלָם יְיָ בְּקִרְבָּהּ:

זְבְחֵי צֶדֶק שָׁמָּה נִזְבָּחָה. וְיֵימֵי קֶדֶם תָּעֳרַב מִנְחָה:

וּבָרֵךְ עַמְּךָ בְּאוֹר פָּנֶיךָ. כִּי חָפַצְתָּ לַעֲשׂוֹת רְצוֹנֶךָ:

וּכְרִצוֹנְךָ תַּעֲשֶׂה חָפְצֵנוּ. הַבֵּט נָא עַמְּךָ בְּלֵנוּ:

בְּחַרְתָּנוּ הֱיוֹת לְךָ לְעַם סְגֻלָּה. עַל עַמְּךָ בְּרַכְתָּךְ סֶלָה:

Of old, then, thou didst rest on the seventh day, wherefore thou didst bless the sabbath-day. Therefore is each one of thy works ready to praise thee, and thy pious ones will bless thee at all times. Blessed be thou, O Lord! the Creator of all, the God of life, and the everlasting King. For from the beginning was extended over thy servants the abundance of thy mercies and thy kindness. On the Egyptian also thou didst commence to make it known that thou art greatly exalted above all gods, since thou didst display among them great judgment, and on their gods. When thou dividedst the Red Sea thy people saw thy great power and were afraid. Thou didst lead thy people to make unto thyself a glorious name, to display thy greatness. And thou spokest with them from heaven, and the clouds also dropped water. Thou didst well regard their journeying in the wilderness, in a waste land, through which no man had passed. Thou gavest to thy people corn from heaven, flesh in quantity as the dust, and water from the rock. Thou didst drive out many nations and tribes, that they might inherit their land and the acquisitions of nations. In order that Israel might observe the statutes and laws, thy words, O Lord! which are pure words; and they were fed and delighted with fat pasture, and from the flinty rock they had streamlets of oil. When they were at rest they built thy holy city, and erected and adorned thy holy house. And then thou saidst, "Here will I dwell to the utmost length of days, I will support it with my blessing" for there they shall sacrifice offerings of righteousness, thy priest also shall be clothed with righteousness. And the house of Levi shall sing sweet hymns, yea, to thee shall they shout and utter songs of praise; the house of Israel also, and they who fear the Lord, shall honour and give thanks to thy name, O Lord! In the measure as thou hast been exceedingly good to the early generations, mayest thou be good likewise to the latter ones. O Lord! rejoice over us, we beseech thee, as thou was rejoiced over our fathers; to multiply us, and to do good to us, so that we may for ever give thanks unto thee because of thy goodness. O Lord! build thy city speedily, for it is called by thy name; and cause the horn of David to grow therein, and dwell thou in the midst thereof, O Lord! unto everlasting. Offerings of righteousness will we there

שיר היחוד ליום השבת

וְתָמִיד נְסַפֵּר תְּהִלָּתֶךָ. וּנְהַלֵּל לְשֵׁם תִּפְאַרְתֶּךָ:

וּמְבָרְכָתְךָ עַמְּךָ יְבָרֵךְ. כִּי אֶת כָּל אֲשֶׁר תְּבָרֵךְ מְבֹרָךְ:

וַאֲנִי בְּעִירְךָ אֲהַלְלָה בּוֹרְאִי. וַאֲבָרְכָה כָּל יְמֵי צֶבָאִי:

יְהִי שֵׁם יְיָ מְבֹרָךְ לְעוֹלָם. מִן הָעוֹלָם וְעַד הָעוֹלָם:

כַּכָּתוּב בָּרוּךְ יְיָ אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל מִן הָעוֹלָם וְעַד הָעוֹלָם. וַיֹּאמְרוּ כָל הָעָם אָמֵן וְהַלֵּל לַיְיָ. עָנִיתִי דָנִיֵּאל וְאָמַר לֶהֱוֵא שְׁמֵהּ דִּי אֱלָהָא מְבָרַךְ מִן עָלְמָא וְעַד עָלְמָא דִּי חָכְמְתָא וּגְבוּרְתָא דִּי לֵהּ הִיא. וְנֶאֱמַר וַיֹּאמְרוּ הַלְוִיִּם יֵשׁוּעַ וְקַדְמִיאֵל בָּנִי חֲשַׁבְנְיָה שֵׁרֵבְיָה הוֹדִיָּה שְׁבַנְיָה פְּתַחְיָה קוּמוּ בָּרְכוּ אֶת יְיָ אֱלֹהֵיכֶם מִן הָעוֹלָם עַד הָעוֹלָם וִיבָרְכוּ שֵׁם כְּבוֹדֶךָ וּמְרוֹמֵם עַל כָּל בְּרָכָה וּתְהִלָּה. וְנֶאֱמַר בָּרוּךְ יְיָ אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל מִן הָעוֹלָם וְעַד הָעוֹלָם וְאָמַר כָּל הָעָם אָמֵן הַלֵּלוּיָהּ. וְנֶאֱמַר וַיְבָרֶךְ דָּוִיד אֶת יְיָ לְעֵינֵי כָל הַקָּהָל וַיֹּאמֶר דָּוִיד. בָּרוּךְ יְיָ אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל אָבִינוּ מֵעוֹלָם וְעַד עוֹלָם:

שיר הכבוד.

כשפותחים ארון הקודש לוקחים ספרי תורות ים לאמר ד' ספוקים אלה.

שאו שערים ראשיכם והנשאו פתחי עולם ויבוא מלך הכבוד:
מי זה מלך הכבוד יי עזוז וגבור יי גבור מלחמה:
שאו שערים ראשיכם ושאו פתחי עולם ויבא מלך הכבוד:
מי הוא זה מלך הכבוד יי צבאות הוא מלך הכבוד סלה:

אַנְעִים זְמִירוֹת וְשִׁירִים אֶעֱרוֹג. כִּי אֵלֶיךָ נַפְשִׁי תַעֲרוֹג:

נַפְשִׁי חָמְדָה בְצֵל יָדֶיךָ. לָדַעַת כָּל רָז סוֹדֶךָ:

מֵרֵי דַבְּרִי בְּכִבּוּדֶךָ. הוּמָה לִבִּי אֶל הוֹדְיֶךָ:

עַל כֵּן אֲדַבֵּר בְּךָ נִכְבָּדוֹת. וְשִׂמְךָ אֲכַבֵּד בְּשִׁירֵי יְדִידוֹת:

אֲסַפְּרָה כְּבוֹדְךָ וְלֹא רְאִיתִיךָ. אֲדַמְּךָ אֲרַנְּךָ וְלֹא יְדַעְתִּיךָ:

בְּיַד נְבִיאֶיךָ בְּסוֹד עֲבָדֶיךָ. דִּמִּיתָ הֲדַר כְּבוֹד הוֹדֶךָ:

גְּדֻלָּתְךָ וּגְבוּרָתְךָ. כִּנּוּ לְהַקָּף פְּעֻלָּתֶךָ:

sacrifice, and as at aforetime, shall our meat-offerings be pleasant unto thee. Bless also thy people with the light of thy countenance, for they are desirous to perform thy will, and may it be thy will to do what we desire; look down, we pray thee, we are all thy people. Thou hast chosen us to be unto thee a peculiar nation, and may thy blessing be on this thy people, Selah. And for ever will we rehearse thy praise, and we will extol thy glorious name. And through thy blessing shall thy people be blessed, for whomsoever thou blessest is blessed. And whilst I live will I praise thee, my Creator; and I will bless thee all the days of my limited existence. Yea, let the name of the Lord be blessed for ever, from eternity to eternity. As it is written, "Blessed be the Lord, the God of Israel, for ever and ever; and all the people said, Amen, and Praise unto the Lord." Daniel began and said, "Blessed be the name of God for ever and ever, because wisdom and might are his." And it is said, "Then said the Levites Joshua, and Kadmiel, Boni, Hashabniah, Sherebiah, Hodiah, and Petrachiah, Rise ye, blessed be the Lord your God, for ever and ever, and let them bless thy glorious name, which is exalted above all blessing and praise." And it is said, "Blessed be the Lord, the God of Israel, for ever and ever, and all the people said, Amen, Hallelujah."

Sweet hymns will I sing, and songs will I indite, for unto thee my soul panteth. My soul longeth to dwell in the shadow of thy power, to learn all the secrets of thy mysteries. Whilst I speak of thy glory, my heart yearneth for thy love. Therefore will I speak of thy glorious things, and thy Name will I honour with songs of love. Shall I relate thy glory, when I have not seen thee; shall I compare, shall I liken thee, when I know thee not? Through the means of thy prophets, thy trusty servants, thou hast given, a similitude of the glorious honour of thy majesty. Thy greatness and thy might they surnamed after the powerful things of thy creation. They compared thee, but not according to thy actual BEING, and they likened thee according to thy works. They represented thee in a multitude of visions, yet thou wert but ONE in all the comparisons. And they saw in thee age and youth, and the hair of thy head in whiteness and

דְּמוּ אוֹתָךְ וְלֹא כְּפִי עֲשָׂךְ. וַיְשַׁוְּוךָ לְפִי מַעֲשֶׂיךָ:
הַמְשִׁילוּךָ בְּרוֹב הַוָּיוֹנוֹת. הִנֵּךְ אֶחָד בְּכָל דְּמְיוֹנוֹת:

יְיֻחָוְךָ בְּךָ וְרֶנָה וּבַחֲרוּת. וּשְׁעַר רֹאשֶׁךָ בְּשִׂעָרָה וְשַׁחֲרוּת:
וְקָנָה בְּיוֹם דִּין וּבַחֲרוּת בְּיוֹם קָרֵב. כְּאִישׁ יַלְמָוּת יָדָיו לֹא רָב:

חָבַשׁ כּוֹבַע יְשׁוּעָה בְּרֹאשׁוֹ. הוֹשִׁיעָה לוֹ יְמִינוֹ וּזְרוֹעַ קָדְשׁוֹ:
טַלֵּי אוֹרוֹת רֹאשׁוֹ נִמְלָא. וְקִוְצוֹתָיו רְסִיסֵי לָיְלָה

יְתֻפָּאַר בִּי כִּי חָבֵץ בִּי. וְהוּא יְהֵדַּלִי לַעֲטָרַת צְבִי:
פֶּתֶם טָהוֹר פָּז דְּמוּת רֹאשׁוֹ. וְהַק עַל מֵצַח כְּבוֹד שֵׁם קָדְשׁוֹ:

לְחֵן וְלָכָבוֹד צְבִי תִּפְאָרָה. אָמָתוֹ לוֹ עִטְרָה עֲטָרָה:
מַחֲלִפִית רֹאשׁוֹ כְּבִימֵי בְחֻרוֹת קְוִצּוֹתָיו תַּלְתַּלִּים שְׁחוֹרוֹת:

נָוֶה הַמְּדֻרָךְ צְבִי תִּפְאַרְתּוֹ. עֲלֶה־נָא עַל־רֹאשׁ שִׂמְחָתוֹ:
סְגֻלָּתוֹ תְּרִי נָא בְּיָדוֹ עֲטֶרֶת. וְצִיץ מְלוּכָה צְבִי תִּפְאֶרֶת:

עֲמוּסִים נְשָׂאָם עֲטֶרֶת עִנְּדָם. מֵאֲשֶׁר יָקְרוּ בְּעֵינָיו כְּבָדָם:
פְּאֵרוֹ עָלַי וּפְאֵרִי עָלָיו. וְקָרוֹב אֵלַי בְּקָרְאִי אֵלָיו:

צַח וְאָדוֹם לְלָבוּשׁוֹ אָדוֹם. פּוֹרָה בְּרָרְכוֹ בְּבוֹאוֹ מֵאֱדוֹם:
קְשֻׁר תְּפִלִּין הֲרָאֵה לָעֵנִי. תְּמוּנַת יָיְ לְנֶגֶד עֵינָיו:

רוֹצֶה בְּעַמּוֹ עֲנָיִים יְפָאֵר. יוֹשֵׁב תְּהִלּוֹת בָּם לְהִתְפָּאֵר:
רֹאשׁ דְּבָרְךָ אֱמֶת קֹרֵא מֵרֹאשׁ. דּוֹר וָדוֹר עַם דּוֹרְשֶׁיךָ דְּרוֹשׁ:

שִׁית הֲמוֹן שְׂרֵי נָא עָלֶיךָ. וְרָנָתִי תִּקְרַב אֵלֶיךָ:
תְּהִלָּתִי תְּרִי נָא לְרֹאשְׁךָ עֲטָרָה. וְתִפְלָתִי תְּבוֹן קְטֹרֶת:

תִּיקַר שְׂרֵרַת רֹשׁ בְּעֵינֶיךָ. כְּשִׁיר יוּשַׁר עַל קָרְבָּנֶךָ:
בִּרְכָתִי תַּעֲלֶה לְרֹאשׁ מַשְׁבִּיר. מְחוֹלֵל וּמוֹלִיד צַדִּיק בַּבִּיר:

וּבְרָכָתִי תְּנַעֲנַע לִי רֹאשׁ. וְאוֹרַח קַח לְךָ כְּבָשָׂמִים רֹאשׁ:
יֻעַרְבָ נָא שִׂיחִי עָלֶיךָ. כִּי נַפְשִׁי תְּעֻרוֹג אֲלֶיךָ:

כדר נשיאת כפים.

אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ בָּרְכֵנוּ בַּבְּרָכָה הַמְשֻׁלֶּשֶׁת בַּתּוֹרָה הַכְּתוּבָה עַל־יְדֵי
מֹשֶׁה עַבְדֶּךָ הָאֲמוּרָה מִפִּי אַהֲרֹן וּבָנָיו כֹּהֲנִים עַם קְדוּשֶׁךָ כָּאָמוּר:

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר קִדְּשָׁנוּ בִּקְדֻשָּׁתוֹ
שֶׁל אַהֲרֹן וְצִוָּנוּ לְבָרֵךְ אֶת עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל בְּאַהֲבָה: יהי״ר מקיו

blackness. Age on the day of judgment, and youth on the day of battle; as a warrior brave who prevaileth in the fight, with his head adorned with the helmet of victory, when for him prevailed his right hand, and his holy arm. With sparkling dew, his head was filled, and his locks with the drops of the night. When he was glorified through me, because he had found delight in me, he would appear unto me as a beauteous crown; as an ornament of refined gold was then the form of his head, and he bore on his forehead impressed his glorious, Holy name; with grace and glory, and the diadem of beauty with which his people had crowned him, the locks of his head appeared as in the days of youth, his curls falling down in black ringlets. The dwelling of righteousness in his glorious ornament, and it will ever be the height of his joy. His beloved people was as a crown in his hand, a royal diadem, a glorious ornament; he bore them up, he carried them, as a crown he prized them; and because they were precious in his sight he gave them honour. His glory is on me, and I am his glory, and he is near to me when I call on him. Yet brilliant and ruddy, whilst his garment is red, he appeareth when he treadeth the wine press, on his coming from Edom. The knot of the *Tephilin* he showed unto Moses, when he let the similitude of the LORD pass before his eyes. He hath pleasure in his people, he will adorn the meek; dwelling amidst praises, he is glorified through them. O thou! the first of whose words is TRUTH, who hast called forth all generations from the beginning, regard thy people, that ever seeketh thee. Let the multitude of my hymns, I pray thee, be accepted by thee, and let my song approach thy presence. May my praise be to thy head a crown, and my prayer be received in favour as incense. May the song of the poor be precious in thy eyes, as the psalms once sung over thy sacrifices. May my blessing ascend unto the head of the All-just, who produceth, and bringeth forth, and createth all. And when I bless thee, mayest thou in acceptance thereof, incline thy head to me, and receive it to thyself as the precious spices. May my words, I entreat thee, be pleasant unto thee, because unto thee panteth my soul.

Mourner's Kaddish.

יְבָרֶכְךָ יְיָ מִצִּיּוֹן עֹשֵׂה שָׁמַיִם וָאָרֶץ׃

יְיָ אֲדוֹנֵינוּ מָה אַדִּיר שִׁמְךָ בְּכָל הָאָרֶץ׃

וְיִשְׁמָרֶךָ. שָׁמְרֵנִי כִּי חָסִיתִי בָךְ כשהכהני' מנגני' וישראל עונין אח"כ

רִבּוֹנוֹ שֶׁל־עוֹלָם אֲנִי שֶׁלְּךָ וַחֲלוֹמוֹתַי שֶׁלְּךָ. חֲלוֹם חָלַמְתִּי וְאֵינִי יוֹדֵעַ מַה־הוּא יְהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךָ יְיָ אֱלֹהַי וֵאלֹהֵי אֲבוֹתַי שֶׁיִּהְיוּ כָּל חֲלוֹמוֹתַי עָלַי וְעַל כָּל־יִשְׂרָאֵל לְטוֹבָה. בֵּין שֶׁחָלַמְתִּי עַל עַצְמִי וּבֵין שֶׁחָלַמְתִּי עַל־אֲחֵרִים וּבֵין שֶׁחָלְמוּ אֲחֵרִים עָלָי: אִם טוֹבִים הֵם הֲרֵי הֵם וְאַמְּצֵם וְיַחַזְּקוּ כְּיוֹסֵף וְכֻלָּם. כַּחֲלוֹמוֹת יוֹסֵף הַצַּדִּיק: וְאִם צְרִיכִים רְפוּאָה רְפָאֵם. כְּחִזְקִיָּהוּ מֶלֶךְ יְהוּדָה מֵחָלְיוֹ. וּכְמִרְיָם הַנְּבִיאָה מִצָּרַעְתָּהּ. וּכְנַעֲמָן מִצָּרַעְתּוֹ וּכְמֵי מָרָה עַל יְדֵי מֹשֶׁה רַבֵּינוּ. וּכְמֵי יְרִיחוֹ עַל יְדֵי אֱלִישָׁע וּכְשֶׁשָּׁרְפָתָם אֶת קְלָלַת בִּלְעָם הָרָשָׁע מִקְּלָלָה לִבְרָכָה כֵּן תַּהֲפֹךְ כָּל־חֲלוֹמוֹתַי עָלַי וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל לְטוֹבָה. וְתִשְׁמְרֵנִי וּתְחָנֵּנִי וְתִרְצֵנִי: אָמֵן

יָאֵר אֱלֹהִים יְחָנֵּנוּ וִיבָרְכֵנוּ יָאֵר פָּנָיו אִתָּנוּ סֶלָה׃

יְיָ יְיָ אֵל רַחוּם וְחַנּוּן אָרֶךְ אַפַּיִם וְרַב חֶסֶד וֶאֱמֶת׃

פָּנֶיו פְּנֵה־אֵלַי וְחָנֵּנִי כִּי יָחִיד וְעָנִי אָנִי׃

אֵלֶיךָ אֵלֶיךָ יְיָ נַפְשִׁי אֶשָּׂא׃

וְיָחֻנֶּךָּ הִנֵּה כְעֵינֵי עֲבָדִים אֶל יַד אֲדוֹנֵיהֶם כְּעֵינֵי שִׁפְחָה אֶל יַד גְּבִרְתָּהּ כֵּן עֵינֵינוּ אֶל יְיָ אֱלֹהֵינוּ עַד שֶׁיְּחָנֵּנוּ: רכ"ג

יִשָּׂא יָבֵרְכְךָ־ מֵאֵת יְיָ וּצְדָקָה־ מֵאֱלֹהֵי יִשְׁעוֹ וּמְצָא חֵן וְשֵׂכֶל טוֹב בְּעֵינֵי אֱלֹהִים וְאָדָם׃

יְיָ חָנֵּנוּ לְךָ קִוִּינוּ הֱיֵה זְרוֹעָם לַבְּקָרִים אַף יְשׁוּעָתֵנוּ בְּעֵת צָרָה׃

פָּנֵינוּ אַל־תַּסְתֵּר פָּנֶיךָ מִמֶּנִּי בְּיוֹם צַר לִי. הַטֵּה אֵלַי אָזְנֶךָ בְּיוֹם אֶקְרָא מַהֵר עֲנֵנִי׃

BLESSING OF THE COHANIM.

Blessed art thou, O Lord our God, King of the universe, who hast sanctified us with the sanctity of Aaron, and commanded us to bless thy people Israel in love.

MAY HE BLESS THEE. *Cong.* May the Lord who made heaven and earth, bless you from Zion

Cong. O Lord, our Lord, how excellent is thy name in all the earth.

AND PRESERVE THEE. *Cong.* Guard me, O God! for I put my trust in thee.

Sovereign of the universe! I am thine, and my dreams are thine; I have dreamt a dream, but know not what it portends. May it be acceptable in thy presence, O Lord, my God! and the God of my fathers, that all my dreams concerning myself, and concerning all Israel, may be for good: whether I have dreamt concerning myself, or whether I have dreamt concerning others; or whether others have dreamt concerning me; if they be good, strengthen and fortify them, that they may be accomplished in me, as were the dreams of the righteous Joseph; and if they require cure, heal them, as thou didst Hezekiah, king of Judah, from his sickness—Miriam, the prophetess, from her leprosy—and as Naaman, from his leprosy;—as the bitter waters of Marah, by the hands of our legislator Moses—and those of Jericho, by the hands of Elisha. And as thou wast pleased to turn the curse of Balaam, the son of Beor, to a blessing, be pleased to convert all my dreams concerning me, and all Israel, to a good end. O guard me, let me be acceptable to thee, and grant me life. Amen.

MAKE SHINE. *Cong.* May God be gracious unto us, and bless us, and cause his face to shine upon us for ever.

THE LORD. *Cong.* The Lord, the Lord God! merciful and gracious; long-suffering, and abundant in beneficence and truth.

HIS FACE. *Cong.* Turn thou unto me, and be gracious unto me, for I am solitary and afflicted.

UNTO THEE. *Cong.* Unto thee, O Lord! do I lift up my soul.

AND BE GRACIOUS UNTO THEE. *Cong.* Behold, as the eyes of servants look unto the hand of their masters; and the eyes of a maiden unto the hand of her mistress; so our eyes wait upon the Lord our God, until he be gracious unto us.

MAY HE LIFT UP. *Cong.* He shall receive a blessing from the Lord, and righteousness from the God of his salvation; and find grace and good understanding in the sight of God and man.

אֵלֶיךָ נָשָׂאתִי אֶת עֵינַי. הַיֹּשְׁבִי בַּשָּׁמָיִם:
וְיָשֻׂם וְשִׂמוּ אֶת שְׁמִי עַל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וַאֲנִי אֲבָרְכֵם:
לְךָ יְיָ הַגְּדֻלָּה וְהַגְּבוּרָה וְהַתִּפְאֶרֶת וְהַנֵּצַח
וְהַהוֹד כִּי כֹל בַּשָּׁמַיִם וּבָאָרֶץ לְךָ יְיָ הַמַּמְלָכָה
וְהַמִּתְנַשֵּׂא לְכֹל לְרֹאשׁ:
שָׁלוֹם שָׁלוֹם לָרָחוֹק וְלַקָּרוֹב אָמַר יְיָ וּרְפָאתִיו:

נשערי ניין כתוב שלח יפער מנל שלוס ה ר כ ו ן רק יפער זה.

יהי רצון מלפניך יי אלהי ואלהי אבותי שתעשה למען קדושת חסדיך ונורל רחמיך הפשוטים ולמען טהרת שמך הגדול הנבור והנורא בן עשרים ושתים אותיות היוצא מפסוקים של ברכת כהנים

(וייהרהר הנשמות הללה נפחזכתו ונל יוניפס סניין)

אנקתם פסתם פספסים דיונסים

האמורה מפי אהרן ובניו עם קדושיך שתהיה קריב אלי בקראי לך ותשמע תפלתי ואנקתי תסיר: בשם ששטעת אנקת יעקב הטיבך הנקרא איש תם. ותתן לי טוזותי ופרנסתי ברוה ולא בצטצים בהדר ולא באסור בנחת ולא בצער מתחת ידך הרחבה: כשם שנתת פסת להם לאכול ובנד ללבוש ליעקב אבינו הנקרא איש תם: ותתנני לאהבה ולהן ולחסד בעיניך ובעיני כל רואי. ויהיו דברי נשטעין לעבודתך. כשם שנתת את יוסף צדיק בשעה שהלכישו אביו כתנת פסים לתן להסד ולרחטים בעיניך ובעיני כל רואיו: ותעשה עטי נפלאות ונסים ולטיבה אות והצליחני בדרכי והן בלבי בינה להבין ולהשכיל ולקים את כל דברי תלטוד תורתך וסידותיך: והצילני טשניאות ותטהר רעיוני לבי לעב דהך

ותאריך ימי (ויטי אשתי ובני ובנותי) (ויטי אבי ואטי)
בטוב ובנעימים ברוב עוז ושלום: אמן סלה

אַדִּיר בַּמָּרוֹם שׁוֹכֵן בְּגְבוּרָה. אַתָּה שָׁלוֹם וְשִׁמְךָ שָׁלוֹם: יְהִי רָצוֹן
שֶׁתָּשִׂים עָלֵינוּ וְעַל עַמְּךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל חַיִּים וּבְרָכָה לְמִשְׁמֶרֶת שָׁלוֹם.

ו ה כ ה נ י ם מחזירין פניהם כנגד ההיכל ומוסרין:

רבון העולמים עשינו מה שנגזרת עלינו אף אתה עשה עטנו כאשר בטחתנו. השקיפה ממעון קדשך מן השמים וברך את עמך את ישראל ואת האדמה אשר נתת לנו כאשר נשבעת לאבתינו ארץ זבת חלב ודבש: שים שלום וכו'.

THE LORD. *Cong.* O Lord, have mercy on us; we have trusted in thee; be thou our strength every morning; even our salvation in time of distress.

HIS FACE. *Cong.* O Lord! hide not thy face from me; in the day of my trouble, incline thine ear unto me.

UNTO THEE. *Cong.* Unto thee do I lift up mine eyes, O thou who dwellest in heaven.

AND GIVE. *Cong.* And they shall put my name upon the children of Israel, and I will bless them.

THEE. *Cong.* Thine, O Lord! is the greatness, power, glory, victory, and majesty; for all that is in the heaven and in the earth, is thine; thine is the kingdom, O Lord, and thou art exalted as Supreme above all.

PEACE. *Cong.* Peace to him that is afar off, and to him that is near, saith the Lord; and I will heal him.

May it be acceptable in thy presence, O Lord, my God! and the God of my fathers, to grant my request for the sake of thy holy kindness, and wide-extended mercy; and for the sake of thy great, mighty, and tremendous name, solemnly pronounced by Aaron, and his sons, on thy sanctified people, that thou wilt be near unto me when I call, hear my prayer and supplication continually, as thou didst hear the prayer of Jacob, who was perfect in belief of thee; and was therefore called the perfect man; and grant food and sustenance for me, and all my household, liberally, and not sparingly, lawfully, and not illegally, in tranquillity, and not in trouble, from thy bountiful hand, as thou didst give bread for food, and raiment for clothing to our father Jacob, who was called the perfect man; and grant us love, grace, and mercy in thy sight, and in the sight of all those that behold us; and may my words be obedient to thy service; as thou didst appoint the righteous Joseph, when his father invested him with the coat of many colors, to grace, favor, and mercy, in thy sight, and in the sight of all those who behold him; and perform wonders and miracles for me, for a good sign, and prosper all my ways, and give me a heart to understand, fully comprehend, and perform all the words and mysteries of thy law, and deliver from errors, and purify the imaginations of my heart, and lengthen my days, and those of my wife and children, that we may enjoy goodness and pleasantness, and abundant strength and peace. Amen. Selah.

O thou who art mighty in the highest heavens, and dwellest in power: thou art peace and thy name is peace, mayest thou be pleased to grant peace, unto us, and all thy people the house of Israel, with life, blessing, and the preservation of peace.

DUKE
UNIVERSITY

LIBRARY